







See Mr. -

See Vol.

SYSTEME NATUREL

DU

*REGNE ANIMAL.*

*Omne quod vocavit Adam, ipsum est nomen ejus.*

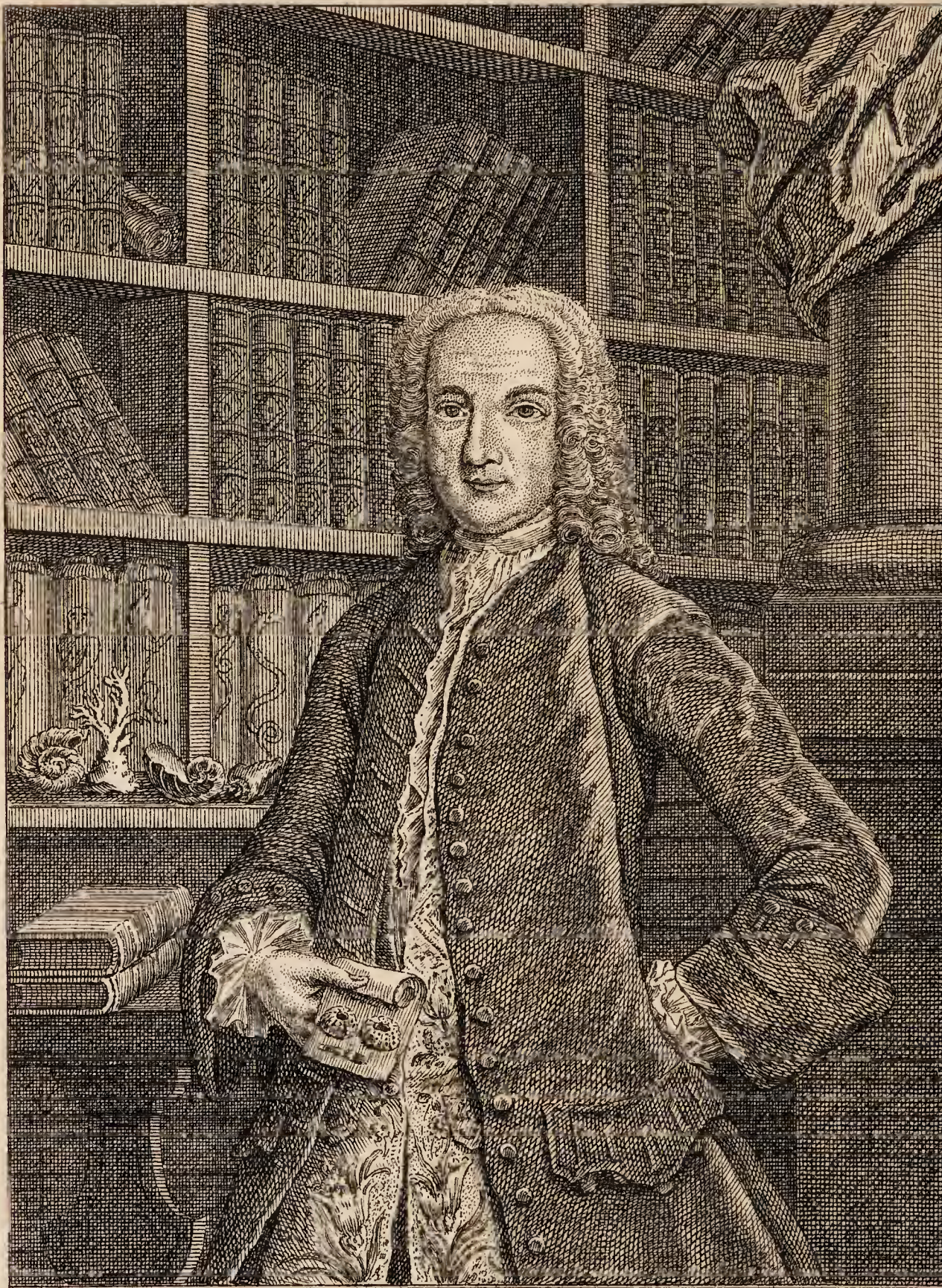
*Apellavit Adam nominibus suis cuncta Animantia, &  
universa Volatilia cæli, & omnes Bestias terre.*

Gen. c. 11. v. 19. 20.



Digitized by the Internet Archive  
in 2018 with funding from  
Wellcome Library

[https://archive.org/details/b30528008\\_0001](https://archive.org/details/b30528008_0001)



JACOBUS THEODORUS KLEIN

*Secr. Civ. Gedan. Soc: Reg. Lond.*

*Et Acad. Scient. Bonon. Sodalis. Æt. LIX. 1743.*



# SYSTEME NATUREL

D U

## REGNE ANIMAL,

P A R

CLASSES, FAMILLES OU ORDRES, GENRES ET ESPECES.

A V E C

UNE NOTICE DE TOUS LES ANIMAUX;

Les noms Grecs, Latins, & vulgaires, que les Naturalistes  
leur ont donnés;

Les citations des Auteurs qui en ont écrit;

Une Table pour chaque Classe, qui désigne la Famille ou l'Ordre, le Genre  
& l'Espece, de chaque Animal.

*Ouvrage enrichi de Figures en taille-douce.*

TOME PREMIER.

CONTENANT les Classes des QUADRUPEDES, OISEAUX,  
AMPHIBIES, suivant la méthode de M. KLEIN; avec une  
Notice de celle de M. LINNÆUS sur ces mêmes Animaux;  
& l'Ordre des POISSONS suivant la division d'ARTEDE;

[Par François Alexandre AUBERT DE LA CHESNAYE DES BOIS]



A P A R I S,

*Quay des Augustins,*

Chez Cl. J. B. BAUCHE, Libraire, à Sainte Geneviève,  
& à S. Jean dans le désert.

---

M. D C C. L I V.

AVEC APPROBATION ET PRIVILEGE DU ROI.





## P R É F A C E.

**L'***Histoire des Animaux par ARISTOTE* passe pour l'*Abrégé* le plus savant que nous ayons. *PLINE* est grand dans tout ce qu'il a écrit sur la Nature & sur les Sciences. L'un & l'autre n'ont traité que l'historique de la vie & des mœurs des Animaux ; & ils ont paru , dit M.<sup>r</sup> de Buffon , en négliger les descriptions , quoique très-capables de les bien faire. Ainsi ces deux Anciens ( on le peut dire ) ont jetté les premiers fondemens de l'*Histoire Naturelle*. *GESNER* , *ALDROVANDE* , *JONSTON* , & les autres , y ont joint des descriptions. Ces Auteurs célèbres , mais épris du merveilleux , & Ecrivains prolixes , en donnant pour Animaux réels des Animaux imaginaires , en rapportant dans l'*Histoire* de ceux qui sont existans , des faits incroyables , en mêlant des choses tout-à-fait étrangères à la matière qu'ils ont traitée , ont fait de trop immenses volumes sous la forme d'une distribution méthodique.

Il faut l'avouer , si la lecture d'*ARISTOTE* & de *PLINE* donne un grand goût pour l'étude de l'*Histoire Naturelle* , ce goût n'est plus le même dans les Ouvrages écrits depuis eux , par l'obscurité dans les faits , l'inexactitude dans les descriptions , & le faux qui s'y trouve , mêlé avec le vrai. De-là la peine & la patience qu'il faut essuyer pour distinguer un Animal d'avec un autre , & en connoître la vie & les mœurs. Ce n'est pas tout , les Grecs ont donné aux Animaux qui leur étoient connus , des noms convenables. *PLINE* , vû la disette de sa langue , les a latinisés. Les Ecrivains des derniers siècles & les Voyageurs , suivant les pays où ils ont écrit , y en ont ajouté d'autres , & en multipliant les noms , ont souvent aussi multiplié le même Animal , & l'ont représenté , ou sous diffé-

## P R É F A C E.

rentes formes , ou sous différens caractères. Tel est , par exemple , l'Abada des Indes , Animal à qui chaque Voyageur a donné un nom particulier , & qui n'est autre , malgré un grand nombre de descriptions , toutes différentes les unes des autres , que le Rhinoceros. Ce n'est donc qu'en se familiarisant avec les Modernes , en lisant leurs descriptions , faites sur des découvertes & des observations répétées , que l'on peut connoître & les erreurs des Anciens , & celles qu'ont commises certains Historiens Naturalistes & Voyageurs , qui se sont contentés de compiler sans scrupule.

Un Dictionnaire de tous les Animaux que je prépare depuis plusieurs années , & que le même Libraire doit incessamment mettre sous presse , m'a mis à portée de faire ces remarques. Le Systême Naturel du Regne Animal que je donne aujourd'hui , en est l'annonce , & comme l'abregé ; mais il ne renferme qu'une simple notice de tous les Animaux connus , leurs différens noms , & les citations des Auteurs qui en ont écrit. Pour les descriptions , on aura recours au Dictionnaire.

On trouve dans la Genese les Animaux divisés en Quadrupedes , Oiseaux , Reptiles , & Poissons. ARISTOTE s'est aussi contenté de divisions simples & générales. Pour PLINE , son Histoire Naturelle est une compilation de tout ce qui a été écrit avant lui sur les Animaux , les Plantes , les Minéraux , le Ciel , la Terre , les Sciences & les Arts. Cet Ancien n'a point eu l'idée d'aucune méthode. BELON sur les Oiseaux , RONDELET sur les Poissons , comme ARISTOTE , se sont tenus aux divisions générales. GESNER , ALDROVANDE , JONSTON , CHARLETON , RAI , Messieurs LINNÆUS & KLEIN , ont distribué les Animaux par Classes , Ordres ou Familles , Genres & Especes. Messieurs de BUFFON & DAUBANTON ont trouvé leurs méthodes défectueuses. L'ordre le plus simple & le plus éloigné de toute dis-

## P R É F A C E.

*tribution méthodique, est celui que ces deux Savans suivent dans leur Histoire Naturelle*

*Cependant, comme mon Dictionnaire des Animaux sera accompagné d'un Volume de Planches, & que ces Planches rangées par Classes, doivent aussi l'être par Familles, Genres & Especes, je n'ai pu me dispenser d'adopter un ordre méthodique. Je préfere aux autres celui de M. KLEIN pour les Quadrupedes, Oiseaux & Amphibies, & celui d'ARTEDI pour les Poissons, en faisant connoître en même-tems l'arrangement de M. LINNÆUS. Ainsi ce sont ces trois Naturalistes que je donne dans le premier Volume du Systême Naturel du Regne Animal. Le second contient les Insectes & les Vers, suivant la division qu'en a fait M. LINNÆUS. C'est en abrégé sa Fauna Suecica pour les Insectes & pour les Vers, dont je fais connoître toutes les Especes qu'il a observées. Pour l'Histoire étendue & circonstanciée des Abeilles, des Chenilles & de leurs Papillons, des Guêpes, Fourmi-Lion, Ichneumons, Mouches à quatre & à deux ailes, &c. pour celle de certains Vers singuliers, comme du Tænia, on consultera le Dictionnaire des Animaux.*

*M. LINNÆUS a mis les Crustacés dans la Classe des Insectes, & les Testacés dans celle des Vers. Je n'ai rien changé de sa méthode. Je le suis scrupuleusement pour la seconde partie du Systême du Regne Animal. Mais je dois avertir que dans la distribution des Planches du Dictionnaire des Animaux, on trouvera les Crustacés séparés d'avec les Insectes, & les Testacés d'avec les Vers. Toutes les grandes Bêtes marines, je veux dire le Genre des Baleines, connues sous le nom de Cetacés, comme Animaux vivipares, feront aussi dans l'ordre des Planches une Classe particuliere : car il m'a semblé que les Cetacés, Crustacés, & Testacés, méritoient bien, les premiers, d'être distingués des Poissons Ovipares ; les seconds, des Insectes ; les troisièmes, des Vers ; quoiqu'à*

## P R É F A C E.

*proprement parler, les Baleines, le Nerwal des Islandois, le Dauphin, l'Espadon, &c. soient véritablement des Poissons; les Ecrevisses, les Cancres, les Houmars des especes d'Insectes de mer & de riviere; les Huitres, les Chames, les Moules, les Limaçons, &c. des especes de Vers enfermés dans leur coquille.*

*Peutêtre que quelqu'un trouvera à redire sur le titre de Systême Naturel du Regne Animal, que je donne à cet Ouvrage. Voici ma réponse. La méthode de M. KLEIN que je suis pour les Quadrupedes, les Oiseaux, & les Amphibies; l'Ichthyologie d'ARTEDI, qui sans contredit est ce que nous avons de meilleur sur les Poissons; m'ont paru très-naturelles, ainsi que la division des Insectes & des Vers par M. LINNÆUS,*

*Quand des Savans qui travaillent, les uns à marquer les Genres & les caractères des Quadrupedes & des Oiseaux, les autres à étudier les Insectes & leur maniere de vivre, auront fait part au Public de leurs Observations & nouvelles Méthodes, j'en profiterai alors pour corriger ce que je trouverai défectueux dans ce que j'aurai dit d'après Messieurs LINNÆUS & KLEIN.*

*Les Planches qui sont à la tête de chaque Classe des Animaux, sont celles qui se trouvent dans le Systême de la Nature de M. LINNÆUS; elles font voir du premier coup d'œil sa distribution. Je donne l'explication de chacune de ces Planches, c'est-à-dire, à la tête du premier Volume celle des Quadrupedes, Oiseaux, Amphibies & Poissons; & à la tête du second, celle des Insectes & des Vers.*

---

---

## EXPLICATION DES PLANCHES

Qui sont à la tête de chaque Classe de ce premier Volume du Systême Naturel du Regne Animal.

*Ce sont les mêmes que celles que M. LINNÆUS a fait mettre dans son Systême de la Nature.*

PLANCHE PREMIERE. Tom. I. p. 1.

### QUADRUPEDES.

1. Tête d'un Animal à figure humaine, de l'Ordre des Anthropomorphites, *Anthropomorpha*. Ce sont les Singes, & le Bradype ou Paresseux, à la tête desquels il met l'Homme.
2. Tête d'un Animal de l'Ordre des *Fera*, Bêtes féroces: tels sont l'Ours, le Genre des Belettes, le Lion, le Tigre, &c.
3. Tête d'un Animal de l'Ordre des *Agria*, Bêtes sauvages, qui sont les Myrmecophages & le Manis.
4. Tête d'un Animal de l'Ordre des *Glives*, Loirs: tels sont l'Hérisson, l'Ecureuil, le Lievre, le Castor, le Rat & le Didelphe.
5. Tête d'un Animal de l'Ordre des *Jumenta*, Bêtes de charge, où l'Eléphant, le Rhinoceros, l'Hippopotame, sont compris.
6. Tête d'un Animal de l'Ordre des *Pecora*, Bétail, dans lesquels M. LINNÆUS fait entrer le Chameau, le Moschus, le Cerf, la Chevre, la Brebis & le Bœuf.

PLANCHE II. Tome I. p. 69.

### OISEAUX.

1. Tête d'un Oiseau de l'Ordre des Oiseaux de proie,

## EXPLICATION

*Accipitres*, qui sont les Genres d'Oiseaux de nuit, de Faucons & de Perroquets.

2. Tête d'un Oiseau de l'Ordre des Pies, *Pica* : tels sont les Genres de Corbeau, de Coucou, de Hupe, &c.

3. Tête d'un Oiseau de l'Ordre de ceux nommés *Anseres* : tels sont les Genres d'Oyes, de Canards, de Plongeurs, de Colymbes, de Mouettes ; le Phœnicoptere, le Pelican, &c.

4. Tête d'un Oiseau de l'Ordre de ceux nommés à long bec, comme les Bécasses, *Scolopaces*. Tels sont les Genres de Hérons, le Bec courbé, l'Hæmantopus, l'*Ortigometra*, les Pluviers, &c.

5. Tête d'un Oiseau de l'Ordre de ceux nommés *Gallina*, Poules. Tels sont l'Autruche, le Casoar, l'Ouis, le Paon, le Cocq d'Inde, le Cocq, le Faisan, le Cocq de Bruyere, la Foulque, &c.

6. Tête d'un Oiseau de l'Ordre de ceux nommés *Passeres*, Moineaux. Tels sont les Genres de Pigeons, de Grives, d'Etourneaux, d'Alouettes, de Roitelets, d'Hirondelles, &c.

7. Figure du pied d'un Oiseau de proie.

8. Figure du pied d'un Oiseau de l'Ordre des *Gallina*.

9. Figure du pied d'un Oiseau aquatique.

10. Figure du pied d'un Oiseau du Genre des Perroquets.

11. Queue d'un Oiseau, composée d'onze grandes plumes, nommées *rectrices*.

12. Une aile d'Oiseau étendue, composée de dix-neuf grandes plumes, nommées *remiges*.

PLANCHE III. Tome I. p. 201.

## AMPHIBIES ET REPTILES.

1. Amphibœne.

2. Couleuvre écailleuse.

3. Anvoye.

4. Boiguacu.

5. Dragon, ou Lézard volant.



# DES PLANCHES.

PLANCHE IV. *Tome I. p. 247.*

## POISSONS.

1. Figure d'une Baleine, Poisson Cétacé, de l'Ordre des Plagiures, *Plagiuri*.
2. Figure d'une espèce de Raie, de l'Ordre des Poissons à nâgeoires cartilagineuses, *Chondropterygii*.
3. Figure d'un Poisson dont les ouies sont cachées, de l'Ordre de ceux nommés *Branchiostegi*.
4. Figure d'un Poisson à nâgeoires épineuses, de l'Ordre de ceux nommés *Acanthopterygii*.
5. Figure d'un Poisson à nâgeoires molles, de l'Ordre de ceux nommés *Malacopterygii*.



1877

THE

NEW

... ..  
... ..  
... ..  
... ..  
... ..  
... ..  
... ..

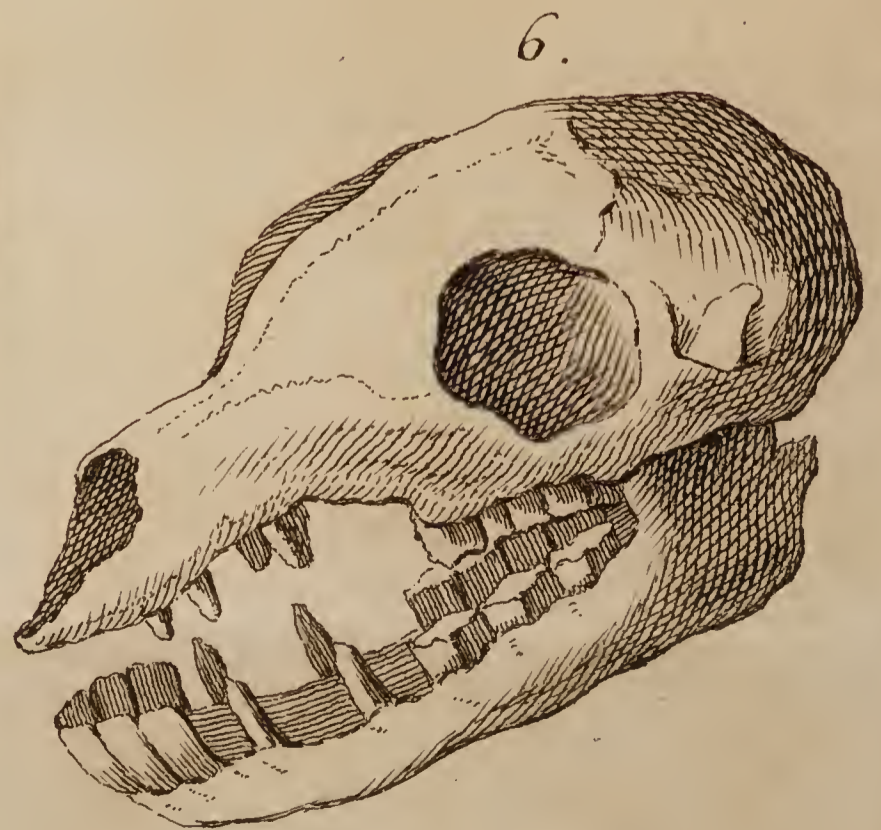
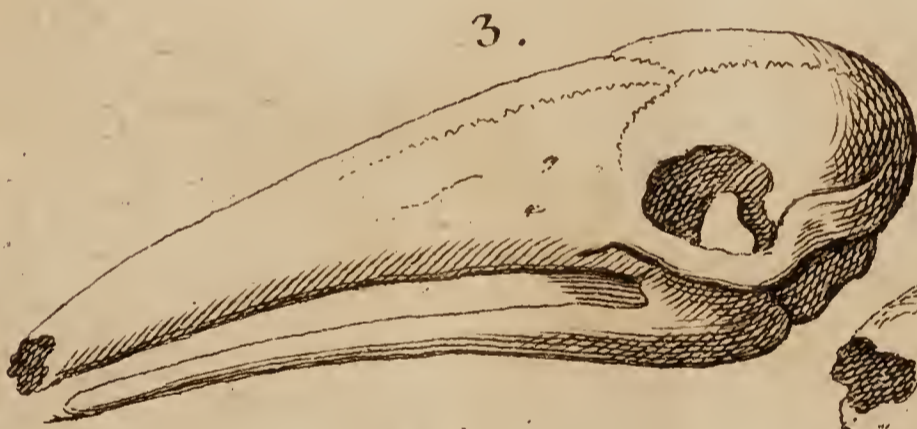


A  
SYSTEM



Classe des Quadrupedes.

Tab. I.  
pag. I. Tom. I.





# SYSTÈME NATUREL

DU

## REGNE ANIMAL,

Par CLASSES, FAMILLES, GENRES ET ESPÈCES.



### PARTIE PREMIÈRE.

---

#### CLASSE DES QUADRUPÈDES.

Rangés suivant la Méthode de M. KLEIN.

Avec la Notice de celle de M. LINNÆUS sur ces mêmes  
Quadrupèdes.



M. R. KLEIN, *Quadrup. disp.* §. I. pag. 1. fait deux grands Ordres de tous les *Quadrupèdes*. Dans le premier, sont ceux qui ont les pieds ongulés, *pedes ungulati, sive cheliferi*. Dans le second, ceux qui ont les pieds digités, *pedes digitati*. Les Ongulés composent cinq Familles; savoir, les *Monochela, Dichela, Trichela, Tetrachela, & Pentachela*. Les Digités, ou Onguiculés

Tome I.

A\*

2 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. I.  
en composent pareillement cinq ; savoir , les *Didactyla* , les *Tridactyla* , les *Tetradactyla* , les *Pentadactyla* , & les *Anomalopes* , Animaux à pieds irréguliers. M. KLEIN ne distingue les Quadrupedes que par les figures des pieds de devant.

Quelques Naturalistes ont donné le nom de *Jumenta* à tous les Quadrupedes ongulés. Aldrovande dérive le mot *Jumenta* du verbe *juvare* , parceque quelques-uns de ces Animaux ; comme le Cheval , l'Ane , le Bœuf , rendent beaucoup de service à l'Homme. C'est ce que dit aussi Eschyle. D'autres donnent ce nom à tous les Quadrupedes quel'on tuë pour nous servir de nourriture.

Tous les Ongulés , & les Digités sont couverts de poils , & Vivipares : il y en a quelques-uns parmi ces derniers , qui au lieu de poil , ont des piquans , comme l'*Hérifson* , & le *Porc-Epic* ; & d'autres qui sont couverts d'écaillés , comme l'*Armandille* : mais en général tous les Vivipares , en Grec Ζωοτοχα , ont du poil sous le ventre ; & les Ovipares Ωοτοχα , tels que la *Tortue* & le *Crocodile* , n'ont point de poil sous le ventre. Ceux-ci ; à proprement parler , ne sont que des *Quadrupedes rampans* ; car leurs pieds sont si courts , que leur ventre touche à terre ; & ils entrent chez M. LINNÆUS dans la Classe des Amphibies.



ORDRE PREMIER.

QUADRUPÈDES ONGULÉS.

QUADRUPEDIA UNGULATA.

FAMILLE PREMIERE.

Monochelon, Solipes en Latin, en François Solipedes.

I.

Animaux, qui portent les oreilles élevées, auribus erectis; mis par M. LINNÆUS dans le cinquième Ordre, nommé Jumenta. Systém. Nat. p. 11. n. 27. édit. 6.

A. CHEVAL, en Grec ἵππος, la Cavale ἵππαια, les Hébreux le nomment *Sous*, & la femelle *Sousah*, en Latin *Equus*, *Equa*, en Allemand *Pferd*, en Suedois *Haest*, par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 34. & Syst. Nat. édit. 6. n. 27. Equus caudâ undique setosâ. Cavallus*, peut-être du verbe *cavare*, creuser, parce que cet Animal cave la terre par la pesanteur de ses pieds, & *Sonipes* à cause du bruit que ses pieds font en marchant. Le Septentrion fournit beaucoup de Chevaux sauvages. Pline nomme le Cheval *Equiferus*, Oppien ἵππαργος. Les Theffaliens ont les premiers appris à dompter le Cheval, & la maniere de s'en servir, d'où est venue la Fable des *Centaures*, c'est-à-dire, *demi-Chevaux*. Les Chevaux d'Arabie, d'Egypte, de Perse, de Calabre, d'Espagne & d'Angleterre, passent pour les meilleurs. Gesner, *Quad. 132.* Aldrovande, *Quad. 12.* Jonston, Charleton & Rai, ont écrit sur cet Animal; nous avons en François beaucoup de bons Ouvrages sur la connoissance des Chevaux.

B. ZEBRE, *Zebra*, *Zecora*; par les Portugais, *Burro*

7 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. I.  
*do matto* ; par M. LINNÆUS, *Systém. Nat. édit. 6. p. 11.*  
Ord. 5. n. 27. 3. *Equus lineis transversis versicolor*. Animal des Indes, & du Pais de Congo, qui va d'une grande vitelle. C'est un Cheval sauvage, dit M. KLEIN. Le nom *Burro do matto*, que les Portugais lui donnent, veut dire *Ane sauvage* ; & Ludolphe le plaint, & trouve le *Zebre* malheureux, en ce qu'ayant de si riches couleurs les Portugais l'appellent *Ane*. Voyez son *Commentaire* p. 150. où il en donne la figure.

## I I.

*Animaux qui portent négligemment les Oreilles, auribus neglectis, du même Ordre que les précédens, chez M. LINNÆUS, c'est-à-dire, dans celui des Jumenta. Faun. Suec. n. 35. & Syst. Nat. pag. 11. n. 27.*

A. ÂNE, en Grec *ὄνος*, en Latin *Asinus*, qui selon Bartholomeus, l. 18. c. 7. vient de l'a privatif, *sine*, & de *sensus*. *Sine sensu*, stupide. Les Allemands le nomment *Esel*. M. LINNÆUS, *Equus caudâ extremâ setosâ*. Gesner, *Quad. 40.* Aldrovande, *Quad. 295.* Jonston, *Quad. 12.* Rai, *Quad. 63.* Charleton, *Onom. 3.* Severinus, IV. *Zootom.* Stenon, *act. de Dannemarck. Observ. 89. l. 2.* parlent de cet Animal.

B. MULET, *Asinus biformis, Hybridus, Mulus*, du Grec *μολος*, *labor*, travail. Il provient de deux Animaux d'espece différente. Columelle dit que le nom de *Mulet* est commun à trois especes d'Animaux, à l'Animal qui provient d'un Cheval & d'une Anesse, à celui qui provient d'un Ane & d'une Cavale, & à celui qui est engendré d'un Ane sauvage & d'une Cavale.

C. ÂNE SAUVAGE, *Asinus Sylvestris, Asini ferus, Onager*. M. KLEIN ne nie pas qu'il y a des Anes sauvages, mais il croit que l'Ane sauvage diffère de l'Ane domestique, comme le Cheval sauvage diffère du Cheval ordinaire.



FAMILLE II.

Animaux à Pieds fourchus , portans des Cornes & ruminans , mis par M. LINNÆUS dans son sixième Ordre , qui est celui des Pecora.

A. TAUREAU, *Taurus*, Vache, *Vacca*, Bœuf, *Bos* ; est le Taureau qu'on coupe pour le rendre plus propre au labourage, & que l'on engraisse pour nous servir de nourriture. Le mot *Taurus* vient du Grec *Ταυρός*, comme qui diroit *Ταυροειδής* à cause de la longueur de sa queue ; ou *γαυρός*, *superbus*, parce que cet Animal est fier. Les Syriens le nomment *Taur* & *Tor*. Dans le premier âge on appelle en Latin le petit de la Vache, *Vitulus* le mâle, & *Vitula* la femelle ; dans le second, *Juvenus* & *Juvena* ; dans le troisième âge, *Taurus* & *Vacca*. Le Taureau Domestique, avec la Vache, est nommée par M. LINNÆUS *Bos cornibus teretibus, flexis*.

Ludolphe, dans ses Commentaires p. 145. fait mention d'un *Taur-Elephant*, du double plus grand que nos *Tauraux*. On en amena un d'Afrique à Constantinople. L'Afrique, dit-il, nourrit de ces Animaux, qui sont de très-grands Bœufs, & qu'on nomme *Taur-Elephants*, parcequ'ils ont la figure du Taureau, & que pour la peau, la couleur & la grandeur, ils ressemblent presque à l'Eléphant : c'est ce que Bernier confirme en disant qu'il a vû une de ses Cornes chez le Grand Mogol. Les Allemands nomment le Taureau *Stier*, *Boll*, la Vache *Kuh*, le Bœuf *Oschs*, le Veau *Kalb*.

BUFFLE. *Buffellus*, en Allemand *Bueffel*. Il approche du Bœuf domestique, & c'est comme une espece de Bœuf sauvage. Il n'y a rien de certain sur le *Bufle* des Anciens. Aujourdui on nomme *Bufle* des Bœufs d'une extrême grandeur, & qui ont les cornes très-longues. Belon, l. 2. c. 50. dit que le Bœuf d'Afrique est petit, quarré, bien fait dans sa taille, & que son poil est poli. Il pense que c'est l'Animal, que les Grecs nomment *Bubalon*. M. LINNÆUS nomme le *Bufle* : *Bos cornibus vastis, intortis, resupinatis*.

6 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. I.

B. TAUREAU SAUVAGE, *Taurus ferus*, Animal, dont le regard est farouche. C'est ou l'*Urus* ou le *Bison* : mais le *Bison* ne passe aujourd'hui, que pour être une variété de l'*Urus*. On croit que le *Bison* diffère de l'*Urus* par l'épaisse crinière qu'il a depuis le col, jusqu'aux épaules.

URON BISON, *Urus Bison*, en Allemand *Urochs*, *Aver Ochs*, du Grec *Ορως*, parce que cet Animal ne fréquente que les Montagnes, ou du mot *Ur*, ancien mot Allemand qui signifie Sauvage, *Sylvestris*. Cet Animal est particulier à la Prusse & à la Lithuanie. Maffecovius, *Dissert. l. 11.* donne une dissertation de l'*Urus*. On a de la peine, dit Aldrovande, à distinguer cet Animal dans les Auteurs. La plupart le confondent avec le *Bison*, d'autres avec le *Bonafus*, & d'autres avec le *Bufle*. Cromorus, *lib. 1.* dit que le *Bison* est le même que l'*Urus*. La Russie blanche, ou la Moscovie, qui tient à une partie de la Lithuanie, nourrit dans la forêt d'Hercynie des *Urus*, que quelques-uns nomment *Bisons*. Schott, *Ph. cur. l. 8. e. 10.* dit que ceux d'entre ces Animaux, qui ont de la barbe, ne sont pas des *Urus*, mais des *Bisons*. Mais selon Munster *l. V. de Germ.* à la seule figure il y a une grande différence entre eux. Suivant la figure d'un *Bison*, que le Baron d'Herbestein a, & dont parle Maffecovius dans sa Dissertation, il paroît que ce *Bison* est un *Urus*. Au bas de cette figure on a écrit: Je suis un *Urus*, les Polonois m'appellent *Tur*, les Allemands *Aurochs*, & les Ignorans *Bison*. En 1595. 28 Février, Jean Sigismond de Brandebourg, Duc de Prusse, tua un *Urus*, dont Henneberg, *H. Gr. p. 251.* fait mention. Laurent Surius, Chartreux, met de la différence entre l'*Urus* & le *Bison*; mais quand ce Chartreux avance que les cornes du *Bison* sont si fortes & si longues, que trois Hommes bien fournis y peuvent être assis, cela convient mieux à ces grands Bœufs d'Afrique, nommés *Taur-Elephans*, qu'au *Bison*. Il est parlé dans les *Transactions Philosophiques n. 426. p. 427.* d'un prodigieux crâne; dans Bernier, *Tom. 1. p. 182.* d'une corne de Bœuf pleine de civette, présentée au Grand Mogol. J'en mesurai l'ouverture, dit Bernier, elle avoit plus de demi pied de diamètre.

QUADRUPÈDES ONGULÉS. Fam. II. 7

BONASUS. Aristote, l. 2. c. 1. est le seul ou le premier qui ait parlé de cet Animal ; car Élien & Plin l'ont copié, & Solin a suivi Plin, comme le marque Adrovande. M. KLEIN pense que l'*Urus*, le *Bison* & le *Bonafus* ne sont qu'un même Animal. M. LINNÆUS distingue l'*Urus* du *Bonafus*. Il nomme l'*Urus*, *Bos cornibus teretibus flexis* : le *Bonafus* : *Bos juba longissimâ, cornibus in se flexis*. Syst. Nat. p. 15. édit. 6. n. 34.

BISON de l'Amérique, selon Catesby, *Append. pag. xxvii. Tabl. dern.* Il le nomme *Bufle*, & en Anglois *The Bufalo*.

M. KLEIN ne fait si c'est le *Taureau* du Mexique de Jean Faber Linceus. Suivant la description qu'il en fait, il a plutôt la queue d'un Cheval, que celle d'un Bœuf. Est-ce celui de Thevet, ou celui dont parle Ambroise Parée l. 24. qu'on voit à la Floride ? Les Negres l'appellent *Butrol*. Cet Animal ne s'appriivoise jamais, à moins qu'on ne l'enleve petit de dessous le ventre de la mere.

Il y a un *Taureau* du Mexique, dont parle Hernandez ; il y a apparence que c'est le *Bison* de Catesby, & M. LINNÆUS le nomme *Bos Jubâ longissimâ, dorso gibboso*, Syst. Nat. p. 15. n. 34.

I I.

BELIER, *Aries*, en Allemand *Widder*. BREBIS, *Ovis* ; en Allemand *Schaaf*. MOUTON, *Vervex*, en Allemand *Der Hammel Schoeps*. AGNEAU, *Agnus*, en Allemand *Das Lamm*. Dans les Pays Septentrionaux, il y a un grand nombre de Beliers & de Brebis. Celles-ci portent des cornes comme leurs mâles ; elles sont arquées. Aristote a nommé le *Belier* τον οιν, τον κροιν, les Anciens Αρνυ, la *Brebis* αρβατον, le *Mouton* Εθριν. Varinus appelle la *Brebis* Καρ, Βηχα, παρα το Βη Βη. Ce genre d'Animaux est mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Pecora*. Il le nomme *Ovis cornubus compressis lunatis*. Syst. Nat. édit. 6. p. 15. n. 33. Faun. Suec. n. 43.

Les *Brebis d'Afrique* restent toute l'année dans les Campagnes ; elles ne sont pas pour cela Sauvages. La

### 8 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. 7.

*Brebis* est un Animal très-fécond. On en voit d'immenses Troupeaux en Armenie & en Arcadie, où on les appelle πολυπροβητοι.

BELIERS & BREBIS d'Orient nommés en Grec *πλατυκερος*; ils ont la queue large, grosse & grasse, & pesant plus de quarante livres; ils tirent avec cette queue de petits Chariots. Il y a une autre espece, dont la queue est grosse & assez grande. L'une & l'autre portent des cornes.

On voit en Arabie deux genres de *Brebis*. L'un a la queue longue de trois coudées; on attache ces Animaux par leur queue à des Chariots, qu'ils traînent. L'autre porte une queue de la longueur d'une coudée, & l'un & l'autre n'ont point de cornes à la tête.

BÉLIER nommé *Strepficeros*. C'est le *Belier de Cardic*. Il porte des cornes élevées & canelées tout au tour. M. LINNÆUS le nomme *Ovis cornubus erectis spiralibus*. Syst. Nat. édit. 6. p. 15. n. 33. Belon en parle *Observ. 1. c. 14*. Les Allemands le nomment *Hochghoernter Widder*.

BÉLIER de Guinée. Il a les oreilles pendantes, un grand *Scrotum* (a) presque placé au milieu du ventre, de petites cornes torfes & courbées du côté des yeux. Au lieu de laine, il est couvert de poils courts. M. LINNÆUS le nomme *Ovis auribus pendulis, palearibus laxis, occipite prominente*. Syst. Nat. n. 33.

Aldrovande donne la figure d'un *Belier* velu d'Italie; à poils très-longs, dont la tête & les pieds sont d'une couleur très-noire, & la queue très-longue.

*Bel er blanc* de Judée, que M. KLEIN nomme en Allemand *Berschohn - Bos*, qu'on peut comparer avec le *Belier* de Guinée de Ruifch. *Theat. om. anim.* Tab. XLVI.

Les *Brebis* de la Bétique, aujourd'hui Andaloufie, sont de couleur rouge, si l'on en veut croire Martial l. 9. *Epig.* 62. Au rapport de Varon, on en tire deux grands avantages. Le premier, la belle laine d'Andaloufie si estimée. Le second, le lait de ces *Brebis*, dont on fait d'excellens fromages. Les laines varient suivant les Païs. Celles de la Pouille sont fort estimées. Celles d'Angleterre sont bonnes, & celles d'Espagne les meilleures de toutes.

(a) C'est la peau qui enveloppe les Testicules.

Bouc, *Tragus*, du Grec *Τραγος*, *Hircus*. La Femelle, *Chevre* en François, *Capra* en Latin. Le *Bouc* coupé, *Caper*. Ce Genre d'Animaux est nommé par M. LINNÆUS *Capra cornubus carinatis arcuatis*. Syst. Nat. édit. 6. p. 14. n. 32.

Le *Bouc domestique* a des cornes crochues, longues & pointues, & beaucoup de barbe sous le menton. Les *Chevres*, comme les *Brebis*, ont deux mamelles. Selon Elie & Jean Fabricius p. 80. celles de Lybie les ont placées à la poitrine. Les Troupeaux de *Chevre* aiment les lieux montagneux, & presque inaccessibles. En Afrique on tond les *Chevres*, comme on fait en Europe les *Brebis*, & l'on employe leur poil à faire des voiles & des habits.

Varinus d'après Hesichius parle de *Boucs*, qui n'ont point de cornes, *cornibus mutilis*, *κολος*, ou *κολον* en Grec *κόλος τραγος*, *Hircus cornubus mutilis*. *κόλος βης*, *Bos mutilus*, Bœuf, qui n'a point de cornes.

BOUCS SAUVAGES, *Feri montani*. Il y a en Candie, dit Belon, un grand nombre de *Chevres sauvages*. Solin prend pour une *Chevre sauvage*, une espece semblable à la *Chevre domestique*. Aldrovande marque qu'il y a des *Chevres* particulieres à l'Italie, qui proviennent de *Chevres sauvages*. Varron est du même sentiment. Nous nourrissons, dit-il, des *Chevres* venues de *Chevres sauvages*. Elles ont donné le nom d'Isle des *Chevres* à une Isle d'Italie. Kolbe p. 141. marque qu'il y a beaucoup de *Boucs* en Afrique.

A. BOUC-ÉTAÏN. , *Ibex*, par quelques-uns *Capricornus*, en Grec *Αιγυκερος*, \* en Allemand *Steinbock*, Homere le nomme *Ιξalon αιγα*. M. LINNÆUS en Latin *Capra cornibus nodosis in dorsum reclinatis*. Syst. Nat. édit. 6. p. 14. n. 32-6. On en voit beaucoup dans le Vallois, Contrée des Alpes, & dans l'Archevêché de Salzbourg. Il n'y a point d'Animal plus agile, qui coure si vite. Albert le Grand dit que le *Caper montanus* est ce que les Latins appellent *Ibex*. Plin met l'*Ibex* dans le Genre des *Che-*

\* M. KLEIN *Dispos. Quad.* pag. 16. dit *Αιγυκερος*. Je pense que c'est une faute d'impression, ce mot venant de *Αιγος*, *Capra* & de *κερος*, *cornu*.

10 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. I.

*ures sauvages*. Selon Scaliger , on connoît le nombre de ses années par celui des nœuds de ses cornes. Il est encore plus grand Sauter que le *Chamois*. Si l'on en prend de jeunes, & qu'on veuille les élever avec les *Boucs domestiques* , ils ne perdent point leur ferocité. La femelle est plus petite que le mâle , moins brune , plus grande que la *Chevre domestique* , & peu différente du *Chamois* ; ses cornes sont petites.

B. CHAMOIS , ou YSARD , *Tragus Dorcas* , *Rupicapra* , *Caprea* ; en Allemand *Gemse* , *Αίγαγρος* selon Oppien. On en trouve la description dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences, I. Part. p. 201. M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 14. n. 32-5. *Capra cornubus erectis, uncinatis*. C'est un Genre de *Chevre sauvage* , qui n'est pas grand. Il se reçoit sur ses cornes. Les mâles ne different de leurs femelles , ni par les cornes , ni par la couleur , ni par le reste du corps. Ils ne fréquentent pas comme les *Ibex* ou *Bouc - Etains* la cime des Rochers. Ils ne sautent ni si haut , ni si loin. Ils descendent quelquefois au bas des Alpes , où ils lechent le sable qui se trouve entre les pierres , & qui est salin ; c'est-là que les Chasseurs les vont surprendre. Gesner , Belon , & Oppien sont des Auteurs à consulter sur ces Animaux.

On ne fait point , c'est la remarque de M. KLEIN , ce que c'est que le *Dama* des Anciens. Rai doute avec raison , si c'est un Animal existant. Pline le met entre les *Chevres sauvages* d'Outremer. Gesner a reçu de Jean Cajus la figure d'un Animal , qu'il prend pour le *Daim* de Pline. Il a les cornes courbées en dedans , *in adversum adunca cornua*. Il est de la grandeur de la *Chevre* , & de la couleur du *Dorcas*. Ovide lui donne une couleur fauve sur le dos.

Martial l. 1. dit :

*Frontibus adversis molles concurrere damas  
Vidimus . . . .*

Et l. 4.

*Aspicias imbelles tentent quam fortia damæ*

*Prelia , tam timidis quanta sit ira feris ?*

*In mortem parvis concurrere frontibus audent.*

Ce *Daim* des Anciens est-il le *Chamois* , nommé *Rupicapra* , ou *Caprea* par les Naturalistes ? On peut

QUADRUPÈDES ONGULÉS. Fam. II. 11  
consulter Velschius de *Ægagropilis*. C'est l'Auteur auquel  
M. KLEIN renvoye.

C. GAZELLE, OU ANTILOPE, *Tragus Strepsiceros*, *Gazella*. La Gazelle d'Afrique a les cornes noires, & de la figure de celles de l'*Oryx* des Anciens, torfes, & ridées tout au tour. Les Arabes nomment cet Animal *Al-gazel*, c'est-à-dire, *Dorcas* de Lybie, ou *Chevre* de Lybie. *Dorcas Lybicus*, *Caprea Lybica*. M. LINNÆUS *Syst. Nat.* édit. 6. p. 14. n. 32-7. le nomme *Caper cornubus teretibus*, *dimidiato annulatis*, *arcuatis*. C'est la *Gazella Africana* de Rai p. 79. La *Capricerna* de Kœmpfer, 401. f. 1.

Autre Gazelle d'Afrique, que Rai, p. 79. nomme *Gazella Africana*, *Cornibus rectis*, *longissimis*, *nigris*, *prope caput tantum annulatis*; & M. LINNÆUS *Capra cornibus teretibus*, *perfecte annulatis*, *arcuatis*.

GAZELLE DES INDES, *Gazella indica*, que Rai p. 79. nomme *Cornibus rectis*, *longissimis*, *nigris*; & M. LINNÆUS *Capra cornibus teretibus*, *rectissimis*, *longissimis*, *basi annulatis*. Cajus a fait présent à Gesner d'un crane & des cornes d'une Gazelle d'Afrique. Aldrovande en a pris la description chez Gesner. Il ajoute seulement que les cornes sont creusées en dedans, & vont en pointes. Pline met cet Animal dans le rang des *Chevres sauvages* d'Outremer, c'est-à-dire, d'Afrique. Blasius *Anat. Anim.* p. 368. en donne la figure. On trouve dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences, *Tom. 1. Part I. pag. 33.* la Description Anatomique de sept Gazelles. Les mâles ont les cornes plus grosses, plus courtes, & plus courbées vers le dos. Belon prend la Gazelle pour l'*Oryx* des Anciens. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

D. Moschus, Animal portant le musc, *Tragus moschiferus*, *Moschus*. *Caprea moschifera*, suivant Jacques Breynius, *E. n. G. A.* vi. & vii. *Observ.* cxxix. & Schrækius *A.* viii. p. 83. Après la figure qu'en donne Segerus, celle de Neuhoff c. 16. p. 373. est la meilleure de toutes. Cet Animal, selon Rai p. 147. n'est ni du Genre des *Cerfs*, ni du Genre des *Chevres*. Il n'a point de cornes, & on ne fait s'il est ruminant. M. LINNÆUS *Syst. Nat.*

22 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. I.

édit. 6. n. 30. p. 13. en fait un Genre particulier dans l'Ordre de ses *Pecora*, & il le nomme *Moschus cornu nulla, dentes canini superiores exerti*. M. KLEIN qui met, comme on le voit, cet Animal dans le Genre des *Chevres*, avance qu'il y a deux sortes de *Moschus*, l'une, qui a des cornes, & l'autre, qui n'en a point. Il les met au rang des *Gazelles*. Voyez Scaliger sur le *Moschus*, l'Atlas de la Chine qui fait mention d'un Animal qui n'a point de cornes, semblable à un petit Cerf. Cajus sur le *Buselaphus*, ou *Moschefalus*, Hernandez pag. 554. plusieurs autres; & enfin Gesner & Rawolff sur la *Chevre* de Syrie, plus grande que la *Chevre*, dont les cornes sont noires, petites, tortues, les oreilles pendantes, & qui a sous la gorge deux lobes comme les *Porcs*. Velez p. 50. dit que cet Animal est de la grandeur du *Chevrenil*. Rai en parle p. 81. & l'appelle *Capra mambrina seu Syriaca*. M. LINNÆUS *Syst. Nat.* édit. 6. pag. 14. n. 32-11. *Capra auribus pendulis longissimis*.

E. CHEVRE SAUVAGE d'Afrique suivant Grimmus : *Tragus, capra Sylvestris Africana*, nommée par M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 14. édit. 6. n. 32-10. *Capra capite fasciculo tophoso, cavitate infra oculis*. Cet Animal est d'un cendré obscur. Il porte au milieu de la tête un paquet de poil droit. Il a de chaque côté du nez, entre les yeux, deux cavités, qui contiennent une liqueur grasse, huileuse & jaune, qui tient le milieu entre le *Castoreum* & le *Musc*. Ephemer, C. N. Decad. II. Ann. IV. Observ. 57.

F. CHEVRE A BEZOARD, *Tragus Bezaarticus*. Animal semblable à l'*Ibex*, nommé *Pasan*, *Pazar* en Persan, de la grandeur, & en quelque façon de la figure du *Cerf*, armé de deux cornes, larges, en forme de poignard par le bout, & recourbées vers le dos. Cet Animal est si feroce, qu'il tue quelquefois les Indiens. Monardes le nomme *Cervo-capro*. Ce n'est pas là le *Τραγελαφος* que Garzias Abhorto dit être une espèce de *Bouc de Goa*, Animal d'une médiocre hauteur. Acosta donne la description d'un Animal, plus grand que le *Belier*, qui, suivant qu'il en parle, approche plus du



QUADRUPÈDES ONGULÉS. Fam. II. 11  
*Tragelaphe*. Alvarez de Mendez a tiré du corps d'un de ces Animaux une Pierre à Bezoard. On peut sur cette Pierre à Bezoard consulter Hernandez p. 325; Monardes, qui fait connoître les vertus du *Bezoard Oriental*; les *Transactions Philosophiques*; Peyerus *meric. 1. c. 5*. Kœmpfer p. 391. qui nomme cet Animal *Capri-cerva*. Seba, & les autres.

G. TRAGELAPHE, BOUC - CERF, du Grec *ελαφος* & *τραγος*, *Cervus* & *Hircus*. Cet Animal, dit Cajus *Rar. Anim. Hist. p. 59*. se retire dans les Rochers de la Mauritanie. Belon *Observ. 1. c. 53*. en donne une figure qui n'est pas correcte. Le *Tragelaphe* n'est ni *Bouc*, ni *Cerf*, mais un Animal qui tient des deux.

PETITS CERFS de Guinée, dont il y en a qui n'ont point de cornes, & d'autres, qui en ont; ils appartiennent aux Genres du *Cerf*, & du *Bouc*, & on les met dans le rang des *Boucs*, parcequ'ils ont des cornes de *Boucs* courtes & simples, & non dans celui des *Cerfs*, qui ont les cornes composées. De même le *Tragelaphe* à cause de sa tête, qui est la principale partie de l'Animal, est dans le rang des *Boucs*, & non dans celui des *Cerfs*. La corne des pieds de ces Animaux tombe tous les ans, comme fait le bois du *Cerf*. Ainsi la Nature veut que ce qui arrive tous les ans à la tête des *Cerfs*, arrive de même aux pieds des *Tragelaphes*, dit Cajus p. 60. C'est cependant ce qu'on n'a point remarqué à Dresde, où M. KLEIN dit avoir vû de ces Animaux.

H. PETITS BOUCS de Guinée, *Traguli Guineenses*. Petits Animaux, dit M. KLEIN, ou qui n'ont point de cornes, ou qui en ont de simples, & qui sont sans barbes. Selon Aristote, Herodote & Plin, il n'y a point de *Cerfs* en Afrique. D'autres rapportent qu'il y en a, du nombre desquels est Kolbe p. 151. Il est vrai qu'il y a des *Gazelles*.

I. TEMAMACA, *Tragulus Temamaca*. Il y a, selon Seba, un grand nombre de ces petits Animaux dans la Nouvelle Espagne. Ils sont petits, & ressemblent à des *Faons de Biche*.

4 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. I.

2. MAZAME, ou CERF CORNU de la Nouvelle Espagne. Seba, *ibid.* *Tragulus Mazame*, seu *Cervus cornatus*. Cet Animal a de petites cornes tournées, recourbées en arriere & en pointes.

3. PETIT CERF de Guinée sans cornes. Seba pag. 70. t. 43. *Tragulus*, *Cervula parvula Africana ex Guinea acornis*. Cet Animal, quoique petit, est cependant le plus grand de son espece. M. LINNÆUS *Syst. Nat.* édit. 6. p. 14. n. 32-4. le nomme *Capra pedibus digito humano angustioribus*. Sa chair est un met délicieux pour les Gens du Pais.

4. AUTRE PETIT CERF d'Afrique, dont les pieds, selon Seba, sont de couleur d'or. *Tragulus*, sive *Hinnulus*, ou *Cervus Juvencus pergracilis Africanus*.

5. AUTRE de Surinam, nommé par Seba p. 71. t. 44. *Subrubra cervula albis maculis notata*, & par M. KLEIN *Tragulus Surinamensis*. Ce petit Animal est rougeâtre, & marqué de taches blanches.

6. AUTRE de Guinée, dont le poil est rouge & long. Seba, pag. 73. t. 45. *Tragulus Guineensis pilo rubro longiore*.

I. GIRAFFE, ou CAME-LEOPARD, Animal mixte entre les *Bisulces*. *Tragus*, *Bisulcorum mixtus*, *Giraffa*, *Camelo-pardalis*, nommé *Jiratakacin* par les Habissins, à cause de sa queue menue. Les Allemans le nomment *Eamel-Pardel*. Cet Animal, selon Pline, a servi de spectacle à Rome. Les Anciens & les Modernes lui ont donné différents noms. Les Latins l'ont nommé *Ovis fera*, & *Ovifera*. Il a le nom de *Nabin*, de celui d'un Pais d'Éthiopie, où on en trouve. Les Italiens le nomment *Giraffa*, *Girafa*. Nous le nommons *Caméléopard*, parce que, comme le *Léopard*, il est tout marqué de taches blanches. On trouve une très-bonne description de ces Animaux dans Gellius, qui en a vû trois au Caire. Belon *Observ.* p. 179. & Rai *Quad.* p. 90. parlent de cet Animal sous le nom de *Camelo-pardalis*. M. LINNÆUS *Syst. Nat.* édit. 6. p. 13. n. 31-1. le met dans le Genre des *Cerfs*, & le nomme *Cervus cornibus simplicissimis, pedibus anticis longissimis*.

I V.

A. CERF, *Ελαφος* en Grec, *Cervus* en Latin, en Allemand *Derhisch*, la femelle *Cerva*, en Allemand *Das Thier, Hinde*, selon M. KLEIN. Il porte un bois rameux sur sa tête, ce sont ses cornes, qui sont rondes ou plates. Virgile les appelle *Arborea*. C'est un Animal connu de tout le monde, nommé *Cervus nobilis* par les Naturalistes, & par M. LINNÆUS *Syst. Nat.* édit. 6. p. 13. n. 31-3. *Cervus cornubus ramosis, teretibus, incurvatis*. Les Cerfs de Canada ont le bois plus large que ceux d'Europe. On en peut voir la description & la figure dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences, Tom. 1. Part. II. p. 65. *Transact. Philosop.* n. 444. p. 388. *Jonston lib. 2. c. 2. art. 7.* *Ephem des Curieux de la Nature, Decad. 1. A. IX. Observ. 88. Decad. 11. A. 11. Observ. 98.* Et le *Dictionnaere des Animaux*.

B. RENNE, *Cervus Rangifer*; en Allemand *Rennthier*; par M. LINNÆUS, *Syst. Nat.* édit. 6. p. 13. n. 31-4. *Cervus cornubus ramosis teretibus, summitatibus palmatis*. Cet Animal se trouve dans le Septentrion, vers le Pole Arctique. On en voit beaucoup dans la Laponie. Olaus Magnus l. 17. c. 8. l'appelle *Tricorne*, Animal à trois cornes. Il en a deux placées comme sont celles du Cerf; mais elles ont plus de branches, & il y en a jusqu'au nombre de quinze. Il a une corne au milieu de la tête, dont les rameaux ou branches sont plus courtes. Il est du Genre des Cerfs, mais plus haut, plus long, & plus léger, ou plus vite. Les Écrivains de la Laponie parlent de cet Animal. M. KLEIN a eû un jeune Renne mâle vivant. Il donne la figure de sa tête *Tabl. 1. Dispos. Quad.* Ses ongles sont ronds. Sa langue fumée, ou cuite à la fumée, *cocta fumo*, comme dit ce Naturaliste, est d'un fort bon goût.

Le CERF DE GROENLAND, dont parlent Edouard i. 51. & M. Anderson, est de la même espece. On peut voir la figure qu'en donne Edouard.

C. CHEVREUIL, *Cervus minimus, Capreolus, Cervulus, Caprea*, en Allemand *Rehe*. M. LINNÆUS, *Syst. Nat.*

CLASSES DES QUADRUPÈDES. Ord. 1.

edit. 6. p. 13. n. 31-6. le nomme *Cervus cornibus ramosis teretibus erectis*. Cet Animal perd son bois tous les ans. Les Chevreuils de l'Amérique ont deux cornes dont les bouts sont pointus, dit Seba 1. p. 73. t. 44. n. 6. M. KLEIN soupçonne que ce n'est que d'un jeune Chevreuil dont parle Seba.

Le CUGUACU-ÈTE, & CUGUACU-APARA de Marcgrave, especes de Chevres du Brésil, qui appartiennent au Genre de Chevreuil.

Jonston parle d'un Chevreuil marin. On peut voir dans les Ephemerides des Curieux de la Nature Decad. II. A. VI. p. 367. la description & la figure d'un Chevreuil nommé *Caprea Cornuta*.

D. ALCE, ou ÉLAN, *Cervus Palmatus*, Alce, Grand Animal, le même que l'*Hippelaphus*, qui paroît être le même que le *Tarandus*. Ses cornes sont palmées & larges. On attribue de grandes vertus aux ongles des pieds de cet Animal. Sa peau est si épaisse & si dure, qu'elle est impénétrable aux coups de feu. Cet Animal est très-connu dans les Païs septentrionaux. M. LINNÆUS, *Syst. Nat.* edit. 6. p. 13. n. 31-2. le nomme *Cervus Cornubus acaulibus palmatis*. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

A ce Genre d'Animal appartient le Cerf palmé de Joffelyn, qui est haut de douze pieds, que les Indiens appellent *Wampose*. Jean Clayton *Transf. Angl.* n. 210 p. 122. Paul Dudley, *ibid.* n. 368. Samuel Dale, *ibid.* n. 444. p. 384. ont écrit sur l'Alce; Dale sur un Alce noir, dont la corne ressemble à celle du Daim.

E. DAIM, *Cervus Palmatus*, Dama, Dama Cervus, en Allemand *Dam*, *Tan*, *Hirsch*. Cet Animal est plus petit que le Cerf, & beaucoup plus grand que le Chevreuil. M. LINNÆUS, *Syst. Nat.* edit. 6. p. 13, n. 31-5. le nomme *Cervus cornibus ramosis compressis, summitatibus palmatis*. Tel est le Daim des Modernes. Pour celui des Anciens, voyez plus haut, Chamois, ou Ysard, n. III. B.

On voit à la Virginie des Daims, qui sont & plus grands & plus forts que ceux d'Europe; d'autres qui ne sont

QUADRUPÈDES ONGULÉS. Fam. II. 17  
sont que d'une seule couleur, rouge, & d'autres blancs  
& variés.

---

## F A M I L L E II.

### ANIMAUX A PIEDS FOURCHUS SANS CORNES.

DICHELON ACORNE, mis par M. LINNÆUS  
dans l'Ordre des *Jumenta*.

#### V.

A. **P**ORC, *Porcus*, *ωρικός*, ancien nom Grec, aujourd'hui *χοίρον*. *Sus* est un mot Latin, qui vient du Grec *υς*. Le Sanglier, ou Cochon, ou Porc sauvage, *Aper*, *Porcus sylvestris*, en Grec *Συαγος*, de *sus*, *sus*, & *αγρος*, *ager*. Le Porc qui n'est point coupé, & qu'on nomme *Verrat* dans nos Provinces, est nommé *Verres* en Latin. Ce Genre d'Animaux différent entr'eux pour la grandeur & pour la couleur. Des Auteurs parlent de *Porcus cornus*; ce sont des Animaux fort suspects. M. LINNÆUS a vû des Cochons solipedes, *Monungulos*, seu *ungulis solidis nec bifidis*. De tels Phénomènes sont dignes de remarque. M. KLEIN marque avoir vû un jour un Cerf dont les pieds de derrière étoient solipedes.

M. LINNÆUS met le Porc dans l'Ordre des *Jumenta*. Ce Savant, sous le nom de *Sus dorso antice setoso, caudâ pilosâ*. *Faun. Suec. n. 36. & Syst. Nat. p. 12. édit. 6. n. 1.* comprend, 1°. le Porc domestique, *Sus*, seu *Porcus domesticus*, dont parle Rai, *Quad. p. 92.*

2°. Un Porc à ongles simples, *Sus unguis simplicibus*. C'est celui dont nous avons parlé plus haut.

3°. Le Porc d'Afrique, qui n'a point de poil, *Sus Africanus Subnudus*.

4°. Le Porc de la Chine, dont il est parlé dans le voyage de W-gothie p. 62. *Sus Chinensis*.

5°. Le Sanglier, *Sus Agrestis*, seu *Aper*, dont parle Rai, *Quad. 96.*

B. PORC sentant le musc, ou SANGLIER du Mexique. *Porcus Moschiferus Aper Mexicanus*; *Tajacu*; au Mexique; *Musk-Hog*. P. Martyr, Oviedo, Acoſta, Purchas, Marcgrave, Faber, & d'autres parlent de cet Animal. Des Marchais *III. pag. 313.* le nomment *Pecaris*. Ce que cet Animal a de particulier est un trou sur le dos, dans lequel on peut mettre le bout du petit doigt. M. LINNÆUS le nomme *Sus dorso cystifero, caudâ nullâ*. Rai en parle *Quadrup. p. 37.* Édouard Tyson en a donné la description anatomique dans les *Transactions Philosophiques d'Angleterre, n. 133. pag. 379.* On dit qu'il a une Glande odoriférante. Voyez Rai *pag. 97 & 108.* Falkenburg veut que ce soit une mamelle. Rien moins que tout cela, dit M. KLEIN. Il est parlé de cet Animal *Catal. Petrop. Quadrupedes*, à l'article du Genre des *Porcs pag. 337. n. 22.* Les Naturalistes lui ont donné le nom de *Porcus Moschiferus*, à cause de cette Glande odoriférante.

C. PORC nommé BABYROUSSA, ou BABY-BOEZA, ce qui veut dire, dit M. KLEIN, *Sanglier-Cerf*. C'est un *Sanglier* de l'Isle de *Bouro* aux Indes Orientales. Cet Animal est de la grandeur du *Cerf*. Il a la figure, le museau, & la queue d'un *Sanglier*, & les pieds d'un *Bouc*. Seba en donne la figure *I. pag. 8. t. 50.* Barthol *Hist. Ani. Cent. 2. Hist. 96.* en parle. Il a quatre dents très-longues & courbées, & qui sont ses défenses. Deux sont placées à la mâchoire inférieure, & deux à la mâchoire supérieure. Celles-ci percent la chair du museau, & paroissent en dehors. M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 12. edit. 6. n. 28.* le nomme *Sus dentibus duobus fronti innatis*. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

D. PORC DE GUINÉE, *Porcus Guineensis*. Cet Animal dont parle Rai *p. 96.* d'après Marcgrave, est nommé par M. LINNÆUS *ibid. n. 28-2. Sus dorso pone setoso, caudâ nudâ*. Il a les oreilles longues & pointues, le poil court, roux; il n'en a point sur le dos, mais vers la tête & au col.

FAMILLE III.

RHINOCEROS, Animal dont le Pied est partagé en trois.

TRICHELON. Mis par M. LINNÆUS Syst. Nat. édit. 6. n. 2. dans l'Ordre des Jumenta.

**R**HINOCEROS, du Grec *ρῆς* & *κερας*. Par Catelan *Nasicornis*. A Java, *Abada*, *Noemba*; en Persan, *Elkerkedom*; au Cap de Bonne Espérance, *Tuabba Nabba*; en Polonois, *Nozorozec*, *Zebati*; en Italien, *Rhinoceroté*; en François, *Porte corne*; aux grandes Indes, *Gomela*; en Allemand, *Naso horn*. M. LINNÆUS, à l'endroit ci-dessus cité, donne deux especes de *Rhinoceros*; l'un, qui n'a qu'une corne, & l'autre qui en a deux. Il nomme le premier *Rhinoceros cornu unico conico*; & le second, *Rhinoceros cornibus duabus cuneiformibus*. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

FAMILLE IV.

ANIMAL dont les Pieds sont partagés en quatre.

TETRACHELON. Mis par M. LINNÆUS, Syst. Nat. édit. 6. pag 11. n. 26. dans l'Ordre des Jumenta.

**H**IPPOPOTAME, OU CHEVAL MARIN, OU CHEVAL DE RIVIERE. *Hippopotamus*, *Bupotamus*, *Bomarin*, *Behemoth*. Selon Grew & Bochart, *Equus Niloticus*. En Égyptien, *Toras Elber*. M. KLEIN *Quad. disp. Tab. III.* donne la figure de cet Animal, sur lequel on peut consulter les Mémoires de l'Académie des Sciences 1724. Belon, *Observat. Columna*, Thevet, Kolbe, *Aldrovande de Quad. p 181.* & les Voyageurs. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

## F A M I L L E V.

'ANIMAL qui a les Pieds partagés en cinq.'

PENTACHELON. Mis par M. LINNÆUS, Syst. Nat. édit.  
6. pag. 11. Ord. V. n. 24. dans l'Ordre des  
Jumenta.

**É**LEPHANT, *Elephas* ; *Elefant* en Allemand, duquel Plin. l. 11. c. 46. dit qu'il a des doigts aux pieds, mais informes. Ils sont au nombre de cinq, sans être divisés, légèrement séparés, & semblables à la corne du pied des Animaux ongulés, & non à des ongles, tels qu'en ont les Animaux digités. Aristote l. 2. c. 2. dit aussi que l'*Eléphant* a cinq doigts aux pieds. Ils ne sont pas bien exprimés, comme le remarque Mathiole sur Dioscoride, l. 11. c. 50. La corne ne paroît qu'à l'extrémité du pied, selon Hartenfels Lib. 11. c. 46. & Gilbius c. 4. Dans le Catalogue des *Quadrupèdes* du Cabinet de Petersbourg T. 1. P. 1. l'*Eléphant* p. 338. est mis dans le rang des Vivipares ongulés, & le *Rhinoceros*, l'*Hippopotame*, & l'Animal musqué, sont mis dans le rang des *Quadrupèdes* à pieds ongulés. M. LINNÆUS marque que l'*Eléphant* a deux mamelles à la poitrine, point de premières dents, des canines fort longues, & une trompe très-longue & flexible. Voyez l'Histoire de ce monstrueux Animal dans les Naturalistes & les Voyageurs, & notre *Dictionnaire des Animaux*.





ORDRE II.

QUADRUPEDES DIGITÉS, COUVERTS DE POIL.

QUADRUPEDIA DIGITATA PILOSA.

TOUS VIVIPARES, Ζωοτοχα, VIVIPARA.

FAMILLE PREMIERE.

ANIMAUX DIDACTYLES, DIDACTYLON.

I.

**C**HAMEAU, *Camelus*, mis par M. LINNÆUS, *Syst. Nat.* édit. 6. p. 13. n. 23. dans l'Ordre des *Jumenta*. Cet Animal a deux doigts onguiculés, couverts en dessous d'une peau. Il y plusieurs especes de Chameaux.

1. CHAMEAU nommé BESCHET, *Camelus Bactrianus*. Il est de Bactriane, & très-fort, plus petit que celui d'Arabie; il porte deux bosses sur le dos, & autant sous le ventre. M. LINNÆUS le nomme *Camelus lophis dorsi duobus*.

2. CHAMEAU D'ARABIE, *Camelus Arabicus*, nommé IMEL. Il n'a qu'une bosse dessus & dessous. C'est le *Dromadaire*, dont il est parlé dans les Mémoires de l'Académie des Sciences. Voyez aussi Rai *Synopsis Quadrup.*

3. PETIT CHAMEAU, *Camelus minimus*, nommé DROMADAIRE. C'est le *Raguabil*, ou *Ebamari* des Éthiopiens. Il n'a qu'une bosse sur le dos; c'est la monture des Gens du Pays. Cet Animal va fort vite, & fait en un jour plus de cent mille pas. Δρομος en Grec signifie la vitesse de la course. Cependant M. LINNÆUS le nomme *Camelus lophis dorsi unico*.

4. Espece de CHAMEAU DU PEROU, nommé GLAMA,

22 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.

en Grec par Mathiolo *Ελαφοκαρελος* Epist. 5. Rai en parle. M. LINNÆUS le nomme *Camelus dorso levi*, *pectore gibboso*. Il est pris par Faber & par d'autres Auteurs pour une espèce de *Brebis*. Il a six pieds de long, & il est haut de quatre. Il porte 150. & 250. pesant. Jean Faber, Mathiolo, Margrave, & Pison, ont écrit sur cet Animal.

5. Autre Espèce de CHAMEAU DU PEROU, couvert de laine, *Camelus laniger*, *Peruanus*, nommé *Pacos*, & vulgairement *Brebis du Perou*. Cet Animal n'est pas propre à porter; mais on le nourrit par l'avantage qu'on tire de sa laine, & sa chair est excellente. Il n'a point de bosse. Marcgrave en donne la figure. M. LINNÆUS le nomme *Camelus Gibbis nullis*. Voyez sur ces différentes Espèces de Chameaux le *Dictionnaire des Animaux*.

I I.

SILENE, *Silenus*, *Simia personata*, qui est l'*Ai*, ou le *Paresseux* de Ceylan, dont parle Seba I. p. 54. t. 34. M. LINNÆUS le met dans le premier Ordre, qui font ses *Anthropomorpha*, Animaux à figure humaine, & il le nomme édit. 6. p. 3. n. 3-2. *Bradypus manibus Didactylis*, *caudâ nullâ*. Seba est le premier qui ait décrit cet Animal. M. KLEIN dit que ce n'est pas un *Tardigradus*, ou *Ignavus*. Cependant il n'est pas aussi agile que des *Singes*, ou autres Animaux; c'est ce qui fait sans doute que Seba lui a donné le nom *Ai*. Il a le cri des *Ai*; des oreilles plates, comme celles de l'Homme, & la Tête couverte de crins.



FAMILLE II.

ANIMAUX A TROIS DOIGTS AUX PIEDS

TRIDACTYLON.

I.

**P**ARESSEUX, *Ignavus*, *Tardigradus*; *Ai*, *Unau* par Jean de Laes; nommé en Allemand *Der Faule*; en Hollandois, *Luiaart*; en Espagnol & en Portugais, *Pezillo* & *Perico ligero*, *Priguica*; *Bradype*, *Bradypus* par M. LINNÆUS, qui le met dans l'Ordre des *Anthropomorpha*, & le nomme *Bradypus manibus tridactylis*, *caudâ brevi*. Voyez sur cet Animal Clusius *Exod.* l. 5. c. 16. Thevenot l. 52. Marcgrave l. vi. Grew *Mus. Reg.* p. 11. Rai *Synopsis*, qui le nomme *Tardipes*. Joseph Acosta l. 4. c. 38. Il est nommé *Paresseux* à cause de sa lenteur à marcher; il lui faut un jour pour faire cinquante pas, deux jours pour monter au haut d'un Arbre, & autant à en descendre. Les marques caractéristiques de ces Animaux sont la lenteur de leur pas, la longueur de leurs jambes de devant plus longues que celles de derrière, & trois doigts onguiculés à chaque pied. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

PARESSEUX de l'Amérique, qui rit & pleure en même tems; il a le poil gris, comme varié, point d'oreilles, seulement des trous pour entendre, des jambes & des pieds couleur de plomb, & des ongles courbés. Seba en donne la figure I. p. 53. *Tab.* xxxiii. f. 2.

PARESSEUX de Marcgrave, de la grandeur du *Renard*, qui est d'un pied de long. Clusius lui donne quatorze pouces. Il a les pieds si petits, qu'il ne marche qu'avec grande peine. M. LINNÆUS avoit dit dans les premières éditions de son *Systema*, que ces Animaux n'avoient point de dents, ce qu'il a corrigé dans sa sixième Édition: *Dentes incisorii intermedii nulli*, dit-il.

PARESSEUX de l'Amérique, qui est endormi. *Ignavus Americanus*, *Somniculosus*. Sa couleur est cendrée. Il est

de grandeur d'un petit Renard. Ses dents sont comme celles d'un Agneau. M. KLEIN dit en avoir eû un, qu'il conservoit dans une Phiole.

PARESSEUX des Indes Orientales. Il est très-petit. On le nomme en Allemand *Ost indischer Lonert*. M. KLEIN marque en avoir eu un, dont les poils étoient roux. Vincent *Cent. 11. n. 71.* en parle. Il a les ongles faits comme ceux des Singes.

Marcgrave *L. iv. c. 1.* se plaint de ce que Gesner a donné le nom *Ignavus* à l'*Arctopitheque*, qui n'a rien de commun avec les Singes, & que M. LINNÆUS met dans le rang des *Anthropomorpha*.

## I I.

TAMANDUA, Mymicophages, ou Mangeurs de Fourmis, que M. LINNÆUS avoit mis dans l'Ordre des *Anthropomorpha*. Il les en a ôtés, & dans la sixième édition de son *Systema Nature* il a créé pour ces *Mymicophages* & le Lézard écailleux un nouveau genre sous le nom d'*Agria*, Sauvages.

Il y a le *Tamandua*, le *Tamandua-Guacu*, le *Tamandua-j*, *Ursus Formicarius* par Candan, *Ant-Bear* en Anglois par Rai, *Myrmecophage*, ou Chasseur de Fourmis, en Hollandois *Mieren Ecter*, en Allemand *Ameisen-Fresser*, *Ameisen-Schlucter*, Mange Fourmis, *Renard* de l'Amérique par Desmarchais *III. p. 307.* en Hollandois par Kolbe *p. 165. Fourmiller.*

Il y en a de plusieurs Espèces. Le *Tamandua Guacu*, qui est le plus grand de tous, est de la grandeur d'un Chien de Boucher, dit Marcgrave. Voyez Seba *p. 66. Tabl. 40. Figur. 1.* Les pieds de devant sont garnis de trois doigts, & ceux de derriere de cinq. Cet Animal est très-rare. M. LINNÆUS le nomme *Myrmecophaga manibus tridactylis*, *Plantis pentadactylis.*

Le *Tamandua-j* du même Marcgrave, nommé en Anglois par Rai, *The lesser Ant. Bear*, a, dit-il, les pieds de la grandeur d'un *Cercopitheque*. On ne connoît point à la figure qu'en donne Seba *pag. 60. Tab. 37. n. 2.* si les pieds de devant sont partagés en quatre, ou en trois.

M. LINNÆUS le nomme *Myrmecophaga manibus tetradactylis*, *plantis pentadactylis*, il a cinq doigts aux pieds de derriere, & quatre aux pieds de devant. C'est ce que dit aussi M. KLEIN, qui marque que ceux de cette Espece ont cinq doigts aux pieds de derriere, comme l'Ours. Le mâle a ses testicules cachés sous la peau.

Le *Tamandua* simplement dit, n'a que deux doigts aux pieds de devant, & quatre à ceux de derriere. M. LINNÆUS le nomme *Myrmecophaga manibus didactylis*, *plantis teradactylis*.

Il y a un *Tamandua* de couleur blanche, nommé *Coati* par Seba p. 60. t. 37. n. 3. Il a une figure différente de celle des autres. Il est *monodactylon*. Cet Animal est très-rare. Il est parlé dans le Trésor de Bareythan d'un *Myrmecophage cendré*. Et Seba II. p. 48. t. 47. n. 2. donne la figure d'un petit *Tamandua* de l'Amérique avec un nid de *Fourmis*. Les *Tamandua* n'ont point de dents, & leur queue est très-longue & cylindrique.

## F A M I L L E III.

QUADRUPÈDES A QUATRE DOIGTS AUX PIEDS.

DES TETRADACTYLON.

### I.

*Animaux cuirassés & couverts de poils, mis dans l'Ordre des Fera par M. LINNÆUS, Syst. Nat. édit. 6. p. 6. n. 12.*

LORICATA ET PILOSA.

CE sont, 1°. le *Tatou*, nommé *Diable de Tajovan*, dont deux especes. 2°. Le *Tatou à tête de Porc*, ou l'*Armandille*, dont pareillement deux Especes; & le *Tatou à tête de Chien*. Tous ces Animaux sont cataphractés, de façon cependant qu'entre les écailles, à la partie inférieure du corps, comme sous le menton, au col, au ventre, & aux jambes, la peau paroît chagrinée, & couverte de quelques poils. Ils sont tous *Tetradactyles*, excepté le *Tatou à tête de Chien*, qui est *Pentadactyle*.

TATOU , qui est le *Tamandua cataphracta* , & le *Diable de Tajovan* , dont le museau est fait , comme celui de la Belette. *Tatu mustelinus* , *viverra* , *Tamandua cataphracta* , *Diabolus Tajovanicus* de l'Isle de Formosa dans le Royaume de Siam ; *Armandillus squammatus major*. Cet Animal n'a point de dents. Quelques Auteurs se sont trompés dans le nombre des doigts de cet Animal , comme Oviedo , Marcgrave , & Rai , qui donnent cinq doigts à cet Animal. Seba en donne de fort belles figures. Celui-ci est représenté à la Table xxix. & il ne diffère point d'un autre représenté à la Table xxxviii. marqué des chiffres xlii. mais c'est une faute. Ses écailles , qui sont très-dures , le mettent à l'abri des insultes des Bêtes féroces. Voyez Seba p. 87. t. 53. n. 5.

Autre TATOU à museau de Bellette , nommé grand Armandille à écailles , de l'Isle de Ceylan , ou Diable de Tajovan. Seba p. 88. t. 54. num. 1. *Tatu Mustelinus* , *Armandillus squammatus major Ceylanicus* , seu *Diabolus Tajovanicus*. M. KLEIN avertit que dans le texte de Seba pag. 89. il faut lire *quatuor* , au lieu de *quinque* , & *duo* au lieu de *tres* à la ligne trois.

TATOU , ou ARMANDILLE , à tête de Porc , *Tatu Porcinus* , *Tatu simpliciter* , *Porcellus cataphractus* , *Armandillo* , nommé *Cuniculus cucurbitalis* , parcequ'il se met en rond comme une boule. C'est le *Tatou* , ou l'*Armandille* de l'Amérique , dont parlent François Columna A. & T. O. p. XV. Labat *Ameriq. II. p. 387.* Rochef. p. 133. Des Marchais III. p. 302. qui le nomme *Aytochtly* ; Hernandez *Hist. du Mexiq. p. 314.* Seba p. 45. t. 29. Ces Animaux creusent la terre , & s'y cachent. Ils frequentent aussi les lieux aquatiques , & ils ont des pieds courts. Seba en donne la figure d'un jeune. *Tab. LIII. n. 6.*

TATOU à tête de Porc , ou *Armandille* des Indes Orientales. Il est cuirassé par tout le corps , dit Seba p. 62. t. 38. num. 2. C'est le plus haut de tous. Cet Animal est rare & peu commun. Seba en donne la figure en boule *Tab. xxxviii. n. 3.*

TATOU à tête de Chien , dont la tête & les pieds sont irréguliers , *Tatu Caninus* , *Tatu Apara* , *Armandillo*

*nothus*, *Cynocephalus*. Il est monté sur des pieds hauts. Il a à chaque pied cinq doigts, & ceux du milieu sont très-grands. Le *Tatou* ou *Armandille* de l'Afrique, a la queue chauve, & couverte d'un cuir épais; c'est le mâle. Seba en parle p. 47. t. 29. n. 3. La femelle, dont il parle aussi pag. 48. n. 4. diffère du mâle. M. LINNÆUS *Syst. Nat. edit. 6. p. 6. n. 12-4.* le nomme *Dasypus tegmine tripartito*.

Ce Naturaliste donne la Notice de sept différentes especes de *Tatous*. Il nomme la première Espece *Dasypus cingulo simplici*. C'est, dit-il, le *Tatu mustelinus* de Rai, *Quadrup. 235.* qui a cinq doigts, tant aux pieds de devant, qu'à ceux de derrière. Ce n'est donc pas celui de M. KLEIN, qui n'en a que quatre aux pieds de devant, & cinq aux pieds de derrière.

Il nomme la seconde espece *Dasypus cingulis tribus*, DASYPE à trois cercles d'écailles, qui est le *Tatu* ou *Armandillo Orientalis* de Seba *thes. 1. p. 62. t. 38. f. 2. 3.*

Il nomme la troisième *Dasypus cingulis quatuor*, DASYPE à quatre cercles d'écailles, qui est le *Cheloniscus* de Columna, *aqu. 2. p. 15. t. 16.*

La quatrième est le *Tatou* ou *Armandille* d'Afrique de Seba *Thes. 1. p. 47. t. 30. f. 3. 4.* nommé DASYPE à trois cercles d'écailles sur le corps. *Dasypus tegmine tripartito*.

La cinquième espece est le *Tatou*, ou première *Armandille* de Rai *Quad. p. 233.* auquel M. LINNÆUS donne cinq doigts aux pieds de devant, comme aux pieds de derrière, & qu'il nomme *Dasypus cingulis sex*.

La sixième espece est le *Tatuete* du Brésil, dont parle Marcgrave, & que M. LINNÆUS nomme *Dasypus cingulis septem*, DASYPE à sept cercles d'écailles. Cet Animal a quatre doigts aux pieds de devant, & cinq à ceux de derrière.

La septième & dernière espece, qui a trois doigts aux pieds de devant, & cinq à ceux de derrière, est couverte de neuf cercles d'écailles; ce qui fait que M. LINNÆUS nomme cet Animal *Dasypus cingulis novem*.

## I I.

ANIMAUX, dont le corps est hérissé de poil, auxquels M. KLEIN donne le nom de *Cavia*, les Portugais les nomme *Ratos do matto*. Ils ont le poil & la voix du *Porc*. Les pieds de devant sont munis de quatre doigts. Ils font des trous en terre, ou ils se retirent dans des trous d'Arbres; on les nomme *Porcelli*, & *Cuniculi Americani*, petits *Pourceaux*, ou *Lapins* de l'Amérique. Tous ces Animaux ont le poil uni, doux, excepté le *Cavia* de la Baye de Hudson, dont le dos est couvert d'aiguillons, mis dans l'Ordre des *Glires* par M. LINNÆUS.

1. *CAVIA COBAYA* du Brésil, nommé par quelques-uns RAT DE PHARAON, *Mus Pharaonis*. Taton couvert de poils, *Cochon*, ou *Rat d'Inde*, & *Tatu Pilosus*, *Porcellus*, *Mus Indicus*. Il a la voix, & le poil du *Porc*. Rai Synop. le nomme *Lapin d'Amérique* & de Guinée; *Caniculus Americanus* & *Guineensis*, en Anglois *The Guiny Pig*. Gesner & Aldrovandé donnent six doigts aux pieds de devant de cet Animal, & cinq à ceux de derrière; ils se sont trompés. Selon M. KLEIN cet Animal a les pieds de devant garnis de quatre doigts, & ceux de derrière de trois. Ce petit Animal est aujourd'hui fort connu en Europe; on en a apporté du nouveau Monde. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

2. *CAVIA AGUTI*, ou *ACUTI* du Brésil, qui grogne, comme un *Porc*, dont il a la voix & le poil. On l'appelle vulgairement *Rat sauvage* de l'Amérique. Il est de la grandeur d'un *Lapin*. Cet Animal jette la terre avec ses pieds de derrière, & le poil de son dos se dresse quand il est en colère.

3. *CAVIA PACA* de Marcgrave, grand *Rat* du Brésil, qui a le poil & la voix d'un petit *Cochon*. Il a le corps gras & gros. Il mord violemment.

4. *CAVIA APEREA*, *Lapin* du Brésil, dont Rai Synop. *Quad. p. 206.* parle d'après Marcgrave. Il a les oreilles courtes & rondes.



5. CAVIA DE SURINAM, *Cavio Surinamensis*, ou *Cuniculus Americanus*. Seba 1. p. 67. t. 4. f. 2. Cet Animal n'a point de force dans les reins, & sa chair est blanche, sèche, & d'un mauvais goût.

6. CAVIA, ou LAPIN DE BAHAM, *Cavia Bahamensis*, *Cuniculus Balamensis*. Catesbi 2. p. 79. en donne la figure. M. KLEIN dit que cet Auteur s'est trompé en croyant que cet Animal est le *Rat des Alpes*, ou la *Marmote*, dont parle Rai *Synop. Quad.* pag. 221. On peut voir l'Appendice de Catesbi p. 28. sur la *Marmote de l'Amérique*.

7. CAVIA de JAVA, *Cavia Javensis*, ou LIÈVRE de JAVA, *Lepus Javensis*, selon Catesbi p. 18. Cet Animal, dit l'Auteur, est originaire de Java & de Sumatra.

CAVIA de la Baye de Hudson, *Cavia Hudsonis*. Animal qu'Édouard a décrit.

## F A M I L L E I V.

### ANIMAUX A CINQ DOIGTS AUX PIEDS.

La plus nombreuse de toutes les Familles parmi les *Quadrupedes*.

#### PENTADACTYLON.

##### I.

LIÈVRES & LAPINS, mis par M. LINNÆUS *Syst. Nat.* édit. 6. p. 9. n. 19. dans l'Ordre des *Glires*.

CES Animaux ont les pieds de devant garnis de cinq doigts, & ceux de derriere de quatre. Leurs oreilles, à proportion de la tête, sont très-longues. Ils ont la levre supérieure fendue au milieu, la queue courte, la plante des pieds garnie de poils. Leurs dents supérieures sont doubles, les inférieures sont très-petites: ils n'ont point de dents canines. Des Naturalistes n'approuvent pas que M. KLEIN ait mis le *Lièvre* & le *Lapin* parmi les *Pentadactylon*. Ne lui

trouvant que quatre doigts , ils ne veulent point du *Spurinus digitus* , que M. KLEIN leur donne.

1. LIÈVRE , *Lepus* , *Lepipes* , léger à la course , en Grec *λαχως* , *λαχως* , *Δαβιωως* ; en Anglois *The Hare*. Le Lièvre vulgaire , de couleur cendré , & que l'on prend plaisir à chasser , est nommé par M. LINNÆUS *Lepus cauda abrupta* , *pupillis atris*. En Allemand *Hase* ; en Anglois *The Hare*.

2. LIÈVRE très-blanc , *Lepus albissimus*. Cet Animal , dont tout le corps est d'un blanc luisant , se trouve dans les Alpes & dans les Païs Septentrionaux. Il y en a en Prusse & en Suede qui sont cendrés pendant l'Été , & qui deviennent blancs pendant l'Hiver. M. KLEIN marque en avoir tué quelques-uns en Prusse , sur le bord de la Mer , & au milieu de l'Été , qui étoient tous blancs. En Allemand *Stein* , *Sand-Hasen*.

3. LIÈVRE noir , dont parle Wormius , *Mus. p. 321*. Animal qui n'a que l'extrémité des pieds d'une couleur tirant sur le bleu. Parmi ses poils noirs il y en a quelques-uns de bruns. On voit dans le Cabinet du Roi à Dresde , la peau d'un Lièvre fort noir.

4. LIÈVRES cornus. Ce sont des Animaux monstrueux , que M. KLEIN a vû. Il en donne la figure *Tab. III*. Wormius parle de plusieurs *Lièvres cornus* ; & Balbin , *Mis. hist. Bohem.* dit qu'on voit des *Lièvres cornus* en Norvege. Voyez *Quadrup. Hist. Prodom. not. (oo)* & les figures des *Lièvres cornus* , *ibidem* ; les *Éphémérides des Curieux de la Nature* , *Decad. II. A. VI. Observ. 183. pag. 368.* la *Relat. Barolin. n. CLV. d. 2. Decad.* Ce sont des Phénomènes de la Nature.

5. LAPIN , *Lepusculus* , *Cuniculus*. Animal , qui fouit la terre , & y fait des trous pour s'y cacher , nommé par M. LINNÆUS , *Lepus caudâ brevissimâ pupillis rubris*. Extérieurement & intérieurement il ressemble au *Lièvre*. Il y en a de cendrés , de blancs , de noirs , de roux variés de blanc.

Les *Lièvres* se tiennent pendant tout le jour tranquilles dans les Forêts , ou au milieu des Campagnes , & ils ne vont paître que la nuit ; & les *Lapins* ,

pour la plûpart, se tiennent couchés dans leurs trous.

6. Le *Lapin du Brésil*, nommé *Tapeti*, dont parle Rai *Quad.* 205. est mis dans l'Ordre des *Glires* par M. LINNÆUS, qui le nomme, *Lepus caudâ nullâ.*

7. Et le LAPIN de Sibirie, *Cuniculus Sibirianus*, qui, à cause de sa longue queue, est nommé par le même *Lepus caudâ elongatâ.*

I I.

M. KLEIN donne le nom générique de *Sorex*, & *Rosor*, à un Genre d'Animaux qui rongent avec leurs dents tout ce qui se présente, ce qui ne se fait pas sans bruit; ou bien ce nom leur est donné, selon Isidore, parcequ'ils ont les dents en forme de scie. D'autres font dériver le mot *Sorex*, du Grec Σορον, pourri, *putridum*, parce que ces Animaux corrompent tout ce qu'ils rongent. Quoiqu'il en soit, sous le nom de *Sorex* M. KLEIN comprend les différentes Espèces d'*Ecureuils*, les *Loirs*, & les *Rats*. Tous ces Animaux ont cinq doigts aux pieds, & M. KLEIN ne fait pas pourquoi M. LINNÆUS prive l'*Ecureuil vulgaire* d'un pouce à ses mains, qui sont ses pieds de devant.

I. ANIMAUX à queue velue, *caudâ Pilosâ. Sciuri*; *Ecureuils*, mis dans l'Ordre des *Glires* par M. LINNÆUS *Syst. Nat. n.* 18.

I. ÉCUREUIL, *Sciurus*, *caudâ pilosâ*, du Grec Σκίρπος, de σκία & οὐρα, parceque sa queue lui donne une espece d'ombre. Oppien lui a donné ce nom; les Latins l'ont retenu. D'autres le nomme *Pirolus*, *Spiriosus*, & *Scurulus*. Les *Ecureuils* diffèrent pour la couleur. On en voit beaucoup en Pologne, & dans les Forêts du Nord. Ils habitent dans les Arbres. M. LINNÆUS parle d'*Ecureuils* qui l'Été sont rougeâtres, & l'Hiver deviennent blancs. Ceux qu'on voit du côté de Dantzic. dit M. KLEIN, ont le poil rougeâtre pendant toute l'année. Les *Ecureuils vulgaires* en Pologne sont cendrés, & ne changent point de couleur. Les *Ecureuils*

*vulgaires noirs* ne font pas rares. Il y en a d'un brun sombre, de variés de blanc & de roux, & marqués d'autres couleurs. M. KLEIN pense que celui qui est nommé *Graumert* en Allemand, est un *Écureuil* d'espèce & de mœurs différentes de l'*Écureuil vulgaire*. Quand ces Animaux sont assis sur leur derrière, ils se servent de leurs pattes de devant pour porter leur manger à la bouche. M. LINNÆUS nomme l'*Écureuil vulgaire*, *Sciurus palmis solis saliens*. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

ÉCUREUIL noir de Catesby II. p. 73. *Sciurus niger*, en Anglois *The black Squirrel*. Cet Animal est, outout noir, ou il a un collier, ou le nez, ou l'extrémité de sa queue blancs.

3. GRAND ÉCUREUIL gris de la Virginie. *Sciurus virginianus cinereus major*. Rai Synop. Quad. p. 215. En Anglois *The gray Fox Squirrel*. Catesby p. 74. Il a les oreilles courtes, la queue très ample, cinq doigts très longs aux pieds de devant, & quatre aux pieds de derrière.

4. ÉCUREUIL de terre de Catesby p. 75. *Sciurus striatus*, en Anglois *The grand Squirrel*. Animal de la Caroline & de la Virginie, de la moitié plus petit que l'*Écureuil vulgaire* d'Angleterre. M. KLEIN ne fait si c'est l'*Écureuil* de Lister, dont parle Rai.

5. ÉCUREUIL très-rare de la nouvelle Espagne, à bandes blanches. Le mâle, selon Seba I. p. 76. t. 47. n. 2. est d'un gris obscur. La femelle, dont parle Seba *ibid.* n. 3. est hérillée de longs poils & son dos est marqué de cinq bandes.

6. ÉCUREUIL de l'Amérique, selon Seba, pag. 78. t. 48. n. 5. Cet Animal à la tête faite différemment des autres. C'est le même que M. LINNÆUS nomme *Sciurus caudâ teretiusculâ, auribus subrotundis nudis*.

7. ÉCUREUIL cendré de Prusse. *Sciurus epilepticus, cinereus Prussicus*, en Allemand *Graumert*. Cet animal, dit M. KLEIN, dort continuellement: quand on le réveille il tombe en épilepsie. C'est le *Lerot*, en Latin *Mus avellanus*, le *Sorex* de Pline, en Anglois *The Dormouse*, ou *Sleeper*, selon Rai. En Allemand *Hafelmaus*.

8. ECUREUIL de Barbarie, *Sciurus Getulus* de Caius, dont il est parlé dans Gesner. En Anglois *The Barbary Squirrel*, selon Rai, qui peut être l'Ecureuil de terre de Catesby, *Sciurus striatus*.

9. ECUREUIL volant: *Sciurus petaurista volans*. Seba parle du mâle p. 67. t. 41. Catesby p. 76. & 77. parle d'un autre Ecureuil volant, qu'il nomme en Anglois *The Flying Squirrel*, qu'on a depuis peu découvert en Pologne. M. KLEIN en a envoyé une description exacte avec la figure à la Société Royale de Londres. On la trouve dans les *Mémoires Philosophiques*. N. 427. p. 32. M. LINNÆUS nomme l'Ecureuil volant, *Sciurus hypochondriis prolixis volitans*. *System. Nat.* edit. 6. n. 18. 2. & *Faun. Suec.* n. 2.

10. ECUREUIL volant de la Virginie. *Sciurus Virginianus petaurista*. Seba p. 72. t. 11. n. 3. Cet Animal est roux par dessus, & d'un cendré clair par dessous. M. KLEIN trouve quelque différence entre cet Ecureuil volant & le précédent. On peut consulter Lev. Vincent. *Descript. Anim.* 1726. p. 8. Cent. pr. num. 92. Grew. *Mus. Reg.* p. 20. qui prend pour Ecureuil volant, le Chat volant de Scaliger, *Exercit.* 217. §. 9. Lawson *Hist. Prov. Carol.* & d'autres. Il est parlé de plusieurs Ecureuils dans le Catalogue des Quadrupès de Petersbourg. pag. 315. & suiv.

11. ECUREUIL. d'un roux cendré. *Sciurus ex cinere rubicundus*. C'est un Animal étranger, qu'Édouard 198. nomme en Anglois *The Barbarian Squirrel*.

2. LOIRS, GLIRES, autres Animaux à queue velue; *caudâ pilosâ*, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des Glires, *Syst. Nat.* n. 21.

12. LOIR en Latin *Glis*, en Allemand *Siebenschlaefer*. Aristote dit que le naturel de ces Animaux est de passer l'hiver dans des creux d'arbres, où ils s'engraissent beaucoup, en dormant toujours. Nonius & Isidore veulent que le mot *Glis* vienne du mot *pinguedo* graisse, c'est-à-dire, du verbe *Gliscere*, synonyme des verbes *Crescere* & *pinguescere*. Telle est aussi l'Étymologie

34 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.

d'Oppien, & d'Aufone, & de plusieurs autres Naturalistes. Les principaux Auteurs donnent deux especes de ces Animaux, l'un qui se retire dans les creux d'arbres, l'autre qui n'habite que les rochers & les montagnes, où il passe la plus grande partie de l'année à dormir, & ils l'appellent *Glis Mus*.

Le LOIR vulgaire, dont Aldrovande p. 409. donne la figure, s'accouple l'Été & fait ses petits dans l'Automne. Les Romains en faisoient beaucoup de cas, puisqu'ils avoient des lieux destinés pour les élever. Depuis le mois d'Octobre jusqu'en Janvier il sont très-gras. Dans les Indes ils percent les murs, & détruisent les maisons. C'est l'opinion commune qu'ils ont quelque chose de venimeux sur tout à la queue. M. KLEIN pense que l'*Ecureuil de la Virginie*, qui passe tout l'hiver à dormir, & qui ne se réveille que quand on l'approche du feu, est un Loir. Ce Naturaliste en fait mention dans les *Transactions Philosophiques*. n. 427. p. 31. & c'est le même que le *Mus Avellanarum major* de Rai, le *Sorex* de Pline & de Gesner, le *The greater dormouse* ou *Sleeper* des Anglois. Le *Mus Noricus* ou *Citillus* de Gesner en est aussi une especes. M. LINNÆUS n. 21. --3. le nomme *Mus caudâ brevi, capite mauri*.

13. LEMMING, ou RAT DE NORWEGE, *Glis Norwagicus*, ou *Mus ex Norwegiâ*, selon Seba II. p. 61. t. 63. n. 5. Cet Animal est d'un cendré brun; les Suedois le nomment *Fiaellmus*, *Sabelmus*, & les Lapons *Lummick*, On en voit toute l'année dans les montagnes de la Laponie, & dans de certains tems ils descendent en troupe dans les Provinces circonvoisines. M. LINNÆUS *Syst. Nat. edit. 6. pag. 10. n. 21. --2.* le nomme *Mus caudâ abruptâ, corpore fulvo, nigroque vario*. Il en est parlé dans les Actes de Stockholm 1710. p. 326. dans Scheffeld *Hist. Lapp.* p. 316. qui le nomme *Rat de montagne*, *Mus montanus*; dans Olaus magnus Sept. l. 18. c. 20, qui le nomme *Lemmus*; dans le Worm. Mus, 322. où il est nommé *Lemming*; & enfin Rai, *Quad.* 227. & Charleton, *Onom.* 22. en font mention sous le nom de *Rat de Norwege*, ordinairement *Lemming*. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

14. CRICETUS de *Gesner*, *Glis Cricetus*, en Allemand, selon M. KLEIN, *Amster*. Animal vorace & très-gras, qui se retire dans des trous, comme les *Lapins*, où il fait un grand amas de grain, plus grand que la *Belette* vulgaire. C'est un Animal colere, mordant, qui, s'il est poursuivi par un Cheval, saute à ses babines & le mord furieusement. Il a comme les *Rats* deux dents au devant de chaque machoire. Ce qui fait que Ray & M. LINNÆUS le mettent dans le genre de *Rats*, & M. KLEIN dans le rang de ceux qu'il nomme *Glis caudâ pilosâ*. George Fabricius parle dans *Gesner* du genie & des mœurs de cet Animal. Rai dit que quand il est assis sur ses pieds de derriere, il a la figure d'un *Ours*, ce qui fait que Gelenius l'a pris pour l'*Arctomys*, Animal qu'on voit en Palestine. On trouve de ces Animaux dans la Misnie. M. LINNÆUS le nomme *Mus caudâ elongata*, *corpore cinereo rutilo*, *nigroque longitudinaliter vario*.

15. MARMOTE. *Glis marmota*, *Mus Alpinus*, selon Pline; en Allemand *Mürmelthier*. Animal, qui tient le milieu pour la grandeur entre le *Lievre* & le *Lapin*: il naît dans les Alpes. M. KLEIN donne une Histoire abrégée de la vie & des mœurs de cet Animal dans son *Prodromus Hist. Art*. M. LINNÆUS le met dans l'Ordre des *Glires*, & du genre des *Rats*. Il le nomme *Mus caudâ elongatâ nudâ*, *corpore rufo*.

16. MARMOTE de l'Amérique, *Glis Marmota Americanus*, en Anglois *The Monax*, ou *Marmotte of America*. Edouard. *Nat. Hist. Of Birds* n. 101. Catesby, *append. p. 28*. ressemblant au *Rat* des Alpes, dont la queue est plus longue. On le nomme *Marglandia* dans l'Amérique Septentrionale.

17. RAT MUSQUÉ, de Clusius. *Glis moschiferus*, *Mus aquaticus exoticus*, selon Clusius & Vormius, en Anglois selon Rai *The Muscovy*, ou *Musk Rat*. Cet Animal vient de Russie; où il y en a grande quantité, autour des étangs, M. LINNÆUS le met dans l'Ordre des *Glires*, & du genre des *Castors*, *Faun. suec.* n. 21. où il le nomme *Castor cauda longâ*, *lanceolatâ planâ*. On le nomme en Suedois *Dasman*. On peut sur ce *Rat mus-*

36 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.  
qué consulter Clusius exot. p. 375. Worm. Mus. Rai,  
Quad. 217. & le Dictionnaire des Animaux.

I. ANIMAUX à queue ronde , *caudâ tereti* , mis dans  
l'Ordre des Glires par M. LINNÆUS Syst. Nat. n. 21.

I. RAT & SOURIS sous le nom de *Mus* , en Latin, *Mus*  
en Grec, *Maus* en Allemand. La *Souris* , *Musculus* ,  
selon Pline , *Mus domesticus minor*. Le *Rat* , *Mus ma-*  
*major* , *Rattus* , ΠΙΧΟΣ en Grec moderne , *Ratze* en Alle-  
mand ; ραξ en Grec , parcequ'il a le museau fait comme  
celui du Porc. Le Rat des champs ou Mulot , *Mus sub-*  
*terraneus* , *Cimpagnoli* des Italiens , ΚΕΡΧΟΣ en Grec , *A-*  
*grarius* : il fouit la terre avec ses pieds , comme les *La-*  
*pins*. Le *Rat aquatique* , *Mus aquaticus* , en Allemand  
*Wasser-Ratze* ; & d'autres.

18. RAT , *Rattus* , *Mus cistrinarius*. M. KLEIN dit qu'il  
n'y a presque point de différence entre le *Rat* domesti-  
que & le *Rat* Aquatique ; l'un & l'autre fréquentent  
les maisons & les greniers , & ont la queue ronde &  
longue. Le *Rat aquatique* , selon ce Naturaliste , est ce-  
pendant un peu plus grand. M. LINNÆUS nomme le  
*Rat* domestique , *Mus caudâ longâ subnudâ* , *corpore*  
*fusco cinerascete*. Faun. Suec. n. 28. & Syst. Nat. edit.  
6. p. 10. n. 21. --6. On peut sur cet Animal consulter  
Gesner Quad. 109. Jonston & Rai. Les Suedois le  
nomment *Rotta*.

19. Quant au *Rat aquatique* , M. LINNÆUS , qui le  
met dans le genre des *Castors* , le nomme *Castor cau-*  
*dâ linerari tereti*. Faun. Suec. n. 25. & Syst. Nat. edit.  
6. pag. 10. n. 20. --3. Cet Animal, dont parle Rai, Quad.  
217. se trouve dans les fossés pleins d'eau , dans les  
marais , mais plus rarement proche les eaux bour-  
beuses.

20. SOURIS , *Mus minor* , *Musculus vulgaris* , en Al-  
lemand *Maus* , & *Mus* en Suedois. Ce petit Ani-  
mal a la queue longue & ronde. Celles qui sont  
sauvages *Vulgares agrarii* , ont ordinairement la queue  
plus courte , dit M. KLEIN. Il y en a de différentes



couleurs. Il y en a des blanches. Le *Mus agrestis* de la Virginie, qui est tout blanc, dont parle Seba, p. 36. t. 47. n. 4. en est une espèce. La couleur ordinaire de la *Souris*, est cendrée, ou obscure, ou brune. M. LINNÆUS. *Faun. Suec. n. 31. & Syst. Nat. édit. 6. p. 10. n. 21.--8.* la nomme *Mus caudâ longâ nudiusculâ, corpore cinereo fusco, abdomine subalbescente*. Voyez sur cet Animal Rai, *Quad. p. 218.* Jonlton, & les autres.

21. Il nomme le *Mus agrestis*, qui se trouve dans les Champs sous les herbes ou les javelles de bled, *Mus caudâ brevi, corpore nigro fusco, abdomine cinerascete*. *Faun. Suec. n. 27. & Syst. Nat. n. 21.--4.* Ce peut être le *Mus agrestis major macrourus*, de Gefner.

22. SEBA. p. 50. t. 31. n. 7. parle d'un Animal, qu'il nomme *Glis*, seu *Mus Americanus agrestis, albus, avellanarum*. Il est tout blanc. M. KLEIN en parle dans une Note à l'Article de la *Souris*: sans doute que c'en est une espèce.

23. Rai parle de la *Souris* des champs, que les Italiens appellent *Campagnoli*; il la nomme *Mus agrestis capite grandi brachyuros*, & la distingue ainsi du *Mulot*, nommé en Latin *Mus domesticus medius*. M. LINNÆUS le nomme *Mus caudâ longâ corpore nigro flavescete, abdomine albo*. *Faun. Suec. n. 30. & Syst. Nat. c. 21.--7.*

23. Le *Mus avellanarum minor*, qui se trouve dans les Forêts, & fait un grand dégât dans les jardins. M. KLEIN le met dans le genre des *Loirs*, & nous le nommons en françois *Lerot*. Rai en parle *Quad. 220.* & M. LINNÆUS le nomme *Mus caudâ longâ pilosâ, corpore rufo, gulâ albicante*. *Faun. Suec. n. 32. & System. Nat. n. 21.--9.*

21. Il y a un petit Animal très-commun du côté d'Upsal, qui se retire sous terre & dans l'eau, & qui est fort nuisible aux jardins. M. LINNÆUS le nomme *Mus caudâ longâ pilosâ, auribus subrotundis vel lere brevioribus*. *Faun. Suec. n. 30. Syst. Nat. n. 21.--5.* Selon ce Naturaliste, cet Animal est de la grandeur du *Rat*. Je pense qu'on peut appeller cet Animal, *Rat de terre & d'eau*, ou *Amphibie*.

38 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.

25. RAT SAUVAGE de l'Amérique, nommé Scalopes; *Mus Scalopes*, *Mus sylvestris Americanus*. Seba, pag. 48. t. 31. n. 2. dit que le mâle a des gros testicules, qui sont cachés sous la peau de l'abdomen. Il parle de la femelle *ibid.* n. 2. Cet Animal n'a point de poil aux pieds & à la queue. Il a le museau presque fait comme celui du Cochon.

26. Le RAT D'AFRIQUE, nommé Hayopolin, dont parle Seba, *ibid.* n. 3. est semblable à celui-ci, dit M. KLEIN. M. LINNÆUS le met dans le rang des *Didelphes* Voyez n. 33.

27. RAT DE L'AMÉRIQUE, qui selon Seba II. p. 30. t. 29. n. 2. est roux & fauve sur le dos: il a les oreilles blanches, placées plus en arrière que les autres, le bas du ventre, les pieds de devant & la queue blancs.

28. RAT DE BOIS de l'Amérique, dont la femelle porte ses petits sur son dos. Seba, p. 49. t. 31. n. 5. C'est le même Animal, dont M<sup>e</sup>. Merian donne la figure à la fin de ses Insectes de Surinam. Seba *ibid.* n. 6. parle d'un autre semblable à celui-ci, dont le dos est rouge, qui a la queue courte & grosse, & dont les cinq doigts sont garnis d'ongles petits & pointus.

29. Grand RAT SAUVAGE de l'Amérique. *Mus Americanus major agrestis*, *capite grandi*. Seba, pag. 50. t. 31. n. 8. Il a la tête large, grosse, de belles oreilles droites & sans poil, & une longue barbe.

30. MUSARAIGNE. (a) *Mus araneus*, En Allemand *Spitsmaus*, en Suedois *Nacbbmus*, en Anglois *The Shrew*, ou *Shrew Mouse*, selon Rai, *Synop.* 233. M. LINNÆUS dans les premières éditions de son *Systema Naturæ* & dans celle de sa *Faun. Suec.* avoit mis ce genre d'Animal, qu'il nomme *Sorex*, à la tête de l'Ordre de ses *Jumenta*. Dans la sixième édition du *Systema Naturæ* p. 10. n. 22. on le trouve dans l'Ordre des *Glires*.

31. MUSARAIGNE des Indes Orientales. *Mus araneus India Orientalis*. Seba, II. p. 9. t. 8. n. 3.

32. LEMING, autre Animal de Norvege, différent de celui dont nous avons parlé plus haut, n. 13. & que

(a) Genre d'Animal nommé *Sorex* par M. LINNÆUS.

M. KLEIN met dans le rang des *Glires*, Animaux qui ont la queue velue, *Caudâ pilosâ*. Il met celui-ci dans le rang des *Mures*, Animaux qui ont la queue ronde *caudâ tereti*. Olaus magnus, le nomme *Mus lemingus*, *Norvagicus*. Vormius en parle p. 322. M. KLEIN dit dans une note, que ce petit Animal considéré par derrière paroît un peu enflé, & comme de figure conique.

33. PHILANDER, (a) *Opallum*, *Larigueia*; & *Didelphus*, selon M. LINNÆUS. En Latin *Mus Marsupialis*, *sylvestris*, *Brasilienfis*; en Allemand *Beutel-Ratze*. Quelques-uns disent que ces Animaux tiennent du *Renard* & du *Loir*. Ils ont la face, la forme & la queue, d'un *Rat*. On les prend pour des *Renards* à Surinam. Feuillée, *Observ. Ph. III. p. 206.* les nomme *Manicou*. Seba p. 56. t. 36. n. 1. parle du mâle, & de la femelle, n. 2. Il la représente p. 57. avec ses petits, qui entrent dans le sac du ventre, & un plus jeune le sac ouvert.

34. TLAQUATZIN, ou TAI-IBI du Brésil; que les Portugais nomment *Caborro Domato*, c'est-à-dire, *Glis sylvestris*, *Loir de bois*. Rai, *Synop. Quad.* en parle p. 185. Les Allemands le nomment *Bosch-Ratte*: c'est une espèce de *Philander*, qui ressemble au précédent, quant au poil & à la couleur, qui cependant est d'un roux plus foncé. La femelle a comme les brebis, les mammelles placées entre les pieds de derrière, elles ont quatre mammellons. Cette espèce n'a point de bourse, comme la précédente, pour y retirer ses petits, qui sont au nombre de quatre. Seba, p. 57. t. 36. n. 4.

35. Grand PHILANDER des Indes Orientales. *Mus marsupialis*, *Philander Orientalis major*. Seba, p. 61. t. 38. n. 1. La femelle porte ses petits sous son ventre, enfermés dans un sac. Elle ressemble au *Philander* de l'Amérique, excepté qu'elle est couverte de poils sur le dos, qui sont d'un poil d'un brun plus foncé; elle est aussi plus grande.

36. Très-grand PHILANDER des Indes Orientales. *Mus marsupialis maximus*. La femelle dit Seba, p. 64. t. 39. quand elle met bas ses petits, les enferme sur le champ

(a) Genre d'Animal nommé *Didelphus* par M. LINNÆUS.

sa bourse, tout nuds & aveugles, qu'ils sont. Elle en fait sept à la fois, & elle a autant de mammellons qu'elle a de petits, c'est-à-dire sept. La bourse où elle les met, est unie & sans poil. Seba refute, Franc. Valentin tom. III. Animal. Amboin. p. 233. qui s'est trompé sur la maniere d'engendrer de ces animaux, & sur les parties naturelles de la Femelle.

M. LINNÆUS ne parle que de deux espèces de *Philander*. Il met ce genre d'Animaux dans l'Ordre des *Glires*. n. 13. Il nomme la premiere espèce, qui est le *Philander* de Seba, I. t. 36. f. 1. 2. & t. 39. *Didelphus mammis intra abdomen*, c'est le *Passum* ou *Opassum* de Seba. Il nomme la seconde *Didelphus mammis extra abdomen*. C'est le *Hayopolin* de Seba, *Thef.* I. t. 12. f. 3. 4. 5. 6. 7. 8. *Mus Africanus Hayopolin dictus*.

2. TAUPES, autres Animaux à queue ronde, *caudatereti*, mis dans l'Ordre des *Feræ* par M. LINNÆUS *Syst. nat. edit.* 6. n. 13.

37. TAUPE vulgaire. *Talpa*. Elle a les pieds de devant faits, comme les mains de l'homme. Schelhammerus en a donné l'Anatomie dans les Ephémérides Germaniques. *Ann. II. Observ.* 130. M. Gautier dans ses *Observ.* sur l'Histoire Naturelle. Rai, parle d'une *Taupe blanche*. Petivert d'une autre. M. KLEIN dit que les *Taupes blanches* ne sont pas rares dans son País. Seba en parle p. 51. t. 32. n. 1. & de la *Taupe noire* de Virginie n. 3. Toutes ces *Taupes* ont cinq doigts aux pieds. M. LINNÆUS nomme la *Taupe noire*, *Talpa caudata*, En Grec *σφαλαξ*, *Talpa* en Latin, *Maulwurf* en Allemand, *Mullvad* en Suedois, *Surck* en Smolandois. On peut sur cet Animal, qui se trouve sous terre dans les champs, les prés & les jardins, consulter Gesner *Quad.* 931. Aldrovande *Quad.* 451. Charleton *Exercit.* 25. Rai *Quad.* 236. sur la *Taupe* de la Virginie. Seba *Thef.* I. p. 51. t. 32. f. 2. sur la *Taupe blanche*, *ibid.* p. 68. t. 41. f. 1. & notre *Dictionnaire des Animaux*.

38. TAUPE Rouge de l'Amérique *Talpa rubra Americana*. Seba *ibid.* n. 2. Sa couleur est un cendré clair,

QUADRUPÈDES DIGITÉS. Fam. IV. 41  
tirant sur le rouge. Ses pieds sont irréguliers. Si la figure qu'en donne Seba est bien exacte, les pieds de devant n'ont que trois doigts, & ceux de derrière quatre.

39 TAUPE de Sibérie de différente couleur, nommée *Aspalax* par Seba, *ibid.* n. 4. 5. *Talpa Sibiricus versicolor*. Cet Animal a les pieds semblables à la *Taupe rouge*. C'est un Animal très-rare. Son poil dessus & dessous est doré & d'un verd luisant. Il en est parlé dans le *Cat. Quad. Petrop.* p. 349.

40. TAUPE tachetée d'Oost-Frise. *Talpa maculata Oost-Frisia*. Seba p. 68. t. 41. n. 4. Elle surpasse en quelque chose pour la longueur la *Taupe vulgaire*. C'est celle que M. LINNÆUS nomme *Taupe sans queue*, *Talpa ecaudatâ*.

3. CHAUVÉ-SOURIS, autres Animaux à queue ronde, *caudâ tereti*, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Fera*, *Syst. nat.* 14.

Les Anciens, & même les Modernes, comme Belon, ont mis la *Chauve-Souris* dans le rang des *Oiseaux*. Pline a dit: C'est le seul entre les *Oiseaux*, qui alaite ses petits. Mais tous les Animaux volants ne sont pas des *Oiseaux*. Il y a des *Poissons*, des *Lézards*, & des *Insectes* volants. Platon a fort bien dit que la *Chauve-Souris* est un *Oiseau*, qui n'est pas un *Oiseau*, c'est-à-dire que c'est un *Quadrupède volant*. Victorius dit *Avis Sorex*, c'est-à-dire, *Sorex volans*. Macrobe l. 7. *Saturn.* c. 16. dit: La *Chauve-Souris* marche sur quatre pieds, & il faut la mettre dans le rang des *Quadrupèdes*.

41. Les *Chauves-Souris* ont plutôt du poil, que des plumes sur le dos. M. LINNÆUS *Faun. Suec.* n. 18. nomme les grandes ailes de la *Chauve-Souris*, *Manus Pentadactyle palmato-alata maxima*: & les petites *Palma Pentadactyle fissa parva*.

Les Grecs nomment la *Chauve-Souris* Νυκτερίς, les Latins *Vespertilio*, les Allemands *Fleder-Maus*, *Fleder-Ratze*; *Spetz-Maus*, selon M. KLEIN. Les Suédois, selon M. LINNÆUS, *Laederlapp*, *Flaedermus*, les Smolandois

*Nattblacka*, les Anglois, selon Rai, *The Bat or Flitter-Mouse*. On trouve ce *Quadrupede volant* chez Albin, *Tom. III. n. 79. 101.* dans le rang des Oiseaux, & il le nomme *The Double Earet Bat*.

Jonston est encore un de ceux qui met ce *Quadrupede* dans le rang des Oiseaux, de *Avib. Tab. 20.* Rai l'appelle *Mus alas moitans*, *Rat*, qui remue ses aîles, & que des Auteurs, ajoute-t'il, p. 243. ont fort mal à propos mis au rang des Oiseaux, à cause de ses aîles & de son vol. Les Auteurs, dit M. KLEIN, ne conviennent pas du nombre de ses dents. Elles ne font jamais plus de deux petits à la fois; la mere les emporte avec elle attachés à ses mammelles. La *Chauve souris vulgaire* a de doubles oreilles. M. LINNÆUS la nomme *Vespertilio caudatus*, *naso oreque simplici.* *Faun. Suec. 18. Syst. Nat. 14. 2.*

42. CHAUVE-SOURIS de l'Amérique, qui a la tête ronde & le museau d'un Lièvre, dont parle Seba p. 90. t. 45. n. 1. qui la nomme *Vespertilio lato similis Americanus*, & M. LINNÆUS *Vespertilio caudatus labio superiore bifido* *Syst. nat. 14.*

43. CHAUVE-SOURIS vulgaire de l'Amérique, *Vespertilio Americanus vulgaris.* Seba *ibid. n. 2.* nommée par M. LINNÆUS *Syst. 14. 4. Vespertilio caudatus, naso foliato acuminato.* M. KLEIN dit que cette espece a de plus longues oreilles que les autres. Ce peut être le même Animal que l'*Andira Guacu* de Pison. Sloane en parle dans son voyage de la Jamaïque. *II. pag. 330.*

44. Seba p. 90. t. 45. n. 3. parle d'une petite *Chauve-Souris* de Surinam.

45. CHAUVE-SOURIS de Ternate, *Vespertilio Rattus Ternatanus.* Seba p. 90. t. 46. n. 1. Elle a de doubles oreilles très-grandes. Il parle de la femelle pag. 91. n. 2. Le mâle se perche sur les Arbres. Cette espece de *Chauve-Souris* a le bout du museau frangé. C'est le *Loir volant* de Ternate, nommé par Seba *Glis volans Ternatanus*, & par M. LINNÆUS, *Vespertilio caudatus, naso foliato acuminato.* *Syst. nat. 14-5.*

46. CHAUVE-SOURIS à tête de Chien de Ternate. *Vespertilio Cynocephalus Ternatanus*, nommé par Seba

*Canis volans Ternatanus Orientalis*, & par M. LINNÆUS  
*Vespertilio caudâ nullâ* Syst. nat. 14. 1. Seba en parle p.  
91. t. 57 n. 1.

47. CHAUVÉ-SOURIS à tête de Chien de la Nouvelle  
Espagne, qui a des oreilles, & qui est très-grande.  
*Vespertilio Cynocephalus, maximus, auritus*. C'est un  
Animal très-rare. Seba p. 92. t. 58. n. 1.

48. CHAUVÉ-SOURIS à tête de Chien de l'Isle de Ma-  
dagascar. Cet Animal, selon Édouard 180. a de lar-  
geur (les aîles étendues) un pied neuf pouces d'An-  
gleterre, & d'horribles dents. Cette *Chauve-Souris*,  
*Vespertilio facie caninâ*, est nommé en Anglois par  
Édouard *The great bat, from Madagascar*.

### I I I.

BELETTES, Animaux mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre  
des *Fera*, Syst. Nat. Edit. 6. p. 5. n. 6. *Faun. Suec.*  
pag. 2.

Les Grecs sous le nom Γαλιη, ou Γαλη entendent le  
CHAT & la BELETTE, *Felis* & *Mustela*. Les Allemands  
donnent le nom générique de *Wiesel* aux Animaux du  
Genre des *Belettes*. Sur l'étymologie de *Mustela* les  
sentimens sont partagés. Ce Genre d'Animaux a le corps  
menu, long, les pieds courts, & a la facilité de se  
fourrer dans des trous, où il se tient caché. La tête à  
proportion du corps est petite & longue, le museau al-  
longé, plus ou moins long & court, suivant les espe-  
ces. Les pieds sont fournis de cinq doigts. Pline donne  
deux espèces de *Mustela*; l'une qui erre dans les mai-  
sons, & qui se retire sous les toits; l'autre, dans les  
Campagnes & dans les Bois. Des Auteurs appellent l'une  
*Belette vulgaire*, ou *de Ville*, & l'autre *Belette de Cam-  
pagne* & *de Bois*. L'une fait la chasse aux *Poules*, aux  
*Rats* & aux *Souris*; l'autre, qui est aussi Carnivore,  
monte dans les Arbres, & se retire sur des hauteurs.  
Wotton parle sous le même titre de la *Belette* & du  
*Chat*.

44 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.

1. BELETTE vulgaire *Mustela vulgaris*, en Allemand *Haus-Speicher-Wiesel* selon M. KLEIN ; nommée par M. LINNÆUS, *Mustela cauda apice atro*. Faun. Suec n. 9. & *Syst. Nat. édit. 6. n. 6.-5.* Rai la nomme en Anglois *The Weasell*, ou *Weefel*.

2. BELETTE vulgaire blanche, *Alia vulgaris tota alba*. Cet Animal se trouve en Prusse, & Agricola la met dans le rang des *Belettes vulgaires*. Les Smolandois, selon M. LINNÆUS, la nomment *Wesla*. Ce n'est qu'une variété de la précédente. Quelques-uns prétendent que le souffle de la *Belette* est venimeux pour l'Homme & pour les Bêtes, & que le nid & les petits sortis de leur nid ont une odeur puante. C'est une fable, dit M. KLEIN. Pline se trompe aussi quand il dit que la *Belette* change tous les jours de nid. Aldrovande p. 311. donne la figure du crane & des dents de la *Belette*. On peut le consulter sur la maniere de vivre de ces Animaux, pag. 313.

M. LINNÆUS comprend sous le nom de *Mustela caudata, apice atro*, la *Belette vulgaire*, la *Belette sauvage*, la *Belette blanche*, qui est l'*Hermine* des Modernes, dont nous allons parler plus bas. Voyez sur la première Gesner, *Quad.* 149. Aldrovande, *Quad.* 307. Jonston, *Quad.* 74. Rai, *Quad.* 195. Sur la seconde, Charleton, *Onom.* 19. Sur l'*Hermine*, Rai, *Quad.* 198. Charleton, 19. Wagner 180. & le *Dictionnaire des Animaux*.

3. HERMINE, *Mustela Armellina*, *Mustela alba*. Elle a le bout de la queue noire. *Mustela candida in extremâ caudâ nigricans*, dit Aldrovande, pag. 311. En Allemand *Hermelin*, en Anglois *The Ermine* ou *Stoat* selon Rai. On en voit dans les Païs Septentrionaux, & surtout en Prusse. Il y en a beaucoup, dit Olaus Magnus, dans une Forêt de Scandinavie, qui a quatre-vingt mille de long. A cause de sa peau, qui est fort estimée, & beaucoup plus recherchée que celle de la *Belette blanche*, on la nomme *Mustela regalis*. Voyez sa description dans le *Dictionnaire des Animaux*.

4. FURET, *Mustela viverra*, en Grec ΙΧΤΙΣ, en Allemand *Fret*, Animal qui se trouve partout, nommé aussi en Latin *Furrunculus*. On se sert de ces Animaux



pour la chasse aux *Lapins*. Willugby & Rai disent que c'est un Animal qui nous a été apporté d'Afrique. On l'apprivoise, & il est très-fécond en Angleterre, en Hollande, & en France, où il y a beaucoup de Garennes. Ce peut être la *Viverra Indica*, qui est d'un gris roux, & que les Portugais nomment *Mongo*; peutêtre aussi le *Muhgathia* de l'Isle de Ceylan; la *Viverra Indica*, nommée par Garcias ab Horto & par Rai *Quil* & *Quirpele*. M. LINNÆUS d'après Rai, distingue le *Furet*, nommé en Latin par ces Naturalistes *Mustela Sylvestris*, *Viverra Dicta*, de *Quil* & *Quirpele* des Indes, & du *Mungo* des Portugais, qui est le *Mungathia* des Zelandois. Ce sont trois différentes especes de *Furets*.

5. PUTOIS, *Mustela-Fœtida*, en Allemand *Iltis Teufels Rind*, en Anglois *The Polecat* ou *Fitches*. M. LINNÆUS le nomme *Mustela flavescens-nigricans, ore albo, collari flavescens*. On le nomme en Scanie *Iller*. Voyez sur le *Putois*, Gesner, *Quad.* p. 767. Aldrovande, *Quad.* 330. Jonston, *Quad.* 155. Rai, *Quad.* 199.

6. MARTE, *Mustela Martes*, en Allemand *Marter*; en Anglois *A Martin*, ou *Martlet*. La peau de cet Animal est plus belle que celle du *Putois*. On distingue deux sortes de *Marte*, celle qui fréquente les Forêts de Sapins; & celle qui se trouve dans les Rochers, & qu'on appelle Domestique. c'est la *Fouine*. Celle-ci est de couleur brune, a le gosier blanc, & se promene dans les Campagnes. L'autre, qui est proprement la *Marte*, ne se trouve que dans les Forêts de Sapin. M. LINNÆUS nomme la *Marte* & la *Fouine*, *Mustela Fulvo-nigricans, gula pallita*, en Suedois *Maorb*. Voyez Gesner, *Quad.* 151. Jonston, *Quad.* 64. Charleton, *Onom.* 19. Schott, *Phys.* 1668. Rai, *Quad.* 200. & le *Dictionnaire des Animaux*.

7. ZIBELINE, *Mustela Zibelina*, en Anglois *The Sable*, *Zobel* ou *Sobel* en Allemand. On en voit en Russie & en Sibirie. On l'appelle *Marte* de Schithie, *Marter Scythica*, *Rat* de Sarmatie, *Mus Sarmaticus*, & *Rat* de Scythie, dit M. KLEIN, *Mus Scythicus*, mais mal. Cet Animal est plus petit que la *Marte*.

8. PUTOIS de l'Amérique, *Mustela Americana fœtida*:

46 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.

*Putorius Americanus Striatus*. Catesby II. p. 62. On peut consulter Feuillée, *Observ. Tom. I. p. 272.* touchant un Animal nommé *Clinche*, d'une odeur insupportable, qui a deux bandes blanches, prenant leur origine sur la tête, & passant au dessus des oreilles, & qui est le même.

9. FURET de Java, *Mustela Javanica*, nommé *Koger Angan*; c'est une espece de *Furet*, dont on se sert pour aller chasser les *Lapins* dans leurs trous. Seba p. 78. t. 48. n. 4.

10. ICHNEUMON, ou Rat de Pharaon, Animal mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Fera*, & du Genre des *Meles*, *Faun, Suec. Syst. Nat. édit. 6. n. 10.-3.* & nommé *Meles Unguibus uniformibus Leucophæa*. Cet Animal, sous les noms de *Mustela Egyptiaca*; *Ichneumon*, qui veut dire *Investigator*, Chercheur, *Mus Pharaonis*, *Mus Ægypti*, est particulier à l'Égypte. Il détruit les *Serpents*. C'est pour cela qu'on en élève en Égypte comme on fait ici des *Chats*, & on en porte vendre à Alexandrie.

11. ICHNEUMON de l'Isle de Ceylan, *Mustela Ceylonica*, *Ichneumon*, seu *vulpecula Ceylonica*. Seba p. 66. t. 41. n. 1. Les Hollandois le nomment *Ceilonsch Kwasse*, anciennement *Alkasis*; d'autres *Saillum*, parce qu'il fouille la terre avec son museau, comme les *Porcs*, & qu'il cherche & furete partout.

Il est parlé dans le *Catal. Quad. Petropol. p. 343.* de *Belettes*, qui n'ont point de queue, & pag. 344. d'une *Beléte noire*, dont la queue est blanche.

I V.

**HÉRISONS & PORCS-ÉPICS.** Les premiers sont mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Fera* n. 11. & les autres dans l'Ordre des *Glires* n. 17.

Galien, l. 1. de *comp. med. sec. loc. cap. 10.* donne le nom *Acanthion* à l'*Hérisson*. *Ακανθος* chez Théophraste est non seulement pris pour un Arbre épineux, mais encore pour le *Hérisson*. Par *Ακανθοχοιρος* Suidas entend le *Hérisson terrestre*, ou *Porc hérissé d'épines*. Quelques-uns

veulent que ce nom ne convienne qu'au *Hérifson*. Le *HÉRISSEON*, *Herinaceus*, *Echinus*, le *PORC-ÉPIC*, *Hystrix*, ont le dos chargé d'aiguillons. M. KLEIN dit que ces noms ne sont que synonymes. Les Italiens nomment le *Hérifson*, *Riccio*, les Espagnols *Erizo*, & les Allemands *Igel*. Oppien l. 2. de *venat.* a chanté dans ses Vers deux sortes de *Hérifsons*, le grand & le petit. Élien & Pline mettent le *Porc-Epic*, *Hystrix*, dans le rang des *Hérifsons*. M. KLEIN ne voit pas la raison pourquoi les Auteurs ont distingué deux espèces de *Hérifsons terrestres*; l'une, qu'ils appellent *Hérifson à tête de Porc*; & l'autre, *Hérifson à tête de Chien*; peut-être parce que les uns ne fréquentent que les Bois, & les autres errent autour des maisons. La distinction prise des aiguillons, qui sont plus longs dans les uns, & plus courts dans les autres, ne lui paroît pas aussi assez suffisante; mais il fait avec les Modernes une différence du *Hérifson* d'avec le *Porc-Épic*. La figure du *Hérifson* est connue de tout le monde, & celle du *Porc-Epic* de beaucoup de personnes. Hermolaus en parlant du *Hérifson*, dit qu'il est de la grandeur du *Lapin*, tout couvert d'aiguillons, excepté au museau, aux pieds, & sous le ventre, où il a un peu de duvet. Le *Porc-Epic* a des poils, & la nature lui a donné des piquants, ou des aiguillons beaucoup plus longs.

1. *HÉRISSEON* vulgaire, *Acanthion vulgare*, *Herinaceus*, *Echinus*; en Anglois *The Urchin*, ou *Hedgehog*; en Allemand *Ogel*, *Schwein Ogel*; en Suedois *Igelkott*. Seba 1. p. 78. en donne une très-bonne description t. 49. n. 1. 2. Il est représenté dessus & dessous. On en trouve aussi la figure dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences. M. LINNÆUS le nomme *Erinaceus Auriculatus terrestris*. *Syst. Nat. édit. 6. n. 111-1. Fann. Suec. n. 16*. On en voit beaucoup en Gothlandé & Gothie, peu en Suede, & presque point en Norlandé. Voyez sur cet Animal Gesner, *Quad.* 368. Aldrovande *Quad.* 459. Jonston, *Quad.* 119. Charleton, *Onom.* 19. Rai, *Quad.* 231. &c. & le *Dictionnaire des Animaux*.

2. *HÉRISSEON* de l'Amérique, blanc, *Acanthion Echinatus*, *Erinaceus Americanus albus*. On en voit à Su-

rinam. Il ressemble beaucoup au nôtre. M. LINNÆUS le nomme *Erinaceus subauriculatus*. Voyez Seba I. p. 78. t. 49. n. 3. Ce peut être le *Chat épineux*, dont parle Des Marchais III. p. 303. Sur le *Hérisson* & le *Porc-Épic*, on peut consulter ce qu'en dit M. Perrault dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences, & le *Prodromus Hist. Quad.* pag. 18. Note (nn) de M. KLEIN.

3. HÉRISSEON de Sibérie, *Acanthion Echinatus*, *Echinus Sibiricus*. Il a de petites oreilles. Sa couleur est d'un roux obscur. Les bouts de ses piquants sont comme dorés. Seba p. 79. t. 49. n. 4. 5. parle du mâle & de la femelle.

4. PORC-ÉPIC de Java, de Sumatra, & surtout de Malaca, dont les piquants sont très-longes. *Acanthion aculeis longissimis*, *Hystrix Genuina*, *Porcus aculeatus Malaccensis*. Seba pag. 81. t. 51. parle de cet Animal & de ses petits. M. KLEIN le nomme en Allemand *Stachelschwein*. M. LINNÆUS, qui, comme nous l'avons dit d'abord, met les *Porcs-Epics* à la tête des *Glires*, nomme celui-ci *Hystrix pedibus pentadactylis, caudâ truncata*. *Syst. Nat.* n. 17. 4. Cet Animal a les oreilles pendantes. De son fiel sort une excellente pierre, qui a de grandes propriétés en Médecine. Seba *ibid.* donne la figure de cette pierre.

5. PORC-ÉPIC hupé, *Acanthion cristatus*; *Hystrix Orientalis cristata*, selon Seba, pag. 79. Tab. 50. On voit dans les Indes quelques variétés de ces *Porcs-Epics*. Il est commun dans l'Isle de Java. Rai, *Quad.* 206. dit que c'est le même que les Italiens nomment *Spinosa*, & qu'il en a vû un au marché de Rome pesant vingt-trois livres, qui avoit été pris sur une Montagne voisine. C'est le même dont on trouve la figure & la description anatomique dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences. Rai & Seba le décrivent tout différemment. M. LINNÆUS le nomme *Hystrix manibus tetradactylis, plantis pentadactylis*. Il le nomme en Suédois *Stachelschwein*. Voyez Seba, Rai, & M. KLEIN. *Disp. Quad.* p. 66.

6. PORC-ÉPIC singulier, ou *Porc sauvage* à piquants des Indes Orientales. *Hystrix Orientalis singularis*,  
*Porcus*

*Porcus aculeatus Sylvestris*, dont la queue est longue. *Acanthion caudâ pralongâ*, Seba I. p. 84. t. 52. Il est nommé par M. LINNÆUS *Hystrix pedibus pentadactylis, caudâ exsertâ*. Cet Animal est rare, dit M. KLEIN, & n'est pas encore beaucoup connu. La Pierre qui se forme dans son fiel, n'est pas moins estimée que celle du *Porc-Epic* de Malaca. Voyez Seba sur ce *Porc-Epic*, & Bontius.

Le CUANDU de Marcgrave, qui est nommé par les Portugais *Ourico Cachiero*, & par les Hollandois *Eca Eysere Vercken*, est un Animal sauvage, tout couvert d'aiguillons, & qui pourroit bien être le *Tlaquatzin* d'Hernandez. Voyez Marcgrave p. 233. & Rai Syn. pag. 208. & suiv. M. LINNÆUS le nomme *Hystrix pedibus tetradactylis, caudâ exsertâ prehensili seminudâ*. Syst. Nat. n. 17-2.

V.

CHIENS, Animaux mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Fera*. Syst. Nat. édit. 6. p. 5. n. 8.

Les Naturalistes entendent par *Genus caninum*, non-seulement les différentes especes de *Chiens domestiques*, mais encore les *Chiens sauvages*: tels sont le *Loup*, le *Renard*, & autres Animaux qui en approchent.

Le CHIEN proprement dit, *κυν* en Grec, *σκυλος* selon les Grecs modernes, *Hund* en Allemand, & *Dog* en Anglois, a la tête ou longue, ou ramassée, suivant les especes. Il y a en Europe bien des especes de *Chiens*, & bien des variétés. Les *Chiens domestiques* sont de différentes figures, & de différentes grandeurs. M. LINNÆUS nomme le *Chien, Caudâ (sinistrorsum) recurvâ*. Fann. Suec. n. 12. Syst. Nat. 8.

I. Le *Chien mâtin* est nommé en Latin *Molossus*. L'espece en est venue d'Épire. Le *Chien de Chasse, Sagax*, parcequ'il a le nez fin; celui qui chasse aux Oiseaux *Aviarius*; le *Barbet, Aquaticus*; le *Chien de Chasse pour les Bêtes, Vertagus*; le *Chien de Boucher, San-*

50 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.  
*guinarius* ; le petit *Chien* de chambre , *Melitaus* ;  
Voici la notice de quelques *Chiens* étrangers.

2. CHIEN du Mexique. Il est monstrueux par sa figure.

Joseph d'Acosta l. iv. c. 33. parle des *Chiens* de l'Amérique , & surtout d'une race de petits *Chiens* , nommés *Alco* dans le Pays. Les Indiens les aiment si fort , qu'ils ne voyagent point sans en avoir un , qu'ils tiennent dans leurs bras.

3. CHIEN d'Afrique , *Canis Africanus*. Les *Chiens* de Guinée different beaucoup des nôtres. Il n'aboyent ni ne mordent point. Le Peuple en nourrit beaucoup , & les vend dans les marchés , comme on fait ici les *Moutons*. Les Negres croient que les *Chiens* d'Europe , qui aboyent , peuvent parler.

Outre les *Chiens* d'Europe , qu'on voit au Cap de Bonne-Espérance , les Hottentots & les Européens en ont d'autres , dont ils se servent pour la garde de leurs Troupeaux. Ces *Chiens* ne le cedent à aucun autre pour la fidélité.

Les CHIENS nommés *Mebbia* , sont des *Chiens sauvages* , qui ne font jamais de mal. Antoine Zuchell dans son Voyage d'Éthiopie marque p. 293. que leur instinct les porte seulement à faire la chasse à de certaines Bêtes. Ils sont différents des *Loups*. On peut voyager en sûreté dans les Bois qu'ils fréquentent. On en voit des bandes de 30 & 40. qui mettent en fuite les *Lions* & les *Tigres*.

Pererius c. 170. rapporte qu'on voit chez les Lapons un Animal terrestre , peu différent du *Chien* pour la grandeur & pour la figure. Dans un certain tems il cherche la Mer , où se plongeant , les membres l'un après l'autre , devient peu à peu Poisson. Voilà une Fable des mieux inventées.

On voit dans la Province de Tebeth , ou Tibeth , dans la grande Tartarie , des *Chiens* d'une grandeur extraordinaire.

4. CHIEN sauvage de l'Amérique à queue très-longue. *Canis Americanus Sylvestris* , *caudâ longissimâ*. Seba p.

47. t. 30. n. 1. On en voit sur le Cap de Tiburon.

5. CHIEN à tête ramassée , semblable au *Chien* du Nord , & qui a la queue faite , comme le *Chien* ordinaire , nommé *Tamandua Mexicana* , *Yzquepatl* , ou *Vulpecula* , espece de *Renard* par Seba p. 66. t. 40. n. 2. Ce n'est , dit M. KLEIN , ni un *Tamandua* , ni une espece de *Vulpecula* , ni l'*Yzquepatl* , suivant la description qu'en donne Hernandez.

V I.

LOUPS , Animaux du Genre des *Chiens* , & dans l'Ordre des *Fera* par M. LINNÆUS.

1. LOUP. En Grec *Λυκος* , *Λυκαινα* la femelle , *Lupus* ; en Allemand *Wolf* , la Louve *Lupa* , en Allemand *Der Wolf*. Le *Loup* , qui est du Genre des *Chiens* , est très-grand & très-feroce. Les Grecs nomment les *Loups* , des *Chiens nocturnes*. Il hurle , & le *Chien* aboie. On dit qu'on n'en voit point en Angleterre. Les Pais Septentrionaux en sont remplis. Ceux qui habitent les Montagnes qui séparent la Suede d'avec la Norvege , sont blancs. Paul Jove parle de *Loups noirs* , qui se trouvent dans cette Partie de la Moscovie , qui conduit en Prusse. M. LINNÆUS nomme le *Loup* , *Canis caudâ incurvâ* , & en Suedois *Warg* & *Ulf*. On peut consulter sur cet Animal Gesner , Aldrovande *Quad.* 144. Jonston *Quad.* 89. Charleton *Onom.* 14. Rai *Quad.* 173. & le *Dictionnaire des Animaux*.

2. LOUP doré , Animal d'Asie. *Lupus aureus Asiaticus* , *Χρυσέος*. Il est petit , furieux , & d'une belle couleur. Selon Busbecq , ces *Loups* sont plus grands que le *Renard* , & plus petits que le *Loup* vulgaire. Il en a vû proche de Nicée entrer la nuit dans les tentes & les maisons des Turcs dévorer tout ce qu'ils trouvoient. Ils rongent les fouliers , les ceinturons , les foureaux. Ils marchent en troupe , & on en rencontre quelquefois ensemble des bandes de deux cents. Voyez.

72 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.  
Belon *Sing. Observ.* 2. c. 108. & Kœmpfer sur cet  
Animal, 407 f. 4.

3. LOUP marin. Belon, Gesner, Aldrovande, & autres, parlent de cet Animal amphibie. M. Anderson parle d'un *Loup marin*, qui est le *Veau marin*, ou le *Phoca*. Ce n'est pas le même. Nous en donnerons la Notice *Famille V*.

4. Loup de l'Amérique, *Lupus Americanus*. Selon Catesby *App. p.* 26 les *Loups de l'Amérique* ont la forme & la couleur de ceux d'Europe; mais ils sont plus petits. Anciennement les *Loups* étoient les Animaux domestiques des Indiens, qui n'avoient point d'autres *Chiens* avant qu'on leur en amenât d'Europe. Depuis ce tems-là les races des *Chiens* & des *Loups* d'Europe se sont mêlés, & sont devenues prolifiques.

Les *Loups* de la Caroline, selon le même Auteur, sont en très-grand nombre, & plus malfaisans qu'aucun autre Animal. Ils s'attroupent dans la nuit, & vont chasser le *Daim* comme des *Chiens*, en poussant les hurlemens les plus affreux.

Jean Faber *pag.* 479. parle d'un *Loup* du Mexique. Selon M. KLEIN, l'expérience apprend que les *Loups* s'accouplent avec les *Chiennes*; mais que jamais les *Chiens* ne s'accouplent avec les *Louves*. Les *Loups* ont un tems dans l'année pour leurs amours; alors ils s'assemblent en troupe, & vont chercher leurs femelles. Mais il n'est point vraisemblable que les *Chiens* en aucun tems de l'année recherchent la Compagnie des *Loups*.

## V I I.

RENARDS, Animaux du même Ordre & du même Genre chez M. LINNÆUS que les *Chiens* & les *Loups*.

1. Le RENARD, en Grec *Αλωπιξ*, en Latin *Vulpes*, en Allemand *Fuchs*, en Suedois *Raf*, en Anglois *A Fox*, nommé par M. LINNÆUS *Canis caudâ rectâ longitudine corporis*, aboye comme le *Chien*. Il en differe par le poil; mais les parties intérieures sont les mêmes que



celles du *Chien*. Le *Renard* vulgaire se fabrique une demeure, qui a plusieurs forties. On dit qu'il surpasse tous les autres Animaux en finesse. On en voit de différentes grandeurs, & de différentes couleurs, suivant les lieux. On a vû des *Renards noirs*, dont les peaux ont été vendues en Russie plus de quinze écus d'or.

On voit en Suede, selon M. LINNÆUS, plusieurs variétés de *Renards*. Voyez sur le *Renard* Gesner, Aldrovande, Jonston, & le *Dictionnaire des Animaux*.

2. RENARD cendré de l'Amérique, *Vulpes cinereus Americanus*. Catesby II. p. 78. en Anglois *The gray Fox*, en François *Renard gris*. Ces *Renards*, dit l'Auteur, sont entierement d'un gris argenté. Ils diffèrent très-peu de ceux d'Europe. Ils n'habitent pas dans des trous sous terre, mais dans les trous des Arbres.

## V I I I.

Animaux approchans des *Renards*, dont les uns sont mis par M. LINNÆUS dans le Genre des *Canes*, les autres dans l'Ordre des *Meles*, & d'autres dans le Genre des *Mustela*, & tous dans l'Ordre des *Fera*, auxquels M. KLEIN, qui en fait un Genre particulier, donne le nom de *Coati*. Ces Animaux, nommés en Allemand *Halb-Fuchs*, approchent beaucoup, selon ce Naturaliste, du *Renard* par le Museau, la figure de la tête, le nombre & la figure des dents, & par leur odeur forte. Leur queue communément est couverte de poils par anneaux. Ce sont tous Animaux étrangers, excepté le *Blaireau* ou *Taïsson*.

1. COATI du Brésil, selon Marcgrave, espece de *Renard* de la grandeur d'un *Chat*. Dans le *Mus. Worm.* p. 319. on en voit une fort belle figure. Laet, Rai, & plusieurs autres parlent de cet Animal. Les Anglois le nomment *Rattoon* & *Rackoon*. Il y a quelque différence entre la description qu'en donne Wormius & celle de Marcgrave, pour la couleur & la longueur de la queue. Catesby *App.* p. xxix. parle d'un Animal de l'Amérique semblable au *Renard*. Cet Auteur marque

54 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.  
qu'il y en a un grand nombre à la Virginie, à la Caroline, & dans toutes les parties septentrionales de l'Amérique. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

2. COATI MONDI de Marcgrave. Cet Animal se trouve décrit dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences *Tom. III.* M. KLEIN marque avoir eû longtems un *Coati-Mondi* vivant, dont il fit présent en 1723, à deux Dames de sa connoissance

3. COATI d'Hernandez, semblable au *Renard*, nommé *Yzquiepatl*, qui a presque deux palmes de long. Il sort du corps de cet Animal une odeur insupportable.

Il y a, dit Hernandez, deux autres especes de *Renards*, dont l'un pareillement est nommé *Yzquiepatl*. Il a sur le corps beaucoup de bandes blanches: l'autre est nommé *Conepalt* ou jeune *Renard*. Il ne differe pas beaucoup du *Coati* nommé *Rattoon* par la grandeur & la figure du corps, mais c'est un Animal fort puant. Voyez *Rai Synop. Quad.*

4. COATI GENETTE, *Coati Ginetta*, dont parlent Aldrovande, Belon & Scaliger. M. LINNÆUS, *Syst. N.* 6-8. met cet Animal dans le Genre des *Belettes*, & le nomme *Mustela caudâ annulis nigris albidisque cinctâ*. Il sent le musc. On le nomme *Geneto-Catus*; en Allemand *Genith-Katz*; mais il n'a rien de commun avec le *Chat*, dit M. KLEIN

5. CIVETTE, CHAT CIVETTE, *Civetta vulgo*, *Catus Zibethicus*, *Felis Zibethica*, en Anglois *The Civet-Kat*. Cet Animal, comme le remarque M. KLEIN, n'appartient point au Genre des *Chats*, mais au Genre des *Chiens*. M. LINNÆUS le met dans le Genre des *Meles*, & le nomme *Meles unguibus uniformibus*. La *Civette* convient assez avec le *Chien* & le *Loup* par la tête, la figure du museau, la forme & le nombre des dents. On en trouve la figure & la description dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences. Faber décrit la maniere dont on recueille la liqueur odoriférante que produit cet Animal. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

6. TAISSON, ou BLAIREAU: *Coati* à queue courte.

*Coati caudâ brevi*; *Taxus*, *Meles*; *Tar* en Allemand; *The Padger*, *Brock*, ou *Gray* en Anglois; en Suedois *Graef-Svin*. *Coati Griseus*. Cet Animal, mis par M. LINNÆUS dans le Genre des *Meles*, est nommé par ce Naturaliste *Meles unguibus anticis longissimis*. *Syst. Nat.* 10-1. & *Faun. Suec.* n. 15. Gesner *Quad.* 636. Aldrovande *Quad.* 264. Jonston, 64. Rai & les autres, en parlent. Ces Naturalistes nous donnent des *Taïssons* à museau de *Porc*, & à museau de *Chien*. M. KLEIN marque qu'on n'en a point encore vû. La figure qu'Aldrovande (pag. 267.) donne d'un *Taïsson* à museau de *Cochon*, est celle du *Coati Mondî*, qui, suivant le Naturaliste d'après qui j'écris, a le museau fait comme celui du *Porc*. On connoît des *Taïssons* à tête de *Chien*.

7. COATI de l'Amérique, approchant de l'Ours. *Coati Ursulo affinis*, *Americanus*; en Anglois *The Quick-Hatch*, ou *Wolverene*. Édouard de avibus II. p. 103. Catesby *Append.* p. xxx. en parle sous le nom de *Ursulo affinis Americana*. On en voit à la Baye de Hudson. Il est nommé *Coati maximus*, parce qu'il est presque du double plus grand que le *Renard vulgaire*. Dans le premier voyage que le Chevalier Sloane a fait à la Baye de Hudson, il en a apporté un vivant.

## I X.

ANIMAUX du Genre des *Chats*, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Feræ*. *Systém. Nat.* n. 5. *Faun. Suec.* n. 3.

Ces Animaux, nommés *Genus Felinum*, ont tous la figure comme quarrée, cinq doigts aux pieds de devant, garnis d'ongles faits en demi croissant, pointus, qu'ils cachent dans des especes de fourreaux, comme le dit Pline VIII. 15. dont ils se servent pour prendre leur proie, & se défendre quand on les insulte. Le *Lion*, la *Panthere*, le *Chat domestique*, ont les pieds faits les uns comme les autres. Ce sont tous des Animaux méchants, qui marchent d'une grande vitesse.

Pour le nombre de leurs dents , qui est différent , les Auteurs n'en conviennent pas.

## C H A T S.

1. CHAT domestique , *Catus domesticus* , *Felis domestica* , en Allemand *Katze* , en Suedois *Katea*. Animal très-connu , nommé par M. LINNÆUS *Felis caudâ elongatâ , auribus aequalibus*. *Syst. Nat. n. 5-6. Faun. Suec. n. 3.*

2. CHAT sauvage , *Catus sylvestris* , *ferus* , *vel feralis*. Il monte sur les arbres , & il y reste. Il est plus grand que le *Chat domestique*.

3. CHAT TIGRE , ou CHAT sauvage de l'Amérique. *Seba pag. 47. t. 30. n. 2.* Cet Animal a le regard féroce & horrible. Il attaque les Bêtes au visage , leur arrache les yeux avec les ongles , déchire la peau , & se foule de leur sang.

4. Il y a un autre CHAT TIGRE de la nouvelle Espagne , nommé *Tepe Maxtlaton*. *Seba p. 77. t. 48. n. 2.* Il est plus féroce que le *Tigre*. Ses yeux sont grands. M. KLEIN dit avoir vû dans le Cabinet du Roi à Dresde , la peau d'un Animal sous le titre de *Chat Tigre* de Surinam.

5. CHAT volant de Ternate , *Catus petaurista* , *volans*. *Seba p. 93. t. 58. n. 2. 3.* parle du mâle & de la femelle. La membrane qu'il a aux pieds , lui sert d'ailes. Il a la tête du *Chat sauvage*.

6. CHAT de la nouvelle Espagne , à museau pointu , nommé OXYCEPHALON , *Catus rostro acuminato ex novâ Hispaniâ*. *Seba p. 76. t. 48. n. 1.* Il demeure dans les deserts , & se place sur les arbres élevés , où il fait la chasse aux petits Oiseaux. Quand il est apprivoisé , il joue & badine comme nos jeunes *Chats domestiques*. Sa sueur sent le musc.

7. CHAT de Montagne , *Catus montanus* , nommé *Quanhpecotli* par Hernandez. *Seba p. 68. t. 42. n. 2.* dit que c'est une maligne Bête , dont la queue est grosse & longue. *Catesby Append. p. xxv.* parle du *Chat sauvage* de l'Amérique.

LYNX, OU LOUP CERVIER.

1. LYNX, OU LOUP CERVIER, en Grec Λυγξ, de Λυξ *lumen*, lumière, parceque cet Animal a la vûe très-perçante. *Lynx*; *Lupus Cervarius*, parcequ'il est l'ennemi des *Cerfs*; en Allemand *Luchs*, en Suedois *Warglo*. Les uns en donnent deux especes différentes, les autres trois. M. KLEIN appelle simplement *Lynx* le *Loup cervier*. Pline distingue celui-ci du *Lynx*. Il est très-grand, & il est marqué de grandes taches sans ordre, qui sont plus rousses. On en peut voir la figure & la description dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences, Tom. III. pag. 125.

Il y a une autre petit *Lynx*, qu'on nomme *Lynx-Chat*, dont la peau est mieux variée. Il est mieux nommé *Lynx-Tigre*, que *Chat-pard*, dit M. KLEIN; en Allemand *Katzen-Luchs*. Si on veut une troisième variété de *Lynx*, le même Naturaliste ajoute qu'il nommeroit *Lynx* de Perse, le *Siyah-Ghush*, Animal qui a les oreilles noires, les yeux d'un *Lynx*, dont la peau est sans tache. Charleton en donne la figure, Exercit. pag. 23. Il a la queue plus longue qu'un veau. Rai Synop. Quad. p. 168.

Les meilleurs *Lynx* sont ceux d'Asie & d'Afrique. On donne le premier rang aux *Lynx* de Perse. M. KLEIN a vû à Dresde un *Lynx* d'Afrique très-tigré, & dont les pieds étoient hauts. Ceux qu'on voit en Europe, en Prusse & dans le Nord, ne sont pas beaux. Ils n'ont rien de blanc; ils sont roux, avec des taches qui se suivent. Les Peauciers Allemands nomment les *Lynx* de Perse *Katz-Luchsen*, & les autres d'Asie & d'Afrique *Kalb-Luchsen*. Les *Lynx* de l'Amérique, selon M. KLEIN, doivent être plutôt mis dans le rang des *Léopards*; ou après les *Léopards*, que dans le rang des *Lynx*: on y peut aussi ajouter le *Chat-pard*, qui a les oreilles d'un *Chat*, & la queue tronquée. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

2. LYNX d'Afrique d'Aldrovande pag. 92. *Lynx Africana*. Charleton & Rai en parlent. C'est le *Loup Cervier* de Gesner 155. M. LINNÆUS le nomme *Felis caudâ*.

88 CLASSES DES QUADRUPÈDES. Ord. II.

*truncatâ, corpore rufescente maculato. Faun. Suec. n. 4; Syst. Nat. n. 5-7.* Les Suedois le nomme *Warglo*; les Prussiens simplement *Luchs*. C'est le *Loup-Cervier* des Mémoires de l'Académie Royale des Sciences.

3. LYNX blanc, nommé dans les Actes d'Upsal, *Lynx colore albo, maculis nigris, caudâ truncatâ* 1736. p. 2. n. 3. par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 5. Felis caudâ truncatâ, corpore albo maculato, & Syst. Nat. n. 5-8.* en Suedois *Katilo*; en Prussien *Katz-Luchs*. Il monte sur les arbres, & on en trouve, mais rarement dans les vastes Forêts.

4. LYNX à queue de *Veau*, garnie de poils plus longs au bout. *Lynx caudâ vitulinâ*. Il n'est point tacheté. Il a la face, les pieds & les oreilles du *Lynx*. C'est le *Siyah-Ghush* de Charleton.

L É O P A R D.

LÉOPARD, en Latin *Pardus* pour le mâle; en Allemand *Parder*, la Femelle *Panthere*, *Panthera Pardalis*. Les Anciens ne s'accordent pas bien ensemble sur le nom de cet Animal. LÉOPARD, *Leopardus*, passe aujourd'hui pour être ce qu'ils nommoient *Pardus* & *Pardalis*.

Il prétendoient que le *Léopard* étoit engendré du *Pard* & de la *Lione*, & le *Caméléopard* de l'accouplement du *Chameau* avec la femelle du *Pardus*. En admettant ces contes il faudroit convenir que les races *Hybrides*, c'est-à-dire sorties de mere & de père d'espèces différentes, multiplieroient des Genres d'Animaux *Mixtes*, qui tiendroient d'eux, & conséquemment il ne faudroit pas refuser la fécondité aux *Mulets*, sortis soit d'un *Ane* & d'une *Cavale*, soit d'un *Cheval* & d'une *Anesse*.

I. Le LÉOPARD, *Pardus*; *Pardalion* par Aristote; *Παρδον*; *Lupus canarius* & *Luparius* par Gaza; *Varius simpliciter*, *Africanus*, selon Plinè; ne sont tous qu'un même Animal, comme le remarque Faber sur le témoignage de Plinè, c'est-à-dire le *Léopard* & la *Panthere*,

QUADRUPÈDES DIGITÉS. Fam. IV. 59  
que M. LINNÆUS nomme *Felis caudâ elongatâ, maculis superioribus orbiculatis, inferius virgatis*. Syst. Nat. n. 5-3.

2. CHAT-PARD, *Pardus caudâ brevi*, nommé par M. LINNÆUS *Felis caudâ elongatâ maculis superioribus virgatis, inferioribus punctatis* Syst. Nat. *ibid.* 4. Cet Animal est distingué du précédent parce qu'il a la queue & le col plus courts. On en trouve la description & la figure dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences. M. LINNÆUS donne la description d'un *Chat-pard*, qui se trouve dans la Ménagerie de Cliffort en Suede. Syst. Nat. édit. 6. p. 4. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

### TIGRES.

1. TIGRE d'Asie. *Tigris Asiatica*. Seba p. 52. Tab. 32. n. 7. 8. donne la figure de deux jeunes Tigres de l'Isle de Ceylan, tous les deux ornés de fort belles taches par tout le corps. Le Tigre a la queue longue. M. LINNÆUS le nomme *Felis caudâ elongatâ, maculis virgatis*. Syst. Nat. 5.-2. Voyez sur cet Animal Rai *Quad.* 165. Bontius 53. & les autres, & le *Dictionnaire des Animaux*.

2. TIGRE de l'Amérique. *Tigris Americana*; JAQUARA au Bresil, ONCA par les Portugais. Il est de la grandeur du *Loup*, & même un peu plus grand.

3. TIGRE nommé *Jaquerete* par Marcgrave, autre espèce de la grandeur d'un *Taureau* d'un an. Il est plus cruel que le précédent.

4. TIGRE, nommé *Cuguacuarana* par Marcgrave. Il est de la grandeur & de la figure du *Jugnara*, mais d'une couleur différente.

### LION.

LION, en Grec *Λεων*; en Latin *Leo*; en Allemand *Lowe*; en Anglols *a Lion*; la femelle *Λεαινα* en Grec; *Leona* en Latin: nommé par M. LINNÆUS *Felis caudâ*

30 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.  
*elongatâ, floccosâ, thorace jubato.* C'est le Prince des Bêtes féroces; on n'en voit qu'en Asie & en Afrique, & non en Amérique. On peut consulter Aldrovande, Votton, les Mémoires de l'Académie des Sciences, Rai, Kolbe & les autres, & le *Dictionnaire des Animaux*. Tous les Lions ne sont pas de la même grandeur.

X.

1. OURS, en Grec *Αρκτος*, *Ursus*; en Allemand & en Anglois *Bear*. Animal mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Fera*. Cét Animal est facile à distinguer des autres par la figure de son corps, large & tout hérissé de poil. Il est assez connu dans les Pais septentrionaux. On compare ses ruses à celles du *Renard*. Il monte sur les arbres, frappe avec les pieds de devant, & en frappant il tue un *Bœuf*.

L'Ours en Pologne varie. Le plus grand nommé l'Ours des Fourmis, en Allemand *Ameisen Bear*, est noir: le petit nommé Ours vulgaire, en Polonnois *Niedzwiedz*, est de couleur fauve: le plus petit, nommé Ours blanc, en Allemand *Silber-Bear*, se trouve sur les confins de la Russie blanche & noire. Les grands sont cruels. On en a vû en Pologne d'une grandeur extraordinaire, qui égorgerent quelques dizaines de *Chevaux*, & autre Bétail. M. KLEIN parle de la peau d'un Ours, qui avoit dix aulnes de long, & d'une autre, qui en avoit six. Les peaux d'Ours qu'on envoie de Lithuanie à Dantzic, ordinairement ont huit pieds. En 1721. on vit dans la Polesie Polonnoise une troupe de quatre-vingts Ours. Les jeunes Ours enlevés à leur mere, sont capables d'instructions, & divertissent. Voyez sur les Ours Rzaczinski *Part. I. & II.* Gefner, Aldrovande, Scott & les autres. M. LINNÆUS le nomme *Faun. Suec. n. 2. & Syst. Nat. n. 4. Ursus caudâ abruptâ.* Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

2. Ours blanc de Martens, en Anglois *Witte Bear*. Il a la tête longue comme celle du *Chien*. Il est plus alerte que l'Ours vulgaire. En Groenlande ils sont blancs & noirs. Ils ne quittent jamais la terre ferme. Les au-



QUADRUPÈDES DIGITÉS. *Fam. IV.* 61  
tres vont sur la Mer glaciale, où ils se nourrissent de  
Poissons & d'Animaux, comme les *Phoca* ou *Veaux  
marins*; & quelquefois des tables de glace amènent de  
ces Ours en Norvege.

Il est parlé dans les actes de Stockolm 1747. & dans  
le *Museum Worm.* 319. d'un Ours à queue longue,  
*Ursus caudâ elongatâ.*

## X I.

GOULU, *Gulo*, *Boophagus*, *Magnus Vorator*, *Kosomacha*; *Multivorus* selon Olaus Magnus. C'est le *Coriphée* des *Quadrupedes voraces*. Gesner & Aldrovande pensent que c'est l'*Hyene* des Anciens: d'autres ne sont pas de ce sentiment. Scaliger l'appelle *Vantour quadrupede*. Il y a une *Hyene*, qui est le *Taxus Porcinus*, *Taïsson* à tête de *Porc* de Kœmpfer 407. f. 4. que M. LINNÆUS met dans le Genre des *Chiens*, & qu'il nomme *Canis pilis cervicis erectis longioribus.* *Syst. Nat.* 8-4. & il appelle le *Goulu*, qu'il met dans le Genre des *Belettes*, *Mustela rufo-fusco*, *medio dorsi nigro.* *Faun. Suec.* n. 6. *Syst. Nat.* n. 6.-1. Selon Mathieu Michovius, le *Goulu* est de la grandeur d'un *Chien*. Il y en a qui préfèrent sa peau aux *Zibelines*; c'est peut-être la raison pour laquelle M. LINNÆUS le met dans le rang des *Belettes*. L'Histoire de cet Animal est fort incertaine. Voyez néanmoins Olaus Magnus, Charleton & Schaffer, ou ce que nous en disons d'après M. KLEIN dans le *Dictionnaire des Animaux*.

## X I I.

SATYRE, *Satyrus*; en Allemand *Satyr*; en Grec *Ἀνθρωπομορφα*; Animaux à figures humaines, qui ressemblent par quelques parties extérieures à l'*Homme*. Sous ce nom M. KLEIN entend les *Singes*, que M. LINNÆUS met dans le premier Ordre de ses *Quadrupedes*, qui sont les *Anthropomorpha*. il y a deux Genres de *Singes*, ceux qui n'ont point de queue ou qui l'ont très-petite, & ceux que l'on nomme *Cercopitheques*, ou *Singes à queue*.

Les Singes sont nommés par les Grecs *Hommes sauvages*, Ἀνδρες Ἀγριοί, *Viri sylvestres*; *petits Hommes*, Μικροί; *Pygmées*, Πυγμαίοι; *Hommes à face de Chien*, Ἀνθρωποεικέλι, *Bêtes sauvages à quatre mains* Ἐπία. Les Anciens & les Poètes ont encore mis entre les *Hommes* & les *Singes* d'autres Créatures, savoir, les *Faunes*, les *Panes*, les *Ægipanes*, les *Sylvains*, les *Silènes*, les *Nymphes*, & les *Sphinx*, dont plusieurs, disoient-ils; tiroient leur origine des *Singes*. Les Latins, selon Des Marchais III. p. 311. distinguent deux sortes de *Singes*. Ils appellent *Cercopitheques*, ceux qui ont une longue queue; & simplement *Singes*, *Simia*, ceux qui n'en ont point. Ces deux especes, qu'on pourroit regarder comme deux genres différens, se divisent en une quantité prodigieuse d'especes, qui different entr'elles en grandeur & en couleur, & de tant d'autres manieres, qu'on en feroit des volumes entiers. Voyez *Prodrom. Nat. Hist. Quadrup.* p. 10. & suiv. la division de M. KLEIN, qui est la même que celle des Latins. Nous allons d'abord donner la notice de quelques *Singes*, qui n'ont point de queue, & ensuite celle de ceux qui en ont.

SINGES, qui n'ont point de queue.

1. SINGE, *Simia*; en Allemand *Affe*; en Grec Πιδυκός. Animal qui n'a point de queue, ou qui en a une très-petite; dont la tête est plus élevée que longue; qui a des ongles comme l'*Homme*, mais courbés, & en quelque façon ronds, selon Pline. La femelle a sa partie naturelle comme celle de la *Femme*.

2. SINGE nommé *Ourang-Outang*, c'est-à-dire, *Homme sauvage*, ou *Homme des Bois*. *Baris*, ou *Barris*, *Pigmée* de Guinée, nommé par les Anglois *Chimparée*. Les Indiens disent que ces *Singes* naissent du commerce que les Femmes Indiennes ont avec les *Singes* & les *Cercopitheques*. Voyez la description d'Afrique de Dapper pag. 393. & 583. Il en donne la figure. *Transact. Philosop.* n. 256. p. 338. Tulpius *Observ. Med.* L. III. c. 56. Schött *Physic. cur.* P. 11.

3. SINGE de l'Isle de Ceylan, qui a la levre supérieure comme le *Lievre*, nommé par Seba I. p. 75. t. 47. n. 1. *Cercopitheque* de Ceylan, ou grand *Paresseux* mâle. C'est l'Auteur dit qu'il n'a point de queue. Il n'est donc pas *Cercopitheque*, mais *Singe*; c'est la remarque de M. KLEIN. Il n'est pas aussi *Paresseux*, *Tardigradus*, ou *Ignavus*. C'est le même Animal, dit Rai *Synop.* p. 161. que Robinson a vû dans le Cabinet d'Histoire Naturelle de Charleton, tenant le milieu entre le *Singe* sans queue & le *Cynocephale*, qui n'a point de queue, ou qui l'a fort courte.

4. SINGE à museau de *Chien*, *Simia rostro canino*. Il a la tête élevée. Charleton le nomme *Animalcule*, mais mal: nommé aussi *Paresseux* de l'Isle de Ceylan, c'est une espèce de *Singe*. Seba p. 55. t. 35. n. 1. & 2. parle du mâle & de la femelle. Mais il est aussi mal nommé *Tardigradus*. Il a la figure & les gestes des *Singes*, avec lesquels il convient en plusieurs choses.

5. SINGE, nommé MAMONET. Thomas Barthol. in *Acad. Med.* 1671. 1672. vol. 1. dit qu'il est d'une forme singulière. Est-ce un *Singe* sans queue, ou un *Singe* avec une queue, c'est-à-dire un *Cercopitheque*? Chez Jonston t. 59. c'est un *Cercopitheque* à queue longue, & celui dont parle Bartholin, n'en a point. Gesner p. 862. en donne un qui n'est pas beaucoup différent, mais il a la tête du *Chien*, plutôt que celle du *Porc*. Albert le Grand nomme *Mamonet* une espèce de *Singe* à queue. Gesner dit aussi p. 856. que le *Mamonet* est un petit *Singe*. Celui dont parle Bartholin, n'a point de queue, & ce n'est pas une grande espèce de *Singe*, comme il est permis de le soupçonner, car aucun ne la dépeint pour un *Cercopitheque*. A la face horrible qu'il a, ou c'est un *Monstre*, ou un Animal qui jusqu'ici n'avoit encore été vû ni dépeint par personne. Voyez la description qu'en donne l'Auteur cité pag. 67. la figure p. 313. Blasius tab. xxix.

SINGES à queue, ou CERCOPITHEQUES.

En Latin *Cebus*, du Grec  $\kappa\eta\beta\omicron\varsigma$ ; *Meerkatze* en Alle-

64 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.

mand; CERCOPITHEQUE, *Cercopithecus*, du mot κερκος, *cauda*, queue, & Πιδνκος, *Simia*; en Anglois *A Monkey*. Ils ont la queue d'un *Chat*, la tête les uns comme des *Lions*, les autres comme des *Chiens*, *Leonicipites*, Κυνοκεφαλοι, Κυνοπροσωποι, *Galeopitheculi*.

1. CEBUS, nommé SAGOIN. C'est une des plus petites especes de *Cercopitheques*. Clusius *Exot.* 372. Nertemberg IX. 177. figur. tab. III. M. KLEI en parle *Prodrom. Quad* p. 11.

Il y a un plus grand *Sagouin*, nommé CAY par Clusius, de couleur noire, mais qui n'est pas plus grand qu'un *Ecureuil*.

Il y a encore un autre *Sagouin*, qui a de la peine à supporter le mouvement d'un Vaisseau agité par la Mer. Il est si peu endurant, que pour la moindre chose il aime mieux s'abstenir de manger, & mourir de faim, que de souffrir la moindre peine ou mortification.

Le *Callitriches* des Anciens est une espece de *Sagouin* blanc & très-beau, mais si délicat, qu'il faut pour le réchauffer le tenir dans une peau fourrée, ou le porter dans son sein. Il a une queue de *Chat*, ou de *Coati*, variée. Voyez Ludolphe *Hist. d'Ethiopie* l. 1. c. 10. n. 58. qui donne les figures du *Cercopitheculus*, & du *Galeopitheculus*.

2. CEBUS à tête de mort, *Cebus caput mortuum*. C'est le plus petit des *Cercopitheques*. Il a la figure d'une tête de mort, par ses yeux entoncés, & son nez camus & tronqué. Les Femelles ont aux mamelles deux mamelons. Seba I. p. 52. t. 33. n. 1.

3. CEBUS. Petit *Singe* de l'Isle de Ceylan. Seba pag. 77. t. 48. n. 3. Il n'en donne point la description. Il est du nombre des plus petits *Cebus*, ou *Cercopitheques*.

4. CEBUS GARIBA de Marcgrave, *Cercopitheque* de la grandeur du *Renard*. Il y a de ces Animaux qui sont noirs, & qui violent les Negresses, quand ils en rencontrent. Rai *Quad.* p. 154.

5. CEBUS du Bresil, nommé CAITAIA, qui sent le musc.

6. Grand CEBUS d'Angola, nommé *Macaquo*, de la couleur du *Loup*, qui a la tête semblable à celle d'un *Ours*.

Autre CEBUS d'Angola, qui a parmi son poil tout noir quelque poils blancs mêlés ensemble.

7. CEBUS BARBU de Guinée. nommé *Exquima*, qui a une belle barbe blanche. C'est un grand Sauter.

Autre *Exquima* de Guinée, dont la couleur, pour la plus grande partie, est noire.

Troisième *Exquima* de Guinée, plus petit que le premier, qui est sans barbe.

8. Second CEBUS barbu de Clusius, qui est beau.

9. Premier CEBUS sans barbe de Clusius, dont le poil est brun & jaune.

10. Second CEBUS sans barbe de Clusius. Il est grand.

11. CEBUS, nommé *Bugée*. Il ressemble au *Castor* par la figure de la tête, le poil & la grandeur. Il est rare dans l'Inde: Rai *Synop. Quad. p. 158*. Le *Simia sciurus lanuginosus fuscus* de l'Isle de Joanna, dont parle Petivert *Gazoph. Nat. Tab. 17. f. 5.* & nommé en Anglois *A Bugée from Joanna* par Sloane *Voyage de la Jamaïque II. p. 329.* est un Singe de la même espèce.

12. CEBUS ELAURANDUS de l'Isle de Ceylan. Singe blanc, dont la barbe est noire.

Autre *Cercopitheque* à poils noirs, dont la barbe est blanche; *Wanduru* de l'Isle de Ceylan, *Cercopitheque* tout blanc, dont il est parlé dans le Catalogue des *Quadrupedes* du Cabinet de Petersbourg.

13. CEBUS, nommé PAPIO, ou BABOON. C'est l'*Hyene* de Gesner, un *Cynocephale*, ou Singe à tête de Chien, *Κυνοκεφαλος*. M. KLEIN dit avoir vû la peau d'un jeune *Papio*, dont la queue étoit courte. Peut-être que le Marchand l'avoit coupée. Franzius & Cyprien son Continuateur mettent le *Papio* dans le rang des Singes qui n'ont point de queue, parcequ'il a la queue courte. Gesner, Clusius, Kolbe, & d'autres Écrivains, assurent que les *Papios*, que les Italiens nomment *Babouini*, ont la queue longue. M. LINNÆUS met le *Papio* parmi les Singes qui n'en ont point ou presque point.

14. CEBUS à tête de LION. *Cebus Leocephalus*, *Leonis*

66 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.  
ceps; en Allemand *Læwen-Meerkatze*; en Anglois *The Little Lion-Monkey*. Édouard 194. dit que c'est un Singe de la *Vera-Crux*.

15. CEBUS qui rit des dents. Édouard *ibid.* 196. C'est un Singe de l'Amérique.

16. CEBUS à tête de Renard. *Cebus capite vulpino*.

On trouve dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences la description anatomique de quatre *Cebus* ou *Cercopitheques* Tom. III. M. LINNÆUS, ainsi que tous les autres Naturalistes, divisent les Singes en Singes qui n'ont point de queue, *Simia ecaudata*, & en Singes qui en ont, *Simia caudata*. On peut sur ces Animaux consulter Seba, Rai, Petivert, Marcgrave, Clusius, & tant d'autres, & le *Dictionnaire des Animaux*.

---

## FAMILLE V.

### ANIMAUX A CINQ DOIGTS.

PENTADACTYLON, mais dont les pieds sont irréguliers, & que M. KLEIN nomme *Anomalopedia*,

CEs Animaux sont le *Loutre*, le *Castor*, le *Rosmarus*, Bête à la grande dent, & le *Phocas*, tous *Amphibies*, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Fera*, excepté le *Castor*, que ce Naturaliste met dans l'Ordre des *Glires*.

#### I.

1. LOUTRE, *Evudpis* en Grec; en Allemand *Otter*; en Suedois *Utter*. Cet Animal ne peut durer longtems sous l'eau. Il fait un grand dégât dans les Étangs. M. LINNÆUS le nomme *Lutra digitis equalibus*, *Faun. Suec.* 10. & *Syst. Nat.* 7-1. On en voit la figure dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

2. LOUTRE du Bresil, *Lutra Brasiliensis*, nommé par M. LINNÆUS *Lutra pollice digitis brevior*. C'est

QUADRUPÈDES DIGITÉS. Fam. V. 67  
P'riya & Cariguibeju de Marcgrave ; Rai Synop. Quad.  
p. 187.

I I.

CASTOR, en Latin *Castor*, *Fiber* ; en Allemand *Bi-ber* ; en Anglois *The Beaver*. Cet Animal est singulier, & même irrégulier par ses pieds de derriere & sa queue. Voyez dans les Mémoires de l'Académie Royale des Sciences Tom. III. & ann. 1737. p. 10. Wepfer, Wotton, Gesner, les *Transact. Philosoph. n. 430*. Catesby *Append. xxix*. Élien, Belon, & les autres. On dit que ceux d'Europe, que nous nommons *Bievres*, vivent plus longtems que ceux de l'Amérique. Il y en a en Norvege de noirs & de blancs, en Canada de bruns. M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 23*. & *Syst Nat. n. 50*. le nomme *Castor caudâ ovatâ planâ*. Rai dit que la race des *Castors* est entierement éteinte en Angleterre & dans la Province de Galle. Les *Castors* habitent toute la partie Septentrionale du Continent de l'Amérique depuis le trentième jusqu'au soixantième degré de latitude, & n'ont rien de différent pour la forme, de celle du *Castor* d'Europe, dit Catesby. On voit à Dresde la peau d'un *Castor* étranger tout blanc.

I I I.

ROSMARUS, que les Allemands nomment *Walross*, les Russiens *Morss*, les Anglois *The Seakow*, en Angle-Saxon *Hors-Hwal*, en Latin *Odobenus*, par M. LINNÆUS *Syst. Nat. n. 9-2*. *Phoca dentibus caninis exsertis*, en Hollandois *Walros* & *Walrus*, en François *Vache-Marine*, Bête à la grande dent, selon Denis *descript. des Côtes de l'Amérique, Sept. vol. 11. p. 256*. *Amphibie* de la figure du *Phocas*. M. Anderson a eu une dent d'un de ces Animaux, qui avoit deux pieds un pouce de long, & huit pouces de circonférence à sa racine. On peut consulter Martens sur cet Animal, *Itin. P. IV. c. 4. n. 5*. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

I V.

PHOCAS, *Robbe* en Allemand ; *Veau marin*, *Veau de*

68 CLASSE DES QUADRUPÈDES. Ord. II.

*Mer*, *Loup de Mer* en François, *Pasa* en Groenlandois; *Kaabe* en Norvege; *Seal* en Anglois; en Danois *Sealhund*; par M. LINNÆUS *Syst. Nat.* 9-1. *Phoca dentibus caninis tectis*. C'est le *Veau marin*, *Vitulus marinus* des Latins. On en trouve la figure & la description dans les *Mémoires de l'Académie Royale des Sciences*, dans les *Transactions Philosophiques* n. 469. p. 383. Cet *Amphibie* est commun dans la Mer Baltique. M. LINNÆUS dit qu'il y a deux especes de *Phocas*. Le premier met bas son petit en Février, l'autre en Janvier. L'un vit solitaire, l'autre en compagnie; l'un est noir, & l'autre blanc. M. KLEIN dit n'en avoir jamais vû de noir. Peut-être, ajoute-t'il, que le *Phocas* qui est blanc, n'est- que plus ou moins varié de taches noires. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

V.

MANATI, *Manatus*, *Bœuf marin*, *Lamentin*, *Veau marin* d'Aldrovande p. 104. mais différent du *Phocas*; *Vache marine* de Clusius; *Poisson cetacée*, qui n'a ni mains, ni aîles, ni nageoires, comme l'ont prétendu les Espagnols. Voyez Clusius, Dapper & les autres, & notre *Dictionnaire des Animaux*.

V I.

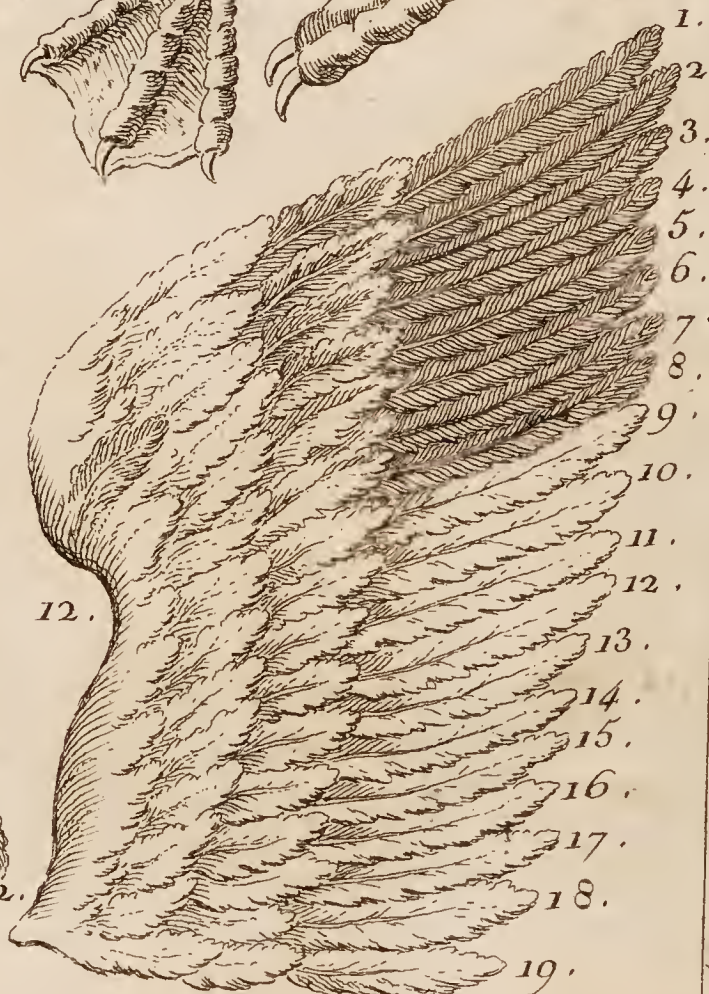
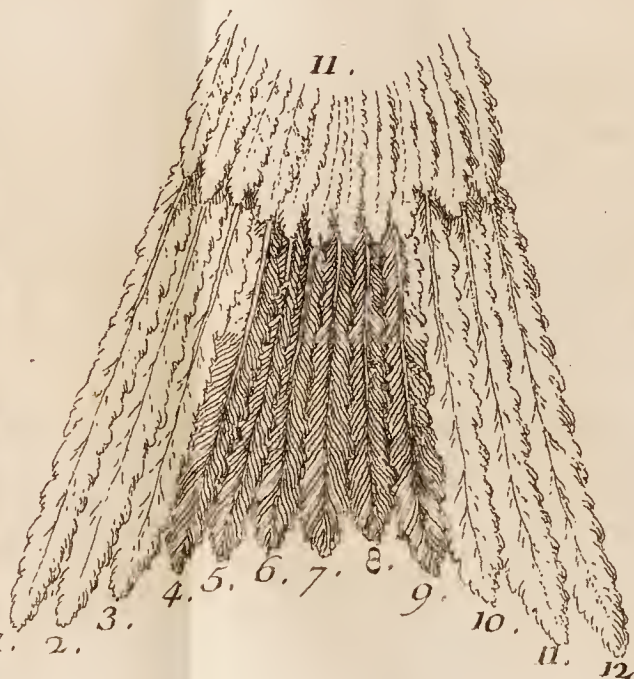
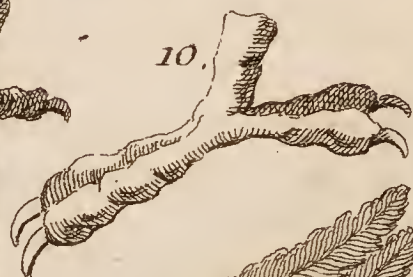
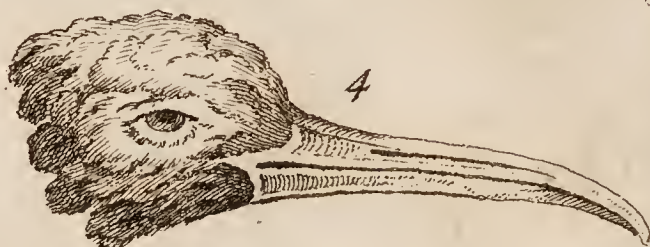
LION marin, *Leo marinus*; autre *Amphibie*, dont on voit la figure & la description dans les *Voyages de la Baye de Hudson*. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

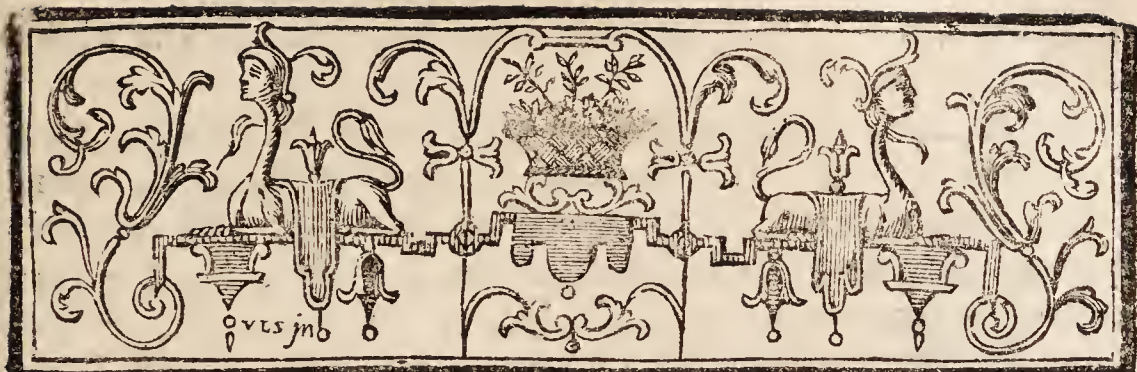
V I I.

Na. Je ne sai si le *Lézard-écailleux* a échappé à la vigilance de M. KLEIN. Je ne le trouve pas dans aucune famille de ses Quadrupèdes digités. Il est chez M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Agria*, dont il fait un Genre, sous le nom de *Manis corpus squammatum auricula nulla*. Ce Savant, *Syst. Nat. édit. 6*, p. 8. n. 16-1. le nomme *Manis manibus pentadactylis*, *palmis pentadactylis*. C'est le *Lacertus squamosus* de Bontius, *ind. 60.* de Clusius *Exot. 347.* d'Oleatius *Mus. 8. t. 7. f. 1.* de Rai *Quadrup. p. 247.* M. Bernard de Jussieu conserve dans son Cabinet un de ces Animaux couvert de toutes ses écailles.









# SYSTEME NATUREL

D U

## REGNE ANIMAL,



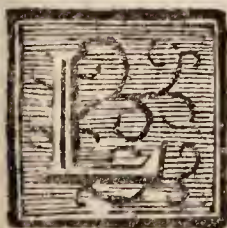
### PARTIE SECONDE.

---

#### CLASSE DES OISEAUX.

Suivant la Méthode de M. KLEIN.

Et une Notice de celle de M. LINNÆUS.



Les Oiseaux (*a*) sont des Bipedes, qui ont des ailes & sont couverts de plumes: *Aves Bipedia, aligra, plumosa*. Cette définition propre aux Oiseaux, les distingue des autres volatiles, tels que les *Insectes volans*, les *Chauve-Souris*, d'autres *Quadrupedes volans*, & des

(*a*) Le nom Hebreu est *Aph*, en Latin *volans*. Si on en veut croire J. J. Scheuchzer, un Oiseau qui s'éleve en l'air surmonte 3000 fois plus que son poids, & 12000 fois plus, quand il est prêt à prendre son effort. *Avis in altum se extollens majorem pondere suo vim 3000. volatura 12000. majorem superare tenetur*, dit cet Auteur, *Job. Phys. Sac. pag. 46.*

*Poissons volans*, qui ont des nageoires placés aux côtés en forme d'ailes.

M. KLEIN, dont je fais connoître la Méthode, tire les *Familles* des *Oiseaux*, de la construction de leurs pieds; les *Genres*, de la figure de leur bec; & les *Tribus* ou *Especies*, de la qualité de la tête, ou d'autres marques du corps. Ainsi, selon ce Naturaliste, les extrémités des parties du corps, comme les pieds & le bec, apprennent l'ordre naturel des *Oiseaux*.

La première Famille comprend les *Didactyles*, ceux qui ont deux doigts aux pieds, sans en avoir derrière.

La seconde les *Tridactyles*, ceux qui ont des doigts simples, sans en avoir derrière.

La troisième les *Tetradactyles*, ceux qui ont deux doigts devant & deux derrière, simples tous les quatre. Il y a de ces *Oiseaux* à quatre doigts, qui se servent de leur bec crochu pour monter & descendre, tels sont les *Perroquets*. D'autres montent appuyés sur leur queue, & se servent de leur bec fait en forme de triangle, *Rostrum cunei-forme*, pour faire des trous dans les arbres; tels sont les *Pics-verts*; d'autres sautent sur les branches, & font la chasse aux *Insectes*, ou se nourrissent de fruits.

La Famille quatrième comprend les *Oiseaux Tetradactyles* qui ont quatre doigts simples, trois devant, & un derrière. C'est la Famille la plus nombreuse.

Parmi les *Tetradactyles*, les uns ont les trois doigts de devant qui se tiennent par une membrane, & ils sont nommés *Palmipedes*. C'est la cinquième Famille.

La sixième est composée d'autres *Oiseaux Palmipedes* dont les quatre doigts se tiennent tous par une membrane.

La septième comprend d'autres *Oiseaux Palmipedes* qui n'ont que trois doigts aux pieds, & point derrière.

Enfin entre les *Oiseaux Tetradactyles*, on en voit qui ont des lobes aux doigts, ou qui sont frangés des deux côtés, & celui de derrière le plus souvent est simple. C'est la huitième Famille.

En ne rangeant les *Oiseaux* que suivant la figure de leurs pieds, M. Klein en a fait huit Familles.

Le moins qu'un *Oiseau* puisse avoir de doigts,

CLASSE DES OISEAUX. *Fam. 1.* 71  
c'est deux; & il n'y en a point qui en ayent plus de quatre. M. KLEIN, dans une Table générale des Animaux, à la suite de ses *Echinodermata*, dit qu'il y a des Oiseaux *Pentadactyles* & *Hexadactyles*. Je n'en connois pas.

---

## FAMILLE PREMIERE.

OISEAUX QUI ONT DEUX DOIGTS AUX PIEDS.

*Didactyli nullo postico*, selon M. KLEIN.

Mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Gallinae*.

**A**UTRUCHE, *Struthio-camelus*. Des Auteurs, comme Willughby, Aldrovande, Gesner, Rai, Albin, *Tom. III. n. 31.* en donnent la description & la figure. Les Anglois nomment cet Oiseau *Ostriche*; les Portugais *Ema*. Horace le nomme *Afra*, c'est-à-dire Oiseau d'Afrique. Seba en parle I. p. 83. & en donne la figure *Tabl. 51.* Cet Oiseau est nommé *Struthio-camelus* en Latin, à cause de sa grandeur, & parce qu'il a les pieds comme ceux du Chameau, c'est-à-dire les doigts garnis d'ongles. Ses plumes sont très-belles. Il a la tête faite à peu près comme celle de l'Oie. Ses ailes sont petites à proportion de son corps. Il est commun en Afrique.

---

## FAMILLE II.

OISEAUX QUI ONT TROIS DOIGTS AUX PIEDS.

*Tridactyli, nullo postico*, dit M. KLEIN.

### GENRE PREMIER.

Mis dans l'Ordre des *Aves Gallinae* par M. LINNÆUS  
*Syst. Nat. édit. 6. n. 62.*

**A**UTRUCHE de l'Amérique, qui n'a point de queue, ou presque point, *Struthio Nothus Americanus caudâ ferè nullâ*. C'est le *Nhandaguacu* de Marcgrave & de Pison, très-commun à *Rio Grande*. Cet Oiseau a le

72 CLASSE DES OISEAUX. Fam. II  
corps ovale, & n'a point de plumes flottantes à la  
queue; il est moins grand que l'*Antruche* d'Afrique.

Kolbe donne la figure d'une *Antruche* du Cap de  
de Bonne Esperance avec trois doigts aux pieds.

## GENRE II.

Mis dans l'Ordre des *Aves Gallinæ* par M. LINNÆUS  
n. 63. édit. 6.

CASOAR, ou EMEU. *Casoar*, *Casoarius*, *Casoaris*,  
*Emeu*, *Eme*, selon Bontius, Vormius, Clusius, Aldro-  
vande, Rai, Willughby; en Anglois *The Cassavary*; en  
Allemand *Cassuar*. Albin *Tom. 2. n. 60.* en donne la  
description & la figure.

## GENRE III.

Oiseaux mis dans l'Ordre des *Aves Gallinæ* par M.  
LINNÆUS n. 64. édit. 6.

Ils different du Genre des *Poules*, dit M. KLEIN, par  
le bec, les pieds & les doigts. D'autres Auteurs, les  
mettent aussi dans l'Ordre des *Aves Gallinæ*.

OUTARDE. *Tarda Simpliciter*, *Trappus*, *Anser Trap-  
pa*, Selon Schwenkfeld, *Otis* selon Aldrovande, *Ery-  
trontaon* selon Olaus Magnus, *Tetraon* par Longo-  
lius, en Anglois *The Bustard* par Albin, qui en donne  
la figure & la description, *Tom. 3. n. 38. 39.* Edouard  
II. p. 73. & 74. en donne aussi la description, & la  
nomme en Anglois, *The Cock And Hen*. C'est un très-  
bel Oiseau. Voyez les Memoires de l'Academie Royale  
des Sciences, *Tom. III. part. II. pag. 101.* en Allemand  
*Acter*, *Trappe*, *Trappe-Gans*.

II. CANE PETIERE de Belon. *Tarda Nana*. C'est l'*Otis*  
ou *Tarda Aquatica* de Gefner; la *Stella Avis* d'Al-  
drovande l. 13. c. 13. l'*Anater Campestris* ou *Tetrax*  
de Belon, qui en donne la figure. En Allemand *Triel*,  
*Griël* *Kleine Trappe*.

III. OUTARDE d'Arabie, *Tarda Mechaensis Arabica*; en Anglois par Edouard *The Arabian Bustard*. I. p. 12. en Allemand *Der Araber*. Cet Oiseau est de la grandeur du *Coq d'Inde*, & il a les jambes & le col plus longs que notre *Outarde*.

IV. OUTARDE du Brésil, nommée MUCUCAGUA. *Tarda Mucugnaca*, *Trappa*, *Gallina Silvestris*. Willughby, Rai. Cet Oiseau a trois doigts de devant gros; & les ongles courts & obtus, un eperon rond, comme dans les *Antruches*.

#### GENRE IV.

Oiseaux auxquels M. KLEIN donne le nom de *Gavia*; mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Scolopaces*.

Ces Oiseaux ont une grande ressemblance entr'eux. La différence provient de ce que les uns ont trois doigts en devant, & les autres un faux doigt ou eperon par derriere; comme le *Mucucagna* du Brésil. Tel est le *Pardalis viridis*, Pluvier verd, qui n'a aucune marque de doigt de derriere, & le Pluvier brun, *Pardalis fuscus*, qui a comme une espece d'ongle, a peine long d'une ligne; le *Vanneau vulgaire*, qui en a un environ long de deux lignes. Ces excroissances ou appendices ne sont pas de faux doigts, placés loin de la plante du pied, qui ne peuvent nullement servir à marcher à ces Oiseaux, à moins que ce ne soit dans les marais, & ce prétendu doigt de derriere, diffère de ceux des Oiseaux *Tetradactyles*, qui leur servent non-seulement pour se percher sur les branches d'arbres, mais encore pour prendre leur proie. Les différens sentimens des Auteurs, tant sur la description de ces Oiseaux, que sur leur figure, n'empêchent point M. M. KLEIN d'en faire un genre particulier, & de les mettre dans la Famille des Oiseaux à trois doigts. Ce sont des Oiseaux stupides, faciles à apprivoiser, & tous Macroptères, excepté le huitième.

I. VANNEAU vulgaire, *Gavia vulgaris*, *Vanellus*, *Capella* par Gaza, *Tawshadpis*, *Pavo Sylvestris*, *Kyvitta* à cause de sa voix; Aldrovande & Willughby en parlent sous le nom de *Capella*, ou *Vanellus*. Celui, dont Al-

bin, Tom. I. n. 74. donne la figure, sous le nom de de *Vanneau*, en Anglois *The Laywing Plover*, est une variété du *Vanneau* ordinaire.

2. PLUVIER verd; *Gavia viridis*, *Pardalis seu Pluvialis viridis*, en Anglois *The Green Plover* par Willughby, Albin en donne la description & la figure, Tom. I. n. 75. Marfilly. pag. 54. C'est le *Pardalus tertius* de Schwenkfeld, le *Vivago* de Bodin: Le *Παρδαλος* d'Aristote. Le Comte de Marfilly, tom. V. p. 54. tab. 25. donne un éperon ou un doigt de derrière à cet Oiseau: cependant tous les Naturalistes conviennent qu'il n'en a pas.

3. PLUVIER cendré, *Gavia seu Pluvialis cinerea*; *Pardalus II.* de Schwenkfeld; *Squatarola* des Venitiens; *The Gray Plover* en Anglois, selon Albin, qui en donne la description & la figure, Tom. I. n. 76. & le Comte Marfilly Tab. 26. Willughby & Rai.

4. COURLIEU de Rocher, qu'Albin Tom. I. n. 69. nomme *Ontarde*, *Ostarde* & *Bitarde*; en Latin *Gavia rostro virescente*, *conico*, *acuto*. C'est le *Pardalis*, ou *Ædinecmus* de Belon; le *Caradrius* de Gesner & d'Alcovrande, qu'Albin & Rai nomment en Anglois *The Stone Curlew*.

5. DOTTEREL des Anglois. C'est le *Gavia morinellus simpliciter* de Gesner & de Willughby p. 230. le *Morinellus* de Cajus rarior. p. 96. Albin, Tom. 2. n. 61. & 62. en donne la figure. *Dotterel* signifie Oiseau stupide, ce qui est la même chose que le Grec *Μορutos*, d'où vient le mot Latin *Morinellus*, & le *Morellen* des Allemands.

6. ALOUETTE de mer, *Gavia littoralis*, *Morinellus littoris*, *Hiaticula*: en Anglois *The Sea-lark*, selon Willughby & Rai. Albin tom. I. n. 80. en donne la description & la figure. Belon donne le nom de *Hiaticula* au *Caradrius*, Oiseau de roche, ou *Courlieu* de rocher.

7. Autre DOTTEREL des Anglois, *Gavia morinella altera*, *Morinellus cinereus*. Albin en donne la description & la figure Tom. 2. n. 63.

8, PLUVIER criard; *Gavia brachyptera*, *vocifera*. Va-



C L A S S E D E S O I S E A U X. Fam. II. 75  
*vanellus vociferus* : en Anglois *The Chattering Plover*, Catesby, p. 21. Cet Oiseau à la figure du *Vanneau*.

9. ALOUETTE de mer de Catesby p. 72, qui peut bien être la même que celle du n. 6. en Latin *Gavia, quæ Pluvialis Arenaria* de Rai : *Morinellus marinus*, & peut-être le *Cinclus* de Turnerus. Quoique Catesby donne à cet Oiseau, d'après Willughby, un doigt de derriete, M. KLEIN doute qu'il en ait un, & croit que c'est une faute du Graveur, ou du moins ce n'est qu'un faux doigt, comme dans plusieurs Oiseaux : *Digitus spurius posticus*.

10. VANNEAU des Indes, ou PLUVIER des Indes, selon Edouard I. p. 47. *Gavia seu vanellus Indicus*; en Anglois *The black Breasted Indian Plover*. Cet Oiseau diffère de notre *Vanneau* par ses jambes & ses pieds, qui sont plus longs. Son bec depuis le milieu va toujours en diminuant, & il n'a aucune marque de doigt de derriere.

## G E N R E V.

Oiseaux mis dans l'Ordre des *Aves Scolopaces* par  
M. LINNÆUS.

Pie de mer, c'est l'*Himantopus* de Pline, de Sibbald, & de Marfilly, la *Pica marina* de Belon, nommée *Mathoen* par les Hollandois. Sibbald *Tabl. XI. & XIII.* en donne des figures, & le Comte de Marfilly.

## G E N R E VI.

Dans l'Ordre des *Aves Scolopaces* par M. LINNÆUS.

Preneur d'Huitres de Catesby p. 85. qui est la *Pie de mer* de Belon. *Ostralega*, *Hemantopus* par Willughby, *Pica marina*, par Belon; Cajus *Ravior.* p. 92. en Anglois *The Sea Pie* par Willughby p. 220. Cet Oiseau à les pieds rouges, sans doigts de derriere. La *Pie* ou *Becasse de mer* de Belon l. IV. de la *Nat. des Ois.* p. 203. est une variété de la *Pie de mer* de Catesby. M. LINNÆUS *Faun. Suec.* p. 161. marque que l'*Hemantopus*, n'est pas l'*Himantopus* de Gesner; & quoiqu'ils ayent

un nom à peu près semblable, il ajoute qu'il y a beaucoup de différence. M. KLEIN. dit n'avoir point vu d'*Himantopus*.

## FAMILLE III.

OISEAUX TETRADACTYLES, deux doigts devant & autant derrière.

*Tetradactylis, digitis duobus anticis, totidem posticis.*

## GENRE PREMIER.

Ces Oiseaux sont mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Accipitres*. édit 6. n. 37.

**P**ERROQUET, *Psittacus*; en Grec *Ψιττακος*, *Παπαγας*, *Ανρωπογλοσσις*; *Papegen* en Allemand. Ces Oiseaux sont très-connus aux Indes. Ils ont le bec gros, crochu; la mâchoire inférieure beaucoup plus courte que la supérieure; les pieds & les doigts charnus. Ils se servent de leur bec & de leurs pieds pour monter sur les arbres. Le genre de *Perroquet* comprend bien des espèces, différentes par la grandeur. Voici la notice de ceux, dont parle M. KLEIN.

1. MACAOW, ou Macao, *Perroquet* de la première grandeur, de couleur rouge, & les ailes & la queue bleus, *Figur.* Willughby, & Albin *Tom. I. n. 2.* qui le nomme grand *Perroquet de Macao*.

2. MACAOW bleu jaune, *Caruleo luteus*. *Figur.* Albin *Tom. III. n. 10.* Femelle du *Perroquet de Macao*.

3. PERROQUET à tête bleue, *Psittacus diversicolor*, l'*Aracaranga* de Marcgrave, & l'*Erythrocyaneus* de Gesner & Willughby.

4. PERROQUET à tête verte, & queue bleue céleste, *vertice viridi caudâ cyaneâ*. C'est l'*Araranna* de Marcgrave.

5. KAKATOËHA, ou KAKATOON, à plumes couleur de safran sur la tête, *Alba plumis croceis in capite*. Le même, selon M. KLEIN, que l'Oiseau nommé Ka-

*Katacha* aux Isles Moluques, qui a une hupé blanche & couleur de soufre, *Avis Kakatacha, Orientalis, ex insulis Moluccis, cristata, candidissima, & sulphurea*, dont parlent Seba I. 94. t. 59. Frisch t. 50. Albin Tom. 3. n. 12. Cependant celui d'Albin, qu'il nomme *Cakatoow*, ou *Perroquet à crête blanche*; *The Cockatoo*, à l'endroit cité, nous paroît être le même que le suivant.

6. RATOÉHA, Perroquet tout blanc & hupé. *Psittacus albus cristatus*. Aldrovande. M. KLEIN en a vû un à Dantzic.

7. PERROQUET ROUX à tête noire, aux ailes vertes, & les cuisses bleues. *Rufus, vertice nigro, alis vividibus, femoribus caruleis*. Il est de moyenne grandeur. Frisch.

8. PERROQUET ROUX aux ailes & cuisses vertes. *Rufus, Femoribus alisque viridibus*. Frisch.

9. PERROQUET verd, au front blanc & col rouge. *Viridis, fronte albo, collo rubro*. Frisch.

10. PERROQUET verd, à tête de safran, & front bleu céleste, ou azur. *Viridis, capite croceo, fronte cyaneâ*. Frisch.

11. PERROQUET verd, dont la tête, les épaules & les cuisses sont jaunes. *Viridis, capite, humeris, & femoribus luteis*. Frisch.

12. Grand PERROQUET verd, à taches rouges & jaunes, & le front bleu. *Viridis major, maculis rubris, luteisque, fronte cœruleâ*. Frisch.

13. PERROQUET cendré à queue rouge. *Cinereus, caudâ rubrâ*. Frisch. Celui dont Albin Tom. 1. p. 12. donne la figure, a les joues blanches, *Genis utroque latere capitis albis*, & il le nomme *Perroquet couleur de Frêne*.

14. PERROQUET à tête jaune, à front rouge, à queue longue. *Capite luteo, fronte rubrâ, caudâ longâ*. Frisch.

15. PERROQUET couleur de safran, les yeux dans un cercle rouge. les dernières plumes des ailes, & la dernière de sa queue bleues. *Croceus, caudâ longâ, oculis in circulo rubro, extremis remigibus & penna infima caudæ caruleis*. Frisch.

78 CLASSE DES OISEAUX. Fam. III.

Le petit PERROQUET d'Angola, dont Albin Tom. III n. 13. donne la figure, est, dit M. KLEIN, le mâle, ou la femelle du n. XIV.

16. PERROQUET à tête noire, & collier verd. *Capite nigro, collari viridi.* Seba I. 63. t. 38. n. 4.

17. PERROQUET à tête bleu-céleste, ou azur, & collier jaune. *Capite cyaneo, collari luteo. figur.* Albin Tom. I. n. 13. C'est un Perroquet du Bresil, que les Anglois nomment *Laurey.*

18. PERROQUET de Paradis de Cuba, jaune, & le col & le ventre rouge. *Psittacus paradisi ex Cubâ, luteus, collo, ventreque rubris.* Catesby p. 10.

19. PERROQUET de la Caroline, verd, tête & col couleur de safran. *Carolinensis, viridis, capite, colloque croceis.* C'est un Perroquet de moyenne grandeur. Catesby p. 11.

20. PERROQUET verd à queue longue, à taches jaunes en forme d'orange. *Viridis, caudâ longâ, malis croceis.* Frisch.

21. Petit PERROQUET verd, à front & bas du gosier rouge. *Viridis minimus, fronte & gulâ rubris.* Frisch.

Le Perroquet verd des Indes Orientales d'Albin, Tom. 3. n. 15.

Celui d'Édouard I. n. 6. qui a la tête, le bec, le croupion rouges, les pieds de couleur colombine, & le reste verd, sont de très-petits Perroquets. Il y en a encore plusieurs autres.

22. PERROQUET à collier rouge, & à plumes couleur de pourpre sur la tête, nommé Oiseau de Cocho. C'est une espèce de Perroquet du Mexique, de différentes couleurs. *Collo rubro, plumis in capite purpureis; Avis de Cocho dictus; Psittaci species Mexicana, vario colore.* Seba I. 34. t. 59. n. 2.

23. PERROQUET de Madagascar, noir & bleu, à bec très-court; *ex nigro cœruleus; Psittacus rostro brevissimo,* Édouard I. n. 5. en Anglois *Blak parrot from Madagascar.*

24. PERROQUET des Barbades, verd & jaune, à tête cendrée; *viridis & luteus, capite cinereo, Barba-*

*densis*; en Anglois *The Green and yellow Parrot from Barbados*. Figur. Albin Tom. III. n. 11.

25. PERROQUET de Bengale (petit), noir sous le menton, la tête rouge, le derrière de la tête couleur de pourpre, la machoire inférieure noire, la supérieure couleur de safran, & les pieds bleus; *sub mento niger, capite rubro, ceruice pupureâ, inferiore mandibulâ nigrâ, superiore croceâ, pedibus cœrulais*; en Anglois *Perroquet from Bengal*. Figur. Albin n. 14. Tom. III.

26. MACCAW, *Perroquet de la Jammaïque*; en Anglois *The Maccaow from Jamaica*. Figur. Albin Tom. II. n. 17.

27. PERROQUET des Indes Orientales; en Anglois *The Bracelet Perroquet from east India*. Figur. Albin Tom. II. n. 18.

On peut sur les *Perroquets*, dont les especes & les variétés sont infinies, consulter Willughby, Aldrovande, Jonston, Gesner, Belon, les Voyageurs, &c.

## GENRE II.

Oiseaux mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Picae*. n. 41. édit. 6.

1. PIC NOIR, *Picus niger, maximus*, nommé *Pyrrhocorax* par Gesner & Aldrovande; *Picus cornicinus cornix silvatica* par Agricola, & *Schwenkfeld*. Le mâle, dit M. LINNÆUS, suivant son âge, a le derrière de la tête plus ou moins rouge. La femelle est toute noire. Albin qui en donne la figure Tom. II. n. 27. le nomme *Merle-Pie*.

2. PIC de la première grandeur à bec blanc de Catesby p. 16. *Picus niger rostro albo, priori major, Picus maximus rostro albo*; en Anglois *The largest white beak Woodpecker*.

3. Grand PIVERD à tête rouge. *Picus niger, toto capite rubro, rostro plumbeo*, dont le plumage est noir, & le bec couleur de plomb. Catesby p. 17.

4. Petit PIC NOIR *Picus niger minimus*; en Anglois

The lesser black Woodpecker, qu'Albin nomme *petit Grimpereau noir*. figur. Tom. III. n. 23.

5. PIC verd, *Picus viridis*. Frisch en donne une fort bonne figure. C'est selon Aldrovande le *Picus martius* des Latins, qu'ils consacroient au Dieu Mars. Turnerus le nomme *Picus medius graminis*. Gesner Κολιός en Grec. Selon M. LINNÆUS, le mâle a le haut de la tête couleur de safran. Albin Tom. I. n. 18. en donne la description & la figure. Schwenkfeld & Willughby parlent de cet Oiseau.

6. Grand PIVERD bigarré, ou *Grand Grimpereau*. Selon Albin figur. Tom. I. n. 19. *Picus varius major* d'Aldrovande; *Picus riparius marinus* de Schwenkfeld; *Picus albo, nigroque variegatus, vertice nigro, redtrici-bus tribus lateralibus utrinque albescentibus, maris occiput coccineum*, selon M. LINNÆUS Faun. Suec. n. 81.

7. PIC grivelé de Catesby, nommé par Albin Tom. I. n. 20. *petit Grimpereau*, ou *Piverd bigarré*. *Picus discolor minor*; *Picus varius minor*; *Picus guttatus, vel albis & nigris punctis notatus*. M. KLEIN dit que la figure qu'en donne Albin n'est pas bien exacte, ou ce n'est qu'une variété du précédent. Il a le bec bleu. Le mâle a le haut de la tête rouge, & la femelle l'a blanche.

8. Petit PIVERD tacheté de Catesby p. 21. *Picus varius minimus*, semblable au suivant pour la figure, non pour la grandeur; en Anglois *The smallest spotted Woodpecker*.

9. PIVERD velu de Catesby p. 19. *Picus villosus, medius*; en Anglois *The Haire Woodpecker*.

10. PIVERD au ventre jaune de Catesby p. 21. *Picus varius minor, ventre luteo*; en Anglois *The yellow belly'd Woodpecker*.

11. PIVERD à ventre rouge de Catesby p. 19. *Picus ventre rubro*; en Anglois *The red belly'd Woodpecker*.

12. PIVERD à tête rouge de Catesby p. 20. *Picus capite, colloque rubris*; en Anglois *Redheaded Woodpecker*, Oiseau très-connu à la Virginie & à la Caroline.

13. PIVERD de Bengale, *Picus varius Bengalensis*; en Anglois *The Bengal Woodpecker*. Albin Tom. III. n. 22.

en donne la description & la figure. Il le nomme *Grim-pereau* de Bengale.

14. PIC à collier, ou TORCOL, selon Albin, qui en donne la description & la figure *Tom. I. n. 21*. En Latin *Picus Torquilla*, *Iynx*. En Anglois *The Wryneck*, selon Willughby. M. LINNÆUS, qui le nomme *Cuculus subgriseâ maculâ, rectricibus nigris, fasciis undulatis*, en donne la figure *Faun. Suec. Tab. 1. n. 78*. Hermolaüs le nomme *Turbo*. M. KLEIN dit que quand on le prend, ou qu'on le tient dans la main, il tourne le col comme pour se défendre, & qu'il présente les plumes de sa queue.

15. PIC du Bresil, *Picus Brasiliensis*, qui est le *Jacamaciri* de Marcgrave, de couleur verte, mêlée d'une couleur feu & dorée. Willughby.

16. CURUCUI de Marcgrave, Oiseau du Genre des *Pics*, presque de la grandeur de la *Pie*, & qui a des yeux bleus placés dans un cercle doré, la poitrine & le bas du ventre de couleur de vermillon, & le dos & le dessus de la queue verts, bleus, & couleur de feu. Willughby.

17. PIC verd, *Picus viridis*, jaune au-dessus du croupion, marqué d'une ligne courbe noire depuis la racine du bec jusqu'à la mâchoire inférieure, aux côtés de la tête. Les grandes plumes des ailes sont noires & brunes, marquées de points blancs en travers, & les plumes qui couvrent sont noires. Édouard II. 65. C'est un Oiseau qu'on voit en Norvege, dit M. KLEIN.

### GENRE III.

Oiseaux mis dans l'Ordre des *Aves Pica* par M. LINNÆUS  
*Syst. Nat. n. 43. édit. 6.*

*Différentes especes de COUCOU, Cuculi, ainsi nommés du son-de leur voix, du Grec Κοκκυξ, du Verbe Κοκκυζειν, cucurire.*

Frisch met les *Coucou*s dans le rang des *Pics*, parce-que, comme eux, ils se nourrissent de vers, & qu'ils

les cherchent entre l'écorce des arbres, & qu'ils ont deux doigts devant & deux derrière, ce qui est aussi commun aux *Perroquets*. Mais les *Coucou*s différent par le bec des *Pics* & des *Perroquets*. C'est ce qui fait que M. KLEIN en fait un Genre particulier.

1. Le *COUCOU* vulgaire, *Cuculus vulgaris*, de Schwenkfeld, d'Olina, & de tous les Auteurs. Frisch en donne trois figures. Albin une Tom. 1. n. 8.

2. *COUCOU* de la Caroline, *Cuculus Caroliniensis*, Catesby p. 9. En Anglois *The Cuckow of Carolina*. Il a le ventre blanc, le reste du corps cendré, la queue étroite & longue.

3. Grand *PIVERD* aux ailes d'or, de Catesby p. 18. *Cuculus alis deauratis*; en Anglois *The Goldwenged Woodpecker*.

4. *COUCOU* du Brésil, *Cuculus Brasiliensis*, qui est l'*Aracari* de Maregrave, le *Xochitenacatl* de Nieremberg. Willughby p. 96.

5. Le *COUCOU* d'Andalousie, *Cuculus Andalusica*, à longue queue & noire; en Anglois *The Great Spotted Cuckow*. Édouard II. 57.

6. *COUCOU* de Bengale, *Cuculus Bengalensis*, nommé *Cuckeel*, bleu & noir, le bec fauve, les pieds courts; d'un jaune sale; en Anglois *The black Indian Cuckow*. Édouard II. p. 58.

7. Autre *COUCOU* de Bengale, brun, roux; cendré depuis la tête jusqu'à la queue; en Anglois *The brown and spotted Indian Cuckow*. Édouard II. 59.

8. Grand *COUCOU* de la Jamaïque, *Cuculus Jamaicensis major*; en Anglois *The Rainbird*, selon Sloane, qui en donne la figure Tab. 258. f. 1. *ibid.* f. 2.

#### G E N R E IV.

Oiseaux mis dans l'Ordre des *Aves Pica* par M. LINNÆUS n. 46. édit. 6.

#### DIFFÉRENTES ESPECES D'ALCYONS.

L'Histoire des Oiseaux connus sous les noms *Ipsida*



& *Alcyones* ; est remplie de beaucoup de difficultés : Les Anciens ont hésité à quel Oiseau ils donneroient le nom d'*Alcyon*. Ils ont dit que les *Alcyons* faisoient leurs nids sur la Mer quand elle étoit tranquille. Tout ce qu'en rapporte Aristote l. IX. c. 14. est sans probabilité. C'est une chose très-rare que de voir un *Alcyon* , & Willughby s'en plaint. L'*Ipsida* est-il l'*Alcyon* des Anciens ? L'*Ipsida* ne va jamais sur la Mer , & rarement proche des Etangs ; mais il fréquente les bords des rivages élevés , & va faire son nid dans des trous creusés horizontalement sur le bord des Fleuves. Ainsi l'*Ipsida* n'est pas l'*Αλκυων* des Anciens ; dont on peut voir l'Histoire remplie de Fables dans Belon p. 218. On nomme l'*Ipsida* , Oiseau de glace ; *Avis glacialis* ; en Allemand *Eisvogel*. Au milieu de l'Hiver on le voit sur le bord des Rivieres sortir de son trou pour aller faire la chasse aux Poissons , dont il se nourrit. S'il y a quelque différence entre *Alcedo* & *Alcio* , l'*Ipsida* , dit M. KLEIN , n'est ni l'*Alcedo* , ni l'*Alcio*. Les *Alcedines* , dit-on , se nourrissent d'*Abeilles* , & l'*Ipsida* de Poisson ; & son nid est construit d'arrêtes de Poissons , dit Belon , *Singul. des Observ. p. 142.* Mais si l'on dit qu'*Alcedo* & *Alcio* sont synonymes , notre Naturaliste ne peut pas comprendre comment les *Alcyons* , *Alcyones* , peuvent faire leur nid sur la Mer , où il n'y a ni *Abeilles* , ni *Ruches*. Quelquefois les Anciens ont confondu *Αλκυων* & *Αηδών*. Il n'est pas possible de concilier nos *Ipsida* avec les *Ipsida* étrangers. Les nôtres ont deux doigts devant & deux derriere ; & on donne aux étrangers , nommés *Avès glaciales* , & connus indifféremment sous les noms *Alcedines* , *Alcyones* , & *Ipsida* , trois doigts devant & un derriere. Catesby & Seba donnent trois doigts aux Oiseaux qui sont les vrais *Ipsida*. Charleton distingue l'*Ipsida* & l'*Alcyon*. Il appelle celui-ci *Pêcheur royal* , & *Alcyon de Riviere*. Sur l'*Alcyon* des Anciens on peut consulter Jonston , qui en a sçavamment écrit. Il dit qu'il y a deux especes d'*Alcyons* ; l'une qui vient des Indes , & qui est l'*Alcyon muet* ; l'autre qui est vocal , & qui est

l'*Alcyon* de Belon, qui n'est autre que le *Passer arundinarius* de Schwenkfeld, le *Junco* d'Aldrovande, & le *Cinclus* de Turnerus, nommé en François *Martinet Pêcheur*. Albin en donne une fort belle figure; mais il l'a privé d'un de ses doigts de derriere. Édouard a fait la meme chose pour les *Alcyons* de Bengale, qui sont semblables aux nôtres; dit M. KLEIN. Le *Martinet Pêcheur* est un Oiseau très-commun, ajoute-t'il, & il n'y a presque que Schwenkfeld qui l'ait bien décrit, en lui donnant deux doigts devant, & deux derriere, ceux de devant à une égale distance, & ceux de derriere un peu éloignés l'un de l'autre. Voici la notice des *Ipsida*.

1. ALCYON muet, *Ipsida*, *Alcedo fluviatilis*, *Halcyon riparia*, *Piscator regalis*. Selon Charleleton, *Alcedo muta*, *Ipsida plumbina*, *Martinus Piscator*, *Regius Piscator*, *Alcedo major*, *Martinet Pêcheur* de Belon. Olinia fol. 39. nommé *Konigsfischer* en Allemand, *Kingfisher* en Anglois. Figur. Albin Tom. I.

2. ALCYON de Bengale à queue courte, *Ipsida Bengalenfis*, *caudâ admodum brevi*; en Anglois *The little Indian Kingfishers*. Édouard I. II. En Allemand *Der kleinste Konigs-fischer*.

3. ALCYON hupé des Indes Orientales, *Ipsida cristata*; *Alcedo cristata Orientalis*; très-bien dépeint, dont la queue est très-courte. Seba I. p. 104. Tab. 97. n. 4. C'est, dit Seba, l'*Alcyon* des Anciens.

4. ALCYON de l'Amérique, nommé *Apiastra*. *Ipsida rostro albo*. *Alcedo Americana*, seu *Apiastra*. Seba I. p. 87. t. 53. n. 3.

5. ALCYON hupé d'Amboïne, nommé *Toborkey*. *Ipsida rostro luteo*. *Alcedo Amboïnenfis cristata*.

6. ALCYON de Catesby à queue courte, dont la tête est grosse, chargée de plumes; *Ipsida capite amplo plumoso*, *caudâ curtâ*; en Anglois *The King-fisher*. Catesby p. 69.

7. ALCYON de la Riviere de Gambia à queue longue. *Ipsida caudâ longâ*, selon Édouard I. p. 8. qui le nomme en Anglois, *The great King-fisher from the Rivier Gambia*.

8. ALCYON blanc & noir d'Édouard I. p. 9. *Ipsida ex albo & nigro varia*; en Anglois *The black and white King-fisher*. Cet Oiseau se trouve en Perse.

9. ALCYON de Surinam, à queue très-longue & fourchue. *Ipsida Surinamensis caudâ longissimâ, duabus pennis excurrentibus furcatâ*; en Anglois *The Swallowtail'd King-fisher*. Édouard p. 10.

G E N R E V.

ROI DE GUINÉE, *Tauraco, Regia avis*. Édouard I. p. 7. *Rex Guineensis*. Albin Tom. 2. n. 19, le nomme Oiseau couronné du Mexique. Albin ne l'a ni bien dépeint, ni bien décrit, ni bien marqué le país d'où il est. Ce n'est point, dit M. KLEIN, un Oiseau du Mexique, mais de Guinée, de l'Afrique Méridionale, vers le Royaume de Congo, sur les confins du Cap de Bonne Espérance.

G E N R E VI.

Oiseaux mis dans l'Ordre des *Aves Pica* par M. LINNÆUS n. 38. édit. 6.

1. PIE du Bresil, *Nasutus simpliciter*. *Xochitenacalt* de Nieremberg. *Tucana* ou *Toucan* peut être l'*Ara-cari* de Marcgrave. L'Oiseau mangeur de poivre, *Avis piperivora* d'Aldrovande & de Willughby. *Pie* du Bresil, *Pica Brasiliensis*; en Anglois *The Brazilian*. *Pie* d'Albin Tom. 2. n. 25. Édouard II. p. 64. Cet Oiseau est nommé *Rhamphastos*, *Hipporynchos*, & *Burynchos*, par d'autres Auteurs. M. KLEIN dit avoir eu dans son Cabinet six ou huit becs de la *Pie du Bresil*, qui différoient tous par quelques variétés.

2. TOPAU de Vormius & d'Aldrovande. *Nasutus*, *Rhinoceros*. Willughby t. XVII.

\* Il y a un Oiseau de la Côte Occidentale d'Afrique, nommé *Monoceros*, ou *Trompette de Brac*; mais il a trois doigts devant, & un derriere: ainsi il

ne peut être ni de ce Genre, ni de cette troisième Famille, composée d'Oiseaux qui ont tous deux doigts devant & deux derrière.

---

## FAMILLE IV.

Oiseaux TETRADACTYLES., garnis de simples doigts aux pieds, dont trois devant & un derrière.

*Tetradactyli, digitis simplicibus, unico postico.*

CETTE quatrième Famille des Oiseaux, dit M. KLEIN, est très-nombreuse & divisée en vingt Genres différens. Ces Genres se subdivisent la plupart en Espèces ou Tribus. En continuant de suivre l'Ordre de ce Naturaliste, nous continuerons aussi à la division des Genres & des Espèces, d'indiquer l'Ordre où M. LINNÆUS les place.

### GENRE PREMIER.

#### OISEAUX DE PROIE. ACCIPITRES.

Dont les uns vivent d'Animaux vivans sur la terre, les autres font la chasse aux Poissons, les autres aux Oiseaux, & les autres se nourrissent de Cadavres.

#### TRIBU PREMIERE.

#### AIGLES, AQUILÆ.

Oiseaux mis dans l'Ordre des Aves Accipitres par M. LINNÆUS *Syst. Nat. n. 36. édit. 6.*

I. AIGLE Chrysaëtos, AIGLE Royale; *Aquila fulva*, seu *aurea*; *Aquila regalis*. Par M. LINNÆUS *Falco cerâ luteâ, pedibus lanatis, corpore rufo*; en Anglois, selon Rai & Willughby, *The Golden Eagle*; en Polonois

*Orzel przedni*. La figure qu'en donne Albin Tom. 2. n. 1. n'est pas bien exacte, dit M. KLEIN. Le *Chrysaetos* est la plus grande espèce d'Aigle; *maxima*.

2. AIGLE Pygargos à queue blanche. *Albicilla*; *Hinnularia*; en Anglois *The Tawn-killing-Eagle and Erne*. Par M. LINNÆUS *Falco cerâ flavâ, rectricibus albis, versusque apices nigris*.

Catesby p. 1. parle d'une Aigle à tête blanche de la Virginie & de la Caroline. C'est une variété du précédent.

3. AIGLE *Chrysaetos* des Anglois, qui a un cercle blanc à la queue, *Aquila simpliciter Chrysaetos Anglorum, caudâ annulo albo cinctâ*; en Anglois *Eagle*. Il a la queue courte, & est de la grandeur d'un Coq d'Inde. Rai. Willughby.

4. AIGLE noir, *Aquila valeria*, ou *Melanaetos*; en Grec *Ααγροφονος*; en Anglois *The Black Eagle*. Albin en donne la figure Tom. 2. n. 2. Celui de la Baye de Hudson est une variété. Il y en a un autre de l'Amérique Septentrionale, dont parle Édouard p. 1.

5. AIGLE-ORFRAIE d'Aldrovande, qui est le *Haliætos* de Clusius, le *Balbusardus* des Anglois, qu'ils nomment *The Sea-Eagle* ou *Osprey*; en Polonois *Orzel tomignat*, *Orzel morski*. Cet Oiseau se jette sur les Oiseaux & sur les Poissons.

6. AIGLE A CANARD; *Aquila clanga*; *Aquila anataria*, semblable au *Morphnos*; en Anglois, selon Rai, *The Kough-footed Eagle*. Ce n'est pas, comme le croit Rai, le *Haliætos* ou *Balbusard* des Anglois. A peine cet Oiseau est-il de la grandeur d'un Coq domestique, ce qui fait qu'on l'appelle petit Aigle, *Parva Aquila*.

7. AIGLE blanc comme un Cygne. *Aquila alba Cygnea*. Selon Charleton, il se retire sur les Rochers escarpés proche du Rhin. Voilà les Aigles d'Europe, que M. KLEIN a observés.

8. URUTAURANA; URUTAVI CUIQUICHU CARRIRIRI, selon Marcgrave. C'est, selon Willughby & Rai, un Aigle hupé du Brésil.

\* Voyez dans Aldrovande & Jonston les autres especes d'*Aigles*, & dans le *Dictionnaire des Animaux*.

## T R I B U II.

*VAUTOURS*, mis dans l'Ordre des *Aves Accipitres*  
par M. LINNÆUS.

Il y a quelques *Vautours* qui surpassent en grandeur les *Aigles*. On les distingue les uns des autres, 1°. en ce que les *Vautours* ont le tronc du corps plus horizontal vers la terre, qu'élevé; au lieu que l'*Aigle* porte la tête & le col élevés, de façon que depuis le doigt de derriere jusqu'au sommet de la tête élevée, on peut tirer une ligne verticale. 2°. Les jambes & les pieds des *Vautours* sont plus courts. 3°. Le *Vautour* est couvert de beaucoup de plumes; mais, excepté la queue & les ailes, il a peu de grandes plumes, *penna*. Sous ces grandes plumes sont les petites, qui sont comme de la laine, de façon qu'en dépouillant un *Vautour* de ses grandes plumes, on le pourroit prendre pour une *Brebis ailée*, ou pour quelqu'*Oiseau* extraordinaire, étranger & inconnu. 4°. Le *Vautour* est couvert de fort peu de plumes sur la tête & au col, & bien moins que sur le reste du corps. 5°. Le *Vautour* a un vaste jabot. 6°. On ne voit sur terre que deux ou trois de ces *Oiseaux* ensemble; les *Buzards* en font de même. 7°. Les *Vautours* cherchent les cadavres nouvellement exposés. 8°. Le *Vautour* s'élève difficilement pour voler, & comme l'*Outarde*, il s'effaye à trois ou quatre fois avant que de prendre son vol. 9°. Le bec du *Vautour* est long, fort, différent de celui de l'*Aigle*, qui commence à se courber dès sa racine. Le sien ne devient courbe qu'au bout. 10°. Les ongles des *Vautours* sont faits en demi-croissant, plus que ceux des *Aigles*, qu'on voit rarement sur terre. Par ces marques on peut distinguer de loin les différentes especes de *Vautours*, dont voici la notice.

I. VAUTOUR doré, *Vultur aureus*. *Vultur fulvo colli*,

*pectoris*, & *pedum*, colore, de Charleton. *The Golden Vultur* en Anglois. Il surpasse en grandeur l'*Aigle noir*, & son bec a quatre pouces de long.

2. VAUTOUR à Lievre. *Vultur Leporarius*. Il est de la grandeur de l'*Orfraie*; & quand il est en colere, les plumes de sa tête se dressent, & ont la forme de la crête d'un *Cocq*.

3. VAUTOUR de couleur chatain. *Vultur Baticus*; *Milvus aruginosus*; nommé par M. LINNÆUS *Falco cerea luteo-viridi*, *pedibus luteis*; *corpore ferrugineo*, *vertice fulvo*; en Anglois *The chesnut Vultur*. Celui qu'Albin nomme le *Buzard de marais* Tom. 1. n. 3. en Anglois *The moor Buzzard*, & en Latin *Milvus aruginosus*, n'est pas ce *Vautour*.

4. VAUTOUR d'Albin Tom. 3. n. 1. *Vultur*, nommé *Aigle du Soleil*.

5. VAUTOUR cendré. *Vultur cinereus*. M. KLEIN pense que c'est une variété du n. III. & que c'est le mâle ou la femelle.

6. VAUTOUR blanc. *Vultur albicans*, selon Willughby; *Milvus albus*. C'est le plus petit des *Vautours*.

7. AIGLE-VAUTOUR. *Vulturina Aquila*, selon Aldrovande; en Anglois *The Buld*; *Vulturine Eagle*. Albin Tom. 2. n. 3. en donne la figure. Willughby le met dans le rang des *Aigles*. Aldrovande & Gesner le décrivent sous les noms de *Pernopterus*, *Gypaetus*, & *Oripelargus*.

8. VAUTOUR du Bresil. *Vultur Brasiliensis*; nommé *Urubu* par Marcgrave. *Vautour* qui a la figure d'une *Poule d'Afrique*, dit Sloane II. 292. nommé *Tropitote* par Hernandez; *Aura* par Nieremberg; *Buteo specie Gallo-Pavonis*; en Anglois *The Turkey-Buzzard*. Catesby p. 6. en Hollandois *Monschen Eeter*.

9. CUNTUR, *Vultur Gryps*; *Gryphus*; *Cuntur* par Rai & Sloane; *Cundon* par Acoſta & Frazier. Thomas Preston *Transact. Phil.* n. 473. p. 62. Labat Tom. 3. p. 320. & 321. On dit beaucoup de choses fabuleuses de cet Oiseau, le plus grand de tous. Voyez le *Dictionnaire des Animaux*.

10. VAUTOUR Moine, *Vultur Monachus*. En Anglois *The King of the Vulturs* d'Edouard I. p. 2. *Rex Warworum*, *India Orientalis*. *Vautour des Indes* d'Albin Tom. 2. n. 4.

## T R I B U III.

FAUCONS & autres Oiseaux de proie, mis dans l'Ordre des *Aves Accipitres* par M. LINNÆUS.

Ces Oiseaux ont été nommés *Faucons* à cause de leur bec fait en forme de faux ; mais M. LINNÆUS a étendu le nom de *Falco*, aux *Aigles*, aux *Vautours*, & aux *Oiseaux de nuit*. Les Latins & les Allemands n'ont jamais donné, les premiers le nom de *Falco*, les autres le nom de *Falct*, aux *Vautours*, *Hulotes* & *Aigles*. En Italie, en Russie, en Pologne & en Prusse, on appelle les *Aigles*, *Aves heraldicas*, & non pas les *Faucons*. Aussi M. KLEIN en fait-il la troisième Tribu ou espece des Oiseaux de proie, & il comprend sous ce nom les *Faucons*, les *Milans*, les *Buzards*, les *Laniers mâles des Faucons*. Il n'est pas bien difficile de distinguer tous ces Oiseaux qu'on appelle *Faucons*, des *Aigles* & des *Vautours*. 1°. Les *Faucons* ont le col court. 2°. Le bec court, courbé dès sa racine ; le bout est crochu & pointu. 3°. Leurs jambes sont chargées de plumes ; ces plumes sont polies, fines & courtes. La plupart n'en ont point aux pieds. 4°. Les jambes avec les pieds sont très-élevés à proportion du corps. Quelques-uns ont des ailes qui passent la queue ou qui l'égalent, & pour cela ils sont appellés *macropteres*. D'autres ont des ailes plus courtes que la queue, & ils sont appellés *brachypteres*.

I. FAUCON-VAUTOUR. *Falco rapax* ; *Falco vulterinus*. C'est le *Gerfault*, *Gyrosfalco*, nommé *Herodias*. Par M. LINNÆUS, *Falco rostro nigro, pedibus luteis, corpore supra fusco, subtus albo cinereo, maculis transversis* ; en Anglois *The Gerfalcon*. On voit beaucoup de choses sur ce *Faucon* chez Willughby, Aldrovande &



Rai, & sur le caractère des *Faucons* dans Frederic Imperator.

2. FAUCON sacre, qui approche beaucoup du *Faucon Gerfault*, mais il est plus petit. Tous les deux servent à la chasse des *Grues* & des *Hérons*. *Falco sacer*; en Anglois *The Sacre*. Il est plein de courage & d'agilité.

3. FAUCON gentil, *Falco gentilis*; *Faucon passager*, *migrator* & *commicator*, nommé par M. LINNÆUS *Falco pedibus flavis, corpore cinereo, maculis fuscis, caudâ fasciis quatuor*. Albin Tom. 2. n. 6. donne la figure de cet Oiseau. Frédéric divise les *Faucons* en étrangers & gentils; cette distinction ne suffit pas. Voyez en la différence dans Willughby p. 43. & 46.

4. FAUCON de Tunis, *Falco Punicus*. Belon. En Anglois *The Tunis* ou *Barbary Falcon*. Albin Tom. 3. n. 2. ou *Falcon from barbaries*, oiseau vigoureux & fort attentif à sa proie. Ceux de l'Isle de Teneriffe passent pour les meilleurs. Voyez *Voyage au Levant* de Cornéille le Bruyn in-4<sup>o</sup>. Tom. 2. p. 362. *Combat opiniâtre d'un Faucon*.

5. FAUCON lanier, ou cruel, plus petit que le *Gentil*, plus beau que le *Sacre* par les taches. *Falco lanarius, crudelis*. Belon, Willughby, Jean de Franchieres, Guillaume Tardif, Charles d'Acusia, & d'Esparon, Auteurs à consulter.

7. FAUCON blanc, ou FAUCON de Moscovie. On voit de ces *Faucons blancs* en Islande. *Falco albus, lactei coloris, Falco Moscovitus*, selon Schwenkfeld; en Anglois *The withe Falcon*.

7. QUERCERELLE, ou CRECERELLE, *Falco cenchris; Tinnunculus*, selon Aldrovande. En Anglois *Windhofer Stannel* or *Kestrel*. Albin Tom. 1. n. 7. C'est le mâle, plus petit que la femelle, dont nous donnerons la notice n. XXIV. & qui elle-même n'est pas plus grande qu'un *Pigeon*. Ce n'est qu'un petit Oiseau de proie, improprement mis dans le rang des *Faucons*.

8. FAUCON de tour, ou de murailles, *Falco murorum, ruderum, turrium*. M. KLEIN ne fait si c'est le *Faucon rouge*, ou le précédent. Il vit de petits Oi-

92 CLASSE DES OISEAUX. Fam. IV.  
seaux, fait la chasse aux *Alouettes*, & se niche dans les tours.

9. FAUCON varié, *Falco varius*, *pictus*, *Alandarum*. *Falco parvus*; *Falconellus feriens*. Le *Nisus* des Modernes. Cet Oiseau se tient comme immobile dans l'air, pour envisager sa proie & tomber dessus. On fait en Prusse avec cet Oiseau la chasse à cheval aux *Alouettes*. Voyez l'*Accipiter Fringillarius* de Willughby, qui est une espece différente du *Faucon d'arbre*; le *Fringillarius* d'Albin, Tom. 1. n. 5. & le *Subbuteo* du même n. 6. Le premier est l'*Epervier*, l'autre le *Hobereau*.

10. FAUCON Emerillon, *Falco Acalon* d'Aldrovande, qui à peine est de la grandeur d'un *Merle*. Selon la figure qu'en donne Aldrovande, ce seroit le précédent. Willughby *Tab. III.* en donne une meilleure figure. On lâche cet Oiseau sur les *Alouettes*.

Ce peut être le petit *Epervier* de Feuillée, *Journal III. Accipiter minor*, *pullivorax*.

11. FAUCON de Colombier, ou ÉPERVIER, *Falco palumbarius*; en Anglois *Goshawk*. Ce *Faucon* fait la chasse aux *Oisons* & aux *Pigeons*, & on l'instruit à la chasse du *Faisan* & des *Perdrix*. Il faut mettre de ce nombre le *Faucon* de la Baye de Hudson, dont parle Édouard Tom. 1. p. 3.

12. BUZARD d'Albin Tom. 1. n. 1. qui est le *Falco Buteo* vulgaire des Auteurs. Il est de la grandeur du *Faisan*. La *Bondrée* d'Albin Tom. 1. n. 7. & celui-ci ne sont que des variétés. Le *Faucon* d'Édouard 1. t. 4. qui fut pris sur Mer comme il revenoit de la Baye de Hudson, & un autre, dont le même Édouard parle II. t. 13. ne sont que des variétés.

13. MILAN Royal, *Falco caudâ forcipatâ*; *Milvus* d'Aldrovande; *Milvus vulgaris* de Willughby; en Anglois *The Kite or Glead*, Albin Tom. 1. n. 4. nommé *Accipiter Stellaris seu guttatus* par Frisch.

14. FAUCON du Perou à queue fourchue, *Falco Peruvianus*, *caudâ furcatâ*. *Épervier* à queue d'*Hirondelle* de Gatesby p. 4. en Anglois *The Swallow tail-Hawk* M. KLEIN ne fait si c'est la grande *Hirondelle*

du Perou, de Feuillée III. p. 32. qui a des éperons ou ergots comme les Oiseaux de proie.

15. Autre BUZARD, *Falco*, seu *Milvus eruginosus* d'Aldrovande, qui peut être le *Circus* de Belon; en Anglois *The more Buzzard*, selon Willughby.

16. Petit ÉPERVIER à tête rouge ou jaune. *Falco vertice vel rubro vel luteo*. L'*Accipiter minor*, capite *rubro*, de Catesby p. 5. en est une variété, ainsi que celui d'Albin Tom. 1. n. 3. qui a le menton & la tête jaunes, *vertice & mento luteis*, qui en est le mâle, ou la femelle, si cet Oiseau a été bien peint par Albin.

17. FAUCON, ou ÉPERVIER à Pigeons de la Caroline, à queue variée. *Falco Caroliniensis Palumbarius*, *caudâ variâ*.

18. FAUCON bleu azur, *Falco cyanopus* de Schwenkfeld, Jonston & Willughby. *Asterias* d'Aristote, Oiseau étoilé, *Avis stellaris* de Peucer; & Oiseau du Soleil, *Avis Phæbea*. Schwenkfeld parle d'un autre Faucon, qu'il nomme *Falco nothus*, Faucon bâtard.

19. FAUCON pêcheur de Catesby, *Falco Piscator cyanopus*; en Anglois *The Fishing Hawk*. Catesby p. 2. L'Aigle pêcheur, ou l'Aigle de Mer enleve à cet Oiseau fort adroitement la proie.

20. FAUCON montain; *Falco montanus*, *montarius*, d'Aldrovande, de Schwenkfeld, & de Willughby. C'est le *Cybindus* & *Accipiter nocturnus* de Pline. Il fait son nid dans les montagnes, & c'est un Oiseau fort en chair.

21. FAUCON doré, *Falco aureus capite plumbeo*, *rotundo*; *pictus nigris maculis sagitariis*.

22. FEMELLE de l'Henbarrier des Anglois, nommé *Perturbateur des Poules*. Albin Tom. 2. n. 5. nomme cette femelle Aigle à queue blanche. *Falco plumbeus caudâ tessellatâ*; en Anglois *The Ring-Tail*. Le mâle, Albin Tom. 3. n. 3. en Anglois *The Cock-ring Tail*, ou *Henbarrier*.

23. ÉPERVIER mâle d'Albin Tom. 3. n. 4. & ÉPERVIER femelle Tom. 1. n. 5. *Falco fringillarius*; en Anglois pour le mâle *Sparrow-Haw-Cock*, & la femelle *The Hen*.

94 CLASSE DES OISEAUX. Fam. IV.

24. Mâle de la CERCERELLE, *Falco femina Cenchridis* ; en Anglois *The Windhover-Cock*. Albin Tom. 3. n. 5.

25. FAUCON aux mains dorées & à bec noir ; qu'on a envoyé de Marienbourg à M. KLEIN. *Falco manibus aureis ; rostro nigricante*.

26. Petit FAUCON nommé LANIER ; *Falco minimus laniolus* ; en Anglois *Bucher Bird* ; ou *Mattugess*, selon Willughby, dont plusieurs especes.

1. Le grand LANIER cendré ; *Lanius cinereus major* de Willughby & d'Albin Tom. 2. n. 13. dont Schwenkfeld donne une fort bonne description, & que M. LINNÆUS nomme *Ampelis cerulescens, alis caudâque nigricantibus*. Il en donne la figure *Tabl. II. n. 181*. Albin le nomme *Grand Écorcheur cendré*.

2. LANIER à tête & col cendré ; plus petit que le précédent. *Lanius minor primo, capite & collo cinereis, gutture & pectore incarnatis, alis & dorso ex arugine & nigredine variegatis, rostro & pedibus nigris*. C'est le *Collurio mas* d'Aldrovande, le *Spinttorquus* de Schwenkfeld ; le petit *Écorcheur* d'Albin Tom. 2. n. 14. le *Costrida* d'Olina p. 41.

3. Petit LANIER roux de Schwenkfeld ; nommé par M. LINNÆUS *Ampelis dorso griseo, maculâ ad angulos longitudinali*. C'est le mâle ou la femelle du précédent. Albin Tom. 2. n. 15. en parle aussi sous le nom de *petit Écorcheur*.

4. LANIER, qu'Albin Tom. 2. n. 16. nomme *Écorcheur à tête rouge* ; en Latin, selon M. KLEIN, *Lanius pectore, gulâ & ventre, niveis ; ex albo & fusco variegatus, superiore corporis parte & colli aruginosâ*.

5. Petit LANIER cendré de Rai & de Willughby. *Lanius minor cinerascens*.

6. LANIER étranger, nommé *Oococolin* ; *Lanius Oococolin*, espèce de *Pic*, selon Seba II. p. 102. *Tab. 36. n. 3*. Il descend du Mexique dans le Bresil.

7. LANIER Ayoquantotl. Seba *ibid. n. 4*. Il a le bec noir, les pieds rouges, & le corps doré. On dit que c'est un Oiseau chantant.

8. LANIER de Bengale, nommé *Charah*, roux & cou-

CLASSE DES OISEAUX. Fam. IV. 91

ronné, *rufus & coronatus*; en Anglois *The crested red* ou *rush Butcher-Birn*. Edouard II. p. 54.

9. LANIER de Bengèle, nommé *Fingah*. *Lanius Bengalensis*; en Anglois *The fork-tail'd Indian Butcher-Bird*. Edouard II. p. 56, Il est bleu, a le ventre blanc, & la queue un peu fourchue.

10. LANIER de roseaux, *Lanius arundinum*, que les Païsans; dit M. KLEIN, nomment *Moineau de jonc* ou de *roseaux*. M. LINNÆUS met les *Laniers* dans l'Ordre des *Aves Passeres*.

\* On peut sur les *Faucons Vautours*, ou autres Oiseaux de la même Tribu ou Famille, auxquels les Naturalistes donnent le nom de *Falco* & de *Lanius*; consulter Willughby, Aldrovande, Gesner, Jonston, &c. M. Gautier dans ses *Observations sur l'Histoire Naturelle*, Tom. 2. part. 6. pag. 420 & suiv. en donne sur les Oiseaux carnassiers ou de proie.

T R I B U I V.

OISEAUX DE NUIT, mis sous le nom de *Strix* dans l'Ordre des *Aves Accipitres* par M. LINNÆUS.

Les Oiseaux nocturnes sont de plusieurs especes, & ont différentes varietés; mais les descriptions qu'on en donne, ne suffisent pas pour les distinguer. Ce qu'il y a de plus embarrassant, c'est que les Latins attribuent à presque tous, pour ainsi dire, les mêmes noms. C'est-à-dire, si l'un entend par *Ulula*, le grand *Duc*, l'autre entend le moyen *Duc*, & un autre le petit *Duc*, ou la *Cheveche* ou *Hulotte*. La même confusion se trouve aussi dans les Auteurs François. Par exemple, au mot *Aluco* nos Dictionnaires disent *Hibou*, *Chat-Huant*, *Duc*, *Oiseau nocturne*; à celui d'*Asio*, *Duc*, sorte de *Hibou*; à celui de *Bubo*, *Hibou*, *Chat-Huant*, *Duc*; à celui d'*Otus*, *Duc*; à celui de *Strix*, *Effraye* ou *Fresaye*, qui, suivant les Modernes, est le nom générique de tous les Oiseaux nocturnes; & le nom Latin de la *Fresaye* & *Effraye* est *Ca-*

*primulgus* ; au mot *Ulula* , *Chat-Huant* , *Hibou* , *Huette* ; ou *Hulotte*. A de pareilles nomenclatures , que peut-on comprendre , si l'on n'est pas un peu versé dans l'étude de l'Histoire naturelle du Regne Animal ? Il en est de même des autres Classes des Animaux , auxquels les Lexicographes , sur les vrais noms latins , n'ont pas eu l'attention de fixer des noms françois particuliers & analogues.

Le mot *Strix* , comme l'a fait M. LINNÆUS , doit être le nom générique de tous les Oiseaux nocturnes , ainsi que *Noctua* , qui avec une épithete distingue les différences.

Nous voudrions que le mot *Asio* ne convînt qu'au *Hibou* à oreille d'Asie.

Celui de *Bubo* à tous les *Ducs* , grands , petits & moyens , avec une épithete.

Celui de *Noctua aurita* , à la *Chouette* à oreille.

Celui d'*Aluco* , à la *Chouette*.

Celui d'*Ulula* , à la *Cheveche* ou *Hulotte*.

Celui de *Caprimulgus* , à la *Fressaye* ou *Effraye* , & ainsi du reste.

On peut sur les Oiseaux nocturnes consulter Willughby , Gesner , Aldrovande , Rai , & les Modernes.

1. Grand CHAT-HUANT ou DUC , *Ulula* ; *Chalcio* par Goropius ; *Bubo* par Schwenkfeld ; en Anglois *The Great Horn-owl* ou *Eagle owl* de Willughby & Rai , nommé par M. LINNÆUS *Strix capite aurito* , *corpore rufo*. L'*Ulula* d'Albin Tom. 2. n. 3. & celle d'Edouard II. p. 60. sont cornues proche du bec , & différentes de celles du Pais de M. KLEIN , qui sont cornues proche des oreilles. *Cornuta juxta aures*. En Suedois *Uf*.

2. Moyen DUC-HIBOU cornu de Belon. *Ulula* , *Asio* , *Otus* , *Noctua aurita*.

Rai l'appelle *Otus* ; Dale , *Asio* ; M. LINNÆUS , *Strix capite aurito*. En Suedois *Pennissek*. En Anglois selon Willughby , *The Horn owl* ; selon Albin Tom. 3. n. 6. *The black wing'd Horn owl*. Le *Duc* aux ailes noires. Feuillée III. p. 397. parle d'un *Bubo ochrocinereus* ,  
pectore

*pectore maculoso*; M. LINNÆUS d'un *Bubo*, qu'on voit en Scanie, Province de Suede, commun dans les Montagnes de Laponie, qui est de la grandeur d'un *Coq d'Inde*. Il a des oreilles, & il est tout blanc. Il le nomme *Strix capite aurito, corpore albido*. L'*Otus* d'Albin Tom. 2. n. 10. doit être plutôt nommé *Scops*, *petit Duc*, dit M. KLEIN. Rai & Willughby marquent qu'il y a des Oiseaux de nuit (cela doit s'entendre du *Bubo* & de l'*Otus*) qui comme les *Perroquets* & les *Pics*, ont deux doigts devant & deux derriere, mais c'est que le dernier doigt de devant est placé de façon qu'il paroît être derriere. C'est la réflexion de M. KLEIN, qui les met au nombre de ceux qui ont trois doigts devant & un derriere, & appartiennent par conséquent à la quatrième Famille, & à cette quatrième Tribu du Genre premier, comme Oiseaux nocturnes.

3. HIBOU cendré. *Ulula, Strix*, d'Aldrovande, de Gesner & des autres. *Strix cinerea* de Willughby, qui le nomme en Anglois *The common brown ou Iwy owl; The Gry owl*. Par M. LINNÆUS *Strix capite laevi, corpore ferrugineo, oculorum iridibus atris, remigibus prioribus serratis*. Il y a des variétés dans cette espèce de *Hibou*.

4. CHOUETTE, petit HIBOU; *Ulula Aluco* d'Aldrovande; *Ulula flammeata* de Gesner; *Otus* de Turnerus; *Aluca minor, Lucheran* ou *Chouette blanche*, d'Albin Tom. 2. n. 11. En Anglois *The common Bern-Owl; white Owl; Church-Owl*, selon Willughby. La grande *Chouette brune* & la *Chouette noire* d'Albin Tom. 3. n. 7. & 8. sont de la même espèce.

5. CHOUETTE blanche, marquée de taches couleur de terre, *Ulula alba terrei coloris*, peut-être le *Strix capite laevi, corpore albido* de M. LINNÆUS, nommé par Rudbeck, *Noctua Scandiana maxima, ex albo & cinereo variegato*; en Suedois *Hûrsfang*. C'est le même que celui dont parle Edouard II. 61. M. KLEIN a eu un mâle & une femelle de cette espèce d'Oiseau de nuit; le mâle étant mort, il a donné la liberté à la femelle.

6. CHOUETTE d'Albin Tom. 2. n. 12. *Noctua parva aucuparia*; *Noctua minor*. En Anglois *The little Owl*. En Latin *Aluco*, selon Albin. Schaffielt à Vienne. La petite Chouette d'Albin Tom. 2. n. 12. est une autre de la même espece, différente par la variété.

7. HIBOU, ou Duc à oreille, *Ulula*; *Scops auritus*, selon Aldrovande; dont deux especes.

La premiere est de la couleur du *Bubo*, Duc, & grande comme le *Pigeon sauvage*.

La seconde est le petit *Hibou* de Catesby p. 7. *Noctua aurita minima*; en Anglois *The little owl*.

8. CABARE de Marcgrave, dont il donne la description sans la figure. *Ulula Brasiliensis*.

9. HULOTTE ou CHEVECHE-VAUTOUR, parceque cet Oiseau a le bec fait comme un *Vautour*. *Ulula Vulturina*.

10. HULOTTE-FAUCON, *Falco-Ulula*, parcequ'elle a le bec fait comme un *Faucon*. Edouard p. 62. En Anglois *The little Hawck Owl*.

## GENRE II.

CORBEAUX & CORNEILLES, mis dans l'Ordre des *Aves Pica* par M. LINNÆUS sous le nom générique *Corvus*. *Syst. Nat. n. 40. p. 49. édit. 6.*

Le propre de ces Oiseaux est d'avoir les pieds écailleux, la plûpart noirs, ou tirans sur le noir; le bec fait en forme de couteau, *cultratum*; le bout crochu, fort; la mâchoire supérieure voutée tout du long; le jabor semblable à celui des Oiseaux de proie, la racine du bec garnie de poils; la langue fourchue. Ce Genre d'Oiseaux est *Macroptere*. Voyez ci-dessus à l'article des *Faucons* la différence d'un Oiseau *Macroptere* d'avec un Oiseau *Brachyptere*.

1. CORBEAU, en Grec *Κοραξ*; en Latin *Corvus*; en Anglois *The Raven*; nommé par M. LINNÆUS, *Corvus alter, dorso carulescente*. Albin Tom. 2. n. 70. en donne la description & la figure. Il est d'un noir clair. M.



KLEIN en a vû de blancs. Il y en a, dit-on, en Norvege & en Islande, quoique l'Islande nourrisse des *Corbeaux noirs*. Caius marque avoir vu proche de Lubec une *Corneille* blanche comme de la neige; en Silesie & à Dresde des *Pies* blanches; & en 1548. deux *Corbeaux* blancs dressés à la Fauconnerie. Il n'y a point de Naturaliste qui ne parle du *Corbeau*, Oiseau si connu partout.

2. CORBEAU à collier, à pieds cendrés, & bec arqué, de Feuillée III. p. 14. *Corvus Forquatus, pedibus cinereis, rostro arcuato*. Le même Auteur a vû un autre Oiseau semblable à celui-ci, dont la tête étoit chauve, ridée, & couleur de rose. M. KLEIN pense que ce pouvoit être une espece de *Vantour*.

3. CORBEAU hupé, *Corvus cristatus*. C'est l'*Ococolin* ou la *Perdrix* de Montagne du Mexique. Seba I. p. 100. Tab. 64. n. 1. M. KLEIN marque que cet Oiseau n'a aucune marque de *Perdrix*, que c'est un nom que Seba lui donne sans raison. On a vû plus haut qu'il y a un autre *Ococolin* du Mexique, qui est une espece de *Lanier*.

4. Autre petit CORBEAU, *Corvus altor minor*. C'est la *Corneille*, *Cornix simpliciter*, dont plusieurs espees.

1. CORNEILLE noire, *Cornix nigra*; Κορῶνι en Grec; en Anglois *The common Crow*; *Chough*, selon Willughby. C'est la femelle du *Corbeau*, Oiseau rare en Prusse, dit M. KLEIN. Albin Tom. 2. n. 21. en donne la description & la figure.

2. CORNEILLE cendrée. *Cornix cinerea*; en Anglois *The Royston Crow*; Albin Tom 2. n. 23. *Cornix varia* de Gesner; nommée par M. LINNÆUS *Cornix, capite gulâ alis caudâque nigris, trunco cinerascete*. Ces espees de *Corneilles* pendant l'Hiver se retirent en troupe dans les greniers, d'où elles chassent les *Hibous*. Elles font un bruit terrible.

3. CORNEILLE noire, mangeuse de grains & de fruits. *Cornix nigra, frugilega frugivora*, selon Aldrovande. *Cornus alter* par M. LINNÆUS. *Spermologus* ou *Frugilega* par Caius Rarior. p. 100. En Anglois *The*

Rook, selon Willughby; nommée Grolle par Albin Tom. 2. n. 22.

4. CHOUCAS, ou la Corneille apprivoisée. *Cornix garrula*; *Monedula*; *Graculus*; *Garrulus*; *Monedula torquata*. Par M. LINNÆUS *Corvus fronte nigrâ, occipite incano, corpore fusco, alis caudâque nigris*. En Anglois, selon Willughby, *The Gack-Daw*. Albin Tom. 1. n. 14. en donne le description & la figure.

5. CORNEILLE criarde. *Cornix nigra, garrula*; Rai, *Naribus amplis*. Celle dont parle Sloane II. p. 298. crie continuellement, & ne differe de celle d'Europe que par les narines.

6. Petite CORNEILLE d'un grand noir. *Cornix parva profunde nigra*; *Monedula tota nigra*, selon Sloane p. 299. Elle est si noire, qu'il n'y a sur tout son corps aucunes nuances de noir plus foibles les unes que les autres, ni aucun mélange de bleu. C'est un Oiseau de la Jamaïque.

7. Grande CORNEILLE criarde du même País. *Cornix Garrula major*. *Monedula tota nigra, major, garrula*, dont la mâchoire supérieure est arquée. Sloane II. p. 298. C'est l'*Ani* de Marcgrave. Willughby & Rai la nomment en Anglois *The Great black Bird*. Sloane avertit que Marcgrave en a mal dépeint les pieds.

8. CORNEILLE jaune, *Cornix flava*, nommée *Ocostinitzcam*; de la grandeur d'un Pigeon. Seba 1. p. 97. t. 61. n. 3.

9. CORNEILLE jaune, aux ailes & à la queue cendrée. *Cornix flava, alis caudâque cinereis*; nommée *Hoixotoel* ou *Saligna*, selon Seba 1. p. 96. t. 61. n. 1. d'après Hernandez. C'est un Oiseau qui ne surpasse pas en grandeur le Pigeon sauvage.

10. CORNEILLE, espece de Corbeau. *Cornix corvina, corvi species*; nommée *Yrzuauhtli*, ou *Aigle* de la Nouvelle Espagne. Seba 1. p. 97. t. 61. n. 2.

11. CORNEILLE ou Choucas de Cornouaille. *Cornix rostro pedibusque rubris*. *Coracias*. En Anglois, selon Willughby, *The Cornish Chough*. Cet Oiseau a le bec, les pieds & les yeux rouges. Albin Tom. 2.

12. Petite CORNEILLE des Indes Orientales. *Cornicula seu Monedula India Orientalis*. En Anglois *The Minor or Mino, greater and-less*. Edouard I. p. 17. En François *le Mineur*. La figure qu'en donne Bontius, ainsi qu'Albin *Tom. 2. n. 33.* n'est pas meilleure l'une que l'autre.

13. CHOUCAS couleur de pourpre, de Catesby p. 12. *Monedula purpurea; Cornix purpurea*. En Anglois *The Purple Jack-Daw*.

## G E N R E III.

Différentes especes de *PIES*, *Pica*, & Oiseaux de Paradis, *Manucodiate*, mis dans l'Ordre des *Aves Pica* par M. LINNÆUS, avec les *Corbeaux* & *Corneilles*.

Le Genre des *Pies*, nommé *Pica*, comme qui diroit *picta*, à cause de la variété des couleurs, approche du Genre du *Corbeau* par le bec, les pieds & les ongles; ce qui fait que le Savant M. LINNÆUS joint les *Pies* aux *Corbeaux*. M. KLEIN, qui les fait marcher après, n'a pas jugé à propos de les confondre avec les *Corneilles*. On les en distingue surtout par leur queue longue: ce qui fait que les *Pies* sont *Brachypteres*; au lieu que les *Corbeaux* & les *Corneilles*, & le *Choucas* pourpré, que M. KLEIN nomme aussi *Pie*, sont *Macropteres*.

1. PIE, ΠΙΤΤΑ en Grec. *Pica Rusticorum; vulgaris. Pica varia, caudata*. Par M. LINNÆUS, *Corvus caudæ cuneiformi*. En Anglois, selon Charleton, *The Pie*. Selon Albin *Tom. 1. n. 15.* & Willughby, *Agasse The Magpie*, ou *Piaret*. Vormius p. 293. dit avoir eu une *Pie blanche*. Mais une *Pie toute blanche* est un Oiseau très-rare, comme le remarque M. KLEIN.

2. GEAY, *Pica Glandaria*, de Gesner & de Willughby; & le *Garrulus* des Modernes; nommé par M. LINNÆUS *Corvus variegatus, rectricibus alarum cæruleis, lineis transversis albis nigrisque*. Par Olin p. 35. *Ghiandina*. En Anglois *The Gay*. Albin *Tom. 1. n. 16.* en donne la figure & la description. Il ne faut

pas confondre le *Geay* avec le *Perroquet* d'Allemagne. Voyez *Zornius Epit. à Bruckman sur les Oiseaux d'Allemagne*.

3. *GEAY* bleu hupé, de *Catesby* p. 15. *Pica glandaria cristata, purpureo-carulea*. En Anglois *The blew Gay*.

4. *CASSE-NOISETTE* ; *Pica nucifraga* ; *Nucifragus*. *Turnerus* dit que c'est un Genre de *Geay* de Montagne. *Graculi alpini seu montani* genus. *Gesner* parle d'un autre, qu'il nomme *Graculus nucum, Sturni instar maculosus, caryocatactes* p. 216. & d'une autre espece p. 635. *Willughby* p. 90. d'un *Caryocatactes*. *M. KLEIN* a vû deux de ces Oiseaux qui n'étoient que des variétés, & non des especes différentes. On peut consulter *Willughby*, *Gesner* & *Schwenkfeld* sur ces especes d'Oiseaux. *Albin Tom. 2. n. 28.* parle d'un *Casse-noisette* qu'il nomme en Latin *Sitta* ou *Picus cinereus* ; & en Anglois *The Nathatch* \*.

5. *PIE*, *Pica*. *Merle* du Mexique, *Merula Mexicana*, selon *Seba* I. p. 101. t. 64. n. 5. *M. KLEIN* dit que *Seba* donne mal à propos le nom de *Merle* à cet Oiseau, qui surpasse en grandeur nos *Grives*, & qui a le bec beaucoup plus gros & plus grand.

Autre *PIE* du Mexique, *Pica Mexicana alia*. *Seba* I. p. 101. t. 64. n. 6.

7. *PIE* OU *GEAY* de *Straßbourg*, *Pica seu Garrulus Argentoratensis*. Selon *Aldrovande*, *Cornix fera, pieta, carulea*. Selon *Schwenkfeld*, *Psittacus Germanica*. Par *M. LINNÆUS* *Corvus dorso sanguineo, remigibus nigris, rectricibus viridibus*. *Wormius* en parle p. 296. *Willughby* le nomme en Anglois *The Rollet*. *Zornius II.* p. 267. donne la description de cet Oiseau, qu'il nomme en Alleman *Birckheber*. Cet Oiseau après la moisson se nourrit de bayes & d'Insectes.

Le *Geay* du Cap de Bonne-Espérance, dont parle *Albin Tom. 1. n. 17.* approche beaucoup de celui-ci.

\* Cet Oiseau rare aux environs de Paris, y a été fort commun pendant les Vacances dernières. On en a tué & pris de vivans du côté de Soissons & à Malzerbe, proche de Fontainebleau. C'est ce que j'ai appris de *M. Bernard de Jussieu*, qui en a vu chez un de ses Amis, le mois d'Octobre dernier.

8. GEAY de Bengale d'Albin, *Pica Glandaria Bengalica*. En Anglois *The Gay from Bengal*. Tom. 1. n. 17.

9. PIE Grièche de Bengale, *Pica Graeca Bengalensis*. En Anglois *The Bengal Dial-Bird*. Cock. Albin T. 3. n. 20.

10. PIE de Ternate, *Pica Ternata*. Selon Seba 1. p. 74. t. 46. *Avis Paradisiaca. Dea Ternatana*. C'est un Oiseau, qui, selon M. KLEIN, doit être mis au rang des *Pies*, & qui peut être la *Pica caudata* de Charleton. Il faut ici remarquer que Seba appelle tous les Oiseaux étrangers qui ont de longues queues, *Oiseaux de Paradis*. C'est ce qui fait que M. KLEIN place les *Oiseaux de Paradis* dans le Genre des *Pies*; mais il en faut excepter des Oiseaux à longue queue, qui ne sont ni *Oiseaux de Paradis*, ni *Pies*.

11. PIE blanche & noire; *Pica ex albo & nigra varia*, *duabus caudæ pennis simplicibus prælongis*: nommée par Seba 1. p. 85. t. 52. *Avis Paradisiaca Orientalis*, *ex albo & nigro varia*. Cet Oiseau a la tête & le col pourpré, le bec blanc, les ailes noires, le tronç blanc, les pieds rouges, les ongles blancs.

12. PIE jaune & noire, *Pica ex luteo & nigra varia*; en Anglois *The yellow and black Pie* selon Rai.

13. PIE de Paradis, *Pica Paradisi*. Ce sont les différentes especes d'Oiseaux de Paradis.

1. Le MANUCODIATA; *Avis Paradisi*. Le *Manucodiata* d'Aldrovande, de Willughby à tête dorée, *capite aureo*, qu'Aldrovande, en suivant la fable des autres, a dit n'avoir point de pieds. Mais il a des pieds, *pedata*. On en voit, & on en a vû.

2. Le MANUCODIATA second d'Aldrovande. Willughby en parle, & le nomme en Anglois *Bird of Paradise*. Cet Oiseau a la tête blanche, avec des taches dorées, le bec d'un verd jaune; deux especes de cordelettes couleur de corne & longues sortent du croupion.

3. Le MANUCODIATA troisième d'Aldrovande, qui est l'*Hippomanucodiata* de Willughby.

4. Le MANUCODIATA quatrième du même, nommé *cirrata* par Willughby.

5. Le MANUCODIATA cinquième ou vulgaire d'Al-drovande, dont parlent Willughby & Gesner.

6. Le MANUCODIATA, Roi des Oiseaux de Paradis, de Marcgrave & de Willughby.

7. Le Roi des Oiseaux de Paradis, *Rex avium Paradisiacarum majoris moduli*, décrit par Willughby p. 61. On peut sur les Oiseaux de Paradis consulter Wormius.

8. Petit OISEAU ROYAL de Paradis d'Amboïne, *Avis Regia seu Paradisi, minor Amboïnensis*. Seba t. 65. t. 37. n. 15.

9. Autre OISEAU de Paradis, nommé par le même p. 99. t. 63. n. 1. 2. *Avis Parad. Arasica, maxima subrubra*, mâle & femelle.

10. Autre OISEAU de Paradis des Indes Orientales du même p. 95. t. 6. n. 2. 3. *Avis Parad. Orientalis, vario colore elegantissimo*.

14. PIE noire de la Jamaïque. *Pica nigra Jamaïcensis plumis interspersis purpureis, è viridi resplendentibus, rostro novacule-formi*; nommée par Sloane II. t. 298. *Monedula tota nigra*; en Anglois *The Razor-billed Black of Jamaica*. Catesby app. p. 3. en parle.

## GENRE IV.

ÉTOURNEAUX, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Passeres*.

Ce Genre d'Oiseaux a la langue fourchue, approche des *Pies*, & n'en diffère pas beaucoup par les pieds. Le doigt de derrière dans la plupart est plus long. La queue & le bec sont différents de ceux des *Pies*.

1. ÉTOURNEAU vulgaire, *Sturnus pratorum, vulgaris, sturnus simpliciter*; nommé par quelques-uns *Sturnellus*; en Italien *Storno* & *Stornello*; en Anglois *Starre* *Starl*; en Allemand, selon Schwenkfeld, *Rinder* *Staar*, *Spreche*, *Sprée*; par M. LINNÆUS, *Sturnus rostro flavescente, corpore nigro, punctis albis*. Albin Tom. 1. n. 40. donne la figure & la description de l'Étour-

reau, & *ibid.* n. 38. celle de l'Étourneau à rouge aile.

2. ÉTOURNEAU à rouge aile, de Catesby p. 13. qui est peut-être le même que celui d'Albin, dont nous venons de donner la notice, & l'*Acolchichi*, dont parle Willughby p. 391. en Latin *Sturnus niger, alis superne rubentibus*; en Anglois *The red wing'd Starling*.

3. ÉTOURNEAU à crins cendrés de la Chine; *Sturnus crinibus cinereis & delibutis, calamistro in vallum ad frontem compositis*; en Anglois *The Chinense Starling* ou *Black-Bird*. Edouard p. 19.

4. ÉTOURNEAU à queue divisée, *Sturnus caudâ divisi*; nommé par Seba 1. p. 107. t. 65. n. 4. *Turdus niger Mexicanus*. Ce n'est rien moins qu'une Grive, dit M. KLEIN.

Albin *Tom. 2. n. 41.* donne la figure & la description d'un Étourneau jaune de Bengale.

## GENRE V.

GRIVES & MERLES, mis dans l'Ordre des *Aves Passeres* par M. LINNÆUS.

Ce Genre d'Oiseaux a la poitrine élevée, le bec médiocrement fort, pointu, la mâchoire inférieure droite; la supérieure diminue au milieu, devient légèrement crochue, & surpasse d'un peu l'inférieure. Ces Oiseaux différent entr'eux par les couleurs. L'ouverture du bec est communément jaune, ou dorée. Ils sont de diverses grandeurs, & ils se nourrissent de Bayes & de Vermes.

1. Grande GRIVE, *Turdus viscivorus maximus*: *Turdela* de Gesner, d'Aldrovande & d'Isidore; *Turdus viscivorus major*, de Willughby. En Allemand, selon Schwenkfeld & Frisch, *Shnarr Drossel, mistel Drossel*. M. KLEIN fait plus de cas des figures d'Albin pour les Grives, que de celles de Frisch. Cet Oiseau est le plus grand de toutes les especes de Grives.

2. GRIVE simplement ; *Turdus simpliciter* ; *Turdus medius pilaris* d'Aldrovande ; *Turdus pilaris* de Willughby, Schwenkfeld & Frisch ; *Tourdelle* d'Albin Tom. 1. n. 36. qui la nomme en Anglois *The Fielfare*. Par M. LINNÆUS *Turdus rectricibus nigris, extimis margine interiore apice albicantibus, capite cano*. Cet Oiseau est plus grand qu'un Merle. Beaucoup de ces Oiseaux sont passagers ; plusieurs restent & font leurs nids en Prusse. On en voit tout l'Hiver à Dantzic. Schwenkfeld parle d'une de ces especes de Grives à tête blanche ; en Grec λευκοκεφαλος.

3. GRIVE, *Turdus iliacus*, *Illas*, ou *Tylas*. Schwenkfeld l'appelle *petite Grive*, *Turdus minor*, mais mal ; *Turdus visci vorus maurus*, selon Frisch. M. LINNÆUS dit que le *Turdus iliacus*, & le *Turdus alis subtus ferrugineis, linea supra oculos albicante*, sont le même. Cette Grive ne chante point ; son cri seulement est *Tip, Tip*. Albin, qui en donne la description & la figure Tom. 1. n. 33. la nomme en Anglois *The-mistle-Bird* ; Willughby *The red-wink*, *Swine-pine*, ou *wind Trusch* ; en Allemand *Tiep-pseiff-Drossel*. Cette Grive est plus grande que celle qui chante.

4. Petite GRIVE, ou MAUVIS, selon Albin Tom. 1. n. 34. *Turdus minimus*, selon Frisch ; *Turdus muscicus*, selon Schwenkfeld ; la Grive à rouge aile d'Albin Tom. 1. n. 35. *Turdus iliacus* est de la même espece : l'une est le mâle, l'autre est la femelle. M. LINNÆUS la nomme *Turdus alis subtus ferrugineis, linea supra oculos albicante* : *Klera, Kladra*, en Suedois ; *The Mauvis* ou *Sang Trush* en Anglois. Cet Oiseau se retire dans les Forêts, se perche au haut des arbres : & dans le Printems il imite par son chant celui du Rossignol.

5. MERLE, *Turdus niger* ; *Merula simpliciter*, *Merla* par Oline pag. 29. *κιχλη* en Grec, ou *κιχλια*, selon Frisch ; *Turdus ater, rostro palpebrisque fulvis*, selon M. LINNÆUS. La femelle est couleur de terre. La mâchoire supérieure de cet Oiseau est mobile. Schwenkfeld parle d'un Merle blanc. Albin Tom. 1. n. 37. donne la description du Merle noir & la figure. Il le nomme en Anglois *A Black-Bird* ; les Allemands



le nomment *Schmarbe Drossel*, *Schmarbe Amstel Meerle*.

6. MERLE à collier, *Turdus Torquatus*, *Merula Torquata*, *Merula fusca*, selon Schwenkfeld, Frisch, & Eberus; *Merula nigricans rostro flavescente*, torque *alba* par M. LINNÆUS; en Anglois *The Ring Owzel*, selon Albin Tom. 1. n. 39. en Allemand *Ring Drossel*, *Ringel-Schnee-merros Drossel*.

7. MERLE doré, *Turdus aureus*, *Oriolus*; *Pyrod*, *Galbula*, selon Schwenkfeld & Frisch; *Pic* qui suspend son nid, *Picus nidum suspendens*, dit Aldrovande; *Icterus* de Pline; en Allemand *Hold Drossel*, *Mitthemale*, *Bierhold*, *Bierolff*, *Beerhold*, *Hold Meerle*, & *Airsch Bogel*, selon M. KLEIN.

L'Oiseau jaune de Bengale d'Albin Tom. 3. n. 20. en Anglois *The yellow Bird from Bengal*, en est une variété; & l'*Icterus* des Indes d'Edouard II. p. 77. dans le *Catalogue des Oiseaux de Petersbourg* p. 375. les *Galbula* font mis dans le Genre des *Etourneaux*. Schwenkfeld dit que cet Oiseau est un genre de *Pic* de la grandeur d'un *Merle*, & M. KLEIN soutient qu'il a toutes les marques d'une *Grive*. Son nid est suspendu, il a une voix claire qui varie, & il aime beaucoup les cerises.

8. GRIVE rouge à tête bleue-azur, *Turdus ruber cyaneo capite*; en Allemand, selon Frisch, *Blave Drossel*, *Blautœpffige rohte Drossel*. Edouard I. p. 18. dit que c'est le *Moineau solitaire*. Il se trompe, selon M. KLEIN, c'est la *Grive bleue*, qui chante.

9. GRIVES blanches. Frisch Tab. 33. donne la figure de deux; l'une blanche, & qui a quelques taches; l'autre qui a le dos brun, & qui a beaucoup de taches. Ce sont des variétés, ou des couleurs accidentelles, & ce peuvent être le mâle & la femelle. Dans l'Afrique occidentale à Bambuc & à Galam il y a des *Grives* & des *Merles* très-blancs, & variés de différentes couleurs. Voges en parle dans ses Voyages.

10. GRIVE, nommée *Tourdelle*, *Pie* ou *Grieche* par Albin Tom. 2. n. 36. En Latin *Turdus Pilaris*, *maculis lunatis variegatus*; en Anglois *The Pied-field-fare*. M.

KLEIN ne fait si cet Oiseau est le *Moineau solitaire*, la *Grive bleue* des Indes de Willughby ; en Anglois *The Indian Moekbird*. Il dit n'avoir point vû de *Moineau solitaire*.

11. GRIVE, nommée le *Moineau solitaire* par Willughby ; *Passera solitaria* par Olina p. 14. Cet Oiseau est pris pour le *Moineau solitaire*. Il est de la grandeur de la *Grive noire*, qui est le *Merle* ; tigré de noir & de cendré comme l'*Etourneau*. Olina en a donné une fort bonne figure ; & selon cette figure, l'Oiseau précédent d'Albin, qui est le *Turdus pilaris variegatus*, n'est pas le *Moineau solitaire*.

12. GRIVE toute rouge de Surinam, *Turdus totus ruber*, *Icterus Surinamensis ruber*. Edouard, qui la nomme en Anglois *The red-bird from Surinam* p. 39. hésite s'il doit mettre cet Oiseau dans la Famille du *Pinson*, qui a la tête dorée, ou dans celle du *Rossignol de Virginie*, ou dans celle du *Geay de Bohême*. M. KLEIN ne fait point de difficulté de le mettre dans le Genre des *Grives*, & de l'espece de celle que les Naturalistes nomment *Icterus*.

13. Petite GRIVE variée, *Turdus minor varius*, *Icterus minor*. Cet Oiseau, dit Rai, suspend son nid. C'est l'*Ipajuba* ou *Japu* de Marcgrave ; Willughby le nomme en Anglois *The watchy Picket*, ou *Spanish Nightingale*. Sloane II. 299. Tab. 257. en parle ; *The American Hangnest*, selon Rai. Cet Oiseau de couleur blanche, noire, brune & feuille morte, paroît être le même que le *Rossignol de Virginie*, *Lusciniana Virginiana*, *capite non cristato*, dont parle Clayton *Phil. Transf. N°. 206. p. 933.* quoique cependant cet Oiseau soit du Genre des *Gros Becs*, *Coccothrausta*. Un autre *Icterus minor*, couleur de safran, qui fait aussi un nid suspendu, dont parle Sloane, & représenté à la Table 258. en est une variété.

14. Petite GRIVE à gosier noir, *Turdus minor*, *guttur nigro*, *Icterus minor* ; en Anglois *The Bastard Baltimore*, selon Catesby p. 49. La femelle est plus belle que le mâle, selon la description de Catesby. Il n'y a que les femelles des Oiseaux de proie qui soient plus

belles que leurs mâles ; & M. KLEIN pense que ce que Catesby prend ici pour la femelle , est le mâle ; en Allemand *Schmarbhartiger Bittermahl*.

15. GRIVE variée de noir & de jaune. *Turdus Icterus ex auro nigroque varius* ; en Anglois *The Baltimore Bird*, selon Catesby p. 48. Cet Oiseau est une variété de l'*Icterus* n. 7.

16. MERLE-PIE d'Albin Tom. 2. n. 37. *Turdus niger*, *Merulus variegatus* ; en Anglois *The Pied-black Bird*. Le *Contra* de Bengale du même, Tom. 3. n. 21. en est une variété.

17. GRIVE brune du passage de la Caroline, *Turdus musicus Caroliniensis*, *Turdus pilaris migratorius* ; en Anglois *The field-fare of Carolina* ; en Allemand *Casrolinsche Sang-Drossel*. Cet Oiseau approche beaucoup de la Grive qui chante.

18. MERLE aquatique, *Turdus aquaticus*, *Merula aquatica* ; en Anglois *The water Owzell*. Albin Tom. 2. n. 39. nommé par M. LINNÆUS *Motacilla pectore albo, corpore nigro*. Peut-être est-ce le *Picus murarius* d'Aldrovande.

19. GRIVE rousse, *Turdus rufus*, *caudâ longâ neglectâ*. Catesby p. 28. en Anglois *The fox Coloured Trush*. En Allemand *Rostige Drossel*.

20. OISEAU de Banana dans la Jamaïque. *Turdus oculis ceruleis*. Albin Tom. 2. n. 40. en Anglois *The Banan-Bird from Jamaica*.

21. Le MOCQUEUR de Catesby p. 27. en Anglois *The Mock-bird* ; en Latin *Turdus minor cinereo-albus, immaculatus*. Sloane II. p. 306. t. 256. f. 3.

22. GRIVE aux jambes rouges, à l'iris dorée. *Turdus visciivorus plumbeus* ; en Anglois *The red-leg'd Trush*.

23. Petite GRIVE de Catesby p. 31. *Turdus minimus* ; en Anglois *The little Trush*. On la peut comparer avec la Grive qui chante, n. xvii.

24. GRIVE ou MERLE des Indes, dont la poitrine est couleur de cinnabre ; *Turdus, sive merula indica, pectore cinnabarino*. Ce peut être le *Jacapu* de Marcgrave.

25. GRIVE à couronne rouge. *Turdus coronâ rubrâ* ; *Muscicapa, coronâ rubra* ; en Anglois *The Tyrant*. Cette

espece de Grive nourrit ses petits de Mouches ; Guêpes ; & autres insectes , comme les autres especes de Grives. Ce que fait aussi le Buzard , *Falco Buteo* , Oiseau de proie. C'est ce qui montre qu'on se trompe en tirant le Genre des Oiseaux par la nourriture qu'ils prennent.

26. CUL BLANC à poitrine jaune ; de l'Amérique ; *Turdus pectore luteo* ; *Ceanthe Americana pectore luteo* ; en Anglois *The yellow breasted Chat*. Catesby p. 50.

27. GRIVE brune , ou MERLE brun de la Jamaïque ; *Turdus fuscus* , *Merula fusca* ; en Anglois *The Trush*. Son bec est doré , & il a un taché noire au bout.

28. PRENEUR de Mouches hupé ; *Turdus cristatus* ; *Muscicapa cristata* , ventre luteo ; en Anglois *The crested Fly-catcher*.

29. Petite GRIVE de l'Amérique ; *Turdus minor caeruleo-albus* , *immaculatus alter*. Sloane II. t. 256. Rai p. 185. *Turdus Americanus minor* , *canorus* , *ex cinereo albus* , *non maculatus* ; en Anglois *The American Song-Trush Mockbird* ou *Nightingale* de Rai p. 64. C'est le *Goncorlatelli* de Nieremberg & d'Hernandez , & peutêtre le *Mocqueur* de Catesby , ou du moins une variété.

30. BANIAHBOW de Bengale , *Turdus Bengalensis* ; en Anglois *The Baniabbow* de Bengale. Albin Tom. 3. n. 19.

31. GRIVE hupée , ou Oiseau de Paradis du Bresil ; *Turdus cristatus* , *avis Paradisiaca Brasiliensis* , qui est le *Cuiri-acamaku* hupé de Seba II. p. 93. t. 87. n. 2. Cet Oiseau est rare ; on n'en prend que dans les lieux déserts.

32. GRIVE ou MERLE de Rocher , qu'Albin Tom. 3. n. 55. nomme *Grand rouge queue*. *Turdus seu Merula saxatilis* ; en Anglois *The Greater Redstart* ; nommé par M. LINNÆUS , *Turdus rectricibus rufis* , *duabus intermediis cinereis* , *fascia nigricante proxime apice cinerea*.

33. GRIVE jaune & noire de Catesby , qu'on apprivoise , *append. p. 5*. *Turdus luteo-niger* , *guttore piloso* , *capite* , *gula rostroque* , *dorso caudâque nigris* , *cervicè* ,

CLASSE DES OISEAUX. Fam. IV. III

*propygio, & toto ventre luteis, alis nigris, rectricibus albo-fimbriatis, rostro unciali*: nommée Pie variée de jaune & de noir, *Pica luteo-nigra varia*; en Anglois *The yellow and black Pie*.

34. GRIVE hupée, qui est le Geay de Bohême. *Turdus cristatus rostro brevi, ad ortum lato, Europeanus; Garrulus Bohemicus* de Gesner; *Ampelides* d'Aldrovande; *Bombicilla incendiaria, zincirella*, de son cri, par Schwenkfeld; *Γραφάλος, Microphanix* par Faber; nommée par M. LINNÆUS *Ampelis remigibus quibusdam apice membranaceo terminatis*, Oiseau très-connu, dont on lit une ample description dans le *Miscellaneum* du Royaume de Bohême par Balbin, *Decad. 1. lib. 1. c. 31*. Il y a des variétés dans cette espèce d'Oiseau. Albin *Tom. 2. n. 26*. en donne la description & la figure. Il le nomme en Anglois *The Bohemian Gayor Chatterer*.

35. JASEUR de la Caroline. *Turdus garrulus Caroliniensis*; en Anglois *The Chatterer*. Catesby p. 46. Cet Oiseau n'est pas si beau en couleur que celui d'Europe (le Geay de Bohême).

36. GRIVE chantante de marais, *Turdus musicus palustris dumetorum, arundinum. Hist. avi. Prodrum* de M. KLEIN *Part. III. §. XXIV*.

37. GRIVE couleur de rose. *Turdus roseus, capite ex nigro caruleo & cirro retro compto, alis & caudâ nigris, rostro ultra dimidium lutescente*; en Espagnol *Tordos*; en Anglois *The rose* ou *carnation colour'd Owzel*. Aldrovande en parle *xvi.c. 15*. & Willughby. Edouard p. 20.

On peut placer ici, dit M. KLEIN, l'Oiseau inconnu de Bruckmann, *Epist. iten. CLXI*.

GENRE VI.

ALOUETTES, mises dans l'Ordre des *Aves Passeres* par M. LINNÆUS n. 75.

Ce Genre d'Oiseaux a le bec plus menu que les Grives. Il est obtus par le bout. On connoît les

*Alouettes* par le doigt de derrière, que les Oiseleurs nomment *éperon*. Il est long & pointu. Les Grecs nomment ce Genre d'Oiseau Κορυδαλος, de κορυς, *galea*, *hupe*, que n'ont cependant pas toutes les *Alouettes*. Les Latins les nomment *Alauda*, qui est un mot d'origine Gauloise. Cet Oiseau est plus grand que le *Moineau*.

1. ALOUETTE simple, *Alauda simpliciter*, *Alauda calipeta*, non *cristata*; *Alauda pratorum* de Frisch; *Alauda sine cristâ* de Gesner & d'Aldrovande. Quand cet Oiseau a plusieurs années, son éperon ou ergot est très-long. Il a le bec un peu jaune. M. LINNÆUS le nomme *Alauda rectricibus extimis duabus extrorsum longitudinaliter albis, intermediis interiori latere ferrugineis*. Voyez Albin Tom. I. n. 41.

2. ALOUETTE de Bois, *Alauda Sylvestris*, *pratorum*, *Alauda novalium*, selon Frisch; *Alauda arborea*; par M. LINNÆUS, *Alauda rectricibus fuscis extimis duabus extrorsum longitudinaliter albis, intermediis interiori latere ferrugineis*. Albin Tom. I. n. 42. en donne la description & la figure.

M. KLEIN remarque que l'*Alauda Pratorum* de Frisch, est la même que la précédente, nommée *Calipeta*. Quand elle n'a pas plus d'un an & demi, son éperon est encore court. Olin p. 27. la nomme *Tattovilla di prato*. Il faut dire la même chose de l'*Alauda fistulans* de Frisch, c'est-à-dire, que c'est le même Oiseau; ainsi que de l'*Alouette de Pré*, & de la petite *Alouette* d'Albin Tom. I. n. 43. & 44. Ainsi l'*Alouette vulgaire*, *Alauda vulgaris*; l'*Alouette de Bois*, *Alauda Sylvestris*; l'*Alouette de Pré*, *Alauda Pratorum*; & la petite *Alouette*, *Alauda minor*, ne font que le même Oiseau, à qui ces noms différents sont donnés, suivant l'âge qu'il a. M. KLEIN ne met aussi nulle différence entre des *Alouettes* de Leipzig, qui s'élèvent en l'air, *Calipeta*, & celles de son País (Dantzic), quoique les premières soient distinguées par leur grandeur & leur corpulence, & une ou deux longues plumes.

3. ALOUETTE hupée; *Alauda capitata cristata, viarum*,

*Fam.*, selon Schwenkfeld & Willughby ; *Londola* par Olina p. 13. *Galerita* par Frisch. Albin Tom. 3. n. 52. en donne la description. Cette espece d'*Alouette* fréquente dans l'hiver, comme les *Moineaux* & autres petits Oiseaux, les jardins, les chemins, & autres lieux fréquentés.

4. ALOUETTE blanche, *Alauda major*. Selon Frisch ces Oiseaux passent de Norvege, où il y en a beaucoup, en Allemagne. M. KLEIN dit qu'étant plus voisin des Païs Septentrionaux, il n'en a pas vu un dans l'espace d'un demi-siecle, & que ces *Alouettes blanches* ne peuvent l'être que par accident. C'est ainsi que l'on voit quelquefois des *Moineaux*, des *Hirondelles* & des *Pies blanches*. M. KLEIN marque avoir nourri pendant deux ans une nichée de *Souris*, dont deux étoient grises, & deux blanches. Cela n'est pas rare : on en voit à Paris & ailleurs.

5. ALOUETTE de la Virginie & de la Caroline. *Alauda gutturo flavo*, *Virginia* & *Carolinæ*, Catesby p. 32. M. KLEIN a eû le 21 Avril 1667. un de ces Oiseaux, que le gros tems avoit porté en Norvege, & de là à Dantzic, & un autre qui lui fut apporté en Décembre 1747. par un Oiseleur de Zopott.

6. Grande ALOUETTE de Catesby p. 33. *Alauda magna*; en Anglois *The Large lark*. C'est un Oiseau de l'Amérique Septentrionale.

7. ALOUETTE ou CALENDRE de Belon ; *Alauda qua Calandra*. Belon & Olina p. 30. en donnent la figure.

Willughby & Rai mettent la *Locustella* de Jonston, la *Spipoletta* plus grande que les *Alouettes*, & la *Glaucopis*, au rang des *Alouettes*. Il est parlé dans le *Cat. Av. Petrop.* p. 376. d'*Alouettes* qui ont des oreilles.

## GENRE VII.

Différens petits Oiseaux, comme les *Rossignols*, les *Rouge-Gorges*, *Rouge-Queues*, *Bergeronnettes*, *Cul-blancs*, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Passeres*.

M. KLEIN donne à ce Genre d'Oiseaux le nom de

114 CLASSE DES OISEAUX. Fam. IV.

*Ficedula*, Mangeur de Figue. Ils se nourrissent aussi de *Mouches* & de *Vermine*, *Musci-vermi-peta*. Ce sont de petits Oiseaux, dont le bec convient assez avec celui des *Alouettes*; il est menu & émouffé. Ils ont aux doigts des ongles courts, presque égaux entr'eux, sans éperon. Ce Naturaliste fait de ce Genre d'Oiseaux trois Tribus ou Especes. Il donne à la premiere le nom de *Luscinia Curruca*, ce sont les *Rossignols* & les *Fauvettes*, connus sous ces deux noms; à la seconde le nom de *Trochlodyta*, ce sont les *Roitelets*; à la troisième le nom de *Sylvia*, ce sont les *Rouge-Gorges*, *Rouge-Queues*, qui ne font leur séjour que dans les Bois.

TRIBU PREMIERE.

ROSSIGNOLS, FAUVETTES, BECFIGUES, &c. sous le nom de *LUSCINIA CURRUCA*.

1. ROSSIGNOL, *Luscinia simpliciter*, *Luscinia major* & *minor* de Schwenkfeld; *φιλοληνη* en Grec, *Acredula* Cic. *Ἀνδών*, parceque cet Oiseau se plaît à chanter dans les bocages. En Anglois *The Nightingale* par Willughby & Albin Tom. 3. n. 53. Frisch donne deux Especes de *Rossignols*, l'une, qui est plus rouge; & l'autre, qui l'est moins. Cet Oiseau chante la nuit. Olina le nomme en Italien *Rossignuolo*. Il fait son nid dans l'herbe, dit-il. M. LINNÆUS le met dans le Genre des *Motacilla*, *Hoche-queue*, & le nomme *Motacilla rufo-cinerea*, *gennum annulis cinereis*. Pour M. KLEIN il a retenu les noms anciens donnés à cet Oiseau.

2. BECFIGUE ordinaire d'Olina p. 11. *Beccafico ordinario*; en Latin *Luscinia altera*; *Curruca vera canora*; *Curruca cantu Luscinia* par Frisch. Ce peut être la *Ficedula septima* d'Aldrovande, ou la quatrième de Willughby. On confond assez communément ensemble ces Oiseaux & plusieurs autres. M. KLEIN en donne la figure §. XXXIII.

3. BECFIGUE qui se retire dans le Chanvre. En Latin *Luscinia fusca*, Oiseau qui imite le chant du *Rossignol*; en Italien par Olina p. 11. *Beccafico cannapino*. Il a le



chant aigu. M. LINNÆUS nomme le vrai *Curruca*, *Motacilla supra fusca*, *subtus ex albida*, *macula pone oculos grisea*; & la *Ficedula septima* d'Aldrovande; *Motacilla virescens cinerea*, *artubus fuscis*, *subtus flavescens abdomine albido*. Le vrai *Curruca* est la Fauvette.

4. OISEAU de Fange, selon les Anglois, ou la *Salicaria* de Gesner; en Anglois *Sedge-bird*, selon Albin Tom. 3. n. 60.

5. PRENEUR de Mouches noirâtre de Catesby p. 53. *Luscinia nigricans*, *Muscipeta nigrescens*; en Anglois *The black cap Fly catcher*.

6. PRENEUR de Mouches aux yeux rouges. *Luscinia muscicapa oculis rubris*; en Anglois *The red ey'd Fly catcher*. Catesby p. 54.

7. PRENEUR de Mouches brun. *Lusciniana muscicapa fusca*; en Anglois *The little brown Fly catcher*. Catesby p. 54.

8. MESANGE au croupion jaune. *Luscinia uropygio luteo*; *Parus uropygio luteo*; en Anglois *The yellow Rump*. Catesby p. 59.

9. MESANGE de Bahama. *Luscinia pectore flavo*; *Parus Bahamensis*; en Anglois *The Baham Titmouse*.

10. ROSSIGNOL brun & jaune de Rai & de Sloane 307. t. 259. en Latin *Luscinia seu Philomela e fusco & luteo varia*.

11. PRENEUR de Mouches brun & blanc de Sloane p. 309. t. 265. *Luscinia*, *quæ Muscicapa ex fusco & albo varia* p. 309. t. 265. en Anglois *The Small black and white bird*, selon Rai p. 186. Il y a sur la Côte de Malabar & de Coromandel des Rossignols qui ont des bandes noires. Cet Oiseau est une espèce de Rossignol.

12. ROSSIGNOL aux ailes variées; *Luscinia alis variegatis*; *Ficedula variegata albo nigra*; qui peut être la *Ficedula tertia* d'Aldrovande; & peut-être la *Motacilla nigricans*; *superciliis albis*, *maculâ alarum albâ*, *gulâ flavescente* de M. LINNÆUS; en Anglois, selon Edouard, p. 30. *The cold Finch*; mâle & femelle.

13. JACAPANI de Marcgrave. *Luscinia pullo-lutea*; *Muscicapa ex fusco & luteo varia*; en Anglois *The*

216 CLASSE DES OISEAUX. Fam. IV.

Small yellow and brown Bird. Sloane t. 265. Rai p. 86.

14. PRENEUR de Mouches d'un brun pâle. *Luscinia Muscicapa*, pallidè fusca. Rai & Sloane p. 310. en parlent.

15. ROSSIGNOL bleu & rouge d'Edouard p. 22. *Luscinia ex caeruleo & rubro-varia*; en Anglois The red belly'd blue bird.

16. ARLEQUIN, *Luscinia diversicolor*. ou Preneur de Mouches, bleu, cendré, brun & jaune, selon Rai & Sloane p 310.

16. ROSSIGNOL de Bengale d'Edouard II. p. 79. en Latin *Luscinia Bengalensis*; en Anglois The green Indian Fly Catcher.

TRIBU II.

ROITELETS, *Reguli*, petits Oiseaux connus en Europe; dont le corps est court & gros, d'où leur est venu le nom de *Trochlodytes*.

1. ROITELET ordinaire, *Trochlodytes simpliciter*; *Passer Trochlodytes* d'Aldrovande, de Bebon & de Turnerus; *Regulus* par Willughby; en Anglois The common Wren, selon Albin Tom. 1. n. 53. nommé par M. LINNÆUS *Motacilla grisea, alis nigro-caruleoque undulatis*. C'est cet Oiseau sur lequel on débite une Fable; que l'Aigle le porte sur sa queue, & l'éleve jusque proche du Soleil.

2. ROITELET non hupé, *Trochilus capite laevi*, *Regulus non cristatus*, selon Aldrovande & Willughby; nommé par M. LINNÆUS *Motacilla cinereo-virescens, subtus flavescens, superciliis luteis*. Cet Oiseau est un peu plus grand que le suivant, & plus petit que le précédent. C'est lui qui est proprement nommé Roitelet.

3. ROITELET hupé, *Trochilus* d'Aristote & de Pline; *Regulus cristatus* d'Aldrovande. En Italien *Fior ramio*, c'est-à-dire, fleur de sauci, à cause de la couleur de sa huppe: en Anglois The crested Wren, selon Albin Tom. 1. n. 53. nommé par M. LINNÆUS *Motacilla*

*hemigibus secundariis exteriori margine flavis, medio nigris.* Catesby append. p. 13. parle du *Rautelet hupé.*

TRIBU III.

**ROUGE-GORGE**, & autres petits Oiseaux qui ont la poitrine allongée & fourchue, & l'estomac laineux, ou comme une espece de bande ou de ceinture de différentes couleurs.

I. **ROUGE-GORGE**, *Sylvia sylvatica*; *Rubecula*, selon Schwenkfeld & Frisch. *Petti rosso* en Italien par Olina p. 16. nommé par M. LINNÆUS *Motacilla grisea*, *gulâ pectoreque fulvis.* Cet Oiseau fréquente les bois, les jardins, les maisons mêmes, en y entrant par les fenêtres, & y cherche des *Mouches.* Albin Tom. 1. n. 5. en donne la description & la figure.

2. **ROSSIGNOL** de muraille, ou *Rouge-queue*, selon Albin Tom. 1. n. 50. *Sylvia Ruticilla*, *Rubicellus*, *Rubecula domestica*, *Luscinia murorum*; par Schwenkfeld *Rubecula*; par Frisch *Rubecula nigra*; par M. LINNÆUS *Motacilla gulâ nigra*, *abdomine rufo*; *capite dorsoque cano.* En Italien par Olina p. 47 *Codi rosso maggiore e minore.* Le *Rossignol* de l'Amérique d'Edouard II. p. 80. *American Redstart*; le *Rossignol de murailles* de Catesby p. 61. *Rusticilla Americana* ne sont que des variétés.

3. **GORGE-BLEUE**, Oiseau dont le haut du gosier est bleu. *Sylvia gulâ carulea.*

I. A poitrine rouge, *pectore rubro*, *Rubicilla major*; *Saxatilis*, *Rubecula Saxatilis*, *Merula solitaria carulea*, selon Schwenkfeld; *Petrocoptes* de Belon; *Caruleus* de Pline; & *Passer solitarius* d'Aldrovandé.

II. **QUEUE ROUGE** à estomac variée de blanc, *thorace ex albo variegato.* *Phenicorus*, selon Frisch.

III. **ROUGE-GORGE** bleue de l'Amérique, *Rubecula Americana carulea.* *The blue bird.* Catesby p. 47. *ventre rubro.*

IV. **ROUGE-QUEUE** à gosier plombé, *Gulâ plumbea*;

nommée par Albin Tom. 3. n. 59. Rouge queue noirâtre ; *The hodge Sparrow* en Anglois.

4. ROUGE QUEUE *Sylvia griseâ thorace longo*, *caudâ totâ rubrâ*. Frisch.

5. ROUGE QUEUE à gosier gris. *Sylvia gulâ griseâ fimbriatâ*, de Frisch.

6. BERGERONETTE, *Sylvia pectore nigro* ; selon M. LINNÆUS *Motacilla pectore nigro* ; par Olina p. 43. *Balterina* ò *sia Crutettola* en Italien. *Motacilla alba*, *Κελλυπος* en Grec ; *Cnipologus* selon Aristote. *Albicilla caudâ tremulâ*. En Anglois *Water wag tail*. Albin Tom. 1. n. 49.

7. BERGERONETTE jaune, *Sylvia flava* ; *Motacilla minor flava* ; *Florus* ; *Boarula* d'Aristote, parceque cet Oiseau suit le bétail dans les champs ; nommée par M. LINNÆUS *Motacilla pectore abdomineque flavo*, *rectricibus duabus exterioribus dimidiato-oblique albis*. En Anglois *The Cock and Hen yellow*, *Water wag tail*. Albin Tom. 2. n. 58.

8. BERGERONETTE, ou *Mesange à longue queue*, d'Albin Tom. 2. n. 57. *Sylvia lutea capite nigro* ; *Culicilega flava*, *Muscipeta secunda* de Schwenkfeld ; *Rubetra* par Frisch ; en Anglois *Stone chatter* ; nommée par M. LINNÆUS, *Motacilla nigricans*, *superciliis albis*, *maculâ alarum albâ*, *gulâ flavescente*.

9. CUL BLANC, *Sylvia buccis nigris* ; *Enanthe seta Vitiflora* de Willughby ; en Anglois *Wheat-ear*. Albin Tom. 1. n. 55. parle du mâle & de la femelle n. 54. par M. LINNÆUS *Motacilla dorso cano*, *fronte albo*, *oculorum regionibus nigris*.

10. OISEAU à poitrine argentée. *Sylvia thorace argenteo*. Frisch. Il y en a une autre du même qui n'est qu'une variété.

11. PETRONELLE des Italiens. *Sylvia Petrarum*. *Petronella* ; *Πετροφίλος Saxicola*. Ce peut être la *Straparola* d'Aldrovande ; le *Curruca major altera* de Frisch. t. 22. Espece de *Fauvette* qui fréquente les rochers dans les lieux déserts.

12. GRISOLE d'Aldrovande, *Sylvia pestilentialis*, ainsi

nommée parcequ'on croit qu'il s'en trouve en grande quantité dans les jardins quand il regne des maladies pestilentielle. C'est la *Muscipeta quarta* de Ruison p. 87. de Jonston p. 122. & peutêtre la troisième espece de *Cul-blanc* de Willughby.

13. FAUVETTE brune ou *Prunelle* de Jonston Tab. 36. *Sylvia rectricibus alarum maculâ albâ. Curruca fusca albâ maculâ in alis* de Frisch. M. KLEIN ne sait si cet Oiseau est la *Motacilla testacea, subtus cinerea, pileo obscuro*, ou la *Motacilla supra cinerea, infra alba, rectrice prima longitudinaliter dimidiata alba* de M. LINNÆUS. Peutêtre que l'un & l'autre sont le suivant.

14. FAUVETTE à sommet noir, *Sylvia atricapilla*; *Μελανοκεφάλος* d'Aristote; *Atricapilla*; *Ficedula* de Belon & de Schwenkfeld, du Genre des *Rossignols*, nommée *Capinera* par Olina p. 9. la *Rouge - queue* de Bengale d'Albin Tom. 3. n. 56. *The Bengal Restart*, & le *Curruca atricapilla* de Frisch sont le même Oiseau.

15. Albin Tom. 2. n. 59. nomme *Roitelets non hupés* deux Oiseaux, qui, selon M. KLEIN, ne sont pas des *Roitelets*, mais des especes de *Ficedula*. Il nomme *Sylvia vertice subrubro*, un Oiseau dont parle Frisch. C'est la *Fauvette à sommet rougeâtre*.

16. ROUGE - GORGE verte, *Sylvia gulâ phœniceâ. Rubecula viridis elegantissima*; en Anglois *The green Sparrow*, *green humming Bird*, selon Rai & Sloane t. 263.

17. Petit Oiseau de l'Amérique de différentes couleurs, *Avicula Americana variis coloribus picta*, Seba II. p. 5. t. 3. n. 3, nommé par M. KLEIN *Sylvia versicolor*.

18. Autre petit Oiseau de l'Amérique du même Seba II. t. 3. n. 4. dont la tête est noire, le bec blanc, la poitrine & le ventre bleu-azur, le dos d'un verd de *Perroquet*, & les ailes de couleur d'herbe. *Sylvia Avicula Americana altera*.

19. CARDINAL, petit Oiseau qui chante, rouge par tout le corps, verd, jaune, pourpré, & autres couleurs. *Sylvia versicolor*. C'est un très-bel Oiseau, dont parle Seba II. p. 8. t. 7. n. 2.

20. TA TAC, petit Oiseau rouge à bec plus long de la Nouvelle Espagne. Il est de la grandeur d'un Moineau. *Sylvia rubra rostro longiori*. Seba II. p. 74. t. 70. n. 8.

21. Autre petit Oiseau à poitrine rouge, dont le dessus du corps & de la queue sont bleus. *Sylvia thorace rubro, supero corpore & caudâ caeruleis*; en Anglois *The blue Red-breast*. Edouard I. p. 24.

22. ROUGE-GORGE d'Edouard p. 25. verte & à tête noire. *Sylvia viridis, capite nigro*.

PRENEUR de Mouches verd & à tête noire d'Edouard p. 25. *Sylvia viridis, capite cyaneo*.

24. ROUGE-QUEUE d'Edouard à gosier blanc. *Sylvia seu Rutticilla gutture albo, zonâ caeruleâ, fimbriatâ*.

25. ROUGE-QUEUE grise & à gosier noir. *Sylvia seu Rutticilla corpore griseo, gutture nigro*.

26. CUL-BLANC d'Edouard p. 31. de couleur noirâtre. *Sylvia seu Nigricilla gutture nigro, nigrisque alis, corpore aruginoso*.

27. CUL-BLANC; nommé *Sylvia inferne ex albo cinerea, superne ex terreo colore cinerescens, genis albis, alis fusco & albo variis, rostro pedibusque nigricantibus*; en Anglois par Edouard II. p. 78. *The lesser Mock-Bird*.

Le *Mock-Bird* de Catesby est une Grive; mais celui-ci dont Edouard parle, est du Genre des *Sylvia*.

## GENRE VIII.

*HIRONDELLES*, mises par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Passeres*.

Ce Genre d'Oiseaux, vû la figure de la tête, a le bec court & menu, comme membranacé, large à sa racine, finissant en pointe, l'ouverture très-grande, de façon que ces Oiseaux ont la facilité de prendre en l'air, sur terre, ou sur l'eau, & contre les murailles, les Insectes qu'ils aperçoivent. Ils ont les pieds courts, mais les ongles pointus, qui leur servent à s'attacher; ce qui leur fait donner le nom d'*Hirundo*,

du verbe *harere*. Leurs ailes sont longues. Voilà les marques auxquelles on connoît les *Hirondelles*. M. KLEIN les divise en *Hirondelles* qui ont la queue égale, & en *Hirondelles* qui ont la queue fourchue; c'est-à-dire, que les plumes du milieu de la queue de cette seconde Tribu, sont plus courtes que celles des deux côtés.

## T R I B U P R E M I E R E.

*HIRONDELLES* à queue égale, *candâ equabili*.

1. FRESAYE OU EFFRAYE, Oiseau nocturne. *Hirundo Caprimulga*, *Caprimulgus simpliciter*, *Strix* de Schwenkfeld p. 232. 353. en Anglois *Goat sucking Owl*, ou *Night Jarr* par Charleton 8. nommée par M. LINNÆUS *Hirundo candâ integrâ*, *ore setis ciliato*. En Ruffie *Leleck*. C'est un Oiseau nocturne irrégulier, de la couleur du *Coucou*, dont l'ouverture du bec est comme celle de l'*Hirondelle Apus*. M. KLEIN. dit en avoir tué plusieurs qui erroient çà & là soir & matin. Il en est parlé dans le *Catalog. des Ois. de Petersbourg* p. 363. Cet Oiseau se nourrit de grands & petits Insectes. M. LINNÆUS en donne une fort bonne description. La *Fresaye* de la Caroline de Catesby ressemble à la nôtre, avec cette différence, qu'elle a au col & sur les ailes des taches jaunes, & une grande tache blanche sur les plumes des ailes les plus courtes, & la queue plus longue que celle d'Europe. Edouard II. p. 63. parle d'une autre *Fresaye*, & Catesby *Append. p. 16.* d'une petite *Fresaye* de l'Amérique.

2. FRESAYE de la Jamaïque, *Hirundo Jamaicensis*, *naribus conspicilia mentientibus*. *Caprimulgus seu Noctua Sylvatica Jamaicensis minor*; en Anglois, selon Rai, *The Small-Wood-Owl*. *Noctua minor ex pallido & fusco varia*. Sloane II. p. 298. t. 255. Cet Oiseau n'a rien de commun avec les Oiseaux de nuit.

3. Autre espece de *Fresaye*, qui est le *Gviraquerea* de Marcgrave. *Hirundo Caprimulgi species*. Rai.

4. HIRONDELLE de Mer des Hollandois, qui sem

Pambre, *Hirundo marina*, Batavorum. Sloane I. p. 102.  
t. 66. n. 4. *Hirundo ambram griseam redolens*.

## T R I B U I L

## HIRONDELLES à queue divisée, caudâ divisâ.

I. HIRONDELLE domestique, *Hirundo domestica*; *Hirundo urbica*, *Hirundo secunda* de Schwenkfeld. Albin Tom. 2. n. 56 en donne la description & la figure. M. LINNÆUS la nomme *Hirundo rectricibus*; excepte *pari intimo*, *albâ maculâ notatis*. Cette Hirondelle fait son nid dans les cheminées.

2. HIRONDELLE rustique, qu'on peut aussi appeler *Hirondelle de fenêtre*. *Hirundo rustica*; *Hirondelle première* de Schwenkfeld; *Argatylis*; *Martinet* de Belon; en Italien *Spazzo camino*; nommée par M. LINNÆUS *Hirundo dorso nigro carulescente*, *rectricibus immaculatis*. M. KLEIN dit avoir eu en 1747. une *Hirondelle* blanche de cette espece. Il est parlé d'une *Hirondelle* blanche dans les *Ades Littéraires de Suede* 1731. p. 98. fig. 2.

3. HIRONDELLE de rivage, *Hirundo riparia*; Schwenkfeld, Aldrovande. Elle a un collier blanc. Willughby & Albin II. n. 96. en parlent. *Hirundo minor terrei coloris*. M. LINNÆUS l'appelle *Hirundo cinerea*, *gulâ abdomineque albis*.

4. Grande HIRONDELLE de muraille. *Hirundo muraria*, *saxatilis*, *sive speluncaris*, selon Schwenkfeld; *Apes*, *Apus*, selon Frisch. Par M. LINNÆUS, *Hirundo nigra tota*, *gulâ albicante*. Albin Tom. 2. n. 55. en donne la description.

I. HIRONDELLE de l'Amérique, nommée *Taperâ*; *Hirundo Americana*. Rai p. 72. Oviedo, Marcgrave, du Tertre p. 259. Sloane p. 312 en parlent.

II. Grande HIRONDELLE du détroit de Gibraltar. *Hirundo maxima freti Herculei*; en Anglois *The Greatest Martin* ou *Swift*, Edouard I. p. 27. Voyez sur les *Hirondelles* M. KLEIN Part. III. Prod. Avi. & notre *Dictionnaire des Animaux* au mot HIRONDELLE.



5. HIRONDELLE qui par son chant imite celui de l'Alouette, *Hirundo cantu Alaudam referens*. Feuillée III. p. 267.

6. HIRONDELLE de l'Amérique, *Hirundo caudâ vel sexies divisa*. Spazzo camino Americana fusca, gulâ albicante. *Hirundo caudâ aculeatâ, Americana*; en Anglois *The American Swallow*. Catesby Append. p. 8.

7. HIRONDELLE de la Chine, *Hirundo Sinensis*. Les Chinois en mangent les nids. Bontius, Rai p. 72. Wormius p. 311. Uries p. 279. parlent de cet Oiseau.

## G E N R E IX.

MESANGES, mises par M. LINNÆUS dans le Genre des Aves Passeres.

Ce Genre d'Oiseaux a le bec court, coupant, un peu fait en angle, les mâchoires égales & pointues.

1. Grande MÉSANGE, *Parus major*; *Fringillago de Gaza*, Schwenkfeld, & Willughby; *Spernuzzola d'Olina* p. 28. *Parus capite nigro, temporibus albis, nuchâ luteâ*, par M. LINNÆUS; en Anglois *The Ox-eye Titmouse*, selon Albin Tom. I. n. 46. qui en donne la description & la figure.

M. KLEIN ajoute à cet Oiseau un *Mésange Pinçon* de Catesby p. 64. *Parus Fringillarius*; en Anglois *The Finch-creeper*.

2. MÉSANGE de bois, *Parus sylvaticus*; *Parus minor atris tractibus*; *Parus ater*; *Parus carbonarius minor*, selon Schwenkfeld, Gesner & Willughby. Cet Oiseau n'est pas noir sous le ventre. M. LINNÆUS le nomme *Parus capite nigro, vertice albo, dorso cinereo, ventre albo*.

3. MÉSANGE nonette ou bleue. *Parus ceruleus*, Frisch; *Parus ceruleus montanus*, Schwenkfeld; par M. LINNÆUS, *Parus remigibus cerulescentibus, prima margine exteriori albâ, vertice ceruleo*. C'est la plus petite des *Mésanges*.

124 CLASSE DES OISEAUX. Fam. IV.

4. MÉSANGE brune, *Parus fuscus, cinereus, palustris, atricapillus*, selon Schwenkfeld & Frisch; nommé par M. LINNÆUS *Parus capite nigro, temporibus albis, dorso cinereo*.

5. MÉSANGE au capuchon noir de Catesby. La même, dont parle Albin Tom. III. n. 56. *Parus cucullo nigro*; en Anglois *The hooded Titmouse*.

6. MÉSANGE hupée, *Parus cristatus* de Schwenkfeld & de Frisch; le *Parus cristatus* d'Albin Tom. II. n. 57. en Anglois *The crested Titmouse* est le même ou une variété.

7. MÉSANGE à queue longue de Schwenkfeld & de Willughby, nommée par M. LINNÆUS *Parus vertice albo, caudâ corporeque longiore*. Il en donne la figure Tabl. I. n. 243. Cet Oiseau suspend son nid. Son bec est très-court, petit, brun, pointu, & verd.

8. MÉSANGE à barbe noire, *Moineau d'Inde*, ou le *Moustache*; *Parus barbâ nigrâ utrinque, ab oculis dependente. Rasser barbatus Indicus*; en Anglois *The beard-Manica*, ou *bearded Titmouse*, selon Albin Tom. I. n. 48.

9. MÉSANGE à queue longue & à tête variée, *Parus caudatus capite vario*; en Anglois *The long tail'd Titmouse*, selon Albin Tom. II. n. 57.

10. MÉSANGE de Lithuanie, qui suspend son nid. *Parus Lithuanicus, nidum suspendens*; en Polonois *Remirz. Rzaczynski I. 294*. Cet Oiseau se trouve en Volhynie, à Sendomir, & en différens endroits de Lithuanie.

11. MÉSANGE jaune de la Caroline. *Parus luteus Caroliniensis*; en Anglois *The yellow Titmouse*.

12. MÉSANGE hupée de Catesby p. 57. *Parus cristatus, pectore rubro*; en Anglois *The crested Titmouse*. Ce peut être une variété de celle du n. vi.

13. MÉSANGE dont la tête est de couleur d'or, le corps noir, le dos pourpré, & la queue courte; en Anglois *The golden headed black Titmouse*, selon Edouard I. p. 21. Cet Oiseau est mis par l'Auteur parmi les *Alcyons*. M. KLEIN n'en fait pas la raison. Il dit qu'il a les doigts & les pieds faits comme ceux

des *Mésanges*. Albin Tom. III. n. 57. parle de deux petites *Mésanges*.

14. MÉSANGE de l'Amérique à gorge jaune. *Parus Americanus gutture luteo* ; en Anglois *The yellow throated Creeper* , selon Catesby p. 62.

15. MÉSANGE à figure de *Pic* , *Parus facie-Pici* ; *Sitta capite nigro* , & *altera capite fusco*. Le *The Nuthatch* , and *The small Nuthatch* , & le *Casse-noisette* de Catesby p. 21. le *Picus subcæruleus* , *Sitta* d'Aldrovande , le *Sitta* seu *Picus cinereus* , le *Casse-noisette* d'Albin Tom. II. n. 28. & en Allemand le *Spechtartige Meisse* ; *Blau Specht* de Schwenkfeld & de Frisch , sont des variétés.

Parceque ces petits Oiseaux montent dans les arbres , il y a des Naturalistes qui les rangent parmi les *Pics*. Le *Certhia* est aussi mis mal à propos parmi les *Pics*. Les *Pics* , comme on l'a vû Fam. III. ont deux doigts devant & deux derriere. Le petit & le grand *Grimpereau* , *Sitta* & *Certhia* , ont trois doigts devant & un derriere ; & quoiqu'ils s'attachent aux arbres & aux branches, ils ne sont pas pour cela des *Pics*. La *Sitta* est une grande espece de *Mésange* , car il n'a point la langue faite comme les *Pics*. Zornius II. p. 174. en donne une fort bonne description.

## G E N R E X.

Oiseaux nommés *Passeres* , qui ont le bec large à la racine , diminuant peu à peu , coupant , & pointu. Ce Genre a la tête plus élevée que les autres petits Oiseaux. On peut sur ces petits Oiseaux , qui ont le bec gros & fort , consulter le *Catalog. Avi. Petrop.* p. 388. & suiv. M. KLEIN divise le Genre en cinq Tribus. La première contient les *Moineaux* & *Serins* , *Passeres* ; la seconde les *Ortolans* , *Emberiza* ; la troisième les *Linotes* , *Linaria* ; la quatrième les *Gros-Becs* , *Coccothraustes* ; la cinquième les *Pinçons* & *Chardonnerets* , *Fringilla*. Ce Genre nombreux est mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Passeres*.

## T R I B U    P R E M I E R E .

## M O I N E A U X .

1. MOINEAU domestique. *Passer domesticus*, selon Aldrovande, Schwenkfeld, Willughby, Frisch; nommé par M. LINNÆUS, *Fringilla remigibus reatricibusque fuscis, gulâ nigrâ, temporibus ferrugineis*; en Anglois selon Albin Tom. I. n. 62. *The House Sparrow*; en Italien *Passera nostrale*; selon Olina p. 42. Schwenkfeld dérive le mot *Passer* du verbe *pati*, souffrir, parce que cet Oiseau est sujet au mal caduc. C'est un Oiseau très-connu, & dont tous les Naturalistes ont parlé. Il y a des *Moineaux blancs*.

2. MOINEAU d'arbre ou de Campagne, *Passer arbo-reus, montanus ferus, Passer sylvestris*, selon Schwenkfeld & Frisch; en Italien par Olina p. 46. *Passera Mat-tugia*. Le *Grimpereau* de Hambourg d'Albin Tom. 3. n. 24. *Hambourg Troë-Creeper* en est une variété; en Latin *Hamburgiensis Certhia*; & le *Moineau à tête rouge* du même Tom. III. n. 6. en approche. Olina p. 48. parle d'un *Passera montanina*, ou *montanara*, de la grandeur d'un *Moineau domestique*. Il distingue ce *Moineau montain*, du *Moineau vulgaire & d'arbre*, de *Passera domestica, e compagnuola o si Sylvatica*. Le *Moineau d'arbre* n'ose se mêler avec le *Moineau domestique*. Il est plus petit. Il fait son nid dans les creux d'arbre. Son bec a de hauteur deux lignes &  $\frac{3}{4}$ , & de long trois lignes &  $\frac{3}{4}$ .

3. SERIN de Canarie. *Passer Canarius, avis Canaria, Luteola Canaria; Avicula Sacharina* selon Schwenkfeld & Willughby.; en Italien, selon Olina, *Il Canario o Passera di Canaria*; en Anglois *Canary Bird*. Albin Tom. I. n. 65. en donne la description & la figure. Cet Oiseau est venu en Europe des Isles Canaries, & il est fort commun parmi nous. On l'éleve en cage, où il fait son nid. Il varie par les couleurs. Les *Chardonnerets* s'accouplent avec les *Serins* de Canarie; mais les petits qui en proviennent ne multi-

plient point. Ainsi le *Chardonneret* & le *Serin* conviennent ensemble, quoiqu'ils ne soient pas de la même Tribu ou de la même Espece, & ils en créent une troisième. Mais nous n'assurons pas avec Frisch, & c'est le sentiment de M. KLEIN, que des Animaux différents entr'eux, qui s'accouplent, fassent des petits qui soient du même Genre. Gésner avance que deux Animaux de différente espece, peuvent produire un troisième Genre d'Animal, & que la nature n'en differe pas beaucoup. Sans doute c'est comme le *Mulet*, qui provient d'un *Ane* & d'une *Cavale*, mais qui ne produit pas.

4. MOINEAU de Bengale, *Passer Bengalensis*; en Anglois *The Bengale Sparrow*. Albin Tom. II. n. 52.

5. MOINEAU de la Chine à bec bleu. *Passer Sinensis rostro caruleo*. Albin Tom. II. n. 53.

6. Autre MOINEAU de la Chine de couleur ferrugineuse, *Passer Sinensis ferrugineus*; en Anglois *The Chinese Sparrows* Albin *ibid*.

7. MOINEAU noir, aux yeux rouges. *Passer niger; oculis rubris, iride nigrâ*; en Anglois *The Towhee Bird*. La femelle est de couleur terreuse. Catesby p. 14. Ce peut être le *Passer niger punctis croceis ornatus* de Rai p. 187. en Anglois *The Black Sparrow*. Sloane p. 311.

8. MOINEAU de neige, *Passer nivalis, cervice albâ*; en Anglois *The Snowbird*. Catesby p. 36.

9. MOINEAU de Bahama, *Passerculus bicolor Bahamensis*; en Anglois *The Bahama Sparrow*. Catesby p. 37.

10. Petit MOINEAU, *Passerculus simpliciter*; en Anglois *The little Sparrow*. Catesby p. 35.

11. MOINEAU de Prés, *Passer pratorum*, qui est l'*Alauda pratorum minor, rostro brevior*, de Sloane p. 306. t. 255. Mais comme il a le bec court, gros & pointu, selon Rai p. 188. ce n'est donc pas une *Alouette*, dit M. KLEIN.

12. MOINEAU bleu-brun de Rai p. 157. & de Sloane p. 311. t. 257. *Passer caruleo fuscus*.

13. MOINEAU approchant du *Serin*, *Passer Serinae affinis*. Rai & Sloane p. 312. Il y a un autre *Moineau*

approchant du *Serin*, cendré, jaune & brun, dont parlent aussi Rai & Sloane p. 311. & un des Indes d'Edouard II. 84. qui sont des variétés.

14. MOINEAU hupé à bec rouge, *Passer cristatus, rostro rubro*. Le *Picitli* du Brésil. Seba I. p. 95. t. 59. n. 4. C'est un très-petit Oiseau.

15. MOINEAU très-beau d'Afrique. *Passer Africanus eximius* de l'Isle de St Eustache. Seba II. p. 67. t. 65. n. 6.

16. MOINEAU hupé derrière la tête, dont la hupé est composée de plumes pendantes. C'est selon Seba II. p. 74. t. 70. n. 7. le *Coquantotolt* du Brésil. *Passer in occipite cristatus, cristâ plumaceâ dependente*. Petit Oiseau hupé de la grandeur d'un *Moineau*.

17. MOINEAU noir avec une bande blanche, qui est le *Cacatotolt*. *Passer toto corpore niger, vittâ albâ*. Seba II. p. 102. t. 96. n. 5.

18. MOINEAU varié ou tacheté. *Passer varius maculatus*; en Anglois *The Gowry Bird*. Edouard I. p. 40. Ce peut être, dit M. KLEIN, la femelle du *Moineau* second de la Chine d'Albin Tom. II. n. 53. Voyez ci-dessus n. 5.

19. MOINEAU brun à tête noire, mâle & femelle. *Passer fuscus, capite nigro, mas & femina*; en Anglois *The Chinense Sparrow*. Edouard p. 43. Voyez n. 5.

20. Petit MOINEAU montain. *Passer montanus, minimus*; en Anglois *The mountain Sparrow*. Albin Tom. III. n. 66.

21. MOINEAU du Cap de Bonne-Espérance. *Passer Capensis*; en Anglois *Cape Sparrow*. Albin Tom. III. n. 67.

22. MOINEAU à queue très-longue & changeante. *Passer caudâ longissimâ & mutabili*. Edouard II. p. 86. qui le nomme en Anglois *The Red-breasted long Tailed Finch*. Cet Oiseau change tous les ans de couleur, & sa queue longue en une courte, mais qui devient longue en peu de tems. Voyez l'*Auteur*.

## T R I B U II.

ORTOLANS , connus sous le nom *Emberiza*.

Ces Oiseaux ont le bec gros , la mâchoire supérieure inégale & ferrée proche de la pointe , & élevée au milieu de cette pointe. Ce Genre d'Oiseau a une tumeur proche du palais , qui est remarquable , & une éminence ou petite tumeur dure sur la mandibule supérieure du bec. On estime ces Oiseaux à cause de la délicatesse de leur graisse. On peut consulter le *Catalogue des Oiseaux de Petersbourg* pag. 397.

1. ORTOLAN blanc. C'est l'*Emberiza alba* de Gesner ; *Alaudæ congener* d'Aldrovande ; *Miliaria cana* de Frisch ; en François *Bruant grisâtre* ; *Strillozzo* d'Olina p. 44. Le grand *Ortolan* d'Albin *Tom. III. n. 50. Hortulanus maximus*, dont le bec est noir , long de cinq lignes , est une variété de l'*Emberiza alba*.

2. ORTOLAN qui s'engraisse de mil. *Emberiza miliaria pinguescens* de Frisch ; *Cenchrus Avis miliaria* ; *Ortolano* en Italien , d'Olina p. 22. C'est le *Traquet* d'Albin *Tom. II. n. 50.* qu'il nomme en Anglois *The Bunting* , Oiseau très commun en Lombardie. On en fait beaucoup de cas pour la table.

3. ORTOLAN nommé *Emberiza* ou *Cirolus* par Aldrovande. *Primum genus Luteola* du même ; nommé *Zivola* par Olina p. 56. de son cri *zi zi* , que les autres especes d'*Ortolans* prononcent aussi. Willughby p. 196. parle de cette espece d'*Ortolan*. Frisch l'a nommé en Allemand *Fettammer*.

4. ORTOLAN varié , qu'Albin nomme *Tom. III. n. 71.* petit *Pinçon-Pie* des Montagnes. C'est l'*Emberiza varia* ; le *Passer hybernus* , *Avis peregrina* de Gesner & de Schwenkfeld ; le *Miliaria nivis* de Frisch. On trouve dans cet Auteur une fort bonne figure de cet Oiseau , qui a le bec haut de trois lignes , & long de quatre lignes  $\frac{1}{2}$ . M. KLEIN met le *Miliaria nivis* de Frisch , en François *Bruant de neige* , avec l'*Emberiza varia*. Ne

seroit-il point plutôt le même que l'*Emberiza alba*? C'est ce que l'on peut croire suivant la couleur du plumage.

Uriés dans ses *Notes sur le voyage de Martens* p. 230. parle de cet Oiseau. M. KLEIN en parle encore (*Part-3. Prodrom. Avi.*) M. LINNÆUS dans les *Actes Littéraires de Suede* 1736. p. 107. l'appelle *Passer Laponicus*, ou *nivalis*, Il le nomme (*Faun. Suec. n. 194.*) *Alauda remigibus albis, primoribus extrorsum nigris, lateralibus tribus albis, Miliara ex albo ♂ cano varia.* À la fin du même Ouvrage *Tab. I. n. 194.* il en donne la figure. Selon Frisch, cet Oiseau change de couleur.

5. BRUANT OU ORTOLAN jaune. *Emberiza flava* de Gesner; *Chloreus* ou *Lutea* d'Aristote; *Hortulanus* de Belon; *Lutea alterum genus* d'Aldrovande; *Anthus seu Florus*, *Lagopus crocea*; en Anglois *The yellow Hammer*, selon Willughby; en Allemand, selon Schwenkfeld, *Gelbling*; selon Frisch, *Æmmerling*. Cet Oiseau a le bec haut de deux lignes  $\frac{1}{2}$ , & long de quatre.

6. ORTOLAN de la Caroline, ou Oiseau de Ris de Catesby p. 14. *Emberiza Caroliniensis*; en Anglois *The Rice-Bird*.

7. ORTOLAN d'Amboïne, nommé *Calatti*, fort bel Oiseau. *Emberiza Amboïnensis*. Il est un peu plus grand que l'*Alouette*, & c'est un Oiseau chantant. *Seba I. p. 63. t. 38. n. 6.*

8. ORTOLAN du Mexique, de la grandeur d'un *Moineau*. *Emberiza Mexicana magnitudine Passeris*. *Seba I. p. 94. t. 59. n. 3.* C'est un Oiseau docile, qui imite la voix de l'Homme.

9. ORTOLAN jaune du Mexique. *Emberiza flava Mexicana. Lutea Mexicana*, selon Edouard p. 44. en Anglois *The yellow-headed Linnet*.

10. ORTOLAN à tête noire. *Emberiza capite nigro, luteis maculis vario.* C'est le grand Pinçon de montagne, d'Albin *Tom. III. n. 63.* qu'il nomme en Latin *Monti-fringilla major*; en Anglois *The greater Brambling*.



Le petit *Pinçon de Montagne* d'Albin Tom. III. n. 64. *minor Bramling*, en est un variété. Voyez la description qu'il en donne, ou l'extrait qu'en fait M. KLEIN, Ord. avi. pag. 92. n. 10.

T R I B U III.

LINOTS. Le Dictionnaire de Trevoux dit *Linote*.

Ces Oiseaux ont le bec très-court, en forme de cône, les bords coupans, le bout très-pointu, & les pieds très-courts.

1. LINOT simple, ou grand LINOT rouge. *Linaria simpliciter; rubra major*. Cet Oiseau est doux & s'appriivoise. M. KLEIN ne fait si c'est celui que M. LINNÆUS nomme *Fringilla remigibus, reatricibusque fuscis, margine obseletè pallido, liturâ alarum albidâ*, ou celui que le même Naturaliste nomme *Fringilla remigibus nigris, primoribus margine utroque albis, reatricibus nigris utroque margine albis*. C'est un Oiseau très-connu. Albin le nomme en Anglois, *Red-Linner Cock*. Mais la figure qu'il en donne Tom. III. n. 72. ne répond pas à la description qu'il en fait.

2. LINOT de Montagne, ou LINOT sauvage; en Latin *Linaria fera, Saxatilis*, selon Schwenkfeld. *Linaria montana*; en Anglois *The mountain Linner* par Willughby. Ce peut être l'Oiseau qu'Olina p. 8. nomme *Fanello dell' Aquila*; en Allemand, selon Frisch, *Stein-Henffling; Der-Henffling; & Hraver Henffling*. Cet Oiseau n'a point de rouge à la poitrine, mais il chante aussi-bien que le précédent, & on l'instruit aussi à siffler. M. KLEIN même croit qu'il chante mieux. Bruckmann, au sujet des Oiseaux d'Allemagne, veut prouver qu'il n'y a qu'une espèce de *Linot*. La première a la poitrine rouge, ou de couleur d'écarlate. La seconde n'a aucune de ces marques, & elle est connue en Allemagne comme en France.

3. Petit LINOT rouge. *Linaria rubra minor*; en Anglois, selon Willughby, *The lesser red-headed Lin. er.*

Ce peut être celui que M. LINNÆUS nomme *Fringilla remigibus reëtricibusque fuscis*, *marginè obsoletè pallido*; nommé *Robtplattiger Henffling Zitzcherlein*, en Allemand, selon Frisch; *Tschetzke* en Prusse. Cet Oiseau a sous le bec une espee de barbe noire. Il est beaucoup plus petit que les précédens. C'est l'Oiseau à tête rouge d'Albin Tom. III. n. 75; qu'il nomme en Anglois *The Red-pole*. M. KLEIN au commencement du Printems de 1746. blessa légèrement d'un coup de fusil un *Linot* de cette espee & un *Chardonneret*: il mit ces deux Oiseaux dans une cage, où ils vécutent jusqu'au mois d'Octobre de la même année. Il a remarqué que le premier perdit entierement sa couleur rouge & la noirceur de sa barbe, & l'autre sa couleur rouge & de citron. C'est aussi une expérience que j'ai faite dans ma jeunesse. Et même les petits des *Linots* rouges qu'on élève en cage, ne le deviennent jamais. Cela doit s'entendre des mâles; car les femelles n'ont point de marques rouges à la poitrine.

4. LINOT à poitrine jaunâtre. *Linaria pectore subluteo, rostro flavicante.*

5. LINOT jaune & noir. *Linaria seu Luteola nigra.* Il n'est jaune que sur la tête.

6. LINOT vert. *Linaria viridis* de Frisch. *Luteola Germanica citrina*; *Zifela*. *Zeitzen* en Allemand, *Schwenkfeld*; *Vercellina* par Olin, & peut-être celui qu'il nomme *Lucarino* p. 17. *Citrinella* par Willughby. *Acanthis*; *Spinus*; *Ligurinus*, par Gaza. C'est un Oiseau très-connu, qu'Albin Tom. III. n. 76. nomme *Verdier* en François; en Anglois *The Aberduvine* ou *Sislin*. C'est notre *Tarin*.

7. LINOT du Mexique, mâle & femelle, nommé *Chichiltotolt*; en Latin *Linaria Mexicana*. Seba I. p. 96. t. 60. n. 7. 8.

8. LINOT à queue longue du Bresil. *Linaria caudâ longâ*. *Fringilla Brasiliensis*. Seba I. p. 103. t. 66. n. 5.

## T R I B U    I V.

## G R O S - B E C S.

Ces Oiseaux ont le bec fort gros , en forme de sabot.

1. GROS-BEC ordinaire. *Coccothraustes simpliciter*. *Ligurius major* ; *Cinclus* ; *Eucleator* , selon Schwenkfeld & Frisch ; *Coccothraustes vulgaris* , selon Gesner & Aldrovande ; *Frosolone* par Olina p. 37. nommé *Loxia* , *lineâ alarum duplici albâ* par M. LINNÆUS ; en Anglois *The Grosbeck* ou *Haw-finch* , selon Willughby & Albin Tom. I. n. 56. Cet Oiseau a le bec haut à sa racine de huit lignes  $\frac{1}{2}$  , long de trois lignes  $\frac{3}{4}$  , la queue longue de deux pouces , & les pieds hauts de neuf lignes.

2. GROS-BEC de Gamboa. *Coccauthraustes citrea tota* , *capite nigro* ; en Anglois *The Gamboa Grosbeack* , Albin Tom. III. n. 62. Cet Oiseau a le bec & les pieds bleus , la tête & le col de la couleur du *Corbeau* , à la poitrine un croissant , qui vient finir sur le dos ; du reste il est couleur du citron.

3. GROS-BEC hupé des Indes. *Coccothraustes Indica cristata* , Aldrovande ; *Eucleator Indicus* ; *Luscinia Virginiana* ; *Coccothraustes cristatus* , Frisch ; nommé le rouge Gros-bec , ou *Rossignol* de Virginie ; en Anglois *The red Great-beack of Virginia* par Albin Tom. I. n. 53. *Coccauthraustes ruber* ; le *Cardinal* , par Catesby p. 38. en Anglois *The red Bird* ; par Willughby *The Virginian Nighthale* ; en Allemand *Rohte Steinbeisser* ; *Indianscher hauben-finck*.

Seba I. p. 96. t. 60. n. 4. appelle cet Oiseau *Perroquet hupé rouge* , petit. Albin Tom. III. n. 61. donne la figure & la description de la femelle de cet Oiseau ; & on dit qu'elle chante aussi-bien que le mâle ; ce qui paroît surprenant à M. KLEIN.

4. GROS-BEC verd. *Coccothraustes viridis* ; *Chloris* ; *Linaria* ; *Fringilla viridis* , Aldrovande , Willughby. Albin Tom. I. n. 58. le nomme en François *Verdier* ;

en Anglois *The Green Finch* ; en Italien *Verdone* par Olina p. 26. nommé par M. LINNÆUS *Fringilla remigibus primoribus antice luteis, rectricibus tribus laterali-bus in basi luteis*. Il a bien des noms en Allemand. Voyez Frisch & Schwenkfeld. Son bec est haut de cinq lignes, long de six, & d'un verd jaune. C'est aussi le *Verdier* de Belon, qu'on nomme *Serrant* dans le Maine, dit-il. On a vu plus haut qu'Albin donne aussi le nom de *Verdier* au *Tarin*, Oiseau de la Tribu des *Linots*, au lieu que celui-ci est du rang des *Gros-becs*.

5. GROS-BEC de couleur sanguine. *Coccothraustes sanguinea* ; *Rubicilla* ; *Fringilla sanguinea*, selon Schwenkfeld & Frisch ; *Pyrrhola*, selon Aldrovande ; *Ciafolotto* par Olina p. 40. *Albicilla* par Willughby ; en Anglois *Bulfinch*, *Alp* ou *Nope*, par Willughby ; *Albicilla*, Albin I. n. 59. femelle n. 60. Cet Auteur en donne la description & la figure. C'est notre *Bouvreuil* ou *Pivoine*. Son bec a trois lignes de haut, & cinq de long.

6. GROS-BEC noir, nommé par Catesby p. 68. *petit Rouge-gute noir*. *Coccothraustes nigra*, *Rubicilla minor nigra* ; En Anglois *The little black Bulfinch*. C'est le *Mariposa nigra* des Espagnols. Il est de la grandeur du *Serin* de Canarie, un peu blanc aux ailes.

7. GROS-BEC bleu de Catesby p. 39. *Coccothraustes cerulea* ; en Anglois *The blew Grosbeck*.

8. GROS-BEC aux ailes noires. *Coccothraustes alis nigris*. Seba I. p. 101. t. 65. n. 1. C'est un Oiseau rouge du Mexique, qui n'est pas une espece de *Moineau*, comme le dit Seba. Il a la tête, la poitrine & le dos, couleur de sang ; les grandes plumes des ailes & la queue noires, imbues de rouge.

9. GROS-BEC pourpre ou violet. *Coccothraustes purpurea* ; en Anglois *The purple Grosbeck*. Catesby p. 40. C'est, je pense, celui qu'on nomme *Evêque*.

10. GROS-BEC bleu-azur. *Coccothraustes*, *Phenicori species* ; Oiseau de l'Amérique nommé *Rubicilla* par Seba, p. 160. t. 102. n. 3. *Americanscher Thum-herr* en Allemand. Il a le bec blanc & la tête noire ; proche la

poitrine au col des taches noires ; la poitrine & le ventre bleu azur ; les ailes, la queue & le dos pourprés.

11. GROS-BEC noirâtre, selon Albin *Tom. III. n. 69.* *Rouge-queue noirâtre. Coccythraustes atricilla* ; en Anglois *The Bulfinch*. Il est tout noir ; les pointes des grandes plumes des ailes sont blanches, & la poitrine ornée de grains d'or luisans.

12. GROS-BEC bleuâtre, mâle & femelle, qui est l'*Oryzavora* ; en Latin *Coccythraustes carulescens*, Edouard p. 41. & 42. en Anglois *Padda* ou *Rice Bird*. C'est un Oiseau de l'Isle de Java. Les Allemands le nomment *Reis-Meher*. Le mâle a le dos bleu, varié par écailles, la queue noire, le tronc du corps par en bas couleur de chair, la tête noire, les joues blanches, le bec rouge & fort.

13. GROS-BEC OU BEC CROISÉ. *Loxia*. En Grec *Λοξία* par Faber, Gesner, Aldrovande, Willughby, Schwenkfeld. En Latin *Avis crucifera*, *cruciata*, parcequ'il a le bec en forme de croix ; *Greeritz* en Allemand ; *Loxia*, selon Frisch ; *The Crossbill* en Anglois, selon Albin ; *The Cross-beack*, ou *Shell-apple*, selon Charleton p. 77. Albin *Tom. I. n. 61.* en donne la description & la figure. Celle de Charleton est meilleure. Le bec de cet Oiseau est par le bout divisé en croix. Il a à sa racine cinq lignes  $\frac{2}{3}$  de haut, & jusqu'où il est partagé en croix six lignes  $\frac{1}{3}$  de long. Son plumage est doré, jaune & citron, mais il change de couleur au moins trois fois l'année.

## TRIBU V.

### PINÇONS & CHARDONNETS.

Ces Oiseaux, dont M. KLEIN parle sous le nom de *Fringilla*, ont le bec conique en forme de sabot. *Trochi-forme*, ou *Rostrum Trocho-conicum*. Dès sa racine il va en diminuant, & devient un cone pointu. Ces Oiseaux, comme les autres du même Genre, ont les bords du bec très-tranchans. Leurs mâchoires, faites en ligne droite, sont égales & pointues.

1. PINÇON. *Fringilla simpliciter*. *Vinelia avis* par Albert le Grand. Par M. LINNÆUS, qui en donne la figure *Faun. Suec. n. 199. Tab. II. Fringilla artubus nigris, remigibus utrinque albis, tribus primis immaculatis, rectricibus duabus obliquè albis*. Olina p. 31. le nomme en Italien *Fringello*; Willughby en Anglois *The Chaffing*. M. KLEIN en Allemand *Buch-Finck*. Albin *Tom. I. n. 63.* en donne la description & la figure. Schwenkfeld fait mention d'un *Pinçon blanc*, *alba Fringilla*.

2. PINÇON montain. *Fringilla hyberna, montana. Monti fringilla*, selon Schwenkfeld & d'autres. Par M. LINNÆUS *Fringilla alarum basi flavissimâ*. Il en donne la figure *Faun. Suec. n. 198. Tab. II.* Willughby le nomme en Anglois *The Bramlay*, ou *Bramling*. Olina en Italien p. 32. *Fringuello montano*. Il a le bec jaune, la pointe & le tranchant du bec noirs; à la tête & au dos les couleurs variées de l'*Etourneau*; les ailes brunes, variées de blanc & de jaune, la poitrine rousse & d'un jaune irrégulier.

3. PINÇON à tête blanche, & tache jaune à la poitrine. *Fringilla subcana maculâ luteâ in pectore*, Frisch. *Grau-Finck* en Allemand. Par M. LINNÆUS *Capite cucullo nigro tecto, inferiore mandibulâ lutescente, superiore carulescente*.

4. PINÇON de Jupiter. *Fringilla Jovis*. C'est le *Chardonneret. Carduelis. Zena*, selon Schwenkfeld & Frisch. *Luteola* d'Albin *I. 64. Cardello*, Olina pag. 10. *The Goldfinch* en Anglois, Willughby. *Distel-Finck, Stieglitz, Rochtvoegel*, en Allemand. *Chardonneret* en François. *The Canary Goldfinch* d'Albin *Tom. III. n. 70.* Le *Chardonneret* qui tient de l'*Hirondelle* & du *Serin* de Canarie, en est une variété. Albin le nomme en Anglois *The Swallow Goldfinch*. Cet Oiseau a la partie antérieure du corps noire. Mais c'est une fable que ce que dit Albin, savoir, que cet Oiseau est engendré d'un mâle *Hirondelle*, & d'une femelle *Chardonneret*. Voyez le même Auteur sur la description du *Chardonneret*. *Tom. I. n. 64.*

5. CHARDONNERET de l'Amérique. *Fringilla, Car-*

*auelis America*; en Allemand *Gelber Distel-Finck*; en Anglois *The American Goldfinch*, Catesby p. 43. Il a le front & les environs des yeux noirs, les ailes de couleur de terre, les extrémités des plumes de couleur de paille & en maniere de frange, la queue noire & fauve, le reste fauve.

6. PINÇON de Bahama. *Fringilla Bahamensis*; en Anglois *The Bahama Finch*. Il a une ligne blanche à la tête, noire au dessous des yeux, le gosier noir, marqué d'une tache blanche, la poitrine dorée, le ventre blanc, le dos noir, les ailes & la queue bruns.

7. PINÇON de trois couleurs. *Fringilla tricolor*; en Anglois *The pointed Finch*; en Allemand *Blau-Kœpffiger, Distel-Finck*. Il a le bec gris, la tête & le col bleus azurs, la poitrine & le ventre couleur de feu, le dos & le dessus des ailes fauve & verd, les grandes plumes des ailes & la queue rouges-pourprés.

8. LINOT bleu du Mexique. *Azul Lexos* au Mexique. *Fringilla carulea, Linaria carulea*; en Anglois *The blue Linner*; en Allemand *Blaver Distel-Finck*. M. KLEIN dit que cet Oiseau n'est point une espece de *Linot*. Excepté les grandes plumes qu'il nomme *retrices* \*, tout l'Oiseau est de couleur d'outre-mer.

9. PINÇON rouge, ou *Preneur de Mouches*, de Catesby p. 56. *Fringilla rubra, Muscicapa rubra*; en Anglois *The summer Red-bird*. Cet Oiseau est tout rouge, & de la grandeur d'un *Moineau*, Quoiqu'il se nourrisse d'*Insectes*, il n'a pas le bec fait comme les *Muscicapa* de la Tribu des *Sylvia*, mais comme des *Fringilla, Pinçons*; ce qui fait que M. KLEIN le range ici parmi eux. Il le nomme en Allemand *Rohter-Finck*.

Il ne faut pas, nous l'avons, je pense, déjà dit ailleurs, tirer le Genre des Animaux suivant la nourriture qu'ils prennent; on en mettroit ensemble qui n'auroient aucun rapport entr'eux; par exemple, un *Chien* avec un *Chat*, qui sont de genres bien différens, quoique l'un & l'autre vivent de chair, d'arrêtes de Poisson, &c.

\* *Plumæ retrices* chez M. LINNÆUS sont celles de la queue, & M. KLEIN entend celles de la queue & des ailes.

10. PINÇON à tête blanche. *Fringilla capite albo*; en Anglois *Pied Chaffinch*; en François *Pinçon-Pie*, selon Albin, qui en donne *Tom. II. n. 54.* la description & la figure. Il est nommé en Allemand *Weiskopff*. Il a la moitié du bec bleue, & l'autre couleur de chair; la tête entiere & le col blancs comme de la neige, le dos & le ventre violets, au dos trois plumes bleue-azur, à la poitrine six, les ailes & la queue d'un blanc fauve.

11. PINÇON hupé. *Fringilla cristata*; nommé *Xomolt*, *Seba II. p. 66. t. 65. n. 5.* En Allemand, selon M. KLEIN; *Straus-Finck*. Il a la tête & le plumage rouge, le bec jaune, une tache jaune en dessous & proche des yeux, la poitrine & le dos couleur de vermillon, les petites plumes qui couvrent les grandes, jaunes, les plumes inférieures rubicondes, aux côtés du ventre quatre plumes pourprés, la queue de trois couleurs, rouge, pourpre, & jaune au bout.

12. PINÇON à poitrine bleue d'Edouard *I. p. 23.* *Fringilla pectore caruleo*; en Anglois *The red headed Green-Finch*; en Allemand *Blaubrustiger Finck*. Il a la tête rouge, la poitrine bleue, un collier jaune, le reste verd & jaune.

13. CHARDONNERET de la Chine, nommé *Rouge-queue* de la Chine par Albin *Tom. III. n. 68.* *Fringilla purpurea. Carduelis Sinensis, capite purpureo*, en Anglois *The China-Bull-Finch*; en Allemand *Cardinalchen*. Il a tout le ventre depuis le bec jusqu'aux joues & la queue rouges, le dos & les ailes verts, la tête & le dessus de la queue pourprés.

14. PINÇON noir du Mexique, nommé par Albin *Tom. III. n. 18.* *Pie Grièche* de Bengale; en Latin *Fringilla nigra*; *Fringilla Mexicana nigra*; en Anglois *The Dial Bird*, ou *Bengal Magpie*; en Allemand *Schwartzter Bengalcher Fink*. Cet Oiseau a la tête, le dos, les plumes qui reglent son vol, de couleur de Corbeau; le bec un peu bleu, la poitrine & les pieds d'un noir brun, les petites plumes qui couvrent le ventre & la queue, blanches.

15. Petit PINÇON rouge, nommé par Albin *Tom.*



III. n. 77. Oiseau d'Amaduoads, mâle & femelle. *Fringilla rubra minima*; en Anglois *The Amaduoads Cock and Hen*; en Allemand *Rohte, Kleinste Stieglitz, Distel-Finck*. C'est un petit Oiseau: le mâle a le bec & tout le corps rouge, les pieds jaunes. La femelle a la poitrine jaune; la tête, le dos, les ailes, brunes; le bec & la queue comme le mâle, & les pieds jaunes.

16. PINÇON brun de l'Amérique. *Fringilla fusca Americana*; en Anglois *The Greater Bulfinch*, selon Edouard Tom. II. p. 85. Il y en a un autre p. 83. qu'il nomme *The little brow Bulfinch*. Il a le haut du gosier, *gula*, le bas du col jusqu'aux cuisses, & les épaules des ailes, très-rouges; le reste brun; le bec blanchâtre, & les pieds bruns.

17. PINÇON brun & noir de l'Amérique à belle queue. *Fringilla ex fusco & nigro varia, Americana, caudâ superbiens*; en Anglois *The Schomburger*. Edouard II. p. 85. doute si cet Oiseau n'est pas une Grive, ou un Ortolan. Ce n'est ni l'un ni l'autre, dit M. KLEIN, mais une espece de Pinçon, *Fringilla*.

## GENRE XI.

BÉCASSES & BÉCASSINES, Oiseaux à long bec, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Scolopaces*.

Ce Genre d'Oiseaux est nommé en Latin *Scolopax*; en Allemand *Schnepfe*. Le bec est droit, cylindrique, allongé; la base obscure provient du crâne, de laquelle sortent des mâchoires de substance de corne, obtuses par le bout, flexibles, & ayant la figure d'une pincette, *volsella*. Ils ont les doigts des pieds très-longs, déliés, propres à raser les marais. On les nomme communément *Aves nasuta*; en Allemand *Lang nasen*; & *Scolopaces*, de la figure de leur bec, du mot Grec *σκολοπαξ*, de *σκολοψ*, *palus*, parceque leur bec ressemble à un pieu. C'est en ce sens que *Scolopax* est rendu en Hebreu par le mot *Kore*. Ce sont des Oiseaux qui se nourrissent de vers, & qui fourrent leur bec dans le limon. Ils se tiennent tous cachés, & il faut

des Chiens pour les faire lever. Ils ont la langue très-fine, faite en forme de vers.

1. BÉCASSE ordinaire. *Scolopax simpliciter*, Aristote & Aldrovande. *Perdix rustica major*, Schwenkfeld. *Gallina rustica*; *Gallinago*, Gaza; nommé en Anglois par Dale, Willughby & Albin *The wood Cock*. Albin Tom. I. n. 70. en donne la description & la figure. M. KLEIN doute si c'est celle que le Comte de Marfilly Tom. V. t. 13. 14. nomme *Gallinago major cinerea*, mas & femina, ou la seconde dont il parle. Rai nomme cet Oiseau *Scolopax Gallinago maxima*. M. LINNÆUS *Numenius*, *rostri apice levi*, *capite linea utrinque nigra*, *rectricibus nigris*, *apice albis*. Cet Oiseau, plus petit que la *Perdrix*, vole soir & matin aux bords des forêts, & s'y retire. Son bec a plus de trois pouces &  $\frac{1}{4}$  de long. On en estime la chair.

2. Moyenne BÉCASSE, *Scolopax media*; *Gallinago*, *Rusticula media*; *Gallinago paludana major*; *Gallinago minor*, Aldrovande. *Scolopax minor*, selon Willughby, Dale & Albin; en Anglois *The Snipe*, ou *Snite*. Albin Tom. I. n. 71. en donne la description & la figure sous le nom de *Beccassine*. On la nomme en Allemand *Duppel Schnepffe*. M. KLEIN ne fait si c'est la *Gallinago vulgaris minor* du Comte de Marfilly. Cet Oiseau est plus petit que le précédent, & la plus grande des *Bécaffines de marais*. Son bec a un pouce &  $\frac{1}{6}$  de long. Dale p. 400. dit qu'en Angleterre c'est un Oiseau passager, ainsi que l'autre. M. LINNÆUS le nomme *Numenius capite lineis quatuor fuscis*, *longitudinalibus*, *rostri apice tuberculoso*, *femoribus seminudis*.

3. BÉCASSE, *Scolopax*, nommée par les Naturalistes *Capella calestis*, *Chevrette volante*, parce qu'elle imite le cri de la *Chevre*, en prononçant *mec*, *mec*. C'est celle à qui l'on donne proprement le nom de *Bécasse*, celle que les Seigneurs & les Nobles chassent, *Domini-norum ea nobilium Gallinago*, enfin la *Bécasse* des Chasseurs; en Allemand *Schnepffe*. Elle fréquente les marais.

4. Très-petite BÉCASSINE, *Scolopax minima*, qui peut

être le mâle de la *Bécassine* d'Albin Tom. III. n. 86. nommée en Anglois *The Jack Snippe*, ou *Judeock*; en Allemand *Haar Schnepffe*. Parceque ses plumes sont beaucoup plus longues que celle de la troisième Espèce, & qu'elles sont comme des crins, on la nomme en Allemand *Haar-Pudel-Schnepffe*.

5. BÉCASSE de Campagne, *Scolopax Rusticolax*, selon Aldrovande, plus grande que la *Bécasse*; *Scolopace major*, dit le Comte de Marsilly t. 16. C'est la *Barge* ou *Aegocephalus* de Belon, la *Fedoa* de Gesner, que Dale p. 400. nomme en Anglois *The Tarwhelp*, ou *Tarwip*. M. KLEIN marque qu'il ne connoît pas assez bien cet Oiseau pour en pouvoir parler.

6. BÉCASSE blanche, *Scolopax alba*; en Anglois *The white Wood-Cock*; en Allemand *Weisse Wald-Schnepfe*. Albin Tom. III. n. 85. en donne la description & la figure. Mais elle est mal peinte, dit M. KLEIN. C'est le *Guaranna* de Marcgrave, la *Rusticula aquatica* du Bresil. Outre la *Fedoa* de Gesner, il y a la *Fedoa secunda* de Willughby, qui est la *Vetola* des Vénitiens, & une troisième *Fedoa*, dont parle encore Willughby. M. KLEIN dit qu'il n'a pû déterminer si ces especes de *Fedoa* sont des *Poules aquatiques*, ou des *Courliens*, ou des *Bécasses*.

## G E N R E XII.

CHEVALIERS & autres Oiseaux, nommés *Glareola* par M. KLEIN, parcequ'ils fréquentent les lieux sablonneux, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Scolopaces*.

Ce Genre d'Oiseaux nommé *Glareola*, de *glarea* sable; en Allemand *Sand-Strand Lauffer*, se trouve sur les bords des Fleuves, des Etangs, & dans les lieux marécageux. On les confond assez ordinairement avec les *Bécasses*, cum *Scolopacibus seu Gallinaginibus*, & ils sont appellés par les Oiseleurs Allemands *Schnepffen*. Mais ils en sont distingués, non seulement par la bonté de leur chair (car celle de plusieurs a

un goût sauvagin de Poisson), mais encore par leur bec menu, luisant comme de la corne, beaucoup plus court, conique & pyramidal, étroit, obtus au bout, & par la mâchoire supérieure faite en angle. Ils ont de plus les pieds élevés, & les jambes longues; les doigts de devant plus forts que ceux des *Bécasses*; celui de derrière court, placé plus haut; l'ongle fait en poignard; il touche la terre quand l'Oiseau est droit. Le plumage est poli, le col assez long & rond, la tête petite par rapport au tronc. Ces Oiseaux sont de grand coureurs; ils volent par paire ou en troupe, soit vers les rivages ou dans les campagnes les moins herbues, où ils se reposent. Ils sont toujours en mouvement, & ne se cachent pas comme les *Bécasses*; d'où leur est venu le nom de *Gallinula*, petites Poules. Ce sont, dit M. KLEIN; les suivantes des *Bécasses*, *pedissequa Gallinaginum*. Ces Oiseaux, comme les *Bécasses*, ont la queue courte. Il y en a plusieurs espèces. Voici la notice de quelques-unes, que M. KLEIN a observées & fait peindre.

1. TOTAN. *Glareola* premier de Schwenkfeld; nommé *Redshanea* par Turnerus; *Erythropus major* par Gefner, Marfilly t. 23. qui est le *Totan* d'Aldrovande, peut-être le *Callydris* de Belon p. 208. nommé par Willughby & Dale en Anglois *The Redshank* ou *Bol Snipe*. Par Albin Tom. II. n. 68. *The Totana*; en Allemand *Roht-Beinlein*. M. KLEIN dit qu'il y en a un autre semblable à celui-ci, qui a les pieds d'un jaune tirant sur le rouge, & que la *Gambetta* d'Aldrovande & de Willughby est le *Totan* d'Albin. Voyez le grand *Pluvier* d'Aldrovande, le *Glottis* de Baltner, le *Totan* du Comte de Marfilly t. 22. & le *The Pool Snipe* d'Albin Tom. III. n. 87. qu'il nomme en François *Bécassine d'étang*.

2. POULE d'eau, *Glareola* troisième de Schwenkfeld. *Gallinula aquatica quarta*, ou *Ochropus magnus* de Gefner, que les Allemands nomment *Geel-Gelb-Beinlein*; *Schmirring*; *Geel-Fuetkelo*.

3. GLAREOLA septième de Schwenkfeld. *Gallinago cinerea*, *ex minimis Gallinularum*. La plus petite des

*Poules d'eau* ; en Allemand *Asch-Hunlein*.

4. GLAREOLA quatrième de Schwenkfeld , qui est le *Tringa* d'Aldrovande p. 481. le *Cinclus* de Belon & de Willughby ; la *Gallinula aquatica octava* & *Ochropus medius* de Gesner ; autre espèce de *Poule aquatique* , nommée en Allemand *Gruen-Fuessel* ; *Matkvillis*.

5. GLAREOLA , couleur châtain , *castanea* , qui a depuis le haut de la tête jusqu'au bout de la queue sept pouces de long. Son bec est noir & un pouce de long. M. KLEIN dit en avoir tué un le 16 Août 1746.

6. GLAREOLA cinquième de Schwenkfeld , qui est la *Gallinula palustris* XII. de Gesner , l'*Ochropus minor* du même , & l'*Ardea arenalis* ; en François *petite Poule de marais* ; en Allemand *Sandre gerlein* ; *Riegerlen* , comme qui diroit *Motricula*.

7. GLAREOLA huitième de Schwenkfeld. *Gallinula Palustris* ; en Grec *Λευκοπυγος* ou *Πυγαργος* de Gesner ; en Allemand *Bunt mott-huenlein* ; *Gescheckt mott-huenlein*.

8. GLAREOLA neuvième de Schwenkfeld. *Cenchramus* ; *Gallinula novalis minor* , *Matkneitzell* de Belon ; *Gallinula Erythra* de Gesner & de Willughby ; en Allemand *Matkern Slein Brac-Bogel*.

9. GLAREOLA. *Gallinula Melampus* de Gesner , Aldrovande & Willughby ; en Allemand *Rohtknussel* , selon Baltner.

10. GLAREOLA *pugnax* , Oiseau de combat , soldat ; *Avis pugnax* , selon Aldrovande , Willughby , Gesner & Marsilly t. 24. qu'Albin Tom. I. n. 72. & 73. nomme *Heron étoilé*. Les mâles different entr'eux pour les couleurs. Ils se battent ; d'où leur est venu le nom d'*Avis pugnax*. Il n'y a aucune différence entre les femelles.

11. GLAREOLA *Ægocephalus* , qu'Albin Tom. II. n. 70. nomme *Francolin* ; en Anglois *The Godwit* ou *Tarwelp* ; en Allemand *Gelbe-nase* , *Roehl-Halstz*. Il a les pieds noirs , le bec jaune , trois grandes plumes des ailes de devant variées de noir & de blanc. Les plumes du corps sont de la grandeur de celles de la *Gelinote de bois* , *Gallinæ urogalli minoris*.

12. GLAREA BARKER , qu'Albin Tom. II. n. 71. nomme *petit Corlieu* ou *Aboyeur* des Anglois. Il a le bec

noir , le col & le ventre gris , le dos & les ailes bruns & blancs par écailles , trois grandes plumes noires aux ailes , les pieds jusques par delà les genoux d'un cendré fauve.

M. KLEIN ne fait s'il faut mettre au rang des *Glareola* , le *Pluvier* jaune & verd , mâle & femelle , du Comte de Marfilly t. 27. & 28. & le *Pluvier* brun cendré du même t. 29. 30. le petit *Pluvier* du même t. 31. Les descriptions que le Comte de Marfilly en donne , ne sont pas exactes , & les figures ne sont pas conformes aux descriptions.

On peut mettre au rang des *Glareola* le *Chevalier noir* de Belon.

### GENRE XIII.

*RALES* , mis par M. LINNÆUS dans le Genre des *Aves Passeres*.

Ce Genre d'Oiseaux a le bec ferré , fort , long d'un pouce. Le doigt de derriere avec celui du milieu sont les plus longs. Les ongles courts , & les jambes longues.

1. RÂLE terrestre , *Rallus terrestris* ; *Ortygometra* d'Aldrovande & de Schwenkfeld ; *Crex* d'Aristote , à cause de sa voix ; vulgairement nommé *Roi des Cailles* ; en Anglois par Willughby *The Dacker Hen* ou *Rail* ; par Albin Tom I. n. 32. *Land Rail* ; en François *Roi* ou *Mere des Cailles* ; en Allemand *Gras-Wiesen-Lauffer* , *Alte-Knecht* ; vulgairement *Wachtel-Konig* ; *Schecke* , *Schryck*. Il est nommé par Aristote *Orτυγομητρα* , de *Orτυξ* & *μητρα* , c'est-à-dire *Mere des Cailles* ; & *Rallus* ou *Grallus* ; peut-être de son grand pas , *gradus grallatorius* ; ou peut-être du mot *Regale* ; parce que c'est un mét royal , dit Willughby. On confond , dit M. KLEIN , mais mal , cet Oiseau avec les *Cailles* , & on l'appelle leur *Roi* , quoiqu'il n'ait aucun rapport avec elles. C'est Aldrovande qu'il lui a donné ce titre. Il y a de la variété dans ces Oiseaux.

2. RÂLE aquatique , *Ralus aquaticus* , selon Aldrovande ;

vande ; *Gallinula Chloropus altera* du même ; & peut-être aussi celui qu'il nomme *Serica* ; en Anglois *The Water Rail* par Willughby ; *Ortygometra aquatica* par Belon. Il rase l'eau en volant. En Allemand *Schwartzer Wasser-Treter* ; *Wasser-Lauffer* ; en Latin *Gallinula Chloropus* ; en Anglois *The More-Hen* par Albin ; en François *grande Poule d'eau ou de marais*. Il en donne la figure & la description Tom. II. n. 72. Cet Oiseau d'Albin a le bec rouge, & le bout jaune ; & M. KLEIN dit que le *Chloropus major* & *altera* d'Aldrovande, la *Grinetta* de Willughby, le *Râle aquatique*, *The water Rail* d'Albin Tom. I. n. 77. ne sont que des variétés. On en peut voir les descriptions chez ces Auteurs. On les trouve sur les lys d'étangs.

3. RÂLE cendré, à face de *Mouette*. *Rallus cinereus facie larii*, qu'Albin Tom. II. n. 82. nomme *Mouette à pieds fendus* ; en Anglois *The Cloven footed Hull* ; en Allemand *Grave-Rall* ; *Aster-Mewe*. Il a le bec noir & jaune en quelques endroits, la mâchoire inférieure bleue, les yeux noirs, les pieds verts de mer ; le bas du col, la poitrine & le ventre, blancs, &c.

4. RÂLE terrestre de l'Amérique, Catesby p. 70. *Rallus terrestris Americanus* ; en Anglois *The Sorée*. Ce sont des Oiseaux si gras, qu'ils ne peuvent échapper des mains des Indiens, & on les compare pour la bonté aux *Ortolans*. En Allemand *Braune Raille*.

5. RÂLE aquatique de Bengale. *Rallus aquaticus Bengalensis* ; en Anglois *The Bengall water Rail*. Albin Tom. III. n. 90. en donne la description & la figure. Il a les yeux blancs, la tête & le col noirs, les ailes vertes, le bec & les pieds jaunes.

6. RÂLE aquatique, dont le bec, le front & les pieds sont rouges, le reste du corps bleu-azur, & les plumes de dessous la queue blanches. *Rallus aquaticus, rostro, fronte, pedibusque rubris, reliquo corpore cyaneo, sub caudâ plumis albis* ; en Anglois, selon Edouard II. p. 87. *The purple Water-Hen*.

7. RÂLE du même Edouard I. p. 48. dont les doigts ont trois pouces de long, l'éperon deux pouces ; en forme d'aiguillon & irrégulier. *Rallus digitis triuncia-*

146 CLASSE DES OISEAUX. Fam. IV.  
*libus, calcaneo biunciali, aculeiformi, anomalo; Follata  
excelsa.*

A ce Genre d'Oiseaux, on peut, dit M. KLEIN, rapporter les *Lares* ou *Mouettes* fissipedes ou à doigts dégagés, de Willughby & d'Albin.

## GENRE XIV.

Petits Oiseaux *Suceurs de miel*, que l'on peut mettre dans l'Ordre des *Aves Passeres* de M. LINNÆUS.

Ce Genre d'Oiseaux, qu'on nomme *Guainumbi*, *Tominegi*, *Colibri*, honorés chez les Malabares d'un culte divin, sont les plus petits Oiseaux qu'il y ait dans l'Univers. Ils se nourrissent du suc ou du miel des fleurs. Ils sont nommés *Ozurussia* dans le *Catal. Avi. Petrop.* p. 385. On dit qu'après la saison des fleurs ils se retirent dans des lieux couverts, où ils tombent dans une espece de léthargie. Ce qui fait que dans les Antilles on les nomme *Renati*, parcequ'au Printems ils reprennent une nouvelle vie. Mais à Surinam & à la Jamaïque, où il y a toujours des fleurs, on y voit de ces Oiseaux toute l'année. Il y a des Voyageurs qui disent que ces Oiseaux chantent. Thevet, Marcgrave, Catesby, veulent qu'ils ne prononcent que le mot *screp*. Tous ces Oiseaux n'ont pas le bec droit. Ceux qui l'ont courbé, sont mis par M. KLEIN dans le Genre des *Falcinelli*. Au commencement de Novembre 1753. je me trouvai chez M. DE RÉAUMUR, quand un Monsieur nouvellement arrivé de l'Amérique lui apporta une femelle de *Colibri* dans son nid. Elle n'est pas plus grosse qu'un *Hanneton*. C'est la plus petite espece.

1. COLIBRI de la Caroline. *Mellisuga; Colibri; Melivora avis Caroliniensis*; en Anglois *The Humming-Bird*. Catesby p. 65. Cet Oiseau a le bec droit, & long de trois quarts de pouces.

2. COLIBRI de l'Amérique, le plus petit de tous. *Mellisuga; Thaumantias Americana, omnium minima*. Seba 1. p. 6. t. 39. Cet Oiseau, en lui ôtant la tête &



la queue, n'est pas si grand que le petit bout du doigt. Ce peut être le *Mellivora avis* de Sloane p. 307. t. 264. la septième espèce de Marcgrave dont parle Willughby p. 231. celui que Rai p. 187. nomme en Anglois *The least Humming-Bird*. Voyez Edouard, Sloane, sur ces Oiseaux, dont les plumes, suivant Acosta, Laet l. v. c. 24. p. 268. Rochefort, du Tertre, servent aux Indiens à faire des Ouvrages merveilleux.

3. COLIBRI, nommé *Ronckje*, petit Oiseau de l'Amérique. *Mellisuga*, *Ronckje dicta*, *avicula Americana Colibritis*, Seba I. p. 59. n. 5. Il a le bec long & pointu. Frisch t. 24. parle de la femelle, qu'il nomme *Roitelet des Indes*, ou *Moineau musqué*. Seba t. 68. donne deux autres petits Oiseaux, & Meriana t. 18. la figure de leurs nids & des œufs.

4. COLIBRI hupé. *Mellisuga cristata*; en Anglois *The cristed Humming Bird*. Edouard I. p. 37. En Allemand *Blau-haubiger Honig Sanger*.

5. COLIBRI à poitrine rouge. *Mellisuga pectore rubro*. Edouard p. 38. en Anglois *The Red-throated Humming-bird*, Edouard I. p. 32. En Allemand *Rohtbrustiger*.

6. COLIBRI à ailes brunes. *Mellisuga alis fuscis*; en Anglois *The green and blue Humming-bird*. Il y a d'autres *Colibris*, dont le bec est en forme de faux, & qui sont du Genre suivant.

## GENRE XV.

Oiseaux qui ont le bec fait en forme de faux, *rostrum falciformi*. M. KLEIN en fait deux Tribus. Il met dans la première les *Grimpereaux*; dans la seconde les *Courlioux*, les *Guépriers*, & les *Hupes*. Ils sont mis par M. LINNÆUS dans le Genre des *Aves Scolopaces*.

### TRIBU PREMIÈRE

Les Oiseaux nommés *Falcinelli* ont le bec menu, allongé, fait en forme de faux. De ce nombre sont tous les petits Oiseaux *Suceurs de miel*, ou *Colibris*, qui

ont le bec en maniere de faux, & que l'on confond avec les *Colibrie*, qui ont le bec droit.

1. GRIMPEREAU grisâtre. *Falcinellus arboreus* de Dantzic; *Certhia*; *The Creeper* de Willughby; *Certhius* de Turnerus; *Certhia*, *Certhius*, du Grec *Κερθιος*; *Rarycheus* d'Albert le Grand; *Scandulaca* de Gesner; *Certhius major*; en Allemand *Der grau Spast*, *Grimpereau grisâtre*; & *Certhius minor*, Frisch t. 39. en Anglois *The small Tree creeper* par Albin Tom. III. n. 25. Il est ici parlé du grand & petit *Grimpereau* variés de gris & de blanc, dont Frisch donne de bonnes figures, mais non des noms convenables. Les autres *Grimpereaux* sont mis dans le Genre des *Pies* par M. KLEIN.

Les suivans sont des petits Oiseaux des Indes, du Genre des *Colibris*.

2. NOGHTOTOTL, de la couleur du *Moineau* d'Espagne. *Falcinellus colore Passeris Hispanici*, Seba I. p. 69. t. 42. n. 5. C'est un Oiseau qui ressemble à nos *Grimpereaux*, & qui chante comme un *Rossignol*.

3. FALCINELLES du Mexique. *Falcinellus Mexicanus*, dont plusieurs especes.

La premiere nommée *Hoitzillin*. C'est un Oiseau qui chante; *Avicula canora*. Seba *ibid.* n. 6.

La seconde un très-bel Oiseau, couleur de bleu-azur, dont la queue est courte & pointue. *Avicula cyaneo colore venustissima*. Seba I. 102. t. 65. n. 3.

La troisieme un petit Oiseau, dont le plumage est de couleur d'or, & si beau, qu'il n'est pas possible au plus habile Peintre de l'imiter. *Avis Auricoma nec vel Apellea manu imirabilis*, dit Seba I. p. 166. t. 99. n. 4.

La quatrieme un Oiseau nommé *Ani* au Mexique; qui a la queue très-longue, & du triple & demi plus longue que le corps., *Avis Ani Mexicana, caudâ longissima*. Seba I. p. 72. Tab. 45. n. 3.

4. YAYAUIQUITOTOLT de la nouvelle Espagne, dont la queue, composée de deux plumes, est longue. *Falcinellus nova Hispania, caudâ bipenni longâ*. Seba I. p. 84. t. 61. n. 7. Il est bleu-azur proche des yeux, au col & à la queue, & le bec jaune.

5. SUCÉUR de miel hupé de la Nouvelle Espagne, dont deux longues plumes composent la queue. *Falcinellus cristatus*. *Mellivora avis cristata*, cum duabus pennis longis, ex novâ Hispaniâ. Seba I. p. 97. t. 61. n. 4. Il est tout rouge. Il a les ailes bleues, une longue huppe; selon Sloane t. 264. un collier rouge; en Anglois *The largest Humming-bird*, *ibid.* f. 3. *Mellivora avis fœmina*. M. KLEIN doute que le mâle soit le *Mellivora avis maxima*; en Anglois *The long tail'd Humming-bird*, qui est la troisième espece de *Guainumbi* de Marcgrave & de Rai, & qui ressemble aux *Manucodiata* ou *Ois. de Paradis* par deux très-longues plumes.

6. HOITZILLIN, nommé PAPILLON, *Falcinellus Papilio*, à cause de sa belle couleur bleue & noire. *Falcinellus Papilio*. Seba I. p. 97. t. 61. n. 5. Hernandez p. 26. en Allemand *Schmetterling*.

7. KAKOPIT TSIÆI, Oiseau des Indes Orientales, nommé *Roi des fleurs*. *Falcinellus Rex florum*. Seba I. p. 100. t. 63. n. 3. & II. Tab. 62. n. 3. en Allemand *Blumen-Koenig*.

8. Oiseau de toute couleur de l'Isle de Ceylan. *Falcinellus omnicolor Zeylanicus*. Seba I. t. 69. p. 110. n. 5. C'est un magnifique Oiseau par la variété de ses couleurs, & le mélange doré qu'on y voit. Les Allemands le nomment *Cey Lansche Baumklette*.

9. ATOTOTL, Oiseau de la Virginie. *Falcinellus phœniceus*. Seba I. p. 116. t. 73. n. 7.

10. ROUGE-GORGE de l'Amérique hupé. *Falcinellus Rubetra*, *Avis Americana cristata*. Seba I. p. 160. t. 105. n. 3. en Allemand *Gelb-Schuys*. Cet Oiseau, sous son bec jaune, est de couleur de terre; il a les environs du col & le corps ferrugineux & jaunes; les petites plumes qui couvrent les grandes, jaunes; celles qui dirigent son vol & la queue, de couleur de turquoise.

11. GUIGUIT de l'Isle de Cuba. *Falcinellus de Guiguit*. Seba p. 96. t. 60. en Allemand *Kurtz Schwantz*, *Lang Haltz*. Il a le col, les ailes & la queue, de la couleur du *Corbeau*; la poitrine, le dos & le ventre, de couleur d'outremer; le front d'un bleu argenté, les pieds jaunes; il est de la grandeur du *Rossignol*, & il a le col plus fort.

12. COLIBRI bleu des Indes Orientales. *Falcinellus cyaneus*. Seba II. p. 20. t. 19. n. 2. Il a le haut du gosier blanc, le reste est bleu. M. KLEIN dit qu'il est de la grandeur du *Certhia*, petit *Grimpereau* qu'on voit dans son pays.

13. GRIMPEREAU à gosier, ailes & queue, noirs; le reste bleu. *Falcinellus gulâ, alis, caudâque, nigris; reliqua cerulea*; en Anglois *The blue Creeper*. Edouard I. p. 21. en Allemand *Blave Klette*.

14. GRIMPEREAU brun à ventre blanc. *Falcinellus fuscus ventre albicante*; en Anglois *The little brown and white Creeper; Honey-thief*. C'est un Oiseau des Indes Orientales. Edouard I. p. 26.

15. COLIBRI au gosier verd. *Falcinellus gutture viridi*. *The long-tail'd red-humming bird*. Edouard I. p. 32. en Allemand *Gruenkehlige Klette*. La noirceur de la tête est distinguée de son col verd par une bande qui descend proche la poitrine; elle est de couleur sanguine; le ventre verd de buis; le dos d'un rouge orangé; les petites plumes qui couvrent les grandes, de couleur de gramen; celles nommées *rectrices*, & les deux plus longues plumes de la queue, couleur de pourpre.

16. COLIBRI à tête & queue bleues. *Falcinellus vertice caudâque cyraneis*; en Anglois *The long-tail'd green Humming-bird*. Edouard I. p. 33. en Allemand *Blaukappige gruene Klette*. Il a les plumes des ailes brunes, la queue fourchue; les pennes les plus longues ont cinq pouces.

17. COLIBRI qui a la queue longue de sept pouces. *Falcinellus caudâ septem unciarum*; en Anglois *The long-tail'd black cap Humming-bird*. Le corps n'a pas deux pouces de long. Edouard I. p. 34. M. KLEIN le nomme en Allemand *Schwartz platige gruene Klette*.

18. COLIBRI à queue courte & ventre noir. *Falcinellus ventre nigricante, caudâ brevi aquabili*; en Anglois *The black belly'd green Humming-bird*. Edouard I. p. 36. Les *Murmures de Mango* d'Albin Tom. III. n. 43. en Anglois *The long tail'd Humming-bird, and the Mango bird*, en font une variété.

19. GRIMPEREAU de Bengale. *Falcinellus Bengalensis*; en Anglois *The little black whithe and red*, *Indian Creeper*. Edouard II. p. 81. Il a le dos, la queue & les ailes, noires; trois taches larges & rouges depuis le derriere de la tête jusqu'à la queue; le gosier, la poitrine, le ventre, blancs; le bec & les pieds bruns.

TRIBU II.

De cette Tribu, dont M. KLEIN parle sous les noms *Arquata* & *Falcatores*, sont 1°. les Courlieux, *Numenii*. 2°. Les Guepiers, *Meropes*. 3°. Les Hupes, *Upupa*, qu'il nomme *Arquata stercoraria*, parceque ces Oiseaux se plaisent dans l'ordure & la fange.

C O U R L I E U X.

1. GRAND COURLIEU. *Numenius Arquata*, Gesner; Aldrovande. *Numenius seu Arquata colore atro cinereo*, selon le Comte de Marsilly t. 17. nommé par M. LINNÆUS *Numenius rostro arcuato, alis nigris, maculis nivcis, pedibus carulescentibus*; en Anglois *The Curlew* par Willughby & Albin Tom. I. n. 79. Cet Oiseau préface les tempêtes. Il a sept palmes de long depuis la pointe du bec jusqu'au milieu du doigt.

2. Petit COURLIEU. *Numenius minor, Phæopus altera, seu Arquata minor*. Gesner & Aldrovande l. 20. c. 21. *Arcuata minor puniceo colore, pectore virescente* par le Comte de Marsilly t. 18. Par M. LINNÆUS *Numenius rostro arcuato, dorso maculis fuscis rhomboïdalibus*; en Anglois *Wimbrel*; en Italien *Taraniolo*. C'est aussi l'*Arquata minor* du pais de M. KLEIN.

3. COURLIEU blanc de Catesby p. 82. *Numenius albus*; en Anglois *The white Curlew*; en Allemand *Weisser-Braacker*. Il a le bec rouge, & est de six pouces de long. Les quatre dernières plumes des ailes sont vertes; les pieds couleurs de chair, & la chair couleur de safran.

4. COURLIEU brun du même p. 83. *Numenius fuscus*; en Anglois *The brown Curlew*. M. KLEIN doute si

ce n'est pas le *Falconellus* de Gefner & d'Aldrovande ; de couleur fauve , selon le Comte de Marsilly t. 19. en Allemand *Brauner Braacher*.

5. COURLIEU rouge de Catesby p. 84. *Numenius ruber* ; en Anglois *The red Curlew*. C'est le *Guara* de Marcgrave , le *Curlien* des Indes de Clusius & de Willughby ; en Allemand *Rohter Braacher*. C'est un Oiseau tout rouge , excepté les extrémités de ses ailes qui sont noires.

6. COURLIEU noir. *Numenius niger*. C'est le *Curiaça* de Marcgrave , le *Masarino* des Portugais. Il a , dit Willughby , un bec long de la largeur de six doigts , courbé comme un sabre hongrois , & de couleur de feu brunâtre.

7. COURLIEU à figure de *Heron*. *Numenius seu Falconellus punice-oviridis*. Marsilly t. 20. en Allemand *Grüener Braacher*.

8. COURLIEU couleur brune du même t. 19. *Numenius subaquilus* ; *Falconellus* de Gefner & d'Aldrovande ; en Allemand *Braunrohter Braacher*.

9. COURLIEU. *Numenius holosericus* , qui est la *Galinago sylvestris aquatica* de Besler , Oiseau rare , qui cherche sa vie dans les marais ; de couleur noire & rouille , dont le bec est oblong , en quelque façon courbé , les jambes hautes & brunes , & les doigts longs.

**GUEPIERS** , Oiseaux qui se plaisent dans les lieux déserts.

10. GUÉPIER. *Merops* , du Grec  $\text{Μεροψ}$ . *Apiaster* de Gefner ; *The Bee-eater* de Willughby & d'Albin Tom. II. n. 44. de Belon p. 225. Charleton en donne une très-bonne figure. Albin croit que cet Oiseau est la femelle du *Guépier* de Bengale , dont il parle Tom. III. n. 30. mais il se trompe.

11. GUÉPIER cendré. *Merops cinereus* , nommé *Quanheilui* à queue longue. Seba I. p. 50. t. 31. n. 10. en Allemand *Graver Bienen-Frastz*. Il a des taches très-rouges & fauves ; deux longues plumes rouges sortent de son croupion ; la poitrine & le ventre de

couleur de soufre avec du rouge, la tête cendrée, & le bec verd.

12. Autre GUÉPIER de Gesner, Oiseau du même Genre, selon Aldrovande & Willughby. *Merops alter*, *Meropi congener*; en Allemand *Scerchwalm*.

13. GUÉPIER du Bresil. *Merops Brasiliensis*. C'est la Pie du Bresil de Seba I. p. 102. t. 66. n. 1. que les Allemands nomment *Rubinglantz*.

HUPE. *Arquata stercoraria*. En Allemand *Wiedhoff Kobthahn*.

14. HUPE. *Upupa*. Επὸξ en Grec. *Gallus lutosus*, *Gallinaceus stercorarius*, selon Schwenkfeld, Aldrovande & Gesner; en Anglois *The Hoop* ou *Hoope*, selon Willughby; *The Cock Hoope*, selon Albin Tom. II. n. 42. & 43. qui donne les descriptions & les figures du mâle & de la femelle.

15. HUPE, espece d'Oiseau de Paradis. *Upupa manucodiata*. *Avis Paradisiaca manucodiata cristata*. C'est un Oiseau très-rare des Indes Orientales, dit Seba I. 48. t. 30. n. 5. La plûpart des Oiseaux à longue queue sont nommés chez les Auteurs, surtout chez Seba, *Oiseaux de Paradis*.

16. HUPE de Montagne; *Upupa Montana*. Ermite des Montagnes de Suisse; *Eremita Montanus Helveticus*; en Anglois par Albin Tom. III. n. 16. *The wood Crow*, *from Switzerland*, qu'il nomme en François *Corneille de Bois des Cantons Suisses*. C'est un Oiseau solitaire, d'un verd foncé, qui se nourrit de Cigales, petits Poissons, Grenouilles, & de divers Insectes; en Allemand *Wald-Rapp*; *Stein-Rapp*.

## G E N R E X V I.

Oiseaux du Genre des Poules, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Gallinaceæ*.

Le bec de ces Oiseaux est court à proportion du corps; un peu courbé. Les bouts des mâchoires sont

obtus. Ils se battent en mangeant, & se déchirent avec leurs éperons. Leurs ailes sont courtes, creuses en dedans, & peu propres à les faire voler. Les uns ont des éperons pointus; les autres, au lieu d'éperons, des grosseurs osseuses, ou couvertes d'une peau dure. Ce Genre d'Oiseaux se divise en domestiques & sauvages. Les domestiques sont de trois especes différentes, savoir le *Coq* & les *Poules*, le *Paon* & sa femelle, & le *Coq d'Inde*. Les sauvages sont le *Faisan*, la *Perdrix*, la *Caille*, la *Gelinote*, & le *Coq de Bruiere*.

## COQS &amp; POULES.

1. COQ, mâle de la *Poule domestique*. *Alector*; du Grec *Αλεκτωρ*, parcequ'il réveille la nuit. *Gallinaceus*; *Gallus Gallinaceus domesticus*; *Gallus villaticus*; la femelle, *Gallina*; le *Coq coupé*, *Capo*. Aldrovande c. 10. 11. 12. 14. dit beaucoup de choses au sujet du *Coq*; il en dit aussi beaucoup de fabuleuses, ainsi que Jonston. En Anglois *The Dunghill-Cock and Hen*.

2. POULE de Guinée, ou POULE pintade. *Alector Guineensis*. *Gallina Guinea Africana*. *Gallus mauritanus* de Gesner & Willughby. C'est, selon Rai, le *Meleagris* des Anciens; *Poule Pintade* par Rochefort. Cajus p. 93. parle d'un *Meleagris* qui est plus rare. *Figur.* Albin Tom. II. n. 35. En Anglois *The Guiney-Hen*; en Allemand *Perlhubn*.

3. COQ de Curassau. *Alector Curassaus*. C'est le *Mituparanga* de Marcgrave; le *Tepetotolt* ou *Oiseau de Montagne* de Nieremberg. Sloane II. p. 302. t. 260. l'appelle *Gallus Indicus*. Il y a un autre *Coq* des Indes, qu'Aldrovande décrit avec une hupe. Marcgrave parle d'un *Coq* nommé *Mitu* ou *Mutu*, que les Espagnols mettent dans le rang des *Faisans*. Le *Pauxi* de Nieremberg, qui a sur le front une tumeur de la figure d'une figue, la *Poule d'Inde* d'Aldrovande l. iv. c. 12. ne sont que des variétés. Ces Oiseaux ne different du *Mitu* de Marcgrave que par la tumeur qu'ils ont sur le front. C'est le sentiment de Sloane & de Rai p. 52. & 63. La *Poule rouge* du Perou d'Albin,



qu'il nomme *Faisan de Curassau* Tom. II. n. 31. mâle & femelle, n'est aussi qu'un variété du *Coq de Curassau*.

4. *Coq du Bresil*. *Alector Brasilianus*, que les Indiens nomment *Quan* ou *Guan*, dit Edouard p. 13. Il a une hupe noire sur la tête; mais au lieu du cartilage que nos *Coqs* ont au dessous du bec, il a une peau ridée, en quelque façon rouge, garnie de poils noirs aux bords. Du reste il est variée de brun, de noir, de doré, de bleu, de blanc, de gris; ses pieds sont d'un rouge doré; le bec est étroit & noir. M. KLEIN regarde la *Gallina* dont parle Albin Tom. III. n. 40. comme une variété du *Coq de Curassau*.

### P A O N.

PAON; *Pavo*; *Gallinaceus Junonis*; *Pavus*; en Grec *Ταως*, *Ταων*, de l'étendue de sa queue. Les Grecs modernes le nomment *Παγωνυ*. On le nomme Oiseau de Médie, de Perse, Oiseau de Junon; en Anglois *The Pea Cock*; en Allemand *Pfan*, *Paw*. Le plumage de cet Oiseau est varié. Il y en a de tout blancs. Cet Oiseau, qu'on ne voyoit autrefois que dans les Ménageries des Rois, & qui est remarquable par la beauté de sa queue, n'est pas rare aujourd'hui. On en voit à la campagne dans les basses-cours des riches particuliers.

### C O Q D' I N D E.

I. *COQ D'INDE*. *Meleagris*; *Pavo Gallus*; *Gallo-Pavo*; *Avis Numenia*, *Numidica*; *Gallus Indicus*; *Gallina Africana*. Il y en a de fort bonnes descriptions dans Gillius, Aldrovande, Willughby, &c. C'est le *Meleagris vulgaris* des Auteurs. Albin Tom. III. n. 35. donne la description & la figure du *Coq d'Inde*. Il y a dans la nouvelle Angleterre & la Virginie des *Coqs d'Indes sauvages*. Cet Oiseau ne vient pas des Indes Orientales, mais des Indes Occidentales. A moins, dit Chardin Tom. III. c. 9. p. 38. qu'on ne l'ait appelé *Coq d'Inde*, à cause qu'étant plus grand que les *Coqs ordinaires*, il

ressemble en ceci aux *Coqs des Indes*, qui sont plus grands que les *Coqs* ordinaires de tous les autres Pais.

2. COQ d'Inde hupé. *Meleagris*; *Gallo Pavo cristatus*; en Anglois *The crested Turchey Cock*. Albin Tom. II. n. 33. Il est un peu plus grand que nos *Coqs d'Inde*. M. KLEIN dit en avoir vû à Amsterdam & à Londres. Dale & Albin rapportent que ce sont des Oiseaux sauvages de la nouvelle Angleterre qu'on apprivoise aisément. Cet Oiseau n'est qu'une variété du précédent.

### Oiseaux du Genre des FAISANS.

1. FAISAN. *Phasianus*; *Gallinaceus sylvestris minor*, *variegatus* & *albus*. Il a les éperons courts, les pieds dégarnis de plumes. On en voit beaucoup en Prusse & en Bohême; en Anglois *The Pheasant*; en Allemand *Fasahn*. Belon, Aldrovande, Gesner, Jonston, Dale, Rai, & les autres, parlent de cet Oiseau.

2. FAISAN brun du Bresil, *Phasianus fuscus Brasiliensis*. C'est le *Jacupema* de Marcgrave, Willughby, Rai; le *Coxolitli* d'Hernandez, avec quelques variétés. Les *Faisans* de l'Isle de Sainte Hélenne sont de la couleur de nos *Perdrix*; mais ils sont plus grands, dit Thomas Candish p. 48.

3. FAISAN rouge de la Chine. *Phasianus sanguineus*; en Anglois *The red Pheasant Cock from China*, selon Albin Tom. III. n. 36. *The plaisant Pheasant from China*, selon Edouard II. p. 68. Il est mal peint par Albin. Voyez en la femelle chez Edouard fig. 2. p. 63.

4. FAISAN blanc de la Chine. *Phasianus Sinensis*, *albus*, *capite nigris pennis dependentibus*; en Anglois *The White China Pheasant*, selon Albin Tom. III. n. 37. La figure d'Albin ne vaut encore rien. Il est mieux dépeint & décrit chez Edouard II. p. 66. qui le nomme en Anglois *The black and white Chineense Cock Pheasant with its Hen*.

5. FAISAN-PAON. *Phasianus Pavoneus*; en Anglois *The Pea Cock Pheasant from China*. Edouard II. p. 67. C'est un Oiseau de la Chine, qui a la mâchoire supérieure rouge; il a deux éperons, des taches bleues en forme

d'yeux sur les petites plumes qui couvrent les grandes; elles sont vertes à la queue.

6. FAISAN brun. *Phasianus fuscus*. Edouard II. p. 6. Il a des yeux bleux-azur sur les plumes, qui sont d'un bleu obscur aux ailes & à la queue. C'est une variété du précédent, & peut-être la femelle.

PERDRIX. *Gallinaceus campestris major*.

1. PERDRIX grise. *Perdrix cinerea vulgaris*. Aldrovande, Gesner, Rai, & les autres; en Anglois *The common Partridge*, Albin I. n. 27. en Allemand *Gemeines Feldhuhn*.

2. PERDRIX de Damas. *Perdrix Damascena*, Aldrovande: plus petite que la précédente. *Damascener* en Allemand.

3. PERDRIX de la nouvelle Angleterre. *Perdrix nova Anglia*; en Anglois *The New England Partridge*, Albin Tom. I. n. 28. M. KLEIN doute si ce n'est pas la *Perdrix* du Bresil, qui est le *Jambu* de Pison. Il la nomme en Allemand *New-Engellander*.

4. PERDRIX rouge. *Perdrix rufa*, Aldrovande. *Perdrix Græca*; *Coturnice* en Italien. Celles de Grece sont plus grandes que celles de France. Celles d'Espagne & de Portugal sont mieux peintes; en Anglois *The red legg'd Partridge*. Albin I. n. 29. Edouard II. p. 70. parle de la *Perdrix* de Barbarie, qu'il nomme en Anglois *Red legg'd Partridge from Barbary*.

5. PERDRIX nommée *Alchata* ou *Filacotoa* par Aldrovande. *Alchata* est un nom Arabe, car cet Oiseau est fort commun en Arabie. On en voit à Montpellier. Charleton pag. 85. en donne la figure..

6. PERDRIX de la Virginie. *Perdrix Virginiana*; en Anglois *The American Partridge*, Catesby App. p. 12. Elle a sur la tête trois bandes noires; aux côtés deux d'un blanc sale; depuis le bec, le long de la tête, par derriere, une bande rouge & large.

CAILLES. *Gallinaceus campestris* ; *minor perdice* ;  
en Allemand *Wachtel*.

1. CAILLE vulgaire. *Coturnix vulgaris* ; *Quisquila* ;  
*Qualea* ; *Quaquila* ; en Allemand *Ovackel* , *Schwenk-*  
*feld* , *Willughby* , *Rai*. *Quaglia* par *Olina* p. 58. *Albin*  
*Tom. I. n. 30.* en donne la description & la figure.

2. CAILLE du Cap de Bonne-Espérance. *Coturnix*  
*Capensis*. *The Quail from the Cape of Good Hope* ; selon  
*Albin t. 31.*

#### COQ DE BRUYERE.

*Lagopus* ; *Gallinaceus pedibus villosis* , *vel lanatis* ;  
*superciliis rubris*.

1. Grand Coq de Bruyere. *Lagopus maximus* ; *Uro-*  
*gallus major*. *Aver-hahn* , *aver Ochse* ; *Oh-hahn* ; *Berg-*  
*Fasan* , *Schwenkfeld* ; à queue divisée , *caudâ divisâ*.  
C'est le *Tetraon* de *Pline* & de *Gesner* ; le *Gallus Urus* ,  
*Uragen Tetrao major* d'*Aldrovande* ; le *Gallo di montana*  
des *Venitiens* ; le *Cock of the mountain* ou *Of the wood*  
de *Willughby* , & le *The mountain cock from Moscovia*  
d'*Albin Tom. II. n. 29.* & 30. mâle & femelle, nom-  
mé par *M. LINNÆUS Tetrao rectricibus exterioribus sub-*  
*brevioribus* , *alarum basi alba macula*. On en voit beau-  
coup à *Dantzic* & dans les *Pais Septentrionaux*. Il est  
parlé dans le *Catal. Avi. Petrop. p. 312.* d'un *Coq de*  
*Bruyere de Guinée hupé*.

2. Petit Coq de Bruyere. *Lagopus* ; *Urogallus minor* ;  
*Tetraon minor* ; *Attagen Alpinus* ; *Phasianus montanus* ;  
*Grygallus* ; *Gallus Betularum* , *Schwenkfeld* ; nommé  
par *M. LINNÆUS Tetrao remigibus secundariis à medio*  
*basin versus albis* , *caudâ bifurcâ*. *Albin Tom. I. n. 22.*  
donne la description & la figure du mâle , qu'il ap-  
pelle *Coq de Bruyere* ou *Francolin* ; & *Tom. II. n. 34.*  
celle de la femelle.

3. GELINOTE. *Lagopus corylorum* ; *Gallus Gallina*  
*corylorum* , *Gesner* , *Aldrovande*. *Perdrix Alpina* ; *At-*  
*tagen* de *Charleton*. Par *M. LINNÆUS Tetrao rectricibus-*

*cinereis, punctis nigris, fasciâ latâ nigrâ, exceptis intermediis duabus*; en Anglois *The Hazelhen*; en Allemand *Hasel-Hasselhum*; *Rottkun*, selon Schwenkfeld. Aristophane nomme en Grec cet Oiseau *Ατλαγας*.

4. PERDRIX blanche. *Lagopus simpliciter, Perdrix alba, Perdrix blanche* ou *Bartavelle* des Savoyards: chez les Grisons *Rabalino*: *Lagopus altera sive varia* de Gesner. *Edum plantis quoque, prout leporum plantis, villosis; vel nivea, vel plumis fuscis varia*: nommée par M. LINNÆUS *Tetrao rectricibus albis, intermediis nigris, apice albis*. On en voit en Prusse, dans la Laponie, à Dantzic, mais il y a des variétés. Edouard II. p. 72. parle d'une *Perdrix blanche* de la Baye de Hudson, qui a une membrane rouge & charnue sur les yeux, & qui est plus haute que celles de cette espece. Roberg a fait l'anatomie de cet Oiseau.

5. COQ de marais d'Albin *Tom. I. n. 23. 24.* en Anglois *The Cock Radgame*: selon Willughby *The Gor Cock*, ou *Mor Cock*, ou *Radgame*. Le mâle est rouge, & a une hupe sur la tête. C'est le *Lagopus altera* de Pline.

6. COQ de marais de la Baye de Hudson. *Lagopus e fusco & albo in inferiore corporis parte, & fusco & nigro in superiore, ad oculos duabus lineis albis varia*, Edouard II. p. 71.

7. Petit COQ de Bruyere de l'Amérique, *Catesby App. p. 1. Lagopus seu Urogallus minor Americanus*. Il n'a point de cercle rouge autour des yeux. On ne fait de quel endroit de l'Amérique est cét Oiseau. Il a les pieds jaunes. Il est distingué de tous les autres Oiseaux de ce Genre, par ses petites ailes, qui sont attachées au col d'une maniere qui donne à l'Oiseau le pouvoir de les ferrer ou de les étendre comme les autres. La femelle ne les a pas de même.

## GENRE XVII.

PIGEONS, Oiseaux mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Passeres*.

Ce Genre d'Oiseaux domestiques & sauvages a les

pieds rouges, courts, les ailes longues, la voix gémissante. Ils diffèrent entr'eux par le bec. Les uns l'ont plus menu, les autres plus gros, les autres plus courts, les autres plus longs; cependant leurs deux mâchoires sont faites comme celles des Oiseaux du Genre précédent. Ils se nourrissent comme eux de grains & de gland. Ils volent haut, & se tiennent longtems en l'air. Ils sont *Monogames*, c'est-à-dire, ne s'attachent qu'à une seule femelle. Les domestiques varient par les couleurs, comme nos *Poules domestiques*. Gesner & Aldrovande en donnent de plusieurs especes. Voici les plus connues.

1. PIGEON commun. *Columba Rusticorum*, [*vulgaris*, *arvorum*]; en Anglois *The common Pidgeon* ou *Dove*, *Dove Housepigeon*, selon Dale, Tayler. Albin Tom. III. n. 42. le nomme *Pigeon sauvage*. Sloane p. 302. parle de ceux de la Jamaïque. Oviedo l. xiv. c. 3. dit qu'ils sont semblables à ceux de la nouvelle Espagne.

2. PIGEON de Fuite. *Columba gutturosa*; en Anglois *Kroppers Dove*. Cette espece de *Pigeon* & les autres domestiques proviennent du grand *Pigeon* à collier. *Palumbus major torquatus*, ou des *Pigeons fuyards*, *vinagines*. C'est le sentiment de M. LINNÆUS, mais M. KLEIN en doute.

3. PIGEON à large queue. *Columba laticauda*; *tremula Pavonia*, parcequ'il fait la roue avec sa queue, comme le *Paon*; en Anglois *Bread-tail'd Shaker*; en Allemand *Pfau-Taube*.

4. PIGEON Messager, ou Courier. *Columba Tabellaria*, *cera magna in rostro*; en Anglois *The Horsman Pidgeon*, Albin Tom. II. n. 45. en Allemand *Pavedette*.

5. PIGEON à Capuchon, ou JACOBIN. *Columba cucullata*; en Hollandois *Capper*; en Anglois *Jacobine*, Albin Tom. III. n. 43. Il y a des varietés dans cette espece; les uns ont les pieds nuds, les autres ont les pieds garnis de plumes. A cette espece appartiennent les *Tympanista*.

6. PIGEON Turc. *Columba Turcica*; *Turbita*, dont le bec

bec est turbiné ; *Gyratrix* , parce qu'il fait la roue ; *Columba nothus* , parceque c'est un Pigeon bâtard.

7. PIGEON à collier. *Columba torquata*. *Palumbus major torquatus* , *ferax avis* , Aldrovande ; en Anglois *The Ring Dove* ou *Queest* , Dale ; nommé par M. LINNÆUS *Columba collo utrinque alba* , *pone macula fusca* ; en Allemand *Ringel-Taube* ; *Ploche-Taube*. Il a le bec un peu jaune ; couvert d'une peau pouprée , où sont les narines. Sa couleur est un noir bleuâtre , qui varie suivant les différentes réflexions de la lumière. Il est plus grand que celui qui suit.

8. PIGEON de bois. *Columba lignorum* ; *Palumbus simpliciter*. Par M. LINNÆUS *Columba carulescens* , *collo nido* , *maculâ duplici alarum nigricante*. En Allemand *Holtz-Taube*.

9. PIGEON de Rocher. *Columba Rupicola* ; en Anglois *The Rock Pigeon* , selon Willughby ; & qui peut être la *Columba saxatilis* d'Aldrovande ; en Allemand *Felsen Taube*.

10. RAMIER. *Columba Livia* , Gesner ; en Anglois *The Stock Dove* ou *Wood Pidgeon* , Dale , Willughby , & Albin 2. n. 46. & 3. n. 44. Biset.

11. PIGEON sauvage de l'Isle de S. Thomas. *Columba ex insulâ S. Thomæ sylvestris* , Willughby & Marcgrave.

12. TOURTERELLE ; en Grec *Τρυων* ; *Columba turtur* ; en Anglois *Turtle Dove* , Albin 2. n. 47. *Palomas tortoras quelas Espanola* , Oviedo xiv. c. 2. qui peut être le *Turtur auritus* ; en Anglois *Eardowe* , de Sloane p. 304. t. 262. *Furtul-Taube* en Allemand.

13. TOURTERELLE des Indes. *Columba Turtur Indica* , Aldrovande l. 15. c. 9. en Anglois *The Turtle Dewe from India* , Albin Tom 3. n. 45. En Allemand *Lach-Taube*.

14. COLOMBE de Portugal. *Columba Portugalensis* , ex *Turturum Tribu* , Albin Tom. 2. n. 48.

15. COLOMBE à tête noire de la Jamaïque. *Columba capite nigro*. *Turtur Jamaïcensis* ; en Anglois *A Turtle Dove from Jamaica* , Albin 2. n. 49.

16. PIGEON de passage , de la Caroline. *Columbus*

*Palumbus Caroliniensis*, Catesby p. 23. Edouard I. p. 15. donne la description d'un Pigeon de l'Amérique d'une élégante variété. Il le nomme en Anglois *The long-tail'd Dove*.

17. TOURTERELLE de la Caroline. *Columba Turtur Caroliniensis*. Catesby p. 24. en Anglois *The Turtle of Carolina*.

18. Pigeon à couronne blanche. *Columba capite albo*, Sloane 2. t. 261. en Anglois *The white crown'd Pigeon*. Catesby en parle p. 25. Il y en a un autre petit à couronne blanche, *Columba minor capite albo*; en Anglois *The bald pate*, dont parle Sloane p. 303. un autre dont parle Rai, qu'il nomme *Columba minor leucocoryphos*; & un autre nommé *Goritas* par Oviedo l. 4. c. 2. Ces Pigeons ne peuvent differer que par quelques variétés.

19. PIGEON des Indes Orientales, plus petit que notre Tourterelle. *Columba Turtur nostrate minor, principibus coloribus superbiens*. Edouard I. p. 14.

20. TOURTERELLE des Indes Orientales. *Columba Turtur Ind. Orientalis, alis dorsoque ex cinereo seriatim quasi squammatis*.

21. Beau PIGEON de la Chine. *Columba Sinensis elegans*, Albin Tom. 3. n. 46.

22. PIGEON dont la queue est entourée de cercles. *Columba caudâ torquatâ, seu fasciâ notatâ*, Sloane p. 302. *Columba caudâ fasciâ fuscâ notatâ velut annulo cinctâ*. Rai.

23. PIGEON de Nincombar aux Indes. *Columba Nincombar, Indica*; en Anglois *The Cock and Hen*, Albin Tom. 3. n. 47. 48.

24. Petite TOURTERELLE. *Columbus minimus; Turtur minimus guttatus*; en Anglois *The Ground Dove*, Catesby p. 26. Sloane p. 305. t. 264. Rai la nomme *Turtur minimus alis maculosis*. M. KLEIN ne fait si c'est l'Orletan de la Martinique de Labat & de du Tertre; ou le Picui pinima de Marcgrave, ou la petite Tourterelle des Barbades de Willughby & de Rai.

25. PIGEON de Guinée au bec noir. *Columba Guineensis rostro nigro*. Edouard II. p. 75.



26. PIGEON brun des Indes. *Columba Indica fusca* Edouard II. p. 76. Cet Oiseau, comme le précédent, a une membrane, mais bleue, qui fait le tour des yeux.

27. PIGEON cavalier d'Albin Tom. II. n. 45.

## GENRE XVIII.

Différentes especes de *Grues*, mises par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Scolopaces*.

Les Oiseaux de ce Genre sont grands, leurs ailes en volant font du bruit. Ils volent en troupe, veillent, & placent des sentinelles, de peur qu'on ne les insulte, font leur nid dans des lieux marécageux & de difficile accès. La *Grue* differe du *Héron*, 1°. par sa grandeur. 2°. Par l'ongle du doigt du milieu, ou plutôt par le doigt même, qui n'est pas dentelé. 3°. Par son bec qui est plus court. 4°. Par son ventricule, qui est musculeux. 5°. Par la trachée artère, ou conduit par où l'air entre dans le poumon, qui est singulier, au rapport de Schwenkfeld. La *Grue*, en Grec *Γραυος*, en Allemand *Kranich*, parceque cet Oiseau va chercher les semences qui sont dans la terre. Une jeune *Grue* est nommée *Vipio* en Latin.

1. GRUE. *Grus nostras, Avis Palamedis*; en Anglois *The Crane*, Willughby, Albin Tom. II. n. 65. Marfilly t. 1. En Allemand *Graver Kranich*. Sa queue est composée de plumes flotantes.

2. GRUE des Indes. *Grus Indica*. Elle a le bec un peu plus long que la précédente, la queue courte, & couverte par les ailes.

3. GRUE Baléarique. *Grus Balearia*, Aldrovande, Willughby, Sloane p. 314. Rai p. 95. qui est le *Pavo marinus* de Clusius. Charleton en donne la figure, & il en parle sous le nom de *Grue du Japon*. Aldrovande & Willughby en donnent la description.

4. GRUE du Japon. *Grus Japonensis; Grus Americana alba*; en Anglois *The hooping Crane*; nommée par

Catesby p. 75. *Grue blanche de l'Amérique* ; en Allemand *Weisser Krahn*. Elle est toute blanche, excepté le bec, le bas du col, les pieds & les ailes. Le haut de la tête est d'un beau rouge, & marqué de taches noires.

5. Grande GRUE des Indes. *Grus Indica major* ; en Anglois *The greater Indian Crane*, Edouard I. p. 45. Son col tire sur le blanc. Elle a la tête & le premier article du corps rouges, le haut de la tête blanc, proche des yeux une tache ronde & blanche, le bec vert, les pieds couleur de rose.

6. GRUE de Numidie. *Grus Numidia* ; en Anglois *The Numidian Crane*, Albin Tom. III. n. 83. C'est ce que nous nommons en François *Demoiselle*.

Le *Jabiru* de Marcgrave, le *Negro-Jabirugnacu* du même, le *Cariama*, sont des especes de *Grues*. En Allemand *Fraulein aus Numidica*. Elle a le bec jaune, & le bout rouge.

## G E N R E X I X.

Oiseaux que M. KLEIN nomme *Hamiota*. Ils cherchent leur nourriture dans les eaux, & font un grand dégât de Poissons. Ce Genre est composé de trois especes différentes. La première sont les *Hérons*, la seconde les *Cigognes*, la troisième des Oiseaux qui ont le bec irrégulier, ou singulier.

### T R I B U P R E M I E R E.

*HÉRONS*, mis dans l'Ordre des *Aves Scolopaces* par  
M. LINNÆUS.

Ces Oiseaux sont nommés en Latin *Ardea*, *Herodias*, *Ardua*, parcequ'ils volent fort haut. Ils ont les doigts très-longs, l'ongle du doigt de derrière plus long que ceux des autres. Le dernier doigt de devant tient à une membrane jusqu'au premier article ; ils s'en servent pour nager. Celui du milieu est comme une scie par ses côtés ; il leur sert pour se tenir sur

les arbres, au haut desquels ils font leurs nids. Le doigt de derriere, comme dans les autres Oiseaux *Tetradactyles*, ne répond pas diametralement au doigt du milieu de devant; mais placé de côté, il répond au dernier. Les *Hérons* qu'a observé M. KLEIN, ont le bec pointu comme une *aleine*. Quelques-uns ont de longues plumes pendantes sur la tête. Le bec de quelques *Hérons* étrangers est un peu différent. Le *Héron* n'a qu'un simple intestin *cacum*, au lieu que les autres Oiseaux l'ont double.

1. HÉRON cendré. *Ardea pella*, *pulla*, *cinerea*, selon Schwenkfeld; en Grec Πελλος par Aristote; *Ardea cinerea major* de Willughby; par M. LINNÆUS *Ardea cristâ dependente*. Albin Tom. I. n. 67. & Tom. III. n. 78. en Anglois *The crested Heron*, *The common Heron*; en Allemand, *Reibel Heergans*. M. KLEIN dit avoir tué le 2. Juillet, proche Dantzic, un *Héron* varié de bleu; tel que celui dont Albin Tom. I. n. 67. donne la description & la figure.

2. Grand HÉRON blanc. *Ardea alba major*, Willughby. *Ardea candida*. Λευκερωδιος par Aristote. *Albardeola*; nommé par M. LINNÆUS *Ardea alba tota*, *capite levi*. Cet Oiseau est plus petit que le précédent. Il y a le petit *Héron blanc* du Comte de Marsilly, & le grand *Héron blanc* de Sloane II. p. 314. t. 266. de Rai p. 189. Le *Guiratinga* de Marcgrave n'a point de plumes sur la tête.

3. HÉRON noir. *Ardea nigra*; en Grec Μελανοκρανος; *Ardea palla*; *Ardea carulea-nigra* de Sloane p. 315. t. 263. C'est le *Crabier* de Labat. M. KLEIN dit n'avoir point vu de cette espece de *Héron*.

4. HÉRON étoilé. *Ardea stellaris*. Ασπριας Ερωδιος par Aristote; *Oknos*; *Ardea palustris*, vel *arundinum*, *piger*; *Botaurus*; *Asinus*, selon Schwenkfeld. Par M. LINNÆUS *Ardea vertice nigro*, *pectore pallido*, *maculis longitudinalibus nigricantibus*; en Anglois *The Bittern*, Albin Tom. I. n. 68. On le nomme *Botaurus* & *Asinus*, parcequ'avec son bec, qu'il plonge dans l'eau, il imite le beuglement du *Bœuf*, ou le brayement de l'*Ane*.

5. HÉRON varié, ou CORBEAU de nuit, ou *Nycticorax*. *Ardea varia*, selon Schwenkfeld. Νυκτικοραξ en Grec, selon Gesner. *Corvus nocturnus* par Agricola. *Ardea cinerea minor Nycticorax*, selon Willughby, & le Comte de Marfilly t. 3. Il a le bec & les pieds rouges, & trois plumes longues sur la tête.

6. Petit HÉRON étoilé. *Ardea stellaris minima*. Petit *Butor* de Catesby p. 80. *Ardea stellaris minor*; en Anglois *The small Bittern*. Rai & Sloane p. 315. t. 263. En Allemand *Grüne Nachtrabe*. Il a le bec noir, la tête & le dos verts, les ailes verdâtres, les pieds bruns, de longues plumes, le col & la poitrine de couleur de tuile.

7. HÉRON bleu. *Ardea cyanea*; *Ardea carulea*; en Anglois *The blew Heron*, Catesby p. 76. Albin Tom. III. n. 79. Il a les pieds tirant sur le verd. En Allemand *Hochblauer Carolinscher Reyger*.

8. HÉRON brun, ou Hérón étoilé de l'Amérique. *Ardea Fusca*; *Ardea stellaris Americana*; en Anglois *The brown Bittern*; *Butor brun* par Catesby p. 78. M. KLEIN ne fait si c'est celui dont le Comte de Marfilly parle pag. 24. t. 10. En Allemand *Brauner Reyger*. Cet Oiseau est plus petit que le *Nycticorax* a un bec long de quatre pouces, noir par dessus, verd par dessous, de grands yeux, & une iris dorée.

9. HÉRON étoilé hupé de l'Amérique. *Ardea stellaris cristata America*; nommé *Butor hupé* par Catesby p. 79. en Anglois *The crested Bittern*; en Allemand *Blauer Reyger*. Il a les yeux grands & l'iris rouge, la peau verte autour des yeux. Ces Héróns se nourrissent de *Cancre*s dans l'Isle de Bahama.

10. Petit HÉRON blanc de la Caroline. *Ardea alba minor Caroliniensis*; en Anglois *The little white Heron*. Catesby p. 77. Il a le bec rouge, un peu courbe, l'iris jaune, les pieds verts, & le reste blanc.

11. HÉRON Porphyrio d'Amboïne. *Ardea Porphyrio Amboinensis*, seu *Ardea rubra corallina*. C'est une espèce d'*Ibis*, dit Seba I. p. 98. t. 62. Voyez Willughby p. 212. Belon p. 199. Hérodote en parle. Il a le bec un peu courbé, les doigts, le col, & le tronc entier,

faits comme les *Hérons*. Edouard *Tab. itiner.* M. KLEIN *Prodrom. Avi. Part. III.* où il est parlé du passage des *Cicognes*, & de l'*Ibis* noir & varié. C'est l'*Oiseau pourpre* d'Albin *Tom. III. n. 84.* en Allemand *Rohter Reyger*.

12. HÉRON cendré jaunâtre, nouvelle espece du Comte de Marilly *p. 20. t. 8.* *Ardea cinerea flavescens*; en Allemand *Graugelblicher Reyger*. On dit qu'il est semblable au *Héron cendré*. Il a le bec & la tête plus longs, le col cendré, des lignes noires & brunes jusqu'à la poitrine, le ventre cendré.

13. HÉRON verd jaune, nouvelle espece du Comte de Marilly *p. 22. t. 9.* *Ardea viride-flavescens, nova species*; en Allemand *Gruen-gelber*. Le bec a trois pouces de long; le dessus est noir, le bas fauve, l'iris des yeux blanche.

14. Grand HÉRON hupé de l'Amérique. *Ardea cristata maxima Americana*, Catesby *Append. p. 10.* en Anglois *The largest crested Heron*. C'est un Oiseau de la Virginie, que M. KLEIN nomme en Allemand *Hoechster Americanscher Reyger*. Cet Oiseau a quatre pieds & demi de haut.

On peut sur les *Hérons* consulter Willughby, Aldrovande & Marcgrave; Feuillée *Journal III. p. 57.* touchant un grand *Héron* varié de Chili, un *Héron* varié *p. 268.* un *Héron cendré* à gros bec *p. 411.* qui peut-être est le *Héron* du *n. XII.* dont nous avons donné la notice.

## T R I B U II.

CICOGNES, mises dans l'Ordre des *Aves Scolopaces* par M. LINNÆUS.

Ces Oiseaux sont rares en Italie & en Angleterre. Ils ont le col plus court & plus gros que les *Hérons*. Les ongles des doigts sont si larges, qu'ils ressemblent à ceux de l'*Homme*. Ils font avec leur bec une espece de cliquetis en approchant les deux mâchoires l'une de l'autre; d'où le nom Latin *Crotalistris*, qu'on leur a donné.

1. CICOONE blanche. *Ciconia alba*; en Anglois *The white Storck*, Willughby, Albin Tom. II. n. 64. Marfilly t. 2. C'est un Oiseau assez connu, que les Allemands nomment *Bunte, Weiße, Gemein Storck*.

2. CICOONE noire. *Ciconia nigra*, Willughby. *Ciconia fusca*, Schwenkfeld; en Allemand *Schwartzte Storck*. Il y en a en Pologne, Lithuanie & Prusse. Elles y font leur nid dans les lieux écartés des forêts. La figure qu'en donne Albin n'est pas représentée avec de vives couleurs. Willughby leur donne un bec verd; il s'est trompé. M. KLEIN dit que ces Oiseaux ont le bec & les pieds rouges.

3. CICOONE de l'Amérique. *Ciconia Americana*. C'est le *Magnari* de Marcgrave. Willughby en parle sans en donner la figure. Il paroît cependant qu'outre le bec, dont la moitié est jaune & l'autre cendrée, elle ressemble assez à la Cicogne blanche.

### T R I B U III.

Oiseaux à bec irrégulier, *Anomaloroster*, dont le bec est fait en forme de cuillère, ou sinueux, ou conique, & courbé au bout.

PALETTES, mises dans l'Ordre des *Aves Scolopaces* par M. LINNÆUS.

1. PALETTE. *Platea*, seu *Pelicanus*: Πελικανος en Grec par Aristote; *Leucorodius*, par Aldrovande. *Albardeola*. *Anser Cochlearius*; *Cochlearia*; *Anser platyrhynchus* par Schwenkfeld; *Anomaloroster* par Willughby; *Alba Ardeola* par le Comte de Marfilly t. 12. en Anglois *Spoonbill* par Albin Tom. I. n. 66. *Beccaroveglia* en Italien; *Calpetre* en Ruffien; *Lepelaer* en Flamand; *Loeffelgans Pelican* en Allemand. Albin a mal dépeint cet Oiseau, & il est mal décrit dans Willughby, dit M. KLEIN. Il a le bec jaune. Les jeunes ont le bec & les pieds noirs; c'est dont convient Willughby. M. KLEIN a eu vivant un de ces Oiseaux, qui étoit tout blanc, excepté le bec & les pieds. Il

est nommé par Albin *petit Heron* ou *Bec à cuillère*.

2. PALETTE du Bresil. *Platea Brasiliensis* ; nommée *Ajaja* ; Colherado par les Portugais , disent Marcgrave & Willughby. Celles de l'Isle de Surinam ont le bec noir , & celles du Bresil , couleur d'ivoire. Ce peut être la *Platea incarnata* de Sloane p. 316. Les Allemands la nomment *Rosensfenarbener* Læffler.

3. PALETTE de couleur sanguine. *Platea sanguinea tota*. C'est le *Tblanquechul* ou *Platea Mexicana* d'Hernandez & de Nieremberg ; en Anglois *The American scarlet Pelican* ou *Spoonbill* selon Rai. Le bec est cendré , & tout le corps couleur de safran.

4. FLAMANT ou PHŒNICOPTERE. *Phenicopterus*. Plin. Aldrovand. Seba I. 103. t. 67. Catesby p. 73. Albin Tom. II. n. 77. Willughby pag. 240. Grew. Mus. Reg. p. 67. Douglass *Phil. Transact.* n. 350. Du Tertre sous le nom de *Flamant*. Frezier p. 74. Labat. *Passer Flaminga*, Smiths *Observ.* p. 54. Sloane p. 321. *Flamenco* par Laet I. c. 11. p. 13. En Anglois *The Flamingo*. Aristophane est le premier qui lui a donné le nom de Φοινικοπτερος à cause de ses rouges plumes : φοινικεος , *punicus* , & πτερον , *ala*. Philostrate l. 8. p. 387. le nomme Ορνις φοινικεος ; Gesner *Avis rubra* ; Aldrovande *Fiamingo* ; Charleton *Phœnicopter*. Il est tout rouge , excepté six plumes noires qu'il a aux ailes.

5. TANTALE, OU PELICAN d'arbre de l'Amérique. *Tantalus* ; *Loculator* ; *Pelicanus Americanus arboreus* ; en Anglois *The Wood Pelican* , Catesby p. 81. Oiseau monté sur de grandes jambes , approchant de la grandeur d'un Oie. Son bec a neuf pouces &  $\frac{1}{2}$  de long ; il est conique , courbé au bout , & a de tour à sa base trois pouces & un quart. Il a la queue & les pieds noirs , & les premiers articles des doigts joints par une membrane. C'est un Oiseau stupide , aussi bien que le *Flamand* , & la *Palette*. Les Persans le nomment *Tacab* & *Mise* , selon Chardin III. c. 9. p. 40. Quand il ouvre le bec , un *Agneau* y passeroit. Il fréquente les arbres , & il y fait son nid.

6. BEC à spatule , de la Côte Occidentale d'Afrique. Labat *Afriq. Occid.*

## G E N R E X X.

Oiseaux auxquels M. KLEIN donne le nom de *Jaculator* ; en Allemand *Harpunierer* , en François. *harponnier* , parceque leur bec est fait comme le *Harpon* dont on se sert pour frapper les Poissons cetacés. Ils ont les pieds courts , trois doigts devant , & un derriere. Leur tête , vû le volume de leur corps , est très-ample. Leur bec est pointu par le bout , ils s'en servent pour frapper les Poissons.

1. HARPONNIER , espece de *Heron* singulier du Mexique. *Jaculator* ; *Ardea Mexicana species singularis* , Seba I. p. 101. t. 65. n. 2. Il frappe les Poissons en volant. En Allemand *Schwarber Harpunier*. Il a la poitrine & les ailes d'un marbre cendré , le reste est noir , ses cuisses sont grosses , les doigts couverts d'écaillés , & les ongles allongés.

2. HARPONNIER cendré. *Jaculator cinereus* ; *Pica Mexicana* , selon Seba I. p. 101. t. 64. n. 6. En Allemand *Dunckelgraver Harpunier*. Il est d'un rouge transparent , & de la grandeur d'une *Pie*.

3. HARPONNIER coëffé de rouge. *Jaculator mitella rubra*. Seba I. p. 100. t. 64. n. 3. En Allemand *Rotgekapter Harpunier*.

Suivant la méthode de M. LINNÆUS on pourroit mettre ces Oiseaux , savoir le premier & le troisième , dans le rang des *Hérons* , c'est-à-dire dans l'Ordre des *Aves Scolopaces* ; & le second dans le rang des *Aves Pice*. M. KLEIN ne trouve aucune raison pour les placer ainsi , & il en fait le vingtième & dernier Genre de la quatrième Famille de ses Oiseaux.



## FAMILLE V.

OISEAUX PALMIPÈDES, TETRADACTYLES, dont le doigt de derrière est simple.

*Plotti, idest Palmati, Tetradaçtyli, digito postico simplici.*

CEs Oiseaux ont les jambes courtes, les trois doigts de devant entièrement joints ensemble par une forte membrane, ce qui fait qu'on les appelle en Latin *Plotti* ou *Palmati*, en François *Palmés*.

Entre ces Oiseaux, il y en a qui ont le bec plat, *platiroster*. C'est le premier Genre, qui compose deux especes, les *Oies* & les *Canards*. Les autres ont le bec en forme de cône, *coniroster*. Ce Genre d'Oiseaux sont les *Lares* ou *Mouettes*.

## GENRE PREMIER.

OIES & CANARDS, Oiseaux à bec plat, ou bec large; *Latiroster*, ou *Platiroster*, mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Anseres*.

## I.

OIE. *Anser*. En Allemand *Die Gans*.

L'Oie se distingue du *Canard* par la grandeur de son corps, par son dos élevé, son col long, son bec fort, ses pieds qui sont & plus élevés & plus proches du milieu du ventre, au lieu que ceux des *Canards* sont plus proches du croupion, ce qui fait qu'ils vacillent en marchant. La poitrine des *Oies* est élevée. On entend de plus loin leur cri. On peut sur les grands Oiseaux *Palmipedes* à large bec, qui est le Genre des *Oies*, consulter le *Catalog. Avi Petropolit.* p. 405.

I. CYGNE. *Anser Cygnus*; en Grec ΚΥΓΙΟΣ; en Anglois *The tame Swan*; *The Cygnes*; en Allemand *Schwan*

*Gans.* Willughby, le Comte de Marfilly pag. 98. t. 47. Albin Tom. III. n. 91. & les autres parlent de cet Oiseau. Il est nommé *Anser maximus.*, parcequ'il est plus grand que l'Oie. M. KLEIN lui donne depuis l'extrémité du bec jusqu'au bout de sa queue 55 pouces; jusqu'aux ongles 57. les ailes étendues, sept pieds & huit pouces de large. Willughby met de la différence entre le *Cygne domestique*, & le *Cygne sauvage*; mais cette différence est peu de chose. Dale en parle pag. 271. 272. On peut consulter Wormius sur le chant du *Cygne*. Voyez sur le *Cygne Prodrôm. Avi. Part. III.* de M. KLEIN. M. LINNÆUS le nomme *Anas rostro semicylindrico, cerâ flavâ, corpore albo.* M. KLEIN dit *cerâ nigrâ.*

2. OIE domestique. *Anser domesticus, rusticus*; *The Goose* en Anglois; en Allemand *Paver-Hausz ahme Gans.* C'est le plus grand Oiseau *Palmipede* après le *Cygne*. Il y a des variétés dans ces Oiseaux pour le plumage.

3. OIE. sauvage. *Anser ferus.* En Anglois *The common wild Goose.* Willughby, le Comte de Marfilly pag. 100. t. 48. Albin I. n. 90. en parlent. Il est nommé par M. LINNÆUS *Anas rostro semicylindrico, corpore supra cinereo; subtus albido, rectricibus margine albis.* On en voit beaucoup sur les rivages d'Angleterre. En Allemand *Wilde Gans.* Elle est plus petite que l'Oie domestique. Elle a le bec tout noir.

4. OIE d'Espagne, ou plutôt Oie de Guinée; en Anglois *The swaan Goose*, Willughby, Albin Tom. I. n. 31. C'est l'*Anser Hispanicus seu Cygnoides* du Comte de Marfilly pag. 104. t. 50. Il surpasse en grandeur l'Oie domestique; il a le bec noir. Le Comte de Marfilly en donne une description différente de celle de M. KLEIN. En Allemand *Spansche Gans.*

5. OIE de Russie ou de Moscovie. *Anser Russicus*; en Anglois *The Moscovian Gander and Goose*, Albin Tom. 2. n. 31. & 32. Cet Oiseau est plus petit que le précédent, & a le bec d'un rouge tirant sur le jaune. Il y a quelques variétés dans l'Oie de Sibérie; en Allemand *Siberische Gans.*

6. OIE de Canada. *Anser Canadensis*; en Anglois *The Canader Goose*, Willughby, Cateby p. 92. Celui

dont parle Albin Tom. I. n. 92. & qu'il nomme en Anglois *Canade-Goose*, est différent de celui de Cartesby. Il faut le mettre parmi les Oiseaux qui ont le bec en forme de cône. La mâchoire supérieure est plus longue. En Allemand *Canadenser*.

7. OIE de Chili. *Anser Chilensis*, Charleton. Ce peut être celui que Willughby nomme *The Gambo*. Cet Oiseau a un fort aiguillon au premier article des ailes. Il a le corps blanc, le dos pourpre, luisant, les pieds & le bec rouges. En Allemand *Gambenser*.

8. OIE de Brenta ou CRAVAN. *Anser Brenta*; en Anglois *The Brent Goose*, Willughby; en Allemand *Brent-Gans*; *Baum-hans*. Voyez Martens l. 4. c. 3. Dale p. 403. p. 404. *Brentus*, selon Rai; *Brenta*, seu *Bernicla minor*, selon Willughby. *Bernicla*. En Anglois *The Bernacle* ou *Clakis*, selon Sibbald. Tous ces différens noms sont autant de variétés. Aldrovande donne la figure de quatre. Les deux premières sont des *Bernacles*. Les deux autres sont des *Clacides*. On en voit beaucoup pendant l'hiver sur les côtes Septentrionales de l'Angleterre. Voyez les *Lettres Philosophiques* de Johnson p. 121. & Caius *Rar.* touchant l'Oie de Brenda p. 87.

9. TADORNE de Belon. *Tadorna*; *Vulpanser*; *Bergander* de Willughby; en Anglois *The Shell Drake* ou *Burrough Duck*, selon Dale p. 405. Albin Tom. I. n. 94. Marsilly p. 106. t. 51. Cet Oiseau est nommé *Vulpanser*, parceque, comme le *Renard*, il fait son nid dans des trous de terre. On voit de ces Oiseaux en Gotlande & en Prusse. En Allemand *Fuchs-Gans*.

10. OIE à plumes très-molles ou ÉGLEDON. *Anser plumis mollissimis*. Cet Oiseau approche plus de la figure de l'Oie que du *Canard*. On en voit dans les Îles de *Fero*, dit Wormius p. 302. Edouard II. p. 98. en parle, & le nomme en Anglois *The great black and white Duck*. Ces Oiseaux font leurs nids sur la cime & la penchant des rochers. Leurs plumes sont fort estimées. Sibbald en parle, & M. Anderson. On les nomme en Allemand *Fider Gans*. Messieurs LINNÆUS & Anderson le mettent dans le rang des Ca-

*narids*. M. KLEIN dit que pour la figure il doit être dans celui des *Oies*.

11. OIE de neige. *Anser grandinis*, *nivis*, *hybernus*, selon Schwenkfeld. C'est un autre Genre d'Oie, dont parle le Comte de Marsilly p. 102. t. 49. Cet Oiseau est tout blanc, excepté les quatre ou cinq dernières plumes des ailes, qui sont noires. On en voit l'hiver, & le Comte de Marsilly en donne la description. Les Allemands le nomment *Schnee-Gans*; *Hagel-Gans*.

12. OIE, nommé *Embergoose* par Sibbald. *Anser*, *Embergoose dictus*; en Allemand *Embergans*. Cet Oiseau se trouve en Zetlande. Preston, *Transact. Philos.* n. 473. p. 61. dit que cet Oie fait éclore ses œufs en les tenant sous ses ailes; & c'est une fable que de croire, comme on le rapporte, qu'il construit son nid au fond de l'eau, & qu'il y couve ses œufs. Cet Oiseau n'est pas un Poisson, comme le remarque M. KLEIN.

13. OIE nommée *Duntergoose* par Sibbald. *Anser Duntergoose*; en Allemand *Duntergans*. Cet Oiseau, dit Preston au même endroit des *Transactions Philosophiques*, se trouve dans les Isles Orcades, principalement dans celles de Ketha & de Zetlande.

## I I.

### CANARDS.

Nous avons marqué plus haut la différence qu'il y a entre les *Oies* & les *Canards*. Elle provient de la situation de leurs pieds. Ils ont les pieds plus proche du croupion, ce qui leur donne le moyen de nager avec plus de force. Voyez sur les petits Oiseaux palmés à large bec, qui sont le Genre des *Canards*, le *Catalog. Avi. Petropol.* p. 406.

I. CANARD domestique. *Anas domestica*, *vulgaris*. *Anas fusca* par le Comte de Marsilly p. 122. t. 59. *Anas cicur* par Schwenkfeld; en Anglois *The common tame Duck*, selon Willughby. Ils différent entr'eux

par la couleur; & on distingue le mâle de la femelle par deux ou trois plumes crépues qu'ils ont sur la queue, proche du croupion.

2. CANARD d'Inde. *Anas Indica*, Gesner; *Anas Turcica*. Peut-être le même que l'*Anas procerior Hispana insula Columbi*, dont parle Schwenkfeld; l'*Anas moschato*, & peut-être le *Caltrina* d'Aldrovande; l'*Anas Libica*, *Cairina*, d'Aldrovande, de Willughby, & du Comte de Marilly, qui parle du mâle & de la femelle t. 56. 57. ainsi que Sloane p. 324. Rai 190. 191. & Belon; en Anglois *The Muscowy Duck*, selon Willughby; en Allemand *Turctische Endte*; *Frembde Ente*; *Indiansche Endrach*. Voyez le *Canard d'Inde*; & un autre *Canard Turc* dans *Caius Rarior*. pag. 89. & p. 31.

3. CANARD sauvage. *Anas sylvestris vera*, selon Albert le Grand; *major*, selon Peucer; *Anas fera prima seu torquata minor* par Schwenkfeld; *Boscas major* par Willughby, qui le nomme en Anglois *The common wild Duck*. Celui d'Albin *Tom. II. n. 100.* est une variété. Voyez Dale p. 404. en Allemand *Gemeine wilde Endte*. C'est un Oiseau assez connu. Schwenkfeld dit qu'il est de passage, & qu'il cherche les lieux chauds. On en voit tout l'hiver en Allemagne. L'*Anas fera secunda*, *seu torquata major* de Schwenkfeld, en Allemand *Star-Endte*, *Sterlz Endte*, en est une variété, ou même l'*Anas fera prima*. Il vole par paires au mois de Mars, dit M. KLEIN. On peut encore rapporter à cette espèce de *Canard*, le *Cerra* d'Albin, qu'il nomme en Anglois *The wild Duck*, *Tom. I. n. 99.*

4. Petit CANARD OU CANARD médiocre. *Anas mediocris*. C'est le *Borax* d'Aristote, & l'*Anas fera quinta seu media* de Schwenkfeld, que Gesner nomme en Allemand *Mittel Endte*.

5. CANARD sauvage à tête brune, de moyenne grandeur. *Anas fera fusca vel media* de Gesner; *Anas fera octova seu Evrythrocephalus I.* de Schwenkfeld; *Penelope* par Aldrovande, qui peut être l'*Anas fistularis*. Willughby le nomme en Anglois *The common Wigeon*,

ou *Whewer* ; en Allemand *Braun-Endte*. A cet Oiseau appartient l'*Anas fera fusca* de Gesner & d'Aldrovande ; la *Penelope* des Anciens , nommée en Allemand *Brand-Endte*, *Rotthals* , *Rottkopf* ; la *Cane* à tête rouge de Belon ; la *Cane* à tête rouille d'Albin Tom. II. n. 98. & enfin l'*Anas fera* , *capite subrufo* , *major* & *minor* , de Willughby p. 272.

6. Le CANARD dixième , sauvage , ou trembleur , de Schwenkfeld. *Anas fera decima* , seu *strepera* , dont parle aussi Willughby , qui le nomme en Anglois *The Cadwal* ou *Gray*. Ce peut être le *Canard* de moyenne grandeur de Gesner. *Anas media magnitudinis* ; en Allemand *Schnarr-Endte* ; *Schnatter-Endte* ; *Mittel Endte*.

7. CANE de Mer. *Anas fistularis* de Fabricius. *Anas fera undecima seu canora* de Schwenkfeld. On l'appelle chantante , parcequ'elle forme un son aigu , comme celui d'une flute. En Allemand *Pfeiff-Endte*. Albin Tom. II. n. 99. dit qu'elle se perche sur les arbres. Rai pag. 192. Sloane p. 324. t. 278. Ils la nomment en Anglois *The Whistling Duck*. Ces Oiseaux volent en troupe.

8. Le CANARD sauvage treizième de Schwenkfeld. *Anas fera undecima tertia* ; en Grec *Boonias* ; *Boscas minor* ; *Querquedula sylvestris minor* de Gesner ; en François petite *Cercelle* , dont il y a des variétés ; le *Canard sauvage* quatorzième , ou le petit de la seconde espèce de Schwenkfeld ; l'*Anas Circia* de Fabricius ; la *Querquedula fusca* de Gesner ; l'*Anas sylvestris minor* ; l'*Anas fera decima quinta seu minor tertius* de Schwenkfeld ; la *Querquedula varia* de Gesner ; la *prima* d'Aldrovande ; le *Garganey* des Milanois ; le *Circia* de Gesner ; la *Cercelle* d'été mâle & femelle d'Albin Tom. II. n. 103. & 104. Tous ces Oiseaux sont des *Canards* de la petite espèce , & des variétés.

9. CANARD preneur de Mouches. *Anas Muscaria* , Gesner , Aldrovande & Willughby. *Anas limosa* ; *Anas fera decima septima seu minor quinta* de Schwenkfeld ; en Allemand *Mor-Endte*.

10. CANARD à large bec ou GARROT. *Anas latirostris* de Schwenkfeld ; *Clangula* de Gesner ; *Anas platyrhynchos*, *Schellaria*, *Clangula* de Fabricius ; *Anas clypeata mas*, qu'Albin Tom. I. n. 97. 98. nomme *Pelican* d'Allemagne ; *Anas platyrhynchos* d'Aldrovande ; un autre nommé *Taschenmaul*, qui est l'*Anas latirostris major* de Gesner. Vormius p. 305. en Allemand *Loeffel-Endte* ; *Breitschnabel* ; *Schall-Endte* ; *Lepel Gans*.

11. CANE ou CANARD à crête noire, ou la grande FOULQUE. *Anas fuligula prima*, Gesner, Aldrovande. *Mergus cirratus minor* de Gesner ; *Querquedula cristata sive Colymbis* de Belon & d'Aldrovande ; *Capo negro* des Vénitiens ; *Anas fuligula* de Willughby ; en Anglois *The Tufted Duck*, de Willughby. Ce n'est, dit M. KLEIN, ni un *Plongeon*, ni un *Colymbe*.

12. CANARD noir. *Anas nigra*. Willughby doit la description qu'il en donne, à Johnson.

13. SARGON. *Anas clangula* ; en Anglois *The Golden eye* ; Albin Tom. I. n. 96. en Allemand *Goldein anglein*. On le nomme *petit Plongeon*.

14. CERCELLE de France. *Anas Querquedula Francica* ; en Anglois *The French tail*, Albin Tom. I. n. 100. & 102. mâle & femelle.

15. FAISAN de Mer, mâle & femelle, Albin Tom. II. n. 94. 95. *Anas fera duodecima seu caudata* de Schwenkfeld, d'Aldrovande ; *Coda lancea* à Rome ; *Sea Phaisant, the Cracker*, en Anglois, selon Willughby & Albin. Dale p. 404. parle de plusieurs de ces espèces de *Canard* ; en Allemand *Spies-Endte* ; *Spitz Schmantz*.

16. CANARD d'Islande, à queue étendue. *Anas Islandica, caudâ protensâ* ; nommé *Havelda*, Wormius & Willughby. C'est l'*Anas fera seovegel* de Jonston t. 49.

17. CANARD à bec crochu. *Anas adunco rostro* ; en Anglois *The Hood-bill Duck*, Willughby, Albin Tom. II. n. 96. & 97. mâle & femelle ; en Allemand *Krummer Breitschnabel*.

18. CANARD de Bahama. *Anas Bahamensis* ; en An-

Anglois *The latera Duck*, Catesby p. 93. Il est plus petit que le *Canard domestique*.

19. Petit CANARD à tête purpurine. *Anas minor*, *capite purpureo*; en Anglois *The Buffels-head Duck*, Catesby pag. 95. Il a la tête comme celui du numero 27.

20. CANARD au grand bec de l'Amérique. *Anas latirostra Americana*; en Anglois *The blwe-wing Shoveler*.

21. CANARD hupé de l'Amérique. *Anas cristata Americana*, nommé *Canard d'été* par Catesby p. 97. en Anglois *The summer Duck*. Edouard II. p. 101. parle du mâle; & la femelle peut être celle dont il parle II. p. 99. en Allemand *Plum-Endte*.

22. Petit CANARD brun, *Anas minor ex albo & fusco varia*; en Anglois *The little brown Duck*, Catesby p. 98.

23. CERCELLE brune de l'Amérique. *Anas Quacula*; *Querquedula Americana fusca*; en Anglois *The blue-wing-tail*.

24. Autre CERCELLE de l'Amérique. *Anas Querquedula Americana variegata*; en Anglois *The white-tail Teal*, Catesby p. 100.

25. CANARD sauvage gris, menton couleur de cinabre. *Anas fera*, *griseo colore*, *mento cinnabarino*, *undulante pectore*, le Comte de Marsilly p. 103. t. 52. en Allemand *Rohtbart*.

26. CANARD hupé jaune. *Anas cristata flavescens*, Marsilly t. 55. p. 110. M. KLEIN dit que c'est ou la *Querquedula cristata*, ou le *Colymbis* de Belon, ou que c'est un Oiseau qui à cause de sa nouveauté doit être appelé le *Canard* du Comte de Marsilly. Il a les pieds longs, & le bec très-rouge; ses yeux noirs tirent sur le rouge.

27. Quatre OCCHI des Italiens. *Anas platyrhynchos*; *Clangula*, selon Gesner. Marsilly t. 55. en a tiré la description de Willughby. Il a la figure du *Canard* à tête purpurine de Catesby n. XIX. Une tache blanche traverse ses joues; & celui de Catesby l'a à la racine



du bec. Ces deux especes de *Canards* sont différents du *Sargon* d'Albin n. XIII.

28. CANARD verd. *Anas virescens*, seu capite virescente, Marfilly t. 58. Son corps est bien varié.

29. CANARD étoilé, nommé par Albin *Râle d'eau* Tom. I. n. 88. *Anas stellata*; en Anglois *The wezel Coot*. Le haut de la tête audessus des yeux est brun; le bec noir à sa racine. Il a sur le dos une grande étoile blanche.

30. PLONGEON de Mer d'Albin Tom. I. n. 89. *Anas Albella*, *Albellus*; en Anglois *The smew*; *Albellus alter* d'Aldrovande; *Mergus major cirratus* de Gesner & de Willughby, qui peut être le *Plongeon du Rhin*, de Gesner & de Willughby.

31. CANARD, CERCELLE seconde d'Aldrovande. *Anas Querquedula secunda*; en Anglois *The Teal*, Sloane p. 324. Ce peut être l'*Anas Circia* de Gesner, Willughby, Rai p. 147. & 292.

32. CANARD sauvage à ventre blanc. *Anas fera ventre candido*; en Anglois *The white-bellied Duck*, Rai p. 192. Sloane p. 324.

33. Petit CANARD, noir & blanc. *Anas parva ex nigro & albo variegata*, *rostro nigro*, *pedibus croceis*; en Anglois *The little black and white Duck*, Edouard II. p. 100.

34. CANARD de la Chine. *Anas Sinensis*; en Anglois *The Chinense Teal*, Edouard II. p. 102. C'est un Oiseau merveilleusement bien varié; ses plumes proche du croupion sont singulieres. Voyez le *Dictionnaire des Animaux* au mot CANARD, leur division, selon Rai.

## GENRE II.

Les Oiseaux de ce second Genre ont le bec allongé, pointu ou obtus en forme de cône, un peu courbé au bout. M. KLEIN les divise en *Lares* ou *Mouettes*, *Lari*; en Oiseaux qui ont le bec dentelé comme une scie, *Serratores*; en Oiseaux qui sont *Anomalopedes*, c'est-à-dire, irréguliers par les pieds, ce sont les *Plongeurs*, *Mergi*; & en Oiseaux qui ont le bec irrégulier, *Anomalorostri*. Les trois premières especes sont mises

180 CLASSE DES OISEAUX. Fam. V.  
par M. LINNÆUS dans l'Ordre des *Aves Anseres*, &  
la quatrième dans l'Ordre des *Aves Scolopaces*.

I.

LARES ou MOUETTES, mis dans l'Ordre des *Aves Anseres* par M. LINNÆUS.

LES LARES ou MOUETTES, *Larus* en Latin, du Grec *Λαρος*, à cause des Poissons dont ces Oiseaux se nourrissent, selon Schwenkfeld, sont *Macropteres*, c'est-à-dire, que leurs ailes sont longues; ils ont les pieds courts & palmés. Quelques-uns ont à la mâchoire inférieure une grosseur ou tumeur; d'autres ont les deux mâchoires droites; d'autres ont la queue égale; d'autres l'ont fourchue. Il n'y a point de *Mouettes* ou *Lares Fissipedes*, tous sont *Tetradactyles* & palmés, mais le doigt de derrière est simple.

1. Grande MOUETTE. *Larus maximus*, blanche; noire & bleue, qui peut être le *Skua* d'Hojerus; en Anglois *The great black and white Gull*, Willughby, *Albin Tom. III. n. 94.* en Allemand *Groeste bunte Mewe*. Il y a une grande espèce de *Mouette* de Groenland, dont parle M. KLEIN *Part. III. §. XI. n. XI.* sous le nom de *Malleमुcke*, d'après M. Anderson.

2. Grande MOUETTE cendrée. *Larus cinereus maximus*; en Anglois *The Herring Gull*, selon Rai & Willughby; *Marinarius piscator* par le Comte de Marfilly t. 40. *Mauce* par du Tertre & Labat; *Gavindas* par Oviédo; *Guacagnaca* par Marcgrave; en Anglois *The common Gull* par Sloane p. 322. en Allemand *Groeste grave Mewe*. Elle est de la grandeur d'un *Canard*, a le bec & les pieds jaunes, le dos & les ailes gris, les extrémités des ailes en partie noires, en partie cendrées & blanches; & une ligne rouge de chaque côté de la mâchoire supérieure.

3. HIRONDELLE de Mer. *Larus cinereus piscator*; *Gavea* par Schwenkfeld; *Hirundo marina*, *Vultur piscarius*, *Gyrfalco marinus* par quelques-uns. Marfilly t. 41.

Belon & Willughby. En Allemand *Weisse Mewe* ; *Fischbarh Mewe*. Cet Oiseau a la partie antérieure du corps de couleur de neige , au bas du col des taches noires ; la queue blanche , le bout noir ; le dos & les petites plumes qui couvrent les grandes , cendrées.

4. Petite MOUETTE cendrée. *Larus cinereus minor* ; en Anglois *The common sea Mall* , Willughby ; en Allemand *Gemeine grave Mewe*. Elle a le bec d'un blanc sale , le bout jaune , la tête & le col tachetés de noir ; le dos jusqu'à la queue , cendrés ; les plumes qui couvrent , blanches ; les ailes variées de noir & de blanc ; le reste du corps blanc , les pieds verts.

5. MOUETTE à bec noir. *Larus rostro nigro* , Albin Tom. II. n. 84. C'est une variété du précédent , ou l'un est mâle & l'autre femelle. Cet Oiseau a les yeux noirs & l'iris blanche ; la tête , le col , la poitrine , le ventre , d'un blanc jaune ; le dos , les plumes de la queue , par écailles ; les ailes d'un noir blanc au bout.

6. Grande MOUETTE grise. *Larus griseus maximus* ; en Anglois *The great gray Gull* ; *Wagel* dans la Province de Cornouaille ; *Martinazzo* à Venise. C'est le *Bourguemestre* de Groenland ; peut-être le *Larus albo-cinereus* , *torque cinereo* , d'Aldrovande & de Willughby ; ou le *Cataracta* d'Aldrovande. M. KLEIN remarque que ce que Martens nomme *Préconsul* & *Bourguemestre* , est un Oiseau *Tridactyle* , & que par conséquent ce n'est pas celui-ci. Cette grande *Mouette* a le bec noir , & son dos & ses ailes sont de la couleur du *Courliou*.

7. MOUETTE brune. *Larus fuscus* , Albin Tom. II. n. 85. que M. KLEIN nomme *Cataractes* , & qui est , à ce qu'il croit , le *Ganner* de la Province de Cornouaille , dont parle Willughby ; en Allemand *Braun-und geschuppte Mewe*. Elle est d'un brun ferrugineux ; l'extrémité de ses ailes & de sa queue sont noires.

8. MOUETTE à tête rouge. *Larus major* , *capite rubro* ; *Larus albus erythrocephalus* , Albin II. n. 86. en Anglois *The brown head Gull* ; en Allemand *Braunkopff*.

9. Petite MOUETTE d'Irlande. *Larus Hybernus* ; en

Anglois *The Cuddy Maddy*, Albin Tom. II. n. 87. en Allemand *Ringel Mewe*. Elle a la moitié de la tête & le ventre blancs, le dessus du corps jusqu'au bout de la queue, cendré; le bec noir; les yeux entre un cercle blanc. Ses ailes sont variées de brun & frangées de blanc.

10. MOUETTE blanche du Comte de Marfilly p. 88. t. 42. à queue fourchue, *caudâ forcipatâ*. L'*Hirundo marina major* d'Albin Tom. II. n. 88. en Anglois *The greater sea-Swallow*, en est une variété. Willughby en parle; Turner, sous le nom de *Sterna*; Baltern, sous le nom de *Speuter*.

11. Petite MOUETTE cendrée. *Larus minor cinereus*; *Gavia minor* de Schwenkfeld, & de Marfilly t. 43. Son bec est rouge, noir au bout; les pieds rouges; le haut de la tête noir; le dos & les ailes cendrées; le ventre & la queue, qui est fourchue, blancs.

12. Petite MOUETTE noire. *Larus minor niger*; *Mewa nigra* de Schwenkfeld; *Larus niger* de Gesner; *petite Hirondelle* de Mer, *Hirundo marina minor* d'Albin Tom. II. n. 89. en Anglois *The lesser sea Cock Swallow*. L'*Hirondelle* ou la *petite Hirondelle* du Perou, à queue fourchue de Feuillée 3. p. 33. appartient à cette espece.

13. MOUETTE pêcheur. *Larus piscator*, Aldrovande, Gesner, Baltner, & Willughby; en Anglois *The lesser sea Swallow*, Albin Tom. II. n. 98. qui dit que c'est la femelle du précédent. Jonston, Gesner, & Baltner, ont décrit cet Oiseau différemment les uns des autres. M. KLEIN en a tué deux le 16 Août 1746. & il n'y a trouvé aucune différence. L'un & l'autre étoit une *petite Mouette*.

14. MOUETTE tachetée du Comte de Marfilly. *Larus maculatus*, pag. 94. t. 45. en Allemand *Geffeckte Mewe*. Son bec n'a qu'un pouce & deux lignes de long. Elle a derriere la tête une espece de coëffe composée de plumes noirâtres. Le reste de la tête & le menton est blanc, le gosier & la poitrine marqués de taches vertes, le reste de taches noires & blanches, les ailes d'un noir brun, les pointes blanches, les yeux noirs,

l'iris blanche, les pieds jaunes en quelques endroits.

15. MOUETTE OU HIRONDELLE de Mer à tête blanche de Sloane I. p. 31. t. 6. f. 2. & de Catesby p. 58. *Larus, Hirundo Marina minor capite albo*; en Anglois *The Noddy*; en Allemand *Weiskopff*. Elle a le front blanc; cette couleur diminue peu à peu, & disparoît derrière sa tête. Le bec est noir; le reste du corps & les pieds noirâtres.

16. MOUETTE rieuse de Catesby p. 89. *Larus minor, capite nigro, rostro rubro*; en Anglois *The Laughing Gull*; en Allemand *Roht schnabel mit schwarzem kopff*. La tête est brune; les yeux sont dans un cercle blanc; la moitié des ailes est d'un noir brun; les pieds noirs, le reste blanc, la queue égale, & de deux pouces de long.

17. GOSLANT de Feuillée III. p. 12. *Larus chlamyde leucophaea, alis brevioribus*. Le bec est jaune à sa racine, noir du reste; le derrière de la tête & les joues d'un blanc cendré, le devant du col & le ventre cendrés; les premières plumes des ailes de couleur ferrugineuse, frangées d'un jaune obscur, ainsi que les plumes de la queue; & les pieds fauves. Le *Larus torquatus chlamyde nigra* & *pedibus cinereis* de Feuillée III. p. 14. est une variété, ou le mâle, ou la femelle.

On peut conferer avec les précédentes, les *Mouettes* de Feuillée, sçavoir la *Mouette* blanche & noire à queue d'*Hirondelle*, *Larus albo-niger, Hirundinis caudâ* pag. 268. & le *Larus minor melanocephalos* p. 410. &c.

18. MOUETTE paresseuse. *Larus piger cunicularis; Puffinus, Puphinus* ou *Pupinus*, des Anglois; en Anglois *The Puffin of the isle of Man*, Willughby, Cajus. Cet Oiseau est nommé *Pupin*, parcequ'il prononce ce mot; en Allemand *Pupen*. Il a les pieds palmés & rouges; le bec a un doigt & demi ou deux de long; il est étroit, noir, un peu semblable à celui du *Vanneau*; le doigt de derrière petit & pointu. Il se cache dans les trous de *Lapins*, où il suce le sang des *Lapereaux*. Il a, comme le *Coucon* & l'*Hirondelle*, son tems où il ne

paroît point. Sa queue & ses ailes sont assez longues. Il vole avec vitesse; & il n'a point, comme le prétend Aldrovande, une espece de laine sur le corps. Voyez sur les *Lares* le *Dictionnaire des Animaux*.

## I I.

Oiseaux *Palmipedes*, qui ont le bec dentelé comme une scie, & que M. KLEIN nomme *Plotti serratores*. Ils ont les mâchoires allongées, & les bords faits comme une scie. Le bout de la mâchoire supérieure est comme crochu. Les ongles des pieds sont aigus. Dans l'Ordre des *Aves Anseres* par M. LINNÆUS.

1. KNYPER de Schwenkfeld. *Serrator simpliciter*. C'est un Oiseau très-rare, selon l'Auteur c. 30. en Allemand *Kneiffer*. Il a la tête, le col & le dos noir; la moitié des ailes blanche; l'autre variée de noir & de blanc; la poitrine & le ventre gris, le bec rouge, les mâchoires dentelées, les pieds bas & rouges.

2. HARLE de Belon. *Serrator cristatus*; *Merganser*, selon Aldrovande, Willughby, le Comte de Marilly p. 18. t. 37. en Anglois *The Cock Goosander*, selon Albin Tom. II. n. 101. *Mergus longi roster* de Willughby Tab. 64. Il ne donne que la figure de la tête de cet Oiseau. *Bergander* selon Dale p. 403. *The red breasted Goosander*, selon Edouard II. p. 95. nommé par M. LINNÆUS *Mergus cristâ dependente, capite nigro cerulescente, collari albo*. Cet Oiseau a le gosier noir, crepu; un collier blanc, large d'un pouce; la poitrine par écailles, de couleur châtain; le dos noir, le ventre blanc; les ailes noires, avec trois lignes blanches transversales, & les pieds & le bec rouges.

3. CANARD hupé de Catesby pag. 94. *Anas cucullatus*; *Anas cristatus*, *Mergus*; en Anglois *The round crested Duck*; en Allemand *Mohren-mutz*. Il a les deux mâchoires finement dentelées; la tête & le col noirs, le capuchon de la tête blanc par dessus, la poitrine & le ventre blancs, un peu de blanc à ses ailes courtes, les grandes plumes des ailes, la moitié seulement, & la queue, brunes.

4. Autre Oiseau, nommé *Serrator minimus*. Il a la tête blanche, le derrière & les joues noires, un peu d'un verd luisant. On peut l'appeller Oiseau à bec de scie. M. KLEIN le nomme en Allemand *Kleiner Weiskäepffiger Saeger*. Il dit en avoir tué un le 18 Mars 1747. qui avoit depuis l'extrémité du bec jusqu'au bout de la queue, dix-sept pouces de France. Tout le bas du corps, depuis le bec, qui étoit noir, étoit argenté; le dos noir; les ailes noirâtres; les plumes les plus courtes, & les plumes des ailes qui couvrent les grandes, variées d'un beau blanc & d'un beau noir; le dedans des ailes & le dessous de la queue cendrés; les pieds plombés; sous le doigt de derrière une peau, & les ongles pointus.

## I I I.

PLONGEONS, *Mergi*, dans l'Ordre des *Aves Anseres*.  
par M. LINNÆUS.

Oiseaux *Anomalopedes* ou à pieds irréguliers; ce sont les *Plongeurs*, *Mergi*; en Allemand *Halbe-Endte*, *demi-Canards*. Les *Plongeurs* sont des Oiseaux *Tetradactyles*. Ils ont les pieds palmés, c'est-à-dire, les doigts joints ensemble par une membrane. Celui de derrière est simple. Les pieds sont placés proche de l'anus, ce qui fait que leur corps vacille en marchant, comme celui des *Canards*. Ils ont le bec long, ou en forme de cône. Ils ne restent pas si longtems sous l'eau que les *Colymbes*, dont nous donnerons la notice plus bas. C'est ce qui fait que les *Plongeurs* sont des *demi-Canards*. Ces Oiseaux ne nagent pas sous l'eau comme les *Colymbes*. Ils ont la tête, le bec, le col, & la position des pieds, tout à fait différents de ceux des *Canards*.

I. Grand PLONGEON, *Mergus maximus*; *Colymbus maximus Farrensis*, seu *Arcticus*; *Colymbus maximus caudatus*, selon Albin Tom. I. n. 82. en Anglois *The greater Diver or Loom*, selon Willughby. M. KLEIN ne fait si c'est le *Colymbus maximus stellatus*, que Willughby

nomme en Anglois *The greatest speckle Diver or Loom* ;  
1. LXII. par ce qu'il a sur le dos & sur les ailes des figures d'étoiles blanches.

*Loom*, ou *lumme*, signifie *boiter* en marchant, inhabile à marcher, selon Schæffer c. 30 ; en François *Boiteux*. Il y a une si grande multitude de ces Oiseaux, & tant de diverses especes, qu'on ne peut pas en faire mention en peu de mots, dit M. KLEIN. Wormius parle du *Lumma*. & sous ce nom, il entend tous les Plongeurs, *Mergos* (en Allemand *Halb Endten*) ou demi *Canards*, & il paroît comprendre tous les Oiseaux *Podicipedes*. Cependant, dit M. KLEIN, des Auteurs nous représentent des *Podicipedes* debout & droits comme des hommes, lesquelles figures, ajoute-t-il, embarrassent ceux qui sont peu versés dans l'étude du Regne Animal. On peut consulter l'Histoire Naturelle d'Islande & de Groenland de M. Anderson sur les *Lommes*.

2. PLONGEON Arctique, *Mergus Arcticus* ; *Colymbus Arcticus*, nommé *Lemme* par Wormius & Willughby, espece singulière d'*Hirondelle aquatique* & étrangere, selon Besslerus t. 16. Lochner t. 8. nommé M. par LINNÆUS, *Colymbus pedibus palmatis indivisis*. C'est le grand Plongeur de Terre Neuve d'Albin Tom. III. n. 93. qu'il nomme en Anglois *The great Sea-loon from New Found-Hand*. On voit beaucoup de ces Oiseaux en Norwege, Islande, & Laponie. Les Lapons font de la peau de cet Oiseau des especes d'écharpes, dont ils se servent pendant l'Eté. Ils l'employent aussi a d'autres usages. Voyez la *Fauna Suecica* de M. LINNÆUS n. 121.

3. PLONGEON de Groenland à bec noir, qu'Edouard nomme en Anglois *The red throated Ducker or Loon*. II. p. 97. Cet Oiseau a la tête & les côtés du col couleur de plomb. Le derrière de la tête, & les côtés de la poitrine, marqués de lignes noires, le bas du gosier & le bas du col rouges.



## I V.

Oiseaux a bec irrégulier, *Anomal-rostri*, *Tetradactyles*, palmés, les pieds élevés, & le doigt de derriere simple.

1. AVOSETTA des Italiens; *Plotus recurviroster*, *Recurvirostra*; *Avosetta*, selon Gesner, Aldrovande, Willughby, Dale, Marsilly p. 72. t. 34. Albin 1. n. 101. *Spinzago d'Acqua*; *Bevostoceta* de Jonston: en Allemand *Schabbel Schnabbel*. Cet Oiseau, comme les *Râles*, prononce *Crek*, *Crek*. Le doigt de derriere est simple & court; les trois de devant unis par une membrane.

2. COUPEUR D'EAU de Catesby p. 90. *Plotus rostro conico inæquali*; *Larus major*, *rostro inæquali*: en Anglois *The Cur-water*: en Allemand *Berkhenter Schnaebler*. Du milieu de la tête, le long du col, du dos, des ailes jusqu'à la queue, il est noir; il a les pieds, & la moitié du bec rouges; le devant est noir. Le bec est singulier, & irrégulier: car contre l'ordinaire des autres Oiseaux, la machoire inférieure est plus longue que la supérieure; celle-ci est plus courte de deux pouces. Ce bec est tranchant comme un couteau.

## F A M I L L E VI.

Oiseaux TETRADACTYLES, PALMIPEDES, dont tous les doigts tiennent à une membrane, nommés en Latin *Planci*. Dans l'Ordre des *Aves Anseres* par M. LINNÆUS.

1. **O** NOCROSTALE, ou Grand gosier, ou Pelican. *Plancus*, *Gulo*; *Ονοκροταλος* en Grec; *Truo*, selon Schwenkfeld; *Pelicanus*, selon Belon, Aldrovande, Willughby; nommé *Onocrotale*, du Grec *Onos* *Asinus*, & *Κροταλου* *crepitaculum*, parcequ'en plongeant son col

dans l'eau, il fait avec son bec en respirant le même bruit qu'une Ane. Il est encore nommé *Avis gutturosa strumosa*; *Alhautel* en Arabe, c'est-à-dire Jabot, *Ingluvies*; *Truo* à Rome. Bochart II. l. II. c. 20. en parle, le Comte de Marsilly t. 35. sous le nom d'*Onocrotalus*, seu *Pelicanus*; & Rai sous celui de *Pelicanus fuscus*. Par Oviedo XIV. c. 6. *Grandes Alcatrates* des Isles Espagnoles. Grand gosier par Rochefort, du Tertre & Labat. En Anglois par Sloane pag. 322. *This seem'd to be the same with the white Pelican, only of a dark colour.* Par Feuillée *Onocrotale* à pieds bleus & courts, le bec en forme de cuillère. *Onocrotalus pedibus ceruleis & brevioribus, rostro cochleato* III. p. 257. en Allemand, selon Schwenkfeld *Krop Gans*; *Schnee Gans*, *Biel fratz*; *Ohn Bogel*. Edouard 2. p. 92. parle de l'*Onocrotale* blanc du Cap de Bonne Esperance; & ibid. pag. 93. de celui de l'Amérique. Le blanc & le brun sont des variétés. Le blanc, dit M. KLEIN, à depuis le bout du bec jusqu'aux ongles 60. pouces de long; son bec 14. le Comte de Marsilly Tom. VI. Tab. VI. VII. VIII. représente la tête de cet Oiseau dans sa grandeur naturelle, avec son sac ou sa poche, la trachée-artère, l'œsophage, l'estomac, & les intestins, qui ont trois cents pouces de long, avec le double intestin *Cæcum*, & les os des jambes, qui sont très forts. Gesner a eu un *Onocrotale* qui pesoit plus de 24. livres, Aldrovande un qui en pesoit 18., & une autre qui en pesoit 25. Faber est étonné que le sac & le jabot de cet Oiseau soit si grand ou si large, qu'il paroît que la tête d'un homme pourroit y être cachée. Il n'a point de langue; c'est ce qui fait que par l'organe du larynx il fait le même bruit qu'un Ane. On dit qu'il vit 40. ou 50. ans. On peut sur cet Oiseau consulter les *Mémoires de l'Acad. Roy. de Sciences* Tom. III. Part. III. p. 186. & le *Dictionnaire des Animaux*.

2. OIE de Solan; *Plancus Anser Bassanus*; en Anglois *The Soland Goose*. Willughby, Sibbald, Albin Tom. I. n. 86. En Allemand *Bassaner*; *Schottische Gans*: *Sula*, selon Hojerus. Clusius, Cajus *Rar.* p. 89. en parlent. On nomme aussi cet Oiseau *Oie d'Ecosse*, parce qu'il y en a

en grand nombre. Les aîles étendues il a 72. pouces. Il ne lui est pas possible de s'élever de terre, à cause de ses longues aîles. Ces Oiseaux arrivent au Printems dans l'Isle de *Bassa* en Ecoffe, & dans d'autres circonvoisines, & ne s'en vont pas avant l'Automne, dit Seba.

3. Grand Fou, *Plancus congener Anseri Bassano*; *Avis fluviatilis*; en Anglois par Catesby p. 86. *The Great Baby*. Sloane p. 322. t. 271. le nomme *Anseri Bassano congener fusca avis*. En Allemand *Grosser Doelpel*. *Oviedo XIV. c. 1.* parle de cet Oiseau. Il est de la grandeur d'une Oie. Il a la tête & le col gros; le bec fort, brun, & fait en angle, il est de six pouces de long; & l'Oiseau, les aîles étenduës, a six pieds de large.

4. Petit Fou, *Plancus Morus simpliciter*; en Anglois *The Boby*, selon Catesby p. 87. & Sloane t. 6. f. 1. en Allemand *Doelpel*. Cet Oiseau est plus petit qu'une Oie. M. KLEIN pense que ce n'est qu'une varieté du précédent; car la grandeur ne constitue pas toujours les especes. On peut sur cet Oiseau consulter Catesby, & voir de quelle maniere l'Oiseau nommé *Pirate*, qui se nourrit de Poisson, fait dégorger à celui-ci les Poissons qu'il a pris.

5. CORMORANT: *Plancus Corvus, lacustris, aquaticus*; Gesner: *Mergus magnus niger*; *Gulo*, selon Schwenkfeld: *Corvus vorans*, selon Willughby; *Corvus aquaticus* par le Comte de Marsilly t. 36. *Phalacrocorax*, du Grec φαλακρος *calvus*, & Κοραξ *Corvus*: en Anglois *The Cormant*. Charleton, Albin Tom. III. n. 81. en parlent. Voyez sur les Oiseaux Palmipedes Tetradactyles, dont tous les doigts se tiennent par une membrane, le *Catalog. Avi Petropol.* p. 403. On dresse cet Oiseau à la Pêche du Poisson. On le nomme en Allemand *See Wasser Rabe Feucht Ars*; *Schlucker*.

6. Petit CORBEAU Aquatique, *Plancus Corvus minor Aquaticus*: *Graculus Palmipes*; en Anglois *The Cocot*; *The sea Crow*; *The Shag*; *The Crane*; selon Willughby, Charleton & Sibbald. En Allemand *Seeheher*. Cet Oiseau n'est pas plus grand que le *Canard* vulgaire. Son bec est droit, rond, courbé au bout. Il fait, com-

me le précédent , son nid dans les arbres. On en voit en Prusse.

7. Oiseau du TROPIQUE. *Plancus Tropicus* ; *Avis Tropicorum* : en Anglois *The Tropick Bird* ; selon Willughby & Rai. En Allemand *Tropic-Bogel*. Cet Oiseau selon Catesby *Append. p. 14.* a le bec & les pieds rouges. Le bec a deux pouces de long , il est pointu & courbé. Rai dans une Lettre Philosophique à Lister en parle p. 129.

8. ANHINGA du Bresil , *Plancus Brasiliensis* , nommé *Tupinambu* par Marcgrave. Cet Oiseau est de la grandeur du précédent ; son bec est pointu , droit , fort , & long de trois pouces.

## F A M I L L E VII.

OISEAUX TRIDACTYLES , PALMIPEDES , qui n'ont que trois doigts , & point derriere. Les Oiseaux de la troisième Famille sont aussi *Tridactyles* , mais leurs doigts sont divisés ; & les doigts des Oiseaux de cette septieme Famille les ont joints ensemble par une forte membrane. Leur corps est de figure d'ovale. Mis dans l'Ordre des *Aves Anseres* par M. LINNÆUS.

I. **C**OLOMBE ou PIGEON de Groenland , TOURTELLE de Mer : *Plantus columbarius* ; *Columbus Groenlandicus* : en Anglois par Albin Tom. II. n. 80. *The Cock Groelands Dove.* & Tome I. n. 85. mâle & femelle : par Sibbald *The Groenland Dove or sea Turtle.* On en voit dans l'Isle de *Bassa.* Willughby en parle p. 245. Martens nomme cet Oiseau *Duyf.* Edouard 1. p. 50. en Anglois *The spotted Groenlands Dove.* Le mâle est noir , & il a le bec noir & bleu , & les yeux noirs placés dans un cercle jaune. Le male a les pieds rouges , & la femelle gris. On dit qu'ils changent de couleur l'hyver. Ils ne couvent que deux œufs , comme les Pigeons. On en voit sur les rivages d'Ecosse & de la Province de Galle. Voyez Edouard 2. p. 91. sur un Oiseau

qu'il appelle en Anglois *small black and white Divers*.

2. GUILLEMOT, ou LOMVIA de Clusius : *Plautus rostro larino* : *Mevven Schnabel* en Allemand ; *The Guillemot* ou *Seatten* en Anglois , selon Albin *Tom. I. n. 84.* en Anglois selon Willughby *a Skout* , *a Kiddovv*. Cet Oiseau a le bec d'un *Lare* ou *Mouette* , & de couleur noire. Tous les Oiseaux de cette Famille sont stupides.

3. PLONGEON, ou PIE de Mer à long bec : *Plautus arcticus* ; *Anas arctica* de Clusius ; *Pica marina* ou *Fra-tercula* de Gesner , & d'Aldrovande : *Landa* par Wormius : *Prestholm* , *Guldenhead* ; *Bottlenose* , *Helegua* , *Coulterneb* , Albin *Tom. II. n. 78. 79.* Martens le nomme *Passagey-Duycher*. Albin , dit M. KLEIN, donne mal à propos un doigt de derrière à cet Oiseau. Il est de la grandeur d'un *Canard* , & *Passager*. On peut voir dans Wormius , Clusius & Willughby , que cet Oiseau n'a que trois doigts.

4. PINGUIN , ou PONGUIN, ou OIE de Magellan : *Plautus Pinguis* ; *Anser Magellanius* , Clusius , Wormius , *Zorgdrag p. 459.* *Pyrand l. II.* Wormius *p. 301.* en donne une fort bonne figure. En Allemand *Fettgans*. Il est nommé *Pinguin* , parceque c'est un Oiseau très-gras. Il a le bec long & l'ouverture grande. Pyrard, peu loin d'une Isle nommée *Anubone* , & dans une autre Isle déserte , trouva une si grande quantité de ces Oiseaux , qu'il ne pouvoit remuer le pied ou faire un pas , sans renverser des nids de ces Oiseaux. Laet en a aussi trouvé dans la Nouvelle France , & Candish en 1586. dans l'Isle *Desirée*. C'est Laet qui leur a donné le premier nom de *Pinguin*. Il y a de ces Oiseaux en Amérique. Brocok *p. 73.* en parle. Frezier *I. p. 141.* dit que dans l'Isle *Quriquine* ils sont plus gros qu'un *Oie*. Edouard *I. p. 48.* en donne d'autres especes , qui ont le bec & les pieds rouges , & une espece qui a un quatrième doigt à côté du dernier ; & *Tom. II. p. 94.* il y en a un autre dont il donne la figure naturelle. Il a les pieds noirs , un faux doigt derrière ; il diffère des autres par le bec.

5. ALKA, ou Oiseau à bec tranchant d'Albin *Tom.*

III. n. 95. *Plautus tonsor* : Alca de Clufius & de Wormius ; en Anglois *The Razor Bill* ; *The Ruck* ; *The mur-re* : en Allemand *Scheermesser Schnaebler*. Ce peut être le *Mergus* de Belon. Aldrovande p. 240. en parle. Sibbald le nomme en Anglois *The Auck Scout*. On en voit dans l'Isle de *Bassa*. Il est de la moitié plus petit que le *Pinguin*. Il convient avec le *Plongeon* de Candie de Belon , qui s'est trompé , dit M. KLEIN , quand il dit que cet Oiseau est le seul parmi les Palmipedes , qui manque de doigt de derrière. C'est que Belon n'avoit vû que celui-là.

6. SENATEUR de Martens, *Plautus Senator* : *Raedshæer*. Voyez *Prodr. Avi.* de M. KLEIN sur cet Oiseau.

7. PRÉCONSUL , ou BOURGUEMESTRE de Martens ; *Plautus Praconsul* , *Bourguemester*. Martens *Ord. V.*

8. LOMBES , Martens. *Ord. III.*

9. KWTGE-GEF , espece de *Mouette* , ainsi nommée par Martens *Ord. IV.*

10. STRONT-JAGER ; *Scyt Valck* ; *Plautus stercorarius* du même *Ord. VII.*

11. ROTTGE , ou ROTT-ETT-EZJE , du même *Ord. VI.*

12. PINÇON de Mer , ou de Tempête : *Plautus minimus* , *procellarius* : *storm waeders Vogel*. M. LINNÆUS *Favn. Suec.* en donne la figure *Tab. II. n. 249.* Albin *Tom. III. n. 92.* le nomme en Anglois *Stormfinck* , *The Petrell*. Feuillée en parle sous le nom de *Pinçon de mer* ou de *tempête*. En Allemand *Kleiner Schwarzer Sturm-Bogel*. Cet Oiseau , au lieu de doigt de derrière , n'a qu'un petit ongle. Il est tout noir sinon qu'il a le croupion blanc.

13. ALBATROSS Edouard II. p. 88. *Plautus Albatross*. Albin *Tom. 3. n. 76.* confond cet Oiseau avec un autre , nommé en Anglois *Man-of-war*. C'est un Oiseau du Cap de Bonne Esperance. La *Fregate* d'Albin paroît être l'Oiseau qu'Edouard nomme en Anglois *The Man of war*.

14. Autre ALBATROSS , plus grand que le précédent ; *Plautus Albatross spurius major*. Il a le plumage tout noir , le bec jaune , un faux doigt de derrière , Edouard II. p. 89. & p. 90.

FAMILLE

## FAMILLE VIII.

OISEAUX DACTYLOBES, TETRADACTYLES, nommés en Latin par M. KLEIN, *Dactylobi Tetradactyli, digitis lobatis, sive dicroati, digitis utrinque fimbriatis, plerumque & postico.*

Tous ces Oiseaux ont le bec droit ; ce sont les *Colymbes* & les *Foulques* qui composent cette Famille. Les *Colymbes*, nommés en Latin *Colymbi, Urinatores*, sont *Podicipedes* ; car *κολυμβαν* en Grec est la même chose qu'*urinari* en Latin ; en François plonger, nager un assez long espace de tems avant que de revenir sur l'eau : *mergere* ne signifie que plonger, & revenir aussi-tôt sur l'eau. Voilà la différence que M. KLEIN met entre ces deux verbes *urinari* & *mergere*. Les Oiseaux qu'il nomme *Urinatores*, *Colymbes* en François, du nom Grec, plongent & nagent longtems sous l'eau. C'est pour la même raison que les *Grenouilles* & les *Phocas* sont nommés par Plin l. xi. c. 37. *Urinatores*. Ainsi les *Colymbes* & les *Plongeurs* doivent être distingués les uns des autres. Le propre des *Colymbes* est non seulement de se plonger, mais encore de nager assez longtems sous l'eau ; & celui des *Plongeurs*, nommés en Latin simplement *Mergi*, est de se plonger dans l'eau quand ils apperçoivent leur proie, & de revenir sur l'eau dez qu'ils s'en sont saisis. Les Naturalistes ont presque tous confondu ces deux Genres d'Oiseaux, & M. KLEIN nous en fait voir la différence. Les *Foulques* ou *Poules d'eau*, qui ont de chaque côté les doigts lobés en demi cercle, c'est-à-dire bordés d'une membrane, nagent sous l'eau comme les *Colymbes* ; & peuvent aussi la raser.

## C O L Y M B E S.

Oiseaux mis par M. LINNÆUS dans l'ordre des  
*Aves Anseres.*

1. Grand COLYMBE blanc hupé. *Colymbus albus, major cristatus*, Aldrovande. M. KLEIN ne fait si c'est le *Plongeon hupé*, *Colymbus cristatus* d'Albin Tom. I. n. 81. qu'il nomme en Anglois *The crested Loon* ou *Diver*. C'est un admirable Oiseau aquatique, à cause de sa hupe. *Admiranda avis, Cucullata aquatica species.* Besler t. 17. Lochn t. 8. en Allemand *Bekappter und Gebornter Taucher*; en Anglois par Edouard II. p. 96. *The Eared Dobchick*. La description qu'en donne Aldrovande, se rapporte assez avec celle de Besler. Voyez la description qu'en donne Edouard.

2. Grand COLYMBE hupé du Comte de Marfilly t. 38. *Colymbus major cristatus; Mergus major, Urinatrix major.* Marfilly a donné à son Oiseau la description du grand *Colymbe hupé*; suivant Aldrovande, que Willughby soutient être le *Lievre aquatique* ou le *Colymbe hupé* du Mexique de Nieremberg. On voit à ce *Colymbe* du Comte de Marfilly une espece de cucule, qu'on ne peut pas dire être une hupe. Si la figure est exacte, cet Oiseau est différent du premier *Colymbe* de Schwenkfeld, qui en parle en ces termes: Ses plumes hupées derrière la tête paroissent flotantes sur le haut du col; ses jambes, qui s'allongent proche du bas ventre presque en arriere, sont plus propres à nager qu'à marcher; ses cuisses sont cachées dans son ventre. M. KLEIN ne peut pas souffrir qu'Aldrovande représente ces Oiseaux *Podicipedes*, droits, marchant droits comme l'*Homme*. La science des Oiseaux aquatiques est remplie d'obscurités. Wormius a mieux dépeint l'Oiseau nommé *Lumma*. Il n'est pas vrai, dit encore M. KLEIN, que le second *Colymbe*, dont nous venons de parler ici, ait les ongles longs & amples, comme il paroît dans la figure du Comte de Marfilly.

3. Grand COLYMBE d'Aldrovande. *Colymbus major.*



C'est le *Fisonelle* des Italiens, que Willughby nomme en Anglois *The greater Loon or arsfot Diver*; les Allemands *Schlicht koepffiger grosser Taucher*. Il a le bec noir, plat de chaque côté; ses pieds passent sa queue, augmentés de chaque côté d'une membrane, à laquelle cependant ils ne sont pas attachés.

4. Petit COLYMBE. *Colymbus minor*; *Mergulus*; *Mergus minor niger*; *Mergulus niger major*; *Colymbus minor* de Schwenkfeld. Willughby, Albin Tom. II. n. 76. parlent de cet Oiseau. Le dernier le nomme *petit Plongeon de Mer*. Voyez Marfilly t. 39. Sloane p. 322. Edouard II. p. 96. Le *Colymbus minor* de Belon est du moins un Oiseau qui lui est très-semblable. Il a le bec pointu. Cet Oiseau a la tête, le col, le dos, noirs; le ventre blanc; les côtés de la tête, du col, & les pieds, de couleur ferrugineuse; le bec noir. Il y a chez Aldrovande une autre espece de petit Colymbe, dont le bec est un peu courbé.

5. COLYMBE brun, *Foulque à bec varié* de Catelby p. 91. *Colymbus fuscus*; *Podiceps minor rostro vario*; en Allemand *Braun Teucherlein*. Il a de grands yeux dans un cercle blanc, une tache noire au haut du gosier; une bande noire au milieu du bec, où sont les narines; à la racine de la mâchoire inférieure une pareille tache. Le tronc & le reste du corps est brun.

6. Grand COLYMBE, qui a le bec rouge & le bout blanc. *Colymbus maximus*; en Anglois *The great sea Loon or Diver* par Willughby; en Allemand *Bunt Flugel*. Il a le bec rouge, le bout blanc; le dessus du col de couleur châtain; les ailes brunes, avec deux lignes blanches; les joues & la partie inférieure du corps, de couleur d'argent.

On peut encore mettre, dit M. KLEIN, dans le rang des *Colymbes*, un *Canard* de Charleton, beaucoup plus grand que le *Canard* qui cherche sa nourriture en se plongeant dans l'eau, & un *Plongeon* de l'Amérique, nommé par Seba II. p. 15. t. 12. n. 6. *Mergus Americanus albus*.

## F O U L Q U E S.

Oiseaux mis par M. LINNÆUS dans l'Ordre des  
*Ave Gallina.*

1. FOULQUE des Modernes. *Fulica Recentiorum* ; *Gallina aquatica* ; *Gallina arundinum* ; *Follega* ; *Follata* ; *Mergus niger* ; *Mergi genus* ; *Fulida* ; en Anglois par Willughby *The Coot* ; par Albin Tom. I. n. 83. *The bald Coot* ; il la nomme en François *Foulque chauve* ou *Poule d'eau*. Les Latins lui ont donné le nom de *Fulica* à cause de sa couleur de fuye. Charleton & le Comte de Marilly t. 33. parlent de cet Oiseau. En Grec *Φαλαροκοραξ*, *Corbeau luisant*. Roberg en faisant l'Anatomic d'un de ces Oiseaux, a trouvé aux côtes, des os doubles en forme de croix. En Allemand *Rohrhan* ; *Rohr-henne* ; *Wasser-hun* ; *Pfasse*. Cet Oiseau a le bec fort, pointu & gros ; le doigt de derriere bordé d'une simple membrane. Il n'a point de plumes proche du bec.

2. Grande FOULQUE de Belon, *Macreuse* ou *Diable de Mer*, ainsi nommé à cause de sa couleur noire. *Anas minor niger* de Rai ; en Anglois *The Scoter* ou *Macrele*, Dale. Cet Oiseau est plus grand que le précédent. M. KLEIN pense que l'un & l'autre ne sont que des variétés. En Allemand *Meer-Wasser-Teuffel*.

3. FOULQUE brune à bec menu, d'Edouard p. 46. *Fulica fusca*, *rostro-tenui*. C'est un Oiseau de la Baye de Hudson. En Allemand *Braunes Dunschnaeblich Wasser-hun*. La mâchoire supérieure est un peu courbe au bout ; le col en quelque façon couleur de chair ; le dessus de la tête cendré ; le bas du corps blanc ; le dessus brun ; aux ailes un tache blanche ; & les pieds bleus.

Voilà les différentes Familles des Oiseaux, de M. KLEIN, & les Ordres où M. LINNÆUS les a placés. Nous avons plusieurs autres Genres qui ne sont pas encore assez connus pour en parler avec assurance, & les placer dans le rang qui leur convient. Cela ne

nous empêche pas d'en donner les descriptions qu'en ont fait ou les Naturalistes ou les Voyageurs. \*

Mais que d'erreurs commises dans l'ornithologie par une infinité d'Auteurs ? dit M. KLEIN. Combien de choses qu'on desireroit savoir, & que ces Auteurs ont laissé à débrouiller à d'autres. Les Anciens & les Modernes ont rangé, comme ils ont pu, ou comme ils ont voulu, la *Classe des Oiseaux*. La plupart ont donné des Ordres sans ordre, sur lesquels ils ont construit leur Histoire. D'autres, sentant la difficulté de ce travail, ont mieux aimé choisir l'ordre alphabétique : ce ne sont peut-être pas les moins sages.

Entre les meilleurs *Ornithologues*, ajoute M. KLEIN, sont Willughby & Rai, qui tous les deux ne se sont pas rebutés des difficultés qu'ils ont rencontrées, pour donner dans un ordre méthodique l'Histoire Naturelle des Oiseaux. Mais ces deux Savans se sont trouvés embarrassés dans la route qu'ils avoient à prendre. D'abord ils ont voulu ranger les Oiseaux suivant la figure de leur bec & de leurs ongles. Mais cette méthode n'a pas conduit loin Willughby & Rai. \*\* Ils s'en sont écartés pour parler des *Oiseaux* suivant les lieux qu'ils habitent, leur maniere de vivre, leur grandeur, leurs bonnes ou mauvaises qualités. Ils les ont divisés en Oiseaux terrestres & aquatiques, en mangeurs de chair, & en mangeurs d'insectes ; en *très-grands*, *moyens*, *petits*, & *très-petits* ; en *généreux* & en *lâches*. Ce système, continue M. KLEIN, pour ce qui regarde l'Histoire entière, Physique ou Morale des Oiseaux, n'en présentera jamais aux yeux du Lecteur l'ordre naturel, cet ordre établi par la nature même, le plus simple, le plus certain, le plus naturel, & conséquemment le plus à portée de tout le monde.

Qu'on s'imagine, continue-t'il, un assez vaste cabinet transformé en voliere, peuplée d'Oiseaux de toutes les Familles, de tous les Genres, de toutes les Especes, & de différentes varietés. Pour en savoir

\* Dans le *Dictionnaire des Aulmaux*.

\*\* M. LINNÆUS a suivi la même méthode, mais avec plus de succès.

faire la distinction , pour les ranger méthodiquement , & pour les bien connoître , les mettra-t'on en pieces , & les plumera-t'on ? Etudiera-t'on leur peau , leurs boyaux , leurs crânes , leurs intestins , leurs ovaires , &c ? non , sans doute. Ou , sans vouloir faire des Observations anatomiques , se contentera-t'on pour les distinguer , du simple amusement de les entendre chanter tous ensemble ? Quelle confusion seroit-ce d'ouir les *Milans* avec les *Hérons* & les *Colymbes* , les *Moineaux* avec les *Faucons* , les *Perdrix* avec les *Hupes* , les *Bécasses* avec les *Corbeaux* , & ainsi des autres ?

Mais en examinant la figure extérieure de ces Oiseaux , on saura distinguer l'ordre dans lequel ils doivent être mis. Tel est à peu près le raisonnement de M. KLEIN. Catesby , Edouard , Albin , & plusieurs entre les Modernes , ont bien peint & décrit presque tous les Oiseaux qu'ils ont eus entre les mains , sans beaucoup s'inquieter du rang qu'ils doivent avoir. Peut-être qu'ils attendent que leur collection soit plus complète.

Une parfaite Ornithologie , une Histoire naturelle des Oiseaux n'est pas l'ouvrage de la vie d'un seul Savant. Ebauchée , ainsi que celle des autres Animaux , par Aristote & par Plin , débrouillée de siècle en siècle jusqu'à nos jours par les nouvelles découvertes , elle se perfectionne en s'enrichissant de plus en plus par les Observations des Savans Modernes.

Nous avons marié ensemble la Méthode de M. KLEIN & celle de M. LINNÆUS ; ou plutôt en expliquant celle du premier nous faisons connoître l'autre. La *Fauna Suecica* de M. LINNÆUS ne contient que la notice des Animaux connus en Suede , & qui presque tous sont connus ailleurs , & bien peu de particuliers à la Suede. M. KLEIN dans son *Ornithologie* embrasse tous les Oiseaux connus dans les quatre parties du Monde.

Ce Savant a eû des raisons pour ne pas assigner une Famille , un Genre & une espece , à plusieurs. Incertain du rang qu'il leur devoit donner , il les a même

passé sous silence, parcequ'il leur a trouvé des noms & des surnoms impropres, & que les descriptions en sont défectueuses. Il y a des Auteurs qui parlent d'Oiseaux aquatiques merveilleux, mais il laisse à d'autres Savans à en examiner l'existence.

Il a trouvé dans Feuillée (Tom. III.) des noms & des surnoms impropres, & des descriptions défectueuses. En voici la notice.

1. pag. 20. le Peroquet couleur de feu, & cendré à bec dentelé; *Psittacus flammeus, viridis & cinereus, rostro ferrato.*

2. pag. 98. Le Fou; *Fiber marinus rostro, acutissimo adunco ferrato.*

3. pag. 116. La Frégate, ou le Vautour marin; *Vultur marinus leucocephalus.* Albin Tom. III. n. 42. en parle, & il le nomme en Anglois *The Fregatte Bird.* M. KLEIN ne fait pas pourquoi on donne à cet Oiseau les pieds d'un Pic, ou d'un Perroquet. Labat, Tom. VI. Voyages de l'Amérique, en fait aussi mention.

4. pag. 125. Petite Corneille de l'Amérique noire ou brune; *Cornicula Americana nigra aut fusca.*

5. pag. 240. Musicien, ou *Erithacum*, cendré noir.

6. pag. 205. Poule de Bois à queue longue; *Gallinula sylvestris caudâ longiori.*

7. pag. 287. Heron, ou *Calydris leucophaea.*

8. pag. 288. Poule de Marais, *Gallinula palustris.*

9. pag. 289. Pie de Mer, *Hemantopus marinus.*

10. pag. 386. Moineau tacheté, *Passer maculosus.*

11. pag. 391. Le Grand Plongeon bleu, *Mergus major leucophaeus.*

12. pag. 392. La Foulque variée, *Fulica varia calyptrata.*

13. pag. 393. Canard varié Hupé, *Anas varia cristata.*

14. pag. 408. La Pie nommée *Pica artillana.*

15. pag. 410. Pluvier qui a les jambes couleur de vermillon, *Pluvialis miniatis cruribus.*

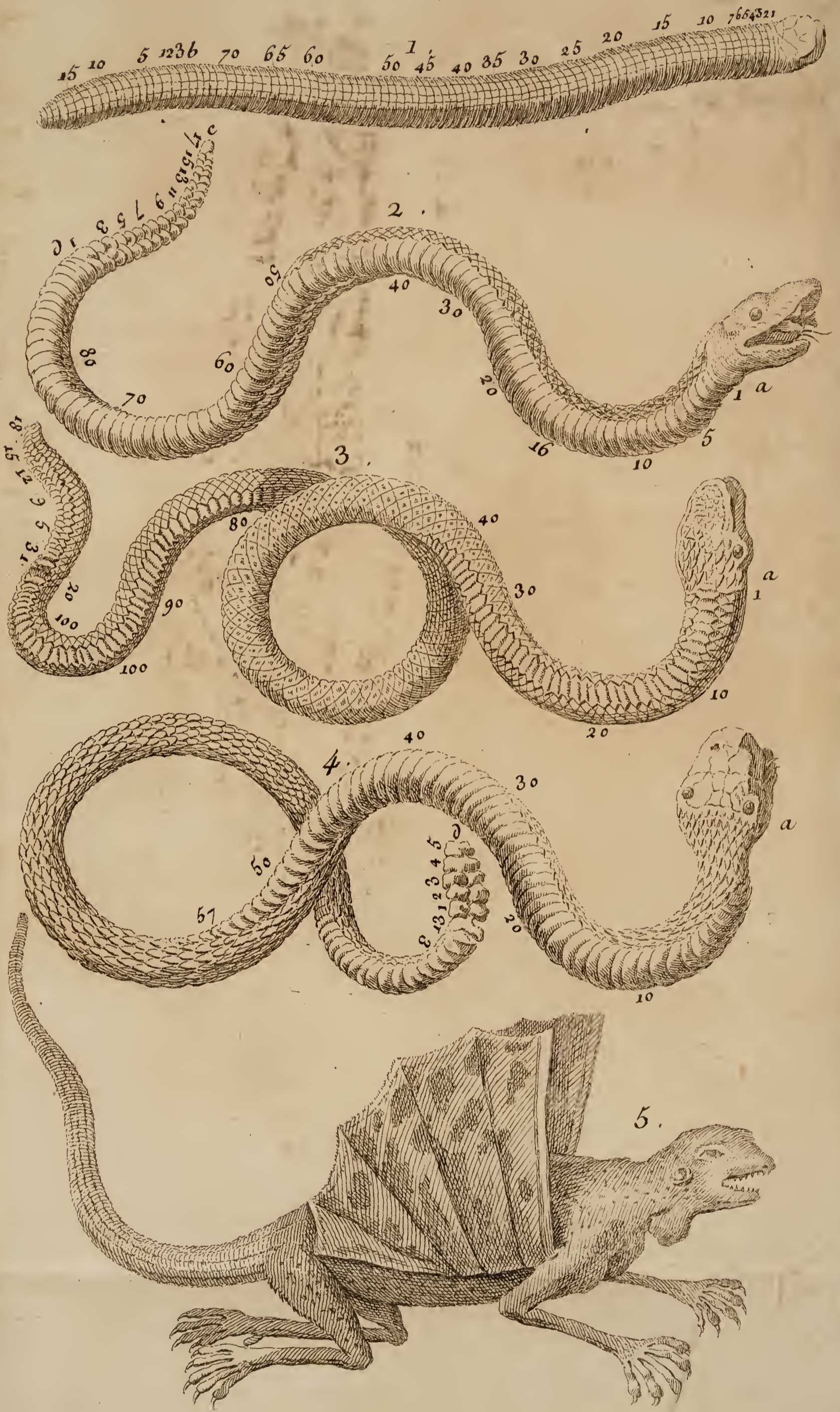
16. pag. 408. Perdrix ou Tourterelle rouge dont les yeux & les jambes sont de couleur coralline. *Perdrix, ou Turtur rubens cruribus & oculis Corallinis.*

17. pag. 413. Lorient, ou *Chloris Erithacois*.

*L'Historia Avium Prodromus* de M. KLEIN, imprimé à Lubec en 1750. commence par une courte Préface sur l'Ordre des Animaux en général. Cet Ouvrage est divisé en trois parties. La première traite de l'origine des Oiseaux. La seconde est son *Ordo Avium*. La troisième parle des Oiseaux Passagers. On trouve ensuite l'Histoire du Rat des Alpes, ou de la Marmote, & une Nomenclature Latine & Allemande de tout le Règne Animal. *L'Ordo Avium* est la partie seule dont nous avons eu besoin. Passons à la Classe des Amphibies.







Blaisonneuve Sculp.





△  
SYSTEME NATUREL  
DU  
REGNE ANIMAL,

PARTIE TROISIEME.

CLASSE DES AMPHIBIES  
ET DES REPTILES.



On entend par *Amphibies*, des Animaux qui fréquentent l'Eau & la Terre, *Animalia aquas & siccum frequentantia*, dit M. KLEIN dans ses remarques abrégées sur les Animaux douteux des Classes des *Quadrupedes* & des *Amphibies*, faites à l'occasion du *Systema Naturæ* de M. LINNÆUS pag. 25. §. XVII. Not. A. \*

M. LINNÆUS distribue ses *Amphibies* en deux Ordres, qui sont les *Reptiles* & les *Serpens*. Les *Reptiles* comprennent trois Genres d'Animaux qui ont quatre pieds. Le premier est la *Tortue*, qui a une queue & a le corps couvert d'une écaille: *Testudo corpus canda-*

↳ Voyez la Traduction que nous en avons donnée

*tum*, *testâ munitum*. Le second la Grenouille, qui n'a point de queue, ni d'écaillés, & dont le corps est nud : *Rana*, *corpus nudum*, *caudâ squammisque destitutum*. Le troisième le Lézard, qui a une queue, dont les uns ont le corps nud & les autres écailléux. Le second Ordre des Amphibies comprend les Serpens, Animaux qui n'ont point des pieds : le Célèbre Naturaliste Suédois en explique les différens Genres, sous le nom *Anguis*. Ils ont le corps rond & couvert d'écaillés : *Serpentia*, *pedes nulli*, *corpus squamosum*, *teres*.

---

## ORDRE PREMIER.

### REPTILES.

#### GENRE PREMIER.

##### TORTUES.

**L**A Tortuë, en Latin *Testudo*, (en Allemand *Schildkroete*, en Anglois *Tortoise*, se divise en *Tortue terrestre*, d'*Eau douce*, & de *Mer*. Il suffiroit de faire deux distinctions de *Tortues*. Savoir celle de terre & celle de mer. Mais on tire leur différence des lieux qu'elles habitent, & cet arrangement ne laisse pas d'avoir son incommodité & de causer de l'amphibologie, dit M. KLEIN. Il est plus sûr, ajoute-t-il, de les distinguer en *Tortues* qui ont les doigts séparés, *digitis discretis*; & en *Tortues* qui ont les doigts irréguliers, *pedibus digitisve Anomalis*. Suivons la distinction de ce Naturaliste.

##### I.

**TORTUES** de terre, de bourbe ou d'eau douce, à doigts séparés, *digitis discretis*.

I. **TORTUE** vulgaire, *Testudo vulgaris*, en Anglois *The common land Tortoise*. Cette espece & les autres

ont leur écaille supérieure convexe , & l'inférieure plate.

2. Très-grande TORTUE Terrestre des Indes , *Testudo terrestris Indica maxima* , décrite dans les *Mémoires de l'Académie Royale des Sciences*.

3. TORTUE , JABOTI de Marcgrave , CAGADO DE TERRA des Portugais , dont l'écaille est noire , & marquée de plusieurs figures hexagones. Seba pag. 129. Tab. 8. n. 2.

4. TORTUE de Curasso , nommée *Mydas*. Celle dont Seba pag. 129. t. 80. n. 1. donne la description , étoit de moyenne grandeur , & n'avoit pas plus de trois ans. C'est le *Jurucua* du Brésil. M. LINNÆUS , *Amen. Tom. I. Amph. Gill. p. 137. n. 21.* en donne la description.

5. TORTUE du Brésil , nommée JUBETI. Seba p. 129. t. 80. n. 3. & 8.

6. TORTUE de l'Isle de Ceylan , petite Tortue de terre , nommée *Jurukua* , dont tout le corps est d'un roux clair. Seba *ibid* n. 4 ; variété de celle du n. 4.

7. TORTUE de la Nouvelle Espagne , nommée *Kagado d'Agao* , dont l'écaille est d'un grand poli , & les pieds & la queue d'une couleur d'or embruni. Seba. *ibid.* n. 5.

8. Petite TORTUE d'Amboïne , *Testudo Amboïnensis minor* ; dont l'écaille est d'un rouge clair éclatant. Seba p. 130. t. 80. n. 7. figur. 8. M. LINNÆUS *Amen. Tom. I. p. 137. Amph. Gyll. n. 24.* joint à cette espece espece de Tortue la *Testudo picta vel stellata* de Wormius , *Mus. p. 317.* la *Testudo testa tessellata major* de Madagascar , dont parle Grew , *Mus. pag. 36. Tab. 3. fig. 1. 2.* La *Testudo tessellata* de Rai , *Quad. p. 259.* & le *Jaboti* de Pison p. 106. fig. 105.

9. Autre petite TORTUE d'Amboïne , dont la couleur est d'un roux clair Seba p. 126. t. 79. n. 1.

10. TORTUE de l'Isle de Ceylan , dont les pieds & la tête sont couverts de petites écailles. Seba *ibid.* n. 3.

11. Petite TORTUE des Indes Orientales. *Testudo terrestris pusilla ex Indiâ Orientali.* Wormius *Mus : p. 313.* Rai *Quad. p. 259.* La Tortue de la Virginie *Testudo*

*Virginiana*, dont parle Grew, *Mus.* p. 38. *Tab.* 3. *fig.* 3. est la même. M. LINNÆUS (*Syst. Nat. Edit. 6.* p. 37. n. 95.-2. & *Amanit. Tom. I. Amph. Gyll. pag.* 139. n. 23, où il en donne la description), la nomme *Testudo unguibus acuminatis palmarum plantarumque quaternis*: Tortue, qui a quatre ongles pointus aux pieds de devant & de derrière.

## I I.

TORTUES de Mer, dont les pieds sont irréguliers ;  
*pedibus anomalis.*

Les pieds de ces *Tortues* leur servent & à nager & à venir sur les rivages afin d'y déposer leurs œufs, & même y dormir. Il y en a de si grandes dans la mer des Indes, que quatorze hommes peuvent se tenir debout à côté les uns des autres sur une écaille de ces *Tortues*. Voyez Rai *Synop. Quad. pag.* 235. Edouard *pag.* 206. sur des *Tortues monstrueuses* à deux têtes. Elles déposent leurs œufs dans le sable, qui éclosent à l'ardeur du soleil : ce qui est commun à toutes les *Tortues*, car elles ne couvent point ; & leurs œufs sont quelquefois au nombre de cent.

1. TORTUE de mer vulgaire, *Testudo vulgaris*. Elle est commune au Brésil, & dans les Isles Caribes. La chair d'une de ces *Tortues* suffit pour nourrir dans un repas quatre vingt à cent hommes ; si c'est la même que la *Tortue de mer* de l'Amérique, dont parle Seba *I. pag.* 130. *Tab.* 80. *fig.* 9 ; & celle de Gesner. *Quad. p.* 78. Aldrovande *Quad. p.* 712. *Tab.* 714. Grew *Mus. p.* 38. *Tab.* 3. *fig.* 4. Olearius *Mus p.* 27. *Tab.* 17. *fig.* M. LINNÆUS la nomme dans ses *Amanit. Tom. I. p.* 138. *Amph. Gyll. n.* 22. *Testudo unguibus acuminatis palmarum duobus, plantarum unico.*

2. TORTUE de mer du Brésil, nommée *Jurucua* & par les Portugais *Nartaruga*. Elle a des figures géométriques sur son écaille. C'est la *Tortue franche* de Rochefort, de la même figure que la *Tortue* de Cæmann du même. La chair en est noire.

3. TORTUE de mer, nommée CARET, plus petite que les précédentes, dont parle Rochefort. Les Pêcheurs de Dieppe en prirent une l'année dernière (1752.) qui fut portée à Fontainebleau parmi le Poisson destiné pour la Table de la Reine.

4. Catesby II. p. 38. donne quatre especes de *Tortues de mer*, dont la *Tortue verte*, ou la *Tortue franche* de Rochefort, est du nombre.

5. TORTUE, nommée le Coffre, *Testudo Arcuata*. Elle n'est pas commune, & son écaille de dessus est plus convexe que dans les autres especes.

6. Seba p. 127. t. 79. n. 4. 5. 6. 7. donne la figure de trois petites *Tortues de mer*.

7. Autre TORTUE de mer de l'Amérique, dont parle Seba, *Thes. I. p. 127. t. 79. f. 4. 5. 6.* qui n'a qu'un grand ongle, qui lui couvre les pieds, & un autre, qui est à peine visible. M. LINNÆUS *Amen. Tom. I. p. 284. Mus. Princ. n. 7.* la nomme *Testudo unguibus acuminatis, palmarum plantarumque solitariis.*

\* Les *Tortues*, c'est la remarque de M. KLEIN, *Summ. Dubi. p. 27. Not. (n)*, n'ont ni dents molaires ni autres; mais, comme le dit M. PETIT *Mém. de l'Acad. Roy. des Sc. 1737. p. 150.* des mâchoires revêtues d'un cartilage, qui forme plusieurs rangs de dents, ou pour mieux dire de dentelures découpées, ou entaillées en forme de scie.

## GENRE II.

### GRENOUILLES ET CRAPAUTS.

M. KLEIN se sert du nom Grec Βατραχος pour désigner le genre des *Grenouilles*, & des *Crapauts*. Les Grecs nomment la *Grenouille venimeuse*, qui est le *Crapaut*, Φρυγος; en Latin *Bufo*, *Rubeta*, parcequ'il se retire dans les buissons. Voyez dans notre *Dictionnaire des Animaux*, la différence qu'il y a entre les *Grenouilles* & les *Crapauts*. Voici la notice des différentes especes des uns & des autres.

## I.

## GRENOUILLES.

1. GRENOUILLE vulgaire ; *Rana vulgaris*, *herbacea*, *arborea*, *viridis* ; en Allemand *Frosch*, en Anglois *a Frog*. Voyez *Sur la génération des Grenouilles* Swammerdam, Waller *Transf. Philos.* n. 193. Needam, Entius, Roefelius, M. Gautier dans *ses Observ. Physf. sur l'Hist. Nat.*

2. GRENOUILLE de l'Amérique, qui porte une vessie de chaque côté de la mâchoire inférieure. Seba 113. t. 71. n. 1. & 2. parle du mâle & de la femelle. En Latin *Rana Americana vesicaria*.

3. GRENOUILLE de Surinam, *Rana Surinamensis*, Seba p. 114. t. 71. n. 3. M. LINNÆUS *Syst. Nat. edit. 6. p. 37. n. 94. -1. & Amœnit. Tom. 1. Mus Princ. p. 285. n. 8.* La nomme *Rana palmis tetradactylis fissis, plantis pentadactylis palmatis, apicibus digitorum subrotundis.*

4. Petite GRENOUILLE du Surinam marbrée, *Surinamensis, marmorata minor*, Seba *ibid. n. 4.* Seba II. p. 73. t. 70. n. 4. parle d'une autre de Surinam marquée de taches éparfes çà & là.

5. Très-belle GRENOUILLE de la Virginie, *Rana Virginiana exquisitissima*, rousse & admirablement bien variée de plusieurs autres couleurs. Seba pag. 115. t. 72. n. 3.

6. Autre GRENOUILLE de la Virginie, *Virginiana altera*, dont les ongles sont dégagés. Seba *ibid. n. 4.*

7. GRENOUILLE du Brésil de figure ronde, *Rana Brasiliensis orbicularis*. Espèce de *Pipa* ou de *Crapaut* du Pays, ou qui en a la figure. Seba p. 117. t. 74. n. 1.

8. Très-grande GRENOUILLE de la Virginie, belle & rare. *Rana Virginiana maxima*. Seba parle de la femelle. p. 117. t. 74. n. 1.

9. GRENOUILLE grise de la Virginie. *Rana Virginiana, subgrisea*. Seba p. 120. t. 75. n. 4.

10. GRENOUILLE de mer de l'Amérique, *Rana ma-*

*vina Americana*. Seba p. 120. t. 76. n. 1. parle du mâle, qui est d'une prodigieuse grandeur.

11. GRENOUILLE terrestre de la Virginie & de la Caroline. *Rana terrestris Virginiana & Carolinensis*. Catesby pag. 69.

12. GRENOUILLE d'eau, *Rana aquatica*; en Anglois *The water Frog*, Catesby p. 70.

13. GRENOUILLE d'arbre du même Auteur pag. 71. *Rana arborea viridis*; en Anglois *The green tree Frog*. Elle croasse toute la nuit. Sloane *Voyag. de la Jam. II. p. 331.* parle d'une très-grande Grenouille de la Jamaïque, de couleur brune.

14. Petite GRENOUILLE du Brésil. *Rana Brasiliensis gracilis*, Seba p. 117. t. 73. n. 3. M. LINNÆUS sous le nom de *Rana pedibus fissis, unguibus subrotundis, corpore levi, pone angustato*, *Amœnit. Tom. I. p. 135. n. 20.* comprend cette espèce de Grenouille; une autre que Seba *Thes. II. p. 76. Tab. 68. fig. 5.* nomme *Ranula Americana rubra*; une dont il parlé est dans le *Mus Petrop. I. p. 427. n. 47.* sous le nom de *Rana Surinamensis, pronè cerulescentis, supinè albi coloris, ad latera utrinque maculis nigris notata*; & une autre, dont il est parlé dans le même Ouvrage *Mus Petrop. I. p. 428. n. 55.* sous le nom de *Rana Americana parva, ventre albido, dorso plumbei coloris, lateribus ex albo & nigro variegatis*: ce ne sont que des variétés. C'est aussi la même Grenouille, dont parle M. LINNÆUS *Syst. Nat. édit. 6. n. 94. -4.*

15. GRENOUILLE, nommée *Lemnia*, parce qu'elle devient la nourriture d'un Serpent nommé *Lemnia*. Seba *II. pag. 16. t. 13. n. 2.*

16. GRENOUILLE tachetée d'Afrique, *Rana maculosa Africana*. Seba p. 37. t. 37. n. 4.

17. Grande GRENOUILLE d'eau de l'Amérique, *Rana maxima Americana aquatica*, nommée Grenouille mugissante par Catesby p. 72. en Anglois *The Bull Frog*.

18. GRENOUILLE de l'Amérique marbrée de brun, *Rana Americana ex fusco marmorata*. Vincent. *In Descript. Bufon. p. 53. n. 22.*

19. GRENOUILLE, nommée par M. LINNÆUS *Amœn.*

Tom. I. Mus. Princ. p. 285. n. 9. *Rana pedibus fissis ; palmis tetradactylis , plantis pentadactylis , geniculis tuberosis*. Cette Grenouille convient , dit ce Naturaliste , avec la grande Grenouille de la Virginie , belle & rare ; de Seba , par les tubercules quelle a sous chaque doigts des pieds. Nous en avons donné la Notice n. 9.

20. GRENOUILLE dont il est parlé dans le *Voyage de W-gothie* p. 261. nommée par M. LINNÆUS *Syst. Nat. édit. 6. n. 94. -5. Rana palmis tetradactylis fissis , plantis pentadactylis , subpalmatis , ano obtuso , subtus punctato*.

21. GRENOUILLE Aquatique , d'Aldrovande *Ovip. 89* , de Rai *Quad. 247*. de Bellon. *Aquat. 54*. de Charleton *Onom. 24*. de Schonefeld. *Ichth. 59*. de Bradelet *Nat. 21. f. 1*. de Gesner *Ovip. 46*. de Jonston *Quad. 130*. Elle est nommée *Rana temporaria* dans le *Voyage d'Oelande* ; en Suedois *Groda* ; en Smolandois *Freo* ; en Ostrobothnie *Kloassa*. Dans la *Faunâ Succicâ* de M. LINNÆUS n. 250. & dans son *Systema Naturæ* édit. 6. n. 94. -6. *Rana manibus tetradactylis fissis , plantis hexadactylis palmatis , pollice longiore*.

On lit dans M<sup>e</sup>. Merian , qu'il y a des Grenouilles qui deviennent Poissons. M. LINNÆUS met la Grenouille poisson au rang des *Lezards*. Il la nomme *Syst. Nat. édit. 6. n. 93. -2. Lacerta caudâ ancipiti , palmis tetradactylis fissis , plantis pentadactylis palmatis , abdomine ventricoso*.

## II.

### CRAPAUTS. *Bufonés*.

I. CRAPAUT , nommé par les Naturalistes *Bufo* & *Rubeta* , par les Suedois *Padda* , par les Smolandois *Toassa*. Animal qui a les pieds de devant divisés en quatre doigts , ceux de derrière palmés & composés de six doigts. Le pouce est plus court que les autres. Il est nommé dans le *Faunâ Suecicâ* de M. LINNÆUS n. 253. & dans son *Syst. Nat. édit. 6. n. 94. -7. Rana manibus tetradactylis fissis , plantis hexadactylis palmatis , pollice brevior*. Rai *Quad. 252*. Rondelet *Aquat. 2. p.*



221. Charleton *Onom.* 24. Bradley *Nat.* I. t. 21. f. 2. Jônston *Quad.* 131. &c. parlent du *Crapaut*. Voici la Notice des *Crapauts étrangers*, suivant M. KLEIN ; d'après Seba.

2. CRAPAUT du Brésil, nommé *Aquaqua*, peu commun, & singulier par ses couleurs & sa figure. *Bufo Brasiliensis*. Seba p. 114. t. 71. n. 6. & 7.

3. CRAPAUT du Brésil, de la même espèce que le précédent. Seba p. 114. t. 71. n. 8.

4. Petit CRAPAUT de l'Amérique tacheté. Seba p. 115. n. 9. *Bufo Americanus minor, maculatus.*

5. CRAPAUT cornu & épineux de la Virginie. *Bufo cornutus & spinosus Virginianus*. C'est un Animal prodigieux. Seba pag. 115. t. 72. n. 1. & 2.

6. CRAPAUT très-rare de l'Amérique, *Bufo Americanus rarissimus*, décrit par Vincent pag. 6.

7. CRAPAUT sans tête d'Afrique. *Bufo acephalus, Rana, Rubeta Africana*. Il y en a trois variétés, & qui sont toutes venimeuses. Seba II. p. 37. t. 37. n. 3.

8. CRAPAUT du Brésil, nommé *Aguaquaquan*, de figure ronde, *Bufo Brasiliensis orbiculatus*. Seba p. 116. t. 73. n. 1.

9. CRAPAUT de l'Amérique, nommé PIPAL. *Bufo Americanus Pipal*, Seba p. 122. t. 77. n. 4. *ibid.* p. 121. n. 1. 2. & 3. nommé par M. LINNÆUS *Syst. Nat. edit.* 6. n. 94. -8. *Rana dorso pullifero*. C'est un Animal dont le poison est très-subtil.

10. Petit CRAPAUT de l'Amérique, *Bufo minor Americanus*. Sa couleur est cendrée, & il est très-rare. Vincent de *Ran. & Buf.* p. 50.

11. CRAPAUTS qui se trouvent en Prusse, & qui sont tous venimeux. M. KLEIN *Dispos. Quad.* p. 122. dit y en avoir vû de huit espèces différentes par la grandeur, la couleur, le regard affreux, les pieds, & les pustules qu'ils ont sur le corps.

Voyez pour les Descriptions des Grenouilles & des *Crapauts*, notre *Dictionnaire des Animaux*.

\* Selon la remarque de M. KLEIN, *Summ. Dub. ad Class. de Amph.* not. 7. p. 27. On met dans la Classe des *Amphibies*, les *Crapauts* & les *Grenouilles*. Mais

il y a peu de *Crapants* qui fréquentent l'eau , à moins que ce ne soient ceux des Indes. Les *Crapants* qu'on voit en Europe , se trouvent dans les mazes , les vieux murs , les fentes de rochers ( la Fable dit même dans les pierres ) , dans les caves , le fumier , en terre , où ils font leurs nids , & ils ne peuvent supporter l'eau. Ainsi ils ne sont pas à proprement parler des *Amphibies*. Voyez Aldrovande de *Quad. Digit. Ovip.* p. 613. La *Grenouille d'arbre* ne peut pas aussi être nommée un *Amphibie* , car elle ne va jamais dans l'eau ; elle se contente de sucer la rosée qui se trouve sur les fruits & les feuilles , & elle passe la nuit dans les arbres. Ses pieds sont faits plutôt pour grimper , que pour nager.

La *Grenouille* rampe-t-elle , ou est-elle un Animal *Reptile* ? Ceci est un Paradoxe ; & nous pensons avec M. KLEIN que personne n'en a vû ramper. Elles sautent , & elles n'ont que des pieds faits pour sauter.

### GENRE III.

#### LÉZARDS.

Sous le nom de *Lézards* sont compris , le *Crocodile* & le *Caiman* , que M. KLEIN nomme *Cataphracta* , cuirassés ; il les distingue des *Lezards* proprement dits , parcequ'ils ont la peau du dos si dure , qu'elle est impénétrable aux traits , & de plus ils n'ont point de langue. Ce Naturaliste appelle les *Lezards* , nuds , *nuda*. Les uns ont la peau unie , *dorso levi* ; les autres la peau couverte d'écailles comme les *Serpents* , *dorso pectinato* ; les autres le corps fait comme les *Salamandres* , & sont nommés *Salamandrina* ; les autres sont les *Salamandres* , parmi lesquelles on comprend le *Gerko* , le *Cordyle* , le *Scinque* , le *Seps* , espece de *Scolopendre* , & le *Cameleon*.

## E

## C R O C O D I L E.

1. CROCODILE, *Amphibie* qui fait des œufs de la grosseur de ceux des Oies, & qui éclosent à l'ardeur du Soleil. Le Nil dans l'Égypte, le Niger en Afrique, le Gange dans les Indes, sont des fleuves où il y a des *Crocodiles*. On met quelque différence entre les *Crocodiles* de ces Pais, & ceux de l'Amérique nommés *Caimans*. M. LINNÆUS *Syst. Nat. édit. 6. n. 93. -1. & Amœnit. Tom. I. Amph. Gyll. p. 121. n. 10.* nomme le CROCODILE, *Lacerta, caudâ ancipiti, pedibus triangulatis, palmis pentadactylis, plantis palmatis tetradactylis.* Seba *Thes. Tom. I. p. 160. Tab. 103. & 104.* Johnston *Quad. pag. 200. Tab. 73. fig. 3.* Schwenkfeld *Rept. p. 145.* Aldrovande *Quad. p. 667.* Charleton *Exercit. p. 29.* Gesner *Quad. p. 3.* Rondelet *Pisc. p. 232.* Belon *Aquat. p. 41.* Sloane *Hist. II. pag. 332.* Olearius *Mus. p. 8. Tab. 7. fig. 3.* Mathiole sur Dioscoride *pag. 278. Tab. 278.* Bontius *Hist. de Java. p. 55. Tab. 55.* sur le *Caiman*; Bochart *Hieroz L. I. c. 7.* qui dit que le *Crocodile* est le *Leviathan* de Job. Pison *Améric. pag. & Tab. 288.* Rai *Quad. pag. 261.* sur le plus grand *Crocodile*; le *Musæum Petropolitanum I. pag. 433. n. 1.* sur un *Crocodile d'Afrique.* Voilà les Auteurs qu'on peut consulter, & notre *Dictionnaire des Animaux*, où nous en donnons la description & l'Histoire. N'oublions pas Wormius, Feuillée *III. p. 571.* les *Mémoires de l'Académie Royale des Sciences*, Hernandez & Labat.

2. CROCODILE de l'Amérique. *Crocodilus Americanus.* Il y en a plusieurs variétés, qui different entr'eux, non seulement par la grandeur, mais aussi par la figure & par la couleur. Seba *p. 167. t. 106. n. 1.*

3. CROCODILE des Indes Occidentales. C'est l'*Alligator.* Catesby *p. 63.*

4. CROCODILES nommés *Caimans*, de l'Isle de Ceylan, d'Afrique & d'Amérique. Seba *I. t. 103. 104. t.*

105. n. 3. Il y a des variétés parmi ces *Caimans*. Voyez Bruyn dans ses Voyages p. 355.

\* Le *Crocodile* est un Animal paresseux, qui ne se tourne pas aisément. Bosman dans son Histoire de la Côte d'or en Guinée Tom. II. p. 29. dit qu'il en a vû plus de cinquante en un jour, qui avoient au moins vingt pieds de long. Le *Crocodile* est un Animal Amphibie; il fréquente la terre comme l'eau. Il a 68 dents en tout, pointues comme des alènes, rangées & ferrées comme les dents d'un peigne, 38 à la mâchoire supérieure, & 30 à l'inférieure. KLEIN *Summ. Dub. in Class. de Amph. pag. Not. t.*

## I I.

## L É Z A R D S.

On entend par *Lézards*, en le prenant dans un sens stricte, des *Reptiles* qui ont la tête & le bout des mâchoires faits comme les *Serpens*, & la queue fourchue.

LÉZARDS à dos uni, dorso levi.

1. LÉZARD vulgaire, *Lacerta vulgaris*, dont parle Rai *Quadrup. p. 264.* Petivert *Mus. 19. n. 116.* Il se trouve dans les bois. M. LINNÆUS le nomme *Faun. Succ. n. 254. Lacerta pedibus inermibus, manibus tetradactylis, palmis pentadactylis, corpore livido, lineâ dorsali fuscâ duplici.*

2. LÉZARD verd. *Lacerta viridis.* Rai *Quad. p. 264.* On en trouve dans les Prés.

3. LÉZARD vulgaire, à ventre noir, tacheté, qui se trouve dans les pierres. *Lacertus vulgaris, ventre nigro maculato;* nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 1352. Lacerta caudâ tereti, verticillatâ longitudine corporis, pedibus pentadactylis unguiculatis;* & *Syst. Nat. édit. 6. n. 93-6.*

4. Très-grand LÉZARD de l'Amérique. *Lacertus* ou *Lacerta Americana maxima.* Seba p. 158. t. 101. nommé

*Caudiverbera*, parcequ'il remue continuellement la queue, & qu'il la tortille.

5. TEJUGUACU, très-grand *Lezard* de l'Amérique, nommé *Sauvegarde* en François. Il est marbré. C'est un Amphibie. Seba p. 154. t. 99. n. 1.

6. Grand LÉZARD de la nouvelle Espagne, nommé *Tilcuetzpallin* par Hernandez. Seba p. 152. t. 97. n. 2.

7. LÉZARD nommé *Tegujuacu*, *Texixincoyotl*, & *Te-cuixim*. Seba p. 152. t. 96. n. 3. Les petits n. 1. & 2. M. LINNÆUS *Amanit. Tom. II. Amphib. Gyllenb. p. 128. n. 14. Syst. Nat. édit. 6. n. 93.-19.* le nomme *Lacerta caudâ tereti*, *corpore duplo longiore*, *pedibus pentadactylis*, *cristâ nullâ*, *hypocondriis plicatis*.

8. LÉZARD de l'Amérique tacheté. *Lacerta Americana maculata*. Seba p. 136. t. 85. n. 2.

9. Petit LÉZARD bleu de l'Amérique, nommé *Argus*. Seba *ibid. n. 3.* M. LINNÆUS *Amanit. Tom. I. Amph. Gyllenb. p. 127.* sous le nom de *Lacerta caudâ tereti*, *corpore duplo longiore*, *pedibus pentadactylis*, *crista nulla*, *scutis abdominalibus xxx.* comprend le *Lezard* tacheté de l'Amérique. Seba I. p. 136. Tab. 85. fig. 2. l'*Argus*, le grand *Lezard* de Surinam, nommé *Ameira*, & dont parle Seba I. p. 140. Tab. 88. fig. 2. le *Lezard* des Indes de Clusius *Exot. p. 115. Tab. 115.* de Rai *Quad. p. 270.* de Wormius *Mus. p. 313. Tab. 313.* & enfin le *Lezard* de Ceylan, qui a la tête d'un *Crocodile*; nommé dans le *Mus. Petrop. I. p. 456.* *Lacerta Ceilonica Crocodili capite, maxima*, & *ex griseo*, & *nigro varia*, *stellulisque albis transversim sitis notata*, *caudâ longâ*. Tous ces *Lezards* ne sont que des variétés.

10. LÉZARD de l'Amérique, dont les écailles sont transparentes. *Lacerta Americana*. Seba *ibid. n. 4.*

11. LÉZARD étoilé. *Lacertus stellatus Mauritanus*. Seba p. 138. t. 86. n. 4. 5.

12. LÉZARD marbré. Seba *ibid. n. 6.*

13. LÉZARD de l'Isle de S. Eustache. C'est un très-beau *Lezard*. Seba p. 139. t. 87. n. 4. 5.

14. LÉZARD de Surinam, dont le dos est d'un bleu clair, & la queue menue. Seba p. 139. t. 88. n. 1.

15. Autre LÉZARD plus grand de Surinam, nommé *Ameira*. Seba p. 140. t. 88. n. 2. C'est une variété du *Lezard* n. 3.

16. LÉZARD de l'Amérique, à queue très-longue, nommé *Temapara*. Seba *ibid.* n. 4. Il est nommé par M. LINNÆUS *Amenit. Tom. I. p. 129. Amph. Gyll. p. 15. Lacerta caudâ tereti, corpore triplo longiore, pedibus pentadactylis, gulâ subcristatâ.* Le *Lacerta Chatcistica ex Gallacia* de Seba II. p. 79. Tab. 76. fig. 4. en est une variété, ainsi qu'un autre nommé par M. LINNÆUS *ibid. Mus. Princ. pag. 288. n. 13. Lacerta caudâ tereti, corpore longiore, pedibus pentadactylis, gulâ subcristatâ, anticè dentatâ, dorso lævi.*

17. LÉZARD de l'Amérique, couvert depuis le dos jusqu'à la queue, de petites écailles d'un rouge éclatant-clair. Seba p. 141. t. 89. n. 3.

18. LÉZARD tigré de l'Isle de Ceylan, à queue fourchue. Seba p. 143. t. 90. n. 7.

19. LÉZARD de Rio de Zaneiro, magnifique par ses couleurs, mâle & femelle. Seba p. 143. t. 91 n. 1. 2.

20. LÉZARD du Bresil de Baia, nommé *Taraguira*. Seba p. 144. t. 91. n. 3.

21. LÉZARD du Bresil, nommé *Tecunhana*. Seba p. 144. t. 91. n. 4.

22. LÉZARD du Bresil, qui depuis la tête jusqu'à la fin de la queue, est d'un cendré [clair, roux & brun, avec de larges bandes qui traversent. Seba p. 144. t. 92. n. 1.

23. LÉZARD à queue fourchue du Bresil. Seba p. 145. n. 3.

24. LÉZARD de Guinée bleu. Seba *ibid.* n. 4. de la Tabl. 92. Un autre *Lezard* de l'Amérique. *Lacertus Americanus lemniscatus* de Seba *Thes. I. p. 88. Tab. 53. fig. 9.* & un *Lezard* d'Amboïne, nommé par le même Seba *Lacerta Amboïnensis taniolis fimbriatis. Thes. II. p. 11. Tab. 9. fig. 5. 6.* sont compris par M. LINNÆUS *Amenit. Tom. I. Amph. Gyll. n. 16. p. 130.* sous le nom de *Lacerta caudâ tereti, corpore sesquolongiore, pedibus pentadactylis, dorso lineis longitudinalibus striato.* C'est aussi la notice qu'il en donne *Syst. Nat. p. 93-20.*

25. LÉZARD jaunê & verd. Seba *ibid.* n. 5.
26. LÉZARD d'Amboïne , mâle & femelle. Seba p. 147. t. 94. n. 1. 2. Seba parle d'un autre *ibid.* n. 3.
27. LÉZARD , nommé *Taletec* , & *Tamacolin* dans la nouvelle Espagne. Seba p. 151. t. 97. n. 1. différent d'un autre dont nous parlerons plus bas.
28. LÉZARD du Bresil , uommé *Quetzpaleo* , dont la queue est couverte d'anneaux & epineuse. Seba p. 152. t. 97. n. 4.
29. LÉZARD du Mexique , nomme *Cutezpallin* ; très-beau *Lezard* , qui ne fait point de mal , *ibid.* n. 5.
30. LÉZARD du Bresil , nommé *Taraguico Aycuraba*. Seba p. 154. t. 98. n. 3.
31. LÉZARD de Ceylan , nommé *Teyuguacu*. Seba p. 155. t. 99. n. 2.
32. LÉZARD d'un roux foncé. Seba p. 157. t. 100. n. 3.
33. Grand LÉZARD de Ceylan. Seba p. 165. t. 105. n. 1. p. 166. t. 105. n. 2. & un autre petit *Lezard* de l'Isle de Ceylan , d'un jaune verd & clair. Seba p. 172. t. 109. n. 2.
34. LÉZARD singulier de l'Amérique , dont la queue est très-longue , & très-menue par le bout. Seba p. 174. t. 110. n. 4. La femelle au n. 5.
35. LÉZARD qui a sur la tête comme la figure d'un double peigne , & depuis la tête jusqu'à la queue , qui est menue , des taches blanches. Seba p. 116. t. 72. n. 5.
36. LÉZARD à longue queue. *Lacerta longicauda*. Seba p. 119. t. 75. n. 2.
37. LÉZARD de Virginie , nommé *Taletec*. Seba p. 121. t. 76. n. 2.
38. LÉZARD verd de la Caroline , de Catesby II. p. 65. Il a cinq pouces de long , & il change de couleur.
39. LÉZARD verd de la Jamaïque , qui a six doigts de long. Catesby p. 66.
40. LÉZARD à queue bleue , de la Virginie & de la Caroline , qui a six pouces de long. Catesby p. 67.

41. LÉZARD gris du même País. Catesby p. 68. de cinq ou six pouces de long.
42. LÉZARD volant , ou petit LÉZARD volant. *Lacertus volans seu Dracunculus alatus*, Belon *Sing. des Observ. II. c. 70.* Bontius p. 59. l'a peint avec deux pieds. Rai *Synop. Quad. p. 275.* Seba *I. t. 87. n. 3.* & *II. p. 92. t. 86. n. 3.* en parle. M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 36.* sous le nom de *Draco*, en fait un Genre séparé de celui des *Lezards*; & *Amenit. Tom. I. p. 126. n. 12.* il le nomme *Lacertâ caudâ tereti, pedibus pentadactylis, alis femore connexis, cristâ gula triplici.* Voyez au Genre des *Ecureuils* la notice de l'*Ecureuil volant.* Ces Animaux se retirent dans les arbres, où ils vivent de *Mouches*, de *Papillons*, & d'autres insectes.
43. Petits LÉZARDS de l'Isle de Ceylan, dont les œufs ne sont pas plus gros qu'un pois. Seba *II. p. 4. t. 2. n. 9.*
44. LÉZARDS étrangers verts, dont parle Seba *ibid. p. 6. t. 4. n. 4. 5.*
45. LÉZARD d'Amboïne, frangé. Seba *II. p. 11. t. 9. n. 5.*
46. LÉZARD d'Afrique, de couleur jaune, avec des points noirs. Seba p. 15. t. 12. n. 6.
47. LÉZARD du Mexique, marbré de noir & blanc. Seba p. 31. t. 30. n. 2.
48. LÉZARD de Ceylan à petites écailles noires & blanches. Seba p. 32. t. 32. n. 3.
49. Petit LÉZARD de Ceylan, garni de bandes. Seba p. 43. t. 41. n. 6.
50. Beau LÉZARD de Ceylan, tigré, qui ne fait point de mal. Seba p. 50. t. 49. n. 2.
51. LÉZARD roux d'Afrique. Seba p. 63. t. 63. n. 4.
52. LÉZARD de l'Amérique, bien tacheté. Seba p. 69. t. 68. n. 2.
53. Petit LÉZARD étranger tacheté, couvert de petites écailles d'un brun pourpré. Seba p. 84. t. 79. n. 5. dit avoir conservé de ces petits Animaux dans une bouteille vuide pendant six mois. M. KLEIN doute



que des *Lezards* puissent vivre si longtems sans manger.

54. LÉZARD de l'Amérique, Amphibie, nommé *Tupinambis*, & de l'espece de ceux qu'on nomme *Sauvegardes*. Seba p. 91. t. 86. n. 1.

55. LÉZARD de S. Jago de Chili, dont la femelle a une queue qui a plusieurs petits rameaux. Seba p. 110. t. 103. n. 3. & 4.

56. LÉZARD nommé *Tejuguacu* & *Saurus*, de l'Isle de Ceylan. Seba p. 111. t. 105. n. 1. de l'espece de ceux qu'on nomme *Sauvegardes*, & le premier de tous, à cause de la beauté de ses couleurs. Seba p. 111. t. 105. n. 1.

57. LÉZARD bleu & blanc de l'Isle de Java. Seba *ibid.* n. 2.

58. LÉZARD à tête & pieds verts. Edouard 202.

59. LÉZARD dont la queue est fourchue. Edouard 203.

60. LÉZARD à queue ronde, du double plus longue que le corps, qui a le cinquieme doigt du pied de derriere très-long. M. LINNÆUS *Syst. Nat. & Amanit. Tom. I. p. 286. Mus. Princ. n. 11.* en parle sous le nom de *Lacerta caudâ tereti, corpore duplo longiore, pedibus pentadactylis, cristâ gula integerrimâ, dorso levi*. On en voit la figure dans le même Volume des *Aman. Tab. 14. n. 11.* Ce Naturaliste lui donne le nom de *Principalis* dans son *Syst. Nat. n. 93-9.*

61. LÉZARD marbré, nommé par M. LINNÆUS *Lacerta tereti longâ, pedibus pentadactylis caudâ gulâ subcristatâ, anticè dentatâ, dorso levi*, *Syst. Nat. édit. 6. n. 93-11. Aman. Tom. I. Amphib. Gryll. n. 15. & Mus. Princ. n. 12.*

## III.

### LÉZARDS à dos dentelé, *dorso pectinato.*

1. LEZARD tigré, nommé *Ascalabos*. Seba I. pag. 357. t. 100. n. 2.

2. LEZARD, nommé LINGUANA, SENEMBI; dans la Nouvelle Espagne TAMACOLIN. Seba I. p. t. 97. 152. n. 3.

Le *Lezard* de Surinam, nommé *Leguana*, Seba *Thes. I. p. 143. Tab. 95. fig. 2.* le *Lezard* de l'Amérique, nommé *Leguana* du même Seba *ibid. fig. 1.* Le *Leguana* d'Asie du même Seba *I. p. 151. Tab. 96. fig. 4.* le *Senembi* ou *Iguana* d'Amboïne, du même, *I. p. 153. Tab. 98. fig. 1.* le *Loguan* de Bontius *Jav. p. 56. Tab. 56.* l'*Yviana* d'Oviedo *Americ. L. 13. c. 3.* d'Olearius *Mus. p. 6. Tab. 6. fig. 1. & p. 8. Tab. 7. fig. 2.* l'*Yvana*, ou *Iguana* de Wormius *Mus p. 313.* l'*Iguana* de Nieremberg *Nat. p. 217. Tab. 271.* de Roberg *Differ. de lue vener. pag. 9. Tab. 9.* Jacob *Mus. Tab. 4.* l'*Iguane* de Rhedi *Exper. 100. t. 101.* le *Senembi* ou *Iguana* de Marcgrave *p. 236. Tab. 236.* de Jonston, *Quad. p. 191. Tab. 77. fig. 5.* le *Senembi* & *Iguana* des Indes de Rai *Quad. p. 265.* de Sloane *Hist. II. p. 333.* & le *Senembi* & *Iguana*, & *Leguan* du *Mus. Petrop. I. p. 431.* ne sont tous que le même *Lezard* différent par quelques variétés, & que M. LINNÆUS *Amœnit. Tom. I. p. 123. Amph. Gyllen.* nomme *Lacerta caudâ tereti, pedibus pentadactylis, cristâ dorsî longitudinali, gulâ pendulâ, anticè dentatâ.* M. KLEIN. *Disp. Quad. p. 107. & suiv.* donne la Notice de tous ces *Lezards*. Le *Pegwana* de Ceylan, nommé *Soa-ager*, que les Européens nomment *Kemphanem*, dont Seba parle *p. 149. n. 3.* le *Lézard* d'Arabie de différentes couleurs, nommé *Galeotes*, Seba *p. 145. t. 93. n. 1.* le *Kolotes*, ou *Ascalabotes*, nommé par d'autres *Ophiomachus*, Seba *pag. 146. t. 93. n. 2.* un autre *Ophiomachus*, qui est une espèce de *Dragon* du Brésil, Seba *ibid. n. 4.* un *Lezard* d'Orient, Seba *p. 145. t. 92. n. 2.* un *Lezard* du Mexique, Seba *p. 140. t. 89. n. 1.* un autre *Lezard* du Mexique, qui se trouve dans les rochers, nommé *Tecoixin* Seba *p. 141. t. 89. n. 2.* le grand *Lezard*, ou *Guannes* de Catesby *II. p. 64.* le même que celui dont parle Rai; le *Lezard* solaire de l'Amérique, qui a les marques du Soleil sur la peau, Seba *II. p. 169. t. 106. n. 2.* le *Lézard brun* & à taches noires de Galice. Seba *II. p. 79. Tab. 76. n. 5.* sont tous des *Lezards*, dont le dos est en forme de dents de peigne. Seba *Thes. I. Tab. 100. n. 1.* donne le nom de *Basilic* à un dragon d'arbre volant,

*Amphibie* de l'Amérique : & *ibid.* Tab. 103. n. 2. il parle d'un autre *Dragon* volant ou *Lezard* volant de l'Amérique.

## I V.

LÉZARDS de la figure des *Salamandres*.

Ces especes de *Lezards*, dit M. KLEIN, ressemblent aux *Salamandres* par la tête, & la langue, qui est épaisse large & charnue; & aux *Lezards* par le tronc, la queue & les pieds.

1. LÉZARD gris de St. Eustache. Il est rare. Seba I. p. 139. t. 87. n. 6.

2. LÉZARD de l'Amérique, semblable à la *Salamandre*. Seba I. p. 146. t. 93. n. 3.

3. LÉZARD d'Amboïne. Seba I. p. 153. t. 98. n. 1.

4. LÉZARD de la Nouvelle Espagne, nommé *Ameira*, dont la queue est fourchue. Seba p. 158. t. 98. n. 2.

5. LÉZARD, nommé *Salamandre* de l'Amérique. Seba p. 169. t. 107. n. 1. 2. La femelle a sur la queue de plus grandes écailles épineuses que le mâle.

6. LÉZARD, ou SALAMANDRE de l'Amérique, semblable au *Lezard*. Il a à côté de la tête des épines en forme d'étoiles. Seba *ibid.* n. 3.

7. LÉZARD, ou SALAMANDRE prodigieuse d'Amboïne. Seba p. 173. t. 109. n. 3. Le derrière de sa tête, comme le *Cameleon*, est armé de deux cornes pointues.

8. LÉZARD, ou SALAMANDRE de Mexique, qui est très-rare. Seba p. 21. t. 20. n. 4.

9. Autre LÉZARD d'Amboïne de la figure de la *Salamandre*. Seba *ibid.* n. 4.

10. LÉZARD de la figure de la *Salamandre*, du Cap de Bonne Espérance, chargé de piquants. Seba II. pag. 10. t. 8. n. 6.

11. TAPAYAXIN, *Lezard* rond du Cap de Bonne Espérance. Seba *ibid.* n. 7.

12. LÉZARD de l'île de Ceylan. Seba. II. p. 17. t. 14. n. 4.

## V.

## SALAMANDRES.

SALAMANDRE , *Σαλαμάνδρα* en Grec , le même en Latin ; *Molch* en Allemand ; en Italien *Salamantuega* , *Salamanquesa* ; en Espagnol *Salmender* ; aux Indes *Jekko*. Mais les *Salamandres* qu'on nomme *Jekko-Salamandres* différent beaucoup des *Lezards*. Les *Salamandres*, suivant le sentiment commun des modernes, sont vivipares; ce dont cependant Seba ne convient pas. Il dit que les *Jekkos* sont de vrais *Salamandres*; & parceque les *Jekkos* pondent des œufs qui éclosent par l'ardeur du Soleil , il conclut , que les *Salamandres* sont ovipares. Tout le monde convient que les *Jekkos*, espece particuliere de *Salamandre* , sont ovipares , & Seba s'est trompé en ce qu'il a crû , que ces *Jekkos* , qu'on peut appeller *Salamandres ovipares* , sont du même Genre que les véritables *Salamandres* , qui sont vivipares , comme la *Vipere* l'est en effet. Elles ne mettent point au jour des œufs , mais elles mettent bas des petits vivans enveloppés d'une peau , & qui sortent de cette peau en naissant. Le *Scinque* , le *Cordyle* , le *Sepe* , sont aussi de fausses *Salamandres*.

I. SALAMANDRE terrestre. *Salamandra terrestris*. La *Salamandra maculosa* de Seba *Thef. II. p. 15. Tab. 12. fig. 5.* celle de Gesner *Quad. p. 80.* d'Aldrovande *Quad. p. 639.* de Schwenkfeld *Rept. p. 163.* d'Olearius *Mus. p. 9. Tab. 8. fig. 4.* de Mathiote sur Dioscoride *p. 274. Tab. 234.* la *Salamandra terrestris maculis luteis distincta* de Charleton *Exercit. p. 28.* la *Salamandra terrestris* de Rai *Quad. p. 273.* de Jonston *Quad. p. 194. Tab. 77. fig. 10.* la *Salamandra terrestris vera nigra , maculis luteis distincta* du Mus. Petrop. *I. pag. 443. n. 170.* sont la même espece , & ne different que par quelques varietés. M. LINNÆUS la nomme *Amœn. Tom. I. Amph. Gyll. p. 131. n. 17. & Syst. Nat. édit. 6. n. 93.-18. Lacerta caudâ tereti , pedibus inermibus*

*palmis tetradactylis, plantis pentadactylis, corpore nudo, punctis perforato.*

2. Grande SALAMANDRE de l'Amérique, d'un cendré noir foncé, nommée MABOYA. *Salamandra Americana major*. Labat de l'Amérique I. pag. 325.

3. SALAMANDRE de Quedlinbourg, qui ressemble pour la couleur à la *Salamandre* des Indes Orientales, dit M. KLEIN. M. André Michel Mullerus en a envoyé le pere & la mere & les petits, conservés dans de l'esprit de vin, le 24. Avril 1725. à ce Naturaliste; qui en donne la notice; & c'est la même que la *Salamandra maculata* de Seba II. p. 15. t. 12. n. 5. *Salamandre* commune en Europe.

4. Petite SALAMANDRE Aquatique, qui vit sur terre & dans l'eau. *Salamandra Amphibia, Salamandra Aquatica minor*. Aldrovande parle d'une *Salamandre aquatique noire*; Mathiole d'une autre *Salamandre aquatique*; Grevin d'une *Salamandre très-monstrueuse*; Hoffmann d'une autre *Salamandre*, qui paroît être la même *Salamandre* que la petite *Salamandre aquatique* de Besler. Voyez Wurffbainius sur les *Salamandres aquatiques* Rai Quad. 273. Petitvert Mus. 18. n. III. Charleton Onom. 26. M. LINNÆUS Syst. Nat. edit. 6. n. 25. nomme la *Salamandre aquatique*, *Lacerta pedibus inermibus fissis, manibus tetradactylis, plantis pentadactylis, cauda ancipiti*.

5. Très-petite SALAMANDRE brune, marquée de taches blanches, de la Jamaïque. Sloane II. p. 334. t. 273. fig. 7. 8. C'est le *Mabouga* de du Tertre p. 315. & de Rochefort p. 147.

6. SALAMANDRE Aquatique de l'Amérique. Seba p. 141. t. 89. n. 4. & 5. Le même Seba parle d'une petite *Salamandre* de l'Isle de Ceylan II. p. 15. t. 12. n. 7. M. LINNÆUS Amœn. Tom. I. Musæum Princip. p. 288. n. 14. & Syst. Nat. édit. 6. n. 93.-12. nomme *Lacerta caudâ tereti longâ, pedibus pentadactylis, dorso anticè denticulato, collo capiteque ponè aculeato*, une *Salamandre* de l'Amérique, semblable au *Lézard*, dont parle Seba I. p. 170. t. 107. f. 3. & une autre *Salamandre Amphibie* du même Seba Thes. I. p. 169. t. 107. f. 1.

1. Le P. Feuillée *Observ. Phys. I. p. 319.* parle d'une belle *Salamandre aquatique* noire, dont la queue est singulière.

## V I.

## GEKKOS, SALAMANDRES qui sont Ovipares.

1. GEKKO, Animal qui a les pieds plus élevés que la *Salamandre*, & cinq doigts à chaque pied. Il est couvert de petites écailles. *Seba II. p. 125. & suiv. t. 110. fig. 2.*

2. GEKKO de l'Isle de Ceylan, qui est une Amphibie, & qui a la queue courte. *Seba I. p. 170. t. 108. n. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. M. LINNÆUS Amœn. Tom. I. Amph. Gyll. p. 133. n. 19. & Syst. Nat. edit. 6. n. 93. 5. comprend sous le nom de Lacerta candâ tereti, pedibus pentadactylis, digitis utrinque cristatis, subius imbricatis, corpore verrucoso, ce Gekko de l'Isle de Ceylan, le Lacerta Indica squamis & verrucis rotundis, digitis latis interne rugosis, de Petiver Mus. p. 19. t. 118. & le Lacerta Indica, ou Salamandra Bufanis capite, grisea, tuberculis albis notata. du Mus. Petrop. I. p. 444. n. 171.*

3. Autre GEKKO de l'Isle de Ceylan, semblable au précédent, dont la queue est ronde & par anneaux. *Seba ibid. p. 171. n. 2.*

4. GEKKO étoilé, qui est la *Salamandre aquatique* de l'Arabie, ou la *Salamandre Cordyle* d'Egypte, de *Seba II. p. 109. t. 103. n. 2.*

Feuillée *In Diar. Botan. Tom. I. p. 319.* parle d'une *Salamandre aquatique* noire, dont la queue est différente.

5. GEKKO qui a la peau dure, que quelques-uns nomment Tarantule. Aldrovande, en donne de sept différentes espèces.

## V I I.

## C O R D Y L E S.

1. CORDYLE vulgaire, *Cordylus vulgo, Uromatrix.* Il

est pentadactyle, & il a la face de la Salamandre. M. LINNÆUS, *System. Nat. edit. 6. n. 93-4. & Amœnit. Tom. I. Amph. Gyllenb. p. 132. n. 18.* nommé *Lacerta verticillata*, *squamis denticulatis, pedibus pentadactylis*, le Cordyle d'Aldrovande, de Rai, & de tous les autres Naturalistes; le Lézard d'Afrique à queue épineuse mâle & femelle de Seba *Thef. I. p. 136. Tab. 84. fig. 3. 4.* & un autre Lézard d'Afrique couvert d'écaillés, & varié de cendré & de brun, dont il est parlé dans le *Mus. Petrop. I. p. 442. n. 146.*

2. CORDYLE à queue fourchue de l'Amérique, nommé Salamandre de l'Amérique à queue fourchue. *Cordylus caudâ bifurcatâ.* Seba *I. p. 173. t. 109. n. 5.*

3. CORDYLE brun, *Cordylus subfuscus.* Rai, *Synop. Quad. p. 263.*

## V I I I.

## S C I N Q U E.

1. SCINQUE, *Scincus*, nommé Crocodile terrestre par Dioscoride, & petit Crocodile par Belon. Rhasis décrit le Scinque semblable au Lézard.

2. SCINQUE d'Egypte & d'Arabie, *Scincus Ægyptiacus Arabicus*; qui est le grand Scinque de Besler. A peine a-t-il dix pouces de long. C'est le Scinque qu'on apporte salé en Italie, & dont on fait grand usage en médecine.

3. SCINQUÉ marin, *Scincus maritimus maximus*, nommé par Seba *II. p. 112. t. 105. n. 3.* très-grand Lézard de mer, ou Crocodile d'Arabie. C'est le *Lacerta Cyprius Scincoïdes* d'Aldrovande *p. 660.* M. LINNÆUS, sous le nom de *Barbara*, parle d'une espèce de Scinque, ressemblant par la face au Scinque marin. Dans son *System. Nat. n. 93.-16. & Amœn. Tom. I. Mus. Princ. n. 21.* il l'appelle *Lacerta caudâ tereti, pedibus pentadactylis, squammis rotundulis levissimis subgriseis, lateralibus subfuscis.*

4. SCINQUE brun de la Jamaïque, *Scincus maximus fuscus.* Sloane *Voyag. de la Jamaïq. p. II. 334. t. 273. fig. 9.* C'est le *Mabouya*, ou Scinc de Du Tertre pag.

314. le *Brochet* de terre de Rochefort p. 149. le *Cacitz* du Perou & de Chili, selon Feuillée p. 744.

## I X.

## S E P S.

1. SEPS. Plinè le nomme *Scolependre*, & dit qu'il est funeste aux pieds des Quadrupedes. En lui ôtant les pieds il a la figure de la *Vipere* & est vivipare, & passe pour être venimeux; car les *Reptiles* qui font leurs petits vivans, passent tous pour être venimeux. On donne au *Seps* le nom de *Chalcis*, & de *Lacerta Chalcidica*, parcequ'il a sur le dos des lignes couleur d'airain. Imperati en parle sous le nom de *Cacilia vulgaris*. Aristote dit qu'il est de la couleur du *Cacilia*. Il a des pieds, la queue très-longue, la figure d'un *Serpent*. Grevinus lui donne une couleur pâle & non d'airain. Scaliger le nomme *Putria*, parceque les plaies qu'il fait, tombent en pourriture. Plusieurs Auteurs confondent le *Seps*, qui est un *Serpent*, avec le *Seps-Lezard*, nommé *Lacerta Chalcidica pedata*. Seba II. p. 70. t. 68. n. 7. parle d'un Ver d'Afrique de la forme d'un *Serpent*, d'une espece singuliere, qui tient le milieu entre les *Serpens*, les *Anguilles* & les *Vers*. Columna dit que le *Seps* est une espece de *Vipere*, semblable au *Lezard*. Il naît dans la Syrie, la Lybie, & l'Isle de Chypre. Grevinus pag. 74. p. 115. donne la figure d'un autre *Seps*, bien différent de celui-ci.

2. SEPS de Columna; en Latin *Lacerta Chalcidica*, *Chalcides*, *Chalcis*, selon Plinè l. 32. c. 3. Il n'a point de taches couleur d'airain, mais toute sa peau est de cette couleur; & outre sa ressemblance avec le *Lezard*, il a le naturel de la *Vipere*. Voyez les Auteurs cités sur le *Seps*. M. LINNÆUS *Syst. Nat. édit. 6. n. 93-5.* & *Aman. Tom. I. p. 293. Mus. Princ. n. 20.* nomme le SEPS *Lacertâ caudâ verticillatâ, pedibus subpentadactylis, squamis quadratis*. Il y a un *Chalcides* que M. LINNÆUS *Syst. Nat. n. 93-7.* nomme *Lacerta caudâ tereti, pedibus tridactylis*.



## X.

## CAMELEON.

1. CAMELEON. Ce nom a-t'il été donné à ce petit Animal, parcequ'il est un petit *Lion*? Les Auteurs sont partagés sur ce nom, qui lui a été donné sans qu'on sache comment, & qu'on lui conserve, parcequ'il est connu sous ce nom. Il est Ovipare. On trouve dans les *Memoires de l'Académie Royale des Sciences* la description anatomique du *Cameleon* d'Égypte. Il est semblable à celui des Indes Orientales & d'Amboïne; dit Seba *I. p. 133. t. 82. n. 2.* C'étoit une erreur que de croire que ces Animaux ne vivoient que d'air sans rien manger. Il est vrai qu'il reste longtems sans manger, mais il vit d'Insectes & de *Mouches*. M. LINNÆUS *Syst. Nat. édit. 6. n. 93-17. & Amenit. Tom. I. p. 290. Mus. Princ. n. 16.* donne le nom de *Lacerta caudâ tereti brevi, pedibus pentadactylis, digitis duobus tribusque coadunatis*; au *Cameleon* d'Orient & d'Amboïne, au *Cameleon* de l'Isle de Ceylan, couleur de safran, dont parle Seba *Thes. I. p. 134. t. 82. f. 3.* à un petit *Cameleon* d'Amboïne; au *Cameleon* marbré de noir & de blanc, du Cap de Bonne-Espérance, du même Seba *Thes. I. p. 135. t. 83. f. 5.* & au *Cameleon* d'Olearius *Mus. 9. t. 8. f. 3.*

2. CAMELEON du Mexique; nommé *Cuapapalcalt*: Seba *pag. 132. t. 82. n. 1.* Il est d'un cendré gris foncé.

3. CAMELEON masqué. *Cameleo larvatus*. C'est le *Dragon* d'arbre volant, de l'Amérique, *Amphibie* ou *Basilic* de Seba *I. p. 156. t. 100. n. 1.* Il a une espee de cuculle ou capuchon derriere la tête, & une nageoire sur le dos, qui lui sert à nager quand il est dans l'eau, & à sauter dans les arbres quand il est sur terre. Il a les pieds d'un *Lezard*; ceux de derriere sont très-longs. Cet Animal est très-rare.

4. CAMELEON blanc. M. KLEIN dit en avoir eu un

de cette couleur. Feuillée *Tom. III. p. 16.* donne la différence du *Camelcon* & du *Lezard*.

\* Selon la remarque de ce M. KLEIN, *Summ. Dub. ad. Class. de Amph. p. 28. n. 4.* beaucoup de *Lezards* n'ont point d'écaillés ; d'autres ont des écaillés de la consistance de leur peau, ou de la dureté du parchemin. Il faut en excepter les *Crocodiles*, qui ont le corps couvert comme d'espèces de boucliers, qui sont d'une substance plus dure que les écaillés des autres *Lezards*. Entre les *Lezards*, ceux qui ont la queue serrée fréquentent l'eau ; d'autres l'ont en horreur. & par conséquent tous ne sont pas des Amphibies. On fait du *Dragon* ou *Dragoncule* volant un Amphibie ; c'est comme si l'on disoit que la *Chauve-Souris* est un Amphibie. Les *Dragons volants* se trouvent dans l'Isle de Java, où ils ne sont point des Animaux malfaisants. Ils volent & marchent, & ne vivent que de *Mouches*. Ils n'ont point de dents, ainsi que les *Salamandres terrestres* ou à queue ronde, & le *Camelcon*. Ces Animaux ont les bords des mâchoires en forme de scie.

---

## ORDRE II.

### SERPENS.

SEBA nous a donné une ample collection de *Serpens* & de *Couleuvres* connus dans les différentes parties du Monde : mais elle est sans ordre & sans méthode. M. LINNÆUS, sur ceux qu'il a eu occasion d'examiner, en a établi six Genres : c'est sa division que je suis. Tous les *Serpens*, on le fait, n'ont point de pieds, *pedes nulli.* *Syst. Nat. édit. 6.*

### GENRE PREMIER.

SERPENS qui ont le corps nud, des rides aux côtés

sur la peau, la lèvre supérieure élevée, deux filets, & point de queue. *Corpus nudum, rugis lateralibus, oris labium superius prominens, tentaculis duobus, caudâ nullâ.*

Tel est l'*Aveugle*, nommé aussi *Anvoye*, en Latin *Cecilia*, décrit dans les *Surinamensia Grylliana* des *Amenitates* de M. LINNÆUS Tom. I. p. 489. n. 3.

Seba parle d'un *Cecilia* de Ceylan, *Thes. II. Tab. 17. n. 2.* d'un autre des Indes Orientales & Occidentales, *ibid. Tab. 21. n. 4.* d'un autre de l'Amérique *Tab. 24. n. 1.* d'un autre de Ceylan, *Tab. 25. n. 2.*

## GENRE II.

*Serpens* qui ont des anneaux tout au tour du corps & de la queue, *annulis circularibus truncum caudamque cingentibus.*

C'est l'*Amphisbène*, qui a deux cens anneaux autour de l'abdomen, & trente autour de la queue. Il est décrit dans le *Mus. Princ. des Amenitates* Tom. I. p. 295. n. 22. Rai en parle *Synop. Quad. p. 288.*

L'*Ibiara* de Marcgrave *Bras. p. 239.*

L'*Amphisbène* de Ceylan, dont parle Seba *Thes. II. p. 2. Tab. I. fig. 7.*

Un autre *Serpent* de Ceylan, nommé par le même *Cecilia*, *Thes. II. p. 19. Tab. 18. fig. 2.*

Un autre *Serpent* de l'Amérique, nommé *Cecilia* dans Seba, *Thes. II. p. 24. Tab. 22. fig. 3.*

Un autre de l'Amérique, nommé encore *Cecilia* dans Seba *Thes. II. p. 25. Tab. 24. f. 1.*

Un *Amphisbène* de l'Amérique, varié de brun & de blanc, dont parle Seba *Thes. II. p. 77. Tab. 73. fig. 4.*

Un autre nommé *Apamea Syriaca biceps*, du même Auteur, *Thes. II. p. 106. Tab. 100. fig. 3.*

Et un autre gros de l'Amérique, de différentes couleurs, décrit par Seba *Thes. I. p. 140. Tab. 88. fig. 3.*

Ces *Serpens* sont tous du même Genre. Les Anciens lui ont donné le nom d'*Amphisbène*, Serpent à deux têtes, parcequ'ayant le bout de la queue de la même grosseur que la tête, ils ont cru faussement qu'il avoit deux têtes.

Il y a encore un *Serpent* à anneaux de l'Amérique ; nommé *Myrus* dans Seba *Thef.* II. *Tab.* 35. *n.* 2.

### GENRE III.

*Serpens* couverts d'écaillés à l'abdomen & sur la queue ; *squamma abdomen caudamque subtus tegentes.*

Tel est un *Cacilia*, qui a 135 écaillés à l'abdomen, & autant à la queue. Il en est parlé dans la *Fauna Suecica* de M. LINNÆUS *n.* 258. Celui-ci se trouve en Suede, où il est nommé *Ormislao*, *Koppar-orm.*

Le *Scytale* qui a 240 écaillés autour de l'abdomen, & 13 à la queue. Il est décrit dans le *Museum Principis* des *Amenitates* Tom. I. p. 296. *n.* 23. Le *Scytale* de l'Amérique, nommé aussi *Amphisbène* & *Cacilia* par Seba *Thef.* II. p. 3. *Tab.* 2. *f.* 1. 2.

Le *Scytale* de la nouvelle Espagne, du même Seba *Thef.* II. p. 4. *Tab.* 2. *fig.* 3. 4.

L'*Amphisbène* d'Amboine, remarquable par sa peau à rezeau & ses belles écaillés rouges, décrit par Seba *Thef.* II. p. 9. *Tab.* 7. *fig.* 4.

Un *Amphisbène* de l'Amérique, du même Seba *Thef.* II. p. 21. *Tab.* 20. *fig.* 3. & un *Amphisbène* des Indes Orientales, dont parle Seba *Thef.* I. p. 27. *Tab.* 53. *fig.* 7.

Ces *Serpens* sont tous du même Genre. Seba parle encore d'un *Scytale* de l'Amérique *Thef.* II. *Tab.* 42. *n.* 4. & d'un autre de l'Isle de Chio, *ibid.* *Tab.* 86. *n.* 4.

### GENRE IV.

*COULEUVRES* qui ont l'abdomen couvert de bandes circulaires, & des écaillés dessous la queue, *scuta abdomen & squama caudam subtus tegentia.*

I. COULEUVRE à bandes, *Coluber lemniscata*, qui a ccl. bandes écailleuses à l'abdomen, & xxxv. écaillés à la queue. *Coluber scutis abdominalibus ccl. squamis caudalibus. xxxv. Syst. Nat. p. 34. n. 89-1.* décrite dans les Amphibies de Gyllenborg *n.* 6. p. 118. des *Ameni-*

tates de M. LINNÆUS; & dans les *Surinam. Grill. ibid.* p. 493. n. 9. La *Serpentula* de l'Isle de Ceylan de Seba *Thes. I. p. 19. Tab. 10 fig. dern.* le Serpent à bandes larges du même País, *lemniscis latis*, dont parle le même Seba *Thes. II. p. 76. Tab. 76. fig. 3.* le Serpent noir de l'Amérique à anneaux larges & blancs, dont il est fait mention dans le *Mus. Petropol. p. 464. n. 218.* sont la même espece de Couleuvre. Le *Clayquarana* des Portugais, Serpent à bandes, dont parle Seba *Thes. II. Tab. 9. n. 1. 2.* peut être une Couleuvre de la même espece.

2. COULEUVRE qui a CXIX. bandes écailleuses à l'abdomen, & CX. écailles à la queue. *Coluber scutis abdominalibus CXIX. squamis caudalibus CX. Syst. Nat. ibid. 2. Surinam Gryll. p. 493. n. 10.* où on la trouve décrite. C'est le petit Serpent bleu céleste de Surinam. *Anguiculus Surinamensis cyaneus* de Seba *Thes. II. pag. 44. Tab. 43. fig. 2.*

3. COULEUVRE nommée CENCOATEL. *Coluber scut. abdom. CCXX. squam. caud. CXXIV.* Couleuvre qui a CCXX. bandes écailleuses à l'abdomen, & CXXIV. écailles à la queue, *Syst. Nat. ibid. 3. Mus. Princ. p. 306. n. 37.* C'est un très-beau Serpent de l'Amérique. *Anguis venustissimus Americanus*, dit Seba *Thes. II. p. 18.* représenté à la *Tab. 16. fig. 2. 3.*

4. COULEUVRE nommée APACHYKOATL, qui a CCXVII. bandes écailleuses à l'abdomen, & CVIII. écailles à la queue. *Coluber scut. abdom. CCXVII. squam. caud. CVIII. Syst. Nat. n. 4.* Il est nommé dans le *Mus. Princ. des Amenit. Tom. I. p. 300. n. 25.* *Anguis scutis abdominalibus CCXVII. squamis caudalibus CVIII.* C'est le Serpent d'Amboïne noir & blanc, nommé *Apachykoatl.* Seba *Thes. II. p. 21. Tab. 20. fig. 1.* Nieremberg *Nat. p. 284. Jonston Serpent. p. 29.*

5. COULEUVRE nommée *Petola*, qui a CCIX. bandes écailleuses à l'abdomen, & XC. écailles à la queue. *Coluber scut. abdom. CCIX squam. caud. XC.* Elle est décrite dans le *Mus. Princ. p. 306. n. 36.* Celle qui est décrite dans les *Amph. Gyllenb. p. 119. n. 8.* en est une variété; elle a CCVII. bandes écailleuses à l'abdomen,

& LXXXV. écailles à la queue. Seba *Thef.* I. p. 89. en parle sous le nom de *Serpent* de l'Amérique, nommé *Petola*, *Serpens Americana Petola dicta*. Il est représenté à la *Tab.* 54. *fig.* 4.

6. COULEUVRE qui a CXCVI. bandes écailleuses à l'abdomen, & LXVII. écailles à la queue. Elle est décrite dans le *Mus. Princ.* p. 305. n. 35. La suivante n'est qu'une variété de celle-ci, que Seba *Thef.* I. p. 71. *Tab.* 43. *fig.* 5. nomme *petit Serpent* de Ceylan, ou autre espèce de NAIA; *Serpentula Ceilonica seu Naia altera*.

7. Autre COULEUVRE nommée NAIA, CXCIII. bandes écailleuses à l'abdomen, & LX. écailles à la queue. *Coluber scut. abdom. CXCIII. squam. caud. LX.*

\* De tous les *Serpens*, il n'y en a point (dit M. LINNÆUS *Amen. Tom. II. p. 105.*) de plus venimeux que ceux vulgairement nommés *Naia* dans l'Isle de Ceylan, savoir la *Couleuvre* ci-dessus.

Un *Serpent* des Indes couronné, ou à lunette, dont Rai parle *Quad.* 330. *Serpens Indicus coronatus diademate, seu conspicillo insignitus.*

La *Vipere*, *Cobras* de Cabelos, nommée *Naia*, de Kœmpfer *Amenit.* 565. *Tab.* 567. *Vipera Cobras de Cabelos, Naia dicta.*

Le *Serpent* à lunette, dont M. LINNÆUS parle dans le premier *Tom.* de ses *Amenitates* p. 112. *Anguis conspicillo insignita.*

Un *Serpent* des Indes brun & blanc, long de deux pieds & demi, dont la bouche est oblongue, la tête plate, & marquée d'une figure de diadème; ou *Serpent* à lunette, décrit dans le *Mus. Petropolit.* 454. n. 27. *Serpens indicus ex fusco & albo variegatus, ad duos pedes & dimidium longus, rostro oblongo, & capite plano, diademate seu conspicillo insignitus.*

Un *Serpent* des Indes couronné, ou à lunette, nommé par les Portugais *Cobras de Capello*, dont parle Seba *Toes.* II. *Tab.* 90. *fig.* 1. *Serpens Indicus coronatus diademate, seu conspicillo insignitus, Lusitanis Cobras de Capello dictus.*

Un *Serpent* de Malabar couronné, ou à lunette,

nommé *Cobra de Capello*. Seba *Thef.* II. *Tab.* 85. *fig.* 1. *Serpens Malabarica diademate coronata, sive conspicillo insignita, Cobra de Capello dicta.*

Un *Serpent* du Perou & à lunette. Seba *Thef.* II. *Tab.* 85. *fig.* 1. *Serpens ex regno Peru, conspicillo insignita.*

Un *Serpent Naia* du Royaume de Siam, à lunette, nommé aussi *Cobra de Capello* ou *Cabelo*. Seba *Thef.* II. *Tab.* 89. *fig.* 1. *Serpens Naia Siamensis cum conspicillo, seu Cobra de Capello vel Cabelo dictus.*

Un petit *Serpent* à lunette, Seba *Thef.* II. *Tab.* 89. *fig.* 2. *Serpens cum conspicillo minor.*

Un *Serpent* des Indes à lunette, entouré de belles bandes circulaires. *Serpens Indicus cum conspicillo, lepidè circulatus.* Seba *Thef.* II. *Tab.* 89. *fig.* 3.

Un *Serpent* du Bresil, à lunette découpée en figure de cœur, & mouchetée de quatre taches ressemblant à des yeux. *Serpens Brasiliensis cum conspicillo cordis oculati formam habente.* Seba *Thef.* II. *Tab.* 89. *fig.* 4.

Le *Naia*, ou *Cobra de Capello* par les Portugais, très-grand *Serpent* mâle des Indes, à lunette. *Serpens Indicus Naia, seu Lusitanis Cobra de Capello dictus, maximus, conspicillo notatus, mas.* Seba *Thef.* II. *Tab.* 97. *fig.* 1.

*COBRA* de Capello femelle, *Serpent* des Indes sans lunette. *Serpens Indicus seu Cobra de Capello femina sine perspicillo.* Seba *Thef.* II. *Tab.* 97. *fig.* 1.

*COBRA* de Capello à lunette, *Serpent* de l'Isle de Ceylan. *Serpens Ceilanica conspicillo notata, seu Cobra de Capello.* Seba *Thef.* II. *Tab.* 97. *fig.* 3.

*SERPENT* à lunette de la nouvelle Espagne. *Serpens conspicillo ornata ex novâ Hispaniâ.* Seba *Thef.* II. *Tab.* 97. *fig.* 4.

*COBRA* de Capello femelle, sans lunette. Seba *Thef.* II. *Tab.* 90. *fig.* 2. *Cobra de Capello femina sine perspicillo.*

*COBRA* de Capello du Cap de Bonne-Espérance. Kolbe p. 432. Languet *Voyag.* p. 30.

*NAIA* de l'Isle de Ceylan, selon Bruchman *Epist.* 37. *Tab.* 5. 6. 7.

*COBRAS* de Cabelo des Indes Orientales, & surtout de l'Isle de Ceylan.

Tous ces *Serpens* de différens Païs ne sont que la même espece. Ce qui la distingue des autres, c'est que quand cet Animal est irrité, la peau de sa tête s'étend, & alors il ressemble en quelque sorte à un *Écureuil volant*, prêt à faire un saut. Son poison est si subtil, qu'un homme qui en est mordu, meurt peu de tems après dans des convulsions, dit Kœmpfer, qui en a vu dans les Indes.

8. COULEUVRE, qui a cxc. bandes écailleuses à l'abdomen, & xcviij. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom. cxc. Squam. caud. xcviij.* Il en est parlé dans *Mus. Princ. des Amœnit. Tom. I. p. 305.* Celle décrite parmi les *Amphib. de Gyllenborg, ibid. p. 120. n. 9.* n'en est qu'une variété, & c'est le *Serpent de l'Amérique à anneaux, Serpens Americana anulata*, dont parle Seba *Thef. II. pag. 38. Tab. 38. fig. 2.*

9. COULEUVRE à cxc. bandes écailleuses à l'abdomen, & à xliij. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom. cxc. squam. caud. xliij.* C'est une espece de *Serpent Esculape*, dont parle Seba *Thef. II. p. 19. Tab. 18. fig. 4.*

ESCULAPE du Brésil. Seba *Thef. II. Tab. xliij. fig. 1.* de Panama en Amérique; *Tab. liv. fig. 2.* de l'Amérique *Tab. lxxvi. n. 1.* il est nommé *Argoli.* Autre du Brésil. *ibid. n. 2. & 3.* Autre très-grand *Esculape, Thef. II. Tab. lxxxvi. n. 1.*

10. COULEUVRE qui a clxxxiv. bandes écailleuses à l'abdomen, & l. écailles à la queue. *Coluber scut. abdom. clxxxiv. Squamma caud. l.* Cette Couleuvre est décrite dans le *Mus. Princ. des Amœnitates* de M. LINNÆUS *Tom. I. p. 304. n. 33.* où elle est nommée *Anguis scutis abdominalibus clxxxiv. caudalibus l.* Elle approche d'une autre décrite dans les *Amphibies* de Gyllenborg, *ibid. p. 118. n. 6.* qui a ccl. bandes écailleuses à l'abdomen, & xxxv. écailles à la queue. Un petit *Serpent* de l'Isle de Ceylan, de Seba *Thef. I. p. 19. Tab. 10. fig. dernière, Serpentula ex insulâ Ceilan*; un autre *Serpent* à bandes larges, du même Seba, *Thef. II. p. 76. Tab. 76, fig. 3. Serpens Ceytonica lemniscis latis*; un autre *Serpent* noir de l'Amérique à anneaux larges &



blancs, *Serpens Americanus niger annulis latis albis*, dont il est parlé dans le *Mus.* de Peteribourg p. 464. n. 218. font de la même espèce.

11. SIBON, Couleuvre qui a CLXXX. bandes écailleuses à l'abdomen, & LXXX. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom. CLXXX. Squam. caud. LXXX.* Elle est décrite par M. LINNÆUS dans le premier Tome de ses *Amœnitates* p. 304. n. 32. C'est un Serpent d'Afrique, beau par la variété de ses couleurs, auquel les Hottentots ont donné le nom de *Sibon*, *Serpens Africana*, *ab Hottentottis Sibon dicta*, dit Seba *Thes. I. p. 22. Tab. 14. fig. 4.* Il a la tête ronde, serrée & des yeux grands.

12. COULEUVRE connue en Europe, qui a CLXXVI. bandes écailleuses à l'abdomen, & LX. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom. CLXXVI. squam. caud. LX.* Elle est décrite parmi les Amphibies de Gyllenborg. *Amœnit. Tom. I. p. 116. n. 3.* M. LINNÆUS en parle encore dans sa *Faun. Suec. p. 36. n. 259.* Gesner *Serp. 43.* en fait mention sous le nom d'*Anguis*. Rai, *Quad. 334.* Aldrovande, *Serp. 287.* Charleton, *Onom. 33.* sous le nom de *Natrix torquata*. Merret, *Pin. p. 204.* sous celui d'*Anguis Coluber*. Elle est nommée dans le *Mus. Petrop. I. p. 475. Natrix torquata ex caruleo nigro & albo varia*, & dans le *Voyage d'Oelande 6. 154. Coluber*. On lui donne en Scanie le nom de *Snok*, en Smolande celui de *Ringorm*.

13. COULEUVRE d'Afrique, bleue, qui a CLXV. bandes écailleuses à l'abdomen, & XXIV. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom. CLXV. squam. caud. XXIV.* Elle est décrite dans le *Mus. Princip. p. 303. n. 31.* Seba *Thes. II. p. 16. Tab. 13. fig. 3.* la nomme *Anguiculus Africanus caruleus*.

14. AHÆTULLA, Couleuvre qui a CLXIV. bandes écailleuses autour de l'abdomen, & CL. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom. CLXIV. squam. caud. CL.* Elle est décrite dans les Amphibies de Gyllenborg, p. 115. n. 2. Le Serpent de l'Isle de Ceylan a des lignes brunes; nommé par Seba *Thes. II. pag. 14. Tab. 12. fig. 3. Serpens Ceilonica lineis subfuscis*. Le Serpent verd de Borneo, *Anguis Borneocus viridis, familiaris*, per-

rennis, dont parle Petivert, *Mus.* p. 18. n. 105. & le Serpent de l'Isle de Ceylan, nommé *Ahatulla*, dont Rai fait mention, pag. 331. sont la même espece de Couleuvre.

15. COULEUVRE qui a CLX. bandes écailleuses à l'abdomen, & c. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom.* CLX. *squam. caud.* c. Elle est décrite dans le *Mus. Princ.* p. 302. n. 30. l'*Ibiboca* du Bresil, dont parle Seba *Thef. II. Tab.* 20. n. 2. Un Serpent fissant de l'Isle de Ceylan, qui a des belles bandes sur la peau; *Serpens Ceilonica sibilans, pulchrè lemniscata*, *Thef. II. Tab.* 45. n. 5. *Malpolon*, autre beau Serpent de l'Isle de Ceylan; *Serpens Zeilanica exquisitissima, Malpolon dicta*, *Thef. II. p.* 52. *Tab.* 52. n. 4; *Hippo*, Serpent d'Afrique, *Serpens Africana Hippo dicta*, *Thef. II. p.* 57. *Tab.* 56. n. 4. & un autre Serpent de l'Amérique, qui est plus rare, marqué de bandes rouges & blanches, *Thef. II. p.* 115. *Tab.* 197. n. 4. tous ces Serpens sont de la même espece.

16. COULEUVRE à CLV. bandes écailleuses à l'abdomen, & à XCIV. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom.* CLV. *squam. caud.* XCIV. C'est le Serpent de l'Amérique à longues bandes fort étroites, de Seba *Thef. II. Tab.* II. n; 4. *Serpens Americana lemniscata*. On en trouve la description dans les *Surinam Gryll.* des *Amœnitates Tom. I. p.* 494, n. 11.

17. COULEUVRE à CLII. bandes écailleuses à l'abdomen, & à CXXXIX. écailles à la queue, *Coluber scuta abdom.* CLII. *squam. caud.* CXXXIX. Celle qui est décrite dans le *Mus. Princip.* p. 302. n. 29. n'a que CXXXV. écailles à la queue. Cette Couleuvre à les yeux grands.

18. COBELLA. Couleuvre, qui a CL. bandes écailleuses autour de l'abdomen, & LIV. écailles à la queue. *Scut. abdom.* CL. *squam. caud.* LIV. nommée dans les *Amph. Gyllenborg p.* 117, n. 4. *Coluber scutis abdom.* CL. *caudalibus* LIV. C'est dit Seba *Thef. II. p.* 4. *Tab.* 2. *fig.* 6. Un Serpent de l'Amérique nommé *Cobella*. M. LINNÆUS en parle encore dans le *Mus. Princip.* p. 302. n. 28.

19. ÆSPING, ou Couleuvre qui a CL. bandes écail-

leuses à l'abdomen, & xxxiv. écailles à la queue. *Coluber scut. abdom. cl. squam. caud. xxxiv.* Cette Couleuvre se trouve en Smolande, ou elle est nommée *Æsping.* dit M. LINNÆUS n. 261.

20. VIPERE. Couleuvre, qui a clv. bandes écailleuses à l'abdomen, & xxxvi. à la queue. *Coluber scuta abdom. clv. squam. caud. xxxvi* M. LINNÆUS en parle *Faun. Suec. n. 260*, Gesner *Serp. p. 124.* Aldrovande, *Serpent. p. 108.* Clusius, p. 123. Rai 289. Charleton *Onom. 30.* Petivert *Mus. p. 17. n. 103.* Les Actes d'Upsal 1736, p. 11. n. 4. Le Voyage d'Oelande p. 23. Seba donne plusieurs especes de *Vipere*, savoir,

Une de Java, nommée *Jararaca.* *Thef. I. Tab. 70. n. 12.*

Une d'Afrique, nommée *Nepa,* *ibid. Tab. 19. n. 7.*

Une de l'Isle de Madere en Afrique, *ibid. Tab. 54. n. 2.*

La vraie *Vipere* des Indes Orientales. *Thef. II. Tab. 8. n. 4.*

Une de Surinam. *ibid. n. 5.*

Un *Serpent* de l'Amérique semblable à la *Vipere.* *Thef. II. Tab. 12. n. 1.*

Une du Bresil, nommée *Cayata*, espece de *Bitin.* *Thef. II. Tab. 15. n. 2.*

Une de l'Amérique, nommée *Cobra.* *Thef. II. Tab. 21. n. 1.*

Une de l'Amérique, nommée *Cencoalt*, mise au rang des *Aspics* par Seba, *Thef. II. Tab. 26. n. 1.*

Une autre, *ibid. n. 2, 3.* Aldrovande en parle, l. 1. p. 197.

Une *Vipere* du Caire. *Thef. II. Tab. 27. n. 1.*

Une *Vipere* du Bresil, nommée *Jakana.* *Thef. II. Tab. 28. n. 1.*

Une *Vipere* nommée *Tamachia,* *ibid. n. 2.*

Une belle *Vipere* de l'Amérique, tachetée. *Thef. II. Tab. 35. n. 1.*

Une *Vipere* de l'Isle de Saint Eustache en Amérique, nommée *Echis.* *Thef. II. Tab. 36. n. 1.*

D'autres, *ibid. n. 2, 3, 4.*

Une *Vipere* du Bresil, nommée *Ibirakoa.* *Thef. II. Tab. 41. n. 3.*

- Une *Vipere* de Ceylan. *Thef.* II. *Tab.* 45. n. 4.
- Une autre très-belle *Vipere* de Ceylan. *Thef.* II. *Tab.* 48. n. 2.
- Une très-belle *Vipere* d'Afrique, nommée *Ammodyte*. *Thef.* II. *Tab.* 50.
- Une *Vipere* de l'Isle de Ceylan, nommée *Mangoni-ro*, *Thef.* II. *Tab.* 53. n. 3.
- Une très-belle *Vipere*. *Tab.* 54. n. 3.
- Une du Japon, *ibid.* n. 4.
- Une *Vipere* d'Arabie, nommée *Marassus*. *Thef.* II. *Tab.* 55. n. 2.
- Une *Vipere* cornue d'Illyrie, proche la mer Adriatique, nommée *Ceraste*. *Thef.* II. *Tab.* 50. n. 3. Seba parle encore d'un *Ceraste* du Royaume de Siam. *Thef.* II. *Tab.* 19. n. 1. & *ibid.* *Tab.* 34. n. 1, 2. d'une *Vipere* de Siam, beau *Serpent*, autre espece de *Ceraste*.
- Une *Vipere* couronnée de l'Isle de Ceylan, nommée *Cobra*. *Thef.* II. *Tab.* 46. n. 2.
- Une *Vipere* de la Virginie, à taches pourprées. *Thef.* II. *Tab.* 71. n. 3.
- Une belle *Vipere* de l'Amérique meridionale, nommée *Paraguajana*. *Thef.* II. *Tab.* 74.
- Une *Vipere* du Bresil, nommée *Tetzauchoalt*. *Thef.* II. *Tab.* 77. n. 2, 3. Il y a un *Tetzauchoalt* de la Nouvelle Espagne, qui, dit Seba *Thef.* II. *Tab.* 80. n. 1. ressemble à un *Serpent* du Japon, nommé *Prince Asmodee*, selon le même Auteur. *Thef.* II. *Tab.* 79. n. 1. Nous ne pouvons pas assurer que l'un & l'autre soient des especes de *Viperes*.
- Une *Vipere* d'Orient, nommée en Hebreu *Zeboa*, en Grec *Hyana*. *Thef.* II. *Tab.* 78. n. 1.
- Une grande *Vipere* de Ceylan, nommée *Bitin*. *Thef.* II. *Tab.* 114. n. 3, 2.
- \* Toutes ces especes de *Viperes* peuvent bien être du même Genre, mais non de la même Espece. Il y a le *Serpent* à sonnete qui est aussi un espece de *Vipere*, mais d'un autre Genre, comme nous le marquons plus bas.
21. COULEUVRE qui a CXLII. bandes écailleuses à l'abdomen, & LXXIV. écailles à la queue. *Coluber scuz*

*ra abdom.* CXLII. *squam. caud.* LXXIV. Elle est décrite dans le *Mus. Principis des Amœnitates* de M. LINNÆUS *Tom. I. p. 301. n. 27.*

22 AMMODYTE, espece de Couleuvre qui a CXLII. bandes écailleuses à l'abdomen, & XXXII. écailles à la queue. Elle est décrite dans les *Surinam. Gyll. des Amœnit. Tom. I. p. 506. n. 25. Rai p. 287. Jonston, Serp. p. 14. Tab. I. fig. 3.* parlent de cette Couleuvre.

Seba *Thef. II. Tab. I. 31. n. 2.* donne le nom d'*Ammodyte* à un serpent de l'Amérique couleur de flamme, & à un autre de Surinam. *Thef. II. p. 79. Tab. n. 5.* Il y a encore une Couleuvre de l'Isle de Ceylan, que Seba *Thef. II. Tab. 76. n. 1.* nomme *Ammodytes.*

23. COULEUVRE qui a CXXVIII. bandes écailleuses à l'abdomen, & XLVI. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom. CXXVIII. squam. caud. XLVI.* Elle est décrite dans le *Mus. Princip. p. 301. n. 26.*

24. COULEUVRE qui a CXXIV. bandes écailleuses à l'abdomen, & LX. écailles sur la queue. *Coluber scuta abdom. CXXIV. squam. caud. LX.* Elle est décrite dans les *Amph. Gryll. p. 119. n. 7.* C'est une Couleuvre de l'Amérique, qui ressemble à une *Vipere*, dit Seba, *Thef. II. tab. 12. n. 3.*

25. COULEUVRE bleue azur, qui a CXIX. bandes écailleuses à l'abdomen, & CX. écailles à la queue. *Coluber scuta abdom. CXIX. squam. caud. CX.* Elle est décrite dans *Surinam. Gryll. p. 493.*

C'est l'*Anguiculus Surinamensis Cyaneus* de Seba *Thef. II. Tab. 43. n. 2.*

26. COULEUVRE qui a CXVIII. bandes écailleuses à l'abdomen, & LXI. écailles à la queue. *Coluber scut. abdom. CXVIII. squam. caud. LXI.* Cette Couleuvre est décrite dans les *Amph. de Gyllenb. & est la même qu'un Serpent de Malabar de deux couleurs & très-beau, dont parle Seba Thef. II. Tab. 54. n. 1.*

Voilà les différentes especes de Coulevres dont M. LINNÆUS nous donne la notice *Syst. Nat. edit. 6. p. 34. n. 89. 1-26.*

27. On voit encore dans Seba, *Thef. Tab. 54. n. 1. & 4.* une Couleuvre de Malaca, mâle & femelle.

*Thef. II. Tab. 59. n. 1.* une Couleuvre couleur de feu, nommée *Tlehua*. Il y en a une autre du même nom, de la Nouvelle Espagne, dont parle Seba, *Thef. II. Tab. 84. n. 1.*

*Thef. II. Tab. 60. n. 1. & 3.* une Couleuvre de Taragone en Espagne, mâle & femelle.

*Ibid. n. 4.* Une Couleuvre étoilée de Rio de la Plata.

*Thef. II. Tab. 77. n. 4, 5.* Une Couleuvre du Mexique, nommée *Xalxalhua*.

*Thef. II. Tab. 78. n. 2.* Une Couleuvre de Guinée, nommée *Ammobates*. C'est le *Dipsas* des Grecs.

*Thef. II. Tab. 61.* Une Couleuvre du Mexique, nommée *Depone*.

## G E N R E V.

Sous le nom de *Cenchrus*, M. LINNÆUS comprend les *Serpens* qui ont à l'abdomen & sur la queue des bandes écailleuses; la tête est couverte de petites écailles; la queue est sans appendices. *Scuta abdomen caudamque subtus tegentia, caput squamis parvis tectum, caudâ absque appendice.* *System. Nat. edit. 6. p. 35. n. 90.*

Le *Beignacu* est un *Cenchrus*. Il a CCXL. bandes écailleuses à l'abdomen, & LXIV. à la queue. Marcgrave, *Bras. p. 239.* Pison *Bras. p. 1648. p. 41.* Pison *Natura. 1658. p. 277.* Rai, *Quad. 325.* parlent de ce Serpent.

Du même Genre sont le *Constrictor* de Kœmpfer, *Amœnit. 573.* Serpent qui s'entortille autour des hommes & des animaux pour les étouffer, ce qui fait qu'il est appellé *Constrictor*, ferreur.

Le *Serpens Indicus-bubalinus*, nommé *Anacandra* dans l'Isle de Ceylan. Rai en parle, *Quad. 332.*

Le *Giboya*, ou *Jaboya*, de Laet, *Occid. p. 554.*

L'*Anguis stupidus*, le Serpent stupide de Nieremberg. *Natur. 274.*

Le Serpent étranger, *Serpens peregrinus* de Clusius *Exot. p. 113.*

Le *Pimberoh* de Seba, *Thef. II. p. 97. Tab. 91. n. 1.* très-grand Serpent de l'Isle de Ceylan. *Serpens Ceylonica maxima.*

Un *Serpent* femelle du Mexique, qui a des figures d'yeux sur la peau. *Serpens oculæa Mexicana femina*, du même Seba *Thef. II. p. 104. Tab. 98. n. 1.* Il y a un *Serpent* de Ternate, qui a aussi des figures d'yeux sur la peau, représenté à la *Tab. 56. n. 4. du Thef. I.*

Un beau *Serpent* du Bresil, du païs de Guaira, qui passe pour la Reine des *Serpens*, dit Seba, *Thef. II. p. 105. Tab. 99. n. 2. Regina Serpentum habita.*

Un *Serpent* d'arbre de l'Amérique, fort estimé parce qu'il est singulièrement peint. Seba *Thef. I. p. 85. Tabl. 53. n. 1. Serpens Americana arborea, singulari artificio picta, magni aestimata.*

On trouve la Description du *Boiguacu* dans le premier Tome des *Amœnit.* de M. LINNÆUS. *Surinam. Gryl. p. 497. n. 16. & la fig. à la Tab. 14.*

Seba *Thef. II. Tab. 42. n. 2.* parle d'un *Cenchrus serenus* du Bresil, & *ibid. n. 3.* d'un *Cenchrus* de Babylone. Nous ne pouvons dire si ces deux *Serpens* font du même Genre que ceux dont nous venons de donner la notice.

## G E N R E VI.

*Serpens* qui ont des bandes écailleuses à l'abdomen & à la queue, & au bout de la queue des especes de sonnettes composées d'écailles. *Scuta abdomen caudamque subtus tegentia, crepitaculum articulis urceolalis caudam terminans*, dit M. LINNÆUS *System. Nat. edit. 6. p. 35. n. 91.*

Ce Naturaliste donne deux especes de *Serpens* à sonnette sous le nom de *Crotalophorus*. La premiere a CLXXII. bandes écailleuses à l'abdomen, XXI. à la queue, & trois écailles. *Scuta abdom. CLXXII. caud. XXI. squam. III.* Elle est décrite dans les *Surinam. Gryll. Tom. I. des Amœn. p. 500. n. 17.* De cette espece sont la *Dame des Serpens, Domina Serpentum* de Nieremberg *Nat. p. 268. Tab. 268.* de Jonston *Serp. p. 26. Tab. 7.* d'Olearius *Mus. p. 18. Tab. 11. fig. 2.*

Le très-grand *Serpent* venimeux de la Virginie, dont Vincent parle dans son *Catalogue p. 4. n. 38. Serpens venenosus maximus Virginianus.*

La *Vipere* à sonnette de l'Amérique, longue de quatre pieds, de couleur grise ou cendrée, avec des taches brunes çà & là sur le dos, & qui a une sonnette au bout de la queue, composée de plusieurs écailles. *Vipera Americana caudifona* longitudine IV. pedes exa-quans, coloris leucophæi, hinc inde in dorso fusco colore adpersa, tintinnabulum seu crepitaculum in caudâ extremâ à multis squamis compositum habens. Il en est parlé dans le *Mus. Petropol.* p. 454. n. 36.

La seconde espece de *Serpent* à sonnette a LXV. bandes écailleuses à l'abdomen, & XXVIII. à la queue. *Scut. abdom.* LXV. *scut. caud.* XXVIII. Celle décrite dans le *Mus. Princip.* du même Tom. des *Amanit.* pag. 297. n. 24. est nommée *Anguis crotalophorus*, *scutis abdom.* CLXV. *caudalib.* XXX. & a II. bandes écailleuses à la queue plus que celle dont M. LINNÆUS donne la notice dans son *Système*.

La *Vipere* à sonnette de l'Amérique, *Vipera caudifona*, dont parle Rai, *Quadrup.* p. 296.

La très-grande *Vipere* à sonnette des Indes Orientales. *Vipera Orientalis maxima caudifona.* Seba *Thes.* II. p. 101. *Tab.* 36.

Une autre *Serpent* ou *Vipere* à sonnette de l'Amérique. *Serpens crotalophora* seu *Vipera caudifona Americana.* Seba *Thes.* II. p. 99. *Tab.* 95.

Le BOICOCINGA de Marcgrave *Bras.* 240. de Pison *Bras.* 41. 275.

Le TEUHTLACET - ZAUHQI d'Hernandez *Mexiq.* 329.

M. LINNÆUS donne la description de la plupart de tous ces différens Genres de *Serpens* & de *Coulevres* \* dont on vient de voir la notice. Mais la *Serpentologie* de Seba ne se réduit pas à ce petit nombre. Il ne m'est pas possible, suivant la méthode du Savant Suedois, de ranger les autres, & d'assigner à chacun son genre, son espece, & sa variété. Seba n'a pas toujours eu l'attention de les bien caractériser. On

\* Tom. I. des *Amænit.* dans les *Amph.* Gyllenb. le *Mus. Princip.* & les *Surin.* Gyll.



ne connoît pas par la plûpart de ses descriptions (car il n'en dit rien) un *Serpent* qui a le corps nud, tel que l'*Anvoye*; d'avec un autre qui a des anneaux circulaires, tel que l'*Amphisbène*; ni un *Serpent* qui a des écailles au ventre & à la queue, tel que le *Scytale*, d'avec celui qui porte des bandes écailleuses au ventre & des écailles à la queue, comme sont les *Coulenures*; ni enfin un *Serpent* qui a des bandes écailleuses au ventre & à la queue, & de petites écailles sur la tête, comme le *Boiguacu*, d'avec celui dont l'abdomen ou le ventre & la queue sont couverts de bandes écailleuses, & qui porte au bout de la queue des especes de sonnettes composées d'écailles, tel que le *Boicocininga*, autrement nommé *Serpent à sonnettes*. C'est un travail qui demande du tems, & auquel je ne puis me livrer pour le présent.

Cependant, comme le *Seba* est rare, & que cet Ouvrage cher ne se trouve que dans les cabinets d'un très-petit nombre de Naturalistes & de curieux, je crois faire plaisir, en suivant l'ordre alphabétique, de continuer à donner la notice des *Serpens*, dont pour la plûpart, par les raisons ci-dessus marquées, j'ignore les Genres & les Especes.

*Acontias* ou Javelot d'Amboine, beau *Serpent*, *Thes.* II. *Tab.* 7. *n.* 1.

Autre *Acontias* d'Amboine. *Thes.* II. *Tab.* 44. *n.* 1.

*Acontias* de la Jamaïque. *Thes.* II. *Tab.* 55. *n.* 3.

*Acontias* des Indes. *Thes.* II. *Tab.* 62. *n.* 1.

*Acontias* de Santa Cruz. *Thes.* II. *Tab.* 64. *n.* 1.

*Acontias* ou *Cenchrias* d'Amboine. *Thes.* II. *Tab.* 72. *n.* 1.

*Acontias* de la Nouvelle Espagne. *Thes.* II. *Tab.* 78. *n.* 3.

*Anacandaja*, *Serpent* de Ceylan, si fort qu'il rompt les membres d'un Buffle. *Thes.* II. *Tab.* 83.

*Anguigena*, Anguille de Mer monstrueuse, que *Seba* croit être un *Serpent*. *Thes.* II. *Tab.* 40. *n.* 3. 4.

*Antrachina*, *Serpent* de l'Amérique, noir comme du

- charbon, qui fréquente les maisons. *Thef. II. Tab. 64. n. 2.*
- Apoa, Serpent du Bresil. *Thef. II. Tab. 51. n. 2.*
- Argus, Serpent très-rare de Guinée, qui dévore un autre petit Serpent, qui se nourrit de Rats & de Chenilles. *Thef. II. Tab. 23. n. 1.*
- Aspic d'Egypte, marqué de taches noires. *Thef. II. Tab. 10. n. 1. & n. 2. 3.*
- Un autre Aspic, de l'Amérique mâle & femelle.
- Aspic de l'Isle de Java. *Thef. II. Tab. 53. n. 4.*
- Petit Aspic de Surinam. *Thef. II. Tab. 64. n. 4.*
- Très-grand Aspic du Bresil, nommé *Cobra*. *Thef. II. Tab. 68. n. 1.*
- Especie d'Aspic verd de l'Amérique. *Thef. II. Tab. 68. n. 5.* Il se nourrit de Grenouilles.
- Très-grand Aspic d'Egypte. *Thef. II. Tab. 88. n. 1.*
- Aspic rouge de Ceylan. *Thef. II. Tab. 88. n. 2.*
- \* Tous ces Aspics sont du Genre des Couleuvres.
- Ataligato, Serpent rare du Mexique. *Thef. II. Tab. 77. n. 6.*
- Bali-Salan Boekit, Serpent de Ternate. *Thef. I. Tab. 57. n. 4.*
- Bayhapua, Serpent d'Afrique. *Thef. II. Tab. 84. n. 2.*
- Bochir, Serpent d'Egypte. *Thef. II. Tab. 38. n. 3.*
- Bojobi, nommé *Cobra* de verde, Serpent rare de l'Amérique. *Thef. II. Tab. 41. n. 1.* Autre Bojobi, Serpent souflu de Ceylan. *Thef. II. Tab. 81. n. 1.*
- Boiquatrara, Serpent des Indes. *Thef. II. Tab. 78. n. 4.* Un autre Boiquatrara à la *Tab. 82. n. 1.*
- Boitapio, ou *Cobra* de Sibou du Bresil, serpent épineux. *Thef. II. Tab. 77. n. 1.*
- Boyuna, Serpent de Ceylan. *Thef. II. Tab. 39. n. 3.* Il y en a un autre du même País, du même nom, dont la couleur est noire. *Thef. II. Tab. 83. n. 2.*
- Cabo, Serpent du Promontoire de Tiburon en Amérique. *Tab. 75. n. 1. Thef. II.*
- Caracara, Serpent singulier de l'Amérique. *Thef. II. Tab. 68. n. 3.*

**Chelydrus**, Serpent de l'Amérique. *Thef. II. Tab.*  
40. n. 1.

**Chiametla**, Serpent de l'Amérique. *Thef. II. Tab.*  
61. n. 1.

**Coecuba**, Serpent, qui chante pour attraper les Oiseaux, dont il se nourrit. *Thef. II. Tab.* 82. n. 2.

**Caracoras**, nommé Talieboebot par les Portugais, Serpent de l'Amérique. *Thef. II. Tab.* 75. n. 5.

**Dipsas**, Serpent bleu d'Amérique, dont la morsure cause la soif. *Thef. II. Tab.* 3. n. 2. Autre mis au rang des Dipsas. *ibid. Tab.* 14. n. 1. Autre de Surinam, couleur d'olive, avec des taches d'un rouge foncé. *ibid. n.* 2. Autre d'Amboine. *ibid. n.* 3. Autre de Surinam de couleur bleue. *ibid. Tab.* 32. n. 1. Autre d'Amboine. *Thef. II. Tab.* 44. n. 2.

**Driynus**, ou **Chelydrus** d'Amboine. *Thef. II. Tab.*  
72. n. 2.

**Duberria**, Serpent terrestre de l'Amérique. *Thef. II.*  
75. n. 4.

**Empereur de Quadalajara**, Serpent du Mexique, auquel les Negres attribuent la vertu d'annoncer les choses futures. *Thef. II. Tab.* 1. n. 1.

**Encetra**, Serpent de l'Amérique. *Thef. II. Tab.* 68.  
n. 5.

**Gliricapa**, Serpent très-long & très-menu, de l'île de Ceylan. *Thef. I. Tab.* 108. n. 1.

**Guacu**, Serpent du Brésil. *Thef. II. Tab.* 38. n. 4. Autre du même nom. *ibid. Tab.* 51. n. 3.

**Hamacathes**, Serpent d'Afrique. *Thef. II. Tab.* 58.  
n. 1. autre du Japon. *ibid. n.* 3.

**Hotambaia**, Serpent de l'île de Ceylan, de couleur jaune. *Thef. II. Tab.* 33. n. 6.

**Hydre**, Serpent à sept têtes, plutôt Dragon que Serpent. Voyez-en l'Histoire dans Seba. *Thef. I. pag.*  
159.

**Hydre de Ceylan**, nommé **Duberria**. *Thef. II. Tab.*  
1. n. 6.

- Jacua-Acanga, nommé *Fedagoso* par les Portugais ;  
*Phyticus* par les Peuples d'Orient. *Thes.* II. *Tab.*  
102. *n.* 1.
- Javara-Epeba, Serpent de l'Isle de Ceylan. *Thes.* I.  
*Tab.* 95. *n.* 5.
- Ibyara du Bresil, & d'Amboïne, Serpent qui a la  
queue d'un Amphibène, & qui se nourrit d'insectes  
nommés Millepieds, *Millepeda*. *Thes.* II. *Tab.* 25.  
*n.* 1.
- Intestin, *Intestinalis*, Serpent de Guinée, qui n'est pas  
plus gros que l'intestin d'un Oiseau. *Thes.* II. *Tab.*  
75. *n.* 2.
- Kikkanetta, Serpent de l'Amérique. *Thes.* II. *Tab.*  
75. *n.* 2.
- Lemnia, ou Laphiati, Serpent qui se nourrit de Gre-  
nouilles. *Thes.* II. *Tab.* 13. *n.* 2.
- Lentisque, Serpent d'Afrique, ainsi nommé parcequ'il  
aime cette Plante. *Thes.* II. *Tab.* 5. *n.* 5.
- Lyrica de l'Amérique, Serpent qui par son doux sifle-  
ment attire à lui les Oiseaux. *Thes.* II. *Tab.* 42. *n.* 3.
- Macacoatl, Serpent de l'Amérique, qui aime les Cerfs.  
*Thes.* II. *Tab.* 79. *n.* 3.
- Macoatl, beau Serpent du Mexique. *Thes.* II. *Tab.*  
73. *n.* 1.
- Mamballa, Serpent de l'Isle de Ceylan, qui a la tête  
faite comme un Chien de chasse. *Thes.* II. *Tab.* 39.  
*Thes.* II.
- Milho, Serpent de Guinée très-rare. *Thes.* II. *Tab.*  
83. *n.* 3.
- Moluros, Serpent de l'Amérique. *Thes.* II. *Tab.* 41.  
*n.* 4. 5.
- Ninboo-Quanque Cholla, Serpent rare du Mexique,  
à queue large. *Thes.* II. *Tab.* 77.
- Peia, Serpent de l'Amérique, sujet aux poux. *Thes.*  
II. *Tab.* 84. *n.* 3.

- Petzcoal , Serpent du Mexique, *Thef.* III. *Tab.* 84.  
n. 1.
- Phyticus, Serpent prodigieux d'Afrique, honoré d'un culte divin par les Negres. Autre Phyticus des Indes Orientales, nommé aussi *Gerende*, adoré comme le precedent, & encore plus beau. *Thef.* I. *Tab.* 62. n. 1. 2.
- Polonga, Serpent qui ne fait point de mal, de l'Isle Ceylan. *Thef.* II. *Tab.* 102. n. 1.
- Prince Asmodée, Serpent du Japon. *Thef.* II. *Tab.* 79. n. 1. Autre de la Nouvelle Espagne, nommé Tetzauhcoalt. *Thef.* II. *Tab.* 80. n. 1.
- Roi des Serpens, nommé Lamanda, de l'Isle de Java. *Thef.* II. *Tab.* 104. n. 1.
- Rotange, Serpent beau & rare de l'Isle de Ceylan. *Thef.* I. *Tab.* 35. n. 4.
- Scolopax, Serpent d'Arabie. *Thef.* II. *Tab.* 39. n. 1. 2.
- Sega, Serpent d'Afrique. *Thef.* II. *Tab.* 5. n. 3, 4.
- Sepedon, Serpent de l'Amérique. *Thef.* II. *Tab.* 72. n. 1.
- Serena, Serpent qui se trouve en Sicile, marqué de rouge, de brun & de blanc, *Thef.* II. *Tab.* 5. n. 1.
- Serpent mangeur de Rats, de l'Isle de Ceylan, nommé *Myophagus*. *Thef.* II. *Tab.* 8. n. 1. 2. Autre mangeur de Rats. *ibid.* *Tab.* II. n. 2. 3.
- Serpent de Ceylan, qui a des figures de Croix sur la peau, *Crucifera*. *Thef.* II. *Tab.* 2. n. 2.
- Serpent de Rocher, qui se nourrit de Crapauts & de Grenouilles. *Thef.* II. *Tab.* 37.
- Serpent de Lybie, qui se nourrit d'Oiseaux & d'autres Animaux. *Thef.* II. *Tab.* 15. n. 1.
- Serpent d'Afrique, mangeur de Chenilles. *Thef.* II. *Tab.* 3. n. 3.
- Serpent Royal. *Thef.* II. *Tab.* 52. n. 2.
- Serpent de mer couronné. Amphibie. *Thef.* II. *Tab.* 18. n. 3.
- Serpent de Mocolo en Amérique, qui se nourrit d'Araignées. *Thef.* II. *Tab.* 75. n. 3.

Serpent mangeur de Grenouilles, de l'Isle de Madere.

*Thef.* II. *Tab.* 51. *n.* 4. Autre de l'Isle de Madere, très-prompt à la course, de couleur rousse. *Thef.* I. *Tab.* 54. *n.* 3.

Serpent de la Frise Occidentale, dont on se sert en Medecine. *Thef.* II. *Tab.* 4. *n.* 1.

Serpent très-beau de l'Amérique, honoré d'un culte divin par les Sauvages. *Thef.* I. *Tab.* 36. *n.* 5.

Serpent de la Virginie, qui se nourrit de Grenouilles. *Thef.* I. *Tab.* 75. *n.* 4.

Serpent de Madere en Afrique, nommé *Levipès*, à cause de la vitesse avec laquelle il rampe. *Thef.* I. *Tab.* 99. *n.* 3.

Beau Serpent de l'Amérique, de couleur tannée ou roussâtre. *Thef.* I. *Tab.* 55. *n.* 6.

Serpent vulgaire d'Allemagne. *Thef.* II. *Tab.* 47. *n.* 1.

Serpent d'Italie. *Ibid.* *Tab.* 48. *n.* 1.

Tacuman, Serpent du Paraguai. *Thef.* II. *Tab.* 100. *n.* 2.

Tamacaila-Huilia, Serpent du Mexique. *Thef.* II. *Tab.* 98. *n.* 1.

Textilis, Serpent du Bresil, ainsi nommé, à cause de la variété de ses couleurs. *Thef.* II. *Tab.* 67. *n.* 3.

Titu, Serpent du Bresil de couleur d'olive avec des taches noires, qui se nourrit d'Oiseaux. *Thef.* II. *Tab.* 11. *n.* 1.

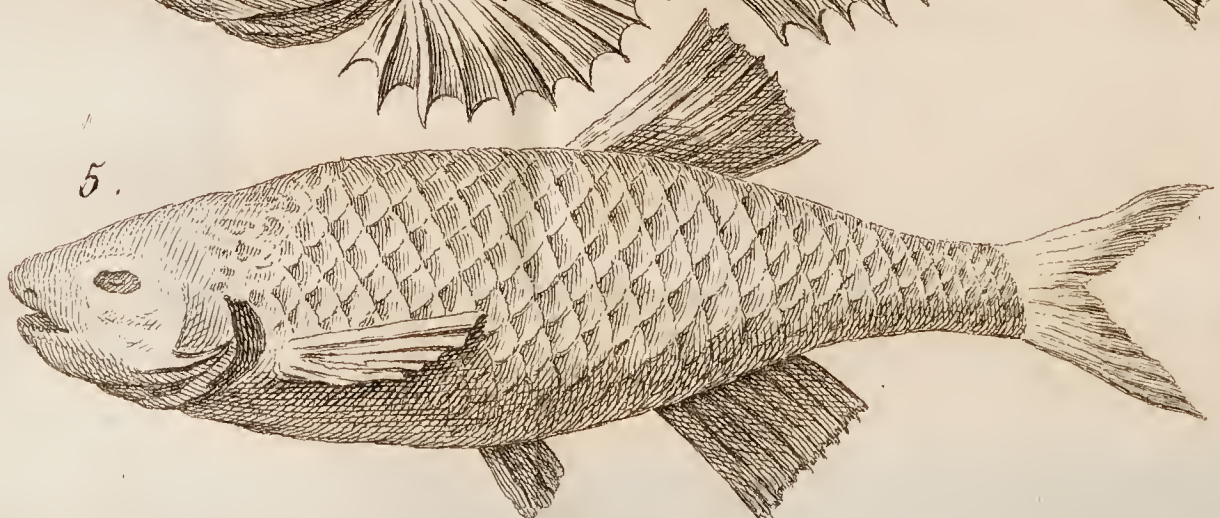
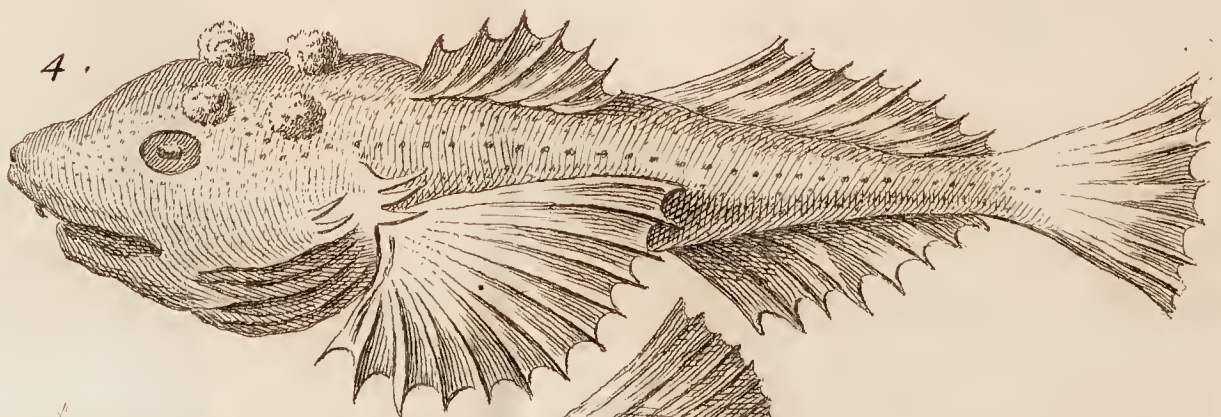
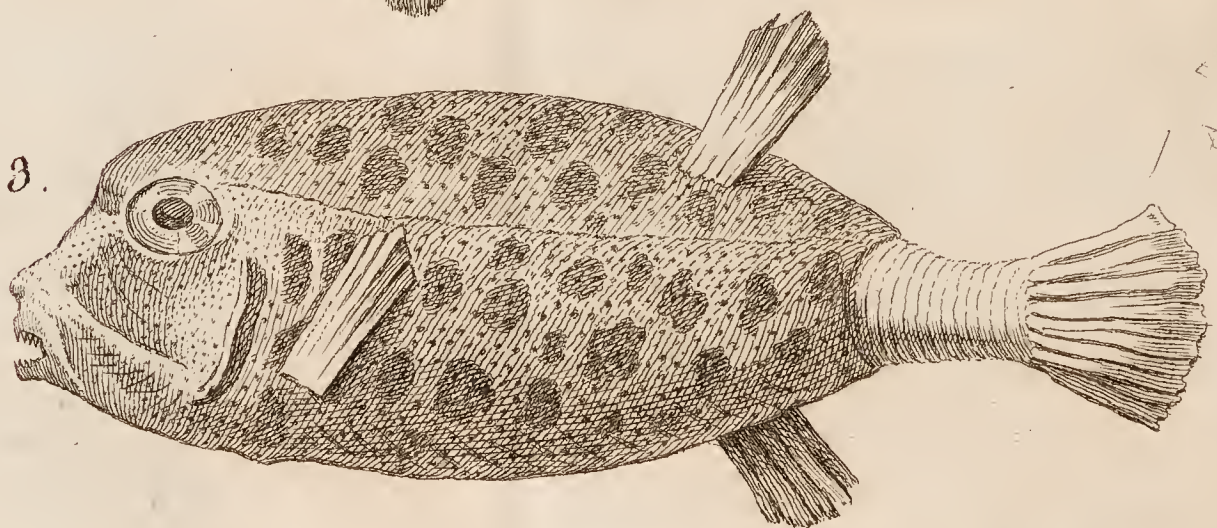
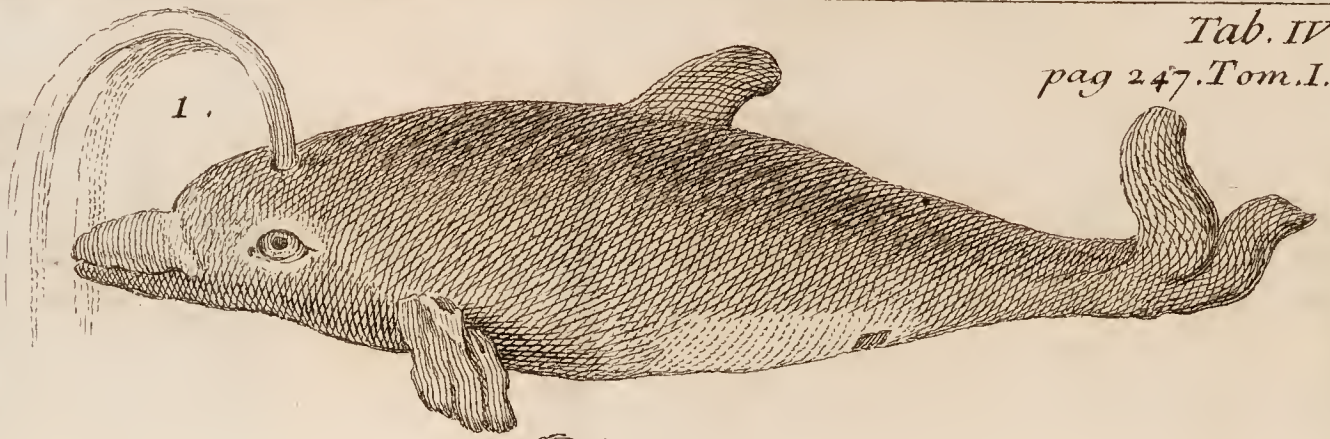
Tojuqua, Serpent couronné de la Nouvelle Espagne. Très-beau Serpent. *Thef.* II. *Tab.* 105. *n.* 4.



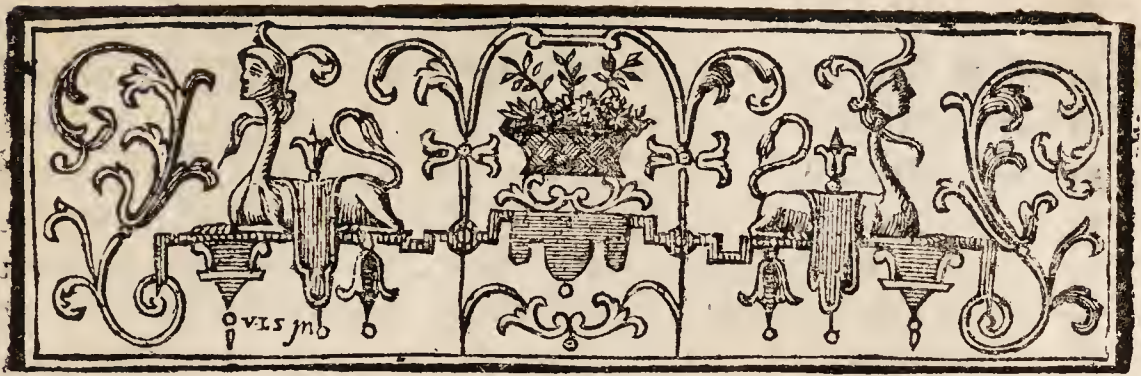


Classe des Poissons

Tab. IV.  
pag 247. Tom. I.







^

# SYSTEME NATUREL

D U

## REGNE ANIMAL,



PARTIE QUATRIEME.

---

### CLASSE DES POISSONS.

Suivant la Méthode d'ARTEDI, & de M. LINNÆUS.



R. KLEIN ( *de Audit. Pisc. Lipsic 1746. pag. 2. n. 6.* ) définit les Poissons, Animaux sans pieds, qui nagent par le moyen de leurs nageoires: *Animalia apoda, pinnis natantia.* Artedi *Ichthy. Part. II. pag. 1.* dit: Le Poisson

est un Animal apode ( ou sans pieds ), toujours partagé de nageoires: *Piscis est Animal apodum, pinnis semper præditum.* Le *Manati* des Indiens, dont le même Artedi *ibid. p. 5.* fait un Plagiure, n'a que des nageoires au ventre, & point sur le dos. Cet Animal, dit le P. du Tertre *Tom. II. p. 199.* a sous le ventre de petites pattes en forme de mains, garnies chacune, de quatre doigts fort courts & onglés. C'est ce qui

fait que d'après M. KLEIN nous en donnons la notice dans la *Classe des Quadrupèdes Ord. II. Fam. 5. des Anomalopèdes n. 5.* Schwenkfeld & d'autres Ichthyologues définissent les Poissons, des *Animaux qui vivent dans l'eau.* Mais les *Tipules* & d'autres Insectes aquatiques ne vivent que dans l'eau, & ils ne sont cependant pas des Poissons. Il est donc mieux de s'en tenir à la définition de M. KLEIN, & de penser avec lui que les Poissons sont des Animaux sans pieds, munis de nageoires, qui leur servent pour nager; car le *Rosmarus* ou la *Bête à la grande dent*, les *Phocas*, & le *Manati*, sont une Famille de Quadrupèdes Anomalopèdes chez M. KLEIN; & chez M. LINNÆUS les *Phocas* & le *Manati*, un Genre particulier de Quadrupèdes dans l'Ordre des *Fera*.

### *Division des Poissons, selon ARTEDE.*

Ce Naturaliste partage la *Classe des Poissons* en cinq Ordres. Le premier comprend les *Malacopterygiens*, Poissons à nageoires molles, *Pisces Malacopterygii*, dont les uns sont des Poissons d'eau douce, les autres des Poissons de Mer. Le second Ordre les *Acanthopterygiens*, ou Poissons à nageoires épineuses, *Pisces Acanthopterygii*, pareillement Poissons d'eau douce & de Mer. Le troisième, les *Branchiosteges*, Poissons dont les ouies sont cachées, *Pisces Branchiostegi*. Tels sont les Poissons ronds. Le quatrième Ordre contient les *Chondropterygiens*, Poissons à nageoires cartilagineuses, *Pisces Chondropterygii*. Tels sont les *Lamproies*, les *Éturgeons*, &c. Et sous le cinquième Ordre sont rangés les *Plagiures* ou *Poissons Cétacés*.

M. LINNÆUS fait la même division dans sa *Fauna Suecica*, & son *Systema Naturæ*. Mais les *Plagiures* composent son premier Ordre; les *Chondropterygiens* le second; les *Branchiosteges* le troisième; les *Acanthopterygiens* le quatrième; & les *Malacopterygiens* le cinquième. Ainsi ce Savant Naturaliste commence par où Artedi finit. Nous allons suivre le même Ordre.

## ORDRE PREMIER.

POISSONS PLAGIURES OU CETACÉES.

PISCES PLAGIURI.

GENRE PREMIER.

**L**AMANTIN , nommé par Artedi *Part. V. p. 109.* par M. LINNÆUS *Syst. Nat. édit. 6. p. 39. n. 96. Trichechus* ; par Rondelet *l. 16. c. 18. pag. 490. Gesner p. 213. Manatus* ; par Aldrovande *Cet. c. 11. p. 728. 729. Jonston l. 5. c. 2. p. 223. Charleton p. 169. Manati Indorum* ; par Rai *Quadrup. 193. par Henera Descrip. du nouv. Monde c. 12. Taureau marin* ; dans le *Voyage de Congo p. 146. d'Antoine Zucchellus, la Donna* ; par Rochefort *See-Kœjen* ; dans l'Exode *c. 25. v. 5. Tachas ou Thachasch. Les Anglois nomment ce Cetacée Manalec, les Espagnols Manathi ou Manati, les Portugais Pezze Mouler ou Muger. On l'appelle à Amboine Dujung ou Dujong ; à Gajane Cojumero. C'est le même que M. KLEIN, comme nous l'avons déjà dit, met dans la Famille des Quadrupedes Anomalopedes. Il a les deux machoires garnies de dents.*

GENRE II.

CATODON , Cetacée , dont deux especes. La première nommée par Artedi *Catodon fistulâ in rostro. C'est la Balena minor in inferiore maxillâ tantum dentata, sine pinna aut spina in dorso*, de Sibbald & de Rai *p. 15.*

La seconde Espece , nommée par Artedi *Catodon fistulâ in cervice*, est la *Balena major in inferiore tantum maxillâ dentata, macrocephala bipinnis*, de Sibbald, de Rai *p. 11. le Cete de Clusius Exot. l. 6. c. 17. le Cetus dentatus de Charleton p. 167. nommé en Anglois A Trumpe de Purchas ; & par les Hollandois Pot-*

*walfisch*. Willughby en parle p. 41. & M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 262.* dit que ces deux *Catodons* habitent dans la Mer de Norwege. Ils n'ont point de nageoires sur le dos, & la mâchoire inférieure est seule garnie de dents. Ce sont des *Baleines* qui jettent l'eau par les trous qu'elles ont; l'une l'a placé au bout de la mâchoire supérieure; l'autre sur le haut de la tête.

## G E N R E III.

NARHWAL des Islandois, nommé par Charleton p. 168. *Monoceros, unicornu marinum*; par Rai p. 11. *Monoceros piscis degenerere Cetaceo*; par Willughby p. 42. *Monoceros piscis*; par Dale *Pharm. 413.* *Monoceros unicornu*. C'est le dixième Genre de *Baleine* de Schoneveld *Ichthy. 28.* Ce *Cetacée*, qui est le *Monodon* des Grecs, a des dents à la mâchoire supérieure, point de nageoires sur le dos. Il a donné occasion à la fable du Quadrupede terrestre *Monoceros*, inventée par les Anciens.

## G E N R E IV.

BALEINES, dont plusieurs especes.

1. BALEINE vulgaire, nommée par Artedi *Spec. 106.* *Balena fistulâ in medio capite, dorso caudam versus acuminato*; Baleine qui a un tuyau au milieu de la tête, par où elle jaillit l'eau qu'elle avale, & qui a le dos pointu vers la queue; nommée par Gesner 114. *Balena vulgo dicta*; par Aldrovande *Cet. 688.* *Balena vulgi*; par Jonston *Pisces. 152.* *Balena vulgaris*; par Rondelet *Part. II. p. 475.* *Balena vulgo dicta*; par Charleton *Onom. 46.* *Balena vulgaris*; par Rai 6. *Balena vulgaris edentula, dorso non pinnato*; par Dale *Pharm. p. 414.* simplement *Balena*. Schoneveld *Ichthy. 24.* parle de cette *Baleine vulgaire*; Martens l'appelle *Baleine du Spitzberg*. Elle a été connue des Anciens. Aristote *H. A. l. 3. c. 12.* l'a nommée ΜΥΣΙΚΗΤΟΣ. Gaza, & Plin *Hist. Nat. l. 32. c. 11.* l'ont traduit par *Musculus*. Les Suedois la nomment *Groenlands Walfisk*; les Anglois

*The Whale*. La *Balena major*, *laminae corneas in superiore maxilla habens, bipinnis, fistula carens*, de Sibbald & de Rai p. 216. est la même, mais mal décrite d'après Jean Faber Lynceus. Il est même vraisemblable (c'est la remarque de M. LINNÆUS) que Faber Lynceus n'a point décrit d'autre *Baleine* que celle de Groenland ou de Spitzberg de Martens, qui est la *Baleine vulgaire* dont nous venons de donner la notice. Ce Cetacée, selon M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 39. n. 99-1. est sans nageoire sur le dos, & n'a que des dents à la machoire supérieure.

2. FIN-FISCH, espèce de *Baleine*, nommée par Artedi *Spec.* 107. n. 2. *Balena fistulâ in medio capite; tubere pinniformi in extremo dorso*; la même que la *Balena edentula, corpore strictiore, dorso pinnato*, de Rai p. 9. 10. C'est le *Fin-Fisch* des Anglois, le *Φυσάλος* d'Élien l. 9. c. 49. & d'Oppien l. 1. p. 14. le *Physeter* de Plin l. 9. c. 4. l. 32. c. 11. de Solin *Polyhist.* c. 55. de Rondelet l. 16. c. 14. p. 485. d'Aldrovande *Cet.* c. 4. p. 689. de Jonston l. 5. p. 216. de Willughby p. 41. Gesner *Aqu.* p. 723. 851. la nomme *Physalis Bellua seu Physeter*, & Charleton p. 167. M. LINNÆUS *Faun. Suec.* n. 265. & *Syst. Nat.* n. 99-2. en donne la notice. C'est le *Souffleur*. Il y en a deux autres, dont parlent Sibbald & Rai. Voyez plus bas *Genre VI.*

3. BALEINE qui a un double tuyau au bout de la machoire supérieure, par où elle jette l'eau. *Balena fistula duplici in rostro, protuberantia cornuiformi in extremo dorso*. Artedi *Part. V.* p. 107. n. 3. C'est la *Balena tripinnis nares habens, cum rostro acuto, & plicis in ventre*, de Sibbald & de Rai p. 16.

4. BALEINE qui a un double tuyau sur le front, & la machoire inférieure beaucoup plus large. *Balena fistulâ duplici in fronte, maxillâ inferiore multo latiore*. Artedi *ibid.* n. 4. M. LINNÆUS *Syst. Nat.* n. 99-3. La *Balena tripinis, maxillam inferiorem rotundam, & superiorem multo latiore habens*, de Sibbald & de Rai p. 17. en est une variété.

1. MARSOUIN, nommé par Artedi *part. V. 104. n. 1.* *Delphinus corpore fere coniformi, dorso lato, rostro subacuto.* Dauphin qui a le corps presque en forme de cône, le dos large, le museau pointu. C'est le *φωκαινὰ* d'Aristote *l. 6. c. 14. l. 8. c. 13.* le *Tyrzio* de Gaza, le *Tursio* de Pline *l. 9. c. 9.* le *Phocæna* de Wotton *l. 8. c. 194. fol. 17* de Rondelet *l. 16. c. 9. p. 473.* de Jonston *l. 5. c. 2.* de Charleton *p. 168.* de Willughby *p. 31.* de Rai *p. 13.* de Belon *p. 16.* de Gesner *p. 711. 838.* d'Aldrovande *Cet. c. 8. p. 719. 720.* de Schoneveld *p. 77.* Ce Naturaliste le nomme petit Dauphin des Mers Septentrionales & Orientales. Les Danois le nomment *Marsuin*, les Anglois *A Porpesse.*

2. DAUPHIN, nommé par Artedi *ibid. p. 105. n. 2.* & M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 39. n. 100-2.* *Delphinus corpore oblongo subtereti, rostro longo acuto.* C'est le *Δελφίς* d'Aristote *l. 2. c. 13. l. 3. c. 1. l. 4. c. 8. 9. 10. l. 5. c. 5. l. 6. c. 12. l. 8. c. 2. 13. 19. l. 9. c. 48.* d'Athenée *l. 7. p. 282. l. 8. p. 353.* le *Δελφίν* d'Elieen *l. 1. c. 18. l. 2. c. 6. l. 5. c. 5. l. 6. c. 15. l. 8. c. 3. l. 10. c. 8. l. 11. c. 12. l. 12. c. 12.* le *Δελφίς, ινός* d'Oppien *l. 1. p. 15. 22. 25, & l. 2.* Pline *II. n. l. 9. c. 8. l. 8. c. 25. 56. l. 32. c. 11.* Cuba *l. 3. c. 25.* Wotton *l. 8. c. 194.* Rondelet *l. 16. c. 8.* Jonston *l. 5. c. 2.* Charleton *p. 168.* Aldrovande *Cet. c. 7. p. 703.* Rai *p. 12.* Willughby *p. 28.* Gesner *de Aquat. & les autres,* en parlent sous le nom de *Delphinus.* Les Anglois le nomment *The Delphin & Porpesse.*

3. ORCA, ou NORD-CAPER des Ecoissois, nommé par Artedi *106. n. 3.* & par M. LINNÆUS *Faun. Suec. p. 100. n. 267. Syst. Nat. p. 39. n. 100.-3.* *Delphinus rostro sursum repando, dentibus latis ferratis.* Pline *l. 9. c. 6. & l. 32. c. 11.* Cuba *l. 3. c. 63.* Wotton *l. 8. c. 195.* Rondelet *l. 16. c. 13.* Gesner *de Aquat. 635.* Aldrovande *Cet. 698.* Jonston *Pisc. 217.* Schoneveld *Ichth. 53.* Charleton *Onom. 168.* Willughby *Ichty 40.* & Rai *p. 10.* en parlent sous le nom d'*Orca.* Les Suedois le nomment *Loepare*, Martens *Bults-kopf*; sur l'Océan *Loper.* Les Hilliglandois *Tandtheye*, *Springer* & les Anglois *Grampus.* Ces Poissons sont communs dans les

CLASSE DES POISSONS. Ord. I. 253  
mers d'Occident & du Nord. Ils ont des nageoires sur  
le dos, & les machoires garnies de dents.

## GENRE VI.

1. SOUFLEUR, dont la machoire supérieure est plus  
longue, que l'inférieure, & qui a une longue nageoi-  
re sur le dos. *Physeter maxillâ superiore longiore; pin-  
nâ longâ in dorso*. Artedi p. 104. n. 1. C'est la *Balena  
major in inferiore tantum maxillâ dentata, dentibus ar-  
cuatis falciformibus, pinnam seu spinam in dorso ha-  
bens*, de Sibbald & de Rai p. 15.

2. SOUFLEUR, dont la nageoire du dos est très-éle-  
vée, & la pointe plate & dentelée. *Physeter pinnâ dorso  
altissimâ, apice dentium plano*. Artedi *ibid.* 2. Sibbald  
& Rai p. 16. le nomment *Balena macrocephala tripin-  
nis, quæ in mandibulâ inferiore dentes habet minus infle-  
xos & in planum desinentes*. Ces Poissons, selon M.  
LINNÆUS *System. Natur. n.* 101. ont sur le dos une gran-  
de nageoire, & des dents courbes à la machoire in-  
férieure. Le *Fin-Fisch* des Anglois est le *Souffleur* des  
Anciens.

\* Ces *Plagiures*, ou *Poisson Cétacées*, par la structure  
intérieure de leurs corps appartiennent plutôt à la  
Classe des Quadrupedes terrestres, qu'à celles des Poif-  
sons. Ils ont des poulmons, la respiration, une queue,  
& des mammelles pour allaiter leurs petits; & en  
un mot, comme les Quadrupedes, ils sont vivipa-  
res. Le savant M. Anderson, sous le nom général  
de *Baleine*, nous a donné l'Histoire & la description  
de ces différentes especes de *Cétacées*. Il y en a joint  
même plusieurs autres, comme la *Scie*, l'*Epée* &c. On  
les trouve dans notre *Dictionnaire des Animaux* au mot  
*Baleine*, tous décrits d'après ce Naturaliste.

## O R D R E II.

## POISSONS A NAGEOIRES CARTILAGINEUSES.

*Pisces Chondropterygii.*

## G E N R E P R E M I E R.

Poissons qui ont cinq trous de chaque côté des ouies ;  
& le corps plat.

1. **R**HINOBATE OU RAIE, qui est le *Ρινόβατος* d'Aristote l. 6. c. II. nommé par Artedi *ibid. Icth. p. 99. n. 1. Raia oblonga, unico tantum aculeorum ordine in medio dorso*. Gaza a traduit le *Ρινόβατος* d'Aristote par *Squatino-Raia*. C'est sous ce nom & celui de *Rhinobatus*, que les Naturalistes parlent de ce Poisson, comme Aldrovande l. 3. c. 67. p. 475. 477. 478. Charleton p. 131. Jonston l. 1. c. 3. Gesner *de Aquat. p. 903*. Willughby p. 79. Rai p. 28. Rondelet l. 12. c. 22. p. 370.

2. RAIE bouclée ; *Raia clavata* ; nommée par Artedi *ibid. n. 2.* & par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 268. Raia aculeata, dentibus tuberculosis, Cartilagine transversâ in ventre*. C'est la *Raia clavata* de Rondelet l. 12. c. 13. p. 353. d'Aldrovande l. 3. c. 57. p. 460. de Gesner *de Aquat.* de Schoneveld p. 58. de Jonston l. 1. c. 3. de Charleton p. 130. de Willughby p. 74. & de Rai p. 26. Les Anglois la nomment *The Thomback & Maids*.

RONCE. C'est une autre espece de Raie bouclée, qui n'est qu'une varieté de la précédente. *Altera species Raia clavata*, selon Rondelet l. 12. c. 14. p. 354. Gesner p. 795. 936. Aldrovande l. 3. c. 58. p. 461. Willughby p. 78. Rai p. 26.

3. PASTENAGUE, en Grec *Τραχύρα* par Aristote l. 1. c. 5. l.



5. c. 3. 5. l. 6. c. 10. 11. l. 8. c. 13. l. 9. c. 37. Τρυγών par *Elien* l. 1. c. 37. 56. l. 2. c. 36. 50. l. 8. c. 26. par *Athenée* l. 7. p. 330. par *Oppien* l. 1. p. 5. l. 2. p. 46. 47. 48. En Latin *Pastinaca* par *Rondelet* l. 12. c. 1. p. 331. *Gesner* p. 679. *Jonston* l. 1. c. 3. *Aldrovande* l. 3. c. 46. *Schoneveld* p. 58. *Willughby* p. 67. & *Rai* p. 24. On nomme en Angleterre cette espece de *Raie*, *The Fire-Flairt*; à Rome *Bruco* ou *Brucho*, dit *Salvien*.

4. ALTAVELA, nom qu'on donne à Naples à une autre espece de *Pastenague*. C'est la *Raia corpore glabro, aculeis sepè duobus posticè ferratis in caudâ apterygia*, d'Artedi n. 4. nommée par *Columna Aquat.* c. 2. p. 4. t. 2. *Pastinaca marina altera*. Περυπλατεία en Grec. *Willughby* p. 65. & *Rai* p. 24. en parlent.

5. AIGLE, *Aquila*; ΑΕΤΟΣ en Grec par *Aristote* l. 5. c. 5. par *Athenée* l. 7. par *Oppien* l. 1. Cette espece de *Raie* est l'*Aquila* de *Pline* l. 9. c. 24. de *Salvien* fol. 146. de *Jonston* l. 1. c. 3. de *Willughby* p. 64. de *Rai* p. 23. d'*Aldrovande* l. 3. c. 47. p. 438. *Columna* c. 1. p. 3. t. 2. la nomme *Pastinaca marina laevis altera*; en Grec Οξύπερδης. C'est la seconde espece de *Pastenague* de *Rondelet* l. 12. c. 2. p. 338. On la nomme à Rome *Aquilone*.

6. RAIE, nommée *Fullonica* par *Rondelet* l. 12. c. 17. p. 356. *Gesner* p. 797. 938. *Aldrovande* l. 3. c. 61. p. 462. *Jonston* l. 1. c. 3. *Charleton* p. 130. Ce peut être la même que la *Raia aspera nostras* de *Willughby* p. 78, & de *Rai* p. 26. nommée en Anglois *The white Horse*. Cette *Raie* a deux rangs de piquans sur la queue, un simple proche des yeux, & le dos en est tout couvert. *Raia toto dorso aculeato, duplici ordine aculeorum in caudâ, simplicique ad oculos*, dit *Artedi* n. 6.

7. MIRALLET, *Raie* nommée par *Artedi* *ibid.* n. 7. *Raia dorso ventreque glabris, aculeis ad oculos, ternoque eorum ordine in caudâ*. C'est la *Raia oculata* & *laevis* de *Rondelet* l. 12. c. 9. p. 343. d'*Aldrovande* l. 3. c. 51. p. 453. de *Gesner* p. 793. 933. de *Jonston* l. 1. c. 3. de *Charleton* p. 130. de *Schoneveld* p. 58. de *Willughby* p. 72. de *Rai* p. 27. *Belon* l'appelle *Mi-*

*raletus*. A Venise *Barrocol* ; à Rome *Arzilla* ; & à Marseille *Mirallet*.

8. FLOSSADE , ou *Raie à bec pointu*. Artedi n. 8. sous le nom de *Raia varia* , *tuberculis decem aculeatis in medio dorso* , 1°. Le *B<sub>85</sub>* d'Aristote l. 5. c. 5. l. 6. c. 12. & d'Oppien l. 1. p. 5. l. 2. p. 35. dont parlent Ovide & Pline l. 9. c. 24. & Paul Jove c. 3. p. 16. 20. le *X<sub>1102</sub>* *Caros* d'Aristote l. 2. c. 15. l. 6. c. 12. & d'Athenée l. 7. p. 312, qui est la *Lavi-Raia* de Belon & de Salvien ; 3°. Le *B<sub>0</sub>* de Belon, qui est l'*Oxyrynchus major* de Rondelet & d'Aldrovande , l. 3. c. 52. p. 453. de Jonston, l. 1. c. 3. de Willughby p. 77. de Rai p. 26. Il y a une autre espece de *Raie* à long bec , *Raia Oxyrynchus major* , que quelques-uns croient être le *Bœuf* des anciens , dit Gesner p. 792. 933. Une autre espece à long bec ; Rondelet en parle p. 347. & 348. Tous ces *Raies* ne sont que des variétés. Cette espece de *Raie* se nomme à Rome *Macosa* & *Bavosa*.

9. RAIE oncée , ou cendrée , nommée par Artedi n. 9. *Raia varia* , *dorso medio glabro* , *unico aculeorum ordine in candâ*. C'est le *B<sub>ATIS</sub>* d'Aristote l. 1. c. 5. l. 2. c. 13. l. 5. c. 5. l. 6. c. 10. 11. l. 8. c. 15. l. 9. c. 37. d'Elie l. 16. c. 13. p. 921. d'Oppien l. 1. c. 5. d'Athenée l. 7. p. 286. Cuba l. 3. c. 74. & 77. parle de cette espece de *Raie* , qui est la *Raia undalata sive cinerea* de Rondelet l. 12. c. 6. p. 346. de Gesner p. 791. 932. d'Aldrovande l. 3. c. 50. p. 452. de Jonston , de Charleton & des autres. Ce peut être aussi la *Raia levis* de Schoneveld Les Anglois la nomment *The Skate* ou *Flair*. Le *B<sub>ATOS</sub>* d'Aristote est le mâle , & le *B<sub>ATIS</sub>* la femelle.

10. TORPILLE. *Torpedo* , espece de *Raie* , dont plusieurs variétés ; nommée par Artedi , n. 10. *Raia tota levis*. C'est le *N<sub>ΑΡΧΗ</sub>* d'Aristote l. 2. c. 13. 15. l. 5. c. 5. 11. l. 6. 10. 11. l. 9. c. 37. d'Elie l. 1. c. 36. l. 5. c. 37. l. 9. c. 14. d'Athenée. l. 7. p. 314. d'Oppien l. 1. p. 5. l. 2. p. 32. Cuba nomme cette espece de *Raie* , *Narcos* , l. 3. c. 62. Les autres Naturalistes *Torpedo* , comme Pline l. 9. c. 16. 24. 42. 51. & l. 32. c. 9. 11. Rondelet p. 258. Jonston l. 1. c. 3. Charleton p. 139. Rai p.

p. 28. Willughby p. 81. Gefner, Aldrovande l. 3. c. 45. p. 418. parlent d'une *Torpille* qui n'est point tachetée, *Torpedo non maculosa*. Le même Gefner, d'une *Torpille* qui a des taches sur le dos, *Torpedo maculosa supina*. Le même, d'une autre qui a des figures d'yeux sur la peau, *Torpedo oculata*. Rondelet donne la description de quatre, qui ne sont que des variétés. On nomme à Rome la *Torpille Ochiatella*, & en Angleterre *The Crampfisch*.

Voilà les dix Especies différentes de *Rai*, dont Artedi & M. LINNÆUS *Syst. Nat. édit. 6. p. 40. n. 102.* donnent la notice.

II. RONDELET parle encore de quelques autres Especies de *Raie*; savoir de la *Raie étoilée*, *Raia asterias* p. 350. de la *Raie piquante*, *Raia oculata & aspera* p. 351. d'une autre *Raie piquante étoilée*, *Raia asterias aspera* p. 352. d'une *Raie épineuse*, *Raia spinosa*, qu'il nomme *Carduire* p. 355. d'une autre *Raie piquante*, *Raia aspera* p. 356. d'une *Raie piquante dessus & dessous*, *Raia asperrima*. Mais ces *Raies* ne sont que des variétés; elles appartiennent aux Especies ci-dessus nommées. Tous les Poissons de ce Genre ont cinq trous à chaque branchie ou ouie, & le corps plat.

## GENRE II.

Poissons qui ont cinq trous de chaque côté des ouies,  
& le corps oblong.

I. SCIE, nommé par Artedi p. 93. n. 1. & par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 270. Squalus rostro longo cuspidato osseo plano, utrinque dentato*. C'est le *Πρις* d'Aristote l. 6. c. 12. d'Athenée l. 8. p. 333. d'Opien l. 1. p. 14. & d'Elie l. 9. c. 49. qui nomme ce Poisson *Πρις*. Pline l. 9. c. 3. 4. l. 32. c. 11. Cuba l. 3. c. 68. Gefner p. 729. Jonston l. 5. c. 2. en parlent sous le nom de *Serra*, & Aldrovande l. de *Cet. c. 5. p. 693.* Clusius *Exot. l. 6. c. 9.* Willughby p. 61. *Rai* p. 23. Rondelet p. 487. & d'autres, en parlent sous celui de *Serra* & de *Pristis*. Les Suedois nomment ce Poisson *Sag-fisk*,

les Anglois *The Saw-fish*. Aldrovande, Rondelet, qui l'appelle *Vivelle*, & les autres, le mettent dans le rang des Poissons cetacées, & nous en donnons dans notre *Dictionnaire des Animaux* la description au mot **BALÉINE**.

2. **ÉMISOLE** de Rondelet, *Galeus levis*; espece de *Chien de Mer*, nommé par Artedi n. 2. *Squalus dentibus obtusis seu granulosis*. C'est le Γαλεος λειος d'Aristote l. 5. c. 10. d'Athenée l. 7. p. 294. d'Oppien l. 1. f. 113. nommé en Latin *Galeus levis* par Belon, Rondelet l. 3. c. 3. p. 375. Gesner p. 608. Aldrovande l. 3. c. 35. p. 392. Jonston l. 1. c. 3. l'appelle *Mustelus levis*, ainsi que Willughby p. 60. & Rai p. 22. les Anglois le nomment *The smooth* ou *unprickly Hound*.

Le *Chien de Mer étoilé*, *Galeus asterias*, en est une variété. Aristote l. 5. c. 10 l. 6. c. 11. Oppien l. 1. fol. 113. Athenée l. 7. en parlent sous le nom de Γαλεος αστεριος, & Gaza, Belon, Gesner p. 613. Rondelet l. 13. c. 4. p. 376. Aldrovande l. 3. c. 36. p. 393. Willughby p. 61. Charleton p. 128. & les autres, sous le nom de *Galeus stellatus*, de *Galeus asterias*, & de *Mustelus stellaris sive varius*.

Le Γαλεος d'Aristote l. 2. c. 17. l. 3. c. 1. l. 4. c. 5. d'Élien l. 1. c. 55. p. 59. l. 2. c. 55. p. 132. l. 9. c. 65. p. 570. & d'Oppien l. 1. p. 15. le *Squalus* d'Ovide & de Plin l. 9. c. 24. 51. dont Artedi ne marque pas l'espece, , peuvent être de celle-ci.

3. **AIGUILLAT**, ainsi nommé par Rondelet; autre espece de *Chien de Mer*, nommé par Artedi n. 3. *Squalus pinnâ anni nullâ, corpore subrotundo*; par Aristote l. 6. c. 10. l. 9. c. 37. par Athenée l. 7. p. 294. par Oppien l. 1. fol. 113. ακανθιας Γαλεος; par Rondelet p. 373. Gesner p. 607. Charleton 128. Jonston l. 1. c. 3. *Galeus acanthias*; par Jonston l. 1. c. 3. *Galeus acanthias*; par Aldrovande l. 3. c. 40. p. 399. Willughby p. 56. Rai p. 2. *Galeus acanthias sive spinax*; par Belon, Salvien fol. 135. *Mustelus spinax*; par Scaliger *Mustelus spinus*; par Schoneveld p. 29. *Canis acanthias*; en Allemand *Dornhundt*, selon Gesner; à Venise *Azio*; à Rome *Scazone*, selon Salvien; en Anglois *A Picked*

Dog ou *Hound-Fisch* ; en Suedois *Hai* , selon M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 269.* Ce Poisson se trouve dans la Mer d'Occident.

4. Autre espece d'ARGUILLAT , nommé par Artedi *n. 4. Squalus pinnâ ani carens , naribus extremo rostro ;* par Willughby *p. 57.* & par Rai *p. 21.* *Galeus acanthias* ou *spinax fuscus* ; A Gênes *Sagreee.*

5. PORC OU CENTRINE , nommé par Artedi *n. 5. Squalus pinnâ ani carens , ambitu corporis triangulato.* C'est le ΚΕΝΤΡΙΝΗ d'Élien *l. 1. c. 55. p. 59. l. 11. c. 8.* le ΚΕΝΤΡΙΝΗ d'Athénée *l. 7. p. 294.* & d'Oppien *l. 1. p. 15. l. 3. c. le Centrina* de Rondelet *p. 384.* de Salvien *fol. 156.* de Gefner *p. 609.* d'Aldrovande *l. 3. c. 41. p. 401.* le *Centrine* de Jonston *l. 1.* de Willughby *p. 58.* de Rai *p. 21.* nommé aussi par Gefner *p. 613.* & par Belon *Vulpecula* ; & en Italien *Pesce Petro* , Porc Poisson.

6. ANGE , nommé par Artedi *n. 6. Squalus pinnâ ani carens , ore in apice capitis.* C'est le ΠΩΝ d'Aristote *l. 2. c. 15. l. 5. c. 5. 10. 11. l. 6. c. 10. 11. l. 9. c. 37.* d'Athénée *l. 7. p. 319.* d'Oppien *l. 1. p. 15.* le *Rhina* ou *Squatius* de Plin *l. 32. c. 11.* Le même Naturaliste en parle sous le nom de *Squatina* *l. 9. c. 12. 24. 42. 51. l. 32. c. 3.* Cuba *l. 3. c. 83.* Paul Jove *c. 29.* Belon , Rondelet *l. 12. c. 21. p. 367.* Salvien *fol. 151.* Gefner *p. 899.* Aldrovande *l. 3. c. 66. p. 472.* Jonston *l. 1. c. 3.* Charleton *p. 131.* Willughby *p. 79.* Rai *p. 26.* Gefner en parle encore sous le nom d'*Angelus.* On le nomme à Gênes *Pesce angelo* ; en Anglois *The Monk* ou *Angel-fish.* Ce Poisson est fort connu à Paris , & c'est celui qu'on y vend plus communément sous le nom de *Raie.* Rondelet le met dans le rang des *Raies.*

7. MARTEAU OU POISSON JUIF , nommé par Artedi *n. 7. Squalus capite latissimo transverso mallei instar.* C'est le ΖΥΓΑΝΑ d'Aristote *l. 2. c. 15.* le ΖΥΓΑΝΑ d'Élien *l. 9. c. 49.* & d'Oppien *l. 1. p. 14.* en Latin *Zygana* , selon Belon , Rondelet *p. 389.* Gefner 1050. 1255. Aldrovande *l. 3. c. 43. p. 408.* Jonston *l. 1. c. 3.* Charleton *p. 128.* Willughby *p. 55.* Rai *p. 20.* Gaza a traduit le nom Grec ΖΥΓΑΝΑ par *Libella.* On le nomme

à Rome *Ciambetta*, dit Salvien; en Anglois *The Balance-fish*.

8. RENARD, nommé par Artedi n. 8. *Squalus caudâ longiore quàm ipsum corpus* Ce Poisson qui a la queue plus longue que le corps, est nommé *Αλωπηξ* par Aristote l. 6. c. 10. 11. l. 9. c. 37. & Oppien l. 2. p. 59. & *Αλωπηκιος* par Athenée l. 7. p. 294. *Θαλαττα αλωπηξ* par Elien l. 9. c. 12. p. 522. C'est le *Vulpes marina* de Pline l. 2. p. 59. de Cuba l. 3. p. 101. de Gesner p. 1045. de Willughby p. 54. de Rai p. 50. le *Vulpes* de Rondelet p. 387. le *Simia* de Gesner & de Belon, & enfin le *Vulpecula marina* d'Aldrovande l. 3. c. 39. p. 396. de Jonston l. 1. c. 3. de Charleton p. 128. Les Anglois le nomment *The Sea Fox* ou *Ape*.

9. MILANDRE, nommé par Artedi *Squalus naribus ori vicinis, foraminibus exiguis ad oculos*. Cette espece de Chien, qui a les narines voisines de la gueule, & des trous proche des yeux, est le *Γαλειος Κυνον* d'Aristote l. 6. c. 11. d'Oppien l. 44. nommé *Canicula* par Pline, *Galeus Canis* par Rondelet p. 377. Salvien fol. 130. Willughby p. 51. Rai p. 20. Aldrovande l. 3. c. 33. p. 388. & Jonston en parlent sous le nom de *Galeus Canis vulgaris*. On l'appelle dans la Province de Cornouaille *A Tope*, à Marseille *Pal*, à Rome *Lamiola* ou *Canofa*.

10. ROUSSETTE, autre Chien de Mer, nommé par Artedi n. 10. *Squalus ex rufo varius, pinnâ ani medio inter anum & caudam pinnatam*. C'est le *Σκυλιον* d'Aristote l. 6. c. 10. 11. le *Σκυμνος* d'Athenée l. 7. p. 294. d'Oppien l. 1. fol. 113. nommé *Canicula* par Rondelet p. 380. Gesner p. 168. *Catulus major* par Salvien fol. 137. Aldrovande l. 3. c. 34. p. 390. Jonston de *Piscib. Catulus major vulgaris* par Willughby p. 62. & Rai p. 22. On le nomme à Rome *Scorzone*, à Venise *Pesce gatto*, dans la Province de Cornouaille en Angleterre *A Bounce*.

11. ROUSSETTE de la petite espece, nommée par Artedi n. 11. *Squalus dorso vario pinnis, ventralibus concretis*. C'est le *Catulus minor* de Salvien fol. 138. d'Aldrovande l. 3. c. 34. p. 390. de Willughby p. 64. de

Rai p. 22. & le *Mustelus stellaris tertius* de Belon, nommé à Rome, dit Salvien, *Pesse Gatto*, & en Angleterre *The Rough-Hound* ou *Morgay*.

12. CHAT de rocher, nommé par Artedi n. 12 *Squalus cinereus, pinnis ventralibus discretis*; par Rondelet *Canicula saxatilis*; *Catulus maximus* par Willughby p. 63. par Rai p. 22. *Mustelus stellaris primus* par Belon & Gesner p. 723. en Italien *Catto Rochiero*. C'est une autre espece de *Rouffette*.

13. CHIEN de Mer bleu, nommé par Artedi n. 13. *Squalus fossula triangulari in extremo dorso, foraminibus nullis ad oculos*. C'est le *Γλαυκος* d'Elie l. 1. c. 16. p. 22. le *Galeus Glaucus* de Rondelet p. 378. de Gesner de *Aquat.* d'Aldrovande l. 3. c. 37. p. 394. de Jonston de *Pisc.* de Willughby p. 49. de Rai p. 20. & le *Glaucus* de Charleton p. 128. On le nomme en Anglois *Blew Shark*.

14. LAMIE, nommé par Artedi f. 14. *Squalus dorso plano, dentibus plurimis ad latera serratis*. Cette espece de *Chien de Mer*, dont les dents sont en forme de scie par les côtés, est nommé *Λαμια* par Aristote l. 5. c. 5. l. 9. c. 37. *Λαμιν* par Oppien l. 1. p. 14. *Καρχαριας* par Athenée l. 7. p. 306. 310. *Κυων αλατια* par Elie l. 1. c. 17. *Lamia* par Pline l. 9. c. 24. Rondelet p. 390. *Canis Carcharias* ou *Lamia* par Gesner p. 173. 264. par Willughby p. 47. par Rai p. 18. par Aldrovande l. 3. c. 32. p. 383. & par Charleton p. 127. Aldrovande l. 3. c. 33. p. 388. parle d'un autre *Canis Carcharias*.

Le *Tiburon*, mis par Rondelet parmi les *Cetacées*, en est une variété. Il en parle p. 489. Gesner p. 213. Marcgrave l. 4. Nieremberg l. 12. c. 20. Jonston l. 4. c. 3. p. 208. & Rai p. 18. Les Suedois le nomment *Poisson de Jonas*, *Hai* en leur langue; *The White Shark* en Anglois.

Telles sont les différentes especes de *Chiens de Mer*, suivant Artedi, M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 40. n. 103. & les autres Naturalistes.

Rondelet p. 393. met aussi dans le rang des *Chiens de Mer*, un Poisson nommé en Grec *Μαλθη*, qu'il

nomme en François *Sorrat*, & qu'on appelle *Lamiola* à Rome à cause de la ressemblance de ses dents avec celles de la *Lamie*. Les Poissons de ce Genre ont le corps oblong, & cinq trous à chaque branchie.

### G E N R E III.

POISSONS qui ont un trou de chaque côté des ouies, point de dents dans la bouche, & la bouche en forme de tube.

1. ÉTURGEON, nommé par Artedi *p. 91. n. 1. Acipenser corpore tuberculis spinosis exasperato*. Durion dans Athenée *l. 7. p. 315.* le nomme ΟΥΙΣΚΟΣ. Le même Athenée *l. 7. p. 294.* le nomme ΑΚΚΙΠΗΘΙΟΣ. Plaute *Comad. fab. in baccharia*; Cicéron *de Fato & finib. l. 2. p. 69. Tuscul. Quest. l. 3.* Martial, Ovide, Pline *l. 9. c. 17. l. 32. c. 11.* Macrobe *l. 3. Saturn. c. 16.* Cuba *l. 3. c. 1.* Wotton *l. 8. c. 9. p. 171.* Belon, Rondelet *p. 410.* Gesner, Schoneveld *p. 9.* en parlent sous le nom *Acipenser*; & Cuba *l. 3. c. 88.* Paul Jove *c. 4. p. 18.* Aldrovande *l. 4. c. 9. p. 517.* Jonston *l. 2. c. 7.* Charleton *p. 152.* Willughby *p. 239.* Rai *p. 112.* en parlent sous le nom de *Sturio*. Les Suedois le nomment *Ston*, les Danois *Store*, les Anglois *The Sturgeon*, les Italiens *Sturione*.

Le Poisson nommé *Elops* par Rondelet *p. 430.* est le même ou une variété du précédent; ce que Pline confirme *l. 9. c. 17.* Il est nommé par Aristote *l. 2. c. 13. 15.* ΕΛΟΨ, & ΕΛΛΟΨ par Elien *l. 8. c. 28.* & Athenée *l. 7. p. 300.*

2. COPSO & COLPESCE. Artedi *n. 2.* sous le nom d'*Acipenser tuberculis carens*, place le *Mario* de Pline *l. 9. c. 15.* qui est le *Huso* des Allemands. & le *Copso* & *Colpesce* des Italiens. Voyez sur ce Poisson Gesner, Aldrovande *l. 4. c. 11. p. 534.* Jonston *l. 2. c. 1.* Charleton *p. 153.* Willughby *p. 243.* Rai *p. 113.*

L'*Ichthyocolla* de Pline *l. 32. c. 7.* de Belon, Rondelet, Aldrovande *l. 5. c. 4. p. 566.* Jonston *l. 3. c. 3.* Willughby *p. 244.* Rai *p. 114.* & que les Allemands



nomment *Hufen*, est de la même espece que le *Copso*, ainsi que l'*Antacée du Boristhene*, nommé *Αντακαίος* par Elien l. 14. c. 23. 26. en Latin *Antacæus Borystenis*, selon Rondelet, Gesner, Jonston l. 3. c. 2. & Charleton p. 158.

3. Autre espece d'ÉTURGEON, *Sturio alter Gedanensis*, qu'on voit à Dantzic. M. KLEIN *Miss.* 4. p. 13. t. 1. en parle. Les Suedois le nomment *Sterlett*. Le Roi de Suede en a fait venir de Russie pour en peupler un de ses Lacs; & M. LINNÆUS *Faun. Suec.* n. 272. le nomme *Acipenser ordinibus quinque longitudinalibus squammarum ossæarum, intermedio officulis quindecim.*

## G E N R E I V.

Poissons qui ont sept trous de chaque côté des ouies.

I. LAMPROIE, *Lampetra*, Poisson de Riviere, nommé par Artedi p. 89. n. 1. *Petromyzon unico ordine denticulorum minimorum in limbo oris præter inferiores majores*; par M. LINNÆUS *Faun. Suec.* 273. *Petromyzon pinnâ dorsali secundâ angulatâ*. C'est la *Lampetra parva & fluviatilis* de Rondelet *Part. II.* p. 202. de Gesner p. 598. 706. de Willughby p. 104. de Rai p. 35. d'Aldrovande l. 5. c. 9. p. 581. de Jonston l. 2. de Schoeneveld p. 41. & de Charleton p. 159. La *Lampetra subcinerea maculis carens*, & la *Lampetra minima* de Salvien, ne sont que des varietés. Aldrovande l. 4. c. 13. p. 539. parle d'une très-petite *Lamproie*, qui ne peut être que de la même espece. Willughby *Ichthy.* p. 104. & le Comte de Marsilly dans l'Histoire de ses Poissons du Danube 4. p. 2. t. 1. f. 1. ont écrit sur la *Lamproie* de Riviere. Les Suedois la nomment *Nein-æga*, & en Westrobotnie *Naeting*, où elle est fort commune, ainsi que dans les Rivieres d'Ostrobotnie & de Norlande; les Allemands *Neunaugen*, & les Anglois *A Lampern*.

Artedi comprend aussi sous le titre de *Petromyzon unico ordine denticulorum minimorum in limbo oris præter inferiores majores*, la *Mustela* de Plin l. 9. c. 17. dont

parlent Ambros. in *Hexam.* 5. c. 2. Cuba l. 3. c. 56. une *Mustela fluviatilis minor* de Belon, une autre *Mustela* de la Moselle, dont il est fait mention dans Aufone v. 107. & dans Caius Figula fol. 5. la *Murena* d'Albert le Grand *Anim.* l. 24. & enfin différents Genres de *Lamproie*, dont parle Gesner p. 597. & *Paralip.* p. 23. une autre que les Allemands & les Hollandois nomment *Prick* ou *Brick*, dont parlent Willughby p. 106. Rai p. 35. une *Lampreda minor* ou *Enneophthalmus major* de Kentman, que Salvien fol. 63. Aldrovande l. 4. c. 13. p. 540. Jonston l. 2. nomment *Prick* & *Pricka*; & une moyenne *Lamproie* de Silesie de Schwenkfeld.

M. LINNÆUS fait remarquer qu'Arledi met ces Poissons tous de la même espece avec la *Lamproie* de riviere; mais cela mérite d'être examiné.

2. Grande LAMPROIE, ou LAMPROIE de Mer, nommée par Arledi n. 2. *Petromyzon maculosus, ordinibus dentium circiter viginti.* Les Auteurs qui ont écrit sur ce Poisson, sont Paul Jove c. 34. p. 109. Rondelet l. 14. c. 3. p. 398. Charleton p. 153. Willughby p. 105. Rai p. 35. La *Lampreda* de Kentmann, dont parle Gesner *Parali.* p. 22. une autre *Lampreda marina* du même Gesner, la *Lampetra maculosa* & *bicubitalis* de Salvien fol. 63. une autre *Lampetra major* d'Aldrovande l. 4. c. 13. p. 539. de Jonston l. 2. c. 3. & la *Mustela* ou la *Lampetra* de Belon & de Gesner p. 590. ne sont que la même ou des varietés, que les Italiens nomment *Lampreda*, & les Anglois *A Lamprey* ou *Lamprey Pel.*

Il paroît, dit M. LINNÆUS, que ce Poisson est l'*EXEVEIS*, dont parle Oppien l. 1. p. 9. Galien *Class. II.* fol. 30. parle d'une seconde espece de *Lamproie* de Mer qu'il a vue à Rome, & dont aucun Auteur Grec n'a parlé, excepté Durion, parceque l'on n'en voit point dans la Mer de Grece. Galien la nomme Γαλεξια.

3. LAMPROIE aveugle, ou LAMPROIE sans yeux; nommée par Arledi n. 3. *Petromyzon corpore annuloso, appendicibus utrinque duobus in margine oris;* & par M. LINNÆUS *Favn. Swec. n. 274. Petromyzon pinnâ dor-*

*fali secundâ lineari, labio oris supernè pone lobato.* Willughby p. 107. Rai p. 36. en parlent sous le nom de *Lamproie aveugle* ou qui n'a pas d'yeux. Les Suedois la nomment *Lin-Aohl*. Ce peut être la *Lamproie de boue* de Schwenkfeld, *Lampetra minima canosa*, qui se trouve dans les Rivieres de Silesie.

Les Latins ont donné le nom de *Lampetra* aux *Lamproies*, parceque ces Poissons lechent les pierres, ce que veut dire le Grec *Petromyzon*, qui vient de *πετρος lapis*, & *μυζω* ou *μυζαω* *sugo*.

## O R D R E    I I I.

POISSONS DONT LES OUIÈS SONT CACHÉES,  
Qui n'ont point d'osselets aux nageoires, & dont  
les branchies sont membraneuses & osseuses.

*Pisces Branchiostegi,*

*Pinnae officulis carentes, branchiae membranaceae vel osseae.*

### G E N R E    P R E M I E R.

Poissons qui ont la tête de la grandeur du corps, des  
appendices horizontaux tout autour du corps.

I. **G** A L A N G A, en Latin *Rana Piscatrix*, Poisson de mer nommé par Artedi p. 87. n. 1. *Lophius ore cirroso*. Aristote l. 9. c. 37. l. 2. c. 13. & l. 5. c. 5. en parle sous le nom de *Αλιας Βατον*; l. 9. c. 37. sous celui de *Βατραχος αλιας*; *Elien* l. 9. c. 24. l. 13. c. 15. sous celui de *Βατραχος αλιευσ*, & *Athenée* l. 7. p. 286. *Oppien* l. 2. p. 33. *Βατραχος*. C'est la *Rana* d'Ovide & de *Pline* l. 9. c. 24. & l. 25. c. 10. la *Rana marina* de *Jonston* l. 1. c. 3. la *Rana Piscatrix* de *Belon*. *Rondelet* p. 363. *Salvien* fol. 139. *Gesner* p. 813. 816. *Charleton* p. 130. *Willughby* p. 85. 86. 8. 88. & de *Rai* p. 29. *Gesner* & *Schoneveld* p. 59. la nomment *Rana Piscatrix* seu *marina*; & *Aldrovande* l. 3. c. 64. p. 466. *Rana Piscatrix*

*vulgaris*. En Anglois *The Thoad-Fish*, ou *Frog-Fish*, *Sead-Divel*; en Italien, selon Salvien, *Martino Pescatore*.

2. GUAJACUJA du Brésil, selon Marcgrave & Rai p. 30. nommé par Artedi n. 2. *Lophius fronte unicorni*. Artedi & M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 41. n. 106. & 107. donnent le nom de *Lophius* à ces deux Poissons, du Grec *Λοφία pinna*, *eminentia*, parcequ'ils ont les nageoires élevées. Il ont des appendices qui font horizontalement le tour du corps, & la tête est plus grande que le corps.

### GENRE II.

Poissons qui ont des nageoires au ventre, qui toutes ensemble ont la figure d'un entonnoir.

LUMP des Anglois, *Lumpus Anglorum*, Poisson nommé *Cyclopterus* par Artedi & M. LINNÆUS *Faun. Suec.* n. 275. *System. Nat.* p. 41. n. 107. du Grec *Κυκλος circulus* & *πτερον pinna*, parceque les nageoires du ventre de ce Poisson font un rond. Gesner *Paral.* 1284. Aldrovande *Pisc.* 479. Jonston *Pisc.* 42. Charleton 131. Willughby *Ichthy.* 208. & Rai *Pisc.* 77. en parlent sous le nom de *Lumpus Anglorum*. Schoneveld *Ichthy* 41. l'appelle *Lievre marin* de son País, *Lepus marinus nostras*. On en parle dans les Voyages de Oelande sous le nom de *Cyclopterus* ou *Lumpus*. On le nomme en Suedois *Siurygg-Fisk*; en Hilligandois *Haffpodde*; en Hollandois *Snottolff*; en Ecoissois *Cockpadd*; en Anglois *The Lump* ou *Sea-owl*. C'est une espece de Poisson rond, *species Orbis*, commun dans la mer de Bothnie, & qui pulverisé est excellent contre la fièvre tierce, dit M. LINNÆUS *Faun. Suec.* Il marque (*Syst. Nat.*) que les Nageoires qu'il a au ventre sont en forme d'entonnoir.

### GENRE III.

Poissons ronds, qui n'ont point de nageoires au ventre, dont la peau est dure, & couverte d'aiguillons dans plusieurs. Les uns ont plusieurs dents quadrangulaires, les autres les ont triangulaires, d'autres n'en ont que quatre, & d'autres n'en n'ont point.

Voici les especes dont Artedi *Genr.* p. 55. & *Spec.* p. 83. & M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 42. n. 108. donnent la notice.

1. La premiere espece, nommée *Flascopsaro* par Rondelet p. 419. est nommée par Artedi *Part. V.* p. 83. n. 1. *Ostracion sphericus tetraodon, aculeis undique exiguis.* C'est l'*Orbis primus* de Rondelet, de Willughby p. 143. de Rai p. 43. l'*Orbis vulgaris* de Charleton *Onom.* p. 154. d'Aldrovande l. 4. c. 15. p. 554. Gesner p. 631. & 744. en parlent. On le nomme à Venise *Pesce Columbo.* C'est le même dont Plinè fait mention l. 32. c. 2. 11.

2. La seconde, nommée par Artedi n. 2. *Ostracion oblongus quadrangulus gibbosus* est le même qu'Aldrovande l. 4. c. 19. p. 561. & Jonston nomment *Ostracion alter.* L'*Ostracion alter gibbosus* d'Aldrovande, de Lister dans Willughby p. 156. & le *Piscis quadrangularis gibbosus* du même Willughby p. 20. & de Rai p. 44. font de la même espece.

3. La troisième espece, qui est de figure ronde, & garnie tout autour de piquants épais, est nommée par Artedi n. 3. *Ostracion subrotundus, aculeis undique densis basi triquetris.* Ce Poisson rond piquant est nommé *Orbis echinatus sive muricatus* par Rondelet l. 15. c. 421. Gesner p. 632. 745. Aldrovande l. 4. c. 17. p. 556. Jonston, Willughby p. 144. Rai p. 43. Charleton p. 154. & Clusius *Exot.* l. 6. c. 23.

4. La quatrième espece, qui est la *Lune* ou *Mole* de Rondelet p. 424. est nommée par Artedi *Ostracion cathetoplateus subrotundus inermis asper, pinnis pectoralibus horizontalibus, foraminibus quatuor in capite,* est l'*Orthragoriscus* de Plinè l. 32. c. 2. 11. dont parle Gesner p. 635. la *Luna Piscis* du même Gesner 640. la *Mola* de Salvien fol. 155. de Jonston, d'Aldrovande l. 3. c. 44. p. 412. de Charleton p. 129. de Willughby p. 151. & de Rai p. 51. Les Anglois le nomment *The Sund-fish.*

5. La cinquième espece, qui est le *Suetolt* ou *Bu-felt* des Hollandois, est nommée par Artedi n. 5. *Ostra-*

*tion oblongus teres aculeatus, osse scutiformi in pectore, tuberculis rotundis.* C'est l'*Orbis scutatus* de Rondelet l. 15. c. 3. p. 420. de Gesner p. 632. 745. d'Aldrovande l. 4. c. 16. p. 556. de Jonston, Willughby p. 144. de Rai p. 43. & de Charleton p. 154.

6. La sixième, est nommée *Ostracion oblongus quadrangulus, tuberculis quatuor majoribus in dorso.* C'est le même que Rai p. 45. nomme *Piscis maximus quadrangularis, id est dorso plano,* & que Willughby p. 20. dit être marqué de quatre tubercules peu loin de la tête, *quatuor tuberculis in dorso, non longe à capite, insignitus.* Le premier *Ostracion* d'Aldrovande l. 4. c. 19. p. 560. de Jonston, de Willughby p. 148. & l'*Ostracion* du Nil, que Belon & les autres nomment *Holosteus,* ne paroît pas être d'une espece différente.

7. La Septième espece, nommée par Artedi n. 7. *Ostracion oblongo-quadrangulus, rostro acuto, maculis in dorso ac capite,* est le *Piscis majusculus quadrangularis rostratus,* de Lister, Willughby p. 20. & Rai p. 45. & l'*Ostracion tertius rostratus* des mêmes Naturalistes paroît être le même Poisson.

8. La huitième espece, nommée par Artedi n. 8. *Ostracion quadrangulus, maculis variis plurimis,* est le *Piscis mediocris quadrangularis maculosus* de Lister, Willughby p. 20. & Rai p. 45.

9. La neuvième espece, nommée n. 9, *Ostracion triangulatus, duobus aculeis in fronte, & totidem in imo, ventre,* est le *Piscis triangularis cornutus* de Clusius, dit Rai p. 44.

10. La dixième, nommée *Ostracion triangulatus, aculeis duobus in capite, & unico longiore superne ad caudam,* est le *Piscis triangularis capite cornutus, cui è mediâ caudâ cutaceâ aculeus longus erigitur,* de Lister, Willughby p. 19. & Rai p. 44.

11. La onzième espece, nommée *Ostracion triangulatus, limbis figuram hexagonam eminentibus, aculeis duobus in imo ventre,* est le *Piscis triangularis cornibus carens,* disent Willughby p. 156. & Rai p. 44.

12. La douzième espece, nommée *Ostracion triangulatus totus maculosus ac tuberculofus, aculeis duobus*

in imo ventre, est le *Piscis mediocris triangularis*, ad imum ventrem prope caudam tantum cornutus, ex toto maculis aequalibus subrufis densè insignitus, de Lister, de Willughby p. 20. & de Rai p. 44.

13. La treizième, nommée *Ostracion triangulatus*, tuberculis hexagonis radiatis, aculeis duobus in imo ventre, est nommée par Willughby & Rai *Piscis triangularis parvus*, non nisi imo ventre cornutus.

14. La quatorzième espece, nommée *Ostracion triangulatus*, tuberculis exiguis innumeris, aculeis carens, est le *Piscis triangularis*, ex toto cornibus carens, de Lister, de Willughby p. 20. & de Rai.

15. La quinzième espece, nommée *Ostracion maculosus*, aculeis undique densis exiguis, est l'*Orbis asper maculosus* de Willughby p. 155. & de Rai p. 43.

16. La seizième, nommé *Ostracion cathetoplateo-oblongus*, ventre tantum aculeato & subrotundo, est l'*Orbis caudâ productiore*, dorso levi, ventre spinoso, de Willughby p. 44. & l'*Orbis Lagocephalus* de Grew *Mus.* & de Rai p. 43.

17. La dix-septième espece, nommée *Ostracion bidens sphaericus*, aculeis undique densis triquetris, est l'*Atinga alter minor orbicularis* de Willughby p. 155, & de Rai p. 44.

18. La dix-huitième espece, nommée *Ostracion subrotundus*, aculeis brevibus planis, ventre glabro, est l'*Orbis muricatus Ranae rictu*, nommé *Juamajacu Atinga* par Marcgrave l. 4. c. 14. Willughby en parle p. 145. 155. C'est encore l'*Orbis spinosus* de Clusius *Exot.* l. 6. c. 22. & de Rai p. 42.

19. La dix-neuvième espece, nommée *Ostracion subrotundus*, aculeis undique brevibus triquetris raris, est l'*Orbis muricatus & reticulatus* de Willughby p. 155. & de Rai p. 42.

20. La vingtième espece, nommée *Ostracion rotundo-oblongus*, tuberculis utrinque, pinna dorsu longissima, est l'*Orbis Ranae rictu* de Clusius *Exot.* l. 6. c. 25. de Rai p. 43.

21. La vingt-unième espece, nommée *Ostracion conico-oblongus*, aculeis undique longis teretiformibus in

*primis in lateribus*, est l'*Hystrix Piscis* de Clulius Exot. l. 6. c. 21. & de Rai p. 42.

22. La vingt-deuxième espèce, nommée *Ostracion oblongus holocanthus*, *aculeis longissimis teretiformibus in capite imprimis & collo*, est l'*Hystrix alter*, *capite angusto subrotundo & admodum spinoso*, *scilicet spinis prelongis in ipso capite & scapulis donatus*, de Willughby p. 155. & de Rai p. 42.

23. La vingt-troisième espèce, nommée *Ostracion oblongus glaber*, *capite longo*, *corpore figuris variis ornato*, est l'*Orbis oblongus*, *Testudinis capite*, de Clulius Exot. l. 6. c. 26. de Willughby p. 147, & de Rai p. 43. & peut-être l'*Orbis laevis oblongus*, *cinereis & fuscis maculis notatus*, de Sloane.

#### GENRE IV.

Poissons dont les mâchoires longues ont la figure du bec d'une Bécasse, armés de quelques aiguillons forts au dos, & qui ont des dents très-grandes & contigues.

1. GUAPERVA de Marcgrave l. 4. c. 12. de Jonston, nommé par Artedi *Part. V. n. 1. Balistes aculeis dorsi tribus*, *caudâ bifurcâ*.

2. GUAPERVA long, dont la queue est presque carrée, & non fourchue, & la tête un peu large, de Lister *Append. & de Willughby p. 21.* nommé par Artedi *n. 2. Balistes aculeis dorsi duobus*, *caudâ quadratâ*.

3. GUAPERVA large, à queue fourchue, & qui a une nageoire tachetée sur le dos; selon Artedi, *Balistes caudâ bifurcâ*, *pinnâ dorsi maculosâ*. C'est le *Guaperva lata*, *caudâ forcipatâ*, *pinnâ dorsali maculis quibusdam distinctâ*, de Lister & de Willughby p. 21.

4. GUAPERVA large, strié vers la queue, selon Lister *Append. p. 21.* nommé *Balistes lineis striatis*, *caudâ bifurcâ*.

5. GUAPERVA, nommé *Porc-épic* par Lister & Willughby p. 21. *Hystrix Guaperva*, & par Artedi *Balistes aculeis quinque in utroque latere*.

6. BECASSE de mer, selon Rondelet p. 427. *Scolo-*



*pax*; nommée par Artedi *Balistes aculeis binis*, loco *pinna-  
rum ventralium*, & *solitario infra anum*. Aldrovan-  
de l. 3. c. 13. p. 298. Willughby p. 160. Rai p. 50.  
Gesner p. 838. ou plutôt 858. 1008. Jonston l. 1. c.  
1. Charleton *Onom.* p. 123. en parlent aussi sous le  
nom de *Scolopax*. Ce peut être, selon Gesner, la *Serra*  
de Plin. On nomme ce Poisson *Trombetta* à Genes,  
& à Rome *Sossietta*.

Le nom de *Balistes*, qu'Artedi & M. LINNÆUS don-  
nent à ce genre de Poissons, vient de *βαλλω ferio*, *at-  
tingo*, frapper, atteindre. Ils ont des dents contigues  
& très-grandes, & de forts aiguillons sur le dos.

## O R D R E I V.

## P O I S S O N S A N A G E O I R E S É P I N E U S E S.

*Pisces Acanthopterygii.*

Ces Poissons, selon M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 43. ont  
les rayons des nageoires osseux, & quelques-uns  
sont épineux. *Pinna radiis osseis, quibusdam spinosis.*

## G E N R E P R E M I E R.

A R T E D I donne le nom *Sciæna* au Genre de Poif-  
sons, dont nous allons donner la notice. Ce mot  
vient du Grec *σκία umbra*, parceque leur couleur est  
obscur & sombre. Ils ont les ouvertures des ouies écail-  
leuses & la nageoire du dos fourchue.

1. OMBRE de mer, *Umbra marina*, nommée par  
Artedi p. 65. n. 1. *Sciæna maxillâ superiore longiore*,  
*arrosâ in inferiore*. C'est le *Σκίανα* d'Aristote, l. 8. c. 19.  
le *Σκίανα* d'Elie l. 9. c. 7. p. 517. d'Athenée l. 7. p.  
322. d'Oppien *Hal.* p. 6. l. IV. Le *Chromis* de Belon,  
nommé *Umbra* par Varron, Columelle, le Poète  
Ennius, Apulée, Isidore, Cuba l. 3. c. 99. Wotton

l. 8. c. 173. Rondelet l. V. c. 9 p. 132. Gesner, Willughby p. 299. Rai p. 95. l'*Umbra marina* de Gesner p. 1029. 1230. d'Aldrovande l. 1. c. 17. p. 81. l'*Umbra* de Jove c. 5. p. 48. le *Coracinus* de Salvien fol. 116. la *Sciama* ou *Umbra* de Jonston l. 1. c. 1. celle de Charleton p. 135. & celle de Pline l. 9. c. 16. peuvent n'être que le même Poisson, auquel les Naturalistes ont donné différens noms, ou des variétés.

II. CORP, nom que Rondelet donne p. 128. au *Coracinus niger*, & au *Coracinus albus*, espece d'Ombre, qu'Artedi n. 2. nomme *Sciama ex nigro varia, pinnis ventralibus nigerrimis*. C'est le Κορακινος d'Aristote l. 5. c. 10. l. 6. c. 17. l. 8. c. 15. 19. 30. l. 9. c. 2. d'Elie l. 14. c. 23. p. 833. d'Athenée l. 7. p. 308. & d'Oppien *Hal.* l. 1. p. 6. nommé en Latin *Coracinus* par Pline l. 9. c. 16. 18. & l. 5. c. 9. & l. 32. c. 5. 7. Gesner, Aldrovande l. 1. c. 15. p. 72. 74. Jonston l. 1. c. 1. Charleton p. 135. Willughby p. 300. Rai p. 95. en parlent sous le même nom. Artedi ne fait si le Poisson que l'on nomme à Rome *Ombrino*, & dont Willughby p. 300. & Rai p. 96. font mention, est de la même espece. Selon le même Ichthyologue, le *Coracinus niger* de Salvien fol. 118. & d'Aldrovande l. 1. c. 15. & le *Corvo de fortiera* de Salvien fol. 117. qui a un pied de long, qui est tout noir, & qui porte un très-grand aiguillon proche de la nageoire de l'anus, sont des especes différentes.

## G E N R E II.

Poissons, qui ont l'ouverture des ouies écailleuses, & les dents molaires couvertes. Artedi leur donne le nom de *Sparus*, du Grec σπαιρειν *palpitare, vibrare*, parceque ces Poissons sortis hors de l'eau palpitent & se remuent beaucoup.

I. DORADE, *Aurata*, nommée par Artedi n. 14. p. 63. *Sparus dorso acutissimo, lineâ arcuatâ aureâ inter oculos*. C'est le Χρυσοσφρυσ d'Aristote l. 1. c. 15. l. 2. c. 17. l. 4. c. 10. l. 5. c. 10. l. 6. c. 17. l. 8. c. 2. 13. 15. 19. d'Elie

d'Élien l. 13. c. 28. p. 796. l. 11. c. 33. l. 16. c. 12. p. 920. d'Athénée l. 7. p. 328. & l. 8. d'Oppien l. 1. p. 7. l. 3. f. 135. Ovide, & Varron l. 3. c. 3. en parlent sous le nom de *Chryso-phrys* ; les autres Naturalistes sous celui d'*Aurato* ; comme Columelle l. 8. c. 16. Martial *Epigr.* l. 13. 90. Pline l. 9. c. 16. l. 32. c. 54. Cuba l. 3. c. 4. fol. 71. Paul Jove c. 11. p. 68. Wotton l. 8. c. 174. Rondelet l. 5. c. 2. p. 115. Salvien ; Gesner ; Belon, Jonston l. 1. c. 1. Charleton p. 140. Willughby p. 307. Rai p. 131. Aldrovande l. 2. c. 15. p. 171. nomme ce Poisson *Aurata vulgaris* ; les Italiens *Ora-ta* ; les Venitiens *Ora* ; les Espagnols *Dorade* ; les Anglois *Gilt head* ou *Gilt poll*.

2. CANTHENO, en Latin *Cantharus*. Artedi p. 58. n. 3. nomme ce Poisson *Sparus lineis utrinque luteis longitudinalibus parallelis, iride argentea*. C'est le *Καυθα-ρος* d'Aristote l. 8. c. 13. & d'Oppien l. 1. p. 19. le *Θαλαττιος* d'Élien l. 1. c. 26. p. 343 ; & le *Cantharus* des Latins. Pline, Belon, Rondelet l. 5. c. 4. p. 120. Gesner p. 178. & 211. Aldrovande l. 2. c. 20. p. 186. Jonston l. 1. c. 1. Charleton p. 141. Willughby p. 309. Rai p. 130. ont écrit sur ce Poisson. Gaza a traduit le Grec *Καυθαρος* par *Scarabeus*.

3. PAGEL, selon Rondelet ; en Latin *Erythrinus* ; nommé par Artedi p. 59. n. 5. *Sparus totus rubens, iride argentea*. En Grec *Ερυθρινος* & *Εριθρινος* par Aristote l. 4. c. 11. l. 6. c. 13. & l. 8. c. 13. Athénée l. 7. c. 300. Oppien l. 1. *Erythinus* par Ovide, Pline l. 9. c. 16. 52. & l. 32. c. 9. 10. & Belon ; & *Erythrinus* par Rondelet l. 5. c. 16. p. 144. Gesner p. 365. Jonston l. 1. c. 1. Willughby p. 311. Rai p. 134. Gesner ; Salvien ; Aldrovande l. 2. c. 9. p. 154. Charleton p. 140. le nomment *Rubellio*. On le nomme à Venise *Alboro* & *Arboro* ; à Genes *Pagro* ; à Rome *Fran-golino* & *Fragolino*.

4. PAGRE, *Pagrus* ; nommé par Artedi p. 64. n. 15. *Sparus rubescens, cute ad radicem pinnarum dorsi & ani in sinum producta*. C'est le *φαγρος* d'Aristote l. 8. c. 13. d'Élien l. 9. c. 7. p. 517. l. 10. c. 19. d'Athénée l. 7. p. 327. nommé *Pagrus* en Latin par Pline l. 9. c.

16. l. 32. c. 10. Cuba l. 3. c. 66. Belon , Rondelet p. 142. Gesner p. 656. Aldrovande l. 2. c. 8. p. 151. Willughby p. 312. Rai p. 131. Jonston l. 1. c. 1. ont écrit sur ce Poisson , nommé à Genes *Pagro* , en Anglois *Sea Bream*.

5. SYNAGRIDE , ou DENTALE ; Poisson nommé par Artedi p. 59. n. 6. *Sparus varius* , *dorso acuto* , *dentibus quatuor majoribus*. C'est le *Συναγρίς* d'Aristote , l. 2. c. 13. 15. l. 8. c. 2. 13. l. 9. c. 2. nommé *Συνοδον* par Elie l. 1. c. 44. p. 52. & *Συνοδον* & *Συναγρίς* par Athenée l. 7. p. 322. Ovide & Charleton p. 140. en parlent sous le nom de *Synodon*. Cuba l. 3. c. 26. le nomme *Dentrix* , *Dentix* , & *Pagrus*. C'est le *Dentex* de Gaza , de Jove l. 12. p. 70. de Salvien , d'Aldrovande l. 2. c. 12. p. 161. le *Synagris* de Rondelet l. 5. c. 19. p. 150. Aldrovande parle d'un autre *Dentex* l. 2. c. 17. p. 163. Le *Synodon* ou *Dentex* de Jonston l. 1. c. 1. de Willughby p. 312. & de Rai p. 134. est de la même espee. On le nomme en Italien *Dentale*.

6. BOGUE & BOGUE RAVEL , nommé par Artedi p. 61. n. 8. *Sparus lineis utrinque quatuor aureis ac argenteis longitudinalibus parallelis*. C'est le *Βοχη* d'Aristote , l. 9. c. 2. le *Βοξ* d'Oppien l. 1. p. 5. d'Athenée l. 7. 286. En Latin *Box* & *Boca* par Plin & Jove c. 21. p. 89. *Voca* par Gaza. Rondelet p. 136. & 137. parle de deux especes. Il nomme la première simplement *Bogue* , & la seconde *Bogue Ravel*. Gesner p. 127. 147. Charleton p. 144. Aldrovande l. 2. c. 41. p. 271. Jonston l. 1. c. 1. Willughby p. 317. Rai p. 135. ont écrit sur ces deux Poissons , qui ne sont que des variétés , étant de la même espee. On la nomme *Boga* à Venise , à Rome , & à Marseille.

7. MENDOLE , ou JUSCLE , Poisson nommé par Artedi p. 61. n. 9. *Sparus varius* , *maculâ nigricante in medio latere* , *dentibus quatuor majoribus* ; en Grec par Aristote l. 6. c. 15. 17. l. 8. c. 30. l. 9. c. 2. Oppien l. 1. c. 5. Athenée l. 7. p. 313. *Mavis* ; *Menerela* par Ovide ; *Mena* par Plin l. 9. c. 26. Belon , Rondelet l. 5. c. 13. p. 138. Gesner p. 519. & 612. Aldrovandel. 2. c. 39. p. 224. Jonston l. 1. c. 1. Charleton p. 144. Willughby p.

318. Gaza le nomme *Alec* ; les Venitiens *Menela* , à Rome *Menola* , à Marseille *Mendole* , à Narbonne *Jufcle* , dit Rondelet.

8. PICAREL , Poisson nommé par Artedi p. 62. n. 10. *Sparus maculâ nigrâ in utroque latere medio , pinnis pectoralibus caudâque rubris*. C'est le *Σμαρίς* d'Aristote l. 8. c. 30. d'Oppien l. 1. p. 5. En Latin *Smaris* par Ovide , Belon , Rondelet p. 140. Gesner , Aldrovande l. 2. c. 40. p. 228. Jonston l. 1. c. 1. Willughby p. 319. Rai p. 136. Il y a le *Maris leucomœnides* de Charleton pag. 144. la *Mena candida* ou *Smaris* de Gesner p. 522. & 616. le *Cerrus* de Pline l. 32. c. 11. c'est la même espèce. On le nomme *Giroli* & *Gerruli* à Venise ; *Gerres* à Marseille , dit Rondelet.

9. MORME , nommé par Artedi p. 62. n. 11. *Sparus maxillâ superiore longiore , lineis utrinque duodecim nigris transversis parallelis*. En Grec *Μορμυρος* par Aristote l. 6. c. 17. Athenée l. 7. p. 313. Eustathe f. 1150. 33. *Μορμυλος* par Oppien l. 1. p. 5. l. 2. p. 58. En Latin *Mormylus* par Salvien ; *Mormyr* par Ovide , Pline l. 32. c. 11. *Mormur* par Gaza ; *Mormyrus* par Belon , Rondelet l. 5. c. 22. p. 153. Salvien f. 184. Gesner p. 547. Aldrovande l. 2. c. 19. p. 184. Jonston l. 1. tit. 3. c. 1. Charleton p. 141. Willughby p. 329. Rai p. 134. parlent de ce Poisson. On le nomme à Rome *Mormillo* , à Venise *Mormiro* , à Marseille & à Genes *Mormo* , à Narbonne *Morme* , & en Espagne *Marmo* , dit Rondelet.

10. CHROMIS , nommé par Artedi pag. 62. n. 12. *Sparus officulo secundo pinnarum ventralium in longam setam quasi producto*. C'est le *Χρεμψ* , *Χρομῖς* & *Χρομῖς* d'Aristote l. 4. c. 8. 9. & l. 5. c. 9. & l. 8. c. 19. Elien l. 9. c. 7. p. 516. & l. 10. c. 11. p. 582. Athenée l. 7. p. 328. parlent de ce poisson , & les Latins sous le nom de *Chromis* , comme Ovide *Hal. v. 121*. Pline l. 9. c. 16. Rondelet l. 5. c. 21. p. 152. Gesner pag. 223. & 264. Aldrovande l. 2. c. 14. p. 168. Jonston l. 1. tit. 3. c. 1. Willughby p. 330. Rai p. 141. & Charleton sous le nom de *Cremis* p. 140. On le nomme

me en Toscane & à Genes *Castagnole*; en Sicile *Moenachelle*.

II. ORPHE, Poisson, nommé *Sparus varius*, *maculâ nigrâ ad caudam in extremo aequalem*, par Artedi p. 63. n. 13. C'est l'*Ορφος* d'Aristote l. 5. c. 10. l. 8. c. 13. 15. d'Elie l. 5. c. 18. p. 275. l. 12. c. 1. d'Oppien l. 1. p. 6. Athenée l. 7. p. 315. le nomme *Ορφος*. Pline l. 9. c. 16. Rondelet l. 5. c. 25. p. 157. Jonston l. 1. tit. 3. c. 1. Charleton p. 140. parlent de ce Poisson ainsi que Willughby p. 314. Rai p. 133.

Il y a un autre *Orphus* des anciens, dont parle Belon, & Aldrovande d'après lui, l. 2. c. 11. p. 158. Artedi ne fait s'il est de la même espèce que le précédent, ou d'une espèce différente.

Tous les Poissons du Genre des *Sparus* ont les dents rondes. Les suivans ont les dents larges.

12. SPARAILLON, Poisson nommé par Artedi p. 57. n. 1. *Sparus unicolor flavescens maculâ nigrâ annulari ad caudam*. C'est le *Πρασ* d'Aristote l. 4. c. 8. & l. 5. c. 11. d'Elie l. 9. c. 46. le *Σπρασ* d'Athenée l. 7. c. 320. d'Oppien l. 1. fol. 108. 34. d'Eustathe fol. 1720. 41. le *Sparus* de Pline l. 32. c. 11. de Cuba l. 3. c. 79. f. 88. de Belon, de Rondelet l. 5. c. 3. p. 118. de Salvien f. 176. 6. & 177. d'Aldrovande l. 2. c. 18. pag. 182. de Jonston l. 1. tit. 3. c. 1. de Charleton p. 141. de Willughby p. 308. de Rai p. 129. On le nomme *Sparo* à Rome.

13. SARGO, Poisson nommé par Artedi p. 58. n. 2. *Sparus lineis transversis varius*, *maculâ nigrâ insigni ad caudam*. C'est le *Σαργος* d'Aristote l. 5. c. 9. 11. l. 5. c. 17. l. 7. c. 2. d'Elie l. 1. c. 23. p. 29. l. 11. c. 19. l. 13. c. 2. d'Oppien l. 1. p. 19. l. 4. f. 147. 34. & 148. 47. d'Athenée l. 7. p. 321. Ennius *Apolog.* Ovide, Pline l. 9. c. 17. 51. 59. Jove p. 74. Belon, Rondelet l. 5. c. 5. p. 122. Salvien f. 178. 6. & 179. & 180. Gesner p. 825. Aldrovande l. 2. c. 16. p. 176. Jonston l. 1. c. 1. Charleton p. 141. Willughby pag. 309. Rai p. 130. parlent de ce Poisson, qu'on nomme *Sarge* en Italie & à Venise.

14. NIGREIL, Poisson nommé par Artedi p. 58. n. 4. *Sparus lineis longitudinalibus variis, maculâ nigrâ utrinque ad caudam.* C'est le *Μελανυρος* d'Aristote l. 8. c. 2. d'Elie l. 1. c. 4<sup>r</sup>. p. 48. & l. 12. c. 17. d'Oppien l. 1. p. 5. & l. 3. f. 139. 37. 38. & d'Athenée l. 7. p. 313. & l. 8. le *Melanurus* d'Ovide, de Columelle l. 8. c. 16. de Plin l. 32. c. 11. & 2. de Jove c. 24. p. 94. de Belon, de Rondelet l. 5. c. 6. p. 126. de Salvien f. 181. 182. de Gesner p. 540. 638. de Jonston l. 1. tit. 2. c. 1. de Charleton p. 134. de Willughby p. 310. de Rai p. 131. & d'Aldrovande l. 1. c. 13. p. 64. Gaza a traduit le *Μελανυρος* d'Aristote par *Oculata*. On le nomme à Rome *Occhiata*, à Marseille *Oblada*.

15. SAUPE, nommé par Artedi p. 60. n. 7. *Sparus lineis utrinque undecim aureis parallelis longitudinalibus.* C'est le *Σαλπη* d'Aristote l. 4. c. 8. l. 5. c. 9. 10. l. 6. c. 17. l. 8. c. 2. 13. & l. 9. c. 37. d'Elie l. 9. c. 7. p. 516. d'Oppien l. 1. p. 6. d'Athenée l. 7. p. 320. la *Salpa* d'Ovide, de Plin l. 9. c. 57. de Cuba l. 3. c. 78. f. 88. 6. de Jove c. 14. p. 73. de Belon, de Rondelet l. 5. c. 23. pag. 154. de Salvien f. 119. & 120. de Gesner p. 832. & 979. d'Aldrovande l. 2. c. 21. p. 189. de Jonston l. 1. tit. 3. c. 1. de Charleton p. 141. de Willughby p. 316. & de Rai p. 134. On le nomme à Gênes *Sarpa*.

16. A ce Genre de Poissons M. LINNÆUS en ajoute une seizième espèce, qu'il nomme *Sparulus* dans son *Syst. Nat.* p. 43. On en trouve la description dans le *Mus. Princip.* de les *Amenit.* p. 312. n. 44. où il est nommé *Sparus fasciis quinque transversis, subfuscis.*

### GENRE III.

Poissons auxquels Artedi donne le nom de *Labrus*; parcequ'ils ont les levres grandes & élevées & épaissies, dit M. LINNÆUS. La membrane des branchies est composée de six rayons. La nageoire du devant du dos est composée de rayons doubles, épineux & mous. Ces Poissons ont des nageoires au dos, au ventre, à la poitrine, à l'anus, & à la queue.

1. MOLE, Poisson nommé par Artedi *Part. III. p. 33. n. 1. Labrus rostro sursum reflexo, caudâ in extremo circulari*. On le nomme *Tinca marina* à Venise ; en Angleterre dans la Province de Cornouaille *The Wrasse* ou *Old-wife*. C'est le ΦΥΞΙΣ d'Aristote *l. 6. c. 13. l. 8. c. 10.* d'Oppien *l. 1. p. 6.* d'Athenée. *l. 7. p. 319.* Pline *l. 9. c. 26. l. 32. c. 11.* a latinisé le mot Grec. Rondelet *l. 6. c. 10. p. 186.* Gefner *p. 718. & 845.* Charleton *p. 133.* Aldrovande *l. 1. c. 8. p. 43.* Jonston *l. 1. c. 1.* parlent de ce Poisson. Gaza a traduit le Grec ΦΥΞΙΣ par *Fuca*. C'est sous ce dernier nom que Cuba en fait mention. Artedi marque que ce *Phykis* & la *Tinca marina* sont le même Poisson. Salvien en fait deux Poissons différens sur l'autorité de Rondelet. C'est ce qui mérite d'être discuté. Willughby *p. 319.* nomme la *Tinca marina, Turdus vulgatissimus*.

2. VERDONE, nommé par Artedi *Part. III. 2. Labrus viridis, lineâ utrinque ceruleâ*. C'est le *Turdus viridis minor*, & le *Turdus viridis seu decimus* de Rondelet *p. 179.* & Willughby *p. 320.* Il est presque partout de couleur verte, & ne differe de la *Grive* ou *Merle* noir de Salvien, dit Willughby *p. 310.* que par la couleur. Le *Lepas* ou *Pforus* de Belon, selon Willughby *p. 320.* paroît être aussi de la même espèce. Il a 16 aiguillons à la nageoire du dos, l'autre en a 18. Sa queue & les nageoires de la poitrine, au rapport de Belon, sont rondes.

3. PAON, *Pavo*, Poisson dont parlent Salvien *f. 233.* Aldrovande *l. 1. c. 4.* Jonston *l. 1. c. 1.* Charleton *p. 131.* nommé par Artedi *Part. V. p. 55. n. 6. Labrus pulchrè varius, pinnis pectoralibus in extremo rotundis*. C'est le *Turdus secundus, Pavo colore ex viridi ceruleo* de Gefner *p. 1016.* Willughby en parle *p. 322.* & Rai *p. 137.* On le nomme à Rome *Papagallo*. Ce Poisson est admirablement bien varié de verd, de bleu, de noir, de rouge; c'est ce qui fait que les Naturalistes lui ont donné le nom de *Pavo*. Ce Poisson est la seconde espèce de *Tourd*.

4. TOURD OU GRIVE variée de la grande espèce, *Turdus major varius*, Poisson nommé par Artedi *Part.*



V. p. 57. n. 10. *Labrus ex flavo & caeruleo varius*, dentibus anterioribus majoribus. Willughby p. 322. & Rai p. 137. en parlent.

5. TOURDOU GRIVE verte de la grande espece, *Turdus viridis major*, Poisson nommé par Artedi *ibid. n. 11. Labrus oblongus viridis*, iride luteâ. Willughby p. 222. & Rai p. 137. l'appellent *Turdus viridis major*. Celui que les mêmes Auteurs appellent *Turdus oblongus fuscus maculosus*, en est une varieté.

Rondelet donne douze especes de *Tourds*, qu'on appelle, dit-il, *Turdo* en Espagnol. Toutes ces especes ne different que par la couleur. Il appelle la premiere *Tourd*. La seconde est le *Pavo*. La troisieme est nommée à Rome *Minchia di Re*. La quatrieme *Perroquet*. La cinquieme ressemble au *Goujon jaune*, & s'appelle *Tourd doré*. La sixieme ressemble au précédent. La septieme, qui se retire dans les rochers, se nomme *Cero*. La huitieme, qui n'en differe pas beaucoup, peut avoir le même nom. Rondelet donne le nom de *Gajan*, de *Bille*, & de *Menestrier*, à la neuvieme. La dixieme n'a point de nom particulier. Il appelle *Auriol* la onzieme, que d'autres, dit-il, nomment *Gajan & Durdo*.

6. SCARE de Candie, *Scarus Cretensis*, selon Aldrovande & Rai p. 129. le même que le *Turdus viridis Indicus* de Lister *Append.* & de Willughby p. 13. nommé par Artedi *Labrus tetraodon virescens*, caudâ bifurcâ.

7. GIRELLA, Poisson nommé par Artedi *Part. V. p. 53. Labrus palmaris varius*, dentibus duobus majoribus maxilla superioris. C'est le *Ιουλις* d'Aristote l. 9. c. 2. d'Athenée l. 7. c. 304. l'*Ιουλis* d'Elie l. 2. c. 44. p. 123. d'Oppien l. 1. p. 6. & l. 2. fol. 127. 36. Gaza a traduit ce mot Grec par *Julia*. Pline en parle l. 32. c. 9. sous le nom de *Julis*. Voyez sur ce Poisson Belon *de aquat.* Rondelet l. 6. c. 7. p. 180. Salvien f. 219. Gesner p. 464. & 549. Aldrovande l. 1. c. 7. p. 39. Jonston l. 1. c. 2. Charleton p. 133. Willughby p. 324. Rai p. 138. On le nomme en Italie *Donzellina & Zigurella*, à Venise *Donzella*, à Marseille *Dovella*, à Gênes

*Zigorella*, dans l'Isle de Candie *Afdelles*, à Rome & à Naples *Menchina Dike*, à Rhodes *Zillo*.

8. SERRAN, en Latin *Channa*, Poisson nommé par Artedi *Part. V. p. 53. n. 2. Labrus maxillâ inferiore longiore, caudâ bifurcâ, lineis utrinque transversis nigris*; nommé en Grec *Χανν* par Aristote *l. 4. c. 11. l. 6. c. 13. l. 8. c. 2. & 13. Χανν* par Athenée *l. 7. p. 327. Χαννος* par Oppien *l. 1. p. 6. Voyez sur ce Poisson Pline l. 9. c. 52. Salvien f. 227. Belon, Gesner, Rondelet l. 6. c. 9. p. 183. Willughby p. 327. Rai p. 140. Aldrovande l. 1. c. 10. p. 53. Jonston l. 1. c. 1. Charle-ton p. 134. On le nomme *Sopracielo*.*

Ce Poisson, selon Artedi, n'est peut-être que le même ou une variété du *Sachettus* des Venitiens, qui est le même que celui nommé *Channoidella* par Belon, Rondelet, Willughby p. 326. Rai p. 139. que l'*Hepatus* de Belon, de Gesner p. 411. d'Aldrovande l. 1. c. 12. p. 58. de Jonston.

9. ANTHIE, Poisson connu des Anciens, & nommé *Ανθιας* par d'Aristote *l. 6. c. 17. l. 9. c. 2. & 37. par Elien l. 1. c. 4. l. 8. c. 28. l. 12. c. 47. par Oppien l. 1. p. 10. par Athenée l. 7. p. 282. C'est le Sacer de Gaza, l'*Anthias* d'Ovide & de Pline l. 9. c. 58. la première espèce d'*Anthie* de Rondelet l. 6. c. 11. p. 188. Cet Ichthyologue en donne de quatre espèces. Voyez aussi sur ce Poisson Gesner, Aldrovande l. 1. c. 19. p. 88. Jonston l. 1. c. 1. Willughby p. 325. Rai p. 138. Artedi le nomme *Labrus totus rubescens, caudâ bifurcâ*.*

10. SCARE vulgaire, *Scarus vulgaris*, que le Poète Ennius dans Jove appelle Cerveau de Jupiter, *Cereber Jovis*. Aristote *l. 2. c. 17. l. 8. c. 2. l. 9. c. 37. Elien l. 1. c. 2. p. 5. l. 2. c. 54. Oppien l. 1. p. 5. 6. l. 2. p. 53. Athenée l. 7. p. 319. le nomment Σκαρος en Grec. Les Latins, de ce mot Grec, ont fait *Scarus*. Ovide, Pline l. 9. c. 17. Ambros. l. 5. c. 5. Cuba l. 3. c. 31. Aldrovande l. 1. c. 2. p. 7. Willughby p. 306. Rai p. 129. Rondelet l. 6. c. 2. Gesner p. 830. Jonston l. 1. c. 1. & les autres, ont écrit sur ce Poisson. Artedi le nomme *Labrus, qui Scarus auctorum*.*

11. SCARE varié , *Scarus varius*. Artedi le nomme *Labrus ex purpureo viridi caruleo & nigro varius*. C'est la seconde espece de Scare de Rondelet l. 6. c. 3. p. 169. Gefner p. 832. Aldrovande l. 1. c. 2. p. 6. Jonston Willughby p. 306. Rai p. 129. ont écrit sur ce Poisson.

12. MERLE de Mer , nommé par Artedi *Part. V. p. 55. n. 7. Labrus caruleo nigricans*. C'est le *κοττυφος* d'Aristote l. 8. c. 15. d'Athenée l. 7. f. 152. d'Oppien l. 1. p. 19. & l. 4. le *κοσυφος* d'Elie l. 1. c. 14. le *Merula* des Latins , comme de Columelle l. 8. c. 16. d'Ovide , de Pline l. 9. c. 15. & l. 32. c. 11. d'Ambros. l. 5. c. 2. p. 52. de Rondelet l. 6. c. 5. p. 172. Willughby & Rai l'appellent *Turdus niger*. Sa couleur n'est pas rouge , mais d'un bleu noir , dit Salvien.

13. CANUS , selon Rondelet , en Latin *Cinedus* , Poisson nommé par Artedi *Part. V. p. 56. n. 8. Labrus luteus , dorso purpureo , pinnâ a capite ad caudam continuâ*. Il est nommé *αλφισται* par Athenée l. 7. p. 281. *Cinedus* par Pline , Rondelet l. 6. c. 4. p. 170. Aldrovande l. 1. c. 14. p. 67. Jonston l. 1. c. 1. & *Alphestes cinedus* par Charleton n. 135. Willughby p. 323. Rai p. 137.

14. SOLDAT , *Miles* , Poisson dont M. LINNÆUS donne la notice *Syst. Nat. édit. 6. p. 44. n. 112-14.*

15. JAQUACARE , autre Poisson du même Genre , dont M. LINNÆUS donne la notice *Syst. Nat. ibid.* C'est un Poisson du Bresil , nommé dans les *Amenitates* de cet Auteur *Mus. Princ. p. 313. n. 45. Labrus rostro reflexo , fasciis lateralibus tribus fuscis*. M. KLEIN en parle dans son quatrieme *Missus* p. 37. On en voit la figure à la *Tab. 10. n. 4.*

16. LABRE , Poisson nommé dans les *Amenitates* *ibid. n. 46. Labrus rostro reflexo , ocello purpureo , iride alba juxta caudam*. M. KLEIN en parle dans son quatrieme *Missus* p. 38. & on en voit la figure à la *Tab. 11. n. 5.* C'est le *Klip-visch* ou *Soldaten-visch* de Willughby *Ichth. 1. Tab. 5. f. 4.* & de Rai *Synop. meth. Pisc. p. 151.* & le *Piscis militaris* de Ruysch *Theat. Anim. Tom. I. Tab. 2. 3.* C'est un des meilleurs Poissons des Indes. La chair en est blanche, ferme, saine , & de bon goût , & il

a beaucoup de choses qui le font ressembler à l'*Orphus* ; au *Spare* , au *Sargus* , au *Menadurus* , qui sont tous Poissons du même Genre. C'est une autre espece que celui nommé ci-dessus *Miles*.

17. LABRE, nommé dans les *Amanitates* n. 47. *Labrus immaculatus*, pinnae dorsalis radiis spinosis decem.

18. On trouve dans le même Ouvrage n. 48. un autre Poisson , nommé par le même Auteur *Labrus oblongus* , pinnae dorsalis unico radio inermi.

## G E N R E I V.

Poissons dont la membrane des ouies est composée de six osselets , dont le front va en pente , & qui ont les nageoires du ventre garnies de deux rayons. Les Naturalistes donnent à ces Poissons le nom de *Blennius* , mot qui vient du Grec βλεννα , *mucus* ou *ignavus* , parceque ce Genre de Poisson est baveux. *Mucosus Piscis*, dit Artedi *Nom. Gen.* p. 71.

1. MESORO, nom qu'on donne à Rome , dit Salvien , à un Poisson nommé par Artedi *Part V.* p. 44. n. 1. *Blennius sulco inter oculos, maculâ magnâ in pinnâ dorsi*. C'est le ΒΕΛΕΝΝΟΣ d'Athenée l. 7. p. 288. Poisson semblable au *Goujon* ; le ΒΕΛΕΝΝΟΣ d'Oppien l. 1. fol. 108. Plinè l. 32. c. 9. Jonston l. 1. c. 1. Gesner p. 126. Aldrovande l. 2. c. 28. Willughby p. 131. Rai p. 72. &c. en parlent , Plinè sous le nom de *Blennius* , & les autres sous le nom de *Blennus*. Les Anglois le nomment *The Butter Fly-fisch*. Le *Belennus* de Rondelet paroît être un autre Poisson.

2. GATTORUGINE , nom qu'on donne à Venise à un Poisson qui , selon Willughby p. 132. approche beaucoup des *Alouettes* de Mer de Rondelet , qui ressemble beaucoup au premier *Exocet* de Belon , si ce n'est pas le même , & qui peut être le *Piscis Gutturifus* de Gesner , Poisson qui a une grosse gorge. Rai parle de ce Poisson *Synop. meth. Pisc.* p. 72. Artedi *ibid.* n. 2. le nomme *Blennius pinnulis duabus ad oculos pinnâ anti ossiculorum viginti trium*.

3. PERCE-PIERRE, Poisson nommé par Artedi *Ib. n. 4.* *Blennius maxillâ superiore longiore, capite summo acuminato.* C'est l'*Alauda non cristata* de Rondelet *l. 6. c. 22. p. 205,* d'Aldrovande *l. 1. c. 25. p. 114.* de Jonston *l. 1. c. 2.* de Charleton *p. 137.* de Willughby *p. 133.* de Rai *p. 73.* On le nomme à Livourne *Galeetto*; & les Anglois dans la Province de Cornouaille *Mulgrano* and *Bulcard.*

4. COQUILLADE, Poisson nommé par Artedi *n. 3.* *Blennius cristâ capitis transversâ cutaceâ.* C'est la *Galerita Alauda* de Rondelet *l. 6. c. 21. p. 204.* d'Aldrovande *l. 1. c. 25. p. 114.* de Charleton *p. 137.* de Rai *p. 73.* de Willughby *p. 134.* & des autres.

5. BUTTER-FISH des Anglois, en Latin *Gunnellus,* selon Willughby *p. 115.* & Rai *p. 144.* nommé par Artedi *n. 5.* *Blennius maculis circiter decem nigris, limbo albicante utrinque ad pinnam dorsalem.*

6. LUMPEN, nom qu'on donne à Anvers à un Poisson nommé *Mustela* par Willughby *p. 120.* & Rai *p. 140* par Artedi *Ibid. n. 6.* *Blennius cirris sub gulâ pinniformibus quasi bifidis, aureolis dorsi transversis.* Une autre *Mustela vulgaris,* nommée aussi *Galea* par Gesner, en est une variété.

7. BLENNE de Mer vivipare de Schoneveld, Poisson dont parle aussi Willughby *p. 122.* & *p. 69.* nommé par Artedi *n. 7.* *Blennius capite dorsoque fusco flavescente, lituris nigris, pinnâ ani flavâ.*

M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 44. n. 113.-8.* & *9.* parle d'une huitieme & neuvieme espece de Blenne, & dans les *Amenitates Mus. Princ. p. 316. n. 49.* & *50.* il en donne la description. Il nomme la premiere *Blennius pinnis ocularibus subulatis, pinna ani ossiculorum XXVI.* Elle approche beaucoup du *Gattorugine* des Venitiens. Il nomme la seconde *Blennius pinnis ocularibus brevissimis palmatis, lineâ laterali curvâ.*

## GENRE V.

Ce Genre de Poisson est mis par Artedi *Part. III. p. 25.* & *Part. V. p. 42.* dans l'Ordre des Poissons

Malacopteres à nageoires molles. M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 44. n. 114.* les met dans celui des Poissons à nageoires épineuses. Ils ont la membrane des ouies composée de cinq osselets, le corps long & rond, & trois nageoires.

1. DONZELLE. C'est le nom que Rondelet *l. 14. c. 2. p. 397.* donne à la premiere espece. C'est l'*Ophidium* de Pline *l. 32. c. 9.* Gesner, Aldrovande *l. 3 c. 26. p. 353.* Jonston *l. 1. c. 2.* Willughby *p. 112.* Rai 38. Belon & les autres, en font mention. C'est un petit Poisson, selon Pline, semblable au Congre. Artedi *Part. V. p. 42. n. 1.* le nomme *Ophidion cirris quatuor in maxilla inferiore*, Ophidion qui a quatre barbillons à la mâchoire inférieure.

2. Autre espece de DONZELLE, dont parle aussi Rondelet *ibid. p. 398.* qui n'a point de barbillons, & nommée par Artedi *Ophidion cirris carens.* C'est l'*Ophidion flavum* & *imberbe* de Willughby *p. 113.* de Rai *p. 39.* de Schoneveld *p. 53.* que les Hilligandois nomment *Nügnogen.* Il se trouve dans la Mer Baltique.

3. Troisième Espece, dont parle Artedi, *Part. III. p. 25. n. ix.* Ce Poisson, dit-il, a le corps oblong & rond, & il est fourni de trois nageoires.

## G E N R E VI.

Poissons, selon M. LINNÆUS, *Systèm. Nat. édit. 6. p. 45. n. 115.* qui ont quatre ou cinq osselets à la membrane des branchies ou ouies, dont les dents sont conguës & flexibles, les levres mobiles, & qui ont des nageoires au dos, à la poitrine, au ventre, à l'anus, & à la queue. Les Naturalistes leur ont donné le nom de *Chatodon*, du Grec *χαίτα*, en Latin *feta*, soie, & *οδύς*, dens, dent, parceque ces Poissons ont les dents flexibles comme de la soie.

1. PARU du Bresil, dont parlent Marcgrave & Rai, *p. 102.* & nommé par Artedi, *part. V. pag. 79. n. 1.* *Chatodon niger, maculis flavis lunulatis varius.*

2. ACARAUNA du Bresil, selon Marcgrave & Rai,

p. 102. nommé par Artedi, *ibid.* n. 2. *Chatodon caudâ bifurcâ, aculeo in utroque latere ad caudam.*

3. VETULA, selon M. LINNÆUS. Willughby, p. 217. en fait mention sous le nom d'*Acaranna quadrata*, & il dit que les Matelots le nomment *Retula*. Artedi, *ibid.* n. 3. l'appelle *Chatodon quadratus, spinulis multis ad caput.*

4. Petit ACARAUNA noir, qui a quelques bandes jaunes sur le corps, disent Lister Willughby, p. 23. & Rai p. 103. nommé par Artedi, *ibid.* n. 4. *Chatodon niger, capite diacantho, lineis utrinque quatuor, transversis, curvis.* Le *Guarerva* du Brésil, dont parlent Marcgrave & Rai, p. 103. differe à peine du précédent, dit Artedi *part. III. p. 52. n. 4.*

5. Cette cinquième espece, selon Artedi *part. V. p. 79. n. 5.* a la queue fourchue & des piquants de chaque côté. Il le nomme *Chatodon lineis longitudinalibus variis, caudâ bifurcâ, utrinque aculeatâ.*

6. Cette sixième espece, qui a le corps noir, la queue blanche, & des piquants de chaque côté, est nommée par le même *Chatodon nigrescens, caudâ albescente equali, utrinque aculeatâ.*

7. La septième espece, qui a le troisième os de la nageoire du dos, très-long, & deux courts piquants au-dessus des yeux, est nommée par le même *ibid.* n. 7. *Chatodon aculeis duobus brevibus supra oculos, officulo tertio pinnae dorsalis longissimo.*

8. La huitième espece est nommée par le même *ibid.* n. 8. *Chatodon canescens, aculeo utrinque ad os, officulo tertio pinnae dorsalis setiformi longissimo.*

9. La neuvième, que le même Auteur *ibid.* 3. nomme *Chatodon macrolepidotus, lineis utrinque duabus nigris, officulo quarto pinnae dorsalis setiformi longissimo.* Ruysch *Theat. Anim. p. 1. t. 1. f. 1.* le nomme en Hollandois *de Tafelfisch.*

10. Cette dixième espece est nommée par le même Artedi *ibid.* n. 9. *Chatodon macrolepidotus, lineis utrinque tribus nigris laeis, lineâ quartâ in caudâ.*

M. LINNÆUS *Syst. Nat. édit, 6. p. 45.* en donne une onzième espece.

## G E N R E VII.

Poisson, qui a six os courbes à la membrane des ouies, & la tête toute couverte d'écaillés. Les Naturalistes le nomment *Mugil*, comme qui diroit *Agil*, parceque ce Poisson est très-agile, dit Artedi *Nom. Gen. p. 73.*

Ce Genre de Poisson ne contient qu'une espece, nommée *Cabot* par Rondelet *l. 9. c. 2. p. 260.* C'est le κεφαλος d'Aristote *l. 5. c. 11. l. 6. c. 17. l. 8. c. 2. 19.* d'Elie *l. 1. c. 3. p. 7. l. 13. c. 19.* d'Oppien *l. 1. p. 5.* le κεσρεος ou κεσρεα d'Elie *l. 7. c. 19. l. 13. c. 19.* le κεσρεος d'Aristote *l. 2. c. 17. l. 4. c. 8. 10. l. 5. c. 5. 9. & suiv. l. 6. c. 13. 15. 17. l. 8. c. 2. 13. 19. 30. & d'Athenée l. 7. 306. l. 1. p. 4. l. 3. p. 86.* Oppien *l. 1. p. 5. l. 2. p. 53.* le nomme aussi κεσρεα. Entre les Latins les uns le nomment *Capito*, ou *Cephalus*, du Grec, parcequ'il a une grosse tête, & les autres *Mugil*, à cause de son agilité. Ceux qui ont écrit sur ce Poisson, sous le nom de *Cephalus*, sont Paul Jove *c. 10. p. 66.* Ambros. *Lexi. l. 5. c. 10. p. 57.* Gesner *p. 549. & 684.* Belon, & les autres; les suivans en parlent sous le nom de *Mugil*, savoir Ovide, Plin *l. 9. 15. 17.* Cuba *l. 3. c. 55.* Wotton *l. 8. c. 179.* Jonston *l. 2. c. 4.* Aldrovande *l. 4. c. 6. p. 508.* Willughby *p. 274.* Rai *p. 84.* Charleton *p. 151.* & Salvien *f. 75.* On le nomme à Rome *Cephalo*, & en Angleterre *Mullet*, dit Artedi. S'il n'y en a qu'une espece, il y en a plusieurs varietés. La figure qu'en donne Salvien, est exacte.

## G E N R E VIII.

Poissons dont les os des branchies ne sont point paralleles, qui ont le corps ferré & des écaillés rudes. Les Naturalistes leur ont donné le nom de *Zeus*, terme que l'on trouve dans Plin, & dont on ignore l'étymologie.

I. DORÉE, ou *Poisson de St. Pierre*, nommé par Ar-



Artedi Part. V. p. 78. n. 1. *Zeus ventre aculeato, caudâ in extremo circinatâ*. C'est le *Κυρσίος* d'Athénée l. 7. fol. 164, qu'il nomme aussi *Χαλκεύς* l. 7. fol. 163. ainsi qu'Oppien l. 1. fol. 6. 17. C'est le *Zeus & Faber* de Plinè l. 9. c. 18. l. 32. c. 11. Paul Jove c. 27. p. 98. le nomme *Citula* ou *Poisson de S. Pierre*. Rondelet l. 11. c. 19. p. 308. Gesner p. 369. 439. Willughby p. 294. Rai p. 99. en parlent sous le nom de *Faber*, ou *Gallus marinus*. On peut encore consulter Columelle l. 8. c. 16. Wotton l. 8. c. 181. Salvien fol. 203. Gesner, Aldrovande l. 1. c. 25. p. 112. Jonston l. 1. c. 1. Charleton p. 136. en parlent sous le nom de *Faber*. Les Anglois, comme les François, le nomment *Dorée*, les Espagnols *Gal*; à Rome *Citulo*, *Pesce san Pietro*; à Genes *Rotula*; à Venise *Fabro*.

2. ABACATUXIA, OU ABACATUAIA, selon Jonston l. 4. c. 1. Poisson du Brésil, nommé par Artedi n. 2. *Zeus caudâ bifurcâ*. C'est le *Gallus marinus*, ou *Faber Indicus* de Willughby app. p. 33. le *Peixe Gallo* des Portugais, l'*Ican Kapelle* des Hollandois selon Ruysch *Theat. Anim.* p. 16. t. 9. f. 7. Voyez Marcgrave l. 4. c. 11. Willughby p. 295. Rai p. 99.

3. SANGLIER, Poisson nommé par Artedi *ibid.* n. 3. *Zeus totus rubens, caudâ equalis, rostro sursum reflexo*. C'est le *Καπρός* d'Aristote l. 2. c. 13. l. 4. c. 9. d'Athénée l. 8. c. 331. l'*Aper* de Gaza, de Rondelet l. 5. c. 27. p. 161. de Charleton p. 123. de Gesner, d'Aldrovande l. 3. c. 12. p. 297. de Jonston l. 1. c. 1. de Willughby p. 296. & de Rai p. 99. On le nomme *Riondo* à Rome, & *Strivale* à Genes.

## GENRE IX.

Genre de Poisson nommé *Callichthys*, qui a trois rayons à la membrane des ouies, dont le corps est seulement couvert d'un double rang d'écaillés de chaque côté.

Ce Poisson est unique de son espèce, selon M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 45. n. 118. Il en donne la description dans le *Mus. Princ.* de ses *Amœnitates Tom.*

I. p. 317. n. 51. C'est le *Tamoata* du Bresil, & le *Soldigo* des Portugais. Voyez sur ce Poisson Marcgrave ; Histoire du Bresil ; p. 150. Tab. 150. Willughby *Ieth.* p. 211. Tab. 3. fig. 6. Rai *Synop. Pisc.* p. 78. M. LINNÆUS en donne aussi la figure dans le Tome cité de ses *Amœnitates* Tab. II. n. 1.

Il y a la *Fiatola* de Rome, nommée aussi *Lampuga* & *Licette* à Venise, qu'Artedi *Part. V.* p. 33. nomme *Stromateus*, & qui est le *Callichthys* de Belon : mais ce Poisson est dans l'ordre des Poissons à nageoires molles. *Pisces Malacopterygii.*

## G E N R E X.

Poissons qui ont sept osselets à la membrane des ouies, & des appendices articulés aux nageoires de la poitrine. Artedi *Part. V.* 71. & *Gen. Pisc.* 32. en donne la notice sous le nom de *Trigla*.

I. MULET, Poisson nommé par Artedi *Part. V.* p. 71. n. 1. *Trigla capite glabro, cirris geminis in maxilla inferiore.* C'est le *Τριγλα* d'Aristote l. 2. c. 17. l. 4. c. 11. l. 5. c. 9. l. 6. c. 17. l. 8. c. 2. 13. l. 9. c. 2. 37. le *Τριγλη* d'Elie l. 2. c. 41. p. 118. l. 9. c. 51. 65. p. 557. & l. 90. c. 2. d'Athenée l. 7. p. 324. 325. d'Oppien l. 1. p. 5, 6. Les Latins, comme Ovide, Columelle l. 8. c. 17. Plin l. 9. c. 17 18. 51. & l. 32. c. 10, 11. Seneque *Natur. quest.* l. 7. *Epit.* 96. Martial l. 15. Ciceron *Parad.* 48. Horace l. 2. Juvenal *Sat.* 4. Macrobre *Saturnale* l. 3. c. 16. Gaza, Wotton l. 8. c. 169. fol. 151. Paul Jove l. 18. p. 83. Salvien fol. 235. 236. Schoneveld p. 47. Jonston, Rai p. 90. Cuba l. 3. c. 60. Varron de *Re rustic.* l. 3. c. 17. Rondelet l. 10. c. 4. p. 290. Gesner p. 565. 667. & Aldrovande l. 2. c. 1. p. 131. en parlent sous le nom de *Mullus*. Le *Mullus minor*, & le *Mullus barbatus*, que Rondelet nomme *Surmullet*, ne sont que des variétés. Cet Auteur donne l. 10. c. 5. & 6. deux autres especes de *Surmullets*. Il nomme l'un *Surmullet imbriaco*, à cause de sa couleur rouge comme de la brique : l'autre *Sur-*  
mulet

*mulet Cavillone*, parceque, dit-il, il a la figure d'une clef de bois, qu'on nomme *caville* en Languedoc. Le Poisson suivant est d'une espece différente.

1. SURMULET, Poisson ainsi nommé en France, & en Angleterre, dit Artedi, *ibid. n. 2.* qui l'appelle *Trigla capite glabro, lineis utrinque quatuor luteis, longitudinalibus, parallelis.* Salvien fol. 236. l. 32. 34. fol. 235. fig. 95. est le premier qui a donné la description de ce Poisson sous le nom de *Mullus major*, & après lui Aldrovande l. 2. c. 1. p. 123. Jonston, Willughby p. 285. Rai p. 91.

3. ROI DES MULETS. Il y a apparence que c'est le *Surmulet imbricato* de Rondelet. Artedi *ibid. n. 3.* le nomme *Trigla capite glabro, tota rubens, cirris carens.* C'est le *Mulet* sans barbillons, ou *Roi des Mulets*; de Willughby p. 286. *Mullus imberbis, sive Rex mul-lorum.* On le nomme à Malte *Re di Triglia.*

4. CORBEAU de mer, ou HIRONDELLE de mer, Poisson nommé par Artedi *ibid. n. 4.* *Trigla capite aculeato, appendicibus utrinque tribus ad pinnas pectorales.* C'est le *Κοραξ* d'Athenée l. 8. fol. 177. 29; 32. 33. la première espece d'*Hirondelle* d'Aldrovande l. 2. c. 3. p. 136. l'*Hirondelle* de Jonston l. 1. c. 1. Willughby p. 280. Rai p. 88. le *Corbeau* de Plinè l. 32. c. 11. d'Isidore l. 12. c. 6. de Salvien fol. 194. 195. Les Anglois dans la Province de Cornouaille le nomment *The Tub-Fish*; à Rome on le nomme *Capone*. M. LINNÆUS parle de ce Poisson *Faun. Suec. n. 281.* & dit qu'on le nomme en Suedois *Knorrhane*, & en Scanie *Knodina*, qu'il habite dans la Mer Occidentale, & que c'est l'*Hirondelle* de mer d'Aldrovande; de Jonston, de Willughby & de Rai.

5. MILAN de mer, nommé par Artedi *ibid. n. 5.* *Trigla rostro parum bifido, linea laterali ad caudam bifurca.* C'est le *Milvus* ou *Milvago* de Plinè; dont Rondelet l. 10. c. 8. p. 297. Aldrovande l. 2. c. 58. p. 276. parlent sous le nom de *Milvus*, Willughby & Rai sous celui de *Lucerna*, Salvien sous celui de *Cuculus*. On le nomme *Lucerna* à Venise, *Cocco* à Naples & en Sicile, *Organo* à Genes, *Galline* à Marseille.

M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 46. fait du *Milvus*, du *Lucerna* & du *Cuculus*, trois especes différentes.

6. HIRONDELLE de mer, selon Rondelet l. 10. c. 1. p. 254. Poisson nommé par Artedi *ibid.* n. 4. *Trigla capite parum aculeato, pinnula singulari ad pinnas pectorales.* C'est le *Χελιδων* d'Aristote l. 4. c. 9. d'Elie l. 2. c. 50. p. 129. l. 9. c. 52. l. 12. c. 59. d'Oppien l. 2. p. 46. Artedi met sous le même titre l'Ιεραξ d'Elie l. 12. c. 59. d'Athenée l. 8. fol. 177. & l'Ιονξ d'Oppien l. 1. fol. 113. 53. le *Milvago* de Pline l. 32. c. 2: le *Milvus*, dont parle le même Naturaliste l. 9. c. 26. 27. ainsi que Belon, Salvien, Aldrovande l. 2. c. 5. pag. 141. ou 124. Jonston l. 1. c. 1. Willughby p. 283. Rai p. 89. l'*Hirundo* de Rondelet, de Gillius dans Elie, la *Lucerna* de Pline l. 9. c. 27. l. 32. c. 11. & le *Parabele* de Marcgrave, ne sont que le même Poisson volant, à quelques varietés près. Il est nommé en Espagne *Volodor*, à Rome *Rondire*, à Malte & en Sicile *Falcone*, en Suede *Flygande-fisk*. Cette *Hirondelle de mer* est différente de celle ci-dessus n. 4. que Rondelet nomme *Corbeau de mer*. Artedi observe que l'*Accipiter marinus* d'Elie l. 9. c. 52. appartient peut-être à cette espece de Poisson.

7. MORRUDE, ou ROUGET, selon Rondelet l. 10. c. 2. p. 287. Poisson nommé par Artedi *ibid.* n. 7. *Trigla tota rubens, rostro parum bicorni, operculis branchiarum striatis.* C'est le *Κοκκυξ* d'Aristote l. 4. c. 9. l. 8. c. 13. d'Elie l. 10. c. 11. d'Oppien l. 1. p. 5. d'Athenée l. 7. p. 309. Gaza, Rondelet, Gesner, Aldrovande l. 2. c. 4. p. 139. Jonston l. 1. c. 1. Willughby p. 89. Rai p. 89. en parlent sous le nom de *Cuculus*. Belon fait mention d'un *Cuculus minor*; Schoneveld p. 32, d'un *Cuculus*, espece de *Lyra*, & Charleton p. 139. Cepeuvent être des varietés. Paul Jove c. 16. p. 76. appelle la *Morrude*, *Capo*; les Hollandois *Hunchem*, les Hilliglandois *Se behanen*, les Anglois *The red Garnad*, ou *Rotchet*.

8. GURNARD des Anglois, en Latin *Gornatus* ou *Gurnatus griseus*, selon Willughby p. 279. & Rai p. 88. Poisson, qui est une espece de *Cuculus*, dit Char-

leton *Onom.* p. 139. il est nommé par Artedi *ibid.* n. 8. *Trigla varia*, *rostro diacantho*, *oculis geminis ad utrumque oculum.*

9. ROUGET, à cause de sa couleur rouge; ou GRO-NEAU, parcequ'il grogne, comme les Porcs, dit Rondelet *l.* 10. *c.* 9. p. 298. Poisson nommé par Artedi *ibid.* n. 9. *Trigla rostro longo diacantho*, *naribus tubulosis.* C'est le *Λυρα* d'Aristote *l.* 4. *c.* 9. le *Capo* de Paul Jove *c.* 16. p. 76. la *Lyra* de Rondelet, de Gesner, de Jonston *l.* 1. *c.* 1. la *Lyra prior* d'Aldrovande *l.* 2. *c.* 7. p. 146. de Willughby p. 282. de Rai p. 89. On le nomme, dit Artedi, dans la Province de Cornouaille *The Piper*; à Genes *Organie.*

10. MALARMAT, selon Rondelet *l.* 10. *c.* 10. pag. 299. Poisson nommé par Artedi *ibid.* n. 10. *Trigla cirris plurimis*, *corpore octagono.* C'est la seconde espèce de *Lyra* de Rondelet, Aldrovande *l.* 2. *c.* 7. p. 147. de Willughby p. 283. de Rai p. 89. nommé aussi par les mêmes *Cornuta sive Lyra altera.* C'est le *Coccyx alter* ou *major* de Belon. On nomme ce Poisson à Rome *Pesce capone*, *Pisce forca.*

## GENRE XI.

Poissons qui ont sept osselets à la membrane des ouies; & des éminences aux côtés de la queue. Artedi & M. LINNÆUS en parlent sous le nom de *Scomber.*

1. MAQUEREAU, Poisson nommé par Artedi *Scomber pinnulis quinque in extremo dorso*, *polypterygio*, *aculeo*, *brevi ad anum.* C'est le *Σχομβρος* d'Aristote *l.* 6. *c.* 17. *l.* 8. *c.* 12. 13. *l.* 9. *c.* 2. d'Elie *l.* 14. *c.* 1. p. 738. d'Athenée *l.* 3. p. 121. *l.* 7. p. 321. d'Oppien *l.* 1. *Halieut. fol.* 108. 109. & *l.* 3. On le nomme en Latin *Scomber.* Voyez sur ce Poisson Columelle *l.* 8. *c.* 17. Pline *l.* 3. *c.* 15. *l.* 32. *c.* 11. *l.* 31. *c.* 8. Belon, Rondelet *l.* 8. *c.* 7. p. 234. Gesner p. 841. Schoneweld p. 66. Aldrovande *l.* 2. *c.* 53. p. 270. Jonston *l.* 1. *c.* 3. Willughby p. 181. Rai p. 58. Charleton pag. 147. Paul Jove *c.* 19. p. 86. 87. Wotton *l.* 8. *c.* 188.

p. 166. & Salvien p. 239. Les Suedois & les Danois le nomment *Makrill*, les Anglois *Makrel*, les Allemands *Macarell*. A Rome *Macarello*, à Venise *Scombro*, à Naples *Lacerto*, à Marseille *Auriol*, & en Espagne *Corallo*.

2. THON, Poisson nommé par Artedi, *Scomber pinnulis octo vel novem in extremo dorso ex sulco ad pinnas ventrales*. C'est le *Θυννος* d'Aristote l. 2. c. 13. l. 4. c. 10. l. 5. c. 11. l. 6. c. 17. l. 8. c. 2. 12. 13. 15. 19. 30. l. 9. c. 2. d'Elie l. 9. c. 42. p. 549. l. 15. c. 13. 16. 27. l. 15. c. 3. 5. 6. d'Athenée l. 7. p. 301. 302. 303. 319. d'Oppien l. 2. *Hat.* p. 48. Gaza l'a traduit par *Thunnus*, nom qu'ont conservé Aldrovande l. 3. c. 13. p. 313. Jonston l. 1. c. 2. Charleton p. 124. Gesner p. 957. 967. 1148. Rai p. 57. Schoneveld p. 75. Plin l. 9. c. 15. le nomme *Thynnus*, & après lui Cuba l. 3. c. 96. Paul Jove c. 9. p. 52. Wotton l. 8. c. 186. & Willughby p. 176.

Le *Ορχυνος* d'Elie l. 1. p. 40. d'Oppien l. 1. p. 8. l. 2. p. 59. & d'Athenée l. 7. p. 301. 315. est une variété. Plin l. 32. c. 11. Gesner p. 962. Aldrovande l. 3. c. 13. p. 314. Jonston, en parlent sous le nom Latin *Orcynus*. Salvien fol. 123. l'appelle *Limosa*.

Le *Πηλαγίς* d'Aristote l. 5. c. 9. 10. l. 8. c. 13. l. 9. c. 2. d'Oppien l. 1. p. 5. d'Athenée l. 7. p. 319. & le *Πηλαγίς* d'Elie l. 15. c. 10. p. 877. est le jeune *Thon*, dit Artedi. Plin l. 9. c. 15. & Belon, en parlent sous le nom de *Pelamis*, ainsi que Willughby p. 180. & Rai p. 58. n. 2. Aldrovande l. 3. c. 18. p. 315. & Jonston sous celui de *Pelamis carulea*.

Artedi met de la même espèce le *Χορδύλος* d'Aristote l. 8. c. 2. d'Athenée l. 7. p. 306. que Plin l. 9. c. 15. & Gaza ont traduit par *Cordyla*. Les Anglois nomment le *Thon Tunny-Fish* ou *Spanish makreil*. Rondelet l. 8. c. 10. & 11. parle du *Thon Pelamyde*, nommé aussi *Orcynus*, & de la vraie *Pelamyde*, qui est, dit-il, le *Thon* d'Aristote. L'*Orcynus*, dit-il, est le *Grand Thon*.

3. SCIEUREL. Poisson nommé par Artedi *Scomber lineâ laterali aculeatâ, pinnâ ani officulorum triginta*. C'est le *Σαυρος* d'Aristote l. 9. c. 2. le *Τραχύρος* d'Elie

l. 13. c. 27. p. 795. l. II. c. 50. d'Athenée l. 7. pag. 326. le *Saurus* de Paul Jove c. 19. p. 86. de Salvien fol. 79. le *Trachurus* de Rondelet l. 8. c. 6. p. 233. de Schoneveld p. 75. d'Aldrovande l. 2. c. 52. p. 268. de Jonston l. 1. c. 3. de Charleton p. 143. de Willughby p. 290. de Rai p. 92. On le nomme *Sauro* à Rome ; *The Horse Makrel* en Anglois , *Müschen* en Allemand.

4. BONITE , nom que Rondelet l. 8. c. 9. p. 238. donne à l'*Αμια* d'Aristote l. 2. c. 15. l. 4. c. 17. l. 8. c. 2. 13. 19. l. 9. c. 37. d'Elie l. 16. c. 12. d'Oppien l. 1. p. 5. l. 2. p. 59. d'Athenée l. 4. p. 135. l. 7. p. 277. dont parlent aussi Plin l. 9. c. 15. Gesner , Aldrovande l. 3. c. 20. p. 327. Jonston l. 1. c. 2. Salvien fol. 121. , 122. Willughby p. 296. Cuba l. 3. c. 43. Artedi *Part. V. p. 51. n. 4.* nomme ce Poisson *Scomber dorso dipterygio , officulo ultimo pinna secunda dorsalis prelongo* ; & il comprend sous le même titre le *Τρωκτης* d'Elie l. 1. c. 5. p. 9. le *Γλαυκος* d'Aristote l. 2. c. 17. l. 8. c. 13. 15. 30. d'Oppien l. 1. p. 7. d'Athenée l. 7. p. 295. 296. dont Plin l. 9. c. 16. parle sous le nom de *Glaucus* ; Cuba l. 3. c. 38. 39. Aldrovande l. 3. c. 16. p. 303. Rai p. 93. Jonston l. 1. c. 1. On le nomme à Rome & à Livourne *Leccia* , dit Artedi. Rondelet l. 8. c. 16. p. 252. donne le nom de *Derbio* au *Glaucus*. Il y a le *Glaucos* d'Elie , qui est une espèce de *Squale* , selon la remarque d'Artedi.

5. DERBIO. C'en est une espèce différente du précédent , qui peut être la première ou seconde espèce de Rondelet. Willughby en parle p. 34. C'est le *Glaucus primus* de Rai p. 94. Artedi *Part. V. p. 51. n. 5.* le nomme *Scomber dorso dipterygio , officulo secundo pinna dorsalis secunda altissimo*.

6. SPET , Poisson qui est le *Σφυραια* d'Aristote l. 9. c. 2. d'Elie l. 1. c. 33. p. 40. d'Athenée l. 7. p. 323. d'Oppien l. 1. p. 7. l. 2. pag. 58. En Latin *Sphyrena*. Rondelet l. 8. c. 1. & 2. p. 224. donne deux espèces de *Spet*. Gesner p. 882. 1059. Willughby p. 273. Aldrovande l. 1. c. 21. p. 102. Jonston l. 1. c. 1. Rai p. 84. parlent de ce Poisson , nommé *Sudis* par Warron

l. 4. Pline l. 32. c. II. Wotton l. 8. c. 166. On le nomme à Livourne *Luzzo marino*.

## G E N R E XII.

Poissons qui ont cinq osselets à la membrane des ouies, & les nageoires du ventre de la figure d'un entonnoir.

1. BOULEROT noir ou GOUJON, nom que Rondelet l. 6. c. 17. p. 200. donne au *Κωβίος* d'Aristote l. 2. c. 17. l. 6. c. 13. l. 8. c. 2. 13. 19. l. 9. c. 2. 37. d'Elie l. 2. c. 50. d'Athenée l. 7. c. 309. d'Oppien l. 1. p. 7. l. 2. p. 46. C'est le *Gobio* & *Gobius niger marinus* de Pline l. 9. c. 57. Columelle l. 8. c. 17. Paul Jove c. 22. p. 90. Salvien fol. 214. Belon, Gesner p. 393. Aldrovande l. 1. c. 20. p. 97. Willughby p. 206. Rai p. 76. Schoeneveld p. 36. Charleton p. 135. On le nomme à Venise *Go* ou *Goget*; à Genes *Zolero*; en Anglois *Sea Gudgeon*. Athenée parle de *Goujons* noirs, blancs & jaunes. Ce Poisson est nommé par Artedi *Gobius ex nigricante varius*, *pinnâ dorsî secundâ officulorum quatuordecim*.

2. Autre espece de BOULEROT ou de GOUJON de mer, nommé par Artedi *Part. V. p. 46. n. 2. Gobius lineâ luteâ transversâ in summo pinnae dorsalis primæ*. Rondelet l. 6. c. 16. p. 195. Belon, Gesner p. 393. Aldrovande l. 1. c. 20. p. 96. Willughby p. 207. Rai, & les autres, en parlent. C'est le *Paganello* des Venitiens.

3. BOULEROT blanc, selon Rondelet l. 6. c. 18. p. 200. nommé par Artedi *ibid. n. 4. Gobius pinnâ ventrali ceruleâ; officulis pinnae dorsalis primæ supra membranam assurgentibus*. C'est le *Κωβίος λευκότερος* d'Athenée l. 7. p. 309. le *Gobio albus* de Gesner p. 396. d'Aldrovande l. 1. c. 20. p. 97. de Willughby p. 207. de Rai p. 76. le *Jozo* de Salvien fol. 213.

4. APHYS, GOUJON, selon Rondelet l. 7. c. 3. p. 210.



nommé par Artedi *ibid.* n. 4. *Gobius Aphyia* & *Marsio dictus*. C'est le *Κωβίτις* d'Aristote l. 6. c. 15. l'Αφύα *Κωβίτις* d'Athenée l. 7. p. 284. & 285. L'*Aphyia Cobitis* d'Aldrovande l. 2. c. 29. p. 211. de Willughby p. 207. de Belon, Gefner, Jonston l. 1. c. 1. C'est, dit Aldrovande l. 2. c. 38. p. 213. le *Pignoteli* ou *Marsione* des Venitiens.

## G E N R E X I I I.

Poisson qui a huit osselets à la membrane des ouies, le bout du museau en forme d'épée. Il a des nageoires au ventre, au dos, à la poitrine, à l'anus, & à la queue.

Ce Poisson, seul de son espece, est nommé EMPEREUR, EPÉE, ESPADON. M. Anderson le met dans le Genre des Baleines. C'est le *ξίφιας* d'Aristote l. 2. c. 13. 15. l. 8. c. 19. d'Athenée l. 7. p. 314. d'Elie l. 9. c. 40. p. 548. l. 14. c. 23. d'Oppien l. 1. p. 8. l. 2. p. 48. Ovide, Plin l. 32. c. 2. 11. Wotton l. 8. c. 189. fol. 167. Jonston, Charleton p. 124. en parlent sous le nom de *Xiphias*. Cuba l. 3. c. 105. fol. 94. sous celui de *Zifius*. Voyez aussi sur ce Poisson Willughby p. 101. Rai p. 52. Schoneveld p. 35. Plin l. 9. c. 15. le nomme *Gladus*, ainsi qu'Ambros. *Lex.* l. 15. c. 10. p. 59. Cuba l. 3. c. 39. fo. 80. Salvien fol. 126. Aldrovande l. 3. c. 21. p. 332. On le nomme en Suédois *Sward-fish*; en Anglois *Sword-fish*; en Italien *Pesce spada*; à Genes *Emperador*. Le *Guebucu* du Brésil, dont parle Marcgrave, est un Poisson de la même espece. On en voit dans la Mer Baltique, mais il y est rare, M. LINNÆUS en parle *System. Nat. edit. 6.* p. 47. n. 122. & *Faun. Suec.* p. 108. n. 288.

## G E N R E X I V.

Poisson qui a quatre osselets à la membrane des ouies. Les premières arrêtes des nageoires de la poitrine sont dentelées. Il a la tête ferrée, & des barbillons à la bouche.

ASPREDO, Poisson ainsi nommé par M. LINNÆUS<sup>1</sup> qui en donne la description dans le Tome I. de ses *Amœnitates Mus. Princ. p. 311. n. 43.* & la figure *T. II. n. 5.* Ce Naturaliste marque que pour la figure, & peut-être pour le Genre, il ressemble à ces Poissons du Bresil, décrits sous le nom de *Bague* par Marcgrave, Pison, Willughby, Jonston & les autres. Ce Poisson est singulier par ses arrêtes, qui sont très-fortes, & les nageoires de sa Poitrine, qui sont mobiles.

## G E N R E X V.

Poissons qui ont la membrane des ouies garnies de six osselets, le corps large & couvert d'aiguillons. Les Naturalistes leur donnent le nom de *Cottus*, qui vient du Grec *κοτῖν caput*, parceque leur tête est très-grosse à proportion de leur corps.

1. GOUJON de Riviere, nommé aussi CHABOT, par Artedi *Part. V. p. 76. n. 1.* *Cottus alepidotus glaber, capite diacantho.* C'est le *Βοιτος* d'Aristote ou *Κοιτος*, *l. 4. c. 8.* le *Cottus* de Gaza, Belon, Rondelet *Part. 2. p. 202.* Gesner *p. 400. 477.* Aldrovande *l. 5. c. 27.* C'est aussi le *Cottus* ou *Gobio fluviatilis capitatus* de Gesner *p. 401.* Cuba *l. 3. c. 38.* Willughby *p. 137.* Rai *p. 76.* Aldrovande *l. 5. c. 28. p. 613.* Jonston *l. 3. c. 10.* Charleton *p. 157.* On le nomme en Suédois *Sten-simpa, Sten-lake*; en Anglois *A Bull-head*, ou *Millers Tumb*; à Rome *Messore & Capo grosso.* M. LINNÆUS en parle dans sa *Fauna Suec. n. 279.*

2. GOUJON de Riviere, qui a quatre grosseurs en forme de cornes au milieu de la tête, & que les Suédois nomment *Horn-simpa*; nommé par Artedi *ibid. n. 2.* *Cottus scaber, tuberibus quatuor coniformibus in medio capite*; & par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 278.* *Cottus verrucis capitis quatuor osseis.*

3. SCORPION marin, Poisson nommé par Artedi *ibid. n. 3.* *Cottus alepidotus, capite polyacantho, maxilla superiore paulo longiore.* C'est le *Scorpio marinus* de Schoneveld & de Jonston, dont parlent aussi Wil-

Willughby p. 138. Rai p. 145. Aldrovande l. 2. c. 27. On le nomme en Suedois *Rot-simpa*, *SKrabba*, *Skialryta*; *UlK* & *Ulka* en Danois; *Poisboest* en Hollandois; dans la Province de Cornouaille en Angleterre *Father-lasher*. Ce Poisson est commun dans la mer occidentale. M. LINNÆUS en parle dans sa *Faunâ Suecicâ*. n. 280.

4. POGGE de la partie Septentrionale d'Angleterre, nomme par Artedi *ibid.* n. 5. *Cottus cirris plurimis, corpore octagono*. C'est le *Cataphractus* de Schoneveld p. 30. Jonston l. 1. c. 9. Charleton *Onom.* pag. 152. Willughby p. 121. Rai p. 77.

5. DRAGONCULE, ou LÉZARD de mer, selon Rondelet l. 10. c. 12. p. 304. nomme par Artedi *ibid.* n. 4. *Cottus pinnâ secundâ dorfi albâ*. C'est le *Dracunculus* d'Aldrovande l. 2. c. 51. p. 262. de Jonston l. 1. c. 3. de Willughby p. 136. de Rai p. 79. Le *Dracunculus Aranei species altera*, & l'*Exocæti tertium genus* de Gesner, sont la même espece de Poisson.

## GENRE XVI.

Poissons qui ont sept osselets à la membrane des ouies, les yeux voisins l'un de l'autre, couverts de la même peau, & la tête grande & chargée de piquants.

I. SCORPENO, selon Rondelet l. 6. c. 19. p. 201. nomme par Artedi *Genr.* 33. & *Syn.* p. 75. *Scorpena pinnulis ad oculos & nares*. C'est le *Σκορπιος* d'Aristote l. 2. c. 17. l. 5. c. 9. 10. l. 8. c. 13. il nomme la femelle *Σορπις*. Athenée l. 7. c. 320. Oppien l. 1. p. 7. l. 2. p. 46. en parlent sous le nom de *Σκορπιος*. C'est le *Scorpius* d'Aldrovande l. 2. c. 24. p. 196. de Jonston l. 1. c. 1. de Willughby p. 331. de Rai p. 142. de Paul Jove c. 2. p. 91. Salvien fol. 201. Paul Jove c. 13, p. 91. Pline l. 32. c. 11. en parlent sous le nom de *Scorpena*. Cuba l. 3. c. 85. fol. 90. Wotton l. 8. c. 178. Gesner p. 847. sous le nom de *Scorpio*, & Charleton

298 CLASSE DES POISSONS. Ord. IV.  
sous celui de *Scorpides*. On le nomme à Rome *Scrofanello*, dit Salvien.

2. SCORPENNO, du triple ou du quadruple plus grand que le précédent, dit Artedi *Genre XXXIII. n. 2.* & nommé par le même *ibid.* & *Synon. p. 76.* *Scorpana tota rubens, cirris plurimis ad os.* C'est le *Scorpius major* de Gesner *p. 846.* Willughby *p. 331.* Rai *p. 142.* Salvien *fol. 199 200.* & Charleton *p. 142.* On le nomme à Rome *Scrofano*, à Marseille *Scorpena.*

## GENRE XVII.

Poissons qui ont six osselets à la membrane des ouies, les yeux voisins l'un de l'autre, placés sur le haut de la tête, & ce qui couvre les ouies est garni d'aiguillons. Les Naturalistes donnent à ces Poissons le nom de *Trachinus*, du Grec *τραχινος asper, Scaber*, parceque les arrêtes de la nageoire du dos sont rudes & pointues.

1. DRAGON de Mer, ARAIGNE de Mer ou VIVE, Poisson nommé par Artedi *Genre XXXI.* & *Synon. p. 70.* *Trachinus maxillâ inferiore longiore, cirris destitutâ.* C'est le *Δρακων* d'Aristote *l. 8. c. 13.* d'Elie *l. 2. c. 50.* d'Oppien *l. 1. p. 7. l. 2. p. 46.* le *Φαλαγγιον* d'Elie *l. 11. c. 41. l. 14. c. 12. p. 816.* le *Draco marinus* de Plin *l. 9. c. 17.* d'Isidore, Belon, Wotton *l. 8. c. 178. f. 158.* Salvien *fol. 71.* Rondelet *l. 10. c. 11. p. 300.* d'Aldrovande *l. 2. c. 50. p. 256.* Jonston *l. 1. c. 3.* Charleton *p. 146.* Les Naturalistes, comme Rondelet, Gesner, Willughby *p. 288.* Rai *p. 91.* Plin *l. 9. c. 48.* Charleton *p. 149.* lui donnent aussi le nom d'*Araneus*. Un autre *Araneus* d'Aldrovande *l. 2. c. 50. p. 258.* un *Araneus* ou *Draco marinus* de Schoneveld *p. 16.* un autre nommé *Aranea* par Isidore *l. 12. c. 6.* Cuba *l. 3. c. 3. fol. 78.* un *Trachurus* de Jove *c. 19. p. 86.* ne sont que des variétés. Le *Draco major* de Gesner, & peut-être tous ceux dont parle Aldrovande *l. 2. c. 50.* & aussi une autre espèce d'*Araigne* de Mer, ou de *Dragon marin* de Willughby *p. 289.* & de Rai *p. 92.* appartiennent

à la même espèce. Les Suedois & les Danois nomment ce Poisson *Fiarfing*, les Hilligandois *Schwertfisch*, les Anglois *Waver*, les François *Vive*, & les Italiens *Pesce ragno*.

2. RASPECON OU TAPECON, selon Rondelet l. 10. c. 13. p. 305. Poisson nommé par Artedi *Synon. p. 71. Trachinus cirris multis in maxillâ inferiore*. C'est le Καλλιωνυμος d'Aristote l. 2. c. 15. l. 8. c. 13. le Καλλιωνυμος d'Elie l. 13. c. 4. p. 753. l'Ουρανοσκοπος d'Athenée l. 7. f. 142. l'Αγνος d'Athenée l. 8. fol. 177. & l'Εμεροκοιτης d'Oppien l. 2. p. 37. Plin l. 32. c. 7, en parle sous le nom d'*Uranoscopos*. Cuba l. 3. c. 101. fol. 93. Salvien fol. 296. Aldrovande l. 2. c. 51. p. 265. Jonston l. 1. c. 3. Rai pag. 97. sous celui d'*Uranoscopus*. Charleton pag. 147. l'appelle *Uranoscopus* ou *Calispeculator*. Plin l. 32. c. 11. *Callyonymus*, & après lui Gesner p. 135. 158. Willughby p. 287. Gaza le nomme beau Poisson, *Pulcher Piscis*. A Rome *Mesoro*; à Venise *Lucerne*, *Pesce prete*, & *Becca in capo*.

3. LYRA, Poisson nommé dans la *Faunâ Suecicâ* de M. LINNÆUS p. 106. n. 283. *Trachinus maxillâ superiore longiore, pinnâ dorsali priori altissimâ*; par M. Gronovius dans les Actes d'Upsal 1740. p. 121. Tab. 8. *Cottus officulo pinnae dorsalis primo longitudine corporis*; par Petitvert *Garz. Tab. 22. fig. 2. Lyra Harvicensis, pinnâ dorsali longissimâ, maculis caeruleiscentibus*. M. LINNÆUS dit que ce Poisson est très-rare. On en a pris un en 1743. dans le détroit d'Oresund, proche de Borsebœck. On ignore, dit ce Savant, le Genre de ce Poisson; ceux qui en ont écrit n'ayant parlé ni du Genre, ni de la première membrane qui couvre les ouies.

Le même Naturaliste donne dans son *Syst. Nat. p. 48.* la notice d'un Poisson qu'il met du même Genre. Il le nomme *Trachinus capite inermi, maxillâ inferiore longiore*, & dans ses *Amœnitates Mus. Princ. Tom. I. p. 311. n. 42.* il parle d'un autre, qu'il nomme *Trachinus capite inermi nudo, pinnis pectoralibus adunatis*. Comme ces deux Poissons ont les yeux placés proche

300 CLASSE DES POISSONS. Ord. IV.  
l'un de l'autre, M. LINNÆUS les met dans ce Genre, quoique leur tête soit sans aiguillons.

## GENRE XVIII.

Poissons qui ont sept osselets à la membrane des ouies, & une ou deux nageoires au dos. Les Naturalistes leur donnent le nom de *Perca*, du Grec *περκος*, parcequ'ils ont sur la peau des taches noires.

1. PERCHE de riviere, nommée par Artedi Genre XXX. & Synop. p. 66. *Perca lineis utrinque sex transversis nigris*. C'est le *Περκη* d'Aristote l. 6. c. 14. d'Elie l. 14. c. 23. & 26. d'Athenée l. 7. p. 319. Plin l. 31. c. 9. 10. Ausone v. 115. Cuba l. 3. c. 66. Rondelet Part. II. p. 196. & 197. Wotton l. 8. Salvien f. 224. Gesner p. 698. Willughby p. 291. Rai p. 97. en parlent sous le nom de *Perca*, & de *Perca flaviatilis*. Il y a une grande *Perche* de riviere, *Perca flaviatilis major*, dont fait mention Aldrovande l. 5. c. 33. p. 622. Schoneveld p. 55. Jonston l. 3. c. 1. Charleton p. 161. Les Suedois nomment ce Poisson *Abbor*, les Danois *Aborn*, les Allemands *Barss* & *Bersich*, les Anglois *Peark*, les Italiens *Persego*.

2. BROCHET-PERCHE, ou *Nagmail* des Allemands, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 285. Perca pinnis dorsalibus distinctis, secundâ radiis viginti tribus*; par Artedi Genre XXXIX. *Espec. 76. Perca pallidè maculosa, duobus dentibus maxillaribus utrinque majoribus*. Gesner *Paral. 28. 1288*. Schoneveld *Ichth. 43*. Willughby *Ichth. 293*. Rai *Pisc. 98*. le Comte de Marsilly *Danub. 4. p. 9. Tab. 22. f. 2*. en parlent sous le nom de *Lucio-Perca*. Aldrovande *Ichth. 667*. Jonston *Pisc. 174*. Charleton *Onom. 164*. en font mention sous le nom de *Schilus* & *Nagemulus*. On en pêche dans les grands Lacs d'Uplande, de Westmannie, de Sudermannie, &c. En Pomeranie & ailleurs on le nomme *Sandat*, en Baviere *Nagmail*, à Aufbourg *Schindel*, en Suede *Gios*.

3. APRON, selon Rondelet *Part. II. p. 207.* Poisson nommé par Artedi *Genre III. Synon. 67. Perca lineis utrinque octo vel novem transversis nigris.* C'est un petit Poisson, nommé en Latin *Ajper* par les Naturalistes, semblable au *Goujon*, disent Gesner *p. 403. 478. Paral. p. 19. & Aldrovande l. 5. c. 28. p. 616.* Voyez sur ce Poisson Jonston *l. 3. c. 11. Charleton p. 157. Willughby p. 294. Rai p. 98.* On le nomme *Apron* à Lion, & *Strever* à Ratisbone.

4. Petite PERCHE de riviere, ou BUFFE des Anglois, Poisson nommé par Artedi *Perca dorso monopterygio, capite cavernoso*, Esp. 80. C'est le *Χοιρος ποταμιος* d'Athenée *l. 8. c. 331.* le *Χοιρος* d'Elieen *l. 14. c. 23. p. 833.* nommé *Cernua fluviatilis* par Belon, Gesner *p. 191. 192. 226.* Willughby *p. 334. Rai p. 144. Charleton p. 158.* Tragus, dans une Lettre à Gesner, le nomme *Aurata fluviatilis.* Voyez sur ce Poisson Schoneveld *p. 56. Aldrovande l. 5. c. 34. p. 624. 626. Jonston l. 3. c. 2.* On le nomme en Suedois *Giers*; en Danois *Horch*; en Allemand *Kaul harss Stuerbanss & Stuer*; en Hollandois *Posch, Post*; en Anglois *Ruffe.*

Il y a un Poisson du Danube qui n'est qu'une variété de cette espece. Les Allemands le nomment *Schrollen* ou *Schroll*, & *Schrolln* à Ratisbone. Voyez sur ce Poisson Gesner, Aldrovande *l. 5. c. 35. p. 627. Jonston l. 3. c. 3. Charleton p. 161. Willughby p. 335. Rai p. 143.*

5. SCHRAITSER de Ratisbone, selon Willughby *p. 335. Rai p. 144. Artedi Synon. p. 68.* nomme ce Poisson *Perca dorso monopterygio, lineis utrinque longitudinalibus nigris.* Ce Poisson a à la nageoire du dos trente osselets ou arrêtes, dont dix-huit sont pointues.

6. PERCHE ds Mer, nommée par Artedi *Genr. 6. & Synon. 68. Perca lineis utrinque septem transversis, nigris, ductibus miniaceis caruleisque in capite & antica ventris.* C'est le *Περκη* d'Aristote *l. 2. c. 13. 17. l. 8. c. 15.* d'Athenée *l. 7. fol. 159.* d'Oppien *l. 1. p. 5.* En Latin *Perca, Perca pelagia, Perca marina*; à Rome *Percia.* Voyez sur ce Poisson Pline *l. 9. c. 16. Jove c. 24. p. 92. Rondelet l. 6. c. 8. p. 182. Salvien fol. 224. 225.*

Belon , Gefner p. 696. Jonston l. 1. c. 1. Charleton p. 134. Willughby p. 327. Rai p. 140.

Aldrovande l. 1. c. 9. p. 47. 48. 49. parle de trois especes de *Perche* de mer , qui ne different de celle-ci que par la couleur , & qui ne sont que des varietés.

7. LUBIN , Poisson de Mer , nommé par Artedi Genr. 7. Synon. 69. *Perca radiis pinnae dorsalis secundae tredecim , ani quatuor.* C'est le *Δαβραξ* d'Aristote l. 1. c. 5. l. 4. c. 8. l. 5. c. 9. 10. d'Elie l. 1. c. 30. p. 36. l. 9. c. 7. l. 10. c. 2. l. 16, c. 12. d'Athenée l. 7. p. 310. 311. l. 14. p. 662. d'Oppien l. 1. p. 5. l. 2. c. 34. 58. C'est le *Lupus* d'Ovide , de Varron l. 3. c. 3. de Pline l. 9. c. 16. 17. 51. 54. l. 32. c. 2. de Macrobe *Saturnal.* l. 3. c. 16. d'Ambros. *Hexam.* l. 5. c. 23. p. 52. de Gaza , Cajus Figula , Wotton l. 8. c. 172. Belon , Salvien , Gefner p. 506. Aldrovande l. 4. c. 2. p. 491. Jonston l. 2. c. 2. Willughby p. 271. Rai p. 83. Aldrovande l. 4. c. 2. p. 491. l'appelle *Lupus vulgaris* ; Isidore & Cuba l. 3. c. 53. *Lupus marinus* ; Paul Jove c. 9. p. 64. *Spigola* ou *Lupus* ; le Poete Lucius *Cahlo* ; à Rome *Spigola* ; à Venise *Bronchini* ; en Toscane *Araneo* ; en Espagne *Lupo*.

## G E N R E XIX.

Poissos , qui ont trois osselets ou arrêtes à la membrane des ouies , & le bas ventre couvert de lames osseuses. Les Naturalistes leur donnent le nom de *Gasterosteus* , du Grec *γαστηρ* *venter* , ventre , & *ὀστέον* , OS , parceque ces Poissos ont la plus grande partie du ventre osseuse.

I. ORCHERÉ , Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 276.* Artedi Genr. 52. Synony. 80. *Espec. 26. Gasterosteus aculeis in dorso tribus.* Rondelet part. 2. p. 206. le nomme *Pisciculi aculearii prius genus* ; Gefner *Pisc. 8. Pisciculus aculeatus , primum genus* ; Aldrovande *Ichth. 628. Pungitius Piscis* ; Jonston *Piscis*



146. *Pungitius*; Willughby p. 341. Rai p. 145. *Pisciculus aculeatus*. Les Suedois le nomment *Spigg*; ils en pêchent dans les Lacs d'Uplande. Les Anglois, *Stickleback*, *Banstikle*, ou *Sharpling*.

2. Autre espece d'ORCHERE, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Fann. Suec. p. 77. Artedi Genr. 52. Synon. 80. Espec. 97. Gasterosteus aculeis in dorso decem*. Les mêmes Naturalistes, ci-dessus cités en font mention. Voyez Rondelet *part. II. p. 206. Gesner Pisc. 8. Aldrovande Ichth. 628. Jonston Pisc. Tab. 22. Willughby Ichth. 342. Rai Pisc. 145*. On en pêche dans les ruisseaux d'Uplande, de la Laponie, & ailleurs. Les Suedois le nomment *Benunge*; les Anglois *The lesser Stickleback*, *Banstikle*, ou *Sparling*.

3. Troisième espece d'ORCHERE, nommé par Artedi *Genr. 3. & Synon. p. 81. Gasterosteus aculeis in dorso quindecim*. C'est un Poisson de Mer, nommé par Schoeneveld p. 10. Willughby p. 340. Rai p. 145. *Aculeatus vel Pungitius marinus longus, Aculeatus marinus major*. Les Allemands le nomment *Steinbicker*, & les Hilliglandois *Ersskpaper*.

## O R D R E V.

*Poissons à nageoires molles, Pisces Malacopterygii.*  
*Les rayons des nageoires de ces Poissons sont osseux, dit M. LINNÆUS & ces rayons ou arrêtes sont sans force, & ne font point de mal.*

### G E N R E P R E M I E R.

**P**oissons qui ont trois osselets à la membrane des ouies, & des dents seulement placées à l'orifice du ventricule, des Nageoires au dos, à la poitrine, au ventre, à l'anus, & à la queue. Les naturalistes leur donnent le nom de *Cyprinus*, du Grec *κυπρος*, Venus; dit Artedi; car ces Poissons sont très-féconds.

1. VERON, Poisson nommé par Artedi Synon. 233  
*Cyprinus tridactylus, varius, oblongus, teretiusculus, pinnâ ani officulorum octo.* C'est le Φοξίνος d'Aristote l. 6. c. 13. le *Phoxinus* de Wotton l. 8. c. 190. de Gaza, de Belon, d'Aldrovande l. 5. c. 10. p. 582. Gesner p. 715. Charleton p. 160. Schoneveld p. 57. Aldrovande l. *ibid.* Jonston l. 3. c. 2. Willughby p. 258. Rai p. 125. parlent d'un *Phoxinus levis*, Poisson de la même espèce, ainsi que le *Pisciculus varius* de Rondelet Part. II. c. 29. p. 205. On le nomme en Allemand *Elritz, Elderitze*; en Anglois *Pink*, où *Minim*; où *Minow*; en Italie *Sanguinerola*; à Rome *Morelle*.

2. BARBEAU, Poisson nommé par Artedi Genr. II. Synon. 14. p. 8. *Cyprinus oblongus; maxillâ superiore longiore, cirris quatuor, pinnâ ani officulorum septem.* C'est le *Barbulus* de Platin l. 10. le *Barbus* d'Aufone, de Figula de Wotton l. 8. c. 190. Rondelet part. II. p. 194. Salvien fol. 85. Gesner p. 123. d'Aldrovande l. 5. c. 16. p. 598. Jonston l. 3. c. 5. Charleton p. 156. Willughby p. 259. Rai p. 121. Schoneveld p. 29. le nomme *Barbus, Barbo, Barbatulus, Mugil barbatus, Mullus fluviatilis*, & Belon *Mullus fluviatilis*. Les Allemands le nomment *Barbe & Barble*; les Anglois *Barbell*; les Italiens *Barbio & Barbo*.

BAMBELE nom qu'on donne à Zurich à un Poisson; dont parlent Gesner p. 158. & *Paral.* p. 8. Willughby p. 267. Rai p. 125. C'est le *Phoxinus squamosus* de Jonston l. 3. c. 13. Artedi Synon. 22. p. 12. le nomme *Cyprinus quadruncialis, iride croceâ, maculâ atrâ ad initium caudæ.*

APHYS de Schoneveld; nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 331. Cyprinus pinnâ ani radiis novem, iridibus rubris*; par Artedi Genr. IV. Syn. 13. *Esp. 30. Cyprinus biuncialis, iridibus rubris, & pinnâ ani officulorum novem.* Ce peut être le *Cobitis fluviatilis* du Comte de Marsilly *Danub. 4. p. 24. Tab. 9. fig. 1.* Les Suedois le nomment *Mudd & Budd*, les Dalekarliens *Quidd, Iggling*, les Vestrobothniens *Glirr, Glirren*; les Lapons *Solsensodg.* On en trouve dans tous les ruisseaux & les lacs de Suede, dans la Province

vince Dalekarlie, dans la Laponie, l'Uplande, & ailleurs.

5. Poisson d'Hambourg, *Hamburgerus*, du même Genre. M. LINNÆUS ne fait s'il est différent de celui que nous allons faire connoître ci-dessous, n. 8. c'est tout ce que nous en apprend ce savant *Syst. Nat.* p. 49 n. 129-5.

6. CARPE, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec.* n. 317. & par Artedi *Genr. IV.* *Cyprinus cirris quatuor*, *officulo tertio pinnarum dorsi anique uncinatis*. C'est le *Κυπρινος* & *Κυπριανος* d'Aristote l. 4. c. 8. l. 6. c. 14. l. 8. c. 20. l. 2. c. 13. d'Athenée l. 7. d'Oppien l. 1. & 4. le *Κυπρινος μελας* d'Elie l. 14. c. 23, & 26. en Latin *Carmo*, *Carpa*, & *Carpio*, par Heldegarde l. 4. p. 1. c. 11. p. 90. Figula fol. 4. *Carpera* par Cuba, *Carpanus* par Platin, *Rayna* ou *Barbatus* par Jove c. 38. p. 129. *Cyprinus* par Pline l. 32. c. 11. Wotton l. 8. c. 190. f. 169. Rondelet p. 2. c. 4. p. 150. Salvien fol. 91. 92. 93. Belon, Gesner p. 309. & 164. Aldrovande l. 5. c. 40. p. 637. Jonston l. 3. c. 6. Charleton p. 162. Willughby p. 245. Rai p. 115 parlent de ce Poisson. Schoneveld *Cyprinus*, *Cyprianus*, *Carpa nobilis*; Albert l. 24 *Caperon*; les Suedois & les Allemands *Karp*; les Anglois *Carp*; les Venitiens *Rayna*; sur les bords du Pô *Carpena*. C'est le meilleur de tous les Poissons de ce genre, ce qui fait qu'il est nommé *Cyprinus nobilis* par plusieurs.

7. MEUNIER, VILAIN, & TETARD, selon Rondelet part. 2. *fluv.* c. 15. p. 190. Poisson de Riviere nommé par Artedi *Synon.* 10. p. 7. *Cyprinus oblongus macrolepidotus*, *pinnâ ani officulorum undecim*. C'est le *Squalus* de Varron de *Re Rust.* l. 3. c. 3. de Columelle l. 8. c. 16. de Salvien fol. 84. le *Capito* d'Aufone *Mos.* v. 85. de Figula, de Wotton l. 8. c. 190. f. 169. le *Cephalus fluviatilis* de Rondelet, de Gesner p. 182. le *Capito* d'Aufone & le *Squalus* des anciens, dit Aldrovande l. 5. c. 17. p. 600. de Jonston l. 3. c. 6. le *Capito fluviatilis simpliciter dictus* de Gesner *Paralip.* 1. pag. 8. où il est encore nommé *Dobula*; d'Aldrovande pag. 601. le *Capito fluviatilis* de Charleton

pag. 156. le *Capito* ou *Cephalus* de Willughby pag. 255. de Rai p. 119. On le nomme à Rome *Squaglia* ; en Angleterre *Chub* ou *Chevin* ; en Allemagne *Alet* & *Alat*, selon Gesner ; par Figula *Ein Keuling* ; par Kentmann *Diekel* ; ailleurs *Elte* & *Alte* ; à Cologne *Munne*.

Salvien dit que ce Poisson est de la même espèce que l'*Alburnus* d'Aufone, que nous nommons en François *Ablette* ; mais il se trompe, comme le remarque Artedi.

8. KARASS & KARAYSCHÉ, nom que les Allemands donnent à un Poisson de rivière, que les Suédois nomment *Ruda*. Artedi *Synon.* 5. p. 5. & M. LINNÆUS *Faun. Suec. n.* 322. le nomment *Cyprinus pinnâ dorsî ossiculorum viginti, lineâ laterali rectâ*. C'est le *Χαράξ* d'Elie l. 12. c. 25. d'Oppien l. 1. le *Charax* de Belon, de Gesner p. 222. & *Paralip.* p. 16. nommé aussi *Carassius* chez le même Auteur, par Willughby p. 249. par Rai p. 116. On le nomme *Gorais* à Ratisbone, dit Willughby. C'est encore le *Cyprinus latus alius* d'Aldrovande l. 5. c. 43. p. 644. & de Jonston l. 3. c. 9.

9. ROTELE, nom que Baltner donne à un Poisson nommé par Artedi *Synon.* 8. p. 6. *Cyprinus Orfus dictus*. C'est le *Capito fluviatilis subruber*, ou *Orfus* de Gesner *Paralip.* p. 10. d'Aldrovande l. 5. c. 21. p. 605. de Charleton p. 156. de Jonston l. 3. c. 6. le *Rutilus latior, vel Rubellio fluviatilis* de Willughby p. 252. de Rai p. 118. Les Anglois le nomment *Rudd* ; dans quelques endroits *Finscale* ; les Allemands *Orff*, *Urff*, *Oerve*, *Nerfling*, *Wyrfling*, & *Elst*, dit Gesner.

10. GARDON, Poisson nommé par Artedi *Synon.* 15. p. 9. *Cyprinus Sargus dictus*. C'est le *Gardus* de Cubal l. 3. c. 39. f. 80. nommé par Belon & Gesner p. 26. *Sargus*, *Sargo*, *Cephalus*, & *Gardo* ; par Rondelet *Part. II. c.* 16. p. 191. *Leuciscus*, & par Aldrovande l. 5. c. 23. p. 609. & Gesner p. 25. qui le nomme *Schwal* en Allemand, *Furn* & *Rotang*. Voyez sur ce Poisson Willughby p. 260. Rai p. 121. Schoneveld p. 42. qui le nomme *Leuciscus seu Alburnus, Mugilis fluviatilis prima species*.

11. GRISLAGINE, nom qu'on donne à Aufbourg, à

un Poisson de riviere, espece de Goujon, nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 325. Cyprinus pinna ani radiis undecim, pinnis albertibus*; par Artedi Genre V. *Cyprinus oblongus, iride argenteâ, pinnis albertibus*; par le même *Synon. 4. Cyprinus oblongus, figurâ Rutili, pinna ani officulorum decem. Willughby Ichth. p. 263. Rai Pisc. p. 123. en parlent. On le nomme Stuem en Angermanie, où il est commun, ainsi qu'en Westrobothnie.*

12. TENCHE, excellent Poisson, nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 321. Cyprinus pinna ani officulis undecim, caudâ integrâ*; par Artedi Genre IV. & *Synon. p. 5. n. 7. Cyprinus mucosus totus nigrescens, extremitate caudâ equali. C'est le Φυλων d'Aristote l. 6. c. 14. le Fullo de Gaza, le Γυαφειν de Dorion dans Athenée l. 7. c. 297. en Latin Tencha par Cuba l. 3. c. 91. f. 91. Tinca par Aufone, Pline l. 10. Jove p. 124. Figula, Wotton l. 8. c. 190. Rondelet Part. II. c. 10. p. 157. Salvien, Gesner p. 984. Aldrovande l. 5. c. 45. p. 646. Jonston l. 3. c. 10. Charleton p. 162. Willughby p. 251. Rai p. 117. Schoneveld p. 76. Ce dernier en parle aussi sous le nom de *Phycis* ou *Merula fluviatilis*. Les Suedois nomment ce Poisson *Linnare, Sutare, & Skomakare*; les Danois *Sydere*; les Allemands *Schley & Schleyen*; les Hollandois & les Saxons *Schomaker*; les Italiens *Tenca*; les Anglois *Tench*. Il a au coin de la bouche de chaque côté un barbillon très-court & rond.*

13. La treizieme espece de ce Genre de Poisson est chez M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 49. le Cephalus*, en François *Meunier*. Nous trouvons dans Artedi que le *Dobula* est le même que le *Meunier*. Voyez plus haut n. 7.

14. GOUJON, VERON, & GOIFON à Lyon, Poisson nommé par Artedi *Synon. 20. p. 11. Cyprinus quincuncialis maculosus, maxillâ superiore loniore, cirris duobus ad os*; *Gobio* par Aufone *Mos. v. 132. Cuba l. 3. c. 40. Gobius* par Figula; *fluviatilis Gobio* par Salvien f. 214. Rondelet Part. II. p. 206. Gesner p. 399. Charleton p. 157. qui le nomme aussi *Gobio non capitatus*,

ainsi que Jonston l. 3. c. 10. *Gobio fluviatilis* par Aldrovande l. 5. c. 27. p. 612. Willughby p. 264. Rai p. 123. C'est aussi le *Fundulus* de Schoneveld p. 35. Les Danois le nomment *Grumpel* & *Sandhest*; les Allemands *Gresling*, *Grandling*, *Grundole*, & *Ein Gobe*; & les Anglois *Gudgeon*.

15. ROSSE, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 329. Cyprinus pinna ani radiis duodecim rubicundis*; par Artedi Genre III. *Synon. 18. p. 10. Cyprinus iride, pinnisque ventris ac ani plerumque rubentibus. Figula f. 5.* le nomme *Rubiculus*; Belon *Rosse*; Rondelet *Part. II. p. 205. Phoxinus Rosse. Gesner p. 820. Willughby p. 262. Rai p. 122. Charleton p. 158. Aldrovande l. 5. c. 32. p. 621. Jonston l. 3. c. 14. p. 130. Rutilus ou Rubellus fluviatilis. Schoneveld p. 63. en parle sous les mêmes noms. Les Suedois l'appellent *Mort*; les Danois *Rudschallig*; les Allemands *Rotang*, *Rotoge*, & *Rotel*; & les Anglois *Roche*.*

16. VANDOISE, DARD, SUISSE, Poisson nommé par Artedi *Synon. 16. p. 9. Cyprinus novem digitorum, Rutilo longior, & angustior, pinnâ ani radiorum decem*; par Belon, Charleton p. 156. Jonston l. 3. c. 7. Willughby p. 260. Rai p. 121. *Leuciscus*. C'est la seconde espece de Rondelet *Part. II. c. 17. p. 192.* dont parlent aussi Gesner & Aldrovande l. 5. c. 22. p. 607. Les Allemands nomment ce Poisson *Laück*, *Laügele*, *Digünen*, &c. les Anglois *Duce* ou *Dare*. Gesner donne la figure de ce Poisson dans ses *Paralipomenes p. 37.*

17. VANDOISE de Suede, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 320. Cyprinus pinnâ ani ossiculis tredecim rubrâ*; & par Artedi Genre V. *Synon. p. 14. Cyprinus iride subluteâ, pinnis ventralibus anique rubris.* C'est un Poisson fort estimé en Suede; on en pêche beaucoup en Uplande & en Sudermanie.

18. ROOTAUG, nom que Willughby p. 249. & Rai p. 116. donnent à un Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 324. Cyprinus pinna ani radiis quatuordecim, pinnis omnibus rubris*; par Artedi *Synon. 3. p. 4. Cyprinus iride, pinnis omnibus, caudâque rubris.* Les Suedois le nomment *Sarf*; en Westrobothnie *Isarf*. Il est commun dans ces Pais.

19. NASE OU NASEN , Poisson nommé par Artedi *Synon. 9. p. 6. Cyprinus rostro nasiformi prominente, pinnâ ani officulorum quatuordecim*; Albert le Grand, Gesner, Aldrovande l. 5. c. 26. p. 611. Schoneveld p. 52. Charleton p. 156. Jonston l. 3. c. 9. Willughby p. 254. Rai p. 19. en parlent. Il est nommé *Nasus*, à cause du bout de sa machoire supérieure, qui a la figure d'un nez. Les Italiens le nomment *Sevotta*; à Ferrare *Sueta*.

20. ROI des Poissons, du Genre des *Carpes*. *Rex Cyprinorum*. C'est un Poisson décrit par Gronovius dans les Actes d'Upsal.

21. ASP des Suedois, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 319. Cyprinus pinnâ ani officulorum quindecim, maxillâ inferiore longiore incurvâ*; par Artedi Genre VI. *Syn. 31. p. 14. Cyprinus maxillâ inferiore longiore, cum apice elevato, pinnâ ani officulorum quindecim*. Ce Poisson se pêche proche d'Upsal; & entre tous, il est le premier de son Genre pour la bonté, dit Artedi.

22. NASTERLING, en Latin *Nasterlingius*, Poisson décrit dans les Actes d'Upsal par M. Gronovius.

23. Poisson du Genre des *Carpes*, à nageoires couleur de sang. *Cyprinus pinnis sanguineis*, dit M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 49. n. 129-23*. C'est un Poisson du Nord.

24. ABLE OU ABLETTE, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 330. Cyprinus pinnae ani radiis viginti*; par Artedi Genre VI. *Synon. 19. p. 10. Cyprinus quincuncialis, pinnâ ani officulorum viginti*. C'est l'*Alburnus* des Naturalistes. Voyez sur ce Poisson Aufone *Mos. v. 126. Figula, Wotton l. 8. c. 190. Rondelet Part. II. p. 208. Gesner p. 23. Aldrovande l. 5. c. 37. p. 628. & 629. Jonston l. 3. c. 4. Charleton p. 161. Willughby p. 263. Rai p. 123. Schoneveld p. 11. le nomme *Albula minor*; les Suedois *Loïa & Benloïa*; les Danois *Lüyer*; les Anglois *Bleack*; les Allemands *Weisfisch, Zumbelfischlein & Bliegg*; à Francfort *Ablen*; à Hambourg & ailleurs *Witinck, Witeke & Blicke*.*

28. WIMBA, nom que les Suedois donnent à un Poisson, nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 326. Cyprinus pinnae ani radiis viginti quatuor, rostro nasi-*

*formi* ; par Artedi Genre VI. Synop. 32. p. 14. *Cyprinus rostro nasiformi, dorso acuminato, pinnâ anâ officulorum viginti quatuor*. Ce Poisson, dit M. LINNÆUS, se pêche dans le Lac *Malerus* & la Riviere d'Upsal.

26. BIORKA OU BIORKNA, ou BIORKFISK, nom que les Suedois donnent à un Poisson que M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 328.* nomme *Cyprinus pinnae ani radiis viginti quinque*, & Artedi Genre III. Synon. 27. p. 13. *Cyprinus quincuncialis, pinnâ ani officulorum viginti quinque*. On pêche de ces Poissons dans le Lac *Melerus*, & la Riviere d'Upsal en Suede.

27. BREME, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 318.* *Cyprinus pinnâ ani radiis viginti septem pinnis fuscis* ; par Artedi Genre VI. Synon. 2. p. 4. *Cyprinus pinnis omnibus nigrescentibus, pinnâ ani officulorum viginti septem*. C'est le *Cyprinus latus* ou *Brama* de Rondelet *Part. II. p. 154.* de Gesner 316. 317. d'Aldrovande 641. de Jonston 165. de Schoneveld 33. de Charleton *Onom. 162.* de Willughby 248. de Rai p. 116. Les Suedois nomment ce Poisson *Brax* ou *Braxen* ; les Allemands *Brassem* & *Prasem* ; les Anglois *Bream*.

28. FAREN, nom que les Suedois donnent à un Poisson, nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 327.* *Cyprinus pinnae ani radiis triginta septem* ; & par Artedi Genre III. Synon. 28. p. 13. *Cyprinus iride flavâ pinnâ ani officulorum viginti septem*. Ce Poisson se pêche en Suede dans le Lac *Malerus*, principalement proche le Pont *Oresundsber*.

29. BORDELIERE, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 323.* *Cyprinus pinnâ ani officulorum quadraginta* ; par Artedi Genre III. Synon. 24. p. 12. *Cyprinus admodum latus & tenuis, pinnâ ani officulorum quadraginta*. C'est le *Βαλερος* d'Aristotele l. 8. c. 20, nommé en Latin *Ballerus* par Rondelet *Part. II. c. 8. p. 154.* Schoneveld p. 28. Aldrovande l. 5. c. 44. p. 645. Jonston l. 3. c. 9. Rai p. 117. Charleton p. 162. Les Suedois le nomment *Blicca*, *Braxenpanka*, *Braxnaflicka* ; les Allemands *Hoïerke* ; d'autres *Blick*.

30. ZERTE OU Blicke, nom que l'on donne en Allemagne, disent Gesner, Willughby p. 257. Rai p.



120. à un Poisson nommé par Artedi *Synon.* 13. p. 8. *Cyprinus Capito anadromus.* Aldrovande l. 4. c. 7. p. 513. Jonston l. 2. c. 5. Charleton p. 151. en parlent sous le nom de *Capito anadromus.* On en voit la figure dans Gesner *Paral.* p. 11. suivant la description qu'en donne Willughby ; ce pourroit bien être le même que le *Nasen.*

31. RAPPE, RAPE, & RAUBALET, nom que les Allemands donnent à un Poisson nommé par Artedi *Synon.* n. 12. p. 8. *Cyprinus magnus crassus argenteus, longitudine ad latitudinem quintuplâ.* C'est, dit Gesner *Paral.* p. 9. un *Capito fluviatilis*, nommé aussi *Corvus* ; par les Allemands *Ein Rapen* ; & *Capito fluviatilis rapax* par Aldrovande l. 5. c. 20 p. 604. Jonston l. 3. c. 6. Willughby p. 256. Rai p. 120. Schoneveld p. 30.

32. BUBOLCA, nom que Belon, Gesner p. 23. Willughby p. 267. Rai p. 125. donnent à un Poisson nommé par Artedi *Synon.* 33. p. 14. *Cyprinus triuncialis, corpore lato orbiculari, squamis magnis.*

33. JESES, nom que les Suédois donnent à un Poisson nommé par Artedi *Synon.* II. p. 7. *Cyprinus cubitalis, pinnâ ani officulorum quatuordecim.* C'est le *Capito fluviatilis ceruleus* de Gesner *Paralip.* p. 9. Aldrovande l. 5. c. 19. p. 603. Willughby p. 256. Rai p. 120. Les Allemands le nomment *Scheert* & *Koppen*, les Saxons *Jesen*, les Dantzicois *Jesus* ; d'autres *Jese* ; à Vienne *Jentling* ; proche de l'Oder *Jesitz.*

34. MEUNIER de la petite espece, Poisson nommé par Artedi *Synon.* 17. p. 10. *Cyprinus pedalis, gracilis, oblongus, crassiusculus, dorso crasso, pinnâ ani officulorum novem* ; par Gesner p. 28. *Mugilis* ou *Cephalo fluviatilis genus minus* ; par le même *Capito* ou *Squalus fluviatilis minor* ; par Aldrovande l. 5. c. 18. p. 603. Jonston l. 3. c. 6. *Capito fluviatilis* ou *Squalus minor* ; par Schoneveld p. 30. *Capito minor* ; par Willughby p. 261. Rai p. 122. *Mugilis* ou *Cephalo fluviatilis species minor.* On le nomme à Zurich *Hasle*, *Hasler*, *Hasela* ; d'autres *Hesling*, *Vysfisch* ; en Allace *Schnrot*, *Schnotfisch*, & *Meifisch.*

35. PICO ou PIGO de Salyien, *Cyprinus Piclo*, *Pigo*

312 CLASSE DES POISSONS. Ord. V.  
& *Pigus dictus*, dit Artedi *Synon.* 25. p. 13. Ce Poisson a la queue fourchue, & de grandes écailles.

35. RUSVORN de Gronovius, selon M. LINNÆUS *Syst. Nat.* p. 49.-36. Il en est parlé dans les Actes d'Upsal.

37. REXVON-RUY, autre Poisson dont parle M. Gronovius, & cité par M. LINNÆUS. *Syst. Nat. ibid.* 37.

38. Autre Poisson du même Genre, cité par M. LINNÆUS *ibid.* & nommé dans les Actes de Stokolm *Deaurata*.

39. VROW-FISCH, Poisson ainsi nommé à Ratisbone, disent Willughby p. 253. & Rai p. 118. & par Artedi *Synon.* p. 5. n. 6. *Cyprinus Vrow-fisch dictus*.

40. WAPER des Allemands, nommé *Gobius fluviatilis minor* par Willughby p. 264. Rai p. 123. & par Artedi *Cyprinus quadriuncialis*, *maxillâ superiore productiore, ano medio inter pinnas ventrales & ani*.

41. ALBO des Italiens, *Albus Piscis* par Salvien, nommé par Artedi *Synon.* p. 13. n. 26. *Cyprinus Alba Italis dictus*. Quelques-uns confondent ce Poisson avec l'Able. Il est différent.

## GENRE II.

Poissons qui ont à la membrane des branchies ou ouies six osselets, & deux ou trois nageoires au dos. Les Naturalistes leur ont donné le nom de *Gadus*, qui vient du Grec. Mais on en ignore l'origine, dit Artedi. Ces Poissons ont des nageoires au dos, à la poitrine, au ventre, à l'anus, & à la queue.

I. MERLAN, Poisson nommé par Artedi Genre XVI. *Synon.* p. 34. n. 1. *Gadus dorso tripterygio, ore imberbi, corpore albo, maxillâ superiore longiore*. Rondelet l. 9. c. 10. p. 276. Gesner p. 85. 99. nomment ce Poisson *secunda Asellorum species*; Schoneveld p. 17. *Asellus candidus primus*; Aldrovande l. 3. c. 3. p. 287. *Asellus minor alter*; Charleton p. 121. *Asellus minor & mollis*; Willughby p. 178. & Rai p. 55. *Asellus major seu albus*. Les Suedois le nomment *Hwitling*; les Anglois *Whiting*.

2. CHARBONNIER , *Carbonarius* , espece de *Morue* , nommée par Artedi *Synon. p. 34. n. 2. Gadus dorso tripterygio , ore imberbi , maxillâ inferiore longiore , & lineâ laterali rectâ*. C'est le *Colfish* des Anglois ; l'*Asellus niger , Carbonarius* , de Schoneveld *p. 19. d'Aldrovande l. 3. c. 7. p. 289. de Willughby p. 568. Rai p. 54.* Charleton nomme ce Poisson *Asellus niger , sive mollis nigricans*.

3. POLACK des Anglois , espece de *Morue* , nommée par Willughby *p. 167. & Rai p. 53. Asellus Fluitingo-Pollachius* ; par Artedi *Synon. p. 35. n. 3. Gadus dorso tripterygio , ore imberbi , maxillâ inferiore longiore , lineâ laterali curvâ*. Artedi pense que la *Morue verte* de Schoneveld , Willughby & Rai , en est une varieté ; mais M. LINNÆUS *Syst. Nat. & Faun. Suec.* en fait une espece différente , comme on le peut voir plus bas *n. 15.*

4. EGLEFIN , OU ÆGREFIN , OU ÆGLEFIN , espece de *Morue* , nommée par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 297. & Artedi Genre XX. Synon. 7. p. 36. Gadus dorso tripterygio , ore cirrato , corpore albicante , maxillâ superiore longiore , caudâ subbifidâ* ; par le même *Espece 64. Gadus cirratus albicans , maxillâ superiore longiore , caudâ parum bifurcâ*. C'est le *Callaris* de Pline *l. 9. c. 17.* le *Callaris , Galerida & Galaxia , Piscis capitosus* , de Charleton *p. 121.* l'*Æglefinus & Ægresianus* de Belon , la *tertia Asellorum species* de Rondelet *l. 9. c. 11. p. 227. de Gesner p. 86. d'Aldrovande l. 3. c. 1. p. 282.* l'*Asellus minor* de Schoneveld *p. 18.* l'*Onos* ou *Asinus* des Anciens , disent Turnerus dans une Epître à Gesner , & Willughby *p. 170. & Rai p. 55.* Les Suedois nomment ce Poisson *Kallior* , les Danois *Koll* , les Anglois *The Hadock*. On le pêche dans la Mer Occidentale.

5. POUTING , POUT , & WHITING-POUG des Anglois , espece de *Morue* , nommée par Artedi *Synon. 12. p. 37. Gadus dorso tripterygio , ore cirrato , longitudine ad latitudinem triplâ , pinnâ ani primâ ossiculorum triginta.* C'est l'*Asellus mollis* , dont Lister parle dans Willughby *p. 22. & Rai p. 55. & l'Asellus barbatus* de Charleton

p. 121. Artedi pense que l'*Asellus luscus* de Rai p. 54. appartient à cette espece.

6. TORSK des Suedois, ou *Morue* variée, nommée par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 293.* & Artedi *Synon. 4. p. 35.* *Gadus dorso tripterygio*, ore cirrato, colore vario, maxillâ superiore longiore, caudâ aquali. C'est l'*Asellus varius* ou *striatus* de Schoneveld p. 19. Willughby p. 172. Rai p. 54. Jonston 46. Les Anglois la nomment *Cod* & *Codfisch*. On en pêche beaucoup dans la Mer Baltique & Occidentale, aux environs de la Gotlande & de l'Élande.

7. MERLAN de la petite espece. M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 50.* distingue le grand & petit *Merlan*. Il appelle le premier *Merlangus*, le second *Merlanus*. Artedi ne fait qu'une même espece du *Merlangus* de Gefner & de Belon, & du *Merlanus*; & M. LINNÆUS lui-même *Faun. Suec. n. 294.* appelle le *Merlanus*, *Gadus dorso tripterygio*, ore imberbi, corpore albo, maxillâ superiore longiore. Artedi *Genre I. Synon. 1.* ne désigne pas autrement le *Merlangus*. Voyez ci-dessus MERLAN n. 1. pour les Auteurs qui en ont écrit.

8. MERLU, *Merluccius*, Poisson nommé par Artedi n. 10. p. 37. *Gadus dorso dipterygio*, maxillâ inferiore longiore. C'est l'*Ovos* d'Aristote l. 8. c. 15. l. 9. c. 37. d'Athenée l. 7. p. 315. d'Élien l. 9. c. 38. d'Oppien l. 1. p. 5. l. 2. p. 59. le *Θαλαττιος* d'Élien l. 5. c. 20. p. 276. le *Γαδος* de Dorion dans Athenée l. 7. p. 315. le *Bacchus* de Pline l. 9. c. 17. le *Merluccius* de Belon & de Gefner p. 84. nommé *Asellus* par Ovide, Varron l. 4. Pline l. 9. c. 16. 17. Jove c. 20. p. 87. Rondelet l. 9. c. 9. p. 272. *Asellus minor* par Salvien 73. *Asellus ater* par Aldrovande l. 3. c. 2. p. 286. *Asellus fuscus* par Charleton p. 122. *Asellus primus* par Willughby p. 174. & Rai p. 56. C'est le *The Hake* des Anglois, & le *Merluzo* des Italiens.

9. MORUE OU CABILIAU, *Morbua* en Latin, Poisson nommé par Artedi *Synon. 6. p. 35.* *Gadus dorso tripterygio*, ore cirrato, caudâ aquali fere cum radio primo spinoso. Ce Naturaliste comprend sous ce titre la *Mor-*

*hua vulgaris* de Belon, qui est la plus grande des *Morues*, dont parle Rondelet l. 9. c. 14. p. 280. Aldrovande l. 3. c. 6. p. 289. Jonston l. 1. c. 1. Gesner p. 88. qui l'appellent *Molva* & *Morrhua*. C'est aussi l'*Asellus major* de Schoneveld p. 18. de Charleton p. 121. l'*Asellus major* de Willughby p. 165. & de Rai p. 53. que les Hollandois nomment *Cabiliau*, les Suedois *Cablia*, & les Danois *Kablag*.

10. Autre grande MORUE, qui est le *Langa* des Suedois, nommé *Eine Lenge* par les Allemands, *Ling* par les Anglois. Artedi Genre IX. & Synon. n. 9. p. 36. nomme ce Poisson *Gadus dorso dipterygio, ore cirrato, maxillâ superiore longiore*. C'est la *Molva major* de Charleton p. 121. l'*Asellus longus* de Schoneveld p. 18. de Willughby p. 175. de Rai p. 56.

11. LOTE, Poisson de riviere, nommé par Artedi Synon. n. 13. p. 38. *Gadus dorso tripterygio, ore cirrato maxillis equalibus*. C'est la *Lota* de Rondelet Part. II. p. 164. d'Aldrovande l. 5. c. 46. p. 648. de Willughby p. 125. de Rai p. 68. de Gesner p. 599. Jonston l. 3. c. 11. Belon & Gesner nomment aussi ce Poisson *Strinfia* ou *Botatriffa*; Isidore & Cuba l. 3. c. 12. *Barbotha*; Olaus Magnus l. 20. c. 20. *Barbocha*; Salvien 213. *Bottatria* & *Trifens*; Hildegarde l. 1. Part. IV. c. 25. p. 92. *Altropa*. C'est encore la *Mustela fluviatilis* de Jonston l. 3. c. 6. Kentmann dans Gesner Paral. 27. Schoneveld p. 49. Willughby p. 125. Rai p. 67. Roberg *Pisc.* p. 9. Charleton 159. Aldrovande l. 5. c. 7. p. 577. Les Suedois nomment ce Poisson *Lake*; les Allemands *Alraupe*, *Olruppe*, *Trusch*, *Treischen*, *Rutten*; les Hollandois *Putael*; les Anglois *Eelpout*.

12. MUSTELE vulgaire ou *Donzelline*, ou *Sorge marine*, de l'Italien *Donzellina*, & *Sorge marina*, noms que les Vénitiens donnent à cette espece de *Morue*. C'est le *Gadus dorso dipterygio, sulco magno ad pinnam dorsi primam, ore cirrato*. Genre II. & Synon 2. p. 37. C'est la *Galea* des Vénitiens, selon Belon & Gesner p. 90. la *Mustela vulgaris* de Rondelet l. 9. c. 15. p. 281. d'Aldrovande l. 3. c. 8. p. 290. de Willughby 121. de Rai p. 67. de Jonston l. 1. c. 1. la *Mustela altera* de

Schoneveld On nomme ce Poisson dans la Province de Cornouaille en Angleterre *Wistlefish*. Rondelet en donne deux especes.

13. SILURE, Poisson nomme par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 291. Gadus dorso monoterygio, cirreis maxilla superioribus duobus, inferioris quatuor*; par Artedi *Append. p. 110. Silurus cirris quatuor in mento*. C'est le Σιλύρος d'Elie l. 12. c. 29. l. 14. c. 25. p. 838. 840. d'Athenée l. 7. c. 287. le Γλανίς d'Aristote l. 2. c. 13. 15. l. 6. c. 14. l. 8. c. 20. 30. l. 9. c. 37. nommé *Glanus* par Plin l. 32. c. 10. & *Glanis* l. 9. c. 43. par Salvien 210. 211. Aldrovande l. 5. c. 5. p. 569. Jonston l. 3. c. 4. Plin en parle encore sous le nom de *Silurus* l. 9. c. 15. 51. l. 5. c. 9. & Solin c. 60. Ambros. in *Hexaëm. l. 5. c. 5*. Aufone *Mos. v. 135*. Hildegarde l. 4. Part. I. c. 10. p. 90. Gaza, Caius, Figula, Rondelet Part. II. p. 180. Gesner p. 867. 872. 1047. Schoneveld p. 69. Willughby p. 128. Rai p. 70. Roberg *Pisc. p. 11*. C'est encore le Poisson barbu de Salvien, que les Suedois nomment *Mâl*; les Allemands *Scheid*, *Schoiäen*, *Wals*, *Waller*; les Polonois *Sum*, les Pannoniens *Harcha*, à Constantinople *Glano*, en Angleterre *The Sheatfish*.

14. Poisson qui se trouve dans les rivieres, que M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 51. n. 130.-14.* nomme *Molenarius*, parcequ'il frequente autour des Moulins.

15. MORUE verte, *Asellus virescens*, nommée par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 296. Gadus dorso tripterygio, ore imberbi, dorso virescente*. Schoneveld & Rai p. 53. n. 2. en parlent, & on la nomme en Norvege *Sey*.

16. BIB ou BLINDS des Anglois. On nomme ainsi dans la Province de Cornouaille une especie de *Morue*, qui est l'*Asellus luscus* de Willughby p. 169. & de Rai p. 54. qu'Artedi *Synon. 5. p. 35.* nomme *Gadus dorso tripterygio, ore cirrato, colore vario, ossiculo pinnarum ventralium primo in longam setam producto*.

7. CAPELAN, seconde especie d'*Anthie*, dont parle Rondelet l. 6. c. 12. p. 191. & Gesner p. 56. & qu'Artedi *Synon. 8. p. 36.* met dans le Genre des *Morues*. Il nomme ce Poisson *Gadus dorso trypterygio, ore cir-*

*rato*, corpore fescunciali, ano in medio corporis. C'est l'*Asellus mollis minor* ou *Asellus omnium minimus*, la plus petite de toutes les *Morues*, de Willughby p. 171. Rai p. 56. On la nomme *Mollo* à Venise.

18. Rondelet ne parle que du *Merlu*, qui est l'*Ovos* des Anciens; du *Merlan*, qu'il appelle la seconde espece de *Morue*; de l'*Eglefin*, qui est la troisieme; d'une quatrieme, qu'il nomme *Goberge*, & que l'on pêche dans l'Océan; d'une cinquieme, qu'il nomme *Muschebont*, & *Leopard* à cause de ses taches; & enfin de la *Molue*, *Molva*, qu'il distingue de la *Morue*, *Morrua*.

Il y a plusieurs autres especes de *Morues*, surtout plusieurs especes de *Cabiliau*. Voyez le détail où nous entrons sur ces Poissons, d'après M. Anderson, dans le *Dictionnaire des Animaux* au mot *MORUE*.

### GENRE III.

Poissons qui ont sept osselets à la membrane des ouies, les deux yeux d'un même côté, des nageoires au dos, à la poitrine, au ventre, à l'anus, & à la queue. Les Naturalistes leur ont donné le nom de *Pleuronectes*, du Grec *πλευρα* ou *πλευρον*, *latus*, côté, & *νηκτις*, *natator*, nageur, parceque ces Poissons nagent couchés sur un côté.

I. *PLIE*, Poisson nommé par Artedi *Synon. p. 30. n. 1. Pleuronectes oculis & tuberculis sex à dextrâ capitis, lateribus glabris, spinâ ad anum*; & *Espec. 57. Pleuronectes utrinque glaber, tuberculis sex à dextrâ capitis*. C'est le *Πιπτα* d'Athenée l. 7. p. 329. le *Plais* de Cuba l. 3. c. 69. f. 86. la *Plateffa* de Belon, Rondelet l. II. c. 7. p. 316. Gesner p. 664. & 670. de Schoneveld p. 61. de Willughby p. 96. de Rai p. 31. le *Passer levis* d'Aldrovande l. 2. c. 47, p. 243. de Jonston l. I. c. 3. de Charleton p. 318. Le *Quarrelet* de Rondelet l. II. c. 8. p. 318. & de Gesner p. 665. en est une variété. Les Danois nomment la *Plie*, *Schickpleder*; les Allemands *Scholle* & *Pladise*; & les Anglois *Plaise*. M. LINNÆUS en parle *Faun. Suec. n. 301.* & on en trouve

aussi la description dans le voyage de W-gothie 179.

2. LIMANDE, Poisson nommé par Artedi *Synon. n. 9. p. 33. Pleuronectes oculis à dextrâ, squamis asperis, spinâ ad anum, dentibus obtusis; & Esp. 58. Pleuronectes squamis asperis, spinâ ad anum.* C'est le *Passer asper*, ou *squammosus* de Rondelet l. 11. c. 9. p. 319. de Schoneveld p. 61. d'Aldrovande l. 2. c. 46. p. 242. de Willughby p. 97. de Rai p. 32. & la *Limanda* de Belon, Gesner p. 665. le *Citharus* de Charleton p. 145. Les Anglois nomment ce Poisson *Dab.* Il en est parlé dans le voyage de W-gothie.

3. FLETAN, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 302. & Artedi Synon. 31. n. 3. Pleuronectes oculis à dextris, totus glaber.* C'est l'*Hippoglossus* de Rondelet l. 11. c. 16. p. 325. de Rai p. 33. Ce Poisson devient très-grand dans l'Océan, & est nommé par Gesner p. 669. 787. & par Willughby p. 99. *Hippoglossus* ou *Buglossus maximus in Oceano.* Aldrovande l. 2. c. 43. p. 238. le nomme *Hippoglossus*; Charleton p. 146. *Passer Britannicus*; Schoneveld p. 62. *Passerum genus majus*, le plus grand des Poissons plats. Les Suedois le nomment *Halgflandra*; les Anglois de la partie Méridionale *Holibut*, & ceux de la partie Septentrionale *Turbot.*

4. FLEZ, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 300. & Artedi Genre XVII. Synon. 31. n. 2. Pleuronectes oculis à dextris, lineâ laterali asperâ; spinulis supinè ad radices pinnarum, dentibus obtusis, & Espec. 59. Pleuronectes lineâ laterali asperâ, spinulis ad radices pinnarum in latere oculato.* C'est le *Passer fluviatilis* ou *Flesus* de Belon, Willughby pag. 98. Rai p. 32. la troisième espèce de *Passer* de Rondelet l. 11. c. 10. p. 319. de Gesner p. 666. le *Passer niger* de Charleton p. 145. Les Anglois le nomment *Flounder*. ou *Bul*, ou *Fluke*; les Suedois *Flundra*; dans le Pais de Bahus, Province de Norwege, *Slættiskaedda.* On pêche le *Flez* dans la Mer Occidentale.

5. POLE, Poisson nommé par Artedi *Synon. p. 31. n. 4. Pleuronectes oculis à dextrâ, ano ad latus sinistrum, dentibus acutis.* C'est la *Pola* de Belon, qu'on nomme *Linguatula* à Rome, disent Willughby p. 101. Rai p.



33. Le *Cynoglossus* de Rondelet l. II. c. 13. p. 313. de Gesner p. 668. 785. d'Aldrovande l. 2. c. 43. p. 237. en est une variété, dit Artedi.

6. SOLE, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 299.* Artedi Genre XVIII. *Synon. 8. p. 32.* *Pleuronectes oculis à sinistra, corpore oblongo, maxillâ superiore longiore, squamis utrinque asperis.* & *Espec. 60.* *Pleuronectes oblongus, maxillâ superiore longiore, squamis utrinque asperis.* C'est le Βεγλωσσος d'Athenée l. 7. p. 288. le Βεγλωσση d'Oppien l. 1. p. 5. la *Solea* d'Ovide, Pline l. 9. c. 16. 20. de Cuba l. 3. c. 84. Jove c. 26. p. 98. Belon, Gesner p. 671. Jonston l. 1. c. 2. Charleton p. 145. Wotton l. 8. c. 150. Rondelet l. II. c. 11. p. 320. Gesner p. 666. Rai p. 33. Willughby p. 100. Aldrovande l. 2. c. 43. p. 235. Schoneveld p. 63. Varron & Plaute nomment la Sole, *Lingulaca*, parcequ'elle a la forme d'un langue. Rondelet appelle la *Lingulaca*, petite Sole, & la distingue de la grande; les Suedois *Tunga*; les Danois *Tungpler*; les Anglois *A Sole* & *Soul*.

7. Poisson plat d'Amboine, du même Genre, nommé par Artedi Genre VII. & *Synon. 10. p. 33.* *Pleuronectes oculis à dextrâ, corpore aspero canescente, pinnis lateralibus vix conspicuis;* & *Esp. 60.* *Pleuronectes asper canescens, pinnis lateralibus vix conspicuis.*

8. TURBOT sans piquans, nommé par Artedi *Synon. n. 5. p. 31.* *Pleuronectes oculis à sinistris, corpore glabro.* C'est le *Rhombus non aculeatus squammosus* de Willughby p. 95. de Rai p. 31. Le Ρομβος d'Elie l. 14. c. 3. dont parlent Ovide, Pline, Cuba l. 3. c. 76. & le *Rhombus lavis* de Rondelet l. II. c. 3. p. 312. de Gesner p. 662. 779. de Schoneveld p. 60. de Willughby p. 96. de Rai p. 32. d'Aldrovande l. 2. c. 48. p. 249. paroissent n'être qu'une variété du *Rhombus non aculeatus squammosus*; ainsi qu'une autre espee de Turbot de France, *Rhombus alter Gallicus*, dont parlent Belon & Gesner p. 670. Les Anglois à Londres nomment le Turbot *The Pearl*; dans la Province de Cornouaille *Lug-aleaf*; à Venise *Scatto* ou *Soagia*. Le *Rhombus lavis* se nomme aussi en François *Barbue* & *Pansar*, à cause de son large ventre, dit Rondelet.

9. Grand TURBOT non écaillé, dont la peau est rude nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 298.* & Artedi *Genre VIII. Synon. 7. p. 32.* *Pleuronectes oculis à sinistra, corpore aspero.* C'est le *Rhombus asper*, non *Squammosus*, *maximus*, de Willughby *Ichth. p. 94.* de Rai *p. 31.* Il en est parlé dans le voyage de Gotlande *p. 208.* où il est nommé *Butta.* On le pêche dans la Mer Baltique.

10. TURBOT piquant. Artedi *Synon. 6. p. 32.* le nomme *Peuronectes oculis à sinistra, lineâ laterali, utrinque aculeatâ.* C'est le  $\Psi\eta\tau\tau\alpha$  d'Aristote, *l. 4. c. 11. l. 5. c. 9. l. 9. c. 37.* d'Elie l. 14. c. 3. d'Oppien *l. 1. p. 5.* le *Paster* d'Ovide, de Pline *l. 9. c. 20.* de Jove *c. 25. p. 95. 96.* de Wotton *l. 8. c. 167.* le *Rhombus aculeatus* de Rondelet *l. 11. c. 2. p. 310.* de Gesner *p. 661. 778.* de Schoneveld *p. 60.* d'Aldrovande *l. 2. c. 48. p. 248.* Charleton *p. 149.* Willughby *p. 93.* Rai *p. 32.* Les Véritiens le nomment *Rhombo.*

11. A ce Genre de Poissons ajoutons le *Rhomboïde* de Rondelet *l. 11. c. 4. p. 313.* *Rhomboïdes*, que l'on vend à Rome sous le nom de Turbot, *Rhombus*; le *Citharus* nommé *Folio* par Rondelet, qu'Artedi fait de la même espece que la *Limande*; il est assez commun à Rome; un autre *Folio* de couleur jaune, *Citharus flavus sive asper*, dit Rondelet *ibid. c. 5. & 6.* la *Pegouse*, espece de *Sole*, qui a des figures d'yeux sur la peau, *Solea aculeata*, dit Rondelet *ibid. c. 12.* l'*Arnoglossus*, nommé *Perpeire* par Rondelet *ibid. c. 14.* autre espece de *Sole.*

#### G E N R E I V.

Poissons qui ont cinq osselets à la membrane des ouies, une nageoire sur le dos, qui va de la tête à la queue, & d'autres nageoires à la poitrine, au ventre, à l'anus, & à la queue. Artedi leur donne le nom de *Coryphæna.*

1. LAMPUGO, nommé par Artedi *Genre I. Synon. p. 28. n. 1.* *Coryphæna caudâ bifurcâ.* C'est l' $\text{Ἰππύρος}$  d'Aristote *l. 8. c. 15.* d'Oppien *l. 1. p. 8.* d'Athenée *l. 7. p. 305.* l'*Hippurus* d'Ovide, de Pline *l. 9. c. 16. l. 32.*

c. 11. de Rondelet l. 8. c. 19. p. 255. de Gesner p. 501. d'Aldrovande l. 3. c. 17. p. 306. de Jonston l. 1. c. 1. de Charleton p. 124. de Willughby p. 213. de Rai p. 100. le Poisson dont parle Aristote l. 4. c. 10. l. 8. c. 15. nommé *Equisela* & *Equiselis* est le même. Le *Guaracapema* du Bresil de Marcgrave, dont parlent Willughby p. 214. Rai p. 100. peut appartenir à cette espece de Poisson, ainsi que la *Dorado* ou *Aurantius Piscis* de Nieremberg.

2. RASOIR, Poisson nommé par Artedi Genre I. *Synon.* 2. p. 29. *Coryphana palmaris, pulchrè varia, dorso acuto.* C'est la *Novacula* de Pline l. 32. c. 2. de Rondelet l. 5. c. 17. p. 146. de Gesner p. 628. 629. & 721. de Willughby p. 214. de Rai p. 101. Aldrovande l. 2. c. 27. p. 205. Jonston l. 1. c. 1. Salvien 217. Gesner *Paralip.* p. 24. disent qu'on le nomme à Rome *Pesce Pettine*, en Latin *Pecten*.

3. POMPILE, Poisson nommé par Artedi Genre III. *Synon.* 3. p. 29. *Coryphana caudâ equali, lineâ laterali curvâ.* C'est le *Πομπίλος* d'Elie l. 2. c. 15. l. 15. c. 23. d'Athenée l. 7. p. 282. 283. 284. d'Oppien l. 1. p. 8. le *Pompilus* d'Ovide, de Pline l. 32. c. 11. de Rondelet l. 8. c. 14. p. 250. de Gesner p. 881. d'Aldrovande l. 3. c. 19. p. 325. de Jonston l. 1. c. 2. de Charleton p. 124. de Willughby p. 215. de Rai p. 101.

## G E N R E V.

Poissons qui ont huit osselets à la membrane des ouies, le ventre pointu & dentelé. Les Naturalistes, d'après Pline, leur donnent le nom de *Clupea*.

1. HARENG, Poisson nommé par Artedi *Synon.* p. 14. *Clupea maxillâ inferiore longiore, maculis nigris carens.* C'est le *Χαλκίς* d'Aristote l. 4. c. 9. l. 6. c. 14. l. 8. c. 20. l. 9. c. 37. d'Elie l. 10. c. 11. p. 582. d'Athenée l. 7. p. 328. d'Oppien *Hal.* l. 1. p. 10. que Gaza a traduit par *Erica* ou *Ærica*: C'est le *Chalcis* de Pline l. 32. c. 11. de Wotton l. 8. c. 183. nommé *Allec* par Hildegarde l. 4. *Part. I. c. 20. p. 91. Halec* par Isidore

Orig. l. 12. c. 6. par Cuba l. 3. c. 42. & par Charleton p. 122. *Aringa* sur les rivages de l'Océan Germanique, dit Jove p. 143. *Harengus* par Rondelet l. 7. c. 15. p. 222. Gesner, Schoneveld p. 36. & 37. Jonston l. 1. tit. 1. c. 1. Willughby p. 219. Rai p. 103. & Aldrovande l. 3. c. 10. p. 294. Les Suedois nomment ce Poisson *Sill*; les Allemands *Hering*, & *Haring*.

Le *CELERIN* de Rondelet l. 7. c. 13. p. 220. nommé *Apas* par Aristote l. 6. c. 15. *Chalcis* & *Celerinus* par Belon, *Membras* par Rondelet, Aldrovande l. 2. c. 31. p. 212. Gesner, Jonston l. 1. tit. 3. c. 1. Charleton p. 143. & *Stromlingus* par Roberg *Pisc.* p. 4. 18. & 25. & *Stromming* en Suedois; le *Celerin*, dis-je, est de la même espèce que le *Hareng*, & il n'en diffère que par la petitesse. Voyez dans le *Dictionnaire des Animaux* l'histoire détaillée de la pêche des *Harengs*.

3. *HWASSBUK* des Suedois, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n.* 316. Artedi *Genre VII. Synon.* p. 17. n. 4. *Esp.* 33. *Clupea quadriuncialis*, *maxilla inferiore longiore*, *ventre acutissimo*. Rai le nomme *Spratti* *Synop. Pisc.* p. 105.

3. *ALOSE*, Poisson nommé par Artedi *Genre III. Esp.* 34. *Synon.* 15. n. 2. *Clupea apice maxilla superioris bifido*, *maculis nigris utrinque*, nommé *Opissa* par Aristote l. 9. c. 32. Elie l. 6. c. 32. p. 357. Athenée l. 4. p. 131. l. 7. p. 328. Oppien *Hal.* l. 1. p. 10. & Strabon; en Latin *Trissa*, selon Wotton l. 8. c. 183. fol. 162. Rondelet l. 7. c. 14. p. 220. Aldrovande l. 4. c. 4. p. 500. *Alosa* par Gaza, Salvien, Jonston l. 2. tit. 1. c. 3. Charleton p. 150. 151. Schoneveld p. 13. 14. Gesner p. 19. Aufone & Figula. L'*Alose* est encore nommée *Clupea* par Pline l. 9. c. 15. Salvien 103. Willughby p. 227. Rai p. 105. Aldrovande parle de l'*Alose* du Tibre l. 4. c. 4. p. 501; On la nomme à Venise & en Toscane *Clupea*; *Laccia* à Rome; en Espagne *Saccolos*; en Angleterre *Ashad*, *The mother*, ou *The Herrings*; en différens endroits de l'Allemagne, comme à Cologne, *Alfen*; ailleurs *Meyfisch*.

L'*Agone* ou *Agonus* de Salvien & des Naturalistes

plus modernes, paroît appartenir à l'espece des *Alofes*, ainsi que le *Sarachus* ou *Sarachinus* de Charleton p. 165. qui paroissent être de jeunes *Alofes*. C'est la remarque d'Artedi.

L'*Alosa minor* du même Charleton *Onom.* p. 151. & le *Harengus minor* ou *Pilchardus* de Willughby p. 223. de Rai p. 104. & que les Anglois appellent *The Pilchard*, paroît aussi appartenir à l'espece des *Alofes*.

La *Sardine*, dont parle Columelle l. 8. c. 17. Rondelet l. 7. c. 12. p. 217. 218. Gefner p. 822. Willughby p. 224. Rai p. 104. Schoneveld p. 66. Jonston l. 1. c. 1. Aldrovande l. 2. c. 38. p. 221. paroît aussi ne differer du *Pilchard* que par la grandeur.

Nous avons un Poisson qu'on nomme à Paris *Pucelle*, *Feine* du côté de Rouen, *Demoiselle* ailleurs. La multitude de ses petites arrêtes fait qu'il n'est pas si estimé que l'*Alose*; il n'en a pas aussi la bonté: il est du même Genre. Peut-être est-ce celui que Belon & Gefner nomment *Pulchella*.

4. ANCHOIS, Poisson nommé par Artedi *Synon.* p. 17. n. 3. *Clupea maxilla superiore longiore*; *Εγκραυλός* par Aristote l. 6. c. 15. Athenée l. 4. c. 148. l. 7. p. 285. 300. *Εγκραυλεις* ou *Εγκρεμβιχολοι* par Elie l. 8. c. 18. p. 497. *Αυκασομοι* par le même *ibid.* *Halecula* par Belon; *Engraulis* par Wotton l. 3. c. 182. fol. 161. *Encrasicholi* par Rondelet l. 7. c. 4. p. 211. *Encrasicholus* par Aldrovande l. 2. c. 33. p. 214. Jonston l. 1. c. 1. Charleton p. 144. Willughby p. 225. Rai p. 107. Les Anglois, les Suedois, & les autres, le nomment *Anchovies*.

## GENRE VI.

Poissons qui ont dix ou douze osselets à la membrane des ouies, la nageoire grasse, & le corps tacheté. Ces Poissons sont connus par les Naturalistes sous le nom de *Salmo*.

1. SAUMON, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Favn. Suéc. n. 306.* par Artedi *Genre II. Synon. p. 22. n. 1. Esp. 48. Salmo rostro ultra inferiorem maxillam saepe*

*prominente*. C'est le *Salmo* de Pline l. 9. c. 18. d'Aufone; d'Hildegarde l. 4. Part. I. c. 6. pag. 89. d'Albert le Grand *Anim.* l. 24. de Cuba l. 3. c. 78. de Jove p. 143. de Wotton l. 8. p. 190. de Rondelet *part. II.* p. 167. de Salvien fol. 100. de Gesner p. 824. de Jonston l. 2. tit. 1. c. 1. p. 106. de Charleton p. 150. de Willughby p. 189. 190. 191. 192. de Rai p. 63. Schoneveld p. 64. le nomme *Salmo nobilis*. Aldrovande l. 4. c. 1. p. 483. *Salmo vulgaris*; Cassiodore l. 3. c. 33. *Anchorago*. Albert & Cuba l. 3. c. 33. *Eriox* ou *Erox*, les Suedois *Lax*, les Finlandois *Lohi*, les Allemands *Lachs*, les Anglois *Salmon*. Salvien observe qu'on ne pêche point de *Saumon* dans la Méditerranée.

2. SAUMON gris, Poisson qui differe à peine du précédent; nommé par M. LINNÆUS *Fann. Suec. n. 307*. Artedi *Genr. XII. Synon. p. 14. n. 2. Salmo maculis cinereis, caudæ extremo equali*. C'est le *Salmo cinereus* ou *griseus* de Willughby *Ichth.* 193. Rai 63. que les Suedois nomment *Gaolax*, les Anglois *Tæ Grey*.

3. TRUITE saumonée, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Fann. Suec. n. 308*. & Artedi *Genre XII. Synon. p. 24. n. 5. Salmo latus, maculis rubris nigrisque, caudâ equali*; par Charleton *Onom.* 155. *Trutta Taurina*; par Willughby *Ichth.* 193. *Trutta Salmonata*, & par Rai p. 63. en Suedois *Ærlax*, & *Boerting*.

4. TRUITE de riviere, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Fann. Suec. n. 309*. & Artedi *Genre XII Synon. p. 23. n. 3. Salmo maxillâ inferiore paulo longiore, maculis rubris*; par Cuba l. 3. c. 94. f. 91. *Tructa*; par Isidore l. 12. c. 6. *Trutta & Varius*; par Figula *Thedo Trutta, Forella*; par Belon, Rondelet *Part. II.* p. 169. Gesner p. 1002. 1006. 1007. Aldrovande l. 5. c. 12. p. 589. Jonston l. 3. c. 1. Willughby p. 199. Rai p. 65. Charleton p. 155. *Trutta fluviatilis*. Schoneveld en parle sous le nom de *Forina* & de *Forio*. Les Suedois nomment la Truite *Forell*, *Stenbit*, & *Backro*, selon Artedi; *Laxoering*, selon M. LINNÆUS.

5. Autre TRUITE de riviere, qui est le *Huch* des Allemands, Poisson nommé par Artedi *Synon. p. 25. n. 8. Salmo oblongus, duabus dentium lineis in palato,*

*maculis tantummodo nigris.* C'est la *Trutta piscinaria* de Gefner p. 1075. 1213. la *Trutta fluviatilis altera* d'Aldrovande l. 5. c. 13. p. 572. de Jonston l. 3. tit. 1. c. 2. de Willughby p. 199. Rai p. 65.

6. TRUITE OU SAUMON du Lac de Garde, selon Gefner; Poisson nommé par Artedi *Synon.* p. 24. n. 4. *Salmo pede minor, quinque dentium ordinibus in palato*; par Jove p. 122. *Carpio Benacinus*; par Belon Willughby p. 197. Rai p. 66. *Carpio lacus Benaci*; *Carpio* par Salvien 99. Rondelet *Part. II.* p. 158. Jonston l. 3. c. 3. Charleton p. 164. Aldrovande en parle l. 5. c. 50. p. 656. en Italien *Carpione*, selon Salvien; en Anglois *Gilt charre*.

7. OMBRE, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n.* 310. *Salmo dorso nigro, lateribus ceruleis, ventre fulvo*; & par Artedi *Genre XIII. Synon.* p. 25. n. 10. *Salmo vix pedalis, pinnis ventris rubris, maxillâ inferiore paulo longiore.* C'est l'*Umbla minor* de Gefner p. 1201. d'Aldrovande p. 650. de Charleton *Onom.* p. 163. de Willughby p. 196. de Rai p. 65. en Suedois *Rotele & Roding*; en Lapponie *Raud*, suivant M. LINNÆUS. Voyez Belon de *Aquat.* l. 2.

8. SALVELIN des Allemands, selon Rai p. 64. & M. LINNÆUS *Syst. Nat.* autre espece d'Ombre, nommée par Artedi *Genre 10. & Synon.* p. 26. n. 11. *Salmo pedalis, maxillâ superiore longiore*, à qui peut-être l'espece suivante appartient.

9. SAUMON OU OMBRE du Lac de Genève; Poisson nommée par Artedi *Synon.* p. 25. n. 7. *Salmo lineis lateralibus sursum recurvis, caudâ bifurcâ*; nommé par Rondelet *Part. II.* p. 160. *Salmo Lemani lacus sive Umbla*; par Gefner 1004. & 1201. *Umbla major, sive Salmo Lemani lacus*; par Jonston p. 168. *Umbla vulgaris*; par Aldrovande l. 5. c. 47. p. 650. *Umbla minor prior*; & par Willughby p. 195. & Rai p. 64. *Umbla prior*.

10. TRUITE OU SAUMON du Lac de Genève, Poisson nommé par Artedi *Synon.* p. 25. *Salmo caudâ bifurcâ, maculis solum nigris, sulco longitudinali in ventre.* Gefner p. 1003. & 1210. marque que quelques-uns nomment ce Poisson *Truite saumonée*. Aldrovande l. 5. c. 49. p.

326 CLASSE DES POISSONS. Ord. V.  
653. Jonston l. 3. tit. 4. c. 2. Willughby p. 198. Rai p. 64. n. 4. en parlent. Charleton p. 155. le nomme *Truite saumonée & petit Saumon*. Il y a apparence que c'est le même Poisson dont Rondelet fait aussi mention. Part. II. p. 161.

II. PETIT SAUMON. Il est semblable au *Saumon vulgaire* n. 1.

12. SALMARIN; en Latin *Salmerinus*; en Italien *Salmarino*, & *Salamandrino*, selon Salvien 101. & 102. nommé par Artedi *Synon. p. 24. n. 6. Salmo dorso fulvo, maculis luteis, caudâ bifurcatâ*. Ce Poisson est connu à Trente dans le Tirol.

## GENRE VII.

Poissons qui ont sept ou huit osselets à la membrane des ouies, la nageoire grasse, des dents aux mâchoires, & la langue au palais. Artedi en parle sous le nom *Osmerus*.

I. ÉPERLAN, Poisson nommé par Artedi *Synon. p. 21. n. 1. Osmerus radiis pinnae anni septemdecim*; *Eperlanus* par Rondelet Part. II. p. 136. Gesner p. 362. 430. Aldrovande l. 4. c. 12. p. 536. Jonston l. 2. tit. 2. c. 2. Charleton p. 153. Willughby p. 202. Rai p. 66. Gesner *Paralip. p. 29. 30.* Jonston, Schoneveld p. 70. Roberg *Pisc. p. 21.* en parlent sous le nom de *Spirinchus*. Les Suedois le nomment *Nars*, les Danois *Smelte*; les Allemands *Stint*, *Stinckfisch*; les Hollandois *Spiring*, les Frisons *Spirinch*, les Anglois *Smel*. L'*Eperlan* de Rouen est fort estimé, surtout celui qui se pêche aux environs de Caudebec.

2. SAURE OU LÉZARD étranger, nommé par Artedi *Osmerus radiis pinnae anni undecim*. Ce peut être le *Saupos* d'Aristote l. 2. c. 2. d'Elie l. 12. c. 25. p. 718. le *Sauris* de Speusippe dans Athenée l. 7. fol. 161. le *Lacertus peregrinus* de Rondelet l. 15. c. 9. p. 428. de Gesner p. 468. le *Saurus* de Salvien fol. 239. 242. d'Aldrovande l. 2. c. 56. p. 277. de Jonston l. 1. tit. 3. On nomme ce Poisson *Tarantola* à Rome, disent Willughby app. p. 29. & Rai p. 66.



## GENRE VIII.

Poissons qui ont huit osselets à la membrane des ouies, la nageoire grasse, les dents très-petites, & paroissant à peine. Artedi leur donne le nom de *Coregonus*, du Grec *κορη*, *pupilla oculi*, & *γωνια*, *angulus*, parceque ces Poissons ont la prunelle de l'œil formée en angle pointu.

I. LAVARET, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 312.* & Artedi Genre X. & *Synon. p. 19. n. 2.* *Coregonus maxillâ superiore longiore planâ, pinnâ dorsi officulorum quatuordecim.* C'est le *Lavaretus* de Belon, Gefner, Rondelet *Part. II. p. 162.* le *Lavaret* des Allobroges ou Savoyards, dont parlent Aldrovande *l. 5. c. 51. p. 657.* Jonston *l. 3. tit. 4. c. 4. p. 171.* Charleton *p. 163.* Willughby *p. 183.* Rai *p. 61.* Les Allemands le nomment *Gangfisch*, les Bavaois *Rhingau*, les Suedois *Sijk*, *Stor-Sijk.*

L'*Albula nobilis* de Gefner *p. 33.* de Schoneveld *p. 12.* de Jonston & de Rai *p. 60.* & l'*Albula major* & *nobilis* & *lautus* de Schoneveld, celui que Roberg *Pisc. p. 23.* nomme *Abbula* & *Sicus* *p. 24.* sont, dit Artedi, de la même espece que le *Lavaret*, & ce ne sont proprement que des noms synonymes que les Auteurs lui ont donnés. Les Suedois nomment l'*Albula nobilis* en leur langue *Sik*; les Danois *Snebbel* & *Helte*; à Constance *Adelfisch* oder *ein weisser Blawling*; à Zurich *Wyssfisch*; ailleurs *Snepel.*

La BEZOLE du Lac de Genève paroît aussi être le même Poisson que l'*Albula nobilis*, dit Artedi, qui marque que ce sont noms synonymes. Rondelet *Part. II. p. 163.* Gefner *31.* Aldrovande *l. 5. c. 52. p. 658.* Jonston *l. 3. tit. 4. c. 4. p. 171.* Charleton *p. 164.* parlent de la *Bezole*, nommée *Albula carulea* par Willughby *p. 185.* Rai *p. 61.* On nomme ce Poisson *Blawling* & *Felchen* à Zurich, & *Bezole* en Savoye.

Le petit *Albula* du Lac de Zurich paroît aussi appartenir à la même espece, dit Artedi. Gefner *p. 34.*

Aldrovande l. 5. c. 53. Jonston l. 3. tit. 4. c. 5. p. 173. Charleton p. 164. Rai p. 61. Willughby p. 184. parlent de ce petit *Albula*, qu'on nomme à Zurich *Albelen*, & *Weisgangfisch*.

Il y a un autre petit Poisson du Lac de Genève, dont parle Rondelet *Part. II. p. 164*. Gesner p. 31. & 35. Aldrovande l. 5. c. 56. p. 663. Charleton p. 164. Jonston l. 3. c. 6. p. 174. Willughby p. 185. Rai p. 62. Il est nommé par ces Naturalistes *Farra* ou *Ferra*, ou *Pala*. Artedi ne fait si c'est un Poisson d'une espece différente de celle des précédents. Rai pense que le petit *Albula* appartient plutôt au *Farra* qu'au *Lavaret*.

Le *Curimata* du Bresil, dont parle Marcgrave, peut bien être de la même espece que le *Farra*.

Le *Guiniad* de la Province de Galles en Angleterre, dont parle Willughby p. 183. paroît aussi, selon Artedi, être le même Poisson que le *Farra*.

2. Très-petit *Albula*, Poisson nommée par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 312*. & par Artedi *Genre IX. Syn. p. 18. n. 1. Esp. 40. Coregonus maxillâ inferiore longiore*. C'est l'*Albula minima* de Gesner 34. d'Aldrovande 660. de Jonston 173. de Charleton *Onom. 164*. de Willughby 186. de Rai 61. Les Suedois le nomment *Sijkloeja*, *Smaosijk*; en Dalekarlie, Province de Suede, *Blikta*; en Norlande *Stint*; en Finlande *Moiku*. Ce Poisson fraye au commencement de l'hiver, & on en pêche beaucoup dans les Lacs de Suede, dit M. LINNÆUS.

3. TOMELO, Poisson que M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 314*. & Artedi *Genre X. Synon. p. 20. n. 3. & Esp. 41*. nomment *Coregonus maxillâ superiore longiore, pinnâ dorsi officulorum viginti trium*. C'est le *Συμαλλος* d'Elie l. 14. c. 22. pag. 831 qu'il nomme aussi *Συμος* l. 12. c. 49. en Latin *Thymus* par Rondelet *Part. II. p. 187*. *Thymus* & *Thymallus* par Salvien 81. Gesner 978. Aldrovande 594. Jonston, Charleton *Onom. 155*. Willughby 187. Rai 62. le Comte de Marsilly p. 75. en Suedois *Harr*; en Allemand *Asch*; en Anglois *Grayling*; en Italien *Temelo*.

L'Ombre de riviere de Wotton l. 8. c. 173. de Belon;

Rondelet *Part. II.* p. 172. de Gesner 1032. 1033. d'Aldrovande *l. 5. c. 15. p. 596.* de Jonston *l. 3. tit. 1. c. 4.* de Willughby p. 188. & de Rai, est de la même espèce.

4. HAUTIN ou OUTIN, nom qu'on donne à Anvers & dans toute la Flandre, à un Poisson nommé par Artedi *Synon. p. 21. n. 4. Coregonus maxillâ superiore longiore conicâ.* C'est l'*Oxyrhynchus* de Gesner p. 771, de Willughby p. 187. de Rai p. 62. de Rondelet, d'Aldrovande *l. 5. c. 24. p. 609.* de Jonston *l. 3. c. 9.* de Charleton p. 156.

5. ALBULA d'Amboine, nommé par Artedi *Esp. p. 44. & Synon. p. 21. n. 5. Coregonus Amboinensis.* La largeur de sa tête & de son corps est plus perpendiculaire que transversale, dit Artedi.

6. WIMBA, Poisson du même Genre, dont il est parlé dans le voyage de W-gothie p. 231. dit M. LINNÆUS *Syst. Nat. p. 51. n. 136.-6.*

## G E N R E IX.

Poissons qui ont douze ou quatorze osselets à la membrane des ouies, des nageoires au dos, à la poitrine, au ventre, & à la queue. Les Naturalistes leur donnent le nom d'*Esox*, qui vient du verbe *esitare*, manger.

1. BROCHET, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 304. & Artedi Genre XIV. Synon. p. 26. n. 1. Esp. 53. Esox rostro plagioplateo.* Pline *l. 9. c. 15.* le nomme *Esox*. Elien *l. 10. c. 46. p. 623. & l. 11. c. 24. p. 669.* le nomme *Οξυρυγχος*, ainsi qu'Athenée *l. 7. c. 312.* Elien parle de celui qui se pêche dans la Mer rouge, du *Brochet* du Nil, & du *Brochet* de la Mer Caspienne. Le *Σφραγισ* d'Oppien *l. 1. p. 7.* peut être le même Poisson, Le *Brochet* est le *Lucius* de Cuba *l. 3. c. 52.* de Figula, de Wotton *l. 8. p. 190.* de Belon, de Rondelet *Part. II. p. 188.* Salvien *fol. 94.* Gesner p. 500. 501. Schoneveld p. 44. Aldrovande *l. 5. c. 39. p. 630. 635.* Jonston *l. 3. tit. 3. c. 5.* Charleton p. 162.

Willughby p. 236. Rai p. 112. Les Suédois le nomment *Giad*, les Danois *Gedde*, les Allemands *Hecht*, les Hollandois *Snoock*, les Anglois *The Pike* ou *Pickerevell*, les Italiens *Luzzo* & *Lucio*.

2. ÉGUILLE, première espèce, nommée par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 305.* & par Artedi *Genre XIV. Synon. p. 27. n. 2. Esox rostro cuspidato gracili subtereti & spinhamali.* C'est le *Βελονη* d'Aristote l. 2. c. 15. l. 5. c. 11. l. 6. c. 13. 17. l. 9. c. 14. le *Βελονη θαλαττια* d'Elie l. 9. c. 60. p. 565. le *Ραφισ* d'Oppien l. 1. p. 7. & d'Athenée l. 7. p. 319. Plin l. 9. c. 51. l. 32. c. 11. le nomme *Belone* & *Acus*. Albert le Grand l. 4. de *Anim.* Cuba l. 3. c. 8. *Ahaniger*. Wotton l. 8. c. 166. p. 166. Gaza, Jove, Salvien, Charleton, en parlent sous le nom d'*Acus*. C'est la première espèce d'Eguille de Rondelet l. 8. c. 3. p. 227. de Gesner p. 9. & 10. de Schoneveld p. 11. d'Aldrovande l. 1. c. 23. de Willughby p. 231. de Rai p. 109. & de Jonston l. 1. tit. 2. c. 1. Les Suédois le nomment *Nabbgiadda*, les Hambourgeois *Hornfisk*, les Anglois *Garfish* ou *Hornfish*, à Rome *Acuella*, à Venise *Anguscula*.

3. Très-grande ÉGUILLE écailleuse, nommée par Lister *Append.* Willughby p. 22. & Rai 109. *Acus maxima squammosa*, & par Artedi *Esox maxilla superiore longiore, caudâ quadratâ.*

## G E N R E X.

Poisson qui a environ neuf osselets à la membrane des ouies, le haut de la tête plat, avec des stries rudes qui traversent.

REMORA. C'est l'*Εχεναις* d'Aristote l. 2. c. 14. d'Elie l. 2. c. 17. p. 95. d'Oppien *Hal.* l. 1. p. 9. *Echeneis* par Plin l. 9. c. 25. l. 32. c. 1. Ambros. *in Hex.* l. 5. c. 10. p. 59. Wotton l. 8. c. 166. Cuba l. 3. c. 34. *Remora* par Gaza, Aldrovande l. 3. c. 22. p. 336. Rai p. 71. Rondelet l. 15. c. 18. p. 436. Jonston l. 1. tit. 1. c. 2. Gesner p. 345. Charleton p. 125. On en trouve la description dans les *Amœnitates* de M. LINNÆUS Tom. 1. *Mus. Princ.* p. 320. n. 54.

C'est aussi l'*Iperuguiba* & *Piraguiba* du Bresil, selon Marcgrave l. 4. c. 18. & Willughby p. 119.

Cuba l. 3. c. 1. nomme ce Poisson *Achandes*, les Anglois *Sucking-fish*, les Hollandois *Suyger*, les Portugais *Piexe Pogador* & *Pictho*.

## G E N R E X I.

Poisson qui a dix osselets à la membrane des ouies, les nageoires de la poitrine de la longueur du corps.

EXOCET, Poisson nommé *Αδωνια* & *Εξωχοιτος* par Elien l. 9. c. 36 p. 544. Oppien l. 1. p. 7. Athenée l. 1. p. 325. C'est l'*Exocetus* & *Adonis* de Plin l. 9. c. 19. de Jonston l. 1. c. 1. de Willughby p. 135. de Rai p. 13. Rondelet l. 6. c. 15. p. 193. Charleton p. 135. Gesner p. 13. 15.

Le *Muge volant* de Rondelet l. 9. c. 6. p. 267. de Willughby p. 233. de Gesner p. 553. l'*Hirondelle* de Plin l. 9. c. 26. 51. l. 32. c. 11. de Salvien fol. 185. 186. d'Aldrovande l. 2. c. 6. p. 144. de Jonston l. 1. tit. 3. c. 1. de Charleton p. 139. sont du même Genre. Les Anglois le nomment *Fling-fish*; les Italiens *Pesce Rondine*. Salvien soutient que ce Poisson, c'est-à-dire le *Muge volant* ou l'*Hirondelle*, est le *Χελιδών* des Anciens.

## G E N R E X I I.

Poissons qui ont dix osselets à la membrane des ouies, le corps rond, l'anus voisin de la queue, des dents à la langue & au Palais.

HAUTIN, nom que Belon & Rondelet l. 8. c. 2. p. 227. donnent à la seconde espece de *Sphyrene*. C'est un petit Poisson, nommé *Argentina* à Rome. Gesner p. 883. Willughby p. 229. Rai p. 108. en parlent sous le nom de *Sphyrena parva*, ou *Sphyrena secunda species*.

M. LINNÆUS Tom. I. des *Amœnit. Mus. Princ.* p. 321. n. 55. parle d'une espece de Poisson de ce Genre, qu'il nomme *Argentina pinnâ dorsali*, *pinnæ ani oppositâ*.

## G E N R E XIII.

Poissons qui ont cinq osselets à la membrane des ouies, dont le premier est le plus large, le corps ferré, & deux barbillons.

1. LOCHE à piquants, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Fann. Suec. n. 333. Cobitis aculeo bifurco infra utrumque oculum*; & par Artedi *Genre IV. Synon. p. 3. n. 2. Esp. 4.* C'est le *Cobitis aculeata altera* de Rondelet *Part. II. p. 204.* Gesner *p. 404. & 482.* Charleton *p. 157.* Jonston *l. 3. tit. I. c. 12.* Willughby *p. 265.* Rai *p. 124.* La *Tania cornuta* de Schoneveld *p. 74.* de Willughby *p. 266.* de Rai *p. 124.* est du même Genre, & peut-être le *Steinbiza* de Hildegarde *l. 4. Part. I. c. 22. p. 92.* Les Suedois, proche du Lac Melerus, le nomment *Taonglake*, les Allemands *Steinbeisser*, *Schmeerputte* ou *Steimpicker*.

2. LOCHE franche, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Fann. Suec. n. 332.* & par Artedi *Genr. II. Syn. p. 2. n. 1. Cobitis tota glabra maculosa, corpore subcreti.* C'est le *Cobitis barbatula* de Rondelet *part. II. p. 204.* de Gesner *p. 404.* d'Aldrovande *p. 618.* de Jonston *l. 3. tit. I. c. 12.* de Charleton *p. 157.* de Schoneveld *p. 31.* de Willughby *p. 265.* de Rai *p. 124.* Figula le nomme *Fundulus* ou *Grundulus*; les Allemands *Grundel*, *Grundling*, *Smerle*, *Smerling*; les Anglois *The Loche* ou *Grounling*.

3. MISGURN OU FIGURN des Allemands, Poisson de la figure d'une *Lamproie*, qu'on voit à Nieremberg & à Ratisbone, disent Willughby *p. 118.* & Rai *p. 70.* nommé par Artedi *Synon. p. 3. n. 3. Cobitis cerulef-cens, lineis utrinque nigris longitudinalibus.* La *Mustela fossilis*, que les Allemands nomment *Peischer* ou *Beischer*, disent Gesner, Willughby *p. 124.* Rai *p. 69.* Aldrovande *l. 5. c. 7. p. 579.* est du même Genre, c'est peut-être la *Pacilia* de Schoneveld *p. 56.*

## GENRE XIV.

Poissons qui ont cinq osselets à la membrane des ouies, point de nageoires au ventre, celles du dos sont de la longueur du dos.

FIATOLA, Poisson semblable à la Saupe, qui est le *Στροματεὺς* d'Athénée l. 7. p. 322. C'est le *Stromateus* de Rondelet l. 5. c. 24. p. 157. de Gesner p. 925. & 1109. d'Aldrovandè l. 2. c. 22. p. 192. de Willughby p. 156. de Rai p. 50. de Jonston l. 1. tit. 3. c. 1. de Charleton *Onom.* p. 142.

Le *Callichthys* de Belon, Gesner p. 134. & d'Aldrovandè; un autre Poisson qu'on nomme aussi *Fiatola* à Rome, & dont parlent Belon, Gesner p. 925. Rondelet l. 8. c. 21. p. 257. Jonston l. 1. tit. 3. c. 1. sont du même Genre, & ne différent que par quelques variétés. Le *Stromateus* est nommé *Licette* à Venise, & *Lampuga* à Rome.

On trouve le *Tamoata* du Brésil dans le *Système* de M. LINNÆUS p. 52. sous le nom de *Stromateus*, & le même Naturaliste le place aussi dans l'Ordre des Poissons à nageoires épineuses, sous le nom de *Callichthys*. Sont-ce deux *Tamoata*? C'est ce que j'ignore. Celui dont le Savant Suedois donne la description dans ses *Amanitates Tom. I.* a les nageoires épineuses.

## GENRE XV.

Poisson qui ont cinq osselets à la membrane des ouies, & point de nageoires au dos & au ventre.

CARAPO du Brésil, dont parle Rai p. 41. d'après Marcgrave p. 110. & Pison p. 72. M. LINNÆUS en donne la description dans ses *Amanitates Tom. I.* p. 318. n. 52. & la figure *Tab. II. n. 6.*

## G E N R E X V I.

Poisson qui a environ six osselets à la membrane des ouies, la queue carrée, & des nageoires au dos, à la poitrine, au ventre, à l'anus, & à la queue.

Loup marin, *Lupus marinus*, selon Schoneveld p. 45. Jonston, Willughby p. 130. Rai p. 40. nommé *Anarrhichas*, *Scansor* par Gesner, *Rheinfish* en Allemand, *Sea-wolf* en Anglois.

## G E N R E X V I I.

Poisson qui a sept osselets à la membrane des ouies, & qui est sans nageoires au ventre.

AMMODYTES, *Ammodytes*, ou ANGUILE de sable des Anglois; *Piscis Sanditz Anglorum*, selon Salvien 70. Aldrovande l. 2. c. 49. p. 252. 254. Jonston l. 1. tit. 3. c. 3. Gesner *Paralip.* p. 3. Willughby p. 113. Rai p. 38. en parlent sous le nom *Ammodytes*. Charleton p. 146. sous celui de *Anguilla de arenâ*. Schoneveld p. 76. appelle ce Poisson *Tobianus*. Les Anglois le nomment *Sand-Eels* ou *Launees*; les petits *Grigs*. Les Suedois *Tobis*. Salvien est le premier qui nous ait donné la description de ce Poisson; mais la figure qu'il en donne n'est pas exacte. Il lui donne deux nageoires sur le dos, & il n'en a qu'une. M. LINNÆUS en parle *Faun. Suec. n. 303*. Artedi *Genre XVI. Synon. p. 29. Esp. 55.*

## G E N R E X V I I I.

Poissons qui ont dix osselets à la membrane des ouies; les trous des narines en forme de tubes, & placés au bout de la mâchoire supérieure.

I. ANGUILE, Poisson nommé par M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 290.* par Artedi *Genr. 24. Syn. p. 39. n. 1.*



& Espec. 66. *Murena unicolor*, maxillâ inferiore longiore. C'est l'ΕΥΧΕΛΕΥΣ d'Homere *Iliad.* l. 21. d'Aristote l. 5. c. 5. l. 2. c. 13. 15. 17. l. 4. c. 8. II. l. 6. c. 13. 16. l. 8. c. 2. d'Athenée l. 7. p. 297. 298. 299. d'Elieñ. l. 14. c. 8. p. 809. d'Oppien *Hal.* l. 1. p. 6. 19. en Latin *Anguilla* par Plaute, Varron l. 4. Juvenal, Pline l. 9. c. 20. 21. 22. 51. l. 32. c. 2. Ambros. *in Hexam.* l. 5. c. 2. p. 52. Macrob. *Satur.* l. 3. c. 15. Isidore, Hildergarde l. 4. *Part. I.* c. 24. p. 92. Cuba l. 3. c. 2. f. 71. Paul Jove c. 33. p. 106. Cajus Figula, Wotton l. 8. c. 166. Belon, Rondelet *Part. II.* p. 198. Salvien fol. 64. Gesner p. 40. Schoneveld p. 14. Aldrovande l. 4. c. 14. p. 544. Jonston l. 2. tit. 2. c. 4. p. 114. Charleton p. 153. Willughby p. 109. Rai p. 37. Roberg *Pisc.* p. 4. Les Suedois nomment l'*Anguille* en leur langue *Al*, les Allemands *Ahl*, les Anglois *Eel*.

2. CONGRE, Poisson nommé par Artedi *Synon.* p. 40. n. 2. *Murana supremâ margine pinnae dorsalis nigrâ.* C'est le ΚΟΥΡΥΡΟΣ d'Aristote l. 1. c. 5. l. 2. c. 3. 15. 17. l. 3. c. 10. l. 6. c. 17. l. 8. c. 12. 13. 15. l. 9. c. 2. d'Athenée l. 7. p. 288. d'Oppien l. 1. p. 5. & 20. en Latin *Conger* par Plaute, Terence, Ovide, Pline l. 9. c. 16. 20. Isidore, Albert le Grand, Cuba l. 3. c. 22. Paul Jove c. 30. p. 102. Belon, Wotton l. 8. c. 166. Rondelet l. 14. c. 1. p. 394. Salvien fol. 66. Gesner p. 290. Jonston l. 1. tit. 1. c. 2. Charleton p. 125. Willughby p. 111. Rai p. 37. Aldrovande l. 3. c. 25. p. 349. en Anglois *Conger Eel*, à Rome *Bronco*.

3. MYRUS, espece de Murene, nommée par Artedi *Synon.* p. 40. n. 3. *Murana rostro acuto lituris albidis vario, margine pinnae dorsalis nigrâ.* C'est le ΜΥΡΟΣ d'Aristote l. 5. c. 10. d'Elieñ l. 14. c. 15. p. 810. d'Athenée l. 7. p. 312. en Latin *Smyrus* par Pline l. 32. c. 11. & *Myrus* l. 9. c. 3. Voyez sur ce Poisson Rondelet l. 14. c. 6. p. 407. Gesner p. 577. 680. Jonston l. 1. tit. 1. c. 2. Charleton p. 126. Willughby p. 109. Rai p. 37.

Artedi observe que le *Serpens marinus alter* de Willughby p. 108. & de Rai p. 36. est de la même espece

336 CLASSE DES POISSONS Ord. V.  
que le *Myrus*, & que tous les deux ne font que des  
varietés.

4. SERPENT marin, Poisson nommé par Artedi *Syn.*  
p. 41. n. 4. *Muræna exacte teres, caudâ acutâ aptery-*  
*giâ.* C'est l'*Οφις θαλαττιος* d'Aristote l. 2. c. 14. l. 9. c. 37.  
le *Serpens marina* & *marinus* de Salvien fol. 57. & 58.  
de Belon, Rondelet l. 14. c. 7. p. 409. de Gesner p.  
862. 864. 1037. d'Aldrovande l. 3. c. 24. p. 346. de  
Jonston l. 1. tit. 1. c. 2. *Serp.* l. 1. tit. 2. c. 2. Char-  
leton *Onom.* p. 125. Willughby p. 107. Rai p. 36.

5. SERPENT marin tacheté, nommé par Artedi *Syn.*  
p. 41. n. 5. *Muræna teres gracilis maculosâ, caudâ te-*  
*reti cuspidatâ apterygiâ.* C'est le *Serpens marinus macu-*  
*losus* de Lister, dont parlent Willughby *Append.* p. 91.  
Rai p. 37.

Seba *Thef. II. Tab.* 69. n. 1. 2. 3. 4. 5. & *Tab.* 70.  
n. 1. 2. 3. donne le nom de *Serpens marins* à plusieurs  
especes de *Congres* & de *Murenes*. Le même Auteur  
parle *Thef. II. Tab.* 40. n. 3. & 4. d'une *Anguille*  
monstrueuse, qui a la figure d'un *Serpent*, & qu'il  
prend pour tel. Il en parle sous le nom d'*Anguina*.

6. MURENE, Poisson nommé par Artedi *Synon.* p.  
41. *Muræna pinnis pectoralibus carens* C'est le *Μυραινα*  
d'Aristote l. 1. c. 5. l. 2. c. 13. 15. l. 3. c. 10. l. 5. c. 10.  
l. 8. c. 2. 13. 15. l. 9. c. 2. d'Elieen l. 1. c. 32. 50. l. 9.  
c. 40. 66. d'Athenée l. 7. p. 312. d'Oppien l. 1. p. 21.  
l. 8. p. 39. en Latin *Muræna* par Plaute, Columelle  
l. 8. c. 16. Ciceron, Varron *Rust.* l. 2. c. 6. Ovide,  
Pline l. 9. c. 16. 19. 20. 23. 54. 55. l. 32. c. 2. 5. 7.  
8. Ambros. Macrobe, Cajus Figula, Belon, Rondelet  
l. 14. c. 5. p. 402. Salvien fol. 59. 60. Gesner p. 575.  
Jonston l. 1. tit. 2. Charleton p. 126. Willughby p. 103.  
Rai p. 34. Cuba l. 3. c. 58. Paul Jove c. 31. p. 105.  
Wotton l. 8. c. 166. Aldrovande l. 3. c. 27. p. 357.  
qui parle du mâle & de la femelle.

GENRE

## G E N R E XIX.

Poissons qui ont six osselets à la membrane des ouies ; une seule petite nageoire à l'extrémité de la queue.

ANABLEPS, Poisson qui se trouve décrit dans Seba.

## G E N R E XX.

Poissons auxquels Artedi *Nom. Gen.* p. 73. donne le nom de *Syngnatus*, du Grec *σύν*, *unâ*, ensemble ; & *γνάθος*, *maxillâ*, parce qu'ils ont les deux mâchoires tellement unies ensemble, que l'ouverture de la bouche ne paroît qu'au bout.

1. HIPPOCAMBE, Poisson nommé par Artedi *Synon.* p. 1. n. 1. *Syngnatus corpore quadrangulo, pinnâ caudâ carens.* C'est l'*Ἰπποκάμπος* d'Elie l. 14. c. 14. en Latin *Hippocampus* par Belon, Rondelet *Insect.* c. 9. p. 114. Gesner p. 114. Charleton *Insect.* p. 59. Willughby 157. Rai p. 45. Cuba l. 3. c. 103. le nomme *Zidrach*, les Italiens *Cavallo marino*.

2. VIPERE marine de Willughby p. 160. nommée en Anglois *Sea-Adder* dans la Province de Cornouaille ; petit Poisson du Genre de l'*Eguille* d'Aristote, qui a la figure d'un *Ver*, & nommé par Rai 47. *Ophidion lumbriciforme* par M. LINNÆUS *Faun. Suec.* n. 334. & Artedi *Synon.* p. 2. n. 4. *Syngnatus teres, pinnis pectoralibus caudâque carens.* Les Suedois nomment ce petit Poisson *Hafsnaohl*.

3. TIPHE de Gesner 1025. qui, selon Willughby *Ichth.* p. 159. & Rai *Pisc.* p. 46. est une grande espece d'*Eguille* d'Aristote, que M. LINNÆUS *Faun. Suec.* n. 335. & Artedi *Syn.* p. 2. n. 3. nomment *Syngnatus corpore medio heptagono, caudâ pinnatâ* ; en Suedois *Kantnaohl*. Ce Poisson, ainsi que le précédent & le suivant, se trouvent dans la Mer Baltique.

4. TROMPETTE de Mer, & *Gagnola* à Marseille ;

338 CLASSE DES POISSONS. Ord. V.  
dit Rondelet l. 8. c. 4. p. 229. Poisson nommé par  
M. LINNÆUS *Faun. Suec. n. 336.* & Artedi Genre I.  
*Syn. p. 1. n. 2. Syngnatus corpore medio hexagono, caudâ  
pinnatâ.* C'est l'*Acus* d'Aristote, selon Aldrovande *Ichth.*  
p. 105. Jonston *Pisc. 52.* Willughby *Ichth. 158.* Rai  
*Pisc. 46.* Gesner p. 9. & 11. le *Piscis septimus* de Salvien  
*Pisc. 68.* Schoneveld p. 11. le nomme *Nerophidion* ;  
Belon & Gesner p. 11. *Triphle marina* ; Pline l. 31. c.  
11. *Sphondylus* ; Gillius *Nom. c. 65. Serpens marinus.*

*Fin du premier Volume.*



# TABLES

## DU PREMIER VOLUME.

---

### TABLE DE LA CLASSE DES QUADRUPÈDES.

*Suivant les Ordres, les Genres, & les Especes, où  
M. KLEIN les a mis, & ceux de M. LINNÆUS.*

#### A.

**A**BADA, nom qu'on donne dans l'Isle de Java au Rhinoceros. Ord. I. Fam. III. pag. 19.

Acuti ou Aguti, Lapin du Bresil. Ord. II. Fam. III. n. II-2. p. 28.

Ægipanes. Ord. II. Fam. IV. p. 62.

Agneau. Ord. I. Fam. II. n. II. p. 7.

Ai, Bradype, ou Paresseux. Ord. II. Fam. II. n. I. p. 23.

Alcé ou Elan. Ord. I. Fam. II. n. IV.-D. p. 16.

Alco. Voyez Chien p. 50.

Algazel, Gazelle d'Afrique p. 11.

Alicorne, nom du Rhinoceros. p. 19.

Andira-Guacu, espece de Chauve Souris. p. 41.

Ane. Ord. I. Fam. I. n. II.-A. p. 4.

Ane sauvage. *ibid.* n. II.-C. p. 4.

Ante chez les Portugais du Bresil, le même que le Dante des Espagnols, Animal sans cornes. Voyez Dante.

Antilope. Voyez Cazelle p. 11.

Aparea, espece de Lapin p. 28.

Armandille ou Tatou p. 25. ou 26.

Aytotchty, Tatou de l'Amérique p. 26.

## B.

- B** ABOON ou Babuin , *Ord. II. Fam. IV. p. 65. n. 13.*  
 Babyroussa , Sanglier de l'Isle de Bouro aux Indes Orientales , *Ord. I. Fam. III n. V.-C p. 18.*  
 Baris ou Barris, Singe , *Ord. II. Fam. IV. n. XII. p. 62.*  
 Behemot ou Hippopotame , selon Bochart & Grew , *Ord. I. Fam. IV. p. 19.*  
 Belette vulgaire , *Ord. II. Fam. IV. n. III.-1. p. 44.*  
 Belette vulgaire blanche , *ibid.-2. p. 44.*  
 Belier , *Ord. I. Fam. II. n. II. p. 7.*  
 Belier d'Orient , *ibid. p. 8.*  
 Belier de Candie , *ibid. p. 8.*  
 Belier d'Italie , *ibid. p. 8.*  
 Belier blanc , *ibid. p. 8.*  
 Beschet. Voyez Chameau. *Ord. II. Fam. I. n. I.-1. p. 21.*  
 Bête à la grande dent , ou Rosmarus , *Ord. II. Fam. V. n. III. p. 67.*  
 Bievre ou Castor , *Ord. II. Fam. V. n. II. p. 67.*  
 Bison , Uron Bison , *Ord. I. Fam. II. n. I.-B. p. 6.*  
 Bison de l'Amérique , *Ord. I. Fam. II. n. I.-B. p. 7.*  
 Blaureau , *Ord. II. Fam. IV. VIII. p. 54. n. 6.*  
 Bonafus , *Ord. I. Fam. II. n. I.-B. p. 7.*  
 Bœuf , *Ord. I. Fam. II n. I.-A. p. 5.*  
 Bœuf marin , Lamentin , ou Manati , *Ord. II. Fam. V. n. V. p. 68.*  
 Bouc. *Ord. I. Fam. II. n. III. p. 9.*  
 Boucs sauvages , *ibid. p. 9.*  
 Bouc-Etain , *ibid. p. 9.*  
 Bouc-Cerf ; ou Tragelaphe , *ibid. G. p. 9.*  
 Boucs de Guinée , *ibid. H. p. 13.*  
 Bouc de Goa , *Ord. II. Fam. II. p. 12.*  
 Bradype , ou Paresseux , ou Ai , *Ord. II. Fam. II. n. I. p. 23.*  
 Brebis. Voyez Belier , p. 7.  
 Brebis d'Afrique p. 7.  
 Brebis d'Orient p. 8.  
 Brebis d'Arabie p. 8.  
 Brebis d'Andalousie p. 8.  
 Buffle , *Ord. I. Fam. II. n. I-4. p. 5.*  
 Bugée. Voyez Cebus *Ord. II. Fam. IV. n. XII.-11. p. 65.*  
 Burrol , Taureau du Mexique , *Ord. I. Fam. II. n. I. p. 7.*

## C.

- C**ABORRO-Domato. Voyez Tlaquatzin , espece de Philander ;  
*Ord. II. Fam. IV. n. II.-34.*
- Caitaia. Voyez Cebus , *Ord. II. Fam. IV. n. XII.-5. p. 64.*
- Callitriches. Voyez Singes à queue , *Ord. II. Fam. IV. n. XII-I. p. 64.*
- Came-Léopard , ou Giraffe , *Ord. I. Fam. II n. III.-1. p. 4.*
- Carigueia ou Philander , *Ord. II. Fam. IV. n. II.-33.*
- Carigui-beju , Loure du Bresil , *Ord. II. Fam. V. n. I. 2. p. 67.*
- Castor , *Ord. II. Fam. 5. n. II. p. 67.*
- Cavia-Cabaya ou Cochon d'Inde , *Ord. II. Fam. III. n. II.-1. p. 28.*
- Cavia-Aguti , *ibid. 2. p. 28.*
- Cavia Paca , *ibid. 3. p. 28,*
- Cavia Aparea , *ibid. 4. p. 28.*
- Cavia de Surinam , *ibid. 5. p. 29.*
- Cavia de Baham , *ibid.-6. p. 29.*
- Cavia de Java , *ibid.-7. p. 29.*
- Cavia de la Baye de Hudson , *ibid.-8. p. 29.*
- Cay. Voyez Singes à queue , *Ord. II. Fam. IV. n. XII.-1. p. 63.*
- Cebus ou Cercopitheque. Voyez Singes à queue. *Ord. II. Fam. IV. n. XII.-1. & suiv p. 63.*
- Cercopitheques ou Singes à queue , *Ord. II. Fam. IV. n. XII. au mot Cebus p. 63.*
- Cerf ordinaire , *Ord. I. Fam. II. n. IV. p. 15.*
- Cerf de Groenland , *ibid.-B. p. 15.*
- Cerf palmé de Josselin , Wampose des Indiens , espece d'Elan ,  
*ibid-D. p. 15.*
- Petits Cerfs de Guinée , d'Afrique , de Surinam , du Genre des Boucs , *ibid. n. III-H. p. 13.*
- Petit Cerf de Guinée sans cornes , *ibid. p. 14. n. 3.*
- d'Afrique , *ibid. n. 4.*
- de Surinam , *ibid n. 5.*
- de Guinée , *ibid. n. 6.*
- Chameau , *Ord. II. Fam. I. n. I. p. 21.*
- Chameau Beschet de Bactriane , *ibid.*
- Chameau d'Arabie , *ibid.*
- Chameau ou Dromadaire , *ibid.*
- Chameau du Perou , *ibid.*
- Chamois , *Ord. I Fam. II. n. III-B. p. 10.*

- Chat volant de l'Amérique. Voyez Chauve-Souris , *Ord. II. Fam. IV. n. II-42.*
- Chat épineux. Voyez Hérifson blanc de l'Amérique , *Ord. II. Fam. IV. n. IV-2. p. 47.*
- Chat Civette , *Ord. II. Fam. IV. n. VIII-5. p. 54.*
- Chat domestique , *Ord. II. Fam. IV. n. IX-1. p. 56.*
- Chat sauvage , *ibid-2. p. 56.*
- Chat Tygre , *ibid-3. p. 56.*
- Chat Tygre de la Nouvelle Espagne , *ibid-4. p. 56.*
- Chat volant de Ternate , *ibid-4. p. 56.*
- Chat de la Nouvelle Espagne , *ibid-6. p. 56.*
- Chat de montagne , *ibid-7. p. 56.*
- Chat Pard , *Ord. II. Fam. IV. p. 59. n. 2.*
- Chauve-Souris vulgaire , *Ord. II. Fam. IV. n. II-41. p. 41.*
- Chauve-Souris ou Chat volant de l'Amérique , *ibid-42. p. 42.*
- Chauve-Souris vulgaire de l'Amérique , *ibid-43. p. 42.*
- Chauve-Souris de Surinam , *ibid-44. p. 43.*
- Chauve-Souris ou Loir volant de Ternate , *ibid 45. p. 42.*
- Chauve-Souris ou Chien volant de Ternate , *ibid-46. p. 42.*
- Chauve-Souris de la Nouvelle Espagne , *ibid-47. p. 43.*
- Chauve-Souris de l'Isle de Madagascar , *ibid-48. p. 43.*
- Cheval , *Ord. I. Fam. I. n. I-A. p. 3.*
- Cheval marin ou Hippopotame , *Ord. I. Fam. IV. p. 19.*
- Chevre. Voyez Bouc , *p. 9.*
- Chevre sauvage , *Ord. I. Fam. II. n. III-E. p. 12.*
- Chevre à Bezoard , *ibi-F. p. 12.*
- Chevreuil , *Ord. I. Fam. II. n. IV-C. p. 15.*
- Chevreuil marin , *p. 16.*
- Chien volant de l'Amérique. Voyez Chauve-Souris , *Ord. II. Fam. IV. n. II-46. p. 42.*
- Chien , *Ord. II. Fam. IV. n. V-I. p. 49.*
- Chien du Mexique , *ibid-2. p. 50.*
- Chien d'Afrique , *ibid-3. p. 50.*
- Chien du Cap de Bonne-Espérance , *ibid. p. 50.*
- Chien de la Laponie , *ibid. p. 50.*
- Chiens sauvages de l'Amérique , *ibid-4. p. 50.*
- Chiens à tête ramassée , *ibid-5. p. 51.*
- Civette. Voyez Coati , *Ord. II. Fam. IV. n. VIII-5. p. 54.*
- Cliche. Voyez Putois de l'Amérique , *Ord. II. Fam. IV. n. III-8. p. 45.*
- Coati du Bresil , *Ord. II. Fam. IV. n. VIII-1. p. 53.*
- Coati-Mondi , *ibid-2. p. 54.*
- Coati d'Hernandez , *ibid-3. p. 54.*



- Goati Genette, *ibid*-4. p. 54.  
 Coati-Civette, *ibid*-5. p. 54.  
 Coati-Taiffon ou Blaireau, *ibid*-6. p. 54.  
 Très-grand Coati de l'Amérique & de la Baye de Hudson,  
*ibid*-7. p. 55.  
 Cobaya ou Cochon d'Inde, *Ord.* II. *Fam.* III. n. II-1. p. 28.  
 Cochon ou Porc domestique. Voyez Porc, *Ord.* I. *Fam.* II. n.  
 V-4. p. 17.  
 Cochon d'Inde. Voyez Cavia, *Ord.* II. *Fam.* III. n. II-1.  
 p. 28.  
 Conepalt. Voyez Coati d'Hernandez, *Ord.* II. *Fam.* IV. n.  
 VIII-3. p. 54.  
 Cricerus, espece de Loir, *Ord.* II. *Fam.* IV. n. II-14. p. 35.  
 Cuandu. Voyez Porc-Epic singulier, *Ord.* II. *Fam.* IV. n.  
 IV-6. p. 49.  
 Cuguacu-Ete, Cuguacu-Apara, especes de Chevreuils, *Ord.* I.  
*Fam.* II. n. IV-C. p. 16.  
 Cuguacuarana, espece de Tygre du Bresil, au mot Tygre,  
*Ord.* II. *Fam.* IV. n. IX. p. 59.

## D.

- D** AIM des Anciens. Voyez Chamois, *Ord.* I. *Fam.* II. n.  
 III B. p. 10.  
 Daim des Modernes, *Ord.* I. *Fam.* II. n. IV-E. p. 16.  
 Danta, grand Quadrupede sans cornes, dont il est parlé dans  
 la Relation de la Riviere des Amazones.  
 Diable de Tajovan ou Tatou, *Ord.* II. *Fam.* III. p. 25.  
 Didelphe. Voyez Philander, *Ord.* II. *Fam.* IV. n. II-33.  
 Dorcas p. 10.  
 Dorcas de Lybie, ou Chevre de Lybie, p. 11.  
 Dromadaire. Voyez Chameau, *Ord.* II. *Fam.* I-3. p. 21.

## E.

- E** CUREUIL vulgaire, *Ord.* II. *Fam.* IV. n. II. p. 31.  
 Ecureuil noir, *ibid.* n. 2. p. 32.  
 Grand Ecureuil gris *ibid.* n. 3. p. 32.  
 Ecureuil de terre *ibid.* n. 4. p. 32.  
 Ecureuil rare de la Nouvelle Espagne, *ibid.* n. 5. p. 32.  
 Ecureuil de l'Amérique, *ibid.* n. 6. p. 32.  
 Ecureuil cendré de Prusse, *ibid.* n. 7. p. 32.  
 Ecureuil de Barbarie, *ibid.* n. 8. p. 33.

- Ecureuil volant , *ibid.* n. 9. p. 33.  
 Ecureuil volant de la Virginie , *ibid.* n. 10. p. 33.  
 Ecureuil roux d'Edouard p. 11. p. 33.  
 Flan ou Alcé , *Ord.* I. *Fam.* II. n. IV-D. p. 16.  
 Elephant *Ord.* I. *Fam.* V. p. 20.  
 Elkerkedom , nom qu'on donne en Perse au Rhinoceros , *Ord.*  
 I. *Fam.* III. p. 19.  
 Exquima, Voyez Cebus , *Ord.* II. *Fam.* IV. n. XII-7. p. 65.

## F.

- F**OUINE , *Ord.* II. *Fam.* IV. n. III-6. p. 45.  
 Fourmillier ou Tamandua , *Ord.* II. *Fam.* II. n. II. p. 24.  
 Furet , *Ord.* II. *Fam.* IV. n. III-4. p. 44.  
 Furet de Java , *ibid.*-9. p. 46.

## G.

- G**ARIBA. Voyez Cebus , *Ord.* II. *Fam.* IV. n. XII-4. p. 64.  
 Gazelle , *Ord.* I. *Fam.* II. n. III-C. p. 11.  
 Gazelle d'Afrique . *ibid.*  
 Gazelle des Indes , *ibid.*  
 Genette. Voyez Coati , *Ord.* II. *Fam.* IV. n. VIII-4. p. 54.  
 Giraffe ou Cameleopard , *Ord.* I. *Fam.* II. n. III-1. p. 14  
 Glama. Voyez Chameau , *Ord.* II. *Fam.* I. n. I-4. p. 21.  
 Gomela , nom qu'on donne aux grandes Indes au Rhinoceros ;  
*Ord.* I. *Fam.* III. p. 19.  
 Goulu , *Ord.* II. *Fam.* IV. n. XI. p. 61.

## H.

- H**ERMINE , *Ord.* II. *Fam.* IV. n. III-3. p. 43.  
 Hérifson , *Ord.* II. *Fam.* IV. n. IV-1. p. 47.  
 Hérifson blanc , *ibid.*-2. p. 47.  
 Hérifson de Sibérie , *ibid.*-3. p. 47.  
 Hippopotame ou Cheval marin , *Ord.* I. *Fam.* IV. p. 19.  
 Homme , p. 1.  
 Homme sauvage ou Homme des bois. Voyez Satire , *Ord.* II.  
*Fam.* IV. n. XII-2. p. 62.  
 Hyène. Voyez Goulu , *Ord.* II. *Fam.* IV. n. XI. p. 61. & p.  
 65. n. 13.

## I.

- J** AGUARA, Tigre de l'Amérique, au mot Tigre, *Ord. II. Fam. IV. n. IX-3. p. 59.*  
 Jaquerete, autre espece de Tigre, *ibid-4. p. 59.*  
 Ibex. Voyez Bouc-Etain, *p. 6.*  
 Ichneumon, *Ord. II. Fam. IV. n. III-10. p. 46.*  
 Ichneumon de l'Isle de Ceylan, *ibid-11. p. 46.*  
 Imel, Voyez Charneau, *Ord. II. Fam. I. n. I-2. p. 21.*  
 Jyratakacin, Voyez Giraffe, *Ord. I. Fam. II. n. III-1. p. 14.*

## K.

- K** OGER-AGAN. Voyez Furet de Java, *Ord. II. Fam. IV. n. III-9.*

## L.

- L** AMANTIN, *Ord. II. Fam. V. n. V. p. 68.*  
 Lambin ou paresseux, *Ord. II. Fam. II. n. 1. p. 23.*  
 Lapins & Lievre de l'Amérique, Voyez Cavia, *Ord. II. Fam. III. n. II. p. 28.*  
 Lapin de Baham, *ibid-6. p. 29.*  
 Lapin de Java, *ibid-7. p. 29.*  
 Lapin de la Baye de Hudson, *ibid-8. p. 29.*  
 Lapin vulgaire, *Ord. II. Fam. IV. n. I-5. p. 30.*  
 Lapin du Bresil, nommé Tapeti, *ibid-6. p. 30.*  
 Lapin de Siberie, *ibid-7. p. 30.*  
 Lemming ou Rat de Norvege, *Ord. II. Fam. III. n. II-13. p. 34. & 38. n. 32.*  
 Autre Lemming de Norvege, *ibid-32.*  
 Léopard, *Ord. II. Fam. IV. n. 1. p. 58.*  
 Leroi, *Ord. II. Fam. IV. n. 7. p. 32.*  
 Lezard écailleux *p. 68. n. VII.*  
 Lievre vulgaire, *Ord. II. Fam. IV. n. 1. p. 30.*  
 Lievre blanc, *ibid-2. p. 30.*  
 Lievre noir, *ibid-3. p. 30.*  
 Lievres cornus, *ibid-4. p. 30.*  
 Lion, *Ord. II. Fam. IV. p. 59.*  
 Lion marin, *Ord. II. Fam. V. p. 68.*  
 Loir, *Ord. II. Fam. IV. n. II-2. n. 12. p. 33. 34.*  
 Loir. Voyez Ecureuil cendré, *Ord. II. Fam. IV. n. II. p. 33.*

- Loir volant de l'Amérique, ou Chauve-Souris, *Ord. I. Fam. IV. n. II-45.*
- Loup vulgaire, *Ord. II. Fam. IV. n. VI-1. p. 51.*
- Loup doré, *ibid-2. p. 51.*
- Loup marin, *ibid-3. p. 53.*
- Loup de l'Amérique, *ibid-4. p. 52.*
- Loup de la Caroline, *ibid. p. 52.*
- Loup du Mexique, *ibid. p. 52.*
- Loup Cervier ou Linx, *Ord. II. Fam. IV. n. IX-1. p. 57.*
- Loup marin ou Phocas, *Ord. II. Fam. V. n. IV. p. 68.*
- Loutre, *Ord. II. Fam. V. n. I. p. 66.*
- Loutre du Bresil, *ibid. p. 66.*
- Linx ou Loup Cervier, *Ord. II. Fam. IV. n. IX 1. p. 57.*
- Lynx-Chat, *ibid. p. 57.*
- Lynx d'Afrique, *ibid-2. p. 57.*
- Linx blanc, *ibid-3. p. 58.*
- Linx à queue de veau, *ibid-4. p. 58.*

## M.

- M**ACAQUO. Voyez Cebus, *Ord. II. Fam. IV. n. XII-6. p. 65.*
- Mamonet. Voyez Singes, *Ord. II. Fam. IV. n. XII-5. p. 63.*
- Manati, *Ord. II. Fam. V. n. V. p. 68.*
- Mangeurs de Fourmis, *Ord. II. Fam. II. n. II. p. 24.*
- Manicou. Voyez Philander, *Ord. II. Fam. IV. n. II-33.*
- Marmotte, *Ord. II. Fam. IV. n. II-15. p. 35.*
- Marmote de l'Amérique, *ibid-16. p. 35.*
- Marte, *Ord. II. Fam. IV. n. III-6. p. 45.*
- Mazame, petit Bouc de la nouvelle Espagne, *Ord. I. Fam. II. n. III-H-2. p. 14. n. 2.*
- Mebbiax, Chiens d'Ethiopie, *Ord. II Fam. IV. n. V-3. p. 50.*
- Moschus ou Animal portant le musc, *Ord. I. Fam. II. n. III-D. p. 11 & 12.*
- Mouton, *Ord. I. Fam. II. n. II. p. 7.*
- Mulet, *Ord. I. Fam. I. n. II-B. p. 4.*
- Mulot, *Ord. II. Fam. IV. n. II-23. p. 37.*
- Mungo. Voyez Furet, *Ord. Fam. IV. n. III-4. p. 46.*
- Musaraigne, *Ord. II. Fam. IV. n. II-30. p. 38.*
- Musaraigne des Indes Orientales, *ibid. p. 30.*
- Musk-hog. ou Tajacu. Voyez Porc sentant le musc, *Ord. I. Fam. II. n. V-B. p. 18.*
- Myrmicophage ou Tamandua, *Ord. II. Fam. II. n. II. p. 24.*

## N.

- N** ABBA, nom qu'on donne au Cap de Bonne-Espérance au Rhinoceros, *Ord. I. Fam. III. p. 19.*  
 Nabin, le même que Giraffe, *Ord. I. Fam. II. n. III-1. p. 14.*  
 Naschorn, nom que les Allemands donnent au Rhinoceros, *Ord. I. Fam. III. p. 19.*  
 Noemba, nom qu'on donne au Rhinoceros dans l'Isle de Java, *ibid. p. 19.*  
 Nozorozec, nom que les Polonois donnent au Rhinoceros, *ibid. p. 19.*

## O.

- O** PASSUM, Voyez Philander, *Ord. II. Fam. IV. n. II-33.*  
 Oryx, Gazelle des Anciens, selon Belon, *p. 11.*  
 Ouran ou Outang, Voyez Singe, *Ord. II. Fam. IV. n. XII-2. p. 62.*  
 Ouvico Cochiero, Porc-Epic singulier, *Ord. II. Fam. IV. n. IV-6. p. 49.*  
 Ours, *Ord. II. Fam. IV. n. X-1. p. 60.*  
 Ours blanc de Martens, *ibid-2. p. 60.*  
 Ours à queue, *ibid. p. 61.*  
 Oxycephalon. Voyez Chat Tygre de la Nouvelle Espagne, *Ord. II. Fam. IV. n. IX-6. p. 56.*

## P.

- P** ACO, grand Rat du Brésil. Voyez Cavia, *Ord. II. Fam. III. n. II-3. p. 28.*  
 Pacos. Voyez Chameau, *Ord. II. Fam. I. n. I-5. p. 22.*  
 Papio, Singe, *p. 65. n. 13.*  
 Paresseux, *Ord. II. Fam. II. n. I. p. 23.*  
 Paresseux de l'Amérique, *ibid.*  
 Paresseux de Marcgrave, *ibid.*  
 Autre Paresseux de l'Amérique, *ibid.*  
 Paresseux des Indes Orientales, *ibid.*  
 Papio. Voyez Cebus, *Ord. II. Fam. IV. n. XII-13.*  
 Pazan & Pazard, Chevre à Bezoard, *Ord. II. Fam. II. p. 12.*  
 Pecaris, Porc du Mexique, *Ord. I. Fam. II. n. V-B. p. 18.*  
 Philander, *Ord. I. Fam. IV. n. II-33. p. 39.*  
 Philander, Tlaquarzin, *ibid-34. p. 39.*

- Grand Philander, *ibid*-35. p. 39.  
 Très-grand Philander, *ibid*-36. p. 39.  
 Phocas, *Ord. II. Fam. V. n. IV. p. 67.*  
 Pigmée de Guinée, *Ord. II. Fam. IV. p. 62. n. 2.*  
 Porc domestique, *Ord. I. Fam. II. n. V-A-1. p. 17.*  
 Porc à ongles simples, *ibid. n. 2. p. 17.*  
 Porc d'Afrique, *ibid. n. 3. p. 17.*  
 Porc de la Chine, *ibid. n. 4. p. 17.*  
 Porc sauvage ou Sanglier, *ibid. n. 5. p. 17.*  
 Porc sentant le musc, ou Tajacu, *ibid B. p. 18.*  
 Porc Babyroussa, *ibid-C. p. 18.*  
 Porc de Guinée, *ibid-D. p. 18.*  
 Porc-Epic de Malaca, *Ord. II. Fam. IV. n. IV.4. p. 48.*  
 Porc-Epic hupé, *ibid-5. p. 48.*  
 Porc-Epic singulier, *ibid-6. p. 48.*  
 Porté-Corne ou Rhinoceros, *Ord. I. Fam. III. p. 19.*  
 Putois, *Ord. II. Fam. IV. n. III-5. p. 45.*  
 Putois de l'Amérique, *ibid-8. p. 45.*  
 Pygmée de Guinée. Voyez Singes, *Ord. II. Fam. IV. n. XII-2;*  
*p. 62.*

## Q

- Q**UANHPECOTLI, ou Chat, de Montagne, *Ord. II. Fam.*  
*IV. n. IX-7. p. 56.*  
 Quile & Quirle, Furet, *Ord. II. Fam. IV. n. III-4. p. 44.*

## R.

- R**AGUAHIL ou Ebamari, Dromadaire, p. 21.  
 Rat musqué, *Ord. II. Fam. IV. n. II.-17 p. 35.*  
 Rat aquatique, *ibid-19. p. 36.*  
 Rat domestique, *ibid-18. p. 36.*  
 Rat de terre & d'eau d'Upsal, *ibid-24. p. 36.*  
 Rat de bois de l'Amérique, *ibid-25. p. 38.*  
 Rat d'Afrique, *ibid-26. p. 38.*  
 Rat de l'Amérique, *ibid-27. p. 38.*  
 Rat de bois de l'Amérique, *ibid-28. p. 38.*  
 Grand Rat sauvage de l'Amérique, *ibid-29. p. 38.*  
 Rat d'Egypte ou Ichneumon, *ibid. n. III-10. p. 46.*  
 Renne, *Ord. I. Fam. II. n. IV-B. p. 15.*  
 Renard, *Ord. II. Fam. IV. n. VII-1. p. 52.*  
 Renard gris de l'Amérique, *ibid-2. p. 52.*  
 Rhinoceros, *Ord. I. Fam. III. p. 19.*

Rosmare, Ord. I. Fam. III. p. 67.

## S.

**S** AGOUIN, Singe. Voyez Cebus, Ord. II. Fam. IV. n. XII-1.  
p. 63.

Sanglier, Porc sauvage, Ord. I. Fam. II. n. V. 4-5. p. 17.

Sanglier du Mexique, Tajacu, *ibid*-B. p. 17.

Sanglier de l'Isle de Bouro aux Indes Orientales, *ibid*-C.  
p. 17.

Satyre, Ord. II. Fam. IV. n. XII. p. 61.

Scalopes, Rat de bois de l'Amérique, Ord. II. Fam. IV. n.  
II-25.

Siah-Ghush ou Lix à queue de Veau, Ord. II. Fam. IV. n.  
IX-4.

Silene ou Paresseux de l'Isle de Ceylan, Ord. II. Fam. II. n.  
II. p. 22.

Silenes, Singes, p. 62.

Singes sans queue, Ord. II. Fam. IV. n. XII-1. p. 62.

Singe nommé Ourang, *ibid*-2. p. 62.

Singe de l'Isle de Ceylan, *ibid*-3. p. 63.

Singe au museau de Chien, *ibid*-4. p. 63.

Singe nommé Mamonet, *ibid*-5. p. 63.

Singes à queue ou Cercopitheques, *ibid*. Voyez Cebus p. 63.

Souris, Ord. II. Fam. IV. n. II-20. p. 36.

Souris des champs, Ord. II. Fam. IV. n. II-20. p. 36.

Souris de l'Amérique, *ibid*-22.

Strepsiceros, espece de Brebis, p. 8.

Sylvains, Ord. II. Fam. IV. n. XI. p. 62.

## T.

**T** AJACU, Sanglier du Mexique, Ord. I. Fam. II. n. V-B.  
p. 18.

Taibi, espece de Philander, Ord. II. Fam. IV. n. II-34. p. 39.

Tamandua, Tamandua Guacu, Tamandua-j, Tamandua-  
Coati, Ord. II. Fam. II. n. II. p. 24.

Tamandua blanc p. 25.

Tamandua du Mexique. Voyez Chien, Ord. II. Fam. IV. n.  
V-5.

Tapeti, Lapin du Bresil, Ord. II. Fam. IV. n. I-6.

Tatou ou Armandille, Ord. II. Fam. III. n. II. p. 25, 26.

Tatou à tête de Porc, *ibid*.

- Tatou à tête de Chien, *ibid.*  
 Tatu-Apara, espece de Tatou, p. 26.  
 Tatuete, autre espece de Tatou, p. 27.  
 Taupe vulgaire, Ord. II. Fam. IV. n. II-37. p. 40.  
 Taupe rouge de l'Amérique, *ibid*-38. p. 40.  
 Taupe de Siberie, *ibid*-39. p. 41.  
 Taupe d'Oosfrisse, *ibid*-40. p. 41.  
 Taureau, Ord. I. Fam. II. n. I-4. p. 5.  
 Taur-Eléphant, *ibid.*  
 Taureau sauvage, *ibid.* p. 6.  
 Taureau du Mexique, *ibid.* p. 7.  
 Temamacà, petit Bouc de la nouvelle Espagne, Ord. I. Fam. II. n. III-H-1. p. 13.  
 Tepe Maxiloton, Chat-Tygre de la nouvelle Espagne, Ord. II. Fam. IV. n. IX-4.  
 Tête de mort, Singe à queue, Ord. II. Fam. IV. n. XII. p. 61. & *suiv.*  
 Tlaquatzin ou Taibi, Ord. II. Fam. IV. n. II-34. p. 39.  
 Tlaquatzin, espece de Porc-Epi, p. 40.  
 Tragelaphe, Bouc-Cerf, Ord. I. Fam. II. n. III-G. p. 13.  
 Tricorne ou Renne, p. 15.  
 Toras-Elber, nom Egyptien de l'Hippopotame p. 19.  
 Tuaba Rhinoceros du Cap de Bonne-Espérance, Ord. I. Fam. III. p. 19.  
 Tigres, Ord. II. Fam. IV. n. IX. au mot Tigre, I. p. 59.  
 Tigre d'Asie, *ibid*-2. p. 59.  
 Tigre de l'Amérique, nommé Jaguara, *ibid*-3. p. 59.  
 Tigre nommé Jaguerete, *ibid*-4. p. 59.  
 Tigre nommé Cuguacuarana, *ibid*-5. p. 59.

## V.

- V**ACHE, Ord. I. Fam. II. n. I-A. p. 5.  
 Vache marine, Ord. II. Fam. V. n. III. p. 67.  
 Vautour Quadrupede ou Goulou, Ord. II. Fam. IV. n. XI p. 61.  
 Veau, Ord. I. Fam. II. n. I-A. p. 5.  
 Veau marin ou Phocas, Ord. II. Fam. V. n. 4. p. 67. & n. V. *ibid.*  
 Verrat, mâle de la Truie, p. 17.  
 Unau ou Paresseux, Ord. II. Fam. II. n. I. p. 23.  
 Urus, Ord. I. Fam. II. B. p. 6.  
 Wampose des Indiens, ou Cerf palmé, Ord. I. Fam.



II. n. IV-D. p. 16.

Wandaru. Voyez Cebus , 12. Ord. II. Fam. IV. n. XII. p. 654

## Y.

**Y** IYA, Loutre du Bresil , Ord. II. Fam. V. n. I-2. p. 67.

Ysqüepatl , Chien du Mexique , Ord. II. Fam. IV. n. V-5. p. 51.

Ysqüepatl , Coati d'Hernandez , Ord. II. Fam. IV. n. VIII-3. p. 54.

Ylard. Voyez Chamois , Ord. I. Fam. II. n. III-B. p. 10.

## Z.

**Z** EBATI , nom que les Polonois donnent au Rhinoceros , Ord. I. Fam. III. p. 19.

Zebre , Ord. I. Fam. I. n. I-B. p. 3.

Zibeline , Ord. II. Fam. IV. n. III-7. p. 45.

## TABLE DE LA CLASSE DES OISEAUX.

*Suivant les Familles , les Genres , Tribus ou Especes , dans lesquels M. KLEIN les a rangés , & les Ordres de M. LINNÆUS.*

## A

**A** BOYEUR des Anglois d'Albin , espece de petit Courlieu ; Famille IV. Genre XII. N<sup>o</sup>. 12. p. 143.

Acocolin , espece de Lanier , Fam. IV. Genre I. Trib. III. n. 26. p. 94.

Aigles , Fam. IV. Genre I. Trib. I. p. 86.

Aigle royale , *ibid.* n. 1. p. 86.

Aigle Pyagargos , de la Virginie & de la Caroline , *ibid.* n. 2. p. 86.

Aigle Chrysaetos , *ibid.* n. 3. p. 87.

Aigle Valeria , *ibid.* n. 4. p. 87.

Aigle Orfraie , ou Balbuzard des Anglois , *ibid.* n. 5. p. 87.

Aigle à Canards , *ibid.* n. 6. p. 87.

Aigle blanche , *ibid.* n. 7. p. 87.

Aigle du Bresil , nommée Uruturaina , *ibid.* n. 8. p. 87.

- Aigle Vautour , *Fam. IV. Genre I. Trib. II. n. 7. p. 89.*  
 Aigle du Soleil d'Albin , espece de Vautour , *Fam. IV. Genre I. Trib. II. n. 4. p. 89.*  
 Albatross d'Edouard , *Fam. VII. n. 13. & 14. p. 192.*  
 Alchata , espece de Perdrix , *n. 5. p. 157.*  
 Alcyons , *Fam. III. Genre IV. p. 83 & 84.*  
 Alcyon muet, ou Martinet pêcheur , *ibid. n. 1. p. 84.*  
 Alcyon de Bengale , *ibid. n. 2. p. 84.*  
 Alcyon hupé des Indes Orientales , *ibid. n. 3. p. 84.*  
 Alcyon de l'Amérique , *ibid. n. 4. p. 84.*  
 Alcyon hupé d'Amboine , *ibid. n. 5. p. 84.*  
 Alcyon de Catesby à queue courte , *ibid. n. 6. p. 84.*  
 Alcyon de Gambia , *ibid. n. 7. p. 84.*  
 Alcyon blanc & noir , *ibid. n. 8. p. 85.*  
 Alcyon de Surinam , *ibid. n. 9. p. 85.*  
 Alhautel , Onocrotale , ou grand Gofier , *Fam. VI. n. 1. p. 187 & 188.*  
 Alka , ou Oiseau à bec tranchant d'Albin , *Fam. VII. n. 5. p. 191.*  
 Alouette de Mer , *Fam. II. Genre IV. n. 6. p. 74.*  
 Alouette de Mer de Catesby , *Fam. II. Genre IV. n. 9. p. 75.*  
 Alouettes de terre , *Fam. IV. Genre VI. p. 112.*  
 Alouette simple , *ibid. n. 1. p. 112.*  
 Alouette d'arbre ou de bois , *ibid. n. 2. p. 112.*  
 Alouette hupée , *ibid. n. 3. p. 112 & 113.*  
 Alouette blanche , *ibid. n. 4. p. 113.*  
 Alouette de la Virginie & de la Caroline , *ibid. n. 5. p. 113.*  
 Grande Alouette de Catesby , *ibid. n. 6. p. 113.*  
 Alouette ou Calandre de Belon , *ibid. n. 7.*  
 Ani de Marcgrave , espece de Corneille , *Fam. IV. Genre II. p. 100. n. 7.*  
 Ani , Oiseau du Mexique , *Fam. IV. Genre XV. Trib. I. n. 3. p. 148.*  
 Anhinga du Bresil , *Fam. VI. n. 8. p. 190.*  
 Aracaranga de Marcgrave , espece de Perroquet , *Fam. III. Genre I. n. 3. p. 76.*  
 Ararauna , autre espece de Perroquet , *Fam. III. Genre I. n. 4. p. 76.*  
 Arlequin , petit Oiseau du Genre des assignols , *Fam. IV. Genre VII. Trib. I. n. 16. p. 116.*  
 Atotolt , *Fam. IV. Genre XV. Trib. I. n. 9. p. 149.*  
 Avosetta . *Fam. V. Genre II. Esp. IV. n. 1. 187.*  
 Aura , Vautour du Bresil , *Fam. IV. Genre I. Trib. II. 8. p. 89.*

- Autruche, *Fam. I. n. I. p. 71.*  
 Autruche de l'Amérique, *Fam. II. Genre I n. I. p. 71.*  
 Azul-Lexos au Mexique, *Fam. IV. Genre X. Trib. V. n. 8.*  
*p. 136.*  
 Ayoquantotolt, Espece de Lanier, *Fam. IV. Genre I. Trib. III.*  
*n. 26. p. 94.*

## B.

- B** ALBUZARD des Anglois, ou Aigle Orfraie, *Fam. IV. Genre I. Trib. I. n. 5. p. 87.*  
 Baltimore de Catesby, espece de Grive, *Fam. IV. Genre V.*  
*n. 14 p. 108. & n. 15. p. 109.*  
 Baniahbow de Bengale, espece de Grive, *Fam. V. Genre V.*  
*n. 30. p. 110.*  
 Barge de Belon, *Fam. IV. Genre XI. n. 5. p. 141.*  
 Barge d'Albin, *Fam. IV. Genre XII. n. 9. p. 143.*  
 Barker d'Albin, *Fam. IV. Genre XII. n. 10. p. 142.*  
 Bartavelle, Perdrix blanche, *Fam. IV. Genre XVI. n. 4. au*  
*mot Coq de Bruyere, p. 159.*  
 Bec croisé ou Loxia, *Fam. IV. Genre X. Tribu IV. n. 13.*  
*p. 135.*  
 Bec à spatule, *Fam. IV. Genre XIX. Tribu III. n. 6. p. 169.*  
 Bécasses, *Fam. IV. Genre XI. p. 139.*  
 Bécasse ordinaire; *ibid. n. 1. p. 140.*  
 Bécasse moyenne, *ibid. n. 2. p. 140.*  
 Bécasse nommée *Capella Calipeta*, *ibid. n. 3. p. 140.*  
 Très-petite Bécasse, *ibid. n. 4. p. 140.*  
 Bécasse de campagne, *ibid. n. 5. p. 141.*  
 Bécasse blanche, *ibid. n. 6. p. 141.*  
 Bécassines, *Fam. IV. Genre XII. p. 143.*  
 Bécassine de Belon, *ibid. n. 4. p. 143.*  
 Autre Bécassine, *ibid. Voyez le mot Glareola, p. 142.*  
 Becfigue ordinaire d'Oolina, *Fam. IV. Genre VII. Tribu I. n.*  
*2. p. 114.*  
 Becfigue de Chanvre, *ibid. n. 3. p. 114.*  
 Bergeronette, Lavandiere, ou Hochequeue, *Fam. IV. Genre*  
*VII. Tribu III n. 6. p. 118.*  
 Bergeronette jaune, *ibid. n. 7. p. 118.*  
 Bergeronette à poitrine noire, *ibid. n. 6. p. 118.*  
 Bergeronette ou Mesange à queue longue d'Albin, *ibid. n. 8.*  
*p. 118.*  
 Bifet, espece de Pigeon, *Fam. IV. Genre XVII. p. 161.*  
 Bitarde d'Albin, *Fam. II. Genre IV. n. 4. p. 74.*

- Bourguemestre de Groenland , ou grande Mouette grise , *Fam.* V. *Genre* II. *n.* 6. p. 181. *n.* 7. p. 192.
- Bourguemestre , ou Préconsul de Martens. Voyez Préconsul , p. 192.
- Bouvreuil , Pivoine , ou gros Bec , *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* IV. *n.* 9. p. 134.
- Bruant grisâtre , *Fam.* IV. *Genre* V. *Tribu* II. *n.* 1. p. 129.
- Bruant de neige , *ibid.* *n.* 4. p. 129.
- Bruant jaune , *ibid.* *n.* 5. p. 130.
- Petit Butor de Catesby , *Fam.* IV. *Genre* XIX. *n.* 6. p. 166.
- Butor brun du même , autre espece de Heron , *ibid.* *n.* 8. p. 166.
- Butor hupé du même , *ibid.* *n.* 9. p. 166.
- Bustard d'Arabie , espece d'Outarde , *Fam.* II. *Genre* III. *n.* 3. p. 73.
- Buzard d'Albin , espece de Faucon , *Fam.* IV. *Genre* I. *Tribu* III. *n.* 12. & *n.* 15. p. 93.

## C.

- C**ABARE , espece de Hulote du Bresil , *Fam.* IV. *Genre* I. *Tribu* IV. *n.* 8. p. 98.
- Caille , *Fam.* IV. *Genre* XVI. p. 158.
- Caille vulgaire , *ibid.* *n.* 2. au mot Caille , *ibid.* p. 158.
- Caille du Cap de Bonne Espérance , *ibid.* *n.* 2. p. 158.
- Cakataon , Perroquet , ou Kakatoeha , *Fam.* III. *Genre* I. *n.* 5. p. 77.
- Callatti , Ortolan d'Amboine , *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* II. *n.* 7. p. 130.
- Canards , *Fam.* V. *Genre* I. p. 174.
- Canard domestique , *ibid.* *n.* 1. p. 174.
- Canard d'Inde , *ibid.* *n.* 2. p. 175.
- Canard sauvage , *ibid.* *n.* 3. p. 175.
- Petit Canard , *ibid.* *n.* 4. p. 175.
- Canard sauvage à tête brune , *ibid.* *n.* 5. p. 175.
- Canard sauvage ou Trembleur , *ibid.* *n.* 6. p. 175.
- Canard ou Cane de Mer , *ibid.* *n.* 7. p. 176.
- Canard sauvage ou petite Cercelle , *ibid.* *n.* 8. p. 176.
- Canard preneur de Mouches , *ibid.* *n.* 9. p. 176.
- Canard à large bec , *ibid.* *n.* 10. p. 177.
- Canard ou Cane à tête noire , *ibid.* *n.* 11. p. 177.
- Canard noir , *ibid.* *n.* 12. p. 177.
- Canard , Sargon d'Albin , *ibid.* *n.* 13. p. 177.

- Canard ou Cercelle de France, *ibid.* n. 14. p. 177.  
 Canard, Faïfan de Mer d'Albin, *ibid.* n. 15. p. 177.  
 Canard d'Islande, *ibid.* n. 16. p. 177.  
 Canard à bec crochu, *ibid.* n. 17. p. 177.  
 Canard de Bahama, *ibid.* n. 18. p. 177.  
 Petit Canard à tête purpurine, *ibid.* n. 19. p. 178.  
 Canard au grand bec de l'Amérique, *ibid.* n. 20. p. 178.  
 Canard hupé de l'Amérique, *ibid.* n. 21. p. 178.  
 Petit Canard brun de Catesby, *ibid.* n. 22. p. 178.  
 Canard Cercelle brune de l'Amérique, *ibid.* n. 23. p. 178.  
 Canard, autre Cercelle de l'Amérique, *ibid.* n. 24. p. 178.  
 Canard sauvage gris de l'Amérique, *ibid.* n. 25. p. 178.  
 Canard hupé jaune, *ibid.* n. 26. p. 178.  
 Canard Qu'attr'Occhi des Italiens, *ibid.* n. 27. p. 178.  
 Canard verd, *ibid.* n. 28. p. 179.  
 Canard étoilé, *ibid.* n. 29. p. 179.  
 Canard, Plongeon de Mer d'Albin, *ibid.* n. 30. p. 179.  
 Canard, Cercelle seconde d'Aldrovande, *ibid.* n. 31. p. 179.  
 Canard sauvage de Sloane, *ibid.* n. 32. p. 179.  
 Petit Canard noir & blanc d'Edouard, *ibid.* n. 33. p. 179.  
 Canard de la Chine, *ibid.* n. 24. p. 179.  
 Canard hupé de Catesby, *Fam.* V. *Genre* II. *esp.* II. n. 30.  
 p. 184.  
 Cane, femelle du Canard.  
 Cane Petiere de Belon, *Fam.* II. *Genre* II. n. 11. p. 72.  
 Cane à tête noire, *Fam.* V. *Genre* I. n. 11. p. 177.  
 Carah, Lanier de Bengale, *Fam.* IV. p. 94.  
 Cardinal, *Fam.* IV. *Genre* VII. *Tribu* III. n. 17. p. 119.  
 Cardinal de Catesby, *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* III. n. 30.  
 p. 137.  
 Cassenoïsette, ou Geay de Montagne, *Fam.* IV. *Genre* III.  
 n. 4.  
 Casoard ou Emeu, *Fam.* II. *Genre* II. n. 1. p. 72.  
 Cercelle, espece de Canard sauvage. *Fam.* V. *Genre* I. n. 8.  
 Voyez Canard, p. 176. n. 14. p. 177. & n. 24. p. 178. n.  
 31. p. 179.  
 Cercerelle ou Quercerelle, Oiseau de proie, *Fam.* IV. *Genre*  
 I. *Tab.* 3. n. 7. & 14. p. 91.  
 Chardonneret, *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* V. n. 4. p. 136.  
 Chardonneret de l'Amérique, *ibid.* n. 6. p. 136.  
 Chardonneret de la Chine, *ibid.* n. 13.  
 Chat-huant, *Fam.* IV. *Genre* I. *Tribu* IV. n. 1. & suiv. p. 185.  
 Chevalier rouge, *Fam.* IV. *Genre* XII. n. 1. p. 142.

- Chéveche , Oiseau de nuit. Voyez Chat-huant , p. 96.  
 Cheveche-Vautour , n. 9. p. 98.  
 Chevrette volante , espece de Bécasse , Fam. IV. Genre XI. p. 140. n. 3.  
 Chichiltotolt , Fam. IV. Genre X. n. 7. p. 152.  
 Choucas , Corneille , Fam. IV. Genre II. n. A. p. 100.  
 Chouette , Fam. IV. Genre I. Tribu IV. n. 4. p. 97.  
 Chouette blanche , *ibid.* n. 5. p. 97.  
 Chouette d'Albin , *ibid.* n. 6. p. 98.  
 Cigogne , Fam. IV. Genre XIX. Tribu II. p. 168.  
 Cigogne blanche , *ibid.* n. 1. p. 168.  
 Cigogne noire , *ibid.* n. 2. p. 168.  
 Cigogne de l'Amérique , *ibid.* n. 3. p. 168.  
 Coubris , ou Oiseaux Mouches . Fam. IV. Genre XIV p. 146.  
 Colibri de la Caroline , *ibid.* n. 1. p. 146.  
 Colibri de l'Amérique , *ibid.* n. 2. p. 146.  
 Colibri , nommé Ronckje , *ibid.* n. 3. p. 147.  
 Colibri hupé , *ibid.* n. 4. p. 147.  
 Colibri à poitrine rouge , *ibid.* n. 5. p. 147.  
 Colibri à ailes brunes , *ibid.* n. 6. p. 147.  
 Colibri de la Nouvelle Espagne , Fam. IV. Genre XV. Tribu I. n. 5. p. 149.  
 Colibri de l'Isle de Ceylan , *ibid.* n. 8. p. 149.  
 Colibri des Indes Orientales , *ibid.* n. 12. p. 150.  
 Colibri au gosier verd , *ibid.* n. 15. p. 150.  
 Colibri à queue & tête bleue , *ibid.* n. 16. p. 150.  
 Colibri à queue longue , *ibid.* n. 17. p. 150.  
 Colibri à queue courte , *ibid.* n. 18. p. 150.  
 Colombe , le même que Pigeon , p. 160.  
 Colombe de Portugal , n. 14. p. 161.  
 Colombe de Groenland , Fam. VII. n. 1. p. 190.  
 Colymbes , Fam. VIII. p. 194.  
 Colymbe blanc , *ibid.* n. 1. p. 194.  
 Grand Colymbe hupé , *ibid.* n. 2. p. 194.  
 Grand Colymbe d'Aldrovande , *ibid.* n. 3. p. 194.  
 Petit Colymbe , *ibid.* n. 4. p. 195.  
 Colymbe brun , *ibid.* n. 5. p. 195.  
 Très-grand Colymbe , *ibid.* n. 6. p. 195.  
 Conckotlatelli d'Hernandez , espece de Grive , Fam. IV. Genre V. n. 29. p. 110.  
 Contra de Bengale , Fam. IV. Genre V. n. 16. p. 109.  
 Coq domestique , Fam. IV. Genre XVI. n. 1. p. 154.  
 Coq de Curassieu , *ibid.* n. 3. p. 154.  
 Coq du Bresil , *ibid.* n. 4. p. 155.

- Coq d'Inde, *ibid.* n. 1. p. 155  
 Coq d'Inde hupé, *ibid.* n. 11. p. 155.  
 Coq de Bruyere, *Fam.* IV. *Genre* XVI. n. 1. p. 158.  
 Petit Coq de Bruyere, *ibid.* n. . p. 158.  
 Coq de marais d'Albin, *ibid.* n. 5. p. 159.  
 Coq de marais de la Baye de Hudson, *ibid.* n. 6.  
 Petit Coq de Bruyere de l'Amérique, *ibid.* n. 7.  
 Coquantotolt, Moineau hupé, *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* I. n. 16. p. 128.  
 Corbeau, *Fam.* IV. *Genre* II. p. 98.  
 Corbeau noir, *ibid.* n. 1. p. 98.  
 Corbeau à collier, *ibid.* n. 2. p. 99.  
 Corbeau hupé, *ibid.* n. 3. p. 99.  
 Petit Corbeau, c'est la Corneille, *ibid.* n. 4. p. 99.  
 Corbeau de nuit, ou Nycticorax, *Fam.* IV. *Genre* XIX. n. 5. p. 166.  
 Corlis ou Courlieu de rocher, *Fam.* II. *Genre* IV. n. 4. p. 74.  
 Petit Corlis, ou Aboyeur des Anglois, *Fam.* IV. *Genre* XII. n. 12. p. 143.  
 Grand Corlis, *Fam.* IV. *Genre* XV. *Tribu* II. n. 1. p. 151.  
 Petit Corlis, *ibid.* n. 2. p. 151.  
 Corlis blanc, *ibid.* n. 3. p. 151.  
 Corlis brun, *ibid.* n. 4. p. 151.  
 Corlis rouge, Guara de Marcgrave, *ibid.* n. 5. p. 152.  
 Corlis noir, *ibid.* n. 6. p. 152.  
 Corlis à face de Heron, *ibid.* n. 7. p. 152.  
 Corlis brun de Marfilly, *ibid.* n. 8. p. 152.  
 Corlis de Bessler, *ibid.* n. 9. p. 152.  
 Cormoran, Corbeau aquatique, *Fam.* VI. n. 5. p. 189.  
 Petit Cormoran, ou petit Corbeau aquatique, *ibid.* n. 6. p. 189.  
 Corneille, *Fam.* IV. *Genre* II. n. 4. p. 99.  
 1. Corneille noire, *ibid.* p. 99.  
 2. Corneille cendrée de Royston, *ibid.*  
 3. Corneille noire, mangeuse de grains, *ibid.*  
 4. Choucas, ou la Corneille apprivoisée, *ibid.* p. 100.  
 5. Corneille criarde, *ibid.*  
 6. Petite Corneille d'un grand noir, *ibid.*  
 7. Grande Corneille criarde, *ibid.*  
 8. Corneille jaune, *ibid.*  
 9. Autre Corneille jaune, *ibid.*  
 10. Corneille, espece de Corbeau de la nouvelle Espagne,

- nommé Yrzquao htli , *ibid.*
11. Corneille à bec rouge , ou Choucas de Cornouaille , *ibid.*
12. Petite Corneille des Indes Orientales , nommée Mineur ,  
*ibid.* p. 101.
13. Corneille pourprée , ou Choucas , *ibid.* p. 101.
14. Corneille de bois des Cantons Suisses , *ibid.*
- Coucou , *Fam.* III. *Genre* III. p. 81.
- Coucou vulgaire , *ibid.* n. 1. p. 82.
- Coucou de la Caroline , *ibid.* n. 2. p. 83.
- Coucou aux ailes dorées , ou grand Picvert de Catesby , *ibid.*  
n. 3. p. 83.
- Coucou du Bresil , *ibid.* n. 4. p. 83.
- Coucou d'Andalousie , *ibid.* n. 5. p. 83.
- Coucou de Bengale , *ibid.* n. 6. p. 83.
- Autre Coucou de Bengale , *ibid.* n. 7. p. 83.
- Grand Coucou de la Jamaïque , *ibid.* n. 8. p. 83.
- Courlieu , *Fam.* IV. *Genre* XV. n. 1. p. 151.
- Coupeur d'eau de Catesby , *Fam.* V. *Genre* II. *esp.* IV. n. 2.  
p. 187.
- Courrier ou Messager , espece de Pigeon , *Fam.* IV. *Genre*  
XVII. p. 160. n. 4.
- Crabier de Labat , espece de Héron , p. 165. n. 3.
- Cravan , *Fam.* V. p. 173. n. 8.
- Cuckel , Coucou de Bengale , *Fam.* III. n. 6.
- Cul blanc à poitrine jaune de l'Amérique , *Fam.* IV. *Genre*  
V. n. 26. p. 110.
- Cul blanc , *Fam.* IV. *Genre* VII. *Tribu* III. n. 9. p. 118.
- Cul blanc d'Edouard , *ibid.* n. 26 & 27 p. 120.
- Cuntur , espece de Vautour , *Fam.* IV. *Genre* I. *Tribu* II. n.  
9. p. 89.
- Curucui , espece de Picvert de Marcgrave , *Fam.* III. *Genre* II.  
n. 16. p. 81.
- Cygne , *Fam.* V. *Genre* I. n. 1. au mot Oie , p. 171.

## D.

- D** EMOISELLE , ou Grue de Numidie , *Fam.* IV. *Genre* XVIII.  
n. 6. p. 164.
- Diable de mer , ou Macreuse , *Fam.* VIII. au mot Foulque , n.  
2. p. 196.
- Dotterel des Anglois , *Fam.* II. *Genre* IV. n. 5. p. 74.
- Autre Dotterel , *ibid.* n. 7. p. 74.
- Duc , Oiseau nocturne , *Fam.* IV. *Genre* I. *Tribu* IV. n. 1. & *suiv.* p. 96.



Moyen Duc , ou Hibou cornu , *ibid.*

Duc , ou petit Hibou à oreille , *ibid.*

Duntergoose , espece d'Oie , *Fam. V. Genre I. n. 13. p. 174.*

## E.

**E** CORCHEUR à tête rouge d'Albin , Lanier IV. *Fam. IV. Genre I. Tribu III. n. 26. p. 94.*

Egledon , *Fam. V. n. 18. p. 173.*

Emerillon , Oiseau de proie , *Fam. IV. Genre I. Tribu III. n. 10. p. 92.*

Ema , nom que les Portugais donnent à l'Autruche , *Fam. I. p. 71.*

Embergoose , espece d'Oie , *Fam. V. n. 12. p. 174.*

Emeu ou Casoard , *Fam. II. Genre II. p. 72.*

Epervier , espece de Faucon , *Fam. IV. Genre I. Tribu III. n. 11. p. 92.*

Epervier de la Caroline , *ibid. n. 16 & 23. p. 92 & 93.*

Etourneaux , *Fam. IV. Genre IV. p. 104.*

Etourneau vulgaire , *ibid. n. 1. p. 104.*

Etourneau noir à ailes rouges de Catesby , *n. 2. p. 105.*

Etourneau à crins cendrés d'Edouard , *ibid. n. 3. p. 105.*

Etourneau à queue divisée , nommée Grive par Seba , *ibid. n. 4. p. 105.*

Evêque , *Fam. IV. Genre X. Tribu IV. n. 9. p. 134.*

## F.

**F** AISANS , *Fam. IV. Genre XVI. p. 156.*

Faisans , *ibid. n. 1. au mot Faisan , ibid.*

Faisan brun du Bresil , *ibid. n. 2.*

Mâle du Faisan rouge de la Chine , *ibid. n. 3.*

Faisan blanc de la Chine , *ibid. n. 4.*

Faisan Paon , *ibid. n. 5.*

Faisan brun , *ibid. n. 6. p. 157.*

Faisan de mer d'Albin , espece de Canard , *Fam. V. Genre I. n. 15. au mot Canard , p. 177.*

Falcinelles du Mexique , *Fam. IV. Genre XV. Tribu I. n. 3. p. 148.*

Faucons , *Fam. IV. Genre I. Tribu III. p. 90.*

Faucon Vautour , *ibid. n. 1. p. 90.*

Faucon sacré , *ibid. n. 2. p. 91.*

Faucon gentil , *ibid. n. 3. p. 91.*

- Faucon Tunitien , *ibid.* n. 4. p. 91.  
 Faucon Lanier , *ibid.* n. 5. p. 91.  
 Faucon blanc de Moscovie , *ibid.* n. 6. p. 91.  
 Faucon Cercerelle , *ibid.* n. 7. p. 91.  
 Faucon de muraille , *ibid.* n. 7. p. 91.  
 Faucon varié , ou d'Alouette , *ibid.* n. 9. p. 92.  
 Faucon Emerillon , *ibid.* n. 10. p. 92.  
 Faucon de Colombier , ou Epervier , *ibid.* n. 11. p. 92.  
 Faucon Buzard d'Albin , *ibid.* n. 12. p. 92.  
 Faucon à queue fourchue , ou Milan royal , *ibid.* n. 13. p. 92.  
 Faucon du Perou , *ibid.* n. 14. p. 92.  
 Faucon , Buzard d'Aldrovande , *ibid.* n. 15. p. 93.  
 Faucon , petit Epervier , *ibid.* n. 16. p. 93.  
 Faucon , Epervier de la Caroline , *ibid.* n. 17. p. 93.  
 Faucon bleu-azur , *ibid.* n. 18. p. 93.  
 Faucon pêcheur de Catesby , *ibid.* n. 19. p. 93.  
 Faucon montain , *ibid.* n. 20. p. 93.  
 Faucon doré , *ibid.* n. 21. p. 93.  
 Faucon , Henrrier , ou Perturbateur des Foules d'Albin , *ibid.*  
 n. 22. p. 93.  
 Faucon Epervier mâle d'Albin , & femelle , *ibid.* n. 23. p.  
 93.  
 Faucon mâle de la Cercerelle , *ibid.* n. 24. p. 94.  
 Faucon aux mains dorées , *ibid.* n. 25. p. 94.  
 Petits Faucons Laniers , *ibid.* n. 26. p. 94.  
 1. Le grand Lanier cendré , *ibid.*  
 2. Le Lanier à tête & col cendrés , *ibid.*  
 3. Le petit Lanier roux , *ibid.*  
 4. Le Lanier ou Ecorcheur à tête rouge d'Albin , *ibid.*  
 5. Le petit Lanier cendré , *ibid.*  
 6. Lanier étranger , nommé Acocolin , *ibid.*  
 7. Lanier , nommé Ayoquantolt , *ibid.*  
 8. Lanier de Bengale , *ibid.*  
 9. Autre Lanier de Bengale , *ibid.*  
 10. Lanier , ou Moineau de jonc , *ibid.*  
 Fauverdrieux , Oiseau de proie , espece de Vautour , *Fam.* IV.  
 Genre I. Tribu II. n. 3. p. 89.  
 Fauvette , petit Oiseau , du Genre des Rossignols , *Fam.* IV.  
 Genre VII. Tribu I. n. 13. p. 119.  
 Fauvette à sommet noir , *Fam.* IV. Genre VII. Trib. III. n. 14.  
 p. 119.  
 Flamant , ou Flambant , ou Phœnicoptère , *Fam.* IV. Genre XIX.  
 Tribu III. n. 4. p. 169.

- Grand Fou, espece d'Oie, *Fam. VI. n. 3. p. 189.*  
 Petit Fou, *ibid. n. 4. p. 189.*  
 Foulque à bec varié de Catesby, *n. 5. p. 195.*  
 Foulque ou Poule d'eau, *Fam. VIII. au mot Foulque, n. 1. p. 196.*  
 Foulque de Belon, ou Macreuse, ou Diable de Mer, *ibid. n. 2. p. 196.*  
 Foulque brune d'Edouard, *ibid. n. 3. p. 196.*  
 Francolin d'Albin, *Fam. IV. Genre XII. n. 11. p. 143.*  
 Frefaye, *Fam. IV. Genre VIII. Tribu I. n. 1. p. 121.*  
 Frefaye de la Caroline, *ibid. n. 2. p. 121.*  
 Frefaye de la Jamaïque, *ibid. n. 3. p. 121.*  
 Frefaye, Guiraquerea de Marcgrave, *ibid. n. 4. p. 121.*

## G.

- G**ARROT, espece de Canard, *Fam. V. n. 10. p. 177.*  
 Gavindas, grande Mouette, *Fam. V. Genre II. n. 2. p. 180.*  
 Geai, *Fam. IV. Genre III. n. 2. p. 101.*  
 Geai bleu hupé de Catesby, *ibid. n. 3. p. 102.*  
 Geai de Strasbourg, *ibid. n. 7. p. 102.*  
 Geai du Cap de Bonne-Espérance, *ibid. p. 102.*  
 Geai de Bengale, *ibid. n. 8. p. 103.*  
 Geai de Boheme, espece de Grive, *Fam. IV. Genre V. n. 34. p. 111.*  
 Gelinote, *Fam. IV. Genre XVI. n. 3. au mot Coq de Bruyere, n. 3. p. 158.*  
 Gentil, espece de Faucon, *Fam. IV. Genre I. Trib. III. n. 3. p. 91.*  
 Gerfault, Faucon, *ibid. n. 1. p. 90.*  
 Gerfault marin, Vautour marin, Hirondelle de Mer, espece de Mouette, ou de Lare, *Fam. IV. Genre II. n. 3. p. 180.*  
 Glareola, nom que M. KLEIN donne à différentes especes d'Oiseaux, qui fréquentent les bords des étangs & des rivieres, & autres lieux sablonneux, *Fam. IV. Genre XII. n. 1. & suiv. p. 142. & suiv.*  
 Goncokilatelli, *Fam. IV. Genre V. n. 29. p. 110.*  
 Gorge rouge, ou Rouge gorge, *Fam. IV. Genre VII. Tribu III. p. 117.*  
 Gorge bleue, *ibid. n. 3. p. 117.*  
 Grand Gosier, Onocrotale, ou Pelican, *Fam. VI. n. 1. p. 187. p. 188.*

- Grand Rouge queue d'Albin , espece de Grive , le même que le Merle de rocher , *Fam. IV. Genre V. n. 32. p. 110.*
- Petit Grimpereau noir d'Albin , *Fam. III. Genre II. n. 4. p. 80.*
- Grimpereaux , *Fam. IV. Genre XV. Tribu I. p. 147.*
- Grand & petit Grimpereau d'arbres , *ibid. n. 1. p. 147.*
- Grimpereau du Mexique , nommé Nochtotolt , *ibid. n. 2. p. 147.*
- Grimpereau à ailes noires , *ibid. n. 13. p. 150.*
- Grimpereau brun , *ibid. n. 14. p. 150.*
- Grimpereau de Bengale , *ibid. n. 19. p. 151.*
- Grifole d'Aldrovande , *Fam. IV. Genre VII. Tribu III. n. 12. p. 118.*
- Grives , *Fam. IV. Genre V. p. 105.*
- Grande Grive , *ibid. n. 1. p. 105.*
- Simple Grive , *ibid. n. 2. p. 106.*
- Grive , *Turdus Iliacus* , *ibid. n. 3. p. 106.*
- Petite Grive , ou Mauvis , *ibid. n. 4. p. 106.*
- Grive noire , ou Merle , *ibid. n. 5. p. 106.*
- Grive ou Merle à collier , *ibid. n. 6. p. 107.*
- Grive dorée , ou Merle doré , *ibid. n. 7. p. 107.*
- Grive , ou l'Oiseau jaune de Bengale , *n. 7. p. 107.*
- Grive rouge à tête bleue azur , *ibid. n. 8. p. 107.*
- Grives blanches de Frisch , *ibid. n. 9. p. 107.*
- Grive ou Tourdelle , ou Pie Grieche d'Albin , *ibid. n. 10. p. 107.*
- Grive , ou Moineau solitaire , *ibid. n. 11. p. 108.*
- Grive rouge de Surinam , *ibid. n. 12. p. 108.*
- Petite Grive variée ; Ipajuba , ou Japu de Marcgrave , peut-être le même que le Rossignol de Virginie , *ibid. n. 12. p. 108.*
- Petite Grive à gosier noir , Baltimore de Catesby , *ibid. n. 14. p. 108.*
- Grive variée de noir & de jaune , autre Baltimore de Catesby , *ibid. n. 15. p. 109.*
- Grive noire , Merle Pie d'Albin , *ibid. n. 16. p. 109.*
- Grive brune de passage de la Caroline , *ibid. n. 17. p. 109.*
- Grive ou Merle aquatique , *ibid. n. 18. p. 109.*
- Grive rousse , *ibid. n. 19. p. 109.*
- Grive aux yeux bleus , Oiseau de Banana de la Jamaïque d'Albin , *ibid. n. 20. p. 109.*
- Petite Grive cendrée , ou blanche , le Mocqueur de Catesby , *ibid. n. 21. p. 109.*
- Grive aux jambes rouges , & l'iris dorée , *ibid. n. 22. p. 109.*

- Petite Grive de Catesby, *ibid.* n. 23. p. 109.
- Grive ou Merle des Indes, Jacapu de Marcgrave, *ibid.* n. 24. p. 109.
- Grive à couronne rouge, *ibid.* n. 25. p. 109.
- Grive ou Cul blanc à poitrine jaune de Catesby, *ibid.* n. 26. p. 110.
- Grive ou Merle brun de la Jamaïque, *ibid.* n. 27. p. 110.
- Grive hupée, ou Preneur de Mouches hupé, *ibid.* n. 28. p. 110.
- Petite Grive de l'Amérique, Nichtigale de Rai, Concocktlatelli de Nieremberg & d'Hernandez, & peut-être le Moqueur de Catesby, n. 29. p. 110.
- Grive ou Baniahbow de Bengale, *ibid.* n. 30. p. 110.
- Grive hupée, ou Oiseau de Paradis du Brésil, Cuiri-Acamaku hupé de Seba. *ibid.* n. 31. p. 110.
- Grive ou Merle de rocher, grande queue d'Albin, *ibid.* n. 32. p. 110.
- Grive jaune & noire de Catesby, *ibid.* n. 33. p. 110.
- Grive hupée, ou Geai de Bohême, *ibid.* n. 34. p. 111.
- Grive ou Jafeur de la Caroline, *ibid.* n. 35. p. 111.
- Grive de marais, chantante, *ibid.* n. 36. p. 111.
- Grive couleur de rose, *ibid.* n. 37. p. 111.
- Gros-Becs, Fam. IV. Genre X. Tribu IV. p. 133.
- Gros-Bec ordinaire, *ibid.* n. 1. p. 133.
- Gros-Bec de Gamboa, *ibid.* n. 2. p. 133.
- Gros-Bec hupé des Indes, *ibid.* n. 3. p. 133.
- Gros-Bec verd, *ibid.* n. 4. p. 133.
- Gros-Bec couleur sanguine, ou Bouvreuil, ou Pivoine, *ibid.* n. 5. p. 133.
- Gros-Bec noir de Catesby, *ibid.* n. 6. p. 133.
- Gros-Bec bleu de Catesby, *ibid.* n. 7. p. 133.
- Gros-Bec aux ailes noires du Mexique, *ibid.* n. 8. p. 133.
- Gros-Bec violet, *ibid.* n. 9. p. 133.
- Gros-Bec bleu-azur, *ibid.* n. 10. p. 133.
- Gros-Bec noirâtre, ou Rouge queue noirâtre d'Albin, *ibid.* n. 11. p. 134.
- Gros-Bec bleuâtre, *ibid.* n. 12. p. 134.
- Gros-Bec, nommé Loxia, *ibid.* n. 13. p. 134.
- Grossan de Feuillée, espèce de Mouette, Fam. V. Genre II. n. 17. p. 183.
- Grue, Fam. IV. Genre XVIII. p. 163.
- Grue vulgaire, *ibid.* n. 1. p. 163.
- Grue des Indes, *ibid.* n. 2. p. 163.

- Grue Baléarique , *ibid.* n. 3.  
 Grue blanche du Japon , *ibid.* n. 4.  
 Grande Grue des Indes , *ibid.* n. 5. p. 164.  
 Grue de Numidie , ou Demoiselle , *ibid.* n. 6. p. 164.  
 Guacaguaca , grande Mouette cendrée , *Fam.* V. *Genre* III. n. 2. p. 180.  
 Guainumbi. Voyez Colibri , *Fam.* IV. *Genre* XIV. p. 146.  
 Guara , espece de Courlis , n. 5. p. 152.  
 Guepiers ou Merops , *Fam.* IV. *Genre* XV. *Tribu* II. n. 10. p. 152.  
 Guepier cendré , *ibid.* n. 11. p. 152.  
 Guepier de Gesner , *ibid.* n. 12. p. 153.  
 Guepier du Bresil , *ibid.* n. 13. p. 152.  
 Guillemot ou Lomvia , *Fam.* VII. n. 2. p. 191.  
 Guiraquera de Marcgrave , *Fam.* IV. *Genre* VIII. *Tribu* I. n. 3. p. 121.  
 Guit-Guit , *Fam.* IV. *Genre* XV. *Tribu* I. n. 11. p. 149.

## H.

- H**ARLE de Belon , *Fam.* V. *Genre* II. *esp.* II. n. 2. p. 184.  
 Harponnier , *Fam.* IV. *Genre* XX. n. 1. c'est une espece de Heron , p. 170.  
 Harponnier cendré , *ibid.* n. 2. p. 170.  
 Harponnier à coeiffure rouge , *ibid.* n. 3. p. 170.  
 Hautgef , espece de Lare ou de Mouette. Voyez Mouette.  
 Henbarrier , ou Perturbateur des Poules d'Albin , espece de Faucon , *Fam.* IV. *Genre* I. *Tribu* III. n. 22. p. 93.  
 Héron étoilé d'Albin , ou Oiseau de combat , ou Soldat , *Fam.* IV. *Genre* XII. n. 10. p. 143.  
 Héron cendré , *Fam.* IV. *Genre* XIX. *Tribu* I. n. 1. p. 165.  
 Grand Heron blanc , *ibid.* n. 2. p. 165.  
 Héron noir , *ibid.* n. 3. p. 165.  
 Héron étoilé , *ibid.* n. 4. p. 165.  
 Héron varié , ou Corbeau de nuit , *Nycticorax* , *ibid.* n. 5. p. 166.  
 Petit Héron étoilé , *ibid.* n. 6. p. 166.  
 Héron bleu , *ibid.* n. 7. p. 166.  
 Heron brun , ou Butor brun , *ibid.* n. 8. p. 166.  
 Héron étoilé , ou Butor hupé de l'Amérique , *ibid.* n. 9. p. 166.  
 Petit Héron blanc de la Caroline , *ibid.* n. 10. p. 166.  
 Héron , *Porphyrio* , espece d'Ibis , ou Oiseau pourpre d'Albin , *ibid.* n. 11. p. 166.

- Héron cendré , tirant sur le jaune , *ibid. n. 12. p. 167.*  
 Héron verd & jaune , *ibid. n. 13. p. 167.*  
 Grand Héron hupé de l'Amérique , *ibid. n. 14. p. 167.*  
 Hibou , *Fam. IV. Genre I. Tribu IV. p. 95.*  
 Grand Hibou , *ibid. n. 1. p. 95.*  
 Hibou cendré , *ibid. n. 3. p. 97.*  
 Petit Hibou , *ibid. n. 4. p. 97.*  
 Hibou ou Duc à oreille , *ibid. n. 7. p. 98.*  
 Hirondelle de Mer des Hollandois , qui sent l'ambre , *Fam. IV. Genre VIII. Tribu I. n. 4. p. 122.*  
 Hirondelle domestique ou de cheminée , *Fam. IV. Genre VIII. Tribu II. n. 1. p. 121.*  
 Hirondelle rustique ou de fenêtre , *ibid. n. 2. p. 122.*  
 Hirondelle de rivage , *ibid. n. 3. ou petit Martinet , p. 122.*  
 Grande Hirondelle de muraille , ou Grand Martinet , *ibid. n. 4. p. 122.*  
 Hirondelle de l'Amérique , *ibid. p. 122.*  
 Grande Hirondelle du détroit de Gibraltar , *ibid. p. 122.*  
 Hirondelle qui imite l'Alouette par son chant , *ibid. n. 5. p. 121.*  
 Hirondelle de l'Amérique , *ibid. n. 6. p. 123.*  
 Hirondelle de la Chine , *ibid. n. 7. p. 123.*  
 Hirondelle de Mer , espece de Mouette , *Fam. V. Genre II. n. 3. nommée aussi Vautour pêcheur , & Gerfault marin , p. 180.*  
 Grande Hirondelle de mer d'Albin , espece de Mouette , *ibid. n. 10. p. 182.*  
 Petite Hirondelle de mer d'Albin , *ibid. n. 12. p. 132.*  
 Hirondelle de Mer de Sloane , *ibid. n. 15. p. 183.*  
 Hoche-queue. Voyez Bergeronette.  
 Hoytzillin , espece de Grimpereau du Mexique , *Fam. IV. Genre XV. Tribu I. n. 3. dont quatre especes , p. 148.*  
 Hoytzillin , nommé Papillon , *ibid. n. 6. p. 149.*  
 Hoixotoel , espece de Corneille , *Fam. IV. Genre II. p. 100. n. 9.*  
 Hulote , Oiseau nocturne , *Fam. IV. Genre I. Tribu IV. p. 96.*  
 Hulotte Vautour , *ibid. n. 9. p. 98.*  
 Hulotte Faucon , *ibid. n. 10. p. 98.*  
 Hupe , *Fam. IV. Genre XV. Tribu II. n. 14. p. 153.*  
 Hupe , espece d'Oiseau de Paradis , *ibid. n. 15. p. 153.*  
 Hupe de Montagne , *ibid. n. 16. p. 153.*

## I.

- J** ABIRU , espece de Grue. Voyez Grue , p. 164.  
**J** acamaciri , Pic du Bresil , *Fam. III. Genre II. n. 15. p. 81.*  
 Jacapani , espece de Rossignol , *Fam. IV. Genre VII. Tribu I. n. 13. p. 115.*  
 Jacapu de Marcgrave , espece de Grive , *Fam. IV. Genre V. n. 24. p. 109.*  
 Jacobin , Pigeon , p. 160. *n. 5.*  
 Jambu de Pison , Perdrix , *n. 3. p. 157.*  
 Japu , p. 108. *n. 13.*  
 Jaseur de la Caroline , espece de Grive , *Fam. IV. Genre V. n. 35. p. 111.*  
 Ibis , au mot Cicogne , p. 168.  
 Ipajuba , ou Japu de Marcgrave , espece de Grive , *Fam. IV. Genre V. n. 13. p. 108.*

## K.

- K** AKATOEHA , Perroquet , *Fam. III. Genre I. n. 5. p. 76.*  
 Kakopit-Tsiai , *Fam. IV. Genre XV. Tribu I. n. 7. p. 149.*  
 Kvytge-gef de Martens , espece de Mouette , *Fam. VII. n. 9. p. 192.*  
 Knyper , Oiseau à bec de scie , *Fam. V. Genre II. esp. II. n. 1. p. 184.*

## L.

- L** ANIER , espece de Faucon , *Fam. IV. Genre I Tribu III. n. 26. Voyez à Faucon-Lanier les différentes especes , p. 91 & suiv.*  
 Lares. Voyez Mouettes , *Fam. V. Genre II. p. 179. & 180.*  
 Lavandiere. Voyez Bergeronette.  
 Lauray , Perroquet du Bresil , *Fam. III. Genre I. n. 17. p. 78.*  
 Linot , *Fam. IV. Genre X. Tribu III. p. 131.*  
 Linot simple , *ibid. n. 1. p. 131.*  
 Linot de rocher , ou de montagne , *ibid. n. 2. p. 131.*  
 Linot rouge , *ibid. n. 3. p. 131.*  
 Linot à poitrine jaune , *ibid. n. 4. p. 132.*  
 Linot jaune & noir , *ibid. n. 5. p. 132.*  
 Linot vert , ou Serin commun , *ibid. n. 6. p. 132.*



- Linot du Mexique, *ibid.* n. 7. p. 132.  
 Linot à queue longue du Bresil, *ibid.* n. 8. p. 132.  
 Linot bleu du Mexique, espece de Pinçon, *Fam.* IV. *Genre* X.  
*Tribu* V. n. 8. p. 137.  
 Lomben de Martens, *Fam.* VII. n. 8. p. 192.  
 Loom ou Lumme, espece de Plongeon, *Fam.* V. *Genre* II.  
*esp.* III. n. 1. p. 186.  
 Lomvia ou Guillemot, *Fam.* VII. n. 2. p. 191.  
 Loxia, espece de Gros-Bec, *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* IV. n.  
 13. p. 135.

## M.

- M** A C A O, Perroquet, *Fam.* III. *Genre* I. n. 1. p. 76. n. 26.  
 p. 77. n. 26. p. 78.  
 Macao bleu jaune, *ibid.* n. 2. p. 76.  
 Maccao, Perroquet de la Jamaïque, *ibid.* p. 79.  
 Macreuse. Voyez Diable de Mer.  
 Malle Mutke, espece de Lare ou de Mouette, *Fam.* V. *Genre*  
 I. n. 1. p. 180.  
 Manucodiata, Oiseaux de Paradis, *Fam.* IV. *Genre* III. n. 13.  
 p. 103.  
 Mariposa des Espagnols, espece de Gros-Bec, *Fam.* IV. *Genre*  
 X. *Tribu* IV. n. 6. p. 134.  
 Mauce, espece de Mouette, *Fam.* V. *Genre* I. n. 2. p. 180.  
 Mathoen des Hollandois. Voyez Pies de Mer.  
 Mauvis, espece de Grive, *Fam.* V. *Genre* V. n. 4. p. 106.  
 Merle du Mexique de Seba, du Genre des Pies, *Fam.* IV. *Genre*  
 III. n. 5. p. 102.  
 Merle noir, *Fam.* IV. *Genre* V. n. 5. p. 106.  
 Merle à collier, *ibid.* n. 6. p. 107.  
 Merle doré, *ibid.* n. 7. p. 108.  
 Merle-Pie d'Albin, ou Grive noire, *ibid.* n. 16. p. 109.  
 Merle des Indes, *Fam.* IV. *Genre* V. n. 24. p. 109.  
 Merle brun de la Jamaïque, *Fam.* IV. *Genre* V. n. 27. p.  
 110.  
 Merle aquatique, *ibid.* n. 18. p. 119.  
 Merle de rocher, *ibid.* n. 32. p. 110.  
 Mésange au croupion jaune de Catesby, du Genre des Rossignols,  
*Fam.* IV. *Genre* VII. *Tribu* I. n. 8. p. 15.  
 Mésange de Bahama, *ibid.* n. 9. p. 115.  
 Mésange à queue longue d'Albin, espece de Bergeronette, *Fam.*  
 IV. *Genre* VII. *Tribu* III. n. 8. p. 118.  
 Grande Mésange, *Fam.* IV. *Genre* IX. n. 1. p. 123.

- Mésange-Pinçon, *ibid.*  
 Mésange de bois, *ibid.* n. 2. p. 123.  
 Mésange nonette ou bleue, *ibid.* n. 3. p. 123.  
 Mésange brune, *ibid.* n. 4. p. 124.  
 Mésange au capuchon noir de l'Amérique, *ibid.* n. 5. p. 124.  
 Mésange hupée, *ibid.* n. 6. p. 124.  
 Mésange à queue longue, *ibid.* n. 7. p. 124.  
 Mésange à barbe noire, ou Moineau d'Inde ; ou Moustache,  
*ibid.* n. 8. p. 124.  
 Mésange à queue longue & à tête variée, *ibid.* n. 9. p. 124.  
 Mésange de Lithuanie, *ibid.* n. 10. p. 124.  
 Mésange jaune de la Caroline, *ibid.* n. 11. p. 124.  
 Mésange hupée de Catesby, *ibid.* n. 12. p. 124.  
 Mésange à tête couleur d'or, *ibid.* n. 13. p. 124.  
 Mésange de l'Amérique à gorge jaune, *ibid.* n. 14. p. 125.  
 Mésange à figure de Pic, *ibid.* n. 15. p. 125.  
 Messager, Pigeon, p. 160 n. 4.  
 Mineur ; petite Corneille des Indes Orientales, *Fam.* IV. Genre  
 II. p. 101 n. 13.  
 Mituparanga, Coq de Curassau, *Fam.* IV. Genre XVI n. 3. p.  
 154.  
 Mitu, *ibid.*  
 Moineau d'Inde, *Fam.* IV. Genre IX. n. 8. p. 124.  
 Moine, Vautour Moine, *Fam.* IV. Genre I. Tribu II n. 10.  
 p. 90.  
 Moineau solitaire, espèce de Grive, *Fam.* IV. Genre V. n. 11.  
 p. 108.  
 Moineau domestique, *Fam.* IV. Genre X. Tribu I. n. 1. p.  
 126.  
 Moineau d'arbre, *ibid.* n. 2. p. 126.  
 Moineau, Serin de Canarie, *ibid.* n. 3. p. 126.  
 Moineau de Bengale, *ibid.* n. 4. p. 127.  
 Moineaux de la Chine, *ibid.* n. 5. & 6. p. 127.  
 Moineau noir, *ibid.* n. 7. p. 127.  
 Moineau de neige, *ibid.* n. 7. p. 127.  
 Moineau de Bahama, *ibid.* n. 9. p. 127.  
 Petit Moineau de Catesby, *ibid.* n. 10. p. 127.  
 Moineau de Préz, *ibid.* n. 11. p. 127.  
 Moineau bleu brun, *ibid.* n. 12. p. 127.  
 Moineau approchant du Serin, *ibid.* n. 13. p. 127.  
 Moineau hupé à bec rouge, *ibid.* n. 14. p. 128.  
 Très-beau Moineau d'Afrique, *ibid.* n. 15. p. 128.  
 Moineau hupé, *ibid.* n. 16. p. 128.

- Moineau noir, avec une bande blanche, *ibid.* n. 17. p. 128.  
 Moineau varié, *ibid.* n. 19. p. 128.  
 Moineau brun à tête noire, *ibid.* p. 128.  
 Petit Moineau montain, *ibid.* n. 20. p. 128.  
 Moineau du Cap de Bonne-Espérance, *ibid.* n. 21. p. 128.  
 Moineau à queue très-longue, *ibid.* n. 22. p. 128.  
 Moineau musqué, ou Roitelet des Indes, *Fam.* IV. *Genre* XIV. n. 3. p. 147.  
 Monoceros, *Fam.* III. p. 85.  
 Moqueur de Catesby, *Fam.* IV. *Genre* V. n. 21. p. 109. & n. 29. p. 110.  
 Morillon. Voyez Dotterel des Anglois.  
 Mouettes ou Lares, *Fam.* V. *Genre* II. p. 179. & 180.  
 Grande Mouette, *ibid.* n. 1. p. 180.  
 Grande Mouette cendrée, *ibid.* n. 2. p. 180.  
 Mouette, Hirondelle de Mer, Vautour pêcheur, Gerfaut marin, *ibid.* n. 3. p. 180.  
 Petite Mouette cendrée, *ibid.* n. 4. p. 181.  
 Mouette à bec noir, *ibid.* n. 5. p. 181.  
 Grande Mouette grise, ou Bourguemestre de Groenland, *ibid.* n. 6. p. 181.  
 Mouette brune, *ibid.* n. 7. p. 181.  
 Mouette à tête rouge, *ibid.* n. 8. p. 181.  
 Petite Mouette d'Irlande, *ibid.* n. 9. p. 181.  
 Mouette blanche, ou grande Hirondelle d'Albin, *ibid.* n. 10. p. 182.  
 Petite Mouette cendrée, *ibid.* n. 11. p. 182.  
 Petite Mouette noire, ou petite Hirondelle d'Albin, *ibid.* n. 12. p. 182.  
 Mouette pêcheur, *ibid.* n. 13. p. 182.  
 Mouette tacherée du Comte de Marsilly, *ibid.* n. 14. p. 182.  
 Mouette ou Hirondelle de mer de Sloane, *ibid.* n. 15. p. 183.  
 Mouette rieuse de Catesby, *ibid.* n. 16. p. 183.  
 Mouette de Feuillée, *ibid.* n. 17. p. 183.  
 Mouette paresseuse, *ibid.* n. 18. p. 183.  
 Moustache, espece de Mésange, *Fam.* IV. *Genre* IX. n. 8. p. 124.  
 Mucucugua, *Fam.* II. *Genre* III. n. 4. p. 73.  
 Murmures de Mango, *Fam.* IV. *Genre* XV. n. 18. p. 150.

## N.

- N** Egro-Jabiruguacu , espece de Grue. Voyez Grue.  
 Nochtotolt , espece de Grimpereau du Mexique , *Fam. IV. Genre XV. Trib. I. n. 2. p. 148.*  
 Nycticorax , ou Corbeau de nuit , espece de Héron , *Fam. IV. Genre XIX. n. 5. p. 166.*  
 Nyctingale de Rai , espece de Grive de l'Amérique , *Fam. V. Genre V. n. 29. p. 110.*

## O.

- O** Costinitzcam , Corneille du Mexique , *Fam. IV. Genre II. p. 100. n. 8.*  
 Oies , *Fam. V. Genre I. p. 171.*  
 Oie Cigne , *ibid. n. 1. au mot Oie p. 171.*  
 Oie domestique , *ibid. n. 2. p. 171.*  
 Oie sauvage , *ibid. n. 3. p. 171.*  
 Oie d'Espagne , *ibid. n. 4. p. 171.*  
 Oie de Moscovie & de Siberie , *ibid. n. 5. p. 171.*  
 Oie de Canada , *ibid. n. 6. p. 171.*  
 Oie de Chili , *ibid. n. 7. p. 172.*  
 Oie de Brenta , *ibid. n. 8. p. 172.*  
 Oie Tardone de Belon , *ibid. n. 9. p. 173.*  
 Oie à plumes molles , *ibid. n. 10. p. 172.*  
 Oie de neige , *ibid. n. 11. p. 173.*  
 Oie nommée Embergoose par Sibbald , *ibid. n. 12. p. 173.*  
 Oie du même , nommée Duntergoose , *ibid. n. 13. p. 173.*  
 Oie de Solan , *Fam. VI. n. 6. p. 188.*  
 Oie de Magellan , ou Pinguin , *Fam. VII. n. 4. p. 191.*  
 Oiseau de Cocho , espece de Perroquet , *Fam. III. Genre I. n. 22. p. 78.*  
 Oiseau de Fange d'Albin , *Salicaria* de Gesner , *Fam. IV. Genre VII. Trib. I. n. 4. p. 115.*  
 Oiseau à poitrine argentée de M. Frisch , du Genre des *Sylvia* , *Fam. IV. Genre VII. Tribu III. n. 10. p. 118.*  
 Petit Oiseau de l'Amérique à tête noire , *Fam. IV. Genre VII. Tribu III n. 18. p. 119.*  
 Petit Oiseau varié de Seba , *ibid. n. 19. p. 119.*  
 Petit Oiseau d'Eduard , rouge à la poitrine , le dos & la queue bleus , *Fam. IV. Genre VII. Trib. III. n. 21. p. 120.*

- Oiseau de Ris de Catesby, espece d'Ortolan, *Fam. IV. Genre X. Tribu II. n. 6. p. 130.*
- Oiseau à tête rouge d'Albin, espece de Linot, *Fam. IV. Genre X. Tribu III. n. 3. p. 132.*
- Oiseau des Amaduvads, espece de Pinçon, *Fam. IV. Genre X. Tribu V. n. 15. p. 139.*
- Oiseau de Jupiter, Chardonneret, *Fam. IV. Genre X. Fam. V. n. 4. p. 136.*
- Oiseau de combat, ou Soldat, Héron étoilé d'Albin, *Fam. IV. Genre XII. n. 10. p. 143.*
- Oiseau de Banana d'Albin, espece de Grive, *Fam. IV. Genre V. n. 20. p. 109.*
- Oiseau à bec de scie, *Fam. V. Genre II. esp. II. n. 4. p. 185.*
- Oiseau de Montagne, Coq de Curaçau, *Fam. IV. Genre XVI. n. 3. p. 152.*
- Oiseau du Tropicque, *Fam. VI. n. 7. p. 190.*
- Oiseau à bec tranchant d'Albin, ou Alka, *Fam. VII. n. 6.*
- Oiseau de Paradis, dont dix especes, *Fam. IV. Genre III. n. 13. p. 103.*
- Oiseau de Paradis du Bresil, *Fam. IV. Genre V. n. 31. p. 110.*
- Onocrotale ou Pelican, *Fam. VI. n. 1. p. 187.*
- Ortolans, *Fam. IV. Genre X. Tribu II. p. 129.*
- Ortolan blanc, *ibid. n. 1. p. 129.*
- Ortolan, Traguët d'Albin, *ibid. n. 2. p. 129.*
- Ortolan, Zivola d'Olina, *ibid. n. 3. p. 129.*
- Ortolan varié, ou petit Pinçon de Montagne d'Albin, *ibid. n. 4. p. 129.*
- Ortolan jaune, *ibid. n. 5. p. 130.*
- Ortolan de la Caroline, *ibid. n. 6. p. 130.*
- Ortolan d'Amboïne, *ibid. n. 7. p. 130.*
- Ortolan du Mexique, *ibid. n. 8. p. 130.*
- Ortolan jaune du Mexique, *ibid. n. 9. p. 130.*
- Ortolan à tête noire, *ibid. n. 10. p. 130.*
- Oryzevora, Gros-Bec de l'Isle de Java, *Fam. IV. Genre XI. Tribu IV. n. 12. p. 135.*
- Outarde, *Fam. II. Genre III. n. 1. p. 72.*
- Outarde d'Arabie, *ibid. n. 3. p. 73.*
- Outarde du Bresil, *ibid. n. 4. p. 73.*
- Outarde d'Albin, *Fam. II. Genre IV. n. 4. p. 74.*

## P.

- P**alette, *Fam. IV. Genre XIX. Tribu III. n. 1. p. 163.*  
 Palette du Bresil, *ibid. n. 2. p. 169.*  
 Palette de couleur rouge, *ibid. n. 3. p. 169.*  
 Paon, *Fam. IV. Genre XVI. p. 155.*  
 Papillon, *Fam. IV. Genre XV. Tribu I. n. 6.*  
 Paradis. Voyez Oiseaux de Paradis.  
 Pauxi de Nieremberg, *p. 154. n. 3.*  
 Pelican d'arbre de l'Amérique, *Fam. IV. Genre XIX. p. 169. n. 5.*  
 Pelican ou grand Gofier, *Fam. VI. n. 1. p. 187. 188.*  
 Perdrix, *Fam. IV. Genre XVI. p. 157.*  
 Perdrix cendrée ou grise, *ibid. n. 1.*  
 Perdrix de Damas, *ibid. n. 2.*  
 Perdrix de la nouvelle Angleterre, *ibid. n. 3.*  
 Perdrix rouge, *ibid. n. 4.*  
 Perdrix nommée Alchata, *ibid. n. 5.*  
 Perdrix de la Virginie, *ibid. n. 6.*  
 Perdrix blanche, ou Bartavelle, *ibid. n. 4. au mot Coq de Bruyere, p. 158.*  
 Perroquets, *Fam. III. Genre I. p. 76.*  
 Grand Perroquet de Macao, *ibid. n. 1. p. 76.*  
 Perroquet bleu & jaune, Macacaow, *ibid. n. 2. p. 76.*  
 Perroquet à tête bleue, *ibid. n. 3. p. 76.*  
 Perroquet à tête verte, *ibid. n. 4. p. 76.*  
 Perroquet nommé Kakatoeha, *ibid. n. 5. p. 76.*  
 Perroquet blanc, nommé Ratoeha, *ibid. n. 6. p. 77.*  
 Perroquet roux à tête noire, *ibid. n. 7. p. 77.*  
 Perroquet roux aux ailes & cuisses vertes, *ibid. n. 8. p. 77.*  
 Perroquet verd au front blanc, *ibid. n. 9. p. 77.*  
 Perroquet verd à tête de safran, *ibid. n. 10. p. 77.*  
 Perroquet verd, à tête, épaules, & cuisses jaunes, *ibid. n. 11. p. 77.*  
 Grand Perroquet verd, *ibid. n. 12. p. 77.*  
 Perroquet cendré à queue rouge, *ibid. n. 13. p. 77.*  
 Perroquet à tête jaune, *ibid. n. 14. p. 77.*  
 Perroquet couleur de safran, *ibid. n. 15. p. 77.*  
 Petit Perroquet d'Angola, *ibid. p. 78.*  
 Perroquet à tête noire, *ibid. n. 16. p. 78.*  
 Perroquet à tête bleu-céleste, *ibid. n. 17. p. 78.*  
 Perroquet, Oiseau de Paradis de Cuba, *ibid. n. 18. p. 78.*

- Perroquet de la Caroline, *ibid.* n. 19. p. 78.  
 Perroquet verd à queue longue, *ibid.* n. 20. p. 78.  
 Petit Perroquet verd, *ibid.* n. 21. p. 78.  
 Perroquet verd des Indes Orientales d'Albin, & un autre d'Edouard, *ibid.*  
 Perroquet à collier rouge, *ibid.* n. 22. p. 78.  
 Perroquet de Madagascar, *ibid.* n. 23. p. 78.  
 Perroquet des Barbades, *ibid.* n. 24. p. 78.  
 Perroquet de Bengale, *ibid.* n. 25. p. 79.  
 Perroquet de la Jamaïque, nommé Maccaovv, *ibid.* n. 26. p. 79.  
 Perroquet des Indes Orientales, *ibid.* n. 27. p. 79.  
 Petit Perroquet hupé rouge de Seba, *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* III. n. 3. p. 133.  
 Perturbateur des Poules, espece de Faucon. Voyez Faucon & HenrARRIER.  
 Petrell, Pinçon de mer ou de tempête, *Fam.* VII.  
 Petronelle des Italiens, *Fam.* IV. *Genre* VII. *Tribu* III. n. 111. p. 118.  
 Phœnicoptere, ou Flamand, *Fam.* IV. *Genre* XIX. n. 4. p. 169.  
 Pics, *Fam.* III. *Genre* II. p. 79  
 Grand Pic noir, *ibid.* n. 1. p. 79.  
 Pic à bec blanc, *ibid.* n. 2. p. 79.  
 Grand Pic noir à tête rouge, *ibid.* n. 3. p. 79.  
 Petit Pic noir, *ibid.* n. 4. p. 79.  
 Pic verd de M. Frisch, *ibid.* n. 5. p. 80.  
 Grand Pic verd bigarré, ou grand Grimpereau, *ibid.* n. 6. p. 80.  
 Pic grivelé de Catesby, ou petit Grimpereau, ou Pic vert bigarré, *ibid.* n. 7. p. 80.  
 Petit Pic verd tacheté de Catesby, *ibid.* n. 8. p. 80.  
 Pic verd velu de Catesby, *ibid.* n. 9. p. 80.  
 Pic verd à ventre jaune, *ibid.* n. 10. p. 80.  
 Pic verd à ventre rouge, *ibid.* n. 11. p. 80.  
 Pic verd à tête & collier rouge, *ibid.* n. 12. p. 80.  
 Pic verd de Bengale, *ibid.* n. 13. p. 80.  
 Pic à collier, ou Torcol, *ibid.* n. 14. p. 81.  
 Pic du Brésil, *ibid.* n. 15. p. 81.  
 Pic, Curucui de Marcgrave, *ibid.* n. 16. p. 81.  
 Pic verd jaune, *ibid.* n. 7. p. 81.  
 Pic de muraille, *ibid.*

- Grand Pic verd de Catesby, du Genre de Coucous, *Fam. II.*  
*Genre III. n. 3. p. 82.*
- Pie de mer, *Fam. II. Genre V. n. 1. p. 75.*
- Pie de mer de Catesby, *ibid. Genre VI. p. 75.*
- Pie du Bresil, ou Toucan, *Fam. III. Genre VI. p. 85.*
- Pie vulgaire, *Fam. IV. Genre III. n. 1. p. 101.*
- Pie mangeuse de glan, ou Geai, *ibid. n. 2. p. 101.*
- Pie bleue hupée de Catesby, ou Geai bleu hupé, *ibid. n. 3. p.*  
 102.
- Pie, Casse-noisette, *ibid. n. 4. p. 102.*
- Pie, Merle du Mexique, *ibid. n. 5. p. 102.*
- Pie du Mexique, *ibid. n. 6. p. 102.*
- Pie ou Geai de Strasbourg, *ibid. n. 7. Le Geai du Cap d'*  
 Bonne-Espérance d'Albin en approche, p. 102.
- Pie ou Geai de Bengale d'Albin, *ibid. n. 8. p. 103.*
- Pie grièche de Bengale d'Albin, *ibid. n. 9. p. 103. & Fam. IV.*  
*Genre X. Tribu V. n. 14. p. 138.*
- Pie de Ternate de Seba, *ibid. n. 10. p. 103.*
- Pie blanche & noire, ou Oiseau de Paradis des Indes Orientales,  
*ibid. n. 11. p. 103.*
- Pie jaune & noire de Rai, *ibid. n. 12. p. 103.*
- Pie de Paradis, *ibid. n. 13. p. 103. Ce sont les Oiseaux de Pa-*  
 radis, dont dix especes différentes, p. 103.
- Pie noire de la Jamaïque, *ibid. n. 14. p. 104.*
- Pie grièche d'Albin, ou Tourdelle, especes de Grive, *Fam. IV.*  
*Genre V. n. 10. p. 107.*
- Pie de mer, ou Plongeon à long bec, *Fam. VII. n. 3. p.*  
 191.
- Pigeons, *Fam. IV. Genre XVII. p. 159.*
- Pigeon commun, *ibid. n. 1. p. 160.*
- Pigeon grouleux ou de Fuie, *ibid. n. 2. p. 160.*
- Pigeon a large queue, *ibid. n. 3. p. 160.*
- Pigeon courrier, *ibid. n. 4. p. 160.*
- Pigeon Jacobin, *ibid. n. 5. p. 160.*
- Pigeon Turc, *ibid. n. 6. p. 160.*
- Pigeon à collier, *ibid. n. 7. p. 161.*
- Pigeon de bois, *ibid. n. 8.*
- Pigeon de rocher, *ibid. n. 9.*
- Pigeon Biset, *ibid. n. 10.*
- Pigeon sauvage de l'Isle de S. Thomas, *ibid. n. 11.*
- Pigeon, Tourterelle, *ibid. n. 12.*
- Pigeon, Tourterelle des Indes, *ibid. n. 13.*
- Pigeon, Colombe de Portugal, *ibid. n. 14.*



- Pigeon ou Colombe à tête noire de la Jamaïque, *ibid.* n. 15.  
 Pigeon de passage de la Caroline, *ibid.* n. 16.  
 Pigeon, Tourterelle de la Caroline, *ibid.* n. 17. p. 162.  
 Pigeon à couronne blanche, *ibid.* n. 18.  
 Pigeon des Indes Orientales, *ibid.* n. 19.  
 Pigeon, Tourterelle des Indes Orientales, *ibid.* n. 20.  
 Beau Pigeon de la Chine, *ibid.* n. 21.  
 Pigeon de Sloane, *ibid.* n. 22.  
 Pigeon de Nincombar, *ibid.* n. 23.  
 Pigeon, petite Tourterelle de Catesby, *ibid.* n. 24.  
 Pigeon de Guinée, *ibid.* n. 25.  
 Pigeon brun des Indes, *ibid.* n. 26. p. 163.  
 Pigeon Cavalier d'Albin, *ibid.* n. 27. *ibid.*  
 Pigeon de Groenland, *Fam.* VI. p. 190.  
 Pinçons, *Fam.* IV. *Genre* X.  
 Petit Pinçon de montagne d'Albin, *ibid.* *Tribu* III. n. 4. p.  
 129. & 131. n. 12.  
 Pinçon vulgaire, *ibid.* *Tribu* V. n. 1. p. 136.  
 Pinçon blanc de Schvenkfeld, *ibid.*  
 Pinçon montain, *ibid.* n. 2. p. 136.  
 Pinçon à tête blanche, ou Pinçon-Pie, *ibid.* n. 3. p. 136.  
 Pinçon de Jupiter, ou Chardonneret, *ibid.* n. 4. p. 136.  
 Pinçon, Chardonneret de l'Amérique, *ibid.* n. 5. p. 136.  
 Pinçon de Bahama, *ibid.* n. 6. p. 137.  
 Pinçon de trois couleurs, *ibid.* n. 7. p. 137.  
 Pinçon, Linote bleue du Mexique, *ibid.* n. 8. p. 137.  
 Pinçon rouge, Preneur de Mouches de Catesby, *ibid.* n. 9. p.  
 137.  
 Pinçon à tête blanche, *ibid.* n. 10. p. 138.  
 Pinçon hupé, *ibid.* n. 11. p. 138.  
 Pinçon à poitrine bleue, *ibid.* n. 12. p. 138.  
 Pinçon, Chardonneret de la Chine, *ibid.* n. 13. p. 138.  
 Pinçon noir du Mexique, *ibid.* n. 14. p. 138.  
 Petit Pinçon rouge, ou Oiseau des Amaduvats d'Albin, *ibid.* n.  
 15. p. 139.  
 Pinçon brun de l'Amérique, *ibid.* n. 16. p. 139.  
 Pinçon brun & noir du même Pais, *ibid.* n. 17. p. 139.  
 Pinçon de mer ou de tempête, *Fam.* VII. n. 12. p. 192.  
 Pinguin, ou Punguin, Oie de Magellan, *Fam.* VII. n. 4. p.  
 191.  
 Pintade, *Fam.* IV. *Genre* XVI. n. 2. p. 154.  
 Pirate, *Tribu* VI. n. 7.  
 Pivoine ou Bouvreuil, *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* IV. n. 5. p. 134.

Pititli, espece de Moineau. Voyez Moineaux.

Plongeon de mer d'Albin, espece de Canard, *Fam. V. Genre I. n. 30.* au mot Canard, p. 179.

Grand Plongeon, *Fam. V. Genre II. esp. III. n. 1.* p. 185.

Plongeon Arctique, *ibid. n. 2.* p. 186.

Plongeon de Groenland, *ibid. n. 3.* p. 186.

Plongeon, ou Pie de mer à long bec, *Fam. VII. n. 3.* p. 191.

Pluvier verd, *Fam. II. p. 74. n. 2.*

Pluvier candré, *Fam. II. n. 3.* p. 74.

Pluvier criard, *ibid. n. 8.* p. 74.

Porphyrio d'Amboine, *Fam. IV. Genre XIX. n. 11.* p. 166.

Poule domestique, *Tribu IV. Genre XVI. n. 1.* au mot Coq, p. 154.

Poule Pintade, ou de Guinée. Voyez Pintade, p. 154.

Poule rouge, p. 154. n. 3.

Poule d'eau, *Fam. IV. Genre XII. n. 2.* p. 142.

Poule d'eau. Voyez Foulque.

Préconsul ou Bourguemestre de Martens, *Fam. VII. n. 6.* p. 181. n. 7. p. 192.

Preneur d'Huitres de Catesby, *Fam. II. Genre VI.* p. 75.

Preneur de Mouches hupé, espece de Grive, *Fam. IV. Genre V. n. 28.* p. 110.

Preneur de Mouches noirâtre de Catesby, du Genre des Rossignols, *Fam. IV. Genre VII. Tribu I. n. 5.* p. 115.

Preneur de Mouches aux yeux rouges, *ibid. n. 6.* p. 115.

Preneur de Mouches brun, *ibid. n. 7.* p. 115.

Preneur de Mouches brun & blanc de Sloane, *ibid. n. 11.* p. 115.

Preneur de Mouches d'un brun pâle du même, *ibid. n. 14.* p. 116.

Preneur de Mouches d'Edouard, *Fam. IV. Genre VII. Tribu III. n. 23.* p. 120.

Preneur de Mouches de Catesby, ou Pinçon rouge, *Fam. IV. Genre X. Fam. V. n. 9.* p. 139.

Proyer de Be'on, *Fam. IV.* Voyez Bouvreuil.

Prunelle de Jonston, *Fam. V. Genre VII. Tribu III n. 13.* p. 119.

Puffin, espece de Mouette, *Fam. V. Genre II. n. 18.* p. 183.

Pyrod, Merle doré, *Fam. IV. Genre V. p. 107. n. 7.*

## Q

**Q** Uatre-Occhi des Italiens , espece de Canard , *Fam. V.*  
*Genre I. n. 27.* au mot Canard , p. 178.  
 Quercerelle , *Fam. IV. Tribu III. n. 7.* p. 91.

## R.

**R** Ale , *Fam. IV. Genre XIII.* p. 144.  
 Râle terrestre , ou Roi des Cailles , *ibid. n. 1.* p. 144.  
 Râle aquatique , *ibid. n. 2.* p. 144.  
 Râle cendré , *ibid. n. 3.* p. 145.  
 Râle terrestre de l'Amérique , *ibid. n. 4.* p. 145.  
 Râle aquatique de Bengale , *ibid. n. 5.* p. 145.  
 Râle aquatique à bec rouge , *ibid. n. 6.* p. 145.  
 Râle d'Edouard , *ibid. n. 7.* p. 145.  
 Ramier , espece de Pigeon , *Fam. IV. Genre XVII.* p. 161  
*n. 10.*  
 Ratoeha , Perroquet , *Fam. III. Genre I. n. 5.* p. 77.  
 Rhinoceros , le même que Topeau.  
 Roi de Guinée , *Fam. III. Genre V.* p. 85.  
 Roi des Oiseaux de Paradis , p. 104. *n. 7.*  
 Roitelet , *Fam. IV. Genre VII. Tribu II.* p. 116.  
 Roitelet ordinaire , *ibid. n. 1.* p. 116.  
 Roitelet non hupé , *ibid. n. 2.* p. 116.  
 Roitelet hupé , *ibid. n. 3.* p. 116.  
 Roitelets non hupés d'Albin , *ibid. n. 15.* p. 119.  
 Ronckje , espece de Colibri , *Fam. V. Genre XIV. n. 3.* p.  
 147.  
 Rossignols , *Fam. IV. Genre VII. Tribu I.* p. 114.  
 Rossignol vulgaire , *ibid. n. 1.* p. 114.  
 Rossignol , Becfigue des Italiens , *ibid. n. 2.* p. 114.  
 Rossignol , Becfigue d'Oline , *ibid. n. 3.* p. 114.  
 Rossignol , Oiseau de fange d'Albin , *ibid. n. 4.* p. 115.  
 Rossignol noir , Preneur de Mouches de Catesby , *ibid. n. 5.* p.  
 115.  
 Rossignol , ou Preneur de Mouches aux yeux rouges de Ca-  
 tesby , *ibid. n. 6.* p. 115.  
 Rossignol , Preneur de Mouches brun du même , *ibid. n. 7.* p.  
 115.  
 Rossignol ou Mésange au croupion jaune du même , *ibid. n. 8.*  
 p. 125.

- Rossignol ou Mésange de Bahama, *ibid.* n. 9. p. 115.  
 Rossignol brun & jaune de Sloane, *ibid.* n. 10. p. 115.  
 Rossignol ou Preneur de Mouches brun & blanc de Sloane, *ibid.*  
 n. 11. p. 115.  
 Rossignol aux ailes variées, *ibid.* n. 12. p. 115.  
 Rossignol, Jacapanini de Marcgrave, *ibid.* n. 13. p. 115.  
 Rossignol, ou Preneur de Mouches d'un brun pâle de Sloane,  
*ibid.* n. 14. p. 116.  
 Rossignol bleu & rouge d'Edouard, *ibid.* n. 15. p. 116.  
 Rossignol bigarré, ou Arlequin de Catesby, *ibid.* n. 16. p.  
 116.  
 Rossignol de Bengale, *ibid.* n. 18. p. 116.  
 Rossignol de muraille, *ibid.* Tribu III. n. 2. & de même que le  
 Rouge-queue d'Albin, p. 117.  
 Le Rossignol de l'Amérique d'Edouard, le Rossignol de muraille  
 de Catesby, sont des variétés.  
 Rotge, espece de Mouette de Martens, *Fam.* VII. n. 11. p.  
 192.  
 Rouge-gorge de l'Amérique hupé, *Fam.* IV. Genre XV. Tribu  
 I. n. 10. p. 149.  
 Rouge-gorge, *Fam.* IV. Genre VII. Tribu III. n. 1. p. 117.  
 Rouge-gorge bleue de l'Amérique, *Fam.* IV. Genre VII. Tribu  
 III. n. 3. p. 117.  
 Rouge-gorge verte, *Fam.* IV. Genre VII. Tribu III. n. 16.  
 p. 119.  
 Rouge-gorge d'Edouard, verte & à tête noire. *Fam.* IV. Genre  
 VII. Tribu III. n. 22. p. 120.  
 Rouge-queue d'Albin, le même que le Rossignol de muraille,  
*Fam.* IV. Genre VII. Tribu III. n. 2. p. 117.  
 Rouge-queue à gosier plombé, *ibid.* n. 3. p. 117.  
 Rouge-queue de M. Frisch, *ibid.* n. 4. p. 118.  
 Rouge-queue à gosier gris du même, *ibid.* n. 5.  
 Rouge-queue noirâtre d'Albin, *Fam.* IV. Genre X. Tribu IV.  
 n. 11. p. 135.  
 Rouge-queue de Bengale, n. 14. p. 119.  
 Rouge queue d'Edouard, *Fam.* IV. Genre VII. Tribu III. n. 24.  
 p. 120.  
 Rouge-queue grise & à gosier noir, *ibid.* n. 25. p. 120.  
 Rouge-queue de la Chine, espece de Chardonneret, *Fam.* IV.  
 Genre X. Tribu V. n. 13. p. 138.

## S.

- S** Acre, Fatcon , *Fam.* IV. *Genre* I. *Tribu* III. *n.* 2. p. 91.  
 Saligna , espece de Corneille , *Fam.* IV. *Genre* II. p. 100.  
*n.* 9.  
 Sargon d'Albin , espece de Canard , *Fam.* V. *Genre* I. *n.* 13.  
 au mot Canard , p. 177.  
 Senateur de Martens , *Fam.* VII. *n.* 6. p. 192.  
 Serin de Canarie , *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* I. *n.* 3. p. 126.  
 Serin de Canarie bâtard , *ibid.* *n.* 13.  
 Serin commun , *ibid.* *Tribu* III. *n.* 6.  
 Serran ou Verdier , *n.* 4. p. 134.  
 Soldat , ou Oiseau de combat , *Fam.* IV. *Genre* XII. *n.* 10. p.  
 143.  
 Stront-jager , espece de Mouette de Martens , *Fam.* VII. *n.* 10.  
 p. 192.  
 Suceur de miel , *Fam.* IV. *Genre* XV. *n.* 5. p. 149.  
 Sylvia , tous les petits Oiseaux qui vivent dans les bois , comme  
 les Rouges-gorges , Fauvettes , &c. *Fam.* IV. *Genre* VII.  
*Trib.* II. *n.* 1. & *suiv.* p. 114. & *suiv.*

## T.

- T** Adorne de Belon , espece d'Oie , *Fam.* V. *Genre* I. *n.* 9.  
 p. 173.  
 Tantale , *Fam.* IV. *Genre* XIX. *Tribu* III. *n.* 5. p. 169.  
 Tarin , *Fam.* IV. *Genre* X. *Tribu* III. *n.* 6. p. 132.  
 Tatac , petit Oiseau de l'Amérique , de la Tribu des *Sylvia* ,  
*Fam.* IV. *Genre* VII. *Tribu* III. *n.* 20. p. 120.  
 Tauraco , ou Oiseau Royal , *Fam.* III. *Genre* V. p. 85.  
 Tepetotolt , Coq de Curassau , *Fam.* IV. *Genre* XVI. *n.* 3. p.  
 154.  
 Tête noire , *Fam.* IV. *Genre* VII. *Tribu* III. *n.* 14. p. 119.  
 Topeau ou Rhinoceros , *Fam.* III. *Genre* VI. *n.* 2. p. 85.  
 Torcol , espece de Pic , *Fam.* III. *Genre* II. *n.* 14. p. 81.  
 Totac de la nouvelle Espagne , *Fam.* IV. *Genre* VII. *Tribu* III.  
*n.* 20. p. 120.  
 Totan , *Fam.* IV. *Genre* XII. *n.* 1. p. 142.  
 Toucan , ou Pie du Bresil , *Fam.* III. *Genre* XVII. *n.* 1. p.  
 85.  
 Tourdelle ou Pie-Grieche d'Albin , espece de Grive *Fam.* IV.  
*Genre* V. *n.* 10. p. 107.

- Tourterelle. *Fam. IV. Genre XVII. n. 12. p. 161.*  
 Tourterelle des Indes, *ibid. n. 13. p. 161.*  
 Tourterelle ou Colombe de Portugal, *ibid. n. 14.*  
 Tourterelle ou Colombe de la Jamaïque, *ibid. n. 15.*  
 Tourterelle de la Caroline, *ibid. n. 17. p. 162.*  
 Tourterelle des Indes Orientales, *ibid. n. 19. p. 162.*  
 Petite Tourterelle de Catesby, *ibid. n. 24. p. 162.*  
 Tourterelle de mer, *Fam. VII. n. 1. p. 190.*  
 Traguet d'Albin, espece d'Ortolan, *Fam. VI. Genre X. Tribu II. n. 2. p. 129.*  
 Trembleur, espece de Canard, *Fam. V. Genre I. n. 6. p. 176.*  
 Trompette de Brac, p. 85.  
 Tropitote, Vautour, p. 89. n. 8.  
 Tunitien, espece de Faucon, n. 4. p. 91.

## V.

- V**aneau, *Fam. II. Genre IV. n. 1. p. 73.*  
 Vaneau des Indes, *ibid. n. 20. p. 75.*  
 Vautour, *Fam. IV. Genre I. Tribu II. p. 88.*  
 Vautour doré, *ibid. n. 1. p. 88.*  
 Vautour à Lievre, *ibid. n. 2. p. 89.*  
 Vautour couleur châtain, nommé Faux Perdrieux, *ibid. n. 5. p. 89.*  
 Vautour d'Albin, nommé Aigle-du Soleil, *ibid. n. 4. p. 89.*  
 Vautour cendré, *ibid. n. 5. p. 89.*  
 Vautour blanc, *ibid. n. 6. p. 90.*  
 Vautour Aigle, *ibid. n. 7. p. 90.*  
 Vautour du Bresil, Urubu du Bresil, Tropitote d'Hernandez, Aura de Nieremberg, *ibid. n. 8. p. 89.*  
 Vautour, nommé Cuntur, *ibid. n. 9. p. 89.*  
 Vautour Moine, *ibid. n. 10. p. 90.*  
 Vautour Faucon, *Fam. IV. Genre I. Tribu III. n. 1. p. 90.*  
 Vautour marin, espece de Mouette, *Fam. V. Genre II. n. 3. p. 180.*  
 Verdier, *Fam. IV. Genre X. Tribu III n. 6. p. 132.*  
 Verdier d'Albin, *Fam. IV. Genre X. Tribu IV, n. 4. p. 133.*  
 Urubu, Vautour du Bresil, *Fam. IV. Genre I. n. 8. p. 77.*  
 Urutaurana, ou Urutavi, Aigle du Bresil, *Fam. IV. Genre I. n. 8. p. 87.*

## X

**X** Ochitenacalt, Pie de mer du Bresil, Fam. III. Genre VI. n. 1. p. 85.

Xomolt, espece de Pinçon de Seba, Fam. IV. Genre X. Tribu V. n. II. p. 138.

## Y.

**Y** Ayauhquitolt, Oiseau de la nouvelle Espagne, Fam. IV. Genre XV. Tribu I. n. 4. p. 148.

Yrzquauhtli, espece de Corneille, Fam. IV. Genre II. p. 100. n. II.

## Z.

**Z** Ivola, espece d'Ortolan, Fam. IV. Genre X. Tribu II. n. 3. p. 129.

*Table du premier Ordre de la Classe des  
AMPHIBIES, Animaux qui ont des  
pieds, avec les Genres & les Especies  
auxquels ils appartiennent, suivant les  
méthodes de MM. LINNÆUS & KLEIN.*

## A.

**A** Guaquaquan, Crapaut du Bresil, Ordre I Genre II. n. 2. & 8. p. 209.

Alligator, Crocodile d'Afrique & des Indes Occidentales, Ordre I. Genre III. n. 1-3.

Ameira, Lézard, Ordre I. Genre III. art. II. n. 9. 15. p. 219.

Aquaqua, Crapaut du Bresil, p. 209.

Argus, Lézard, Ordre I. Genre III. art. II. n. 9. p. 213.

Ascalabos, Lézard, Ordre I. Genre III. art. III. n. 1. & 2. p. 217. 218.

Aycuraba, Lézard, n. 30. p. 215.

## B.

**B** Aflic, Dragon volant, ou Lézard volant, *Ordre I. Genre III. n. 2. à la fin.*  
 Brochet de Rochefort, Salamandre, p. 223. 224.

## C.

**C** Agado, Tortue des Indes, p. 203. n. 3.  
 Cameleon, *Ordre I. Genre III. art. X. n. 1. 2. 3. 4. p. 225.*  
 Carett, Tortue de Mer, *Ordre I. Genre I. art. II. n. 3. p. 205.*  
 Caïman, Crocodile de Surinam & de l'Amérique, *Ordre I. Genre III. art. I. n. 4. p. 111.*  
 Coffre, Tortue de Mer, *Ordre I. Genre I. art. II. n. 5. p. 205.*  
 Cordile, *Ordre I. Genre III. art. VII. n. 1. 2. 3. p. 222.*  
 Crapaut, *Ordre I. Genre II art. II. n. 1. p. 208.*  
 Crapaut du Bresil, *ibid. n. 2. p. 209.*  
 Autre, *ibid. n. 3. p. 209.*  
 Petit Crapaut de l'Amérique bigarré, *ibid. n. 4. p. 209.*  
 Crapaut cornu & épineux de la Virginie, *ibid. n. 5. p. 209.*  
 Crapaut rare de l'Amérique, *ibid. n. 6. p. 209.*  
 Crapaut d'Afrique, *ibid. n. 7. p. 209.*  
 Crapaut du Bresil, nommé Aguéquaquan, *ibid. n. 8. p. 209.*  
 Crapaut de l'Amérique, nommé Pipal, *ibid. n. 9. p. 209.*  
 Petit Crapaut de l'Amérique, *ibid. n. 10. p. 209.*  
 Crapaut de Prusse, *ibid. n. 11. p. 209.*  
 Crocodile, *Ordre I. Genre III. art. I. n. 1. p. 211.*  
 Crocodile de l'Amérique, *ibid. n. 2. p. 211.*  
 Crocodile des Indes Occidentales, *ibid. n. 3. p. 211.*  
 Crocodile, nommé Caïman, *ibid. n. 4. p. 211.*  
 Cutezpallin, Lézard du Mexique, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 29. p. 215.*

## D.

**D** Ragon volant, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 2. p. 216.*  
 Dragon du Bresil, p. 218.



## G.

- G** Aleotes, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 2. p. 218.*
- Gekkos, espece de Salamandre, *Ordre I. Genre III. art. VI. n. 1. 2. 3. 4. 5. p. 222.*
- Grenouille vulgaire, *Ordre I. Genre II. art. I. n. 1. p. 206.*
- Grenouille de l'Amérique, *ibid. n. 2. p. 206.*
- Grenouille de Surinam. *ibid. n. 3. p. 206.*
- Autre, *ibid. n. 4. p. 206.*
- Grenouille de la Virginie, *ibid. n. 5. p. 206.*
- Autre, *ibid. n. 6. p. 206.*
- Grenouille du Bresil, *ibid. n. 7. p. 206.*
- Grande Grenouille de la Virginie, *ibid. n. 8. p. 206.*
- Grenouille grise de la Virginie, *ibid. n. 9. p. 206.*
- Grenouille de mer de l'Amérique, *ibid. n. 10. p. 206.*
- Grenouille terrestre de la Virginie, *ibid. n. 11. p. 207.*
- Grenouille d'eau, *ibid. n. 12. p. 207.*
- Grenouille d'arbre, *ibid. n. 13. p. 207.*
- Petite Grenouille du Bresil, *ibid. n. 14. p. 207.*
- Grenouille, nommée Lemnia, *ibid. n. 15. p. 207.*
- Grenouille tachetée d'Afrique, *ibid. n. 16. p. 207.*
- Grenouille d'eau de l'Amérique, *ibid. n. 17. p. 207.*
- Grenouille de l'Amérique, marbrée de brun, *ibid. n. 18. p. 207.*
- Grenouille de M. LINNÆUS, la même que n. 9. p. 207. & 208.
- Autre Grenouille, n. 20. p. 208.
- Grenouille aquatique, *ibid. n. 21. p. 208.*

## I.

- J** Aboti, Tortue, *Ordre I. art. I. n. 3. p. 203. & n. 8. p. 203.*
- Jekko, Salamandre, p. 220 Voyez Gekko.
- Iguana, Lézard d'Amboine, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 2. p. 218.*
- Jubeti, Tortue du Bresil, *Ordre. I. Genre I. art. I. n. 5. p. 203.*
- Jurucua, Tortue de mer du Bresil, *Ordre I. Genre I. art. II. n. 2. p. 203.*

## K

- K** Agado d'Acao, Tortue de la nouvelle Espagne, *Ordre I. Genre I. art. I. n. 7. p. 203.*  
 Kemphanem, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. III n. 2. p. 218.*  
 Kolotes, Lézard, p. 218.

## L

- L** Eguana, Lézard de Surinam, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 2. p. 218.*  
 Leguana de Bontius, *ibid. p. 218.*  
 Lemnia, espece de Grenouille, p. 207. n. 15.  
 Lézards, *Ord. I. Genre III. art. II. n. 1. & suiv. p. 210 & suiv.*  
 Lézard volant, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 42. p. 216.*  
 Lézard folaire, *Ordre I. p. 218.*  
 Linguana, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 2. p. 217.*

## M.

- M** Ayouba, p. 223. n. 4.  
 Mydas, Tortue de Carassau, *Ordre I. Genre I. art. I. n. 4. p. 203.*

## N.

- N** Artaruga, Tortue de mer du Bresil, p. 204. n. 2.

## O.

- O** Phiomachus, ou Dragon volant, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 2. p. 218.*

## P

- P** Ipa, Grenouille du Bresil, p. 206. n. 7.  
 Pipal, Crapaut de l'Amérique, *Ordre I. Genre II. art. II. n. 9. p. 209.*

## Q.

- Q** Uetzpaleo, Lézard du Bresil, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 28. p. 218.*

## S.

## S.

- S** Alamandre, *Ordre I. Genre III. art. V. n. 1. p. 220.*  
 Grande Salamandre de l'Amérique, *ibid. n. 2. p. 221.*  
 Petite Salamandre aquatique, *ibid. n. 3. p. 221.*  
 Petite Salamandre brune, *ibid. n. 4. p. 221.*  
 Salamandre aquatique de l'Amérique, *ibid. n. 5. p. 221.*  
 Saurus ou Tejuguacu, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 52. p. 217.*  
 Sauvegarde, Lézard de l'Amérique, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 5.*  
 Scinq, *Ordre I. Genre III. art. IX. n. 1. 2. 3. 4. p. 223.*  
 Senembi, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 2. p. 217. & 218.*  
 Seps, *Ordre I. Genre III. art. IX n. 1. 2. p. 224. n. 1.*  
 Soager, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 2. p. 218.*

## T.

- T** Alatec, Lézard de la nouvelle Espagne, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 27. p. 215.*  
 Tamacolin, Lézard de la nouvelle Espagne, *Ordre I. Genre III. p. 215. II. n. 27. & art. III. n. 2.*  
 Tapayaxin, Lézard de la figure des Salamandres, *Ordre I. Genre III. art. IV. n. 11.*  
 Taraguico-Aycurabá, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 30. p. 215.*  
 Taraguira, Lézard, *Ordre I. art. II. n. 20. p. 214.*  
 Tartaruga, Tortue de mer, *Ordre I. Genre I. art. II. n. 2. p. 204.*  
 Tecuixim, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 7. p. 218.*  
 Tecunhana, Lézard du Brésil, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 21. p. 214.*  
 Tegujuacu, Lézard de l'Amérique, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 7. p. 213.*  
 Tejuguacu, Lézard de l'Isle de Ceylan, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 31. 52. p. 214.*  
 Temapara, Lézard de l'Amérique, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 16. p. 214.*  
 Texixinçoyolt, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 7. p. 213.*  
 Texotzin-Guanes, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 1. p. 212.*

- Tilcuertzpallin, Lézard de la nouvelle Espagne, *Ordre I. Genre III. art II. n. 6. p. 213.*  
 Tortue de terre, *Ordre I. Genre I. art. I. n. 1. p. 202.*  
 Grande Tortue des Indes, *ibid. n. 2. p. 203.*  
 Tortue de terre du Bresil, nommée Jabori, *ibid. n. 3. p. 203.*  
 Tortue de Curassau, nommée Mydas, *ibid. n. 4. p. 203.*  
 Tortue du Bresil, nommée Jubeti, *ibid. n. 5. p. 203.*  
 Tortue de l'Isle de Ceylan, *ibid. n. 6. p. 203.*  
 Tortue de la nouvelle Espagne, nommée Kagadu d'Agao, *ibid. n. 7. p. 203.*  
 Petite Tortue d'Amboïne, *ibid. n. 8. p. 203.*  
 Autre, *ibid. n. 9. p. 203.*  
 Tortue de l'Isle de Ceylan, *ibid. n. 10. p. 203.*  
 Tortue des Indes Orientales, *ibid. n. 11. p. 203.*  
 Tortue de mer, *Genre I. art. II. ibid. n. 1. p. 204.*  
 Tortue de mer du Bresil, *ibid. n. 2. p. 204.*  
 Tortue de mer, nommée Carett, *ibid. n. 3. p. 205.*  
 Tortue franche, *ibid. n. 4. p. 205.*  
 Tortue de mer, nommée Coffre, *ibid. n. 5. p. 205.*  
 Petite Tortue de mer de Seba, *ibid. n. 6. p. 205.*  
 Tortue de l'Amérique, *ibid. n. 7. p. 205.*  
 Tupinambis, Lézard Amphibie de l'Amérique, *Ordre I. Genre III. art. II. n. 50. p. 216.*

## Y.

- Y** Viana d'Oviedo, Lézard, *Ordre I. Genre III. art. III. n. 2. de Wormius, ibid. p. 218.*

## TABLE DES SERPENS.

*Second Ordre de la Classe des Amphibies, avec leurs Genres & leurs Especes.*

## A.

- A** Contias, *Ordre II. p. 241.*  
**Æ**sping, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 19. p. 234.*  
**A**haerulla, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 14. p. 233.*  
**A**mmobate, Couleuvre, *p. 238.*

- A**mmodyte Serpent, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 237.*  
 Amphysbœne, Serpent, *Ordre II. Genre II. p. 227.*  
 Amphysbœne de Ceylan, *ibid. p. 227.*  
 Amphysbœne d'Amboine, *Genre III. p. 228.*  
 Anacandaia, p. 241.  
 Anacandra, Serpent, *Genre V. p. 238.*  
 Anguigena, p. 241.  
 Antrachina, p. 241.  
 Anvoye ou Aveugle, Serpent, *Ordre II. Genre I. p. 227.*  
 Autre Anvoye, *Genre III. p. 228.*  
 Apamea, Serpent, *Ordre II. Genre II. p. 227.*  
 Apachycoalt, Couleuvre, *Genre IV. n. 4. p. 220.*  
 Apoa, p. 242.  
 Argus, *ibid.*  
 Aspice, *ibid.*  
 Ataligato, *ibid.*

## B.

- B** Ali-Salan-Boekit, Serpent, p. 242.  
 Bayhapua, Serpent, p. 242.  
 Bitin, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 22. p. 236.*  
 Bochir, Serpent, p. 242.  
 Boicocininga, Serpent, *Ordre II. Genre VI. p. 240.*  
 Boiguacu, Serpent, *Ordre II. Genre V. p. 238.*  
 Bojobi, Serpent, p. 242.  
 Boiquatrara, *ibid.*  
 Boitapio, Serpent, *ibid.*  
 Boyana, Serpent, *ibid.*

## C.

- C** Abo, Serpent, p. 242.  
 Caracara, Serpent, *ibid.*  
 Caracoras, Serpent, p. 243.  
 Cayata, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 235.*  
 Cencoatel, Couleuvre, *Genre IV. n. 3. p. 229.*  
 Cencoatl. *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 335.*  
 Cenchrias d'Amboine, p. 241.  
 Cenchris, Serpent, *Ordre II. Genre V. p. 238.*  
 Cenchrus, Serpent, *ibid.*  
 Ceraſte, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 236.*  
 Chayquarada, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 1.*  
 Chelydrus, Serpent, p. 243.  
 Chiametla, Serpent, *ibid.*

- Cobella, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 18. p. 234.*  
 Cobra, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 235.*  
 Cobras de Cabelos, *Ordre II. Genre IV. n. 7. dans la note, p. 230.*  
 Cobra de Cabelo, *ibid. p. 231.*  
 Coecuba, Serpent, p. 242.  
 Couleuvres, *Ordre II. Genre IV. n. 1. jusqu'à 26. p. 228. & suiv.*

## D.

- D** Ame des Serpens, *Ordre II. Genre VI. p. 239.*  
 Depone, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 27. p. 238.*  
 Dipsas, p. 238. p. 243.  
 Driynus, Serpent, p. 243.  
 Duberria, Serpent, *ibid.*

## E.

- E** Chis, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 235.*  
 Empereur, Serpent, p. 243.  
 Encetra, Serpent, *ibid.*  
 Esculape du Bresil, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 7. & la fin de la note, p. 232.*

## G.

- G** Iboya, ou Jaboya, Serpent, *Ordre II. Genre V. p. 238.*  
 Gliricapa, p. 243.  
 Guacu, Serpent, *ibid.*

## H.

- H** Æmacathes, Serpent, p. 243.  
 Hotambaia, *ibid.*  
 Hippo, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 15. p. 234.*  
 Hydre, Serpent, p. 243.

## I.

- J** Acua-Acanga, Serpent, p. 244.  
 Jakana, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 235.*  
 Jararaca, Couleuvre, *ibid.*  
 Javara-Epeba, p. 244.  
 Ibiara, Serpent, *Ord. II. Genre II. p. 221. p. 244.*  
 Ibiboca, Couleuvre, *Genre IV. n. 15. p. 234.*  
 Ibirakoa, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 235.*  
 Intestin, Serpent, p. 244.

## K.

**K** Ikkanetta, Serpent, p. 244.  
 Koppar-Orm, nom Suedois donné à un Anvoye, Genre  
 III.

## L.

**L** Emnia, Serpent, p. 244.  
 Lentisque, Serpent, *ibid.*  
 Lyrica, Serpent, *ibid.*

## M.

**M** Acacoalt, Serpent, p. 244.  
 Macoatl, *ibid.*  
 Malpolon, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 15. p. 234.*  
 Mamballa, Serpent, p. 244.  
 Mangonizo, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 236.*  
 Marassus, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 236.*  
 Millio, Serpent, p. 244.  
 Moluros, *ibid.*  
 Myrus, *Ordre II. Genre II.*

## N.

**N** Aia, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 6. p. 230.*  
 Autre Naia, *n. 7. p. 230. 231.*  
 Nepa, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 235.*  
 Ninbo-Quanque Cholla, Serpent, p. 244.

## O.

**O** Rmiaslo, nom Suedois, donné à une espece d'Anvoye,  
 Genre III.

## P.

**P** Araguajana, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p.*  
 236.  
 Pela, Serpent, p. 244.  
 Petola, Couleuvre, *Ord. II. Genre IV. n. 5. p. 229.*  
 Petzcoal, Serpent, p. 245.  
 Phyticus, Serpent, *ibid.*  
 Pimberan, Serpent. *Ordre II. Genre V. p. 238.*  
 Polonga, Serpent, p. 245.

Prince Asmodée , Serpent du Japon , Couleuvre , *Ordre II.*  
*Genre IV. n. 20. p. 236. 245.*

## R.

**R** Eine des Serpens , *Ordre II. Genre V. p. 239.*  
 Roi des Serpens , p. 245.  
 Rotange , Serpent , *ibid.*

## S

**S** Colopax , Serpent p. 245.  
 Scytale , Serpent , *Ordre II. Genre III. p. 228.*  
 Sega , Serpent , p. 245.  
 Sepedon , Serpent , *ibid.*  
 Serena , Serpent , *ibid.*  
 Serpent des Indes , couronné , ou à lunettes , Couleuvre , *Ordre II. Genre IV. n. 7. à la note , p. 227.*  
 Serpent étranger , *Ordre I. Genre V. p. 238.*  
 Serpent d'arbre , *ibid.*  
 Serpent à figure d'yeux , *ibid.*  
 Serpent à sonnette , *Ordre II. Genre VI. p. 239.*  
 Serpens de différens Pais , p. 245.  
 Serreur , *Constrictor* , Serpent , *Ordre II. Genre V. p. 238.*  
 Sibon , Couleuvre , n. 11. p. 233.  
 Stupide , Serpent , *Ordre II. Genre V.*

## T.

**T** Acuman , Serpent , p. 246.  
 Talie-boebot , Couleuvre - Serpent , p. 243.  
 Tamacailla-Huilia , Serpent , p. 246.  
 Tamachia , *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 235.*  
 Tefauchcoatl , Couleuvre , *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 23*  
 Teuhlacet-zauhqui , Serpent , *Ordre II. Genre VI. p. 240.*  
 Textilia , Serpent , p. 246.  
 Titu , Serpent , *ibid.*  
 Tlehua , Couleuvre , *Ordre II. Genre IV. n. 27. p. 238.*  
 Tojuqua , Serpent , p. 246.

## V.

**V** Ipere , Couleuvre , *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 235.*  
 Vipere , *ibid. n. 20. p. 235. 236.*  
 Vipere à sonnette de l'Amérique , *Ordre II. Genre VI. p. 240.*



Autre, de l'Amérique, *ibid.*

Autre, des Indes Orientales, *ibid.*

Autre, de l'Amérique, *ibid.*

**X**

X.

Alxalhua, Couleuvre, *Ordre II, Genre V. n. 27. p. 238.*

**Z**

Z.

Eboa, Couleuvre, *Ordre II. Genre IV. n. 20. p. 236.*

TABLE DE LA CLASSE DES POISSONS.  
Avec les Ordres, les Genres, & les Especes où ils sont  
rangés suivant la méthode d'Artesi.

A.

**A**BLE, ou Ablette, *Ordre V. Genre I. n. 24. p. 309.*

Abucaturia, *Ordre IV. Genre VIII. n. 2. p. 287.*

Acarauna, *Ordre IV. Genre VI. n. 2. 3. p. 284. 285.*

Agone, *Ordre V. Genre IV. n. 3. p. 322.*

Aigle, *Ordre II. Genre I. n. 5. p. 255.*

Aiguillat, *Ordre II. Genre II. n. 3. 4. p. 258. 259.*

Albo des Italiens, *Ordre V. Genre I. n. 41. p. 312.*

Albula (grand), *Ordre V. Genre VIII. n. 1. p. 327.*

Albula (petit), *ibid.*

Albula (très-petit), *ibid. n. 2.*

Albula d'Amboïne, *ibid. n. 5. p. 329.*

Alec, espece de Hareng, *Ordre IV. Genre IV. p. 321.*

Alose, *Ordre V. Genre IV. n. 3. p. 322.*

Altavela, *Ordre II. Genre I. n. 4. p. 255.*

Ammodytes, ou Anguille de sable, *Ordre V. Genre XVII. p.*

334.

Anableps, *Ordre V. Genre XIX. p. 337.*

Anchois, *Ordre V. Genre IV. n. 4. p. 323.*

Ange, *Ordre II. Genre II. n. 6. p. 259.*

Anguille de sable, *Ordre V. Genre XVII. p. 334.*

Anguille, *Ordre V. Genre XVIII. n. 1. p. 334.*

Antacée du Borysthene, *Ordre II. Genre III. n. 2. p. 263.*

Anthie, *Ordre IV. Genre III. n. 9. p. 280.*

Aphys-Goujon, *Ordre IV. Genre XII. n. 4. p. 294.*

Aphys de Schoneveld, *Ordre V. Genre I. n. 4. p. 304.*

Apron, *Ordre IV. Genre XVIII. n. 3. p. 301.*

BB iiiij

- Araigne de mer, Dragon de mer, ou Vive, *Ordre IV. Genre XVII. n. 1. p. 298.*  
 Asp des Suedois, *Ordre V. Genre I. n. 21. p. 309.*  
 Aspreto, *Ordre IV. Genre XIV p. 296.*  
 Atinga, *Ordre III. Genre III. n. 17. & 18. p. 269.*

## B.

- B** Ague, *Ordre IV. Genre XIII. p. 296.*  
 Baleines, *Ordre I. Genre I. II. III. IV. p. 250.*  
 Bambele, *Ordre V. Genre I. n. 3. p. 304.*  
 Barbeau, *Ordre V. Genre I. n. 2. p. 304.*  
 Barbillon, *ibid.*  
 Bécasse de mer, *Ordre III. Genre IV. n. 6. p. 270.*  
 Bezole, *Ordre V. Genre VIII. n. 1. p. 327.*  
 Bid ou Blinds des Anglois, *Ordre V. Genre II. n. 16.*  
 Biorka, Biorkna, Biorkfisch, *Ordre V. Genre I. n. 26. p. 310.*  
 Blenne de mer, *Ordre IV. Genre IV. n. 7. p. 287.*  
 Blicke, *Ordre V. Genre I. n. 30. p. 310.*  
 Bogue, ou Bogue Ravel, *Ordre IV. Genre II. n. 6. p. 274.*  
 Bonite, *Ordre IV. Genre XI. n. 4. p. 292.*  
 Bordeliere, *Ordre V. Genre I. n. 29. p. 310.*  
 Boulerot noir, ou Goujon marin, *Ordre IV. Genre XII. n. 1. p. 294.*  
 Autre Boulerot, *ibid. n. 2.*  
 Boulerot blanc, *ibid. n. 3.*  
 Brene, *Ordre V. Genre I. n. 27. p. 310.*  
 Brochet, *Ordre V. Genre IX. n. 1. p. 329.*  
 Brochet-Perche, ou Nagmaul des Allemands, *Ordre IV. Genre XVIII n. 2. p. 300.*  
 Bufolt, *Ordre III. Genre III. n. 5. p. 267.*  
 Bubulca, *Ordre V. Genre I. n. 32. p. 311.*  
 Buffe des Anglois, *Ordre IV. Genre VIII. n. 4. p. 301.*  
 Butterfisch des Anglois, *Ordre IV. Genre IV. n. 5. p. 283.*

## C.

- C** Abiliau, *Ordre V. Genre II. n. 9. p. 314.*  
 Cabot, *Ordre IV. Genre VII. p. 286.*  
 Cantheno, *Ordre IV. Genre II. n. 2. p. 273.*  
 Canus, *Ordre IV. Genre III. n. 13. p. 281.*  
 Calliethys, *Ordre IV. Genre IX. p. 287.*

- Capelan, *Ordre V. Genre II. n. 17. p. 316.*  
 Carapo du Bresil, *Ordre V. Genre XV. p. 333.*  
 Cardaire, espece de Raie, *Ordre II. Genre I. n. 11. Voyez Raie.*  
 Carpe, *Ordre V. Genre I. n. 6. p. 305.*  
 Catodon, Poisson cetacée, *Ordre I. Genre II. p. 249.*  
 Celerin, *Ordre V. Genre IV. n. 1. p. 322.*  
 Centrine, *Ordre II. Genre II. n. 5. p. 259.*  
 Chabot, ou Goujon de riviere, *Ordre IV. Genre XV. n. 1. p. 296.*  
 Chatodon, *Ordre IV. Genre VII. n. 1. 2.*  
 Charbonnier, *Ordre V. Genre II. n. 2. p. 312.*  
 Chat de rocher, *Ordre II. Genre II. n. 12. p. 261.*  
 Chien de mer étoilé, *Ordre II. Genre II. n. 2. p. 258.*  
 Chien de mer bleu, *Ordre II. Genre II. n. 13. p. 261.*  
 Chromis, *Ordre IV. Genre II. n. 10. p. 275.*  
 Congre, *Ordre V. Genre XVIII. n. 2. p. 335.*  
 Copso ou Colpesce, *Ordre II. Genre III. n. 2. p. 262.*  
 Coquillade, *Ordre IV. Genre IV. n. 4. p. 283.*  
 Corbeau de mer, *Ordre IV. Genre X. n. 4. p. 289.*  
 Corp de Rondelet, *Ordre IV. Genre I. n. 2. p. 272.*  
 Curimata, *Ordre V. Genre XIII. n. 1. p. 327.*

## D.

- D** Ard, *Ordre V. Genre I. n. 16. p. 308.*  
 Dauphin, *Ordre I. Genre V. n. 2. p. 252.*  
 Dentale, *Ordre IV. Genre II. n. 5. p. 274.*  
 Derbyo, *Ordre IV. Genre XI. n. 5. p. 290.*  
 Donzelle, *Ordre IV. Genre V. n. 1. 2. 3. p. 284.*  
 Donzeline, *Ordre V. Genre II. n. 12.*  
 Dorade, *Ordre IV. Genre II. n. 1. p. 272. 273.*  
 Dorée, *Ordre IV. Genre VIII. n. 1. p. 286. 287.*  
 Dragon de mer, ou Vive, *Ordre IV. Genre XVII. n. 1. p. 298.*  
 Dragoncule, ou Lézard de mer, *Ordre IV. Genre XV. n. 5. p. 296.*

## E.

- E** Glesin, ou Ægresin, *Ordre V. Genre I. n. 4. p. 312.*  
 Eguille, *Ordre V. Genre IX. n. 2. 3. p. 330.*  
 Elops, *Ordre II. Genre III. n. 1. p. 202.*  
 Emisole, *Ordre II. Genre II. n. 2. p. 258.*  
 Empereur, Epée, ou Espadon, *Ordre IV. Genre XIII. p. 295.*  
 Eperlan, *Ordre V. Genre VII. n. 1. p. 326.*

Esquifele, *Ordre V. Genre IV. p. 321.*

Eturgeon, *Ordre II. Genre III. n. 1. p. 262. n. 5. p. 263.*

Exocet, *Ordre V. Genre XI. p. 331.*

## F.

**F** Aren, *Ordre V. Genre I. n. 28.*

Farra, Ferrra, Pala, *Ordre V. Genre VII. n. 1.*

Fiatola, *Ordre V. Genre IV. p. 333.*

Fin-Fisch, Baleine, *Ordre I. Genre IV. n. 2. p. 251.*

Fisgurn des Allemands, *Ordre V. Genre XIII. p. 332.*

Flacopsaro, *Ordre III. Genre III. n. 1. 2. 3. p. 267.*

Fletan, *Ordre V. Genre III. n. 3. p. 318.*

Flez, *Ordre V. Genre III. n. 4. p. 318.*

Flossade, espece de Raie, *Ordre II. Genre I. n. 8. p. 256.*

Folio, *Ordre V. Genre III. n. 11. p. 320.*

Foulon, *Ordre II. Genre I. n. 6. p. 255*

## G.

**G** Alanga, ou Grenouille Pêcheur, *Ordre III. Genre I. n. 1. p. 265.*

Gaperva de Marcgrave, *Ordre III. Genre IV. n. 1. 2. 3. 4. 5.*

Gardon, *Ordre V. Genre I. n. 10. p. 306.*

Gattorugine, *Ordre IV. Genre IV. n. 2. p. 282.*

Girella, *Ordre IV. Genre III. n. 7. p. 279.*

Goberge, *Ordre V. Genre II. n. 18. p. 317.*

Goifon, *Ordre V. Genre I. n. 14. p. 307.*

Goujon Vairon, *Ordre V. Genre IV. n. 14. p. 307.*

Goujon marin, ou Boulerot noir, *Ordre IV. Genre XII. n. 1.*

Goujon de riviere, *Ordre IV. Genre XV. n. 1. & 2. p. 296.*

Goujon Vairon, ou Goifon, *Ordre V. Genre I. n. 14.*

Grenouille Pêcheur, *Ordre III. Genre I. n. 1. p. 265.*

Grive, *Ordre V. Genre III. n. 4. p. 278.*

Grislagine, *Ordre V. Genre I. n. 11. p. 306.*

Guajacuja, *Ordre III. Genre I. n. 2. p. 266.*

Guamajacu-Atinga, *Ordre III. Genre III. n. 18.*

Guaperva, *Ordre III. Genre IV. n. 1. & suiv. p. 270.*

Guaracapema, *Ord. V. Genre IV. n. 1.*

Guebucu, *Ordre IV. Genre XI. p. 295.*

Guiniad, *Ordre V. Genre VIII. n. 1.*

Gurnard des Anglois, *Ordre IV. Genre X. n. 8. p. 290.*

## H.

- H** Areng, *Ordre V. Genre IV. n. 1. p. 321.*  
 Hautin, ou Outin, *Ordre V. Genre VIII. n. 4. p. 329.*  
 Hautin de Belon, *Ordre V. Genre XII. p. 331.*  
 Hippocambe, *Ordre V. Genre XX. n. 1. p. 337.*  
 Hirondelle de mer, ou Corbeau de mer, *Ordre IV Genre X. n. 4. p. 289.*  
 Hirondelle de mer, *Ordre IV. Genre X. n. 6 p. 290.*  
 Huch des Allemands, *Ordre V. Genre VI. n. 5.*  
 Hufen des Allemands, *Ordre II. Genre III. n. 2.*  
 Hvasfbuk, *Ordre V. Genre IV n. 2. p. 322.*

## J

- J** Aguacare, *Ordre IV. Genre III. n. 15. p. 281.*  
 Ichthyocola, *Ordre II. Genre III. n. 2. p. 262.*  
 Jeses, *Ordre V. Genre I. n. 33. p. 312.*  
 Iperuguiba, *Ordre V. Genre X p. 331.*  
 Juamajacu Atinda, *Ordre III. Genre III. n. 18. p. 269.*  
 Juscle, *Ordre IV. Genre II. n. 7. p. 274.*

## K

- K** Arafte & Karayche, *Ordre V. Genre I. n. 8. p. 306.*

## L.

- L** Abre, *Ordre IV. Genre III. n. 16. 17. 18. p. 281.*  
 Lamantin, *Ordre I. Genre I. p. 249.*  
 Lampugo. *Ordre V. Genre IV. n. 1. p. 320.*  
 Lamie, *Ordre II. Genre II. n. 14. p. 261.*  
 Lamproie de riviere, *Ordre II. Genre IV. n. 1. p. 263.*  
 Lamproie de mer, *ibid. n. 2. p. 264.*  
 Lamproie aveugle. *ibid. n. 3. p. 264.*  
 Lavaret, *Ordre V. Genre VIII. n. 1. p. 327.*  
 Leopard, *Ordre V. Genre II. n. 18. p. 217.*  
 Lézard de mer, *Ordre IV. Genre XIII. n. 5. p. 295.*  
 Lézard étranger, *Ordre V. Genre VIII. n. 2.*  
 Lievre marin, *Ordre III. Genre II.*  
 Limande, *Ordre V. Genre III. n. 2. p. 318.*  
 Loche piquante, *Ordre V. Genre XIII. n. 1. p. 332.*  
 Loche franche, *ibid. n. 2. ibid.*  
 Lote, *Ordre V. Genre II. n. 11. p. 315.*  
 Loup de mer, ou Lubin, *Ordre IV. Genre XVIII. n. 7. p. 302*  
 Loup marin, *Ordre V. Genre XVI. p. 334.*  
 Lubin, *Ordre IV. Genre XVIII. n. 7. p. 302.*  
 Lump des Anglois, *Ordre III. Genre II. p. 266.*  
 Lumpen, *Ordre IV. Genre IV. n. 6. p. 281.*

Lune ou Mole, *Ordre III. Genre III. n. 4. p. 267.*

Lyra, *Ordre IV. Genre XVII. n. 3. p. 299.*

## M.

**M** Alarmat, *Ordre IV. Genre X. n. 10. p. 291.*

Manati, *Ordre I. Genre I. p. 249.*

Maquereau, *Ordre IV. Genre XI. n. 1. p. 291.*

Marfouin, *Ord. I. Genre V. n. 1. p. 252.*

Marteau, ou Zygene, ou Poisson Juif, *Ordre II. Genre II. n. 7. p. 274.*

Mendole, ou Juscle, *Ordre IV. Genre II. n. 7. p. 274.*

Merlan, *Ordre V. Genre II. n. 1. p. 312.*

Merlan de la petite espece, *ibid. n. 7. p. 314.*

Merle de mer, *Ordre IV. Genre III. n. 12. p. 281.*

Merlu, *Ordre V. Genre II. n. 8. p. 314.*

Mesoro. *Ordre IV. Genre IV. n. 1. p. 282.*

Meunier, *Ordre V. Genre IV. n. 7. p. 305. n. 13. p. 307. n. 34. p. 311.*

Milan de mer, *Ordre IV. Genre X. n. 5. p. 289.*

Milandre, *Ordre II. Genre II. n. 9. p. 260.*

Mirallet, *Ordre II. Genre I. n. 7. p. 255.*

Misgurn, ou Fisgurn des Allemands, *Ord. V. Genre XIII. n. 3. p. 332.*

Mole, *Ordre III. Genre III. n. 4. p. 362. Ordre IV. Genre III. n. 1. p. 278.*

Morme, *Ordre IV. Genre II. n. 9. p. 275.*

Morrude, *Ordre IV. Genre X. n. 7. p. 290.*

Morrue, *Ordre V. Genre II. n. 9. n. 10. p. 315.*

Morrue verte, *ibid. n. 15. p. 316.*

Muge volant, *Ordre V. Genre XI.*

Mulet, *Ordre IV. Genre X. n. 1. p. 288. & 289.*

Roi des Mulets, *ibid. n. 3.*

Murene, *Ordre V. Genre XVIII. n. 6. p. 336.*

Muschebout, *Ordre V. Genre II. n. 18. p. 317.*

Mustele, *Ordre V. Genre II. n. 12. p. 315.*

Myrus, *Ordre V. Genre XVIII. n. 3. p. 335.*

## N.

**N** Agmaul des Allemands, *Ordre IV. Genre XVI. n. 2. p. 300.*

Narhval des Islandois, *Ordre I. Genre III. p. 250.*

Nase ou Nasen, *Ordre V. Genre I. n. 19. p. 309.*

Nasterling, *Ordre V. Genre I. n. 22. p. 309.*

Nigreil, *Ordre IV. Genre II. n. 14. p. 277.*

Nord-Kaper, *Ordre I. Genre V. n. 3. p. 252.*

## O.

**O**mbre de mer, *Ordre IV. Genre I. n. 1. p. 271.*

**O**mbre du Lac de Genève, *Ordre V. Genre VI. n. 7. p. 325.*

**O**mbre de riviere, *Ordre V. Genre VIII. n. 3. p. 328.*

Orca, ou Norkaper, *Ordre I. Genre V. n. 3. p. 252.*

Orchere, *Ordre IV. Genre XIX. n. 1. 2. 3. p. 302. 303.*

Orphe, *Ordre IV. Genre II. n. 11. p. 276.*

Ostracion, *Ordre III. Genre III. n. 1. 2. 3. & suiv. p. 267. & suiv.*

## P.

**P**Agel, *Ordre IV. Genre II. n. 3. p. 273.*

**P**agre, *Ordre IV. Genre II. n. 4. p. 273.*

Pala, *Ordre V. Genre VIII. n. 1.*

Paon, *Ordre IV. Genre III. n. 3. p. 278.*

Paru, *Ordre IV. Genre VI. n. 1. p. 284.*

Pastenague, *Ordre II. Genre I. n. 3. p. 253.*

Pegouse, *Ordre V. Genre III. n. 11. p. 320.*

Pelamide, *Ordre IV. Genre XI. n. 2. p. 292.*

Perce-pierre, *Ordre IV. n. 3. p. 283.*

Perche de riviere, *Ordre IV. Genre XVIII. n. 4. p. 300.*

Petite Perche de riviere, *ibid. n. 4. p. 301.*

Perche de Mer, *ibid. n. 6. p. 301.*

Perpeire, *Ordre V. Genre III. n. 11. p. 320.*

Picarel, *Ordre IV. Genre II. n. 8. p. 275.*

Picho, ou Pigo de Salvien, *Ordre V. Genre I. n. 35. p. 311.*

Pilchard, *Ordre V. Genre IV. n. 3. p. 323.*

Plie, *Ordre V. Genre III. n. 1. p. 317.*

Pogge, *Ordre IV. Genre XV. n. 4. p. 296.*

Poisson Juif, *Ordre II. Genre II. n. 7. p. 259.*

Pole, *Ordre V. Genre III. n. 5. p. 318.*

Pollack des Anglois, *Ordre V. Genre II. n. 3. p. 321.*

Pompile, *Ordre V. Genre IV. n. 3. p. 321.*

Porc ou Centrine, *Ordre II. Genre II. n. 5. p. 259.*

Porc de mer, ou Centrine, *ibid.*

Pouting, ou Pout, *Ordre V. Genre II. n. 5. p. 312.*

Pucelle, *Ordre V. Genre IV. n. 3. p. 323.*

## Q.

**Q**uarrelet, *Ordre V. Genre III. n. 1. p. 317.*

R.

- R** Aie d'Aristote, *Ordre II. Genre I. n. 1. p. 253.*  
 Rai bouclée, *ibid. n. 2. p. 253.*  
 Raie, nommée Ronce, *ibid. p. 253.*  
 Raie, nommée Pastenague, *ibid. n. 3. p. 254.*  
 Raie, nommé Altavela, *ibid. n. 4. p. 255.*  
 Raie, nommée Aigle, *ibid. n. 5. p. 255.*  
 Raie, nommée Foulon, *ibid. n. 6. p. 255.*  
 Raie, nommée Miraillet, *ibid. n. 7. p. 255.*  
 Raie, nommée Flossade, *ibid. n. 8. p. 256.*  
 Raie ondée, *ibid. n. 9. p. 256.*  
 Raie, nommée Torpille, *ibid. n. 10. p. 256.*  
 Raie étoilée, *ibid.*  
 Raie piquante de plusieurs especes, *ibid.*  
 Raie épineuse, nommée Cardaire, *ibid.*  
 Rape, ou Rappe, Raubalet, *Ord. V. Genre I. n. 31. p. 311.*  
 Rasoir, *Ord. V. Genre IV n. 1. & 2. p. 321.*  
 Raspecon, ou Tapecon, *Ord. IV. Genre XVII. n. 2. p. 299.*  
 Raubalet, *Ord. V. Genre I. n. 31. p. 311.*  
 Remora, *Ord. V. Genre X. p. 330.*  
 Renard, *Ordre II. Genre II n. 8. p. 260.*  
 Rexvon-Ruy de Gronovius, *Ord. V. Gen. I. n. 37. p. 312.*  
 Rhinobate, *O. II. G. I. n. 1. p. 252.*  
 Rhomboïde de Rondelet, *O. V. G. III. n. 11. p. 320.*  
 Roi des Poissons, du Genre des Carpes, *O. V. G. I. n. 20. p. 309.*  
 Roi des Mulets, *O. IV. G. X. n. 3. p. 289.*  
 Ronce, *O. II. G. I. n. 2. p. 253.*  
 Rootaug, *O. V. G. I. n. 18. p. 308.*  
 Rosie, *O. V. G. I. n. 15. p. 308.*  
 Rotele, *O. V. G. I. n. 5. p. 306.*  
 Rouget, *O. IV. G. X. n. 7. p. 290. n. 9. p. 291.*  
 Roulette, *O. II. G. II. n. 10. & 11. p. 260. 261.*  
 Rufvorn de Gronovius, *O. V. G. I. n. 36. p. 312.*

S.

- S** Almarin, *Ord. V. Genre VI. n. 12. p. 326.*  
 Salvelin des Allemands, *O. V. G. VI. n. 8. p. 325.*  
 Sanglier, *O. IV. G. VIII. n. 3. p. 287.*  
 Sardine, *O. V. G. IV. n. 3. p. 323.*  
 Sargo, *O. IV. G. II. n. 13. p. 270.*  
 Saumon, *O. V. G. VI. n. 1. p. 323.*  
 Saumon gris, *ibid. n. 2. p. 323.*



- Saumon du Lac de Garde, *ibid.* n. 6.  
 Saumon du Lac de Genève, n. 10. p. 325.  
 Petit Saumon, *ibid.* n. 11. p. 326.  
 Saupe, O. IV. G. II. n. 15. p. 277.  
 Saure ou Lézard étranger, O. V. G. VII. n. 2.  
 Scare, O. IV. G. III n. 6. 10. 11. p. 279. 280. 281.  
 Schroll des Allemands, O. IV. G. XVIII. n. 4. p. 301.  
 Schraitser de Ratisbone, *ibid.* n. 5. p. 301.  
 Scie ou Vivelle, O. II. G. II. n. 1. p. 257.  
 Scieurel, O. IV. G. XI. n. 3. p. 292.  
 Scorpeno, O. IV. G. XVI. n. 1. 2. p. 297. 298.  
 Scorpion marin, O. IV. G. XV. n. 3. p. 296.  
 Serpent marin, O. V. G. XVIII. n. 4. p. 336.  
 Serpent marin tacheté, *ibid.* n. 5.  
 Serran, O. IV. G. III. n. 8. p. 280.  
 Silure, O. V. G. II. n. 13. p. 316.  
 Soldat, O. IV. G. III. n. 14. p. 181.  
 Sole, O. V. G. III. n. 6. p. 319.  
 Sorge marine, O. V. G. II. n. 2.  
 Sorrat, *Ordre II. Genre II.* n. 14. p. 262.  
 Soufleur, O. I. G. VI. n. 1. 2. p. 253.  
 Spet, O. IV. G. XI. n. 6. p. 293.  
 Sparailon, O. IV. G. II. n. 12. p. 276.  
 Sterlett des Suedois, O. II. G. III. n. 3.  
 Suetolt, O. III. G. III. n. 5. p. 267.  
 Suisse, O. V. G. I n. 16. p. 308.  
 Surmulet, O. IV. G. X n. 1. p. 289.  
 Synaride ou Dentale, O. IV. G. II. n. 5. p. 274.

## T.

- T** Amoata, O. IV. G. IX. p. 288. & p. 333.  
 Tâpecon, O. IV. G. XVII. n. 2. p. 299.  
 Taureau marin, ou Lamantin, O. I. G. I. p. 249.  
 Temelo, O. V. G. VIII. n. 3.  
 Tenche, O. V. G. I. n. 12. p. 307.  
 Tetart, *ibid.* n. 7.  
 Thon, O. IV. G. XI. n. 2. p. 292.  
 Tiburon, O. II. n. 14. p. 261.  
 Tiphle de Gesner, O. V. G. XX. n. 13. p. 337.  
 Tomelo, O. V. G. VIII. p. 328.  
 Torpille, O. II. G. I n. 10. p. 256.  
 Torsk des Suedois, O. V. G. II. n. 6. p. 314.  
 Tourd, O. IV. G. III. n. 4. 5. p. 278. 279.  
 Trochinus, O. IV. G. XVII. n. 1. & *suiv.*

- Trompette de mer, O. V. G. XX. n. 4. p. 337.  
 Truite faumonée, O. V. G. VI. n. 3. p. 324.  
 Truite ordinaire, *ibid.* n. 4. n. 5. p. 324.  
 Truite, ou Saumon du Lac de Garde, n. 6. p. 325.  
 Truite, ou Saumon du Lac de Genève, n. 10. p. 335.  
 Turbot sans piquans, O. V. G. III. n. 8. p. 319.  
 Turbot piquant, non écailleux, *ibid.* n. 9. p. 320.  
 Turbot piquant, *ibid.* n. 10. p. 320.

## V.

- V** Andoife, O. V. G. IV. n. 16. p. 308.  
 Vandoife de Suede, *ibid.* n. 17. p. 308.  
 Verdone, O. IV. G. III. n. 2. p. 278.  
 Veron, Goifon, O. V. G. IV. n. 14. p. 307.  
 Veron, O. V. G. I. n. 1. p. 316.  
 Vetula, O. IV. G. VI. n. 3. p. 285.  
 Vilain, O. V. G. I. n. 7.  
 Vipere marine, O. V. G. XX. n. 2. p. 337.  
 Vive, O. IV. G. XVIII. n. 1. p. 298.  
 Vivelle. O. II. G. II. n. 1. p. 267.  
 Vrowfifch de Ratisbone, O. V. G. I. n. 39. p. 312.  
 Wapper des Allemands, O. V. G. I. n. 40. p. 312.  
 Wimba, O. V. G. I. n. 25. p. 329.  
 Wimba, O. V. G. VIII. n. 6. p. 309.

## Z

- Z** Erte, ou Blicke, O. V. G. I. n. 30. p. 310.  
 Zygene, ou Marteau, O. I. G. II. n. 7. p. 259.

*Fin des Tables du premier Volume.*









